Warszawa, dnia 26 września 2017 r.

Poz. 1781

UKŁAD

o stowarzyszeniu między Unią Europejską i Europejską Wspólnotą Energii Atomowej oraz ich państwami członkowskimi, z jednej strony, a Ukrainą, z drugiej strony,

sporządzony w Brukseli dnia 21 marca 2014 r. oraz dnia 27 czerwca 2014 r.

W imieniu Rzeczypospolitej Polskiej

PREZYDENT RZECZYPOSPOLITEJ POLSKIEJ

podaje do powszechnej wiadomości:

Dnia 21 marca 2014 r. oraz dnia 27 czerwca 2014 r. w Brukseli został sporządzony Układ o stowarzyszeniu między Unią Europejską i Europejską Wspólnotą Energii Atomowej oraz ich państwami członkowskimi, z jednej strony, a Ukrainą, z drugiej strony, w następującym brzmieniu:

UKŁAD

O STOWARZYSZENIU MIĘDZY UNIĄ EUROPEJSKĄ I EUROPEJSKĄ WSPÓLNOTĄ ENERGII ATOMOWEJ

ORAZ ICH PAŃSTWAMI CZŁONKOWSKIMI, Z JEDNEJ STRONY, A UKRAINĄ, Z DRUGIEJ STRONY

PREAMBUŁA

KRÓLESTWO BELGII,

REPUBLIKA BUŁGARII,

REPUBLIKA CZESKA,

KRÓLESTWO DANII,

REPUBLIKA FEDERALNA NIEMIEC,

REPUBLIKA ESTOŃSKA,

IRLANDIA,

REPUBLIKA GRECKA,

KRÓLESTWO HISZPANII,

REPUBLIKA FRANCUSKA,

REPUBLIKA CHORWACJI,

REPUBLIKA WŁOSKA,

REPUBLIKA CYPRYJSKA,

REPUBLIKA ŁOTEWSKA,

REPUBLIKA LITEWSKA,

WIELKIE KSIĘSTWO LUKSEMBURGA,

WĘGRY

REPUBLIKA MALTY,

KRÓLESTWO NIDERLANDÓW,

REPUBLIKA AUSTRII,

RZECZPOSPOLITA POLSKA,

REPUBLIKA PORTUGALSKA,

RUMUNIA,

REPUBLIKA SŁOWENII,

REPUBLIKA SŁOWACKA,

REPUBLIKA FINLANDII,

KRÓLESTWO SZWECJI,

ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO WIELKIEJ BRYTANII I IRLANDII PÓŁNOCNEJ,

Umawiające się Strony Traktatu o Unii Europejskiej i Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, zwane dalej „państwami członkowskimi",

UNIA EUROPEJSKA, zwana dalej „Unią" lub „UE",

oraz

EUROPEJSKA WSPÓLNOTA ENERGII ATOMOWEJ, zwana dalej „Euratomem",

z jednej strony, oraz

UKRAINA

z drugiej strony,

zwane dalej łącznie „Stronami",

UWZGLĘDNIAJĄC bliskie związki historyczne i coraz bliższe powiązania między Stronami, a także ich dążenie do zacieśnienia i rozszerzenia stosunków w sposób ambitny i nowatorski,

ZOBOWIĄZUJĄC SIĘ do bliskich i długotrwałych stosunków opartych na wspólnych wartościach, takich jak: poszanowanie zasad demokratycznych, praworządność, dobre sprawowanie rządów, prawa człowieka i podstawowe wolności, w tym prawa osób należących do mniejszości narodowych, niedyskryminacja osób należących do mniejszości i poszanowanie różnorodności, godności ludzkiej oraz zobowiązanie do poszanowania zasad wolnej gospodarki rynkowej, która ułatwi udział Ukrainy w politykach europejskich;

UZNAJĄC, że jako państwo europejskie Ukraina podziela wspólną historię i wspólne wartości z państwami członkowskimi Unii Europejskiej (UE) i zobowiązuje się propagować te wartości;

ODNOTOWUJĄC znaczenie, jakie ma dla Ukrainy tożsamość europejska;

UWZGLĘDNIAJĄC silne poparcie społeczne na Ukrainie dla europejskich aspiracji kraju;

POTWIERDZAJĄC, że Unia Europejska uznaje europejskie aspiracje Ukrainy i z zadowoleniem przyjmuje jej wybór, w tym zobowiązanie do budowania mocnej i trwałej demokracji oraz gospodarki rynkowej;

UZNAJĄC, że wspólne wartości, na których opiera się Unia Europejska – a mianowicie demokracja, poszanowanie praw człowieka i podstawowych wolności oraz praworządność – stanowią również istotne elementy niniejszego Układu;

UZNAJĄC, że stowarzyszenie polityczne i integracja gospodarcza Ukrainy z Unią Europejską będą zależały od postępów we wdrażaniu obecnego Układu, a także osiągnięć Ukrainy w zapewnianiu poszanowania wspólnych wartości oraz postępów w osiąganiu zbliżenia do UE pod względem politycznym, gospodarczym i prawnym;

ZOBOWIĄZUJĄC SIĘ do wdrażania wszystkich zasad i postanowień Karty Narodów Zjednoczonych, Organizacji Bezpieczeństwa i Współpracy w Europie (OBWE), w szczególności aktu końcowego z Helsinek Konferencji Bezpieczeństwa i Współpracy w Europie z 1975 r., dokumentów zawierających wnioski z Konferencji w Madrycie i Wiedniu z 1991 i 1992 r., Paryskiej karty dla nowej Europy z 1990 r., Powszechnej deklaracji praw człowieka ONZ z 1948 r. oraz Konwencji o ochronie praw człowieka i podstawowych wolności Rady Europy z 1950 r.;

PRAGNĄC wzmacniać pokój i bezpieczeństwo międzynarodowe, a także angażować się w skuteczne działania wielostronne oraz pokojowe rozwiązywanie sporów, zwłaszcza poprzez współpracę w tym celu w ramach Organizacji Narodów Zjednoczonych (ONZ), OBWE i Rady Europy;

ZOBOWIĄZUJĄC SIĘ do wspierania niezależności, suwerenności, integralności terytorialnej i nienaruszalności granic;

PRAGNĄC osiągnąć jak największe zbliżenie stanowisk w zakresie dwustronnych, regionalnych i międzynarodowych kwestii będących przedmiotem wspólnego zainteresowania, uwzględniając wspólną politykę zagraniczną i bezpieczeństwa (WPZiB) Unii Europejskiej, w tym wspólną politykę bezpieczeństwa i obrony (WPBiO);

ZOBOWIĄZUJĄC SIĘ do ponownego potwierdzenia zobowiązań międzynarodowych Stron, do zwalczania szerzenia broni masowego rażenia i systemów jej przenoszenia oraz do współpracy w zakresie rozbrojenia i kontroli zbrojeń;

PRAGNĄC przyspieszyć proces reform i zbliżenia przepisów na Ukrainie, przyczyniając się w ten sposób do stopniowej integracji gospodarczej i pogłębienia stowarzyszenia politycznego;

PRZEKONANE o potrzebie wdrożenia przez Ukrainę reform politycznych, społeczno-gospodarczych, prawnych i instytucjonalnych niezbędnych do skutecznego wdrożenia niniejszego Układu i zobowiązując się do zdecydowanego wspierania tych reform na Ukrainie;

PRAGNĄC osiągnąć integrację gospodarczą, między innymi poprzez pogłębioną i kompleksową strefę wolnego handlu (DCFTA) jako integralną część niniejszego Układu, zgodnie z prawami i zobowiązaniami wynikającymi z członkostwa Stron w Światowej Organizacji Handlu (WTO), a także poprzez szeroko zakrojone zbliżenie przepisów;

UZNAJĄC, że taka pogłębiona i kompleksowa strefa wolnego handlu, powiązana z szerszym procesem zbliżenia prawodawstwa, przyczyni się do dalszej integracji gospodarczej z rynkiem wewnętrznym Unii Europejskiej zgodnie z niniejszym Układem;

ZOBOWIĄZUJĄC SIĘ do stworzenia nowego klimatu sprzyjającego stosunkom gospodarczym między Stronami, a nade wszystko rozwijaniu handlu i inwestycji oraz stymulowaniu konkurencji, które mają kluczowe znaczenie dla restrukturyzacji i modernizacji gospodarczej;

ZOBOWIĄZUJĄC SIĘ do zwiększenia współpracy w zakresie energii w oparciu o zobowiązanie Stron do wdrożenia Traktatu o Wspólnocie Energetycznej;

ZOBOWIĄZUJĄC SIĘ do zwiększania bezpieczeństwa energetycznego, ułatwienia tworzenia odpowiedniej infrastruktury oraz zwiększenia integracji rynku i zbliżenia przepisów do najważniejszych elementów dorobku UE oraz propagowania efektywności energetycznej i wykorzystywania odnawialnych źródeł energii, a także osiągnięcia wysokiego poziomu bezpieczeństwa jądrowego;

ZOBOWIĄZUJĄC SIĘ do intensyfikacji dialogu – w oparciu o podstawowe zasady solidarności, wzajemnego zaufania, wspólnej odpowiedzialności i partnerstwa – oraz współpracy w dziedzinie migracji, azylu i zarządzania granicami, wraz z kompleksowym podejściem uwzględniającym legalną migrację, oraz do współpracy w zwalczaniu nielegalnej imigracji i handlu ludźmi oraz zapewnienia skutecznego wdrażania umowy o readmisji;

UZNAJĄC znaczenie wprowadzenia w odpowiednim czasie ruchu bezwizowego dla obywateli Ukrainy pod warunkiem zapewnienia warunków dla sprawnie zarządzanego i bezpiecznego przepływu osób;

ZOBOWIĄZUJĄC SIĘ do zwalczania przestępczości zorganizowanej i zjawiska prania pieniędzy, do zmniejszenia podaży nielegalnych narkotyków i popytu na nie oraz zwiększenia współpracy w zakresie walki z terroryzmem;

ZOBOWIĄZUJĄC SIĘ do zacieśnienia współpracy w dziedzinie ochrony środowiska oraz zasad zrównoważonego rozwoju i zielonej gospodarki;

PRAGNĄC zacieśnić kontakty międzyludzkie;

ZOBOWIĄZUJĄC SIĘ do propagowania współpracy transgranicznej i międzyregionalnej;

ZOBOWIĄZUJĄC SIĘ do stopniowego zbliżenia prawodawstwa Ukrainy z prawodawstwem Unii zgodnie z postanowieniami niniejszego Układu oraz do skutecznej jego realizacji;

UWZGLĘDNIAJĄC fakt, że niniejszy Układ nie przesądza o dalszym rozwoju stosunków między UE a Ukrainą i pozostaje bez uszczerbku dla ich dalszego rozwoju;

POTWIERDZAJĄC, że postanowienia niniejszego Układu wchodzące w zakres części III tytuł V Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej wiążą Zjednoczone Królestwo i Irlandię jako odrębne Umawiające się Strony, nie zaś jako część Unii Europejskiej, chyba że Unia Europejska wraz ze Zjednoczonym Królestwem lub Irlandią wspólnie powiadomią Ukrainę, że Zjednoczone Królestwo lub Irlandia są nimi związane jako część Unii Europejskiej zgodnie z protokołem nr 21 w sprawie stanowiska Zjednoczonego Królestwa i Irlandii w odniesieniu do przestrzeni wolności, bezpieczeństwa i sprawiedliwości, załączonego do Traktatu o Unii Europejskiej oraz Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej. Jeżeli Zjednoczone Królestwo lub Irlandia przestaną być związane Układem jako część Unii Europejskiej zgodnie z art. 4a protokołu nr 21 lub zgodnie z art. 10 protokołu nr 36 w sprawie postanowień przejściowych załączonego do Traktatów, Unia Europejska wraz ze Zjednoczonym Królestwem lub Irlandią natychmiast poinformują Ukrainę o wszelkich zmianach w ich stanowisku, w którym to przypadku pozostaną nadal związane postanowieniami Układu indywidualnie. To samo ma zastosowanie do Danii zgodnie z Protokołem nr 22 w sprawie stanowiska Danii załączonym do Traktatów,

UZGODNIŁY, CO NASTĘPUJE:

Artykuł 1

Cele

1. Niniejszym ustanawia się stowarzyszenie między Unią i jej państwami członkowskimi, z jednej strony, a Ukrainą, z drugiej strony.

2. Cele stowarzyszenia to:

a) propagowanie stopniowego zbliżenia między Stronami w oparciu o wspólne wartości oraz bliskie i uprzywilejowane związki oraz coraz większe stowarzyszenie Ukrainy z politykami UE i coraz większy udział w jej programach i agencjach;

b) zapewnienie odpowiednich ram dla zwiększonego dialogu politycznego we wszystkich obszarach będących przedmiotem wspólnego zainteresowania;

c) propagowanie, zachowanie i wzmacnianie pokoju i stabilizacji w wymiarze regionalnymi i międzynarodowym zgodnie z zasadami Karty Narodów Zjednoczonych i aktem końcowym z Helsinek Konferencji Bezpieczeństwa i Współpracy w Europie z 1975 r. oraz celami Paryskiej karty dla nowej Europy z 1990 r.;

d) stworzenie warunków dla wzmożonych stosunków gospodarczych i handlowych w ramach dążenia do stopniowej integracji Ukrainy z rynkiem wewnętrznym UE, w tym poprzez stworzenie pogłębionej i kompleksowej strefy wolnego handlu zgodnie z Tytułem IV: (Handel i zagadnienia związane z handlem) niniejszego Układu oraz wspieranie wysiłków Ukrainy mających na celu przejście do funkcjonującej gospodarki rynkowej między innymi poprzez stopniowe zbliżenie jej prawodawstwa do prawodawstwa Unii;

e) zwiększenie współpracy w dziedzinie sprawiedliwości, wolności i bezpieczeństwa w celu wzmocnienia praworządności oraz poszanowania praw człowieka i podstawowych wolności;

f) stworzenie warunków dla coraz bliższej współpracy w innych dziedzinach będących przedmiotem wspólnego zainteresowania.

TYTUŁ I

ZASADY OGÓLNE

Artykuł 2

Poszanowanie zasad demokratycznych, praw człowieka i podstawowych wolności, określonych w szczególności w akcie końcowym z Helsinek Konferencji Bezpieczeństwa i Współpracy w Europie z 1975 r. oraz Paryskiej karcie dla nowej Europy z 1990 r., a także innych właściwych instrumentach z zakresu praw człowieka, w tym Powszechnej deklaracji praw człowieka ONZ i Konwencji o ochronie praw człowieka i podstawowych wolności, oraz poszanowanie zasady praworządności są podstawą wewnętrznej i zewnętrznej polityki Stron oraz stanowią istotne elementy niniejszego Układu. Propagowanie poszanowania zasady suwerenności i integralności terytorialnej, nienaruszalności granic i niepodległości, a także zwalczanie rozprzestrzeniania broni masowego rażenia, związanych z nią materiałów oraz systemów ich przenoszenia również stanowią istotne elementy niniejszego Układu.

Artykuł 3

Strony uznają, że u podstaw ich stosunków leżą zasady wolnej gospodarki rynkowej. Praworządność, dobre sprawowanie rządów, walka z korupcją, walka z różnymi formami międzynarodowej przestępczości zorganizowanej i terroryzmu, promowanie zrównoważonego rozwoju i skutecznych działań wielostronnych mają zasadnicze znaczenie dla rozwoju stosunków między Stronami.

TYTUŁ II

DIALOG I REFORMY POLITYCZNE, STOWARZYSZENIE POLITYCZNE, WSPÓŁPRACA I ZBLIŻENIE W DZIEDZINIE POLITYKI ZAGRANICZNEJ I BEZPIECZEŃSTWA

Artykuł 4

Cele dialogu politycznego

1. Strony dalej rozwijają i wzmacniają dialog polityczny we wszystkich dziedzinach będących przedmiotem wspólnego zainteresowania. Dzięki temu promowane będzie stopniowe zbliżenie w kwestiach dotyczących polityki zagranicznej i bezpieczeństwa w celu coraz większego zaangażowania Ukrainy w europejski obszar bezpieczeństwa.

2. Cele dialogu politycznego to:

a) pogłębianie stowarzyszenia politycznego oraz większe zbliżenie i skuteczność zakresie polityki bezpieczeństwa;

b) propagowanie stabilności i bezpieczeństwa międzynarodowego w oparciu o skuteczne działania wielostronne;

c) wzmocnienie współpracy i dialogu między Stronami w dziedzinie międzynarodowego bezpieczeństwa i zarządzania kryzysowego, w szczególności w celu rozwiązywania światowych i regionalnych problemów oraz głównych zagrożeń;

d) zwiększenie nakierowanej na wyniki praktycznej współpracy między Stronami na rzecz osiągnięcia pokoju, bezpieczeństwa i stabilności na kontynencie europejskim;

e) zwiększenie poszanowania zasad demokratycznych, praworządności i dobrych rządów, praw człowieka i podstawowych wolności, w tym praw osób należących do mniejszości narodowych, niedyskryminacji osób należących do mniejszości i poszanowania różnorodności oraz przyczynianie się do konsolidacji krajowych reform politycznych;

f) rozwijanie dialogu i pogłębienie współpracy między Stronami w dziedzinie bezpieczeństwa i obrony;

g) promowanie zasad niezależności, suwerenności, integralności terytorialnej i nienaruszalności granic.

Artykuł 5

Fora dialogu politycznego

1. Strony odbywają regularne spotkania na szczycie dotyczące dialogu politycznego.

2. Na szczeblu ministerialnym dialog polityczny prowadzony jest, za obopólnym porozumieniem, w ramach Rady Stowarzyszenia, o której mowa w art. 460 niniejszego Układu, oraz w ramach regularnych spotkań między przedstawicielami Stron na szczeblu ministrów spraw zagranicznych.

3. Dialog polityczny prowadzony jest również w następujących formach:

a) regularnych posiedzeń na szczeblu dyrektorów politycznych, komisji politycznej i bezpieczeństwa oraz na szczeblu ekspertów, w tym podczas posiedzeń dotyczących poszczególnych regionów lub kwestii oraz posiedzeń przedstawicieli Unii Europejskiej, z jednej strony, i przedstawicieli Ukrainy, z drugiej strony;

b) pełnego i terminowego wykorzystania wszystkich kanałów dyplomatycznych i wojskowych między Stronami, w tym odpowiednich kontaktów w państwach trzecich oraz w ONZ, OBWE i innych forach międzynarodowych;

c) regularnych posiedzeń zarówno na szczeblu wysokich urzędników, jak i ekspertów instytucji wojskowych z obu Stron;

d) w każdy inny sposób, w tym podczas spotkań na szczeblu ekspertów, które przyczyniałyby się do poprawy i konsolidacji tego dialogu.

4. Inne procedury i mechanizmy dialogu politycznego, w tym nadzwyczajne konsultacje, prowadzone są za obopólnym porozumieniem Stron.

5. Na szczeblu parlamentarnym dialog polityczny odbywa się w ramach Komisji Parlamentarnej Stowarzyszenia, o której mowa w art. 467 niniejszego Układu.

Artykuł 6

Dialog i współpraca w zakresie reform krajowych

Strony współpracują w celu zapewnienia, aby ich polityki wewnętrzne były oparte na zasadach wspólnych dla Stron, w szczególności zasadzie stabilności i skuteczności instytucji demokratycznych oraz praworządności, a także poszanowaniu praw człowieka i podstawowych wolności, w szczególności tych, o których mowa w art. 14 niniejszego Układu.

Artykuł 7

Polityka zagraniczna i bezpieczeństwa

1. Strony wzmagają dialog i współpracę oraz propagują stopniowe zbliżenie w dziedzinie polityki zagranicznej i bezpieczeństwa, w tym wspólnej polityki bezpieczeństwa i obrony (WPBiO), oraz zajmują się przede wszystkim kwestiami zapobiegania konfliktom i zarządzania kryzysowego, stabilizacji regionalnej, rozbrojenia, nieproliferacji, kontroli zbrojeń i kontroli wywozu broni, a także intensywnego wzajemnie korzystnego dialogu w dziedzinie przestrzeni kosmicznej. Współpraca opierać się będzie na wspólnych wartościach i wspólnych interesach oraz ma na celu coraz większe zbliżenie i skuteczność polityki, a także propagowanie wspólnego planowania polityki. W tym celu Strony korzystają z forów dwustronnych, międzynarodowych i regionalnych.

2. Ukraina, UE i państwa członkowskie potwierdzają swoje zobowiązanie do poszanowania zasad niezależności, suwerenności, integralności terytorialnej i nienaruszalności granic, określonych w Karcie Narodów Zjednoczonych i akcie końcowym Konferencji Bezpieczeństwa i Współpracy w Europie z Helsinek z 1975 r. oraz do propagowania tych zasad w stosunkach dwustronnych i wielostronnych.

3. Strony podejmują wyzwania związane z tymi zasadami w sposób terminowy i spójny na wszystkich odpowiednich szczeblach dialogu politycznego przewidzianych w niniejszym Układzie, w tym na poziomie ministerialnym.

Artykuł 8

Międzynarodowy Trybunał Karny

Strony współpracują w propagowaniu pokoju i sprawiedliwości międzynarodowej poprzez ratyfikację i wdrożenie Rzymskiego Statutu Międzynarodowego Trybunału Karnego z 1998 r. oraz powiązanych z nim instrumentów.

Artykuł 9

Stabilność regionalna

1. Strony intensyfikują swoje wspólne wysiłki na rzecz promowania stabilności, bezpieczeństwa i rozwoju demokratycznego we wspólnym sąsiedztwie, a w szczególności na rzecz współpracy w zakresie pokojowego rozwiązywania konfliktów regionalnych.

2. Wysiłki te podejmowane są w oparciu o wspólnie podzielane zasady dotyczące utrzymywania pokoju i bezpieczeństwa międzynarodowego, ustanowione w Karcie Narodów Zjednoczonych, akcie końcowym Konferencji Bezpieczeństwa i Współpracy w Europie z Helsinek z 1975 r. i innych właściwych dokumentach wielostronnych.

Artykuł 10

Zapobieganie konfliktom, zarządzanie kryzysowe i współpraca wojskowo-techniczna

1. Strony wzmacniają praktyczną współpracę w zakresie zapobiegania konfliktom i zarządzania kryzysowego, w szczególności w celu zwiększenia udziału Ukrainy w cywilnych i wojskowych operacjach zarządzania kryzysowego prowadzonych przez UE, a także w odpowiednich działaniach szkoleniowych i ćwiczeniach, w tym prowadzonych w ramach wspólnej polityki bezpieczeństwa i obrony (WPBiO).

2. Współpraca w tej dziedzinie opiera na warunkach i uzgodnieniach między UE i Ukrainą dotyczących konsultacji i współpracy w dziedzinie zarządzania kryzysowego.

3. Strony badają możliwości współpracy wojskowo-technicznej. Ukraina i Europejska Agencja Obrony (EAO) ustanawiają ścisłe kontakty w celu przedyskutowania poprawy zdolności militarnych, w tym kwestii technicznych.

Artykuł 11

Nierozprzestrzenianie broni masowego rażenia

1. Strony uznają, że rozprzestrzenianie broni masowego rażenia i związanych z nią materiałów oraz systemów ich przenoszenia, zarówno państwom, jak i innym podmiotom, stanowi jedno z największych zagrożeń dla stabilności i bezpieczeństwa w wymiarze międzynarodowym. Strony zgodnie postanawiają zatem współpracować i przyczyniać do walki z rozprzestrzenianiem broni masowego rażenia i związanych z nią materiałów oraz systemów ich przenoszenia poprzez pełne przestrzeganie istniejących zobowiązań Stron w ramach traktatów i umów międzynarodowych o rozbrojeniu i nieproliferacji, jak również innych stosownych zobowiązań międzynarodowych, oraz ich wdrażanie na poziomie krajowym. Strony zgodnie postanawiają, że niniejsze postanowienie stanowi istotny element niniejszego Układu.

2. Strony zgodnie postanawiają ponadto współpracować i przyczyniać się do walki z rozprzestrzenianiem broni masowego rażenia i związanych z nią materiałów oraz systemów ich przenoszenia poprzez:

a) podejmowanie działań mających na celu, w zależności od przypadku, podpisanie, ratyfikowanie lub przystąpienie do wszystkich innych odpowiednich instrumentów międzynarodowych oraz ich pełne wdrożenie;

b) dalsze udoskonalanie krajowych systemów kontroli wywozu w celu skutecznego kontrolowanie wywozu, a także tranzytu towarów mających związek z bronią masowego rażenia, w tym kontrolowanie ostatecznego przeznaczenia technologii i towarów podwójnego zastosowania, a także ustanowienie skutecznych sankcji w przypadku naruszenia kontroli wywozu.

3. Strony zgodnie postanawiają ustanowić regularny dialog polityczny, który będzie towarzyszył i konsolidował te elementy.

Artykuł 12

Rozbrojenie, kontrola zbrojeń, kontrola wywozu broni oraz zwalczanie nielegalnego handlu bronią

Strony rozwijają dalszą współpracę w zakresie rozbrojenia, w tym zmniejszenia swoich zapasów zbędnej broni strzeleckiej i lekkiej, a także skutków opuszczonych niewybuchów, o których mowa w tytule V rozdział 6 (Środowisko) niniejszego Układu, dla ludności i środowiska. Współpraca w zakresie rozbrojenia obejmuje także kontrolę zbrojeń, kontrolę wywozu broni oraz zwalczanie nielegalnego handlu bronią, w tym bronią strzelecką i lekką. Strony propagują powszechne przystępowanie do właściwych instrumentów międzynarodowych i przestrzeganie ich oraz dążą do zapewnienia ich skuteczności, w tym poprzez wdrażanie właściwych rezolucji Rady Bezpieczeństwa ONZ.

Artykuł 13

Zwalczanie terroryzmu

Strony zgodnie postanawiają współpracować na szczeblu dwustronnym, regionalnym i międzynarodowym w celu zapobiegania terroryzmowi i zwalczania go zgodnie z prawem międzynarodowym, międzynarodowymi standardami praw człowieka oraz prawem dotyczącym uchodźców i prawem humanitarnym.

TYTUŁ III

SPRAWIEDLIWOŚĆ, WOLNOŚĆ I BEZPIECZEŃSTWO

Artykuł 14

Praworządność oraz przestrzeganie praw człowieka i podstawowych wolności

W ramach swojej współpracy w zakresie sprawiedliwości, wolności i bezpieczeństwa Strony przywiązują szczególną wagę do konsolidacji praworządności oraz ogólnego wzmocnienia instytucji na wszystkich szczeblach w dziedzinie administracji, a w szczególności w dziedzinach egzekwowania prawa i wymiaru sprawiedliwości. Współpraca będzie miała na celu w szczególności wzmocnienie sądownictwa, zwiększenie jego skuteczności, zagwarantowanie jego niezależności i bezstronności oraz zwalczanie korupcji. Wszelka współpraca w dziedzinie sprawiedliwości, wolności i bezpieczeństwa będzie kierować się przestrzeganiem praw człowieka i podstawowych wolności.

Artykuł 15

Ochrona danych osobowych

Strony uzgadniają, że będą współpracować w celu zapewnienia odpowiedniego poziomu ochrony danych osobowych zgodnie z najwyższymi normami europejskimi i międzynarodowymi, w tym z odpowiednimi instrumentami Rady Europy. Współpraca w zakresie ochrony danych osobowych może obejmować między innymi wymianę informacji i ekspertów.

Artykuł 16

Współpraca w zakresie migracji, azylu i zarządzania granicami

1. Strony potwierdzają znaczenie wspólnego zarządzania przepływem migracji między ich terytoriami i dalej prowadzą kompleksowy dialog dotyczący wszystkich kwestii związanych z migracją, w tym nielegalnej migracji, legalnej migracji, przemytu ludzi i handlu ludźmi, a także dotyczący uwzględnienia zagadnień migracji w krajowych strategiach rozwoju gospodarczego i społecznego obszarów, z których pochodzą migranci. Dialog ten opiera się na podstawowych zasadach solidarności, wzajemnego zaufania, wspólnej odpowiedzialności i partnerstwa.

2. Zgodnie ze stosownym obowiązującym prawodawstwem unijnym i krajowym współpraca będzie się koncentrować w szczególności na następujących zagadnieniach:

a) przeciwdziałanie podstawowym przyczynom migracji dzięki aktywnemu korzystaniu z możliwości współpracy w tej dziedzinie z państwami trzecimi i na forum międzynarodowym;

b) wspólne ustanowienie skutecznej i prewencyjnej polityki w zakresie zwalczania nielegalnej migracji, przemytu ludzi i handlu ludźmi, w tym sposobów zwalczania sieci skupiających przemytników i handlarzy oraz ochrony dla ofiar tego rodzaju handlu;

c) ustanowienie kompleksowego dialogu w sprawie azylu, zwłaszcza w kwestiach dotyczących praktycznego wdrażania Konwencji Narodów Zjednoczonych dotyczącej statusu uchodźców z 1951 r. i Protokołu dotyczącego statusu uchodźców z 1967 r. oraz innych właściwych instrumentów międzynarodowych, jak również zapewnienie poszanowania zasady „*non-refoulement*";

d) zasady przyjmowania, prawa i status osób przyjętych oraz sprawiedliwe traktowanie i integracja legalnie przebywających osób niebędących obywatelami;

e) dalsze opracowywanie środków operacyjnych w dziedzinie zarządzania granicami;

(i) współpraca w dziedzinie zarządzania granicami może obejmować między innymi szkolenia, wymianę najlepszych praktyk łącznie z aspektami technologicznymi, wymianę informacji zgodnie z mającymi zastosowanie przepisami oraz, w stosownych przypadkach, wymianę oficerów łącznikowych;

(ii) wysiłki Stron w tej dziedzinie będą miały na celu skuteczne wdrożenie zasady zintegrowanego zarządzania granicami;

f) zwiększenie bezpieczeństwa dokumentów;

g) opracowanie skutecznej polityki w zakresie powrotów, w tym w zakresie jej wymiaru regionalnego; oraz

h) wymiana poglądów na temat nieoficjalnego zatrudniania migrantów.

Artykuł 17

Traktowanie pracowników

1. Z zastrzeżeniem przepisów ustawowych, warunków i procedur mających zastosowanie w państwach członkowskich i w UE, traktowanie przyznane pracownikom będącym obywatelami Ukrainy i zatrudnionym legalnie na terytorium państwa członkowskiego musi być wolne od wszelkiej dyskryminacji ze względu na obywatelstwo w zakresie warunków pracy, wynagrodzenia lub zwolnienia, w porównaniu z obywatelami tego państwa członkowskiego.

2. Traktowanie, o którym mowa w ust. 1, Ukraina przyznaje, z zastrzeżeniem przepisów ustawowych, warunków i procedur na Ukrainie, pracownikom będącym obywatelami państwa członkowskiego zatrudnionym legalnie na jej terytorium.

Artykuł 18

Mobilność pracowników

1. Uwzględniając sytuację na rynku pracy w państwach członkowskich, z zastrzeżeniem prawodawstwa oraz zgodnie z przepisami obowiązującymi w państwach członkowskich i w UE w dziedzinie mobilności pracowników:

a) należy zachować i w miarę możliwości poprawić istniejące ułatwienia w dostępie do zatrudnienia pracowników ukraińskich, przyznane przez państwa członkowskie na mocy umów dwustronnych;

b) pozostałe państwa członkowskie zbadają możliwość zawarcia podobnych umów.

2. Rada Stowarzyszenia zbada przyznanie innych korzystniejszych przepisów w dodatkowych dziedzinach, w tym ułatwień w dostępie do szkoleń zawodowych, zgodnie z przepisami ustawowymi, warunkami i procedurami obowiązującymi w państwach członkowskich i w UE, oraz uwzględniając sytuację na rynku pracy w państwach członkowskich i w UE.

Artykuł 19

Przepływ osób

1. Strony zapewniają pełne wdrożenie:

a) umowy między Wspólnotą Europejską a Ukrainą o readmisji z dnia 18 czerwca 2007 r. (poprzez wspólny komitet ds. readmisji ustanowiony na mocy jej art. 15);

b) umowy między Wspólnotą Europejską a Ukrainą o ułatwieniach w wydawaniu wiz z dnia 18 czerwca 2007 r. (poprzez wspólny komitet ds. zarządzania umową ustanowiony na mocy jej art. 12).

2. Strony dokładają również wszelkich starań, aby zwiększyć mobilność obywateli i osiągnąć dalszy postęp w zakresie dialogu wizowego.

3. Strony podejmują stopniowo działania na rzecz wprowadzenia w stosownym czasie ruchu bezwizowego, pod warunkiem że zostaną spełnione warunki dla dobrze zarządzanej i bezpiecznej mobilności, określone w dwuetapowym planie działania w sprawie liberalizacji reżimu wizowego przedstawionym na szczycie UE-Ukraina w dniu 22 listopada 2010 r.

Artykuł 20

Pranie pieniędzy i finansowanie działalności terrorystycznej

Strony współpracują ze sobą w celu zapobiegania praniu pieniędzy i finansowaniu działalności terrorystycznej oraz ich zwalczania. W tym celu Strony zwiększają swoją dwustronną i międzynarodową współpracę w tej dziedzinie, w tym na szczeblu operacyjnym. Strony zapewniają wdrożenie stosownych norm międzynarodowych, zwłaszcza norm Grupy Specjalnej ds. Przeciwdziałania Praniu Pieniędzy (FATF) i norm równoważnych normom przyjętym przez Unię.

Artykuł 21

Współpraca w zakresie walki z narkotykami, prekursorami narkotykowymi i substancjami psychotropowymi

1. Strony współpracują w sprawach związanych z nielegalnymi narkotykami na podstawie wspólnie uzgodnionych zasad zgodnie z odpowiednimi konwencjami międzynarodowymi oraz z uwzględnieniem deklaracji politycznej oraz Deklaracji specjalnej w sprawie wytycznych zmierzających do redukcji popytu na narkotyki, zatwierdzonej przez dwudziestą specjalną sesję Zgromadzenia Ogólnego Narodów Zjednoczonych w sprawie narkotyków w czerwcu 1998 r.

2. Współpraca ta ma na celu zwalczanie nielegalnych narkotyków, zmniejszenie podaży narkotyków, handlu narkotykami i popytu na nie oraz radzenie sobie ze skutkami zdrowotnymi i społecznymi nadużywania narkotyków. Współpraca ta ma również na celu bardziej skuteczne zapobieganie wykorzystywaniu prekursorów chemicznych do nielegalnej produkcji narkotyków i substancji psychotropowych.

3. Aby osiągnąć te cele, Strony posługują się niezbędnymi metodami współpracy, zapewniając zrównoważone i zintegrowane podejście do przedmiotowych zagadnień.

Artykuł 22

Walka z przestępczością i korupcją

1. Strony współpracują w zakresie zwalczania i zapobiegania działalności przestępczej i nielegalnej, zorganizowanej lub innej.

2. Współpraca ta dotyczy między innymi:

a) przemytu ludzi, broni palnej i nielegalnych narkotyków, a także handlu nimi;

b) nielegalnego handlu towarami;

c) przestępstw gospodarczych, w tym w dziedzinie podatków;

d) korupcji, zarówno w sektorze prywatnym, jak i publicznym;

e) fałszowania dokumentów;

f) cyberprzestępczości.

3. Strony zwiększają swoją współpracę w tej dziedzinie na szczeblu dwustronnym, regionalnym i międzynarodowym, w tym współpracę, w której bierze udział Europol. Strony dalej rozwijają swoją współpracę między innymi w zakresie:

a) wymiany najlepszych praktyk, w tym technik dochodzeniowych i badań nad przestępczością;

b) wymiany informacji zgodnie z mającymi zastosowanie przepisami;

c) budowania potencjału, w tym szkoleń oraz, w stosownych przypadkach, wymiany personelu;

d) zagadnień związanych z ochroną świadków i ofiar.

4. Strony są zobowiązane do skutecznego wdrożenia Konwencji Narodów Zjednoczonych przeciwko międzynarodowej przestępczości zorganizowanej z 2000 r. wraz z trzema protokołami, Konwencji Narodów Zjednoczonych przeciwko korupcji z 2003 r. i innych stosownych instrumentów międzynarodowych.

Artykuł 23

Współpraca w zakresie walki z terroryzmem

1. Strony zgodnie postanawiają współpracować w celu zapobiegania aktom terrorystycznym i ich zwalczania zgodnie z prawem międzynarodowym, międzynarodowym prawem praw człowieka, prawem uchodźców i prawem humanitarnym oraz odpowiednimi przepisami ustawowymi i wykonawczymi Stron. Strony uzgadniają w szczególności, że będą współpracować w oparciu o pełne wdrożenie rezolucji nr 1373 Rady Bezpieczeństwa ONZ z 2001 r., globalnej strategii zwalczania terroryzmu ONZ z 2006 r. i innych stosownych instrumentów ONZ oraz mających zastosowanie konwencji i instrumentów międzynarodowych.

2. Strony współpracują w szczególności poprzez wymianę:

a) informacji na temat grup terrorystycznych oraz ich sieci wsparcia;

b) doświadczeń i informacji w zakresie tendencji w zakresie terroryzmu oraz środków i metod zwalczania terroryzmu, w tym w zakresie spraw technicznych i szkoleń, oraz

c) doświadczeń w zakresie zapobiegania terroryzmowi.

Wymiana wszelkich informacji odbywa się w zgodzie z prawem międzynarodowym i krajowym.

Artykuł 24

Współpraca prawna

1. Strony uzgadniają, że będą dalej rozwijać współpracę sądową w sprawach cywilnych i karnych, w pełni korzystając z odpowiednich instrumentów międzynarodowych i dwustronnych oraz opierając się na zasadach pewności prawa i prawa do rzetelnego procesu sądowego.

2. Strony uzgadniają, że będą dalej ułatwiać współpracę sądową w sprawach cywilnych między UE a Ukrainą na podstawie mających zastosowanie wielostronnych instrumentów prawnych, a zwłaszcza konwencji Haskiej Konferencji Prawa Prywatnego Międzynarodowego w zakresie międzynarodowej współpracy prawnej i sporów sądowych, jak również ochrony dzieci.

3. W odniesieniu do współpracy sądowej w sprawach karnych Strony dążą do wzmocnienia porozumień dotyczących wzajemnej pomocy prawnej i ekstradycji. W stosownych przypadkach obejmowałoby to przystąpienie do odpowiednich międzynarodowych instrumentów ONZ i Rady Europy, jak również do Rzymskiego Statutu Międzynarodowego Trybunału Karnego z 1998 r., o którym mowa w art. 8 niniejszego Układu, oraz ich wdrożenie, a także ściślejszą współpracę z Eurojust.

TYTUŁ IV

HANDEL I ZAGADNIENIA ZWIĄZANE Z HANDLEM

ROZDZIAŁ 1

Traktowanie narodowe i dostęp towarów do rynku

Sekcja 1

Postanowienia wspólne

Artykuł 25

Cel

Strony stopniowo ustanawiają strefę wolnego handlu w okresie przejściowym trwającym maksymalnie 10 lat od wejścia w życie niniejszego Układu [1] zgodnie z postanowieniami niniejszego Układu oraz zgodnie z art. XXIV Układu ogólnego w sprawie taryf celnych i handlu 1994 (zwanego dalej „GATT z 1994 r.").

[1] O ile załączniki I i II do niniejszego Układu nie stanowią inaczej.

Artykuł 26

Zakres stosowania

1. Postanowienia niniejszego rozdziału mają zastosowanie do handlu towarami (1) pochodzącymi z terytorium Stron.

2. Do celów niniejszego rozdziału „pochodzący" oznacza kwalifikujący się według reguł pochodzenia określonych w protokole I do niniejszego Układu (dotyczącym definicji pojęcia „produkty pochodzące" oraz metod współpracy administracyjnej).

Sekcja 2

Zniesienie należności celnych, opłat i innych należności

Artykuł 27

Definicja należności celnych

Do celów niniejszego rozdziału „należności celne" obejmują każde cło lub wszelkiego rodzaju należności nałożone na przywóz lub wywóz towarów lub z nimi związane, w tym wszelkiego rodzaju podatki wyrównawcze lub należności dodatkowe nałożone na taki przywóz lub wywóz lub z nimi związane. „Należność celna" nie obejmuje jakichkolwiek:

a) należności równoważnych podatkom wewnętrznym, nałożonych zgodnie z art. 32 niniejszego Układu;

b) ceł nałożonych zgodnie z rozdziałem 2 (Środki ochrony handlu) tytułu IV niniejszego Układu;

c) opłat i innych należności nałożonych zgodnie z art. 33 niniejszego Układu.

Artykuł 28

Klasyfikacja towarów

Klasyfikacja towarów będących przedmiotem handlu między Stronami określona jest w odpowiedniej nomenklaturze taryfowej każdej Strony, zgodnie ze zharmonizowanym systemem Międzynarodowej konwencji w sprawie zharmonizowanego systemu oznaczania i kodowania towarów z 1983 r. (zwanym dalej „HS") z jej późniejszymi zmianami.

Artykuł 29

Zniesienie należności celnych przywozowych

1. Każda Strona obniża lub znosi należności celne na towary pochodzące z terytorium drugiej Strony zgodnie z tabelami stawek celnych określonymi w załączniku I-A do niniejszego Układu (zwanymi dalej „tabelami stawek celnych").

Bez uszczerbku dla akapitu pierwszego, dla odzieży używanej i pozostałych artykułów używanych objętych ukraińskim kodem celnym 6309 00 00 Ukraina będzie znosić należności celne przywozowe zgodnie z warunkami określonymi w załączniku I-B do niniejszego Układu.

2. Dla każdego towaru podstawowa stawka należności celnych, do której mają być stosowane kolejne obniżki zgodnie z ust. 1 niniejszego artykułu, jest wskazana w załączniku I do niniejszego Układu.

3. Jeżeli w jakimkolwiek momencie po dniu wejścia w życie niniejszego Układu Strona obniży swoją stawkę należności celnej stosowaną wobec kraju najbardziej uprzywilejowanego (zwanego dalej „KNU"), stawka ta stosowana jest wyłącznie jako stawka podstawowa, o ile i tak długo, jak jest ona niższa od stawki obliczonej zgodnie z tabelą stawek celnych tej Strony.

(1) Do celów niniejszego Układu „towary" oznaczają produkty w rozumieniu GATT z 1994 r., o ile w niniejszy Układ nie stanowi inaczej.

4. Po upływie pięciu lat po wejściu w życie niniejszego Układu, na wniosek którejkolwiek ze Stron, Strony konsultują się wzajemnie, aby rozważyć przyspieszenie znoszenia należności celnych we wzajemnym handlu oraz rozszerzenie zakresu takiego znoszenia. Decyzja Komitetu Stowarzyszenia w składzie odpowiedzialnym za handel zgodnie z art. 465 niniejszego Układu (zwanego dalej również „Komitetem ds. Handlu") w sprawie przyspieszenia lub znoszenia należności celnych na dany towar zastępuje każdą stawkę celną lub kategorię znoszenia ceł określoną dla tego towaru zgodnie z tabelami stawek celnych.

Artykuł 30

Zawieszenie

Żadna ze Stron nie może podnosić jakichkolwiek istniejących należności celnych ani przyjmować jakichkolwiek nowych należności celnych w stosunku do towarów pochodzących z terytorium drugiej Strony. Nie wyklucza to, że każda ze Stron może:

a) podnieść należność celną do poziomu określonego w jej tabeli stawek celnych po jej uprzednim jednostronnym obniżeniu; lub

b) utrzymać lub podwyższyć należność celną zgodnie z zezwoleniem udzielonym przez Organ Rozstrzygania Sporów (zwany dalej „DSB") Światowej Organizacji Handlu (zwanej dalej „WTO").

Artykuł 31

Należności celne wywozowe

1. Strony nie ustanawiają ani nie utrzymują należności celnych, podatków lub innych środków o skutku równoważnym nałożonych na wywóz towarów na terytorium drugiej Strony, lub z nim związane.

2. Istniejące należności celne lub środki o skutku równoważnym stosowane przez Ukrainę, wymienione w załączniku I-C do niniejszego Układu, są znoszone przez okres przejściowy zgodnie z jej tabelą stawek celnych zawartą w załączniku I-C do niniejszego Układu. W przypadku aktualizacji ukraińskiego kodeksu celnego zobowiązania zaciągnięte na mocy tabeli stawek celnych w załączniku I-C do niniejszego Układu pozostają w mocy na podstawie zgodności opisu towarów. Ukraina może wprowadzić środki ochronne w zakresie należności celnych wywozowych przewidziane w załączniku I-D do niniejszego Układu. Takie środki ochronne wygasają z końcem okresu określonego dla danego towaru w załączniku I-D do niniejszego Układu.

Artykuł 32

Subsydia wywozowe i środki o skutku równoważnym

1. Z dniem wejścia w życie niniejszego Układu żadna ze Stron nie utrzymuje, nie wprowadza ani ponownie nie wprowadza subsydiów wywozowych lub innych środków o skutku równoważnym w odniesieniu do towarów rolnych z przeznaczeniem na terytorium drugiej Strony.

2. Do celów niniejszego artykułu „subsydia wywozowe" mają znaczenie określone w art. 1 lit. e) Porozumienia w sprawie rolnictwa zawartego w załączniku 1A do Porozumienia WTO (zwanego dalej „Porozumieniem w sprawie rolnictwa"), z uwzględnieniem wszelkich zmian w tym artykule tego Porozumienia w sprawie rolnictwa.

Artykuł 33

Opłaty i inne należności

Każda Strona zapewnia, zgodnie z art. VIII GATT z 1994 r. i jego uwagami interpretacyjnymi, aby wszystkie opłaty i należności jakiegokolwiek rodzaju inne niż należności celne lub inne środki, o których mowa w art. 27 niniejszego Układu, nałożone na przywóz lub wywóz bądź z nimi związane były ograniczone kwotowo do przybliżonych kosztów wyświadczonych usług oraz nie stanowiły pośredniej ochrony towarów krajowych ani opodatkowania przywozu lub wywozu do celów fiskalnych.

Sekcja 3

Środki pozataryfowe

Artykuł 34

Traktowanie narodowe

Każda Strona przyznaje traktowanie narodowe towarom drugiej Strony zgodnie z art. III GATT z 1994 r., włącznie z jego uwagami interpretacyjnymi. W tym celu art. III GATT z 1994 r. oraz jego uwagi interpretacyjne zostają włączone do niniejszego Układu i stanowią jego integralną część.

Artykuł 35

Ograniczenia w przywozie i wywozie

Żadna ze Stron nie przyjmuje ani nie utrzymuje zakazów ani ograniczeń ani środków o skutku równoważnym nakładanych na przywóz towarów drugiej Strony ani na wywóz ani sprzedaż eksportową towarów z przeznaczeniem na terytorium drugiej Strony, chyba że postanowienia niniejszego Układu stanowią inaczej lub odbywa się to zgodnie z art. XI GATT z 1994 r. i jego uwagami interpretacyjnymi. W tym celu art. XI GATT z 1994 r. oraz jego uwagi interpretacyjne zostają włączone do niniejszego Układu i stanowią jego integralną część.

Sekcja 4

Postanowienia szczegółowe dotyczące towarów

Artykuł 36

Wyjątki ogólne

Żadne z postanowień niniejszego Układu nie może być rozumiane jako zapobiegające przyjmowaniu lub stosowaniu przez którąkolwiek ze Stron środków zgodnie z art. XX i XXI GATT z 1994 r. oraz jego uwagami interpretacyjnymi, które są włączone do niniejszego Układu i stanowią jego integralną część.

Sekcja 5

Współpraca administracyjna i koordynacja z innymi państwami

Artykuł 37

Szczególne postanowienia dotyczące współpracy administracyjnej

1. Strony uzgadniają, że współpraca administracyjna jest istotna dla wdrażania i kontroli preferencyjnego traktowania przyznanego na mocy niniejszego rozdziału i podkreślają swoje zobowiązanie do zwalczania nieprawidłowości i nadużyć finansowych w sprawach celnych związanych z przywozem, wywozem, tranzytem towarów oraz poddawaniem ich jakimkolwiek innym systemom lub procedurom celnym, łącznie ze środkami zakazu, ograniczenia i kontroli.

2. W przypadku gdy Strona doświadcza od drugiej Strony, na podstawie obiektywnie udokumentowanych informacji, braku współpracy administracyjnej lub weryfikacji nieprawidłowości lub nadużyć w sprawach, o których mowa w niniejszym rozdziale, Strona ta może tymczasowo zawiesić odpowiednie traktowanie preferencyjne danego produktu lub danych produktów zgodnie z niniejszym artykułem.

3. Do celów niniejszego artykułu brak współpracy administracyjnej w zakresie badania nieprawidłowości lub nadużyć w sprawach celnych oznacza między innymi:

a) powtarzające się przypadki niedopełnienia obowiązku weryfikacji statusu pochodzenia danego produktu lub danych produktów;

b) powtarzające się przypadki odmowy lub nieuzasadnionego opóźnienia w przeprowadzaniu późniejszych weryfikacji dowodów pochodzenia lub przekazywaniu ich wyników;

c) powtarzające się przypadki odmowy lub nieuzasadnionego opóźnienia w wydawaniu zezwolenia na przeprowadzenie misji współpracy administracyjnej celem weryfikacji autentyczności dokumentów lub dokładności informacji dotyczących przyznawania omawianego tu traktowania preferencyjnego.

Do celów niniejszego artykułu ustalenie istnienia nieprawidłowości lub nadużyć może mieć miejsce między innymi w przypadku gdy nastąpił gwałtowny, bez zadowalającego wyjaśnienia, wzrost wielkości przywozu towarów, przekraczający tradycyjne możliwości produkcyjne i wywozowe drugiej Strony, związany z posiadaniem obiektywnych informacji dotyczących nieprawidłowości lub nadużyć.

4. Warunki wprowadzenia tymczasowego zawieszenia są następujące:

a) Strona, która stwierdziła u drugiej Strony na podstawie obiektywnych informacji brak współpracy administracyjnej lub nieprawidłowości lub nadużycia, niezwłocznie powiadamia o tym Komitet ds. Handlu, przekazując jednocześnie obiektywne informacje, oraz rozpoczyna konsultacje w ramach Komitetu ds. Handlu w oparciu o wszelkie stosowne informacje i obiektywne ustalenia celem znalezienia rozwiązania odpowiadającego obu Stronom. W trakcie konsultacji, o których mowa powyżej, dany produkt lub dane produkty korzystają z traktowania preferencyjnego.

b) W przypadku gdy Strony rozpoczęły konsultacje, o których mowa powyżej, w ramach Komitetu ds. Handlu i nie osiągnęły zadowalającego rozwiązania w ciągu trzech miesięcy od pierwszego posiedzenia Komitetu ds. Handlu, zainteresowana Strona może tymczasowo zawiesić odpowiednie traktowanie preferencyjne danego produktu lub danych produktów. O takim tymczasowym zawieszeniu niezwłocznie powiadamia się Komitet ds. Handlu.

c) Tymczasowe zawieszenie przewidziane w niniejszym artykule ogranicza się do środków niezbędnych do ochrony interesów finansowych zainteresowanej Strony. Każde tymczasowe zawieszenie nie może przekraczać sześciu miesięcy. Tymczasowe zawieszenie może być jednak przedłużone. O tymczasowych zawieszeniach niezwłocznie po ich przyjęciu powiadamia się Komitet ds. Handlu. Stanowią one przedmiot okresowych konsultacji w ramach Komitetu ds. Handlu, w szczególności z myślą o ich zniesieniu, gdy tylko ustaną warunki ich zastosowania.

5. Równocześnie z powiadomieniem Komitetu ds. Handlu zgodnie z ust. 4 lit. a) niniejszego artykułu, zainteresowana Strona powinna opublikować zawiadomienie dla importerów w swoich oficjalnych źródłach informacji. W zawiadomieniu dla importerów powinna być zawarta informacja, że w odniesieniu do danego produktu stwierdzono na podstawie obiektywnych informacji brak współpracy administracyjnej lub istnienie nieprawidłowości lub nadużyć.

Artykuł 38

Postępowanie w przypadku błędów administracyjnych

W przypadku popełnienia przez właściwe organy błędu we właściwym zarządzaniu systemem preferencyjnym dotyczącym wywozu, a zwłaszcza w stosowaniu postanowień protokołu do niniejszego Układu dotyczącego definicji pojęcia „produkty pochodzące" i metod współpracy administracyjnej, w przypadku gdy błąd ten wywiera skutki w zakresie ceł przywozowych, Strona, której dotyczą takie skutki, może zwrócić się do Komitetu ds. Handlu o zbadanie możliwości podjęcia wszelkich możliwych działań w celu rozwiązania takiego problemu.

Artykuł 39

Umowy z innymi państwami

1. Niniejszy Układ nie wyklucza utrzymywania lub ustanawiania unii celnych, stref wolnego handlu lub dokonywania uzgodnień dotyczących ruchu przygranicznego, o ile ich skutkiem nie jest konflikt z uzgodnieniami dotyczących handlu przewidzianymi w niniejszym Układzie.

2. Strony prowadzą w ramach Komitetu ds. Handlu konsultacje dotyczące umów ustanawiających unie celne, strefy wolnego handlu lub uzgodnień w zakresie ruchu granicznego, a na wniosek również innych istotnych kwestii związanych z ich polityką handlową wobec państw trzecich. W szczególności w przypadku przystąpienia państwa trzeciego do Unii Europejskiej konsultacje takie prowadzone są w celu zapewniania, aby uwzględnione zostały wspólne interesy Strony UE i Ukrainy, określonych w niniejszym Układzie.

ROZDZIAŁ 2

Środki ochrony handlu

Sekcja 1

Ogólne środki ochronne

Artykuł 40

Postanowienia ogólne

1. Strony potwierdzają swoje prawa i obowiązki na mocy art. XIX GATT z 1994 r. oraz Porozumienia w sprawie środków ochronnych zawartego w załączniku 1A do Porozumienia WTO (zwanego dalej „Porozumieniem w sprawie środków ochronnych"). Strona UE zachowuje swoje prawa i obowiązki na mocy art. 5 Porozumienia w sprawie rolnictwa zawartego w załączniku 1A do Porozumienia WTO (zwanego dalej „Porozumieniem w sprawie rolnictwa"), z wyjątkiem handlu produktami rolnymi objętego na mocy niniejszego Układu traktowaniem preferencyjnym.

2. Preferencyjne reguły pochodzenia ustanowione na mocy rozdziału 1 (Traktowanie narodowe i dostęp towarów do rynku) tytułu IV niniejszego Układu nie mają zastosowania do niniejszej sekcji.

Artykuł 41

Przejrzystość

1. Strona wszczynająca dochodzenie w sprawie środków ochronnych powiadamia o tym drugą Stronę, wysyłając jej oficjalne powiadomienie, jeżeli ta druga Strona ma istotny interes gospodarczy.

2. Do celów niniejszego artykułu uważa się, że Strona ma istotny interes gospodarczy, jeżeli należy do pięciu największych dostawców produktu będącego przedmiotem przywozu w okresie ostatnich trzech lat, pod względem wielkości albo wartości w ujęciu bezwzględnym.

3. Niezależnie od art. 40 niniejszego Układu oraz bez uszczerbku dla art. 3 ust. 2 Porozumienia w sprawie środków ochronnych, Strona wszczynająca dochodzenie w sprawie środków ochronnych i zamierzająca zastosować środki ochronne niezwłocznie przedkłada na wniosek drugiej Strony pisemne powiadomienie *ad hoc* dotyczące wszystkich istotnych informacji prowadzących do wszczęcia dochodzenia w sprawie środków ochronnych i nałożenia środków ochronnych, w tym, w stosownych przypadkach, na temat tymczasowych ustaleń oraz ustaleń końcowych wynikających z dochodzenia, jak również oferuje drugiej Stronie możliwość przeprowadzenia konsultacji.

Artykuł 42

Zastosowanie środków

1. Nakładając środki ochronne, Strony starają się to czynić w sposób w najmniejszym stopniu wpływający na dwustronną wymianę handlową.

2. Do celów ust. 1 niniejszego artykułu, jeżeli jedna Strona uzna wymogi prawne związane z nałożeniem ostatecznych środków ochronnych za spełnione, Strona zamierzająca zastosować takie środki powiadamia drugą Stronę i umożliwia przeprowadzenie dwustronnych konsultacji. Jeżeli nie znaleziono zadowalającego rozwiązania w ciągu 30 dni od powiadomienia, Strona dokonująca przywozu może podjąć odpowiednie środki w celu rozwiązania problemu.

Artykuł 43

Kraj rozwijający się

W zakresie, w jakim można uznać Ukrainę za kraj rozwijający się ([1]) do celów art. 9 Porozumienia w sprawie środków ochronnych, nie będzie ona przedmiotem jakichkolwiek środków ochronnych stosowanych przez Stronę UE, o ile spełnione są warunki określone w art. 9 tego porozumienia.

Sekcja 2

Środki ochronne dotyczące samochodów osobowych

Artykuł 44

Środki ochronne dotyczące samochodów osobowych

1. Ukraina może zastosować środek ochronny w postaci wyższej należności celnej przywozowej nakładanej na samochody osobowe pochodzące ([2]) z terytorium Strony UE sklasyfikowane pod pozycją taryfową 8703 (zwane dalej „produktem"), zgodnie z definicją zawartą w art. 45 niniejszego Układu oraz zgodnie z postanowieniami niniejszej sekcji, o ile spełniony jest każdy z następujących warunków:

a) jeżeli, w wyniku obniżenia lub zniesienia należności celnych na mocy niniejszego Układu, produkt jest przedmiotem przywozu na terytorium Ukrainy w tak zwiększonych ilościach, w stosunku do produkcji krajowej w ujęciu bezwzględnym lub względnym, oraz na takich warunkach, że może wyrządzić poważną szkodę przemysłowi krajowemu produkującemu produkt podobny;

([1]) Do celów niniejszego artykułu przy ustalaniu, czy kraj jest krajem rozwijającym się, bierze się pod uwagę wykazy sporządzone przez organizacje międzynarodowe, takie jak Bank Światowy, Organizacja Współpracy Gospodarczej i Rozwoju (zwana dalej „OECD") lub Międzynarodowy Fundusz Walutowy (zwany dalej „MFW") itp.

([2]) Zgodnie z definicją pochodzenia określoną w protokole I do niniejszego Układu, dotyczącym definicji pojęcia „produkty pochodzące" i metod współpracy administracyjnej.

b) jeżeli łączna wielkość (w sztukach) [1] przywozu produktu w danym roku przekracza próg ustalony w tabeli stawek celnych Strony zawartej w załączniku II do niniejszego Układu; oraz

c) jeżeli łączna wielkość (w sztukach) [2] przywozu produktu na terytorium Ukrainy w okresie ostatnich 12 miesięcy, kończącym się nie wcześniej niż w przedostatnim miesiącu przed wystosowaniem przez Ukrainę do Strony UE zaproszenia do konsultacji zgodnie z ust. 5, przekracza wartość procentową ustaloną w tabeli stawek celnych Ukrainy zawartej w załączniku II dla wszystkich nowych rejestracji [3] samochodów osobowych na Ukrainie w tym samym okresie.

2. Cło na mocy ust. 1 niniejszego artykułu nie może przekraczać niższej z następujących stawek: stosowana stawka KNU lub stawka KNU stosowana w dniu poprzedzającym datę wejścia w życie niniejszego Układu lub stawka celna określona w tabeli stawek celnych Ukrainy zawartej w załączniku II do niniejszego Układu. Cło można stosować jedynie przez pozostałą część danego roku, jak określono w załączniku II do niniejszego Układu.

3. Bez uszczerbku dla ust. 2 niniejszego artykułu, cła stosowane przez Ukrainę na mocy ust. 1 ustalane są zgodnie z tabelą stawek celnych Ukrainy zawartą w załączniku II do niniejszego Układu.

4. Wszelkie dostawy danego produktu, które zostały wysłane w ramach umów przed nałożeniem dodatkowego cła na mocy ust. 1-3 niniejszego artykułu, są zwolnione z jakiegokolwiek takiego dodatkowego cła. Dostawy takie będą jednak wliczone w wielkość przywozu danego produktu w kolejnym roku w celu spełnienia warunków określonych w ust. 1 niniejszego artykułu w danym roku.

5. Ukraina stosuje wszelkie środki ochronne w sposób przejrzysty. W tym celu Ukraina tak szybko, jak to możliwe, powiadamia pisemnie Stronę UE o zamiarze zastosowania takiego środka i przedstawia wszystkie istotne informacje, w tym wielkość (w sztukach) przywozu produktu, całkowitą wielkość (w sztukach) przywozu samochodów osobowych ze wszelkich źródeł oraz nowych rejestracji samochodów osobowych na Ukrainie za okres, o którym mowa w ust. 1 niniejszego artykułu. Ukraina zaprasza Stronę UE na konsultacje z jak największym wyprzedzeniem przed wprowadzeniem takiego środka w celu przedyskutowania tych informacji. Nie podejmuje się żadnych środków przez 30 dni od dnia zaproszenia na konsultacje.

6. Ukraina może zastosować środek ochronny wyłącznie w następstwie dochodzenia przeprowadzonego przez jej właściwe organy zgodnie z art. 3 i art. 4 ust. 2 lit. c) Porozumienia w sprawie środków ochronnych; w tym celu art. 3 oraz art. 4 ust. 2 lit. c) Porozumienia w sprawie środków ochronnych zostają włączone do niniejszego Układu i stanowią jego część, z uwzględnieniem niezbędnych zmian. Dochodzenie takie musi wykazać, że w wyniku obniżenia lub zniesienia należności celnych na mocy niniejszego Układu, produkt jest przedmiotem przywozu na terytorium Ukrainy w tak zwiększonych ilościach, w stosunku do produkcji krajowej w ujęciu bezwzględnym lub względnym, oraz na takich warunkach, że może wyrządzić poważną szkodę przemysłowi krajowemu produkującemu produkt podobny.

7. Ukraina natychmiast powiadamia pisemnie Stronę UE o wszczęciu dochodzenia, o którym mowa w ust. 6 niniejszego artykułu.

8. W toku dochodzenia Ukraina przestrzega wymogów art. 4 ust. 2 lit. a) i b) Porozumienia w sprawie środków ochronnych; w tym celu art. 4 ust. 2 lit. a) i b) Porozumienia w sprawie środków ochronnych zostaje włączony do niniejszego Układu i stanowi jego część, z uwzględnieniem niezbędnych zmian.

9. Odpowiednie czynniki związane z ustaleniem szkody, o których mowa w art. 4 ust. 2 lit. a) Porozumienia w sprawie środków ochronnych, są oceniane przynajmniej przez trzy kolejne okresy 12 miesięcy, tzn. łącznie przez przynajmniej trzy lata.

---

(1) Jak wykazano w ukraińskich statystykach dotyczących przywozu samochodów osobowych pochodzących z terytorium Strony UE (w sztukach) sklasyfikowanych pod pozycją taryfową 8703. Ukraina potwierdzi te statystyki, udostępniając świadectwa przewozowe EUR.1 lub deklaracje na fakturze wydane zgodnie z procedurą, o której mowa w tytule V protokołu I dotyczącego definicji pojęcia „produkty pochodzące" oraz metod współpracy administracyjnej.

(2) Jak wykazano w ukraińskich statystykach dotyczących przywozu samochodów osobowych pochodzących z terytorium Strony UE (w sztukach) sklasyfikowanych pod pozycją taryfową 8703. Ukraina potwierdzi te statystyki, udostępniając świadectwa EUR.1 lub deklaracje na fakturze wydane zgodnie z procedurą, o której mowa w tytule V protokołu I dotyczącego definicji pojęcia „produkty pochodzące" oraz metod współpracy administracyjnej.

(3) Oficjalne statystyki dotyczące „pierwszej rejestracji" na Ukrainie wszystkich samochodów osobowych przedstawione przez ukraiński organ ds. kontroli technicznej.

10. W ramach dochodzenia ocenia się także wszystkie znane czynniki inne niż zwiększony przywóz preferencyjny na mocy niniejszego Układu, które mogą równocześnie wyrządzać szkodę przemysłowi krajowemu. Wzrost przywozu produktu pochodzącego z terytorium Strony UE nie jest uważany za skutek obniżenia lub zniesienia należności celnych, jeżeli przywóz tego samego produktu z innych źródeł zwiększył się w porównywalnym stopniu.

11. Ukraina informuje pisemnie Stronę UE i wszystkie pozostałe zainteresowane strony o ustaleniach i uzasadnionych wnioskach z dochodzenia z odpowiednim wyprzedzeniem przed rozpoczęciem konsultacji, o których mowa w ust. 5 niniejszego artykułu, w celu dokonania przeglądu informacji wynikających z dochodzenia oraz wymiany w toku konsultacji uwag na temat proponowanych środków.

12. Ukraina zapewnia, aby statystyki dotyczące samochodów osobowych, wykorzystywane jako uzasadnienie takich środków, były wiarygodne, adekwatne i publicznie dostępne w odpowiednim terminie. Ukraina przedstawia niezwłocznie miesięczne statystyki dotyczące wielkości (w sztukach) przywozu produktu, całkowitej wielkości (w sztukach) przywozu samochodów osobowych ze wszelkich źródeł oraz nowych rejestracji samochodów osobowych na Ukrainie.

13. Niezależnie od ust. 1 niniejszego artykułu, postanowienia ust. 1 lit. a) i ust. 6-11 niniejszego artykułu nie mają zastosowania w okresie przejściowym.

14. Ukraina nie stosuje środka ochronnego na mocy niniejszej sekcji przez jeden rok. Ukraina nie stosuje ani nie utrzymuje jakichkolwiek środków ochronnych na mocy niniejszej sekcji ani nie kontynuuje jakiegokolwiek dochodzenia w tym celu po 15. roku.

15. Wykonanie i funkcjonowanie niniejszego artykułu może podlegać dyskusjom i przeglądowi w ramach Komitetu ds. Handlu.

Artykuł 45

Definicje

Do celów niniejszej sekcji oraz załącznika II do niniejszego Układu:

1. „produkt" oznacza wyłącznie samochody osobowe pochodzące z terytorium Strony UE objęte pozycją taryfową 8703 zgodnie z regułami pochodzenia ustanowionymi w protokole I do niniejszego Układu dotyczącym definicji pojęcia „produkty pochodzące" oraz metod współpracy administracyjnej;

2. „poważna szkoda" rozumiana jest zgodnie z art. 4 ust. 1 lit. a) Porozumienia w sprawie środków ochronnych. W tym celu art. 4 ust. 1 lit. a) zostaje włączony do niniejszego Układu i stanowi jego część, z uwzględnieniem niezbędnych zmian;

3. „podobny produkt" rozumiany jest jako produkt, który jest identyczny, tj. produkt przypominający pod wszystkimi względami rozpatrywany produkt lub, w przypadku braku takiego produktu, inny produkt, który wprawdzie nie przypomina go pod wszystkimi względami, ale ma właściwości, które bardzo przypominają właściwości rozpatrywanego produktu;

4. „okres przejściowy" oznacza 10-letni okres rozpoczynający się z dniem wejścia w życie niniejszego Układu. Okres przejściowy zostanie przedłużony o kolejne trzy lata, jeżeli przed upływem roku dziesiątego Ukraina przedłoży Komitetowi ds. Handlu, o którym mowa w art. 465 niniejszego Układu, umotywowany wniosek, a Komitet ds. Handlu go rozpatrzy;

5. „rok pierwszy" oznacza 12-miesięczny okres rozpoczynający się z dniem wejścia w życie niniejszego Układu;

6. „rok drugi" oznacza 12-miesięczny okres rozpoczynający się z dniem pierwszej rocznicy wejścia w życie niniejszego Układu;

7. „rok trzeci" oznacza 12-miesięczny okres rozpoczynający się z dniem drugiej rocznicy wejścia w życie niniejszego Układu;

8. „rok czwarty" oznacza 12-miesięczny okres rozpoczynający się z dniem trzeciej rocznicy wejścia w życie niniejszego Układu;

9. „rok piąty" oznacza 12-miesięczny okres rozpoczynający się z dniem czwartej rocznicy wejścia w życie niniejszego Układu;

10. „rok szósty" oznacza 12-miesięczny okres rozpoczynający się z dniem piątej rocznicy wejścia w życie niniejszego Układu;

11. „rok siódmy" oznacza 12-miesięczny okres rozpoczynający się z dniem szóstej rocznicy wejścia w życie niniejszego Układu;

12. „rok ósmy" oznacza 12-miesięczny okres rozpoczynający się z dniem siódmej rocznicy wejścia w życie niniejszego Układu;

13. „rok dziewiąty" oznacza 12-miesięczny okres rozpoczynający się z dniem ósmej rocznicy wejścia w życie niniejszego Układu;

14. „rok dziesiąty" oznacza 12-miesięczny okres rozpoczynający się z dniem dziewiątej rocznicy wejścia w życie niniejszego Układu;

15. „rok jedenasty" oznacza 12-miesięczny okres rozpoczynający się z dniem dziesiątej rocznicy wejścia w życie niniejszego Układu;

16. „rok dwunasty" oznacza 12-miesięczny okres rozpoczynający się z dniem jedenastej rocznicy wejścia w życie niniejszego Układu;

17. „rok trzynasty" oznacza 12-miesięczny okres rozpoczynający się z dniem dwunastej rocznicy wejścia w życie niniejszego Układu;

18. „rok czternasty" oznacza 12-miesięczny okres rozpoczynający się z dniem trzynastej rocznicy wejścia w życie niniejszego Układu;

19. „rok piętnasty" oznacza 12-miesięczny okres rozpoczynający się z dniem czternastej rocznicy wejścia w życie niniejszego Układu.

Sekcja 3

Brak kumulacji

Artykuł 45 a

Brak kumulacji

Żadna ze Stron nie może jednocześnie stosować w odniesieniu do tego samego produktu:

a) środka ochronnego zgodnie z sekcją 2 (Środki ochronne dotyczące samochodów osobowych) niniejszego rozdziału; oraz

b) środka na mocy art. XIX GATT z 1994 r. oraz Porozumienia w sprawie środków ochronnych.

Sekcja 4

Środki antydumpingowe i wyrównawcze

Artykuł 46

Postanowienia ogólne

1. Strony potwierdzają swoje prawa i obowiązki na mocy art. VI GATT z 1994 r., Porozumienia w sprawie stosowania artykułu VI GATT z 1994 r., zawartego w załączniku 1A do Porozumienia WTO (zwanego dalej „Porozumieniem antydumpingowym") oraz Porozumienia w sprawie subsydiów i środków wyrównawczych zawartego w załączniku 1A do Porozumienia WTO (zwanego dalej „Porozumieniem w sprawie subsydiów i środków wyrównawczych").

2. Preferencyjne reguły pochodzenia ustanowione na mocy rozdziału 1 (Traktowanie narodowe i dostęp towarów do rynku) tytułu IV niniejszego Układu nie mają zastosowania do niniejszej sekcji.

Artykuł 47

Przejrzystość

1. Strony uzgadniają, że środki antydumpingowe i wyrównawcze powinny być stosowane w pełnej zgodności z wymogami zawartymi odpowiednio w Porozumieniu antydumpingowym oraz w Porozumieniu w sprawie subsydiów i środków wyrównawczych oraz powinny opierać się na sprawiedliwym i przejrzystym systemie.

2. Po otrzymaniu przez właściwe organy Strony należycie udokumentowanego wniosku antydumpingowego dotyczącego przywozu z terytorium drugiej Strony oraz nie później niż 15 dni przed wszczęciem dochodzenia, Strona powiadamia pisemnie drugą Stronę o otrzymaniu wniosku.

3. Bez uszczerbku dla art. 6 ust. 5 Porozumienia antydumpingowego i art. 12 ust. 4 Porozumienia w sprawie subsydiów i środków wyrównawczych, Strony zapewniają, natychmiast po nałożeniu tymczasowych środków i przed podjęciem ostatecznej decyzji, pełne i właściwe ujawnienie wszystkich istotnych faktów i ustaleń, które stanowią podstawę dla decyzji o zastosowaniu środków. Ujawnienie dokonywane jest w formie pisemnej oraz zapewnia zainteresowanym stronom odpowiedni czas na przedstawienie swoich uwag. Po ostatecznym ujawnieniu zainteresowane strony mają przynajmniej 10 dni na przedstawienie swoich uwag.

4. O ile nie stanowi to niepotrzebnego opóźnienia w zakresie prowadzonego dochodzenia oraz zgodnie z prawodawstwem krajowym w zakresie procedur dochodzeniowych każda zainteresowana strona ma możliwość bycia wysłuchaną w celu wyrażenia swoich opinii podczas dochodzenia antydumpingowego lub dochodzenia antysubsydyjnego.

Artykuł 48

Uwzględnienie interesu publicznego

Strona może nie stosować środków antydumpingowych lub wyrównawczych w przypadku, gdy na podstawie informacji udostępnionych w toku dochodzenia można jasno stwierdzić, że stosowanie takich środków nie leży w interesie publicznym. Ustalenie, czy występuje interes publiczny, opiera się na ocenie ogółu różnych interesów, w tym interesu przemysłu krajowego oraz użytkowników, konsumentów i importerów w zakresie, w jakim dostarczyli oni organom prowadzącym dochodzenie stosowne informacje.

Artykuł 49

Zasada niższego cła

W przypadku gdy Strona postanawia nałożyć tymczasowe lub ostateczne cło antydumpingowe lub wyrównawcze, kwota takiego cła nie może przekraczać marginesu dumpingu lub subsydiów stanowiących podstawę środków wyrównawczych oraz powinna być niższa od marginesu, jeżeli takie niższe cło byłoby odpowiednie, aby usunąć szkodę wyrządzoną przemysłowi krajowemu.

Artykuł 50

Stosowanie środków i przeglądy

1. Tymczasowe środki antydumpingowe lub wyrównawcze mogą być stosowane przez Strony wyłącznie, jeżeli wstępnie stwierdzono istnienie dumpingu lub subsydiowania wyrządzającego szkodę przemysłowi krajowemu.

2. Przed nałożeniem ostatecznego cła antydumpingowego lub wyrównawczego Strony rozważają możliwość zastosowania konstruktywnych rozwiązań po należytym rozpatrzeniu szczególnych okoliczności każdej sprawy. Bez uszczerbku dla stosownych przepisów prawodawstwa krajowego każdej ze Stron, Strony powinny w pierwszej kolejności zajmować się zobowiązaniami cenowymi w zakresie, w jakim otrzymały one odpowiednie oferty od eksporterów i w jakim akceptacja tych ofert nie jest uważana za nierealistyczną.

3. Po otrzymaniu od eksportera należycie uzasadnionego wniosku o przegląd obowiązujących środków antydumpingowych i wyrównawczych, Strona, która nałożyła środek, obiektywnie i szybko bada taki wniosek oraz jak najszybciej informuje eksportera o wynikach takiego badania.

Sekcja 5

Konsultacje

Artykuł 50 a

Konsultacje

1. Na wniosek jednej ze Stron druga Strona powinna umożliwić przeprowadzenie konsultacji dotyczących konkretnych kwestii, które mogą się pojawić w związku ze stosowaniem środków ochrony handlu. Kwestie te mogą obejmować miedzy innymi: metodologię obliczania marginesów dumpingu, w tym różnych korekt, wykorzystanie danych statystycznych, zmiany wielkości przywozu, stwierdzenie szkody i zastosowanie zasady niższego cła.

2. Konsultacje odbywają się najszybciej jak to możliwe, zwykle w ciągu 21 dni od złożenia wniosku.

3. Konsultacje na mocy niniejszej sekcji przeprowadza się bez uszczerbku dla postanowień art. 41 i 47 niniejszego Układu oraz są one z nimi w pełni zgodne.

Sekcja 6

Postanowienia instytucjonalne

Artykuł 51

Dialog dotyczący środków ochrony handlu

1. Strony zgodziły się ustanowić dialog na poziomie ekspertów dotyczący środków ochrony handlu jako forum współpracy w sprawach dotyczących takich środków.

2. Dialog dotyczący środków ochrony handlu prowadzony jest w celu:

a) poszerzania wiedzy danej Strony na temat przepisów, polityki i praktyki w dziedzinie środków ochrony handlu drugiej Strony oraz ułatwiania ich zrozumienia;

b) badania wykonania niniejszego rozdziału;

c) poprawy współpracy między organami Stron odpowiedzialnymi za kwestie dotyczące środków ochrony handlu;

d) omawiania sytuacji na świecie w zakresie ochrony handlu;

e) współpracy w innych sprawach dotyczących środków ochrony handlu.

3. Posiedzenia w ramach dialogu dotyczącego środków ochrony handlu odbywają się *ad hoc* na wniosek którejkolwiek ze Stron. Porządek obrad każdego posiedzenia jest wspólnie z wyprzedzeniem uzgadniany.

Sekcja 7

Rozstrzyganie sporów

Artykuł 52

Rozstrzyganie sporów

Tytuł IV rozdział 14 (Rozstrzyganie sporów) niniejszego Układu nie ma zastosowania do sekcji 1, 4, 5, 6 oraz 7 niniejszego rozdziału.

ROZDZIAŁ 3

Bariery techniczne w handlu

Artykuł 53

Zakres stosowania i definicje

1. Niniejszy rozdział stosuje się do opracowywania, przyjmowania i stosowania przepisów technicznych, norm i procedur oceny zgodności, określonych w Porozumieniu w sprawie barier technicznych w handlu, zawartym w załączniku 1A do Porozumienia WTO (dalej zwanym „Porozumieniem TBT"), które mogą mieć wpływ na handel towarami między Stronami.

2. Niezależnie od ust. 1 niniejszego artykułu, niniejszy rozdział nie ma zastosowania do środków sanitarnych i fitosanitarnych określonych w załączniku A do Porozumienia w sprawie stosowania środków sanitarnych i fitosanitarnych zawartego w załączniku 1A do Porozumienia WTO (zwanego dalej „Porozumieniem SPS") ani do specyfikacji zakupów opracowanych przez organy publiczne, dotyczących ich własnych wymogów w zakresie produkcji lub konsumpcji.

3. Do celów niniejszego rozdziału zastosowanie mają definicje zawarte w załączniku I do Porozumienia TBT.

Artykuł 54

Uznanie Porozumienia TBT

Strony potwierdzają swoje istniejące prawa i wzajemne obowiązki wynikające z Porozumienia TBT, które zostaje niniejszym włączone do niniejszego Układu i stanowi jego część.

Artykuł 55

Współpraca techniczna

1. Strony zacieśniają współpracę w dziedzinie przepisów technicznych, norm, metrologii, nadzoru rynku, akredytacji i procedur oceny zgodności w celu poszerzenia wzajemnego zrozumienia swoich systemów oraz ułatwienia dostępu do swoich rynków. W tym celu mogą one nawiązać dialog regulacyjny zarówno na poziomie horyzontalnym, jak i sektorowym.

2. W ramach tej współpracy Strony starają się określić, rozwinąć i promować inicjatywy ułatwiające wymianę handlową, które mogą obejmować między innymi, lecz nie wyłącznie:

a) wzmacnianie współpracy regulacyjnej poprzez wymianę informacji, doświadczeń i danych; współpracę naukowo-techniczną w celu poprawy jakości swoich przepisów technicznych, norm, testów, nadzoru rynku, certyfikacji i akredytacji oraz skutecznego wykorzystania zasobów regulacyjnych;

b) promowanie i zachęcanie do współpracy dwustronnej między swoimi organizacjami, publicznymi lub prywatnymi, odpowiedzialnymi za metrologię, normalizację, testowanie, nadzór rynku, certyfikację i akredytację;

c) sprzyjanie rozwojowi infrastruktury wysokiej jakości na potrzeby normalizacji, metrologii, akredytacji, oceny zgodności i systemu nadzoru rynku na Ukrainie;

d) promowanie udziału Ukrainy w pracach odnośnych organizacji europejskich;

e) poszukiwanie rozwiązań w przypadku barier w handlu, które mogą się pojawić;

f) koordynowanie swoich stanowisk w międzynarodowych organizacjach handlowych i regulacyjnych, takich jak WTO i Europejska Komisja Gospodarcza Organizacji Narodów Zjednoczonych (dalej zwana „EKG ONZ").

Artykuł 56

Zbliżenie przepisów technicznych, norm i oceny zgodności

1. Ukraina podejmuje niezbędne działania w celu stopniowego osiągnięcia zgodności z przepisami technicznymi UE oraz procedurami normalizacji, metrologii, akredytacji i oceny zgodności oraz systemem nadzoru rynku UE, oraz zobowiązuje się przestrzegać zasad i praktyk określonych w odpowiednich decyzjach i rozporządzeniach UE ([1]).

2. Z myślą o osiągnięciu celów określonych w ust. 1 Ukraina, zgodnie z harmonogramem w załączniku III do niniejszego Układu:

(i) włącza odnośny dorobek prawny UE do swojego prawodawstwa;

(ii) dokonuje reform administracyjnych i instytucjonalnych niezbędnych do wykonania niniejszego Układu oraz Układu o ocenie zgodności oraz akceptacji wyrobów przemysłowych (dalej zwanego „ACAA"), o którym mowa w art. 57 niniejszego Układu; oraz

(iii) zapewnia istnienie skutecznego i przejrzystego systemu administracji, niezbędnego do wykonania niniejszego rozdziału.

3. Strony uzgadniają harmonogram w załączniku III do niniejszego Układu i dotrzymują go.

4. Po wejściu w życie niniejszego Układu Ukraina raz do roku przedstawia Stronie UE sprawozdania dotyczące działań podjętych zgodnie z niniejszym artykułem. W przypadku niezrealizowania działań wymienionych w harmonogramie w załączniku III do niniejszego Układu w mających zastosowanie terminach Ukraina przedstawia nowy harmonogram zakończenia tych działań.

5. Ukraina powstrzymuje się od dokonywania w swoim prawodawstwie horyzontalnym i sektorowym wymienionym w załączniku III do niniejszego Układu, z wyjątkiem zmian, które służą ich stopniowemu dostosowywaniu do odpowiedniego dorobku prawnego UE i utrzymaniu tego dostosowania.

6. Ukraina powiadamia Stronę UE o wszelkich tego rodzaju zmianach w swoim prawodawstwie krajowym.

7. Ukraina zapewnia pełne uczestnictwo swoich odnośnych organów krajowych w europejskich i międzynarodowych organizacjach zajmujących się normalizacją, metrologią prawną i podstawową oraz oceną zgodności, w tym akredytacją, zgodnie z obszarem działalności tych organów i dostępnymi dla niej możliwościami członkostwa.

8. Ukraina stopniowo dokonuje transpozycji ogółu norm europejskich (EN) do norm krajowych, co obejmuje również europejskie normy zharmonizowane, których dobrowolne stosowanie uznawane jest za zachowanie zgodności z przepisami wymienionymi w załączniku III do niniejszego Układu. Równocześnie z tą transpozycją Ukraina wycofuje sprzeczne normy krajowe, co obejmuje również stosowanie norm międzypaństwowych (GOST/ГОСТ) opracowanych przed 1992 r. Ponadto Ukraina stopniowo wypełnia pozostałe warunki członkostwa w europejskich organizacjach normalizacyjnych zgodnie z wymogami mającymi zastosowanie do pełnoprawnych członków.

Artykuł 57

Układ o ocenie zgodności oraz akceptacji wyrobów przemysłowych

1. Strony zgodnie postanawiają dodać jako protokół do niniejszego Układu układ ACAA obejmujący jeden lub większą liczbę sektorów wymienionych w załączniku III do niniejszego Układu, gdy stwierdzą, że odpowiednie ukraińskie prawodawstwo sektorowe i horyzontalne oraz instytucje i normy zostały w pełni dostosowane do prawodawstwa, instytucji i norm UE.

2. Układ ACAA będzie stanowić, że handel towarami w sektorach objętych tym układem odbywa się między Stronami na takich samych warunkach, jakie mają zastosowanie w handlu tymi towarami między państwami członkowskimi Unii Europejskiej.

([1]) W szczególności dotyczy to decyzji Parlamentu Europejskiego i Rady nr 768/2008/WE z dnia 9 lipca 2008 r. w sprawie wspólnych ram dotyczących wprowadzania produktów do obrotu, uchylającej decyzję Rady 93/465/EWG, oraz rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 765/2008 z dnia 9 lipca 2008 r. ustanawiającego wymagania w zakresie akredytacji i nadzoru rynku odnoszące się do warunków wprowadzania produktów do obrotu i uchylającego rozporządzenie (EWG) nr 339/93.

3. Po przeprowadzeniu kontroli przez Stronę UE i osiągnięciu porozumienia co do stanu dostosowania odpowiedniego ukraińskiego prawodawstwa technicznego oraz norm i infrastruktury technicznej układ ACAA dodawany jest do niniejszego Układu za porozumieniem Stron jako protokół, zgodnie z procedurą zmiany niniejszego Układu, i obejmuje te sektory spośród wymienionych w załączniku III do niniejszego Układu, które uznano za dostosowane. Zakłada się, że układ ACAA zostanie ostatecznie rozszerzony, aby objąć, zgodnie z wyżej opisaną procedurą, wszystkie sektory wymienione w załączniku III do niniejszego Układu.

4. Gdy wszystkie wymienione sektory będą już objęte układem ACAA, Strony, za obopólną zgodą oraz zgodnie z procedurą zmiany niniejszego Układu, zobowiązują się rozważyć rozszerzenie zakresu tego układu na inne sektory przemysłu.

5. Do momentu objęcia danego produktu układem ACAA stosuje się wobec niego odnośne istniejące ustawodawstwo Stron z uwzględnieniem postanowień porozumienia TBT.

Artykuł 58

Oznakowywanie i etykietowanie

1. Bez uszczerbku dla art. 56 i 57 niniejszego Układu, w odniesieniu do przepisów technicznych dotyczących wymogów w zakresie etykietowania lub oznakowywania, Strony potwierdzają zasady określone w art. 2 ust. 2 Porozumienia TBT, zgodnie z którym wymogi takie nie mogą być opracowywane, przyjmowane ani stosowane w celu tworzenia niepotrzebnych przeszkód w handlu międzynarodowym ani nie mogą mieć takiego skutku. Z tego względu wymogi dotyczące etykietowana lub oznakowywania nie mogą ograniczać handlu w stopniu większym niż to konieczne do osiągnięcia uzasadnionego celu, biorąc pod uwagę zagrożenia, jakie wywołałoby nieosiągnięcie tego celu.

2. W szczególności, w odniesieniu do obowiązkowego oznakowywania lub etykietowania, Strony zgodnie postanawiają, że

a) podejmą wysiłki w kierunku minimalizacji wymogów dotyczących znakowania lub etykietowania z wyjątkiem wymogów niezbędnych do przyjęcia dorobku UE w tej dziedzinie oraz wymogów dotyczących znakowania i etykietowania w celu ochrony zdrowia, bezpieczeństwa lub środowiska bądź uzasadnionych innymi uzasadnionymi celami polityki publicznej;

b) Strona może określić formę etykiet lub oznaczeń, nie wymaga jednak zatwierdzania, rejestracji lub certyfikacji etykiet;

c) Strony zachowują prawo do wymagania, aby informacje na oznaczeniach lub etykietach były w określonym języku.

ROZDZIAŁ 4

Środki sanitarne i fitosanitarne

Artykuł 59

Cel

1. Celem niniejszego rozdziału jest ułatwienie handlu między Stronami towarami, których dotyczą środki sanitarne i fitosanitarne, przy równoczesnym zapewnieniu ochrony życia i zdrowia ludzi, zwierząt i roślin poprzez:

a) zapewnienie pełnej przejrzystości w kwestii środków sanitarnych i fitosanitarnych mających zastosowanie w handlu;

b) zbliżenie przepisów Ukrainy do przepisów UE;

c) uznawanie statusu Stron pod względem zdrowia zwierząt i roślin oraz stosowanie zasady regionalizacji;

d) ustanowienie mechanizmu uznawania równoważności środków sanitarnych i fitosanitarnych utrzymywanych przez Stronę;

e) dalsze wdrażanie zasad Porozumienia SPS;

f) ustanowienie mechanizmów i procedur w zakresie ułatwiania handlu; oraz

g) poprawę komunikacji i współpracy między Stronami w zakresie środków sanitarnych i fitosanitarnych.

2. Celem niniejszego rozdziału jest również osiągnięcie porozumienia między Stronami w kwestii norm dotyczących dobrostanu zwierząt.

Artykuł 60

Zobowiązania wielostronne

Strony potwierdzają swoje prawa i obowiązki wynikające z Porozumienia SPS.

Artykuł 61

Zakres stosowania

Niniejszy rozdział stosuje się do wszystkich środków sanitarnych i fitosanitarnych Strony, które mogą bezpośrednio lub pośrednio wpływać na handel między Stronami, w tym do środków wymienionych w załączniku IV do niniejszego Układu.

Artykuł 62

Definicje

Do celów niniejszego rozdziału stosuje się następujące definicje:

1. „środki sanitarne i fitosanitarne" oznaczają środki zdefiniowane w pkt 1 załącznika A do Porozumienia SPS, wchodzące w zakres niniejszego rozdziału;

2. „zwierzęta" oznaczają zwierzęta lądowe i wodne zgodnie z ich odpowiednimi definicjami w Kodeksie zdrowia zwierząt lądowych lub Kodeksie zdrowia zwierząt wodnych Światowej Organizacji Zdrowia Zwierząt (dalej zwanej „OIE");

3. „produkty pochodzenia zwierzęcego" oznaczają produkty pochodzenia zwierzęcego, w tym produkty pochodzące od zwierząt wodnych, zgodnie z ich definicjami w Kodeksie zdrowia zwierząt lądowych i Kodeksie zdrowia zwierząt wodnych OIE;

4. „produkty uboczne pochodzenia zwierzęcego nieprzeznaczone do spożycia przez ludzi" oznaczają produkty pochodzenia zwierzęcego wymienione w załączniku IV-A część 2 (II) do niniejszego Układu;

5. „rośliny" oznaczają żywe rośliny i określone żywe części roślin, w tym nasiona:

   a) owoce w znaczeniu botanicznym, inne niż głęboko zamrożone;

   b) warzywa, inne niż głęboko zamrożone;

   c) bulwy, bulwocebulki, cebulki, kłącza;

   d) kwiaty cięte;

   e) gałęzie z liśćmi;

   f) drzewa ścięte z zachowanym listowiem;

   g) roślinne hodowle tkankowe;

   h) liście, liście ozdobne;

   i) aktywny pyłek; oraz

   j) pączki, szczepy, sadzonki;

6. „produkty roślinne" oznaczają produkty pochodzenia roślinnego, nieprzetworzone lub poddane prostej obróbce, o ile nie są to rośliny, określone w załączniku IV-A część 3 do niniejszego Układu;

7. „nasiona" oznaczają nasiona w znaczeniu botanicznym, przeznaczone do siewu;

8. „szkodniki (organizmy szkodliwe)" oznaczają wszelkie gatunki, szczepy lub biotypy roślin, zwierząt lub czynników chorobotwórczych, szkodliwe dla roślin lub produktów roślinnych;

9. „strefy chronione" w odniesieniu do Strony UE oznaczają strefy chronione w rozumieniu art. 2 ust. 1 lit. h) dyrektywy Rady 2000/29/WE z dnia 8 maja 2000 r. w sprawie środków ochronnych przed wprowadzaniem do Wspólnoty organizmów szkodliwych dla roślin lub produktów roślinnych i przed ich rozprzestrzenianiem się we Wspólnocie (dalej zwanej „dyrektywą 2000/29/WE") bądź ewentualnych późniejszych przepisów;

10. „choroba zwierzęca" oznacza kliniczne lub patologiczne objawy zakażenia u zwierząt;

11. „choroba zwierząt akwakultury" oznacza zakażenie kliniczne lub niekliniczne jednym lub większą liczbą czynników etiologicznych chorób, o których mowa w Kodeksie zdrowia zwierząt wodnych OIE;

12. „zakażenie u zwierząt" oznacza sytuację, w której zwierzęta są nosicielami czynnika zakaźnego, wykazując kliniczne lub patologiczne objawy zakażenia lub nie wykazując takich objawów;

13. „normy dotyczące dobrostanu zwierząt" oznaczają normy dotyczące ochrony zwierząt opracowane i stosowane przez Strony oraz, w stosownych przypadkach, zgodne z normami OIE, wchodzące w zakres niniejszego Układu;

14. „właściwy poziom ochrony sanitarnej i fitosanitarnej" oznacza właściwy poziom ochrony sanitarnej i fitosanitarnej określony w ust. 5 załącznika A do Porozumienia SPS;

15. „region" w odniesieniu do zdrowia zwierząt oznacza strefy lub regiony określone w Kodeksie zdrowia zwierząt lądowych OIE, a w odniesieniu do akwakultury – określone w Międzynarodowym kodeksie zdrowia zwierząt wodnych OIE, z zastrzeżeniem, że w odniesieniu do terytorium Strony UE uwzględniona zostanie jego specyficzność, przy uznaniu Strony UE za podmiot;

16. „obszar wolny od szkodników" oznacza obszar, w którym dany szkodnik nie występuje, co wykazano na podstawie dowodów naukowych, oraz w którym, w stosownych przypadkach, stan ten jest utrzymywany urzędowo;

17. „regionalizacja" oznacza pojęcie regionalizacji opisane w art. 6 Porozumienia SPS;

18. „przesyłka" oznacza pewną ilość produktów tego samego typu, objętych tym samym świadectwem lub dokumentem, przemieszczaną tym samym środkiem transportu, wysłaną przez jeden podmiot i pochodzącą z tego samego państwa dokonującego wywozu lub części tego państwa. Przesyłka może składać się z jednej lub większej liczby partii;

19. „przesyłka roślin lub produktów roślinnych" oznacza pewną ilość roślin, produktów roślinnych lub innych artykułów, przemieszczaną z jednego państwa do innego i objętą w razie konieczności jednym świadectwem fitosanitarnym (przesyłka może składać się z jednej lub większej liczby towarów lub partii);

20. „partia" oznacza pewną liczbę jednostek jednego towaru, która charakteryzuje się jednorodnością składu i pochodzenia i stanowi część przesyłki;

21. „równoważność do celów handlowych" (zwana dalej „równoważnością") oznacza sytuację, w której Strona dokonująca przywozu uznaje środki sanitarne lub fitosanitarne stosowane przez Stronę dokonującą wywozu za równoważne własnym – nawet jeśli różnią się one od jej własnych – o ile Strona dokonująca wywozu w obiektywny sposób wykaże Stronie dokonującej przywozu, że jej środki zapewniają poziom bezpieczeństwa sanitarnego lub fitosanitarnego właściwy dla Strony dokonującej przywozu;

22. „sektor" oznacza strukturę produkcji i handlu w odniesieniu do produktu lub kategorii produktów Strony;

23. „podsektor" oznacza wyraźnie określoną i kontrolowaną część sektora;

24. „towary" oznaczają zwierzęta lub rośliny lub ich kategorie, bądź też konkretne produkty i inne przedmioty, przemieszczane w celu handlu lub w innych celach, włączając kategorie, o których mowa w pkt 2–7 niniejszego artykułu;

25. „szczególne zezwolenie na przywóz" oznacza formalne uprzednie zezwolenie wydane przez właściwe organy Strony dokonującej przywozu, skierowane do indywidualnego importera jako warunek przywozu jednej lub wielu przesyłek towaru ze Strony dokonującej wywozu w zakresie niniejszego Układu;

26. „dni robocze" oznaczają dni tygodnia z wyjątkiem niedziel, sobót oraz dni urzędowo wolnych od pracy w jednej ze Stron;

27. „inspekcja" oznacza sprawdzenie jakiegokolwiek aspektu paszy, żywności, zdrowia zwierząt i dobrostanu zwierząt w celu weryfikacji, czy w danym aspekcie lub aspektach zachowana jest zgodność z wymogami prawa paszowego i żywnościowego oraz prawa w zakresie zdrowia zwierząt i dobrostanu zwierząt;

28. „inspekcja w zakresie zdrowia roślin" oznacza urzędowe wzrokowe sprawdzenie roślin, produktów roślinnych lub innych przedmiotów regulowanych w celu ustalenia ewentualnej obecności szkodników oraz ustalenia zgodności z przepisami fitosanitarnymi;

29. „weryfikacja" oznacza sprawdzenie, poprzez zbadanie i rozpatrzenie obiektywnych dowodów, czy spełnione zostały określone wymogi.

Artykuł 63

Właściwe organy

Podczas pierwszego posiedzenia Podkomitetu ds. Zarządzania Sanitarnego i Fitosanitarnego (dalej zwanego „Podkomitetem SPS"), o którym mowa w art. 74 niniejszego Układu, Strony informują się nawzajem o strukturze i organizacji ich właściwych organów oraz podziale kompetencji między nimi. Strony informują się nawzajem o wszelkich zmianach dotyczących tych właściwych organów, w tym ich punktów kontaktowych.

Artykuł 64

Zbliżenie przepisów

1. Ukraina dokonuje zbliżenia swojego prawodawstwa w kwestiach sanitarnych, fitosanitarnych i dotyczących dobrostanu zwierząt prawodawstwa UE określonego w załączniku V do niniejszego Układu.

2. Strony współpracują w zakresie zbliżenia prawodawstwa i budowania potencjału.

3. Podkomitet SPS prowadzi regularne monitorowanie procesu zbliżenia, określonego w załączniku V do niniejszego Układu, w celu sformułowania niezbędnych zaleceń dotyczących środków służących zbliżeniu.

4. Nie później niż trzy miesiące po wejściu w życie niniejszego Układu Ukraina przedstawia Podkomitetowi SPS kompleksową strategię wykonania niniejszego rozdziału w podziale na obszary priorytetowe odnoszące się do środków określonych w załącznikach IV-A, IV-B i IV-C do niniejszego Układu, które mają służyć ułatwianiu handlu danym towarem lub grupą towarów. Strategia ta stanowi dokument referencyjny na potrzeby wykonywania niniejszego rozdziału i zostanie dodana do załącznika V do niniejszego Układu ([1]).

Artykuł 65

Uznawanie, w celach handlowych, statusu pod względem zdrowia zwierząt i obecności szkodników oraz warunków regionalnych

A. Uznawanie statusu w odniesieniu do chorób zwierząt, zakażeń u zwierząt lub szkodników

1. W odniesieniu do chorób i zakażeń u zwierząt (w tym chorób odzwierzęcych) zastosowanie mają następujące postanowienia:

a) Strona dokonująca przywozu uznaje do celów handlowych status Strony dokonującej wywozu lub jej regionów pod względem zdrowia zwierząt, stwierdzony przez Stronę dokonującą wywozu zgodnie z załącznikiem VII część A do niniejszego Układu, w zakresie chorób zwierząt określonych w załączniku VI-A do niniejszego Układu.

([1]) W odniesieniu do organizmów zmodyfikowanych genetycznie (dalej zwanych „GMO") wspomniana strategia obejmuje również harmonogramy zbliżenia prawodawstwa Ukrainy w zakresie GMO do prawodawstwa UE, wymienionego w załączniku XXIX do rozdziału 6 tytułu V („Współpraca gospodarcza i sektorowa").

b) W przypadku gdy Strona uzna, że jej terytorium lub jeden z regionów ma szczególny status w odniesieniu do konkretnej choroby zwierzęcej, innej niż choroby wymienione w załączniku VI-A do niniejszego Układu, może ona zażądać uznania tego statusu zgodnie z kryteriami określonymi w załączniku VII część C do niniejszego Układu. Strona dokonująca przywozu może zażądać gwarancji w odniesieniu do przywozu żywych zwierząt i produktów zwierzęcych, odpowiednio do uzgodnionego statusu Stron.

c) Status terytoriów lub regionów lub status w sektorze lub podsektorze Stron, związany z częstością występowania lub zachorowalnością dotyczącą choroby zwierząt innej niż choroby wymienione w załączniku VI-A do niniejszego Układu, bądź zakażeń u zwierząt, lub w stosownych przypadkach z zagrożeniem z nimi związanym, określonym przez OIE, jest uznawany przez Strony za podstawę handlu między nimi. W stosownych przypadkach w odniesieniu do przywozu żywych zwierząt i produktów zwierzęcych Strona dokonująca przywozu może zażądać gwarancji odpowiednich do określonego statusu, zgodnie z zaleceniami OIE.

d) Bez uszczerbku dla art. 67, 69 i 73 niniejszego Układu, o ile Strona dokonująca przywozu nie wniesie wyraźnego sprzeciwu i nie zażąda uzupełniających lub dodatkowych informacji, konsultacji lub weryfikacji, każda ze Stron bez zbędnej zwłoki podejmuje konieczne środki ustawodawcze i administracyjne w celu umożliwienia handlu na podstawie lit. a), b) i c) niniejszego ustępu.

2. W zakresie szkodników zastosowanie mają następujące postanowienia:

a) Strony uznają w celach handlowych ich status dotyczący obecności szkodników określonych w załączniku VI-B do niniejszego Układu.

b) Bez uszczerbku dla art. 67, 69 i 73 niniejszego Układu, o ile Strona dokonująca przywozu nie wniesie wyraźnego sprzeciwu i nie zażąda uzupełniających lub dodatkowych informacji, konsultacji lub weryfikacji, każda ze Stron bez zbędnej zwłoki podejmuje konieczne środki ustawodawcze i administracyjne w celu umożliwienia handlu na podstawie lit. a) niniejszego ustępu.

B. Uznawanie regionalizacji i podziału na strefy, obszarów wolnych od szkodników i stref chronionych

3. Strony uznają pojęcia regionalizacji oraz obszarów wolnych od szkodników, określone w odpowiedniej Międzynarodowej konwencji ochrony roślin i odpowiednich międzynarodowych normach dotyczących środków fitosanitarnych Organizacji Narodów Zjednoczonych ds. Wyżywienia i Rolnictwa z 1997 r., a także pojęcie stref chronionych w rozumieniu dyrektywy 2000/29/WE, oraz zgadzają się stosować te pojęcia w handlu między sobą.

4. Strony uzgadniają, że decyzje dotyczące regionalizacji w sprawie chorób zwierząt i ryb, wymienionych w załączniku VI-A, oraz w sprawie szkodników wymienionych w załączniku VI-B do niniejszego Układu, podejmuje się zgodnie z postanowieniami załącznika VII część A i B do niniejszego Układu.

5. a) Jeżeli chodzi o choroby zwierząt, zgodnie z art. 67 niniejszego Układu, Strona dokonująca wywozu starająca się o uznanie swojej decyzji w sprawie regionalizacji przez Stronę dokonującą przywozu zgłasza zastosowane przez siebie środki, podając pełne wyjaśnienie i dane stanowiące podstawę dokonanych ustaleń i podjętych decyzji. Bez uszczerbku dla art. 68 niniejszego Układu, o ile Strona dokonująca przywozu nie wniesie wyraźnego sprzeciwu i nie zażąda dodatkowych informacji, konsultacji lub weryfikacji w ciągu 15 dni roboczych od otrzymania zgłoszenia, decyzje dotyczące regionalizacji, których dotyczyło zgłoszenie, uznaje się za przyjęte.

b) Konsultacje, o których mowa w lit. a) niniejszego ustępu, odbywają się zgodnie z art. 68 ust. 3 niniejszego Układu. Strona dokonująca przywozu dokonuje oceny dodatkowych informacji w ciągu 15 dni roboczych od ich otrzymania. Weryfikację, o której mowa w lit. a), przeprowadza się zgodnie z art. 71 niniejszego Układu w ciągu 25 dni roboczych od otrzymania wniosku o weryfikację.

6. a) W kwestii szkodników każda Strona zapewnia, aby w handlu roślinami, produktami roślinnymi i innymi towarami był w stosowny sposób brany pod uwagę status pod względem obecności szkodników dotyczący obszaru uznanego przez drugą Stronę za strefę chronioną lub za obszar wolny od szkodników. Strona ubiegająca się o uznanie przez drugą Stronę jej obszaru wolnego od szkodników zgłasza wprowadzone przez siebie środki oraz – na wniosek drugiej Strony – przedstawia pełne uzasadnienie i dane stanowiące podstawę ustanowienia i utrzymywania obszaru, zgodnie z wytycznymi wynikającymi z odpowiednich międzynarodowych norm dotyczących środków fitosanitarnych, zgodnie z tym, co Strony uznają za stosowne. Bez uszczerbku dla art. 73 niniejszego Układu, o ile Strona nie wniesie wyraźnego sprzeciwu i nie zażąda dodatkowych informacji, konsultacji lub weryfikacji w ciągu trzech miesięcy od zgłoszenia, decyzje dotyczące regionalizacji obszarów wolnych od szkodników, zgłoszone w ten sposób, uznaje się za przyjęte.

b) Konsultacje, o których mowa w lit. a), odbywają się zgodnie z art. 68 ust. 3 niniejszego Układu. Strona dokonująca przywozu przeprowadza ocenę dodatkowych informacji w ciągu trzech miesięcy od ich otrzymania. Weryfikację, o której mowa w lit. a), przeprowadza się zgodnie z art. 71 niniejszego Układu w ciągu 12 miesięcy od otrzymania wniosku o weryfikację, z uwzględnieniem biologii szkodników i upraw, których to dotyczy.

7. Po zakończeniu procedur opisanych w ust. 4–6 oraz bez uszczerbku dla art. 73 niniejszego Układu, każda ze Stron bez zbędnej zwłoki podejmuje niezbędne środki ustawodawcze i administracyjne w celu umożliwienia handlu na tej podstawie.

C. Segmentacja

Strony zobowiązują się prowadzić dalsze dyskusje w celu wdrożenia zasady segmentacji, o której mowa w załączniku XIV do niniejszego Układu.

Artykuł 66

Określenie równoważności

1. Równoważność można uznać w odniesieniu do:

a) pojedynczego środka; lub

b) grupy środków; lub

c) systemu mającego zastosowanie do sektora, podsektora, towarów lub grup towarów.

2. Przy określaniu równoważności Strony postępują zgodnie z procesem określonym w ust. 3. Proces ten obejmuje obiektywne wykazanie równoważności przez Stronę dokonującą wywozu oraz obiektywną ocenę tego wykazania przez Stronę dokonującą przywozu. Może to obejmować inspekcję lub weryfikację.

3. Na wniosek Strony dokonującej wywozu w sprawie uznania równoważności zgodnie z ust. 1 niniejszego artykułu Strony niezwłocznie i nie później niż trzy miesiące po otrzymaniu takiego wniosku przez Stronę dokonującą przywozu, wszczynają proces konsultacji obejmujący działania określone w załączniku IX do niniejszego Układu. Jednakże w przypadku złożenia wielokrotnych wniosków przez Stronę dokonującą wywozu Strony, na wniosek Strony dokonującej przywozu, uzgadniają w ramach Podkomitetu SPS, o którym mowa w art. 74 niniejszego Układu, harmonogram wszczęcia i prowadzenia procesu, o którym mowa w niniejszym ustępie.

4. W przypadkach, w których w wyniku monitorowania, o którym mowa w art. 64 ust. 3 niniejszego Układu, osiągnięte zostaje zbliżenie przepisów, fakt ten uznaje się za wniosek Ukrainy o wszczęcie procesu uznania równoważności odpowiednich środków, określony w ust. 3 niniejszego artykułu.

5. O ile nie uzgodniono inaczej, Strona dokonująca przywozu finalizuje określenie równoważności, o którym mowa w ust. 3 niniejszego artykułu, w ciągu 360 dni od otrzymania od Strony dokonującej wywozu wniosku, obejmującego dokumentację, w której wykazuje się równoważność, z wyjątkiem upraw sezonowych, w przypadku których uzasadnione jest opóźnienie dokonania oceny w celu umożliwienia weryfikacji w trakcie odpowiedniego okresu wzrostu uprawy.

6. Strona dokonująca przywozu określa równoważność w odniesieniu do roślin, produktów roślinnych i innych towarów w stosownych przypadkach zgodnie z odpowiednimi międzynarodowymi normami dotyczącymi środków fitosanitarnych.

7. Strona dokonująca przywozu może wycofać lub zawiesić równoważność na podstawie wszelkich dokonanych przez jedną ze Stron zmian środków wpływających na równoważność, pod warunkiem że postępowanie odbywa się zgodnie z następującymi procedurami:

a) Zgodnie z art. 67 ust. 2 niniejszego Układu Strona dokonująca wywozu informuje Stronę dokonującą przywozu o wszelkich propozycjach zmian jej środków uznanych za równoważne, oraz o możliwym wpływie proponowanych środków na uznaną równoważność. W ciągu 30 dni roboczych od otrzymania tej informacji Strona dokonująca przywozu informuje Stronę dokonującą wywozu, czy równoważność będzie nadal uznawana na podstawie proponowanych środków;

b) Zgodnie z art. 67 ust. 2 niniejszego Układu Strona dokonująca przywozu informuje Stronę dokonującą wywozu o wszelkich propozycjach zmian jej środków, na których opiera się uznanie równoważności, oraz o możliwym wpływie proponowanych środków na uznaną równoważność. W przypadku gdy Strona dokonująca przywozu zaprzestaje uznawania równoważności, Strony mogą uzgodnić warunki dotyczące ponownego wszczęcia procesu, o którym mowa w ust. 3 niniejszego artykułu, na podstawie proponowanych środków.

8. Uznanie, zawieszenie lub wycofanie równoważności zależy całkowicie od Strony dokonującej przywozu, która działa zgodnie z własnymi ramami administracyjnymi i ustawodawczymi. Strona ta dostarcza Stronie dokonującej wywozu na piśmie pełne uzasadnienie i dane stanowiące podstawę ustaleń i decyzji objętych niniejszym artykułem. W przypadku nieuznania, wycofania lub zawieszenia równoważności Strona dokonująca przywozu informuje Stronę dokonującą wywozu o wymaganych warunkach, na których możliwe jest ponowne wszczęcie procesu, o którym mowa w ust. 3.

9. Bez uszczerbku dla art. 73 niniejszego Układu Strona dokonująca przywozu nie może wycofać ani zawiesić równoważności przed wejściem w życie proponowanych nowych środków którejkolwiek ze Stron.

10. W przypadku formalnego uznania równoważności przez Stronę dokonującą przywozu na podstawie procesu konsultacji opisanego w załączniku IX do niniejszego Układu Podkomitet SPS zgodnie z procedurą opisaną w art. 74 ust. 2 niniejszego Układu wydaje oświadczenie uznające równoważność w handlu między Stronami. Decyzja ta przewiduje również w stosownych przypadkach ograniczenie kontroli fizycznych na granicach, uproszczone świadectwa oraz procedury wstępnego sporządzania list dla przedsiębiorstw.

Status równoważności ujmuje się w załączniku IX do niniejszego Układu.

11. W przypadku zbliżenia przepisów określenie równoważności odbywa się na tej podstawie.

Artykuł 67

Przejrzystość i wymiana informacji

1. Bez uszczerbku dla art. 68 niniejszego Układu Strony współpracują w celu zwiększenia wzajemnego zrozumienia w zakresie struktury swoich kontroli urzędowych oraz mechanizmów służących stosowaniu środków sanitarnych i fitosanitarnych i ich funkcjonowania. Można to osiągnąć między innymi poprzez sprawozdania z międzynarodowych audytów przy ich podawaniu do publicznej wiadomości; Strony mogą w stosownych przypadkach wymieniać informacje na temat ich wyników oraz inne informacje.

2. W ramach zbliżenia prawodawstwa, o którym mowa w art. 64, lub określania równoważności, o którym mowa w art. 66 niniejszego Układu, Strony informują się nawzajem o zmianach ustawodawczych oraz innych zmianach proceduralnych wprowadzonych w odnośnych obszarach.

3. W tym kontekście Strona UE informuje Ukrainę z dużym wyprzedzeniem o zmianach w swoim prawodawstwie, aby umożliwić Ukrainie rozważenie wprowadzenia odpowiednich zmian w jej prawodawstwie.

Należy osiągnąć odpowiedni poziom współpracy w celu usprawnienia przekazywania dokumentów ustawodawczych na wniosek jednej ze Stron.

W tym celu Strony powiadamiają się wzajemnie o swoich punktach kontaktowych. Strony powiadamiają się również wzajemnie o wszelkich zmianach tych informacji.

Artykuł 68

Powiadomienia, konsultacje i usprawnienie komunikacji

1. Każda Strona powiadamia drugą Stronę na piśmie w ciągu dwóch dni roboczych o wszelkim poważnym lub znaczącym ryzyku dla zdrowia publicznego, zdrowia zwierząt lub roślin, w tym o nagłych przypadkach związanych z kontrolą żywności lub sytuacjach, w których istnieje wyraźnie określone ryzyko poważnych skutków zdrowotnych związanych ze spożyciem produktów zwierzęcych lub roślinnych, a w szczególności:

a) o wszelkich środkach wpływających na decyzje dotyczące regionalizacji, o których mowa w art. 65 niniejszego Układu;

b) o obecności lub rozwoju wszelkich chorób zwierząt wymienionych w załączniku VI-A lub szkodników regulowanych wymienionych w wykazie zawartym w załączniku VI-B do niniejszego Układu;

c) o ustaleniach mających znaczenie epidemiologiczne lub o poważnym związanym z tym ryzyku w zakresie chorób zwierząt i szkodników, które nie są wymienione w załączniku VI-A ani VI-B do niniejszego Układu lub które są nowymi chorobami zwierząt lub szkodnikami; oraz

d) o wszelkich dodatkowych środkach wykraczających poza podstawowe wymogi mające zastosowanie do odpowiednich środków podejmowanych przez Strony w celu kontroli lub zwalczania chorób zwierząt lub szkodników bądź w celu ochrony zdrowia publicznego lub zdrowia roślin oraz o wszelkich zmianach w polityce dotyczącej profilaktyki, w tym w polityce dotyczącej szczepień.

2. a) Powiadomienia kieruje się na piśmie do punktów kontaktowych, o których mowa w art. 67 ust. 3 niniejszego Układu.

b) Powiadomienie na piśmie oznacza powiadomienie przesłane pocztą, faksem lub pocztą elektroniczną. Powiadomienia przesyła się wyłącznie między punktami kontaktowymi, o których mowa w art. 67 ust. 3 niniejszego Układu.

3. W przypadku gdy jedna ze Stron ma poważne obawy dotyczące ryzyka dla zdrowia publicznego, zdrowia zwierząt lub roślin, na wniosek tej Strony organizowane są konsultacje dotyczące tej sytuacji, które odbywają się w najbliższym możliwym terminie, a w każdym razie w ciągu 15 dni roboczych. W takich sytuacjach każda ze Stron podejmuje wysiłki w celu zapewnienia wszystkich informacji koniecznych do uniknięcia zakłóceń w handlu oraz w celu osiągnięcia rozwiązania akceptowanego przez obie Strony, zgodnego z ochroną zdrowia publicznego oraz zdrowia zwierząt i roślin.

4. Na wniosek Strony organizuje się konsultacje dotyczące dobrostanu zwierząt, które odbywają się w najszybszym możliwym terminie, a w każdym razie w ciągu 20 dni roboczych od powiadomienia. W takich sytuacjach każda ze Stron dokłada starań w celu dostarczenia wszelkich żądanych informacji.

5 Na wniosek Strony konsultacje, o których mowa w ust. 3 i 4 niniejszego artykułu, organizowane są w formie wideokonferencji lub audiokonferencji. Strona wnioskująca o konsultacje zapewnia przygotowanie protokołu z konsultacji, który jest formalnie zatwierdzany przez Strony. Do celów takiego zatwierdzenia ma zastosowanie art. 67 ust. 3 niniejszego Układu.

6. W późniejszym terminie wdrożony zostanie obustronny mechanizm szybkiego powiadamiania i wczesnego ostrzegania o wszelkich nagłych sytuacjach w obszarze weterynaryjnym lub fitosanitarnym, po wprowadzeniu przez Ukrainę niezbędnego prawodawstwa w tej dziedzinie i stworzeniu warunków do właściwego funkcjonowania takich mechanizmów na miejscu.

Artykuł 69

Warunki handlu

1. Ogólne warunki przywozu

a) W odniesieniu do wszelkich towarów objętych załącznikiem IV-A i załącznikiem IV-C(2) do niniejszego Układu Strony zgodnie postanawiają stosować ogólne warunki przywozu. Bez uszczerbku dla decyzji podjętych zgodnie z artykułem 65 niniejszego Układu, warunki przywozu Strony dokonującej przywozu mają zastosowanie do całego terytorium Strony dokonującej wywozu. W momencie wejścia w życie niniejszego Układu oraz zgodnie z art. 67 niniejszego Układu, Strona dokonująca przywozu informuje Stronę dokonującą wywozu o swoich wymogach sanitarnych i fitosanitarnych dotyczących przywozu towarów, o których mowa w załączniku IV-A i załączniku IV-C(2) do niniejszego Układu. Informacje te obejmują w stosownych przypadkach wzory urzędowych świadectw, oświadczeń lub dokumentów handlowych, określone przez Stronę dokonującą przywozu.

b) (i) Strony dokonują powiadomienia o zmianach lub proponowanych zmianach warunków, o których mowa w ust. 1 niniejszego artykułu, w sposób zgodny z postanowieniami Porozumienia SPS i późniejszych decyzji w kwestii powiadamiania o środkach. Bez uszczerbku dla art. 73 niniejszego Układu w celu ustanowienia daty wejścia w życie zmienionych warunków, o których mowa w ust. 1 lit. a), Strona dokonująca przywozu bierze pod uwagę czas transportu między Stronami.

(ii) Jeżeli Strona dokonująca przywozu nie spełni wyżej wspomnianych wymogów dotyczących powiadamiania, nadal akceptuje ona świadectwa lub atestacje gwarantujące uprzednio obowiązujące warunki do 30 dni po wejściu w życie zmienionych warunków przywozu.

2. Warunki przywozu po uznaniu równoważności

a) W ciągu 90 dni od przyjęcia decyzji o uznaniu równoważności Strony podejmują niezbędne działania ustawodawcze i administracyjne w celu wdrożenia uznania równoważności, aby umożliwić na tej podstawie handel między Stronami towarami, o których mowa w załączniku IV-A i załączniku IV-C(2) do niniejszego Układu, w sektorach oraz, w stosownych przypadkach, podsektorach, dla których wszystkie odpowiednie środki sanitarne i fitosanitarne Strony dokonującej wywozu są uznane za równoważne przez Stronę dokonującą przywozu. Dla tych towarów wzór urzędowego świadectwa lub urzędowego dokumentu wymaganego przez Stronę dokonującą przywozu może zostać zastąpiony na tym etapie świadectwem sporządzonym zgodnie z załącznikiem XII.B do niniejszego Układu.

b) Dla towarów w sektorach lub, w stosownych przypadkach, podsektorach, dla których niektóre, ale nie wszystkie środki są uznane za równoważne, handel jest prowadzony nadal na podstawie zgodności z warunkami, o których mowa w ust. 1 lit. a). Na wniosek Strony dokonującej wywozu zastosowanie ma ust. 5 niniejszego artykułu.

3. Od dnia wejścia w życie niniejszego Układu towary, o których mowa w załączniku IV-A i załączniku IV-C(2) do niniejszego Układu, nie podlegają obowiązkowi uzyskania zezwolenia na przywóz.

Wejście w życie niniejszego Układu przed dniem 31 grudnia 2013 r. nie ma żadnego wpływu na pomoc w ramach programów wszechstronnego rozwoju instytucjonalnego.

4. W odniesieniu do warunków wpływających na handel towarami, o których mowa w ust. 1 lit. a), na wniosek Strony dokonującej wywozu Strony podejmują konsultacje w ramach Podkomitetu SPS zgodnie z art. 74 niniejszego Układu w celu uzgodnienia alternatywnych lub dodatkowych warunków przywozu Strony dokonującej przywozu. Takie alternatywne lub dodatkowe warunki przywozu mogą w stosownych przypadkach opierać się na środkach Strony dokonującej wywozu, uznanych za równoważne przez Stronę dokonującą przywozu. W przypadku dokonania uzgodnień Strona dokonująca przywozu podejmuje w ciągu 90 dni od decyzji Podkomitetu SPS niezbędne działania ustawodawcze lub administracyjne w celu umożliwienia przywozu na tej podstawie.

5. Wykaz zakładów, warunkowe zatwierdzenie

a) Przy przywozie produktów zwierzęcych, o których mowa w załączniku IV-A część 2 do niniejszego Układu, na wniosek Strony dokonującej wywozu uzupełniony o odpowiednie gwarancje, Strona dokonująca przywozu tymczasowo zatwierdza zakłady przetwórcze, o których mowa w załączniku VIII pkt 2.1 do niniejszego Układu, które mieszczą się na terytorium Strony dokonującej wywozu, bez wcześniejszych inspekcji poszczególnych zakładów. Takie zatwierdzenie jest zgodne z warunkami i postanowieniami określonymi w załączniku VIII do niniejszego Układu. O ile nie są wymagane dodatkowe informacje, Strona dokonująca przywozu podejmuje niezbędne działania ustawodawcze lub administracyjne w celu umożliwienia przywozu na tej podstawie w ciągu 30 dni roboczych od otrzymania wniosku i odpowiednich gwarancji.

Wstępny wykaz zakładów zatwierdza się zgodnie z procedurami określonymi w załączniku VIII do niniejszego Układu.

b) Przy przywozie produktów zwierzęcych, o których mowa w ust. 2 lit. a), Strona dokonująca wywozu informuje Stronę dokonującą przywozu o swoim wykazie zakładów spełniających wymogi Strony dokonującej przywozu.

6. Na wniosek jednej ze Stron druga Strona dostarcza niezbędnych wyjaśnień i danych będących podstawą ustaleń i decyzji objętych zakresem niniejszego artykułu.

Artykuł 70

Procedura certyfikacji

1. Na potrzeby procedur certyfikacji oraz wydawania świadectw i dokumentów urzędowych Strony zgodnie przyjmują zasady wymienione w załączniku XII do niniejszego Układu.

2. Podkomitet SPS, o którym mowa w art. 74 niniejszego Układu, może uzgodnić zasady, które należy stosować w przypadku certyfikacji elektronicznej bądź wycofania lub wymiany świadectw.

3. W ramach zbliżonego prawodawstwa, o którym mowa w art. 64 niniejszego Układu, Strony uzgodnią w stosownych przypadkach wspólne wzory świadectw.

Artykuł 71

Weryfikacja

1. W celu zachowania pewności co do skutecznej realizacji postanowień niniejszego rozdziału każda ze Stron ma prawo:

a) do weryfikacji, zgodnie z wytycznymi zawartymi w załączniku X do niniejszego Układu, całości lub części programu całkowitej kontroli, prowadzonego przez organy drugiej Strony, bądź w stosownych przypadkach innych środków. Wydatki związane z taką weryfikacją ponosi Strona przeprowadzająca weryfikację;

b) począwszy od daty, która ma być ustalona przez Strony - do otrzymywania na swój wniosek od drugiej Strony informacji o całości lub części programów całkowitej kontroli drugiej Strony oraz sprawozdań dotyczących wyników kontroli przeprowadzonych w ramach tego programu;

c) w odniesieniu do badań laboratoryjnych związanych z towarami w załączniku IV-A i załączniku IV-C(2) do niniejszego Układu – do uczestniczenia na wniosek, w stosownych przypadkach, w okresowym programie badań porównawczych dotyczącym szczególnych badań organizowanych przez laboratorium referencyjne drugiej Strony. Koszty takiego udziału ponosi strona uczestnicząca.

2. Którakolwiek ze Stron może udostępniać stronom trzecim wyniki weryfikacji, o których mowa w ust. 1 lit. a) niniejszego artykułu, i podawać je do publicznej wiadomości zgodnie z ewentualnymi wymogami mającymi zastosowanie do którejkolwiek ze Stron. W toku takiego udostępniania lub podawania do publicznej wiadomości przestrzega się w stosownych przypadkach wymogów poufności mających zastosowanie do którejkolwiek ze Stron.

3. Podkomitet SPS, o którym mowa w art. 74 niniejszego Układu, może w drodze decyzji zmieniać załącznik X do niniejszego Układu, należycie uwzględniając pracę wykonaną przez organizacje międzynarodowe.

4. Wyniki weryfikacji mogą stanowić wkład do środków, o których mowa w art. 64, 66 i 72 niniejszego Układu, podejmowanych przez Strony lub jedną ze Stron.

Artykuł 72

Kontrole przywozu i opłaty za inspekcje

1. Strony uzgadniają, że kontrole przywozu przesyłek ze Strony dokonującej wywozu będą prowadzone przez Stronę dokonującą przywozu z poszanowaniem zasad określonych w załączniku XI część A do niniejszego Układu. Wyniki tych kontroli mogą stanowić wkład do procesu weryfikacji, o którym mowa w art. 71 niniejszego Układu.

2. Częstość fizycznych kontroli przywozu stosowanych przez każdą ze Stron określone są w załączniku XI część B do niniejszego Układu. Strona może zmienić te częstości w ramach swoich kompetencji oraz zgodnie z jej prawodawstwem krajowym, w wyniku postępu dokonanego zgodnie z art. 64, 66 i 69 niniejszego Układu, lub w wyniku weryfikacji, konsultacji lub innych środków przewidzianych w niniejszym Układzie. Podkomitet SPS, o którym mowa w art. 74 niniejszego Układu, odpowiednio zmienia w drodze decyzji załącznik XI część B do niniejszego Układu.

3. Opłaty za inspekcje mogą obejmować wyłącznie koszty poniesione przez właściwe organy na przeprowadzenie kontroli przywozu. Opłaty te oblicza się na tej samej podstawie, co opłaty pobierane za inspekcje podobnych produktów krajowych.

4. Strona dokonująca przywozu na wniosek Strony dokonującej wywozu informuje ją o wszelkich zmianach, w tym również o powodach tych zmian, dotyczących środków mających wpływ na kontrole przywozu i opłaty za inspekcje oraz o wszelkich znaczących zmianach w postępowaniu administracyjnym w zakresie takich kontroli.

5. Począwszy od daty określonej przez Podkomitet SPS, o którym mowa w art. 74 niniejszego Układu, Strony mogą uzgodnić warunki wzajemnego zatwierdzania kontroli określonych w art. 71 ust. 1 lit. b), w celu dostosowania oraz wzajemnego ograniczenia, w stosownych przypadkach, częstości fizycznych kontroli przywozu towarów, o których mowa w art. 69 ust. 2 niniejszego Układu.

Począwszy od tej daty Strony mogą wzajemnie zatwierdzać swoje kontrole określonych towarów oraz, co za tym idzie, ograniczać lub zastępować kontrole przywozu tych towarów.

6. Warunki, których spełnienie jest wymagane w celu zatwierdzenia dostosowania kontroli przywozu, włącza się do załącznika XI do niniejszego Układu w drodze procedury, o której mowa w art. 74 ust. 6 niniejszego Układu.

Artykuł 73

Środki ochronne

1. Jeżeli Strona dokonująca przywozu wprowadza na swoim terytorium środki w celu kontroli wszelkich czynników mogących stanowić poważne zagrożenie lub ryzyko dla zdrowia ludzi, zwierząt lub roślin, to Strona dokonująca wywozu, bez uszczerbku dla ust. 2 niniejszego artykułu, podejmuje równoważne środki w celu zapobieżenia wprowadzeniu czynników danego zagrożenia lub ryzyka na terytorium Strony dokonującej przywozu.

2. Z uwagi na ważne względy zdrowia publicznego, zdrowia zwierząt lub roślin Strona dokonująca przywozu może podjąć tymczasowe środki konieczne w celu ochrony zdrowia publicznego, zdrowia zwierząt lub roślin. W odniesieniu do przesyłek będących w transporcie między Stronami Strona dokonująca przywozu rozważa najbardziej odpowiednie i proporcjonalne rozwiązanie w celu uniknięcia zbędnych zakłóceń w handlu.

3. Strona przyjmująca środki na podstawie ust. 2 niniejszego artykułu informuje o tym drugą Stronę najpóźniej w ciągu jednego dnia roboczego od dnia przyjęcia środków. Na wniosek którejkolwiek ze Stron, zgodnie z art. 68 ust. 3 niniejszego Układu, Strony przeprowadzają konsultacje dotyczące tej sytuacji w ciągu 15 dni roboczych od dnia powiadomienia. Strony należycie uwzględniają wszelkie informacje uzyskane w toku takich konsultacji oraz dokładają starań w celu uniknięcia zbędnych zakłóceń w handlu, w stosownych przypadkach biorąc pod uwagę wynik konsultacji, o których mowa w art. 68 ust. 3 niniejszego Układu.

Artykuł 74

Podkomitet ds. Zarządzania Sanitarnego i Fitosanitarnego (Podkomitet SPS)

1. Niniejszym powołuje się Podkomitet ds. Zarządzania Sanitarnego i Fitosanitarnego (Podkomitet SPS). Podkomitet SPS zbiera się w ciągu trzech miesięcy od dnia wejścia w życie niniejszego Układu, a następnie na wniosek którejkolwiek ze Stron, co najmniej raz do roku. Jeżeli tak uzgodnią Strony, spotkanie Podkomitetu SPS może być zorganizowane w formie wideokonferencji lub audiokonferencji. Podkomitet SPS może również poruszać kwestie poza sesją w drodze korespondencyjnej.

2. Podkomitet SPS pełni następujące funkcje:

a) monitorowanie wykonywania niniejszego rozdziału oraz rozpatrywanie wszelkich kwestii odnoszących się do niniejszego rozdziału, a także badanie wszelkich kwestii, które mogą wyniknąć w związku z jego wykonywaniem;

b) dokonywanie przeglądów załączników do niniejszego rozdziału, szczególnie w świetle postępu dokonanego w ramach konsultacji i procedur określonych w niniejszym rozdziale;

c) w świetle przeglądów określonych w lit. b) lub zgodnie z innymi postanowieniami niniejszego rozdziału – dokonywanie zmian załączników IV–XIV do niniejszego Układu w drodze decyzji; oraz

d) w świetle przeglądów określonych w lit. b) – wydawanie opinii i zaleceń kierowanych do innych organów określonych w postanowieniach instytucjonalnych, ogólnych i końcowych niniejszego Układu.

3. Strony zgodnie postanawiają ustanowić w stosownych przypadkach techniczne grupy robocze, składające się z przedstawicieli Stron na poziomie ekspertów, określające i poruszające kwestie techniczne i naukowe wynikające ze stosowania niniejszego rozdziału. Jeżeli wymagana jest dodatkowa wiedza specjalistyczna, Strony mogą ustanawiać grupy *ad hoc*, w tym grupy naukowe. Członkostwo w takich grupach *ad hoc* nie musi ograniczać się do przedstawicieli Stron.

4. Podkomitet SPS regularnie informuje Komitet ds. Handlu ustanowiony na mocy art. 465 niniejszego Układu, o swoich działaniach i decyzjach podjętych w ramach zakresu jego kompetencji.

5. Na pierwszym posiedzeniu Podkomitet SPS przyjmuje swój regulamin.

6. Wszelkie decyzje, zalecenia, sprawozdania lub inne działania Podkomitetu SPS lub jakiejkolwiek grupy powołanej przez Podkomitet SPS, dotyczące zezwolenia na przywóz, wymiany informacji, przejrzystości, uznawania regionalizacji, równoważności i środków alternatywnych lub innych kwestii objętych ust. 2 i 3, przyjmuje się w drodze uzgodnionego stanowiska Stron.

ROZDZIAŁ 5

Ułatwienia celne i handlowe

Artykuł 75

Cele

Strony uznają znaczenie ułatwień celnych i handlowych w zmieniających się warunkach dwustronnej wymiany handlowej. Strony zgodnie postanawiają, że wzmocnią współpracę w tym obszarze z myślą o zapewnieniu, aby odpowiednie przepisy i procedury oraz zdolności administracyjne stosownych organów administracyjnych zasadniczo spełniały cele skutecznej kontroli i wspierały ułatwienia w legalnym handlu.

Strony uznają, że szczególną uwagę należy zwrócić na uzasadnione cele polityki publicznej, w tym na ułatwienia w handlu, bezpieczeństwo i zapobieganie nadużyciom oraz zrównoważone podejście do nich.

Artykuł 76

Prawodawstwo i procedury

1. Strony uzgadniają, że ich odpowiednie prawodawstwo handlowe i celne jest zasadniczo stabilne i kompleksowe, a ich przepisy i procedury są proporcjonalne, przejrzyste, przewidywalne, niedyskryminujące, bezstronne oraz stosowane jednolicie i skutecznie oraz służą między innymi:

a) ochronie i ułatwianiu legalnego handlu poprzez skuteczne egzekwowanie i przestrzeganie wymogów prawnych;

b) unikaniu zbędnych lub dyskryminujących obciążeń przedsiębiorców, zapobieganiu nadużyciom, a także dalszemu ułatwianiu przedsiębiorcom osiągania wysokiego poziomu zgodności;

c) stosowaniu jednolitego dokumentu administracyjnego do celów zgłoszeń celnych;

d) doprowadzeniu do zwiększenia skuteczności, przejrzystości i uproszczenia procedur celnych i praktyk na granicy;

e) stosowaniu nowoczesnych technik celnych, wraz z oceną ryzyka, kontroli po odprawie celnej i metod kontroli przedsiębiorstw w celu uproszczenia i ułatwienia wprowadzania i zwalniania towarów;

f) obniżeniu kosztów i zwiększeniu przewidywalności dla przedsiębiorców, w tym małych i średnich przedsiębiorstw;

g) bez uszczerbku dla stosowania obiektywnych kryteriów oceny ryzyka, zapewnieniu niedyskryminacyjnego stosowania wymogów i procedur mających zastosowanie do przywozu, wywozu i towarów w tranzycie;

h) stosowaniu międzynarodowych instrumentów w dziedzinie ceł i handlu, w tym instrumentów opracowanych przez Światową Organizację Celną (zwaną dalej „WCO") (Ramy standardów dla zabezpieczenia i uproszczenia handlu globalnego z 2005 r., Konwencja stambulska dotycząca odprawy czasowej z 1990 r., Międzynarodowa konwencja w sprawie zharmonizowanego systemu oznaczania i kodowania towarów z 1983 r., WTO (np. w sprawie ustalania wartości), ONZ (Konwencja celna dotycząca międzynarodowego przewozu towarów z zastosowaniem karnetów TIR z 1975 r., Międzynarodowa konwencja w sprawie harmonizacji kontroli towarów na granicach z 1982 r.), a także wytyczne WE, takie jak strategie celne;

i) podjęciu niezbędnych środków w celu odzwierciedlenia i wdrożenia postanowień zmienionej konwencji z Kioto dotyczącej uproszczenia i harmonizacji postępowania celnego z 1973 r.;

j) wprowadzeniu wcześniejszych wiążących interpretacji dotyczących klasyfikacji taryfowej i reguł pochodzenia. Strony zapewniają, aby interpretacja mogła być uchylona lub unieważniona wyłącznie po powiadomieniu przedsiębiorcy, którego to dotyczy, i bez skutku retroaktywnego, chyba, że interpretacja taka została sporządzona na podstawie nieprawidłowych lub niekompletnych informacji;

k) wprowadzeniu i stosowaniu uproszczonych procedur dla upoważnionych przedsiębiorstw handlowych zgodnie z obiektywnymi i niedyskryminacyjnymi kryteriami;

l) określeniu zasad zapewniających, aby wszelkie sankcje nałożone w przypadku naruszeń przepisów celnych lub wymogów proceduralnych były proporcjonalne i niedyskryminujące oraz aby ich stosowanie nie było przyczyną nieuzasadnionych opóźnień;

m) stosowaniu przejrzystych, niedyskryminujących i proporcjonalnych zasad w odniesieniu do licencjonowania pośredników celnych.

2. W celu usprawnienia metod pracy oraz zapewnienia niedyskryminacji, przejrzystości, skuteczności, wiarygodności i rozliczalności działań Strony:

a) podejmują dalsze działania na rzecz ograniczenia, uproszczenia i standaryzacji danych i dokumentacji wymaganych przez organy celne i inne agencje;

b) w miarę możliwości upraszczają wymogi i formalności dotyczące szybkiego zwolnienia i odprawy towarów;

c) wprowadzają skuteczne, szybkie i niedyskryminujące procedury gwarantujące prawo do odwołania się od działań, interpretacji i decyzji administracyjnych organów celnych i innych agencji mających wpływ na towary dostarczone do organów celnych. Procedury odwoławcze muszą być łatwo dostępne, również dla małych i średnich przedsiębiorstw, a wszelkie koszty z nimi związane muszą być rozsądne i współmierne do kosztów procedur odwoławczych. Strony podejmują również działania w celu zapewnienia, aby – w przypadku odwołania się od zakwestionowanej decyzji – towary były zwykle zwalniane, a płatności z tytułu cła mogły być odroczone, z zastrzeżeniem podjęcia wszelkich środków zabezpieczających uznanych za konieczne. W razie potrzeby powinno to być uzależnione od przedstawienia gwarancji w formie poręczenia lub depozytu;

d) zapewniają zachowanie najwyższych standardów etycznych, zwłaszcza na granicy, poprzez wykorzystanie środków odzwierciedlających zasady stosownych konwencji i instrumentów międzynarodowych w tym zakresie, w szczególności zmienionej deklaracji WCO z Aruszy (2003 r.) oraz strategii WE w sprawie etyki zawodowej w służbie celnej (2007 r.).

3. Strony uzgadniają, że zlikwidują:

a) wszelkie wymogi dotyczące obowiązkowego korzystania z usług pośredników celnych;

b) wszelkie wymogi dotyczące obowiązkowego korzystania z inspekcji przedwysyłkowych lub inspekcji przeznaczenia.

4. Postanowienia dotyczące tranzytu

a) Do celów niniejszego Układu mają zastosowanie zasady i definicje dotyczące tranzytu określone w postanowieniach WTO (art. V GATT z 1994 r. i postanowienia z nim związane, w tym wszelkie wyjaśnienia i ulepszenia wynikające z dauhańskiej rundy negocjacji w sprawie ułatwień w wymianie handlowej). Postanowienia te stosuje się także, gdy tranzyt towarów zaczyna się lub kończy na terytorium Strony (tranzyt wewnętrzny).

b) Strony podejmują działania zmierzające do stopniowego wzajemnego połączenia ich celnych systemów tranzytowych, z myślą o przyszłym udziale Ukrainy we wspólnym systemie tranzytowym określonym w Konwencji z dnia 20 maja 1987 r. w sprawie wspólnej procedury tranzytowej.

c) Strony zapewniają współpracę i koordynację pomiędzy wszystkimi stosownymi organami i agencjami na ich terytorium, aby ułatwić ruch tranzytowy i promować współpracę transgraniczną. Strony wspierają również współpracę między organami a sektorem prywatnym w zakresie tranzytu.

Artykuł 77

Relacje ze środowiskiem gospodarczym

Strony postanawiają:

a) zapewnić przejrzystość oraz publiczne udostępnianie swoich przepisów i procedur, w miarę możliwości w formie elektronicznej, wraz z odpowiednim uzasadnieniem. Powinien istnieć mechanizm konsultacji oraz rozsądny okres czasu pomiędzy publikacją nowych lub zmienionych przepisów a ich wejściem w życie;

b) w razie potrzeby przeprowadzać terminowo i systematycznie konsultacje z przedstawicielami handlu na temat wniosków ustawodawczych oraz procedur dotyczących kwestii celnych handlowych. W tym celu każda ze Stron wprowadza odpowiednie mechanizmy regularnych konsultacji pomiędzy administracjami i podmiotami gospodarczymi;

c) udostępniać publicznie stosowne komunikaty administracyjne, zawierające informacje o wymogach agencji i procedurach wjazdowych, godzinach pracy i procedurach roboczych biur celnych w portach i na przejściach granicznych oraz o punktach kontaktowych udzielających informacji;

d) wspierać współpracę pomiędzy podmiotami gospodarczymi i właściwymi administracjami poprzez stosowanie niearbitralnych i publicznie dostępnych procedur, takich jak protokoły ustaleń, przede wszystkim w oparciu o te publikowane przez WCO;

e) zapewniać, aby ich odpowiednie wymogi oraz procedury celne pozostawały zgodne z uzasadnionymi potrzebami podmiotów handlowych i z najlepszymi praktykami oraz aby nie ograniczały wymiany handlowej w stopniu większym, niż jest to konieczne.

Artykuł 78

Opłaty i należności

Strony zakazują opłat administracyjnych o skutku równoważnym do należności celnych i opłat przywozowych lub wywozowych.

W odniesieniu do wszystkich opłat i należności jakiegokolwiek rodzaju nakładanych przez organy celne każdej ze Stron, w tym opłat i należności za zadania wykonane przez inną instancję w imieniu wspomnianych organów, w ramach przywozu lub wywozu lub w związku z przywozem lub wywozem oraz bez uszczerbku dla stosownych artykułów w rozdziale 1 (Traktowanie narodowe i dostęp towarów do rynku) tytułu IV niniejszego Układu, Strony zgodnie postanawiają, że:

a) opłaty i należności można nałożyć jedynie na usługi świadczone poza wyznaczonymi godzinami i w miejscach innych niż te, o których mowa w przepisach celnych, na wniosek zgłaszającego w związku z odnośnym przywozem lub wywozem lub za dokonanie wszelkich formalności wymaganych do dokonania takiego przywozu lub wywozu;

b) opłaty i należności nie mogą przekraczać kosztu świadczonej usługi;

c) opłaty i należności nie są obliczane *ad valorem*;

d) informacja o opłatach i należnościach jest publikowana. Informacje te muszą podawać przyczyny nałożenia opłat lub należności na świadczone usługi, nazwę odpowiedzialnego organu, opłaty i należności, jakie zostaną zastosowane, oraz kiedy i jak ma zostać dokonana zapłata.

Informacje dotyczące opłat i należności są publikowane poprzez urzędowo określony środek przekazu, a jeśli jest to możliwe, na oficjalnej stronie internetowej;

e) nie nakłada się nowych lub zmienionych opłat i należności aż do czasu opublikowania i udostępnienia informacji o nich.

Artykuł 79

Ustalanie wartości celnej

1. Porozumienie w sprawie stosowania art. VII GATT z 1994 r. zawarte w załączniku 1A do Porozumienia WTO wraz ze wszelkimi późniejszymi zmianami reguluje zasady ustalania wartości celnej towarów w wymianie handlowej między Stronami. Jego postanowienia są włączone do niniejszego Układu i stanowią jego integralną część. Nie stosuje się minimalnych wartości celnych.

2. Strony współpracują w celu wypracowania wspólnego podejścia do kwestii dotyczących ustalania wartości celnej.

Artykuł 80

Współpraca celna

Strony zacieśniają współpracę, aby zapewnić realizację celów niniejszego rozdziału, zachowując właściwą równowagę pomiędzy uproszczeniem i ułatwieniem a skuteczną kontrolą i bezpieczeństwem. W tym celu, w stosownych przypadkach Strony posługują się strategią celną Komisji Europejskiej jako narzędziem referencyjnym.

Aby zapewnić zgodność z postanowieniami niniejszego rozdziału Strony między innymi:

a) wymieniają informacje na temat przepisów i procedur celnych;

b) opracowują wspólne inicjatywy dotyczące procedur przywozowych, wywozowych i tranzytowych, a także działają na rzecz zapewnienia sprawnego świadczenia usług na rzecz przedsiębiorców;

c) współpracują w zakresie automatyzacji procedur celnych i innych procedur handlowych;

d) wymieniają, w stosownych przypadkach, odpowiednie informacje i dane z zastrzeżeniem przestrzegania poufności danych szczególnie chronionych i ochrony danych osobowych;

e) wymieniają informacje lub rozpoczynają konsultacje w celu wypracowania, w miarę możliwości, wspólnych stanowisk w odniesieniu do zagadnień celnych w organizacjach międzynarodowych, takich jak WTO, WCO, ONZ, Konferencja Narodów Zjednoczonych do spraw Handlu i Rozwoju oraz Europejska Komisja Gospodarcza ONZ;

f) współpracują w zakresie planowania i świadczenia pomocy technicznej, w szczególności w celu reformy ułatwień celnych i handlowych zgodnie z odpowiednimi postanowieniami niniejszego Układu;

g) wymieniają najlepsze praktyki dotyczące operacji celnych skupiających się zwłaszcza na kwestii przestrzegania praw własności intelektualnej, w szczególności w zakresie podrabianych produktów;

h) promują koordynację pomiędzy wszystkimi organami granicznymi, zarówno na poziomie krajowym, jak i ponadgranicznym, w celu ułatwienia procedury przekraczania granicy i zwiększenia kontroli, biorąc pod uwagę, jeśli jest to możliwe i właściwe, wspólne kontrole graniczne;

i) wzajemnie uznają, w stosownych przypadkach, upoważnione przedsiębiorstwa handlowe i kontrole celne. O zakresie tej współpracy, jej realizacji i ustaleniach praktycznych decyduje Podkomitet ds. Ceł ustanowiony w art. 83 niniejszego Układu.

Artykuł 81

Wzajemna pomoc administracyjna w sprawach celnych

Niezależnie od art. 80 niniejszego Układu administracje Stron udzielają sobie wzajemnej pomocy administracyjnej w sprawach celnych zgodnie z postanowieniami protokołu II do niniejszego Układu dotyczącego wzajemnej pomocy administracyjnej w sprawach celnych.

Artykuł 82

Pomoc techniczna i budowanie potencjału

Strony współpracują w zakresie świadczenia pomocy technicznej i budowania potencjału w celu realizacji reformy ułatwień handlowych i celnych.

Artykuł 83

Podkomitet ds. Ceł

Niniejszym ustanawia się Podkomitet ds. Ceł. Przedstawia on sprawozdanie ze swojej działalności Komitetowi Stowarzyszenia w składzie, o którym mowa w art. 465 ust. 4 niniejszego Układu. Zadania Podkomitetu ds. Ceł obejmują systematyczne konsultacje i monitorowanie wykonywania niniejszego rozdziału i zarządzania nim, w tym kwestie dotyczące współpracy celnej, transgranicznej współpracy celnej i zarządzania, pomocy technicznej, reguł pochodzenia, ułatwień w wymianie handlowej, a także wzajemnej pomocy administracyjnej w sprawach celnych.

Podkomitet ds. Ceł między innymi:

a) nadzoruje prawidłowe funkcjonowanie niniejszego rozdziału oraz protokołu 1 i 2 do niniejszego Układu;

b) decyduje o środkach i ustaleniach praktycznych w celu wykonywania niniejszego rozdziału oraz protokołu 1 i 2 do niniejszego Układu, w tym w zakresie wymiany informacji i danych, wzajemnego uznawania kontroli celnych i programów partnerstwa handlowego oraz wzajemnie uzgodnionych korzyści;

c) wymienia poglądy na tematy będące przedmiotem wspólnego zainteresowania, w tym przyszłe środki i zasoby na ich realizację;

d) przedstawia zalecenia w stosownych przypadkach; oraz

e) przyjmuje swój regulamin wewnętrzny.

Artykuł 84

Zbliżenie przepisów celnych

Dokonuje się stopniowego zbliżenia do przepisów celnych UE określonych w standardach UE i międzynarodowych, jak przewidziano w załączniku XV do niniejszego Układu.

ROZDZIAŁ 6

Zakładanie przedsiębiorstw, handel usługami i handel elektroniczny

Sekcja 1

Postanowienia ogólne

Artykuł 85

Cel i zakres stosowania

1. Strony, potwierdzając swoje prawa i obowiązki w ramach Porozumienia WTO, ustanawiają niniejszym niezbędne uzgodnienia dotyczące stopniowej wzajemnej liberalizacji zakładania przedsiębiorstw i handlu usługami oraz współpracy w zakresie handlu elektronicznego.

2. Zamówienia publiczne reguluje rozdział 8 (Zamówienia publiczne) tytułu IV niniejszego Układu i żadne z postanowień niniejszego rozdziału nie może być rozumiane jako nakładające jakiekolwiek zobowiązania w zakresie zamówień publicznych.

3. Subsydia reguluje rozdział 10 (Konkurencja) tytułu IV niniejszego Układu, a postanowienia niniejszego rozdziału nie mają zastosowania do subsydiów przyznawanych przez Strony.

4. Każda ze Stron zachowuje prawo do regulowania i wprowadzania nowych przepisów, aby osiągnąć uzasadnione cele polityczne, pod warunkiem że są one zgodne z niniejszym rozdziałem.

5. Niniejszy rozdział nie ma zastosowania do środków odnoszących się do osób fizycznych starających się o dostęp do rynku pracy Strony, ani do środków dotyczących obywatelstwa, stałego pobytu lub stałego zatrudnienia.

Bez uszczerbku dla postanowień w sprawie przepływu osób zawartych w tytule III niniejszego Układu (Sprawiedliwość, wolność i bezpieczeństwo), żadne z postanowień niniejszego rozdziału nie uniemożliwia Stronie stosowania środków regulujących wjazd lub czasowy pobyt osób fizycznych na ich terytorium, łącznie ze środkami niezbędnymi dla ochrony integralności osób fizycznych i zapewnienia zorganizowanego przemieszczania się osób fizycznych przez ich granice, pod warunkiem że środki takie nie są stosowane w sposób znoszący lub naruszający korzyści przypadające dowolnej Stronie zgodnie z postanowieniami niniejszego rozdziału [1].

Artykuł 86

Definicje

Do celów niniejszego rozdziału:

1. „środek" oznacza każdy środek Strony w formie ustawy, rozporządzenia, zasady, procedury, decyzji, działania administracyjnego lub w jakiejkolwiek innej formie;

2. „środki przyjęte lub zachowane przez Stronę" oznaczają środki podjęte przez:

   a) administrację i władze stopnia centralnego, regionalnego lub lokalnego; oraz

   b) organy pozarządowe sprawujące władzę delegowaną przez administrację lub władze stopnia centralnego, regionalnego lub lokalnego;

3. „osoba fizyczna pochodząca ze Strony" oznacza obywatela państwa członkowskiego UE lub obywatela Ukrainy zgodnie z ich właściwym prawodawstwem;

4. „osoba prawna" oznacza każdy podmiot prawny należycie ustanowiony lub w inny sposób utworzony na podstawie właściwego prawa, dla celów komercyjnych lub innych, prywatny lub rządowy, włączając w to każdą korporację, fundusz powierniczy, spółkę, wspólne przedsiębiorstwo, firmę jednoosobową lub stowarzyszenie;

5. „osoba prawna pochodząca ze Strony UE" lub „osoba prawna pochodząca z Ukrainy" oznacza:

   osobę prawną ustanowioną odpowiednio zgodnie z przepisami jednego z państw członkowskich Unii Europejskiej lub Ukrainy oraz posiadającą siedzibę statutową, zarząd lub główne miejsce prowadzenia działalności odpowiednio na terytorium, do którego ma zastosowanie Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, lub na terytorium Ukrainy.

   Jeżeli ta osoba prawna ma jedynie swoją siedzibę statutową lub zarząd na terytorium, do którego ma zastosowanie Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, lub na terytorium Ukrainy, nie jest uznawana za osobę prawną pochodzącą ze Strony UE lub za osobę prawną pochodzącą z Ukrainy, chyba że jej działalność ma rzeczywisty i ciągły związek z gospodarką odpowiednio Strony UE lub Ukrainy;

6. Niezależnie od poprzedniego ustępu, przedsiębiorstwa żeglugowe mające siedzibę poza terytorium Strony UE lub poza terytorium Ukrainy i kontrolowane odpowiednio przez obywateli państwa członkowskiego Unii Europejskiej lub Ukrainy, korzystają także z postanowień niniejszego Układu, jeżeli ich statki są zarejestrowane zgodnie z ich odpowiednim ustawodawstwem w tym państwie członkowskim lub na Ukrainie i pływają pod banderą państwa członkowskiego lub Ukrainy;

7. „jednostka zależna" od osoby prawnej pochodzącej z jednej ze Stron oznacza osobę prawną, która jest faktycznie kontrolowana przez inną osobę prawną pochodzącą z tej Strony [2];

---

[1] Sam fakt wymagania wizy od osób fizycznych pochodzących z niektórych państw, a od innych nie, nie jest uznawany za znoszący lub naruszający korzyści wynikające z niniejszego Układu.

[2] Osoba prawna jest kontrolowana przez inną osobę prawną, jeżeli ta ostatnia ma prawo do powołania większości członków jej zarządu lub do kierowania jej działaniami z prawnego punktu widzenia.

8. „oddział" osoby prawnej oznacza miejsce prowadzenia działalności gospodarczej nieposiadające osobowości prawnej, które:

   a) ma charakter stały, na przykład jako rozszerzenie podmiotu macierzystego;

   b) ma własną strukturę zarządzania; oraz

   c) jest materialnie wyposażone do prowadzenia negocjacji handlowych z osobami trzecimi, dzięki czemu osoby te, mimo świadomości, że w razie konieczności zaistnieje związek prawny z podmiotem macierzystym, którego siedziba zarządu znajduje się za granicą, nie są zobowiązane negocjować bezpośrednio z takim podmiotem macierzystym, lecz mogą dokonywać transakcji handlowych w miejscu prowadzenia działalności stanowiącej rozszerzenie działalności;

9. „założenie przedsiębiorstwa" oznacza:

   a) w odniesieniu do osób prawnych pochodzących ze Strony UE lub z Ukrainy prawo do podejmowania i prowadzenia działalności gospodarczej poprzez ustanowienie, w tym nabycie, osoby prawnej lub założenie oddziału lub przedstawicielstwa odpowiednio na Ukrainie lub na terytorium Strony UE;

   b) w odniesieniu do osób fizycznych prawo osób fizycznych pochodzących ze Strony UE lub z Ukrainy do podejmowania i prowadzenia działalności gospodarczej na zasadzie samozatrudnienia i do zakładania przedsiębiorstw, w szczególności spółek, które faktycznie kontrolują.

10. „inwestor" oznacza każdą osobę fizyczną lub prawną pochodzącą z jednej ze Stron, która zamierza prowadzić lub prowadzi działalność gospodarczą poprzez założenie przedsiębiorstwa;

11. „działalność gospodarcza" obejmuje działalność o charakterze przemysłowym, handlowym i zawodowym oraz wykonywanie wolnych zawodów, a nie obejmuje działalności prowadzonej w związku z wykonywaniem władzy publicznej;

12. „prowadzenie działalności" oznacza prowadzenie działalności gospodarczej;

13. „usługi" obejmują wszelkie usługi we wszelkich sektorach z wyjątkiem usług świadczonych w ramach wykonywania władzy publicznej;

14. „usługi świadczone i inne działania prowadzone w ramach wykonywania władzy publicznej" oznaczają wszelkie usługi lub działania, które nie są wykonywane na zasadach handlowych ani w ramach konkurencji z jednym przedsiębiorcą lub większą ich liczbą;

15. „transgraniczne świadczenie usług" oznacza świadczenie usług:

   a) z terytorium Strony na terytorium drugiej Strony;

   b) na terytorium Strony dla usługobiorcy pochodzącego z drugiej Strony;

16. „usługodawca" pochodzący ze Strony oznacza osobę fizyczną lub prawną pochodzącą z danej Strony, która dąży do świadczenia lub świadczy usługi, w tym za pośrednictwem przedsiębiorstwa;

17. „personel kluczowy" oznacza osoby fizyczne zatrudnione przez osobę prawną pochodzącą z jednej ze Stron inną niż organizacja niekomercyjna które są odpowiedzialne za założenie przedsiębiorstwa lub prawidłową kontrolę nad nim, zarządzanie nim i jego prowadzenie.

„Personel kluczowy" obejmuje osoby odbywające wizyty służbowe, odpowiedzialne za założenie przedsiębiorstwa oraz przeniesienia w ramach przedsiębiorstwa;

a) „osoby odbywające wizyty służbowe" oznaczają osoby fizyczne pracujące na wyższych stanowiskach, które są odpowiedzialne za założenie przedsiębiorstwa. Nie przeprowadzają one bezpośrednich transakcji z klientami indywidualnymi i nie otrzymują wynagrodzenia ze źródeł zlokalizowanych na terytorium przyjmującej Strony;

b) „osoby przeniesione wewnątrz przedsiębiorstwa" oznaczają osoby fizyczne, które zostały zatrudnione przez osobę prawną pochodzącą z jednej ze Stron lub są jej partnerami (innymi niż udziałowcy większościowi) przynajmniej od roku oraz które są czasowo przeniesione do przedsiębiorstwa na terytorium drugiej Strony. Dana osoba fizyczna musi należeć do jednej z wymienionych kategorii:

(i) zarządzający:

osoby pracujące na wyższych stanowiskach w ramach osoby prawnej, które przede wszystkim bezpośrednio kierują zarządzaniem przedsiębiorstwem, podlegające ogólnemu nadzorowi lub otrzymujące wytyczne głównie od rady dyrektorów lub udziałowców firmy, bądź osób im równoważnych, w tym:

— kierujący przedsiębiorstwem lub jego departamentem lub działem;

— nadzorujący i kontrolujący pracę innych pracowników nadzoru i kierownictwa lub sprawujących funkcje techniczne;

— upoważnieni do osobistego naboru i zwalniania pracowników lub do zalecania naboru i zwalniania pracowników lub do podejmowania innych działań dotyczących personelu;

(ii) specjaliści:

osoby pracujące w ramach osoby prawnej, które posiadają rzadko spotykaną wiedzę istotną dla produkcji prowadzonej przez przedsiębiorstwo, wiedzę w zakresie sprzętu badawczego, technik lub zarządzania. Przy ocenie takiej wiedzy zostanie wzięta pod uwagę nie tylko wiedza specyficzna dla przedsiębiorstwa, ale również to, czy dana osoba posiada wysoki poziom kwalifikacji odnoszących się do rodzaju pracy lub handlu, które wymagają szczególnej wiedzy technicznej, włącznie z akredytacją w zawodzie regulowanym;

18. „absolwenci odbywający staż" oznaczają osoby fizyczne pochodzące z danej Strony, które przez przynajmniej rok były zatrudnione przez osobę prawną tej Strony, posiadają dyplom ukończenia studiów wyższych oraz są czasowo przeniesione do przedsiębiorstwa na terytorium drugiej Strony w celu rozwoju kariery lub odbycia szkolenia w zakresie technik lub metod biznesowych (1);

19. „sprzedawcy usług biznesowych" oznaczają osoby fizyczne, które są przedstawicielami usługodawcy pochodzącego z jednej ze Stron, starające się o wjazd i czasowy pobyt na terytorium drugiej Strony w celu negocjowania sprzedaży usług lub zawarcia umów na sprzedaż usług tego usługodawcy. Nie dokonują oni sprzedaży klientom indywidualnym i nie otrzymują wynagrodzenia ze źródeł zlokalizowanych na terytorium przyjmującej Strony;

20. „usługodawcy kontraktowi" oznaczają osoby fizyczne zatrudnione przez osobę prawną pochodzącą z jednej ze Stron, która nie posiada przedsiębiorstwa na terytorium drugiej Strony oraz która zawarła umowę w dobrej wierze (2) o świadczenie usług z końcowym konsumentem pochodzącym z tej Strony, wymagającą czasowej obecności jej pracowników na terytorium tej Strony w celu wykonania umowy o świadczenie usług;

(1) Na przyjmujący zakład może zostać nałożony wymóg przedstawienia, celem uprzedniego zatwierdzenia, programu szkolenia obejmującego okres pobytu i wykazującego, że celem pobytu jest szkolenie. Właściwe organy mogą wymagać, aby szkolenie było związane z uzyskanym dyplomem ukończenia studiów wyższych.

(2) Umowa o świadczenie usług musi być zgodna z przepisami ustawowymi i wykonawczymi oraz wymogami prawnymi Strony, na terytorium której umowa jest wykonywana.

21. „osoby wykonujące wolne zawody" oznaczają osoby fizyczne świadczące usługi i prowadzące działalność na własny rachunek na terytorium Strony, które nie posiadają przedsiębiorstwa na terytorium drugiej Strony oraz które zawarły umowę w dobrej wierze ([13]) o świadczenie usług z końcowym konsumentem pochodzącym z tej Strony, wymagającą ich czasowej obecności na terytorium tej Strony w celu wykonania umowy o świadczenie usług.

Sekcja 2

Zakładanie przedsiębiorstw

Artykuł 87

Zakres stosowania

Niniejsza sekcja ma zastosowanie do środków wprowadzonych lub utrzymywanych przez Strony, mających wpływ na wszelkiego rodzaju działalność gospodarczą przedsiębiorstw ([1]) z wyjątkiem:

a) wydobywania, wytwarzania i przetwarzania ([2]) materiałów jądrowych;

b) produkcji broni, amunicji i materiałów wojskowych lub handlu nimi;

c) usług audiowizualnych;

d) krajowego kabotażu morskiego ([3]); oraz

e) krajowych i międzynarodowych usług transportu lotniczego ([4]), regularnego lub nieregularnego, oraz usług bezpośrednio związanych z wykonywaniem praw przewozowych, innych niż:

(i) usługi naprawcze i konserwacyjne, podczas których statek powietrzny jest wycofany z użytku;

(ii) sprzedaż i marketing usług transportu lotniczego;

(iii) usługi systemu rezerwacji komputerowej (zwanego dalej „CRS");

(iv) usługi obsługi naziemnej;

(v) usługi obsługi portów lotniczych.

Artykuł 88

Zasada traktowania narodowego i najwyższego uprzywilejowania

1. Z zastrzeżeniem wymienionych w załączniku XVI-D do niniejszego Układu zastrzeżeń, z dniem wejścia w życie niniejszego Układu Ukraina przyznaje:

(i) w odniesieniu do zakładania jednostek zależnych, oddziałów i przedstawicielstw osób prawnych pochodzących ze Strony UE, traktowanie nie mniej korzystne niż traktowanie przyznawane jej własnym osobom prawnym, oddziałom i przedstawicielstwom lub jakimkolwiek osobom prawnym, oddziałom i przedstawicielstwom państwa trzeciego w zależności od tego, które z nich jest korzystniejsze;

([1]) Ochrona inwestycji, inna niż traktowanie wynikające z art. 88 (Traktowanie narodowe), wraz z procedurami rozstrzygania sporów między inwestorami a państwem, nie jest objęta niniejszym rozdziałem.

([2]) Dla większej pewności przetwarzanie materiałów jądrowych obejmuje wszystkie działania sklasyfikowane pod kodem 2330 według klasyfikacji UN ISIC Rev.3.1.

([3]) Bez uszczerbku dla zakresu działalności, która może zostać uznana za kabotaż na podstawie odpowiedniego prawodawstwa krajowego, kabotaż krajowy w rozumieniu niniejszego rozdziału obejmuje przewozy pasażerskie lub przewozy towarów między portem lub miejscem znajdującym się na Ukrainie lub w państwie członkowskim Unii Europejskiej a innym portem lub miejscem znajdującym się na Ukrainie lub w państwie członkowskim Unii Europejskiej, w tym na jego szelfie kontynentalnym, jak stanowi Konwencja Narodów Zjednoczonych o prawie morza, oraz ruch rozpoczynający i kończący się w tym samym porcie lub miejscu znajdującym się na Ukrainie lub w państwie członkowskim Unii Europejskiej.

([4]) Warunki wzajemnego dostępu do rynku w transporcie lotniczym zostaną określone w Umowie pomiędzy Unią Europejską i jej państwami członkowskimi a Ukrainą w sprawie ustanowienia wspólnego obszaru lotniczego.

(ii) w odniesieniu do działalności jednostek zależnych, oddziałów i przedstawicielstw osób prawnych pochodzących ze Strony UE na Ukrainie, z chwilą ich założenia, traktowanie nie mniej korzystne niż traktowanie przyznawane jej własnym osobom prawnym, oddziałom i przedstawicielstwom lub jakimkolwiek osobom prawnym, oddziałom i przedstawicielstwom państwa trzeciego w zależności od tego, które z nich jest korzystniejsze ([1]).

2. Z zastrzeżeniem wymienionych w załączniku XVI-A do niniejszego Układu zastrzeżeń, z dniem wejścia w życie niniejszego Układu Strona UE przyznaje:

(i) w odniesieniu do zakładania jednostek zależnych, oddziałów i przedstawicielstw osób prawnych pochodzących z Ukrainy, traktowanie nie mniej korzystne niż traktowanie przyznawane przez Stronę UE jej własnym osobom prawnym, oddziałom i przedstawicielstwom lub jakimkolwiek osobom prawnym, oddziałom i przedstawicielstwom państwa trzeciego w zależności od tego, które z nich jest korzystniejsze;

(ii) w odniesieniu do działalności jednostek zależnych, oddziałów i przedstawicielstw osób prawnych pochodzących z Ukrainy na terytorium Strony UE, z chwilą ich założenia, traktowanie nie mniej korzystne niż traktowanie przyznawane jej własnym osobom prawnym, oddziałom i przedstawicielstwom lub jakimkolwiek osobom prawnym, oddziałom i przedstawicielstwom państwa trzeciego w zależności od tego, które z nich jest korzystniejsze ([2]).

3. Z zastrzeżeniem wymienionych w załącznikach XVI-A i XVI-D do niniejszego Układu zastrzeżeń, Strony nie przyjmują żadnych nowych przepisów ani środków, które wprowadzają dyskryminację w odniesieniu do zakładania przedsiębiorstw osób prawnych pochodzących ze Strony UE lub z Ukrainy na swoim terytorium lub w odniesieniu do prowadzenia działalności przez założone przedsiębiorstwa w porównaniu z ich własnymi osobami prawnymi.

Artykuł 89

Przegląd

1. Z myślą o stopniowej liberalizacji warunków zakładania przedsiębiorstw, Strony regularnie dokonują przeglądu ram prawnych dotyczących zakładania przedsiębiorstw ([3]) oraz klimatu inwestycyjnego, zgodnie ze swoimi zobowiązaniami w ramach umów międzynarodowych.

2. W kontekście przeglądu, o którym mowa w ust. 1 niniejszego artykułu, Strony dokonują oceny wszelkich napotkanych przeszkód dla zakładania przedsiębiorstw oraz podejmują negocjacje w celu usunięcia tych przeszkód z zamiarem pogłębienia postanowień niniejszego rozdziału oraz włączenia postanowień w zakresie ochrony inwestycji i procedur rozstrzygania sporów między inwestorem a państwem.

Artykuł 90

Inne umowy

Żadne z postanowień niniejszego rozdziału nie może ograniczać praw inwestorów Stron do korzystania z jakiegokolwiek korzystniejszego traktowania przewidzianego w jakichkolwiek istniejących lub przyszłych umowach międzynarodowych odnoszących się do inwestycji, których stronami są państwa członkowskie Unii Europejskiej i Ukraina.

Artykuł 91

Zasady traktowania oddziałów i przedstawicielstw

1. Postanowienia art. 88 niniejszego Układu nie wykluczają stosowania przez Stronę szczególnych zasad dotyczących zakładania na jej terytorium oddziałów i przedstawicielstw osób prawnych drugiej Strony, niezarejestrowanych na terytorium pierwszej Strony, oraz prowadzenia przez nie działalności na jej terytorium, które to zasady są uzasadnione prawnymi lub technicznymi różnicami pomiędzy tymi oddziałami i przedstawicielstwami w porównaniu z oddziałami i przedstawicielstwami przedsiębiorstw zarejestrowanych na jej terytorium lub, w odniesieniu do usług finansowych, ze względów ostrożnościowych.

2. Różnica w traktowaniu nie może wykraczać poza to, co jest ściśle konieczne w związku z istnieniem takich różnic prawnych lub technicznych bądź, w odniesieniu do usług finansowych, ze względów ostrożnościowych.

([1]) Obowiązek ten nie dotyczy postanowień w zakresie ochrony inwestycji włącznie z postanowieniami dotyczącymi procedur rozstrzygania sporów między inwestorami i państwem, jak zapisano w innych umowach, i które nie są objęte niniejszym rozdziałem.
([2]) Obowiązek ten nie dotyczy postanowień w zakresie ochrony inwestycji nieobjętych niniejszym rozdziałem włącznie z postanowieniami dotyczącymi procedur rozstrzygania sporów między inwestorami i państwem, jak zapisano w innych umowach.
([3]) Obejmuje to niniejszy rozdział oraz załączniki XVI-A i XVI-D.

Sekcja 3

Transgraniczne świadczenie usług

Artykuł 92

Zakres stosowania

Niniejsza sekcja ma zastosowanie do środków wprowadzanych przez Strony, które mają wpływ na transgraniczne świadczenie wszystkich rodzajów usług, z wyjątkiem:

a) usług audiowizualnych (1);

b) krajowego kabotażu morskiego (2); oraz

c) krajowych i międzynarodowych usług transportu lotniczego (3), regularnego lub nieregularnego, oraz usług bezpośrednio związanych z wykonywaniem praw przewozowych, innych niż:

(i) usługi naprawcze i konserwacyjne, podczas których statek powietrzny jest wycofany z użytku;

(ii) sprzedaż i marketing usług transportu lotniczego;

(iii) usługi systemu rezerwacji komputerowej (CRS);

(iv) usługi obsługi naziemnej;

(v) usługi obsługi portów lotniczych.

Artykuł 93

Dostęp do rynku

1. W zakresie dostępu do rynku poprzez transgraniczne świadczenie usług każda Strona przyznaje usługom i usługodawcom pochodzącym z drugiej Strony traktowanie nie mniej korzystne niż zapewniane na podstawie szczegółowych zobowiązań określonych w załącznikach XVI-B i XVI-E do niniejszego Układu.

2. W sektorach, w których podejmowane są zobowiązania związane z dostępem do rynku, środki, których Strona nie utrzymuje lub nie wprowadza na podstawie podziału regionalnego lub całego terytorium, chyba że w załącznikach XVI-B i XVI-E niniejszego Układu postanowiono inaczej, są określone jako:

a) ograniczenia liczby usługodawców czy to w postaci kontyngentów określonych liczbowo, monopolów, wyłącznych usługodawców, czy też wymogów wykonania testu potrzeb ekonomicznych;

b) ograniczenia całkowitej wartości transakcji usługowych lub aktywów w postaci kontyngentów określonych liczbowo lub wymogu wykonania testu potrzeb ekonomicznych;

(1) Wyłączenie usług audiowizualnych z zakresu niniejszego rozdziału pozostaje bez uszczerbku dla współpracy w zakresie usług audiowizualnych na mocy tytułu V niniejszego Układu dotyczącego współpracy gospodarczej i sektorowej.

(2) Bez uszczerbku dla zakresu działalności, która może zostać uznana za kabotaż na podstawie odpowiedniego prawodawstwa krajowego, krajowy kabotaż morski w rozumieniu niniejszego rozdziału obejmuje przewozy pasażerskie lub przewozy towarów między portem lub miejscem znajdującym się na Ukrainie lub w państwie członkowskim Unii Europejskiej a innym portem lub miejscem znajdującym się na Ukrainie lub w państwie członkowskim Unii Europejskiej, w tym na jego szelfie kontynentalnym, jak stanowi Konwencja Narodów Zjednoczonych o prawie morza, oraz ruch rozpoczynający i kończący się w tym samym porcie lub miejscu znajdującym się na Ukrainie lub w państwie członkowskim Unii Europejskiej.

(3) Warunki wzajemnego dostępu do rynku w transporcie lotniczym zostaną określone w Umowie pomiędzy Unią Europejską i jej państwami członkowskimi a Ukrainą w sprawie ustanowienia wspólnego obszaru lotniczego.

c) ograniczenia całkowitej liczby transakcji usługowych lub całkowitej wielkości produktu wyrażonego w formie określonych liczbowo jednostek, kontyngentów lub wymogu wykonania testu potrzeb ekonomicznych.

Artykuł 94

Traktowanie narodowe

1. W sektorach, w przypadku których zobowiązania dotyczące dostępu do rynku są zawarte w załącznikach XVI-B i XVI-E do niniejszego Układu, oraz z zastrzeżeniem wszelkich określonych tam warunków i kompetencji, w odniesieniu do wszystkich środków wpływających na transgraniczne świadczenie usług, każda ze Stron przyznaje takim usługom i usługodawcom drugiej Strony traktowanie nie mniej korzystne niż to, które przyznaje swoim własnym podobnym usługom i usługodawcom.

2. Strona może spełniać wymóg ust. 1 niniejszego artykułu przez przyznanie usługom i usługodawcom drugiej Strony traktowania identycznego albo innego z formalnego punktu widzenia niż to, które przyznaje swoim własnym podobnym usługom i usługodawcom.

3. Identyczne lub różne z formalnego punktu widzenia traktowanie uważane jest za mniej korzystne, jeżeli zmienia ono warunki konkurencji na korzyść usług lub usługodawców pochodzących z danej Strony w porównaniu z podobnymi usługami lub usługodawcami drugiej Strony.

4. Szczególne zobowiązania podjęte na podstawie niniejszego artykułu nie mogą być rozumiane jako wymagające od którejkolwiek Strony rekompensaty za nieodłączne niekorzystne czynniki konkurencji, które wynikają z faktu, że odnośne usługi lub usługodawcy pochodzą z zagranicy.

Artykuł 95

Wykaz zobowiązań

1. Sektory zliberalizowane przez każdą ze Stron zgodnie z niniejszym rozdziałem oraz, w drodze zastrzeżeń, ograniczenia dotyczące dostępu do rynku i traktowania narodowego mające zastosowanie do usług i usługodawców drugiej Strony w tych sektorach są określone w wykazie zobowiązań zawartym w załącznikach XVI-B i XVI-E do niniejszego Układu.

2. Bez uszczerbku dla praw i obowiązków Stron, istniejących lub mogących pojawić się na mocy konwencji Rady Europy o telewizji ponadgranicznej z 1989 r. oraz Europejskiej konwencji o koprodukcji filmowej z 1992 r., wykaz zobowiązań w załącznikach XVI-B i XVI-E do niniejszego Układu nie obejmuje zobowiązań w zakresie usług audiowizualnych.

Artykuł 96

Przegląd

Z myślą o stopniowej liberalizacji transgranicznego świadczenia usług między Stronami, Komitet ds. Handlu dokonuje regularnie przeglądu wykazów zobowiązań, o którym mowa w art. 95 niniejszego Układu. Przegląd ten uwzględnia postęp w zakresie transpozycji, wdrażania i egzekwowania dorobku prawnego UE, o którym mowa w załączniku XVII do niniejszego Układu, oraz związany z tym wpływ na zniesienie przeszkód w transgranicznym świadczeniu usług między Stronami.

Sekcja 4

Czasowa obecność osób fizycznych odbywających wizyty służbowe

Artykuł 97

Zakres stosowania

Niniejsza sekcja ma zastosowanie do środków Stron dotyczących wjazdu i czasowego pobytu ([1]) na ich terytoriach kategorii osób fizycznych świadczących usługi, określonych w art. 86 pkt 17–21 niniejszego Układu.

([1]) Wszystkie inne wymogi przepisów ustawowych i wykonawczych Stron dotyczące środków odnoszących się do wjazdu, pobytu, pracy i zabezpieczenia społecznego mają nadal zastosowanie, włączając regulacje dotyczące okresu pobytu, minimalnej płacy, jak również układów zbiorowych w sprawie płac. Zobowiązania dotyczące przepływu osób nie mają zastosowania w przypadku, gdy zamiar lub skutek związany z takim przepływem zakłóci lub w inny sposób wpłynie na wynik wszelkich sporów lub negocjacji między pracownikami i pracodawcami.

Artykuł 98

Personel kluczowy

1. Osoba prawna pochodząca ze Strony UE lub osoba prawna pochodząca z Ukrainy jest uprawniona do zatrudniania lub do zatrudniania w jednej ze swoich jednostek zależnych, jednym ze swoich oddziałów lub przedstawicielstw mających siedzibę odpowiednio na terytorium Ukrainy lub Strony UE, zgodnie z prawodawstwem obowiązującym w państwie przyjmującym, w którym znajduje się siedziba, pracowników, którzy są odpowiednio obywatelami państw członkowskich Unii Europejskiej lub obywatelami Ukrainy, pod warunkiem że pracownicy tacy należą do kluczowego personelu określonego w art. 86 niniejszego Układu oraz że są zatrudnieni wyłącznie przez te osoby prawne, jednostki zależne, oddziały lub przedstawicielstwa. Pozwolenia na pobyt i na pracę dla takich pracowników obejmują wyłącznie okres takiego zatrudnienia. Okres czasowego pobytu takich pracowników, liczony od ich wjazdu, wynosi maksymalnie trzy lata.

2. Zezwala się na wjazd i czasowy pobyt na terytorium Strony UE lub Ukrainy osób fizycznych pochodzących odpowiednio z Ukrainy i ze Strony UE, jeżeli te osoby fizyczne są przedstawicielami osób prawnych i osobami odbywającymi wizyty służbowe w rozumieniu art. 86 ust. 17 lit. a) niniejszego Układu. Niezależnie od ust. 1, okres czasowego pobytu pracowników odbywających wizyty służbowe, liczony od ich wjazdu, wynosi maksymalnie 90 dni w dwunastomiesięcznym okresie.

Artykuł 99

Absolwenci odbywający staż

Osoba prawna pochodząca ze Strony UE lub osoba prawna pochodząca z Ukrainy jest uprawniona do zatrudniania lub do zatrudniania w jednej ze swoich jednostek zależnych, jednym ze swoich oddziałów lub przedstawicielstw mających siedzibę odpowiednio na terytorium Ukrainy lub Strony UE, zgodnie z prawodawstwem obowiązującym w państwie przyjmującym, w którym znajduje się siedziba, absolwentów odbywających staż, którzy są odpowiednio obywatelami państw członkowskich Unii Europejskiej lub obywatelami Ukrainy, pod warunkiem że są oni zatrudnieni wyłącznie przez te osoby prawne, jednostki zależne, oddziały lub przedstawicielstwa. Okres czasowego pobytu absolwentów odbywających staż, liczony od ich wjazdu, wynosi maksymalnie jeden rok.

Artykuł 100

Sprzedawcy usług biznesowych

Każda Strona zezwala na wjazd i czasowy pobyt sprzedawców usług biznesowych na okres maksymalnie 90 dni w dwunastomiesięcznym okresie.

Artykuł 101

Usługodawcy kontraktowi

1. Strony potwierdzają swoje obowiązki wynikające z ich stosownych zobowiązań w ramach Układu ogólnego w sprawie handlu usługami z 1994 r. (zwanego dalej „GATS") w odniesieniu do wjazdu i czasowego pobytu usługodawców kontraktowych.

2. W odniesieniu do każdego z niżej wymienionych sektorów każda Strona zezwala na świadczenie usług na swoim terytorium przez usługodawców kontraktowych drugiej Strony, z zastrzeżeniem warunków określonych w ust. 3 niniejszego artykułu oraz w załącznikach XVI-C i XVI-F do niniejszego Układu dotyczących zastrzeżeń wobec usługodawców kontraktowych i osób wykonujących wolne zawody:

a) usługi prawne;

b) usługi rachunkowo-księgowe;

c) usługi w zakresie doradztwa podatkowego;

d) usługi architektoniczne, planowania urbanistycznego oraz architektonicznego kształtowania krajobrazu;

e) usługi inżynierskie, kompleksowe usługi inżynierskie;

f) usługi informatyczne i usługi pokrewne;

g) usługi badawczo-rozwojowe;

h) usługi reklamowe;

i) usługi konsultingowe w zakresie zarządzania;

j) usługi związane z konsultingiem w zakresie zarządzania;

k) usługi w zakresie badań i analiz technicznych;

l) powiązane usługi w zakresie konsultingu naukowego i technicznego;

m) usługi w zakresie naprawy i konserwacji sprzętu w kontekście umów dotyczących usług posprzedażnych i poleasingowych;

n) usługi w zakresie tłumaczeń;

o) usługi w zakresie badania terenu pod budowę;

p) usługi w zakresie ochrony środowiska;

q) usługi agencji turystycznych i biur podróży;

r) usługi rozrywkowe.

3. Zobowiązania podjęte przez Strony podlegają następującym warunkom:

a) osoby fizyczne muszą być czasowo zaangażowane w świadczenie usług jako pracownicy osoby prawnej, która zawarła umowę o świadczenie usług na okres nieprzekraczający dwunastu miesięcy;

b) osoby fizyczne wjeżdżające na terytorium drugiej Strony powinny oferować takie usługi jako pracownicy osoby prawnej świadczącej usługi przez co najmniej rok bezpośrednio poprzedzający datę złożenia wniosku o wjazd na terytorium drugiej Strony. Ponadto osoby fizyczne muszą posiadać, w dniu złożenia wniosku o wjazd na terytorium drugiej Strony, przynajmniej trzyletnie doświadczenie zawodowe (1) w sektorze działalności, który jest przedmiotem umowy;

c) osoby fizyczne wjeżdżające na terytorium drugiej Strony muszą posiadać:

(i) wyższe wykształcenie lub kwalifikacje potwierdzające wiedzę na równoważnym poziomie (2); oraz

(ii) kwalifikacje zawodowe, tam gdzie jest to niezbędne do wykonywania działalności zgodnie z przepisami ustawowymi lub wykonawczymi bądź wymogami prawnymi Strony, na terytorium której świadczona jest usługa;

d) z tytułu świadczenia usług na terytorium drugiej Strony osoby fizyczne nie otrzymują innego wynagrodzenia niż wynagrodzenie płacone przez osobę prawną zatrudniającą osobę fizyczną;

e) wjazd i czasowy pobyt osób fizycznych na terytorium danej Strony jest możliwy na łączny okres nieprzekraczający sześciu miesięcy, a w przypadku Luksemburga – 25 tygodni, w każdym okresie dwunastu miesięcy, bądź na okres trwania umowy, w zależności od tego, który okres jest krótszy;

f) dostęp przyznany na mocy postanowień niniejszego artykułu odnosi się wyłącznie do działalności usługowej, która jest przedmiotem umowy, i nie uprawnia do posługiwania się tytułem zawodowym uznawanym na terytorium Strony, na którym świadczona jest usługa;

(1) Uzyskane po osiągnięciu pełnoletniości.
(2) W przypadku gdy dyplom lub kwalifikacje nie zostały uzyskane na terytorium Strony, na którym świadczona jest usługa, Strona ta może ocenić, czy są one równoważne z wyższym wykształceniem wymaganym na jej terytorium.

g) liczba osób objętych umową o świadczenie usług nie może być większa niż wynika to z konieczności zapewnienia wykonania umowy, co może być wymagane w oparciu o przepisy ustawowe i wykonawcze oraz wymogi Strony, na terytorium której świadczona jest usługa;

h) inne ograniczenia dyskryminujące, w tym dotyczące liczby osób fizycznych w formie testu potrzeb ekonomicznych, określone w załącznikach XVI-C i XVI-F do niniejszego Układu dotyczących zastrzeżeń wobec usługodawców kontraktowych i osób wykonujących wolne zawody.

Artykuł 102

Osoby wykonujące wolne zawody

1. Strony potwierdzają swoje obowiązki wynikające z ich zobowiązań w ramach GATS w odniesieniu do wjazdu i pobytu czasowego osób wykonujących wolne zawody.

2. W odniesieniu do każdego z niżej wymienionych sektorów Strony zezwalają na świadczenie usług na swoim terytorium przez osoby wykonujące wolne zawody pochodzące z drugiej Strony, z zastrzeżeniem warunków określonych w ust. 3 niniejszego artykułu oraz w załącznikach XVI-C i XVI-F do niniejszego Układu dotyczących zastrzeżeń wobec usługodawców kontraktowych i osób wykonujących wolne zawody:

a) usługi prawne;

b) usługi architektoniczne, planowania urbanistycznego oraz architektonicznego kształtowania krajobrazu;

c) usługi inżynierskie i kompleksowe usługi inżynierskie;

d) usługi informatyczne i usługi pokrewne;

e) usługi konsultingowe w zakresie zarządzania i usługi związane z konsultingiem w zakresie zarządzania;

f) usługi w zakresie tłumaczeń.

3. Zobowiązania podjęte przez Strony podlegają następującym warunkom:

a) osoby fizyczne są czasowo zaangażowane w świadczenie usług jako osoby prowadzące działalność na własny rachunek zarejestrowane na terytorium drugiej Strony i muszą uzyskać umowę o świadczenie usług na okres nieprzekraczający 12 miesięcy;

b) osoby fizyczne wjeżdżające na terytorium drugiej Strony muszą posiadać, w dniu złożenia wniosku o wjazd na terytorium drugiej Strony, przynajmniej sześcioletnie doświadczenie zawodowe w sektorze działalności, który jest przedmiotem umowy;

c) osoby fizyczne wjeżdżające na terytorium drugiej Strony muszą posiadać:

(i) wyższe wykształcenie lub kwalifikacje potwierdzające wiedzę na równoważnym poziomie ([1]); oraz

(ii) kwalifikacje zawodowe, w przypadkach, gdy są one niezbędne do wykonywania działalności zgodnie z przepisami ustawowymi lub wykonawczymi bądź innymi wymogami prawnymi Strony, na terytorium której świadczona jest usługa;

d) wjazd i czasowy pobyt osób fizycznych na terytorium danej Strony jest możliwy na łączny okres nieprzekraczający sześciu miesięcy, a w przypadku Luksemburga – 25 tygodni, w każdym okresie dwunastu miesięcy, bądź na okres trwania umowy, w zależności od tego, który okres jest krótszy;

e) dostęp przyznany na mocy postanowień niniejszego artykułu odnosi się wyłącznie do działalności usługowej, która jest przedmiotem umowy, i nie uprawnia do posługiwania się tytułem zawodowym uznawanym na terytorium Strony, na którym świadczona jest usługa;

([1]) W przypadku gdy dyplom lub kwalifikacje nie zostały uzyskane na terytorium Strony, na którym świadczona jest usługa, dana Strona może ocenić, czy są one równoważne z wyższym wykształceniem wymaganym na jej terytorium.

f) inne ograniczenia dyskryminujące, w tym dotyczące liczby osób fizycznych w formie testu potrzeb ekonomicznych, określone w załącznikach XVI-C i XVI–F w sprawie zastrzeżeń wobec usługodawców kontraktowych i osób wykonujących wolne zawody.

Sekcja 5

Ramy regulacyjne

Podsekcja 1

Regulacje krajowe

Artykuł 103

Zakres stosowania i definicje

1. Następujące ograniczenia mają zastosowanie do środków Stron dotyczących koncesjonowania mających wpływ na:

a) transgraniczne świadczenie usług;

b) ustanowienie na ich terytorium osób prawnych i fizycznych określonych w art. 86 niniejszego Układu; lub

c) tymczasowy pobyt na ich terytorium kategorii osób fizycznych określonych w art. 86 pkt 17-21 niniejszego Układu.

2. W przypadku transgranicznego świadczenia usług ograniczenia te mają wyłącznie zastosowanie do sektorów, w odniesieniu do których Strona podjęła określone zobowiązania i w zakresie, w jakim stosują się te zobowiązania. W przypadku założenia przedsiębiorstwa ograniczenia te nie mają zastosowania do sektorów w zakresie objętym zastrzeżeniem wymienionym zgodnie z załącznikami XVI-A i XVI-D do niniejszego Układu. W przypadku tymczasowego pobytu osób fizycznych ograniczenia te nie mają zastosowania do sektorów objętych zastrzeżeniem wymienionym zgodnie z załącznikami XVI-C i XVI-F do niniejszego Układu.

3. Ograniczenia te nie mają zastosowania do środków, w zakresie, w jakim stanowią zastrzeżenia objęte planowaniem zgodnie z art. 88, 93 i 94 niniejszego Układu.

4. Do celów niniejszej sekcji:

a) „Licencjonowanie" oznacza proces, w ramach którego usługodawca lub inwestor jest w istocie zobowiązany do podjęcia działań służących uzyskaniu od właściwego organu decyzji dotyczącej zezwolenia na świadczenie usługi, w tym poprzez założenie działalności, lub dotyczącej zezwolenia na ustanowienie działalności gospodarczej innej niż usługi, w tym decyzji o zmianie lub przedłużeniu takiego zezwolenia.

b) „Właściwy organ" oznacza każdy organ administracji centralnej, regionalnej lub lokalnej bądź podmiot pozarządowy uczestniczący w sprawowaniu władzy delegowanej przez organy administracji centralnej, regionalnej lub lokalnej, odpowiedzialny za podejmowanie decyzji dotyczących licencjonowania.

c) „Procedury licencyjne" oznaczają procedury, które należy stosować w ramach licencjonowania.

Artykuł 104

Warunki licencjonowania

1. Licencjonowanie oparte jest na kryteriach, które uniemożliwiają właściwym organom wykonywanie uprawnień w zakresie oceny w sposób arbitralny.

2. Kryteria, o których mowa w ust. 1 niniejszego artykułu, są:

a) proporcjonalne do uzasadnionego celu z zakresu polityki publicznej;

b) jasne i jednoznaczne;

c) obiektywne;

d) określone z góry;

e) publikowane z wyprzedzeniem;

f) przejrzyste i dostępne.

3. Licencja jest przyznawana natychmiast po jej ustanowieniu w świetle wyników odpowiedniego badania stwierdzającego, że warunki jej uzyskania zostały spełnione.

4. Art. 286 niniejszego Układu stosuje się do postanowień niniejszego rozdziału.

5. W przypadku gdy liczba dostępnych licencji na dany rodzaj działalności jest ograniczona z powodu niedoboru dostępnych zasobów naturalnych lub możliwości technicznych, Strony stosują procedurę kwalifikacji potencjalnych kandydatów, która w pełni gwarantuje bezstronność i przejrzystość, w tym między innymi odpowiednie informowanie o rozpoczęciu, przeprowadzeniu i ukończeniu procedury.

6. Z zastrzeżeniem postanowień określonych w niniejszym artykule, określając regulamin procedury kwalifikacji, Strony mogą uwzględniać uzasadnione cele związane z polityką publiczną, w tym względy zdrowia, bezpieczeństwa, ochrony środowiska i zachowania dziedzictwa kulturowego.

Artykuł 105

Procedury licencyjne

1. Procedury i formalności licencyjne muszą być jasne, podawane do publicznej wiadomości z wyprzedzeniem oraz stanowić dla wnioskodawców gwarancję, że ich wniosek zostanie rozpatrzony obiektywnie i bezstronnie.

2. Procedury i formalności licencyjne muszą być tak proste, jak to możliwe i nie mogą komplikować niepotrzebnie lub opóźniać świadczenia usługi. Wszelkie opłaty licencyjne [1], które wnioskodawcy mogą ponosić w związku ze złożeniem wniosku muszą być uzasadnione i proporcjonalne do kosztów odnośnych procedur licencyjnych.

3. Procedury i formalności licencyjne muszą zapewniać wnioskodawcom gwarancję, że ich wniosek zostanie rozpatrzony w rozsądnym okresie, który jest podawany do publicznej wiadomości z wyprzedzeniem. Bieg tego okresu rozpoczyna się dopiero w momencie, gdy cała dokumentacja wpłynie do właściwych organów. W przypadku gdy jest to uzasadnione poziomem skomplikowania kwestii, okres ten może zostać wydłużony przez właściwy organ na uzasadniony czas. Wydłużenie okresu i czas tego wydłużenia zostają należycie uzasadnione i zgłoszone wnioskodawcy przed upływem początkowego okresu.

4. W przypadku gdy wniosek jest niekompletny, wnioskodawca zostaje niezwłocznie poinformowany o konieczności dostarczenia jakichkolwiek dodatkowych dokumentów. W tym przypadku bieg okresu, o którym mowa w ust. 3 niniejszego artykułu, może zostać zawieszony przez właściwe organy do czasu, gdy otrzymają one całą dokumentację.

5. Jeżeli wniosek o wydanie licencji zostanie odrzucony, wnioskodawca powinien zostać o tym poinformowany bez zbędnej zwłoki. Co do zasady wnioskodawca jest informowany, na żądanie, o powodach odrzucenia wniosku i o terminach odwołania od decyzji.

Podsekcja 2

Postanowienia ogólne

Artykuł 106

Wzajemne uznawanie

1. Żadne z postanowień niniejszego rozdziału nie uniemożliwia którejkolwiek ze Stron nakładania na osoby fizyczne obowiązku posiadania niezbędnych kwalifikacji lub doświadczenia zawodowego wymaganego na terytorium, na którym świadczona jest usługa, w danym sektorze działalności.

[1] Opłaty licencyjne nie obejmują eksploatacji zasobów naturalnych, płatności aukcyjnych, przetargowych lub innych niedyskryminacyjnych środków dotyczących przyznania koncesji ani obowiązkowych składek za świadczenie usług o charakterze powszechnym.

2. Strony zachęcają właściwe organizacje zawodowe na swoich terytoriach do wydania Komitetowi ds. Handlu zaleceń dotyczących wzajemnego uznawania w celu wypełnienia przez inwestorów i usługodawców, w całości lub częściowo, kryteriów stosowanych przez każdą ze Stron do wydawania zezwoleń, licencji, prowadzenia działalności i certyfikacji inwestorów i usługodawców, w szczególności w zakresie usług zawodowych.

3. Po otrzymaniu zaleceń, o których mowa w ust. 2 niniejszego artykułu, Komitet ds. Handlu dokonuje w rozsądnym terminie przeglądu zaleceń w celu ustalenia, czy są one spójne z niniejszym Układem.

4. Jeżeli, zgodnie z procedurą określoną w ust. 3 niniejszego artykułu, zalecenie, o którym mowa w ust. 2 niniejszego artykułu, okaże się spójne z niniejszym Układem, a pomiędzy odpowiednimi regulacjami Stron istnieje wystarczający stopień równoważności, w celu wykonania tych zaleceń Strony za pośrednictwem swoich właściwych organów przystępują do negocjacji umowy o wzajemnym uznawaniu obejmującej wymogi, kwalifikacje, licencje i inne regulacje.

5. Każda taka umowa musi być zgodna z odpowiednimi postanowieniami Porozumienia WTO, a w szczególności art. VII GATS.

Artykuł 107

Przejrzystość i ujawnianie informacji poufnych

1. Każda ze Stron odpowiada bezzwłocznie na wszystkie wnioski drugiej Strony o szczegółowe informacje dotyczące wszelkich jej środków o zasięgu ogólnym lub umów międzynarodowych, odnoszących się do niniejszego Układu lub mających na niego wpływ. Każda ze Stron ustanawia także jeden punkt informacyjny lub większą ich liczbę, które na żądanie udzielają szczegółowych informacji inwestorom i usługodawcom drugiej Strony na temat wszystkich tych kwestii. Strony powiadamiają się wzajemnie o swoich punktach informacyjnych w ciągu trzech miesięcy od wejścia w życie niniejszego Układu. Punkty informacyjne nie muszą być depozytariuszami przepisów ustawowych i wykonawczych.

2. Żadne z postanowień niniejszego Układu nie wymaga od którejkolwiek ze Stron dostarczenia informacji poufnych, których ujawnienie utrudniłoby egzekwowanie prawa lub w inny sposób byłoby sprzeczne z interesem publicznym, czy też naruszałoby uzasadnione interesy handlowe poszczególnych przedsiębiorstw publicznych lub prywatnych.

Podsekcja 3

Usługi informatyczne

Artykuł 108

Uzgodnienia dotyczące usług informatycznych

1. Zważywszy, że handel usługami informatycznymi zostaje zliberalizowany zgodnie z sekcjami 2, 3 i 4 niniejszego rozdziału, oraz uwzględniając fakt, że usługi informatyczne i usługi powiązane umożliwiają świadczenie innych usług zarówno drogą elektroniczną, jak i innymi sposobami, Strony rozróżniają usługi wspierające i usługi w zakresie treści lub usługi podstawowe, które są świadczone elektronicznie w taki sposób, że ani usługa w zakresie treści ani usługa podstawowa nie jest klasyfikowana jako usługa informatyczna ani usługa powiązana zgodnie z definicją w ust. 2 niniejszego artykułu.

2. Usługi informatyczne i usługi powiązane oznaczają usługi zdefiniowane w kodeksie CPC ONZ dział 84 obejmujące zarówno usługi, jak i funkcje podstawowe bądź kombinacje usług podstawowych bez względu na to, czy są one świadczone za pośrednictwem sieci, w tym przez internet.

W ramach usług podstawowych zapewnia się:

a) doradztwo, strategię, analizę, planowanie, specyfikację, projektowanie, opracowanie, instalację, wdrożenie, integrowanie, testowanie, usuwanie błędów, aktualizowanie, wsparcie, pomoc techniczną lub zarządzanie komputerami bądź systemami komputerowymi; lub

b) oprogramowanie określone jako zestaw instrukcji wymaganych do pracy i komunikacji komputerów (zewnętrznej i wewnętrznej) oraz doradztwo, strategię, analizę, planowanie, specyfikację, projektowanie, opracowanie, instalację, wdrożenie, integrowanie, testowanie, usuwanie błędów, aktualizowanie, dostosowanie, konserwację, wsparcie, pomoc techniczną, zarządzanie oprogramowaniem lub jego użytkowanie; lub

c) przetwarzanie danych, przechowywanie danych, składowanie danych lub usługi w zakresie baz danych; lub

d) usługi konserwacji i naprawy maszyn biurowych oraz sprzętu, łącznie z komputerami; lub

e) usługi w zakresie szkolenia personelu klientów, związane z oprogramowaniem, komputerami lub systemami komputerowymi, gdzie indziej niesklasyfikowane.

Podsekcja 4

Usługi pocztowe i kurierskie

Artykuł 109

Zakres stosowania i definicje

1. W niniejszej sekcji określono zasady ram regulacyjnych dla wszystkich usług pocztowych i kurierskich objętych liberalizacją zgodnie z sekcjami 2, 3 i 4 niniejszego rozdziału.

2. Do celów niniejszej podsekcji oraz sekcji 2, 3 i 4 niniejszego rozdziału:

a) „licencja" oznacza zezwolenie przyznane indywidualnemu usługodawcy przez organ regulacyjny, które jest wymagane przed rozpoczęciem świadczenia danej usługi;

b) „usługa powszechna" oznacza ciągłe świadczenie usług pocztowych o określonej jakości we wszystkich punktach na terytorium Strony po przystępnych cenach dla wszystkich użytkowników.

Artykuł 110

Zapobieganie praktykom antykonkurencyjnym w sektorze usług pocztowych i kurierskich

Strony utrzymują lub wprowadzają odpowiednie środki w celu uniemożliwiania usługodawcom, którzy pojedynczo lub razem mogą istotnie wpływać na warunki uczestnictwa (w odniesieniu do cen i dostaw) na rynku właściwym usług pocztowych i kurierskich na skutek wykorzystywania ich pozycji rynkowej, podejmowania lub kontynuowania praktyk antykonkurencyjnych.

Artykuł 111

Usługa powszechna

Każda Strona ma prawo do określenia rodzaju obowiązku świadczenia usługi powszechnej, jaki zamierza zachować. Takie obowiązki nie będą uważane za antykonkurencyjne jako takie, pod warunkiem że będą zarządzane w sposób przejrzysty, niedyskryminacyjny i konkurencyjnie neutralny oraz że nie będą bardziej uciążliwe, niż to jest konieczne dla rodzaju usługi powszechnej określonej przez Stronę.

Artykuł 112

Licencje

1. Trzy lata po wejściu w życie niniejszego Układu licencji można wymagać wyłącznie na usługi, które wchodzą w zakres usługi powszechnej.

2. W przypadku gdy wymagane jest posiadanie licencji, do wiadomości publicznej podaje się następujące informacje:

a) wszystkie kryteria udzielania licencji i termin, w jakim zwykle wydawana jest decyzja w sprawie wniosku o licencję; oraz

b) warunki dotyczące licencji.

3. O powodach odmowy wydania licencji informuje się wnioskodawcę na żądanie, a każda ze Stron ustanawia procedurę odwoławczą z udziałem niezależnego organu. Procedura taka będzie przejrzysta, niedyskryminacyjna i oparta na obiektywnych kryteriach.

Artykuł 113

Niezależność organu regulacyjnego

Organ regulacyjny jest prawnie odrębny od jakiegokolwiek podmiotu świadczącego usługi pocztowe i kurierskie i nie ponosi przed nim odpowiedzialności. Decyzje organu regulacyjnego i stosowane prze niego procedury muszą być bezstronne w odniesieniu do wszystkich uczestników rynku.

Artykuł 114

Zbliżenie przepisów

1. Strony uznają znaczenie zbliżenia istniejącego prawodawstwa Ukrainy do prawodawstwa Unii Europejskiej. Ukraina zapewnia stopniowe zapewnianie zgodności swoich istniejących przepisów i przyszłego prawodawstwa z dorobkiem prawnym UE.

2. Zbliżenie to rozpocznie się w dniu podpisania niniejszego Układu i będzie stopniowo rozszerzane o wszystkie elementy dorobku prawnego UE, o których mowa w załączniku XVII do niniejszego Układu.

Podsekcja 5

Łączność elektroniczna

Artykuł 115

Zakres stosowania i definicje

1. W niniejszej podsekcji określono zasady ram regulacyjnych dla wszystkich usług łączności elektronicznej objętych liberalizacją na podstawie sekcji 2, 3 i 4 niniejszego rozdziału, z wyłączeniem nadawania.

2. Do celów niniejszej podsekcji oraz sekcji 2, 3 i 4 niniejszego rozdziału:

a) „usługi łączności elektronicznej" oznaczają wszystkie usługi polegające na przekazie i odbiorze sygnałów elektromagnetycznych, normalnie świadczone odpłatnie, z wyłączeniem nadawania, nieobejmujące działalności gospodarczej polegającej na dostarczaniu treści, której przekaz wymaga zastosowania usług telekomunikacyjnych. Nadawanie określa się jako nieprzerwany ciąg transmisji wymagany do rozpowszechniania sygnałów programów telewizyjnych i radiowych dla ogółu społeczeństwa, z wyłączeniem transmisji (contribution links) między operatorami;

b) „publiczna sieć łączności" oznacza sieć łączności elektronicznej wykorzystywaną w całości lub głównie do świadczenia publicznie dostępnych usług łączności elektronicznej;

c) „sieć łączności elektronicznej" oznacza systemy transmisyjne oraz, w stosownych przypadkach, urządzenia przełączające lub routingowe oraz inne zasoby, które umożliwiają przekazywanie sygnałów przewodowo, za pomocą radia, środków optycznych lub innych środków elektromagnetycznych, w tym sieci satelitarnych, stacjonarnych (komutowanych i pakietowych, w tym internetu) i naziemnych sieci przenośnych, elektrycznych systemów kablowych, w zakresie, w jakim są one wykorzystywane do przekazywania sygnałów, w sieciach nadawania radiowego i telewizyjnego oraz sieciach telewizji kablowej, niezależnie od rodzaju przekazywanej informacji

d) „organ regulacyjny" w sektorze łączności elektronicznej oznacza organ lub organy zajmujące się regulowaniem łączności elektronicznej wspomnianej w niniejszym rozdziale;

e) uznaje się, że usługodawca ma „znaczącą pozycję rynkową", jeżeli samodzielnie albo wspólnie z innymi ma pozycję równoważną pozycji dominującej, tj. tak silną pozycję ekonomiczną, że uprawnia go ona do postępowania według swojego uznania, nie zważając na innych konkurentów, klientów i ostatecznych konsumentów;

f) „wzajemne połączenie" oznacza fizyczne lub logiczne połączenie publicznych sieci łączności wykorzystywanych przez tego samego lub przez różnych usługodawców, aby umożliwić użytkownikom jednego usługodawcy komunikowanie się z użytkownikami tego samego lub innego usługodawcy bądź uzyskiwanie dostępu do usług świadczonych przez innego usługodawcę. Świadczeniem usług mogą się zajmować zainteresowane strony lub inne podmioty, które mają dostęp do sieci. Wzajemne połączenie to szczególny rodzaj dostępu między operatorami sieci publicznych;

g) „usługa powszechna" oznacza zestaw usług o określonej jakości, które są udostępniane wszystkim użytkownikom na terytorium Strony, niezależnie od ich geograficznej lokalizacji i po przystępnych cenach; o zakresie i realizacji usługi powszechnej decyduje każda ze Stron;

h) „dostęp" oznacza udostępnienie obiektów lub usług innemu usługodawcy na określonych warunkach, na wyłączność albo nie, w celu świadczenia usług łączności elektronicznej. Obejmuje on między innymi: dostęp do elementów sieci i urządzeń towarzyszących, co może się wiązać z podłączeniem urządzeń za pomocą środków stacjonarnych lub niestacjonarnych (w szczególności obejmuje to dostęp do pętli lokalnej oraz urządzeń i usług niezbędnych do obsługi pętli lokalnej); dostęp do infrastruktury fizycznej, w tym budynków, kanałów i masztów; dostęp do odpowiednich systemów oprogramowania, w tym do systemów wsparcia operacyjnego; dostęp do translacji numerów lub systemów o równoważnych funkcjach; dostęp do sieci stacjonarnych i ruchomych, w szczególności na potrzeby roamingu; dostęp do systemów warunkowego dostępu na potrzeby usług telewizji cyfrowej oraz dostęp do sieciowych usług wirtualnych.

i) „użytkownik końcowy" oznacza użytkownika, który nie obsługuje publicznych sieci łączności ani nie świadczy publicznie dostępnych usług łączności elektronicznej;

j) „lokalna pętla abonencka" oznacza fizyczny obwód łączący urządzenie końcowe sieci w pomieszczeniach abonenta z przełącznicą główną lub równoważnym urządzeniem w ramach stałej publicznej sieci łączności.

Artykuł 116

Organ regulacyjny

1. Strony zapewniają, aby organy regulacyjne ds. usług łączności elektronicznej były prawnie odrębne i funkcjonalnie niezależne od jakichkolwiek usługodawców świadczących usługi łączności elektronicznej. Jeżeli jedna ze Stron zachowuje własność lub kontrolę nad usługodawcą zapewniającym publiczne sieci lub usługi łączności, Strona ta zapewnia skuteczny strukturalny rozdział funkcji regulacyjnych od działalności związanej z własnością lub kontrolą.

2. Strony zapewniają organowi regulacyjnemu wystarczające uprawnienia do regulacji sektora. Zadania, które ma wypełniać organ regulacyjny, są podawane do wiadomości publicznej w łatwo dostępny i zrozumiały sposób, zwłaszcza gdy takie zadania są powierzone większej liczbie organów.

3. Strony zapewniają bezstronność decyzji organów regulacyjnych i stosowanych prze nie procedur w odniesieniu do wszystkich uczestników rynku oraz ich przejrzystość.

4. Organ regulacyjny ma uprawnienia do przeprowadzenia analizy orientacyjnego wykazu właściwych rynków produktów i usług ujętych w załącznikach (1) do niniejszego Układu. W przypadku gdy organ regulacyjny ma obowiązek stwierdzenia zgodnie z art. 118 niniejszego Układu, czy należy nałożyć, utrzymać, zmienić lub wycofać obowiązki, stwierdza na podstawie analizy rynku, czy na właściwym rynku istnieje skuteczna konkurencja.

5. W przypadku gdy organ regulacyjny stwierdzi, że na właściwym rynku nie ma skutecznej konkurencji, określa on i wskazuje usługodawców mających znaczącą pozycję rynkową na tym rynku i w stosownych przypadkach nakłada na nich, utrzymuje lub zmienia szczegółowe obowiązki regulacyjne, o których mowa w art. 118 niniejszego Układu. W przypadku gdy organ regulacyjny uzna, że na rynku istnieje skuteczna konkurencja, nie nakłada on ani nie utrzymuje żadnego z obowiązków regulacyjnych, o których mowa w art. 118 niniejszego Układu.

6. Strony zapewniają dostawcy, którego dotyczy decyzja organu regulacyjnego, prawo odwołania się od niej do organu odwoławczego, który jest niezależny od stron, których dotyczy decyzja. Strony zapewniają należyte uwzględnienie merytorycznych aspektów sprawy. Do czasu rozstrzygnięcia każdego takiego odwołania decyzja organu regulacyjnego pozostaje w mocy, o ile organ odwoławczy nie postanowi inaczej. W przypadku gdy organ odwoławczy nie ma charakteru sądowego, jego decyzja jest zawsze uzasadniana na piśmie, a także podlega przeglądowi przeprowadzanemu przez bezstronny i niezależny organ sądowy. Decyzje podejmowane przez organy odwoławcze są skutecznie egzekwowane.

(1) W odniesieniu do Strony UE: Orientacyjny wykaz rynków właściwych produktów i usług został przedstawiony jako odrębny załącznik XIX. Wykaz rynków właściwych ujętych w załączniku XIX podlega regularnym przeglądom przez UE. Wyniki takiego przeglądu będą musiały być uwzględnione we wszelkich zobowiązaniach podjętych na podstawie niniejszego rozdziału. W odniesieniu do Ukrainy: Orientacyjny wykaz rynków właściwych produktów i usług został przedstawiony jako odrębny załącznik XX. Wykaz rynków właściwych ujęty w załączniku XX podlega regularnym przeglądom ze strony Ukrainy w ramach procesu zbliżenia przepisów do dorobku prawnego UE przewidzianego w art. 124. Wyniki takiego przeglądu będą musiały być uwzględnione we wszelkich zobowiązaniach podjętych na podstawie tego rozdziału.

7. Strony zapewniają, aby w przypadku gdy organy regulacyjne zamierzają podjąć środki dotyczące jakichkolwiek postanowień niniejszej podsekcji i mające znaczący wpływ na rynek właściwy, umożliwiają one zainteresowanym podmiotom odniesienie się do projektu środków w rozsądnym terminie. Organy regulacyjne publikują swoje procedury konsultacji. Wyniki konsultacji są podawane do wiadomości publicznej, z wyjątkiem informacji poufnych.

8. Strony zapewniają, aby usługodawcy zapewniający sieci i usługi łączności elektronicznej udzielali wszystkich informacji, w tym informacji finansowych niezbędnych organom regulacyjnym do zapewnienia zgodności z postanowieniami niniejszej podsekcji lub z decyzjami podjętymi zgodnie z niniejszą podsekcją. Usługodawcy udzielają takich informacji bezzwłocznie na żądanie oraz w terminie wymaganym przez organ regulacyjny i zgodnie z oczekiwanym przezeń poziomem szczegółowości. Informacje wymagane przez organ regulacyjny muszą być proporcjonalne do wypełnienia tego zadania. Organ regulacyjny uzasadnia swoje żądanie udzielenia informacji.

Artykuł 117

Zezwolenie na świadczenie usług łączności elektronicznej

1. Strony zapewniają wydawanie zezwoleń na świadczenie usług w miarę możliwości wyłącznie za zgłoszeniem lub rejestracją.

2. Strony zapewniają możliwość wprowadzenia wymogu uzyskania licencji, aby rozwiązać kwestię przydziału numerów i częstotliwości. Warunki uzyskania takiej licencji podawane są do wiadomości publicznej.

3. W przypadku gdy licencja jest wymagana, Strony zapewniają, aby:

a) wszystkie kryteria udzielania licencji i rozsądny termin, w jakim zwykle należy podjąć decyzję w sprawie wniosku o licencję były podawane do wiadomości publicznej;

b) wnioskodawca otrzymał, na żądanie, pisemne uzasadnienie odmowy wydania licencji;

c) wnioskodawca ubiegający się o licencję miał możliwość odwołania się do organu odwoławczego w przypadku nieuzasadnionej odmowy wydania licencji;

d) opłaty licencyjne ([1]) wymagane przez Strony za wydanie licencji nie przekraczały kosztów administracyjnych zwykle ponoszonych w związku z zarządzaniem, kontrolą i egzekwowaniem mających zastosowanie licencji. Opłaty licencyjne za korzystanie z widma radiowego i zasobów numeracyjnych nie podlegają wymogom określonym w niniejszym ustępie.

Artykuł 118

Dostęp i wzajemne połączenia

1. Strony zapewniają, aby każdy usługodawca mający zezwolenie na świadczenie usług łączności elektronicznej miał prawo i obowiązek negocjowania połączeń wzajemnych z innymi dostawcami publicznych sieci i usług łączności elektronicznej. Połączenia wzajemne powinny być co do zasady uzgadniane w ramach negocjacji handlowych między zainteresowanymi osobami prawnymi.

2. Strony zapewniają, aby usługodawcy zdobywający informacje od innego usługodawcy podczas negocjowania uzgodnień o wzajemnych połączeniach wykorzystywali takie informacje wyłącznie do celów, dla których zostały one przekazane, i zawsze z poszanowaniem poufności przekazanych lub przechowywanych informacji.

3. Strony zapewniają, aby po ustaleniu zgodnie z art. 116 niniejszego Układu, że na rynku właściwym, w tym na rynkach w załącznikach do niniejszego Układu, nie istnieje skuteczna konkurencja, organ regulacyjny miał uprawnienia, aby nałożyć na usługodawcę, który ma znaczącą pozycję rynkową, jeden lub większą liczbę poniższych obowiązków w związku z połączeniami wzajemnymi lub dostępem:

a) obowiązek niedyskryminacji, aby zapewnić stosowanie przez operatora równoważnych warunków w równoważnych okolicznościach wobec innych usługodawców świadczących równoważne usługi, a także świadczenie przez niego usług i udzielanie informacji innym operatorom na tych samych warunkach i z zachowaniem tej samej jakości, jak w przypadku jego własnych usług lub usług świadczonych przez jego jednostki zależne lub partnerów;

([1]) Opłaty licencyjne nie obejmują płatności aukcyjnych, przetargowych lub innych niedyskryminacyjnych sposobów przyznawania koncesji ani obowiązkowych składek za świadczenie usługi powszechnej.

b) obowiązek pionowo zintegrowanego przedsiębiorstwa nakładany w celu zapewnienia przejrzystości jego cen hurtowych i wewnętrznych cen transferowych w przypadku wymogu niedyskryminacji lub zapobiegania nieuczciwemu subsydiowaniu skrośnemu. Organ regulacyjny może sprecyzować format i metodologię rachunkowości, którą należy zastosować;

c) obowiązek uwzględnienia uzasadnionych wniosków o dostęp i użytkowanie poszczególnych elementów sieci oraz urządzeń towarzyszących, w tym uwolniony dostęp do lokalnej pętli abonenckiej, między innymi w sytuacjach, gdy organ regulacyjny uznaje, że odmowa przyznania dostępu lub ustanowienie nieuzasadnionych warunków mających podobny skutek uniemożliwiłoby pojawienie się trwale konkurencyjnego rynku detalicznego lub nie byłoby to w interesie użytkowników końcowych;

d) obowiązek świadczenia określonych usług na zasadach hurtowych w celu odsprzedaży przez osoby trzecie; udzielenia otwartego dostępu do interfejsów technicznych, protokołów lub innych kluczowych technologii, niezbędnych do interoperacyjności usług lub wirtualnych usług sieciowych; zapewnienia kolokacji lub innych form współkorzystania z urządzeń, takich jak kanały kablowe, budynki lub maszty; zapewnienia wyspecjalizowanych usług potrzebnych do zapewnienia interoperacyjności usług dla użytkowników typu koniec-koniec, w tym urządzeń potrzebnych do świadczenia usług w ramach sieci inteligentnych; zapewnienia dostępu do systemów wsparcia operacyjnego lub podobnych systemów oprogramowania niezbędnych do zapewnienia uczciwej konkurencji w ramach świadczenia usług; wzajemnego połączenia sieci lub urządzeń sieciowych.

Do obowiązków zawartych w lit. c) i d) organy regulacyjne mogą dołączyć warunki takie, jak uczciwość, uzasadniony charakter i terminowość;

e) obowiązki związane ze zwrotem kosztów oraz kontrolą cen, w tym obowiązki związane z określaniem cen w zależności od ponoszonych kosztów oraz obowiązki dotyczące systemów księgowania kosztów, w odniesieniu do udostępniania poszczególnych rodzajów wzajemnych połączeń lub dostępu, jeżeli przeprowadzona analiza rynku wskazuje, że brak skutecznej konkurencji oznacza, że dany operator mógłby utrzymywać ceny na nadmiernie wysokim poziomie lub stosować zaniżanie cen ze szkodą dla użytkowników końcowych.

Organy regulacyjne uwzględniają inwestycje operatora i umożliwiają mu uzyskanie rozsądnej stopy zwrotu ze odpowiedniej kwoty zaangażowanego kapitału;

f) obowiązek publikowania szczególnych obowiązków nałożonych na usługodawcę przez organ regulacyjny określających konkretne rynki produktów i usług oraz rynki geograficzne. Aktualne informacje, pod warunkiem że nie mają charakteru poufnego i nie obejmują tajemnic handlowych, należy udostępniać publicznie w sposób gwarantujący wszystkim zainteresowanym stronom łatwy dostęp do tych informacji;

g) obowiązki związane z przejrzystością wymagające od operatorów publicznego udostępniania określonych informacji, w szczególności w przypadku gdy na operatorach spoczywa obowiązek niedyskryminacji, regulator może wymagać od operatora opublikowania oferty referencyjnej, która zawiera wystarczające rozdzielenie elementów działalności w celu zapewnienia, aby usługodawcy nie musieli płacić za urządzenia, które nie są niezbędne do zapewnienia zamówionej usługi, i zawiera opis odnośnych ofert w rozbiciu na elementy odpowiadające potrzebom rynkowym oraz związane z nimi warunki, w tym ceny.

4. Strony zapewniają, aby usługodawca wnioskujący o ustanowienie połączenia wzajemnego z usługodawcą mającym znaczącą pozycję rynkową miał możliwość odwołania się, w każdym momencie albo po upływie rozsądnego czasu, który był podany do wiadomości publicznej, do niezależnego organu krajowego, który może być organem regulacyjnym, o którym mowa w art. 115 ust. 2 lit. d) niniejszego Układu, w celu rozstrzygnięcia sporów dotyczących warunków połączeń wzajemnych lub dostępu.

Artykuł 119

Rzadkie zasoby

1. Strony zapewniają przeprowadzanie wszelkich procedur dotyczących rozmieszczenia i wykorzystania rzadkich zasobów, łącznie z częstotliwościami, numerami i pierwszeństwem, w sposób obiektywny, proporcjonalny, terminowy, przejrzysty i niedyskryminacyjny. Aktualny stan przyznanych częstotliwości podaje się do wiadomości publicznej, jednakże nie wymaga się szczegółowej identyfikacji częstotliwości przyznanych na realizację określonych zadań rządowych.

2. Strony zapewniają skuteczne zarządzanie częstotliwościami radiowymi w odniesieniu do usług telekomunikacyjnych świadczonych na swoim terytorium w celu zapewnienia skutecznego i efektywnego wykorzystania widma. W przypadku gdy zapotrzebowanie na określone częstotliwości przekracza ich dostępność, przy przyznawaniu tych częstotliwości stosuje się odpowiednie i przejrzyste procedury w celu optymalizacji ich wykorzystania oraz ułatwienia rozwoju konkurencji.

3. Strony zapewniają, aby przyznawanie krajowych zasobów numeracyjnych i zarządzanie krajowymi planami numeracyjnymi zostało powierzone organowi regulacyjnemu.

4. W przypadku gdy organy władz państwowych lub lokalnych zachowują własność lub kontrolę nad usługodawcami obsługującymi publiczne sieci lub usługi łączności, należy zapewnić skuteczne rozdzielenie strukturalne funkcji odpowiedzialnych za przyznawanie prawa pierwszeństwa oraz działalności związanej z własnością lub kontrolą.

Artykuł 120

Usługa powszechna

1. Każda Strona ma prawo do określenia rodzaju obowiązku świadczenia usługi powszechnej, jaki zamierza zachować.

2. Takie obowiązki nie będą uważane za antykonkurencyjne jako takie, pod warunkiem że są zarządzane w sposób przejrzysty, obiektywny i niedyskryminacyjny. Zarządzanie takimi obowiązkami musi być również neutralne w odniesieniu do konkurencji i nie może być bardziej uciążliwe, niż to jest konieczne dla rodzaju usługi powszechnej określonego przez Stronę.

3. Strony zapewniają, aby wszyscy usługodawcy kwalifikowali się do zapewnienia usługi powszechnej i aby żaden usługodawca nie był a *priori* wykluczony. Wyznaczanie odbywa się za pomocą skutecznego, przejrzystego, obiektywnego i niedyskryminacyjnego mechanizmu. Strony oceniają, w miarę potrzeby, czy świadczenie usługi powszechnej stanowi niesprawiedliwe obciążenie dla organizacji wyznaczonych do świadczenia takiej usługi. W przypadkach uzasadnionych taką oceną i biorąc pod uwagę korzyści rynkowe, o ile takie występują, dla organizacji świadczącej usługę powszechną, organy regulacyjne określają, czy wymagany jest mechanizm służący wyrównaniu kosztów ponoszonych przez danego usługodawcę lub podziałowi kosztów wynikających z obowiązku świadczenia usługi powszechnej.

4. Strony zapewniają, aby:

a) udostępniano użytkownikom, w formie drukowanej lub elektronicznej lub w obydwu formach, spis wszystkich abonentów (1) oraz aby był on regularnie aktualizowany, co najmniej raz w roku;

b) stosowanie przez organizacje świadczące usługi, o których mowa w lit a), zasady niedyskryminacji do traktowania informacji, które zostały im dostarczone przez inne organizacje.

Artykuł 121

Transgraniczne świadczenie usług łączności elektronicznej

Strony nie przyjmują ani nie utrzymują jakichkolwiek środków ograniczających transgraniczne świadczenie usług łączności elektronicznej.

Artykuł 122

Poufność informacji

Każda Strona zapewnia poufność łączności elektronicznej i związanych z nią danych o przekazie za pośrednictwem publicznej sieci łączności elektronicznej i publicznie dostępnych usług takiej łączności, w sposób, który nie ogranicza handlu usługami.

Artykuł 123

Spory między usługodawcami

1. Strony zapewniają, aby w przypadku sporu pomiędzy usługodawcami zapewniającymi sieci lub usługi łączności elektronicznej w związku z prawami i obowiązkami, o których mowa w niniejszym rozdziale, dany organ regulacyjny na wniosek którejkolwiek ze stron wydaje wiążącą decyzję w celu rozstrzygnięcia sporu w najkrótszym możliwym terminie, a w każdym przypadku w ciągu czterech miesięcy.

(1) Zgodnie z mającymi zastosowanie przepisami dotyczącymi przetwarzania danych osobowych i ochrony prywatności w sektorze łączności elektronicznej.

2. Decyzja organu regulacyjnego jest podawana do wiadomości publicznej z uwzględnieniem wymogów tajemnicy handlowej. Zainteresowane strony otrzymują pełne uzasadnienie decyzji.

3. Jeżeli spór dotyczy transgranicznego świadczenia usług, zainteresowane organy regulacyjne koordynują swoje działania, aby umożliwić rozwiązanie sporu.

Artykuł 124

Zbliżenie przepisów

1. Strony uznają znaczenie zbliżenia istniejącego prawodawstwa Ukrainy do prawodawstwa Unii Europejskiej. Ukraina zapewnia stopniowe zapewnianie zgodności istniejących przepisów i przyszłego prawodawstwa z dorobkiem prawnym UE.

2. Zbliżenie to rozpocznie się w dniu podpisania niniejszego Układu i będzie stopniowo rozszerzane o wszystkie elementy dorobku prawnego UE, o których mowa w załączniku XVII do niniejszego Układu.

Podsekcja 6

Usługi finansowe

Artykuł 125

Zakres stosowania i definicje

1. Niniejsza podsekcja określa zasady ram regulacyjnych dla wszystkich usług finansowych objętych liberalizacją na mocy sekcji 2, 3 i 4 niniejszego rozdziału.

2. Do celów niniejszej podsekcji oraz sekcji 2, 3 i 4 niniejszego rozdziału:

a) „usługa finansowa" oznacza każdą usługę o charakterze finansowym, oferowaną przez podmiot Strony świadczący usługi finansowe. Usługi finansowe obejmują następujące rodzaje działalności:

(i) usługi ubezpieczeniowe i związane z ubezpieczeniami

1. ubezpieczenia bezpośrednie (w tym koasekuracja):

a) ubezpieczenia na życie;

b) ubezpieczenia inne niż ubezpieczenie na życie;

2. reasekuracja i retrocesja;

3. pośrednictwo ubezpieczeniowe, takie jak usługi brokerskie i agencyjne; oraz

4. pomocnicze usługi ubezpieczeniowe, takie jak doradztwo ubezpieczeniowe, usługi aktuarialne, ocena ryzyka oraz likwidacja szkód.

(ii) usługi bankowe i inne usługi finansowe (z wyłączeniem ubezpieczeń):

1. przyjmowanie depozytów i innych funduszy zwrotnych od ludności;

2. udzielanie wszelkiego rodzaju pożyczek i kredytów, w tym kredytów konsumenckich i kredytów hipotecznych, faktoring oraz finansowanie transakcji handlowych;

3. leasing finansowy;

4. wszystkie usługi w sferze płatności i transferu środków pieniężnych, w tym kart kredytowych, debetowych, czeków podróżnych oraz czeków bankierskich;

5. gwarancje i zobowiązania;

6. operacje przeprowadzane na własny rachunek lub na zlecenie klientów, zarówno na giełdzie jak i poza giełdą, bądź w inny sposób za pomocą:

   a) instrumentów rynku pieniężnego (w tym czeków, weksli, świadectw depozytowych);

   b) walut obcych;

   c) instrumentów pochodnych, w tym, ale nie wyłącznie, transakcji typu *futures* i opcji;

   d) instrumentów opartych na kursach walutowych i stopach procentowych, w tym instrumentów takich jak transakcje swapowe, kontrakty terminowe na stopę procentową;

   e) zbywalnych papierów wartościowych;

   f) innych zbywalnych instrumentów i aktywów finansowych, w tym kruszców w sztabach;

7. uczestnictwo w emisji wszelkiego rodzaju papierów wartościowych, w tym w gwarantowaniu emisji i inwestycjach (publicznych i prywatnych) w charakterze agenta oraz świadczenie usług z tym związanych;

8. pośrednictwo na rynku pieniężnym;

9. zarządzanie majątkiem, na przykład zarządzanie środkami pieniężnymi i portfelem aktywów, wszystkie formy zarządzania inwestycjami zbiorowymi, zarządzanie funduszem emerytalnym oraz usługi w zakresie przechowywania, deponowania i powiernictwa;

10. usługi rozrachunkowe i rozliczeniowe w odniesieniu do aktywów finansowych, takich jak papiery wartościowe, instrumenty pochodne i inne instrumenty zbywalne;

11. dostarczanie i przekazywanie informacji finansowych, przetwarzanie danych finansowych i udostępnianie związanego z nimi oprogramowania;

12. doradztwo, pośrednictwo i inne pomocnicze usługi finansowe dotyczące wszystkich rodzajów działalności wymienionych w pkt 1–11, w tym informacje i analiza kredytowa, badania i doradztwo w zakresie inwestycji i tworzenia portfela aktywów, doradztwo w zakresie nabywania oraz restrukturyzacji i strategii przedsiębiorstw.

b) „podmiot świadczący usługi finansowe" oznacza każdą osobę fizyczną lub prawną Strony, która zamierza świadczyć lub świadczy usługi finansowe. Termin „podmiot świadczący usługi finansowe" nie obejmuje podmiotów publicznych;

c) „podmiot publiczny" oznacza:

   1. rząd, bank centralny lub organ kształtujący politykę pieniężną Strony bądź podmiot będący własnością Strony lub przez nią kontrolowany, który jest zaangażowany głównie w realizowanie funkcji rządowych lub działań do celów rządowych, z wyłączeniem podmiotów zaangażowanych głównie w świadczenie usług finansowych na warunkach komercyjnych; lub

   2. podmiot prywatny realizujący zadania wykonywane zwykle przez bank centralny lub organ kształtujący politykę pieniężną – w ramach wykonywania tych zadań.

d) „nowa usługa finansowa" oznacza usługę o charakterze finansowym, w tym usługi związane z istniejącymi i nowymi produktami lub sposób, w jaki produkt jest dostarczany, która nie jest świadczona przez jakikolwiek podmiot świadczący usługi finansowe na terytorium Strony, ale która świadczona jest na terytorium drugiej Strony.

Artykuł 126

Wyłączenie ze względów ostrożności

1. Każda Strona może przyjmować lub utrzymywać środki ze względów ostrożności, takie jak:

a) ochrona inwestorów, deponentów, ubezpieczonych lub osób, którym przysługuje zobowiązanie powiernicze z tytułu umów z podmiotami świadczącymi usługi finansowe;

b) zapewnienie integralności i stabilności systemu finansowego Strony.

2. Środki te nie mogą być bardziej uciążliwe niż to konieczne do osiągnięcia ich celu i nie mogą dyskryminować podmiotów świadczących usługi finansowe pochodzących z drugiej Strony w porównaniu z jej własnymi podobnymi podmiotami świadczącymi usługi finansowe.

3. Żadne z postanowień niniejszego Układu nie może być interpretowane jako wymagające od Strony ujawnienia informacji odnoszących się do interesów i rachunków indywidualnych klientów, ani jakiejkolwiek informacji poufnej lub informacji zastrzeżonej będącej w posiadaniu organów publicznych.

4. Bez uszczerbku dla pozostałych środków dotyczących regulacji w zakresie ostrożności w transgranicznym handlu usługami finansowymi, Strona może wymagać rejestracji podmiotu świadczącego transgraniczne usługi finansowe pochodzącego z drugiej Strony oraz instrumentów finansowych.

Artykuł 127

Skuteczna i przejrzysta regulacja

1. Każda Strona dokłada wszelkich starań, aby zapewnić z wyprzedzeniem wszystkim zainteresowanym osobom wszelkie środki o zasięgu ogólnym, które Strona ta proponuje przyjąć, w celu umożliwienia takim osobom zgłoszenia uwag, dotyczących tych środków. Środki te są zapewniane:

a) poprzez publikację urzędową; lub

b) w innej formie pisemnej lub elektronicznej.

2. Każda ze Stron udostępnia wszystkim zainteresowanym osobom swoje wymogi dotyczące wypełniania wniosków odnoszących się do świadczenia usług finansowych.

Na żądanie wnioskodawcy dana Strona informuje wnioskodawcę o statusie jego wniosku. Jeżeli dana Strona wymaga dodatkowych informacji od wnioskodawcy, powiadamia o tym wnioskodawcę bez zbędnej zwłoki.

Każda Strona dokłada wszelkich starań, aby zapewnić wdrażanie i stosowanie na swoim terytorium międzynarodowych norm dotyczących regulacji i nadzoru nad sektorem usług finansowych oraz przeciwdziałania unikaniu zobowiązań podatkowych i uchylaniu się od nich. Do takich międzynarodowych norm należą między innymi Główne zasady efektywnego nadzoru bankowego przyjęte przez Komitet Bazylejski, Główne zasady ubezpieczeń Międzynarodowego Stowarzyszenia Organów Nadzoru Ubezpieczeniowego, Cele i zasady regulacji papierów wartościowych Międzynarodowej Organizacji Komisji Papierów Wartościowych, Umowa dotycząca wymiany informacji w zakresie spraw podatkowych przyjęta w ramach OECD, Deklaracja w sprawie przejrzystości i wymiany informacji w sprawach podatkowych przyjęta w ramach G-20 oraz Czterdzieści zaleceń w sprawie prania pieniędzy i Dziewięć specjalnych zaleceń w sprawie finansowania terroryzmu Grupy Specjalnej ds. Przeciwdziałania Praniu Pieniędzy.

Strony biorą również pod uwagę Dziesięć głównych zasad wymiany informacji przyjętych przez Ministrów Finansów państw G7 i podejmą wszystkie niezbędne działania na rzecz ich stosowania w kontaktach dwustronnych.

Artykuł 128

Nowe usługi finansowe

Każda Strona zezwala podmiotowi świadczącemu usługi finansowe pochodzącemu z drugiej Strony mającemu siedzibę na terytorium tej Strony na świadczenie wszelkich nowych usług finansowych podobnych do tych, na które Strona zezwoliłaby swoim własnym podmiotom świadczącym usługi finansowe na mocy swojego prawodawstwa krajowego w podobnych okolicznościach. Strona może określić formę prawną, poprzez którą usługa może być świadczona, i może wymagać zezwolenia na świadczenie danej usługi. W przypadkach, w których wymagane jest takie zezwolenie, decyzja w sprawie jego przyznania zostaje wydana w rozsądnym terminie, a jego odmowa może nastąpić wyłącznie z powodów określonych w art. 126 niniejszego Układu.

Artykuł 129

Przetwarzanie danych

1. Każda Strona zezwala podmiotowi świadczącemu usługi finansowe pochodzącemu z drugiej Strony na przekazywanie informacji w formie elektronicznej lub w innej formie, na i z jej terytorium, na potrzeby przetwarzania danych, w przypadku gdy takie przetwarzanie jest wymagane do zwykłego prowadzenia działalności przez taki podmiot świadczący usługi finansowe.

2. Każda ze Stron przyjmuje odpowiednie zabezpieczenia w celu ochrony prywatności oraz podstawowych praw i wolności osób, w szczególności w odniesieniu do przesyłania danych osobowych.

Artykuł 130

Szczególne wyjątki

1. Żadne z postanowień niniejszego rozdziału nie może być interpretowane jako uniemożliwiające Stronie, w tym dla podmiotom publicznym, prowadzenia działalności lub świadczenia usług na jej terytorium na zasadzie wyłączności w ramach powszechnego programu emerytalnego lub ustawowego systemu ubezpieczeń społecznych, z wyjątkiem sytuacji, gdy działalność taka może być, zgodnie z krajowymi przepisami Strony, prowadzona przez podmioty świadczące usługi finansowe w konkurencji z podmiotami publicznymi lub prywatnymi.

2. Żadne z postanowień niniejszego Układu nie ma zastosowania do działalności banku centralnego lub organu kształtującego politykę pieniężną bądź jakiegokolwiek innego podmiotu publicznego w prowadzeniu polityki pieniężnej lub odnoszącej się do kursu walutowego.

3. Żadne z postanowień niniejszego rozdziału nie może być interpretowane jako uniemożliwiające Stronie, w tym dla jej podmiotom publicznym, prowadzenia działalności lub świadczenia usług na jej terytorium na zasadzie wyłączności na rachunek, z wykorzystaniem gwarancji lub z użyciem zasobów finansowych Strony lub jej podmiotów publicznych.

Artykuł 131

Organizacje samoregulujące

W przypadku gdy Strona wymaga członkostwa lub uczestnictwa w jakiejkolwiek organizacji samoregulującej, giełdzie lub rynkach papierów wartościowych lub transakcji typu *futures*, instytucji dokonującej rozliczeń lub jakiejkolwiek innej organizacji lub stowarzyszeniu bądź dostępu do nich, w celu umożliwienia podmiotom świadczącym usługi finansowe pochodzącym z drugiej Strony świadczenia usług finansowych na zasadach równorzędnych z tymi dotyczącymi podmiotów świadczących usługi finansowe pochodzących z danej Strony lub, jeżeli bezpośrednio lub pośrednio Strona zapewnia takim podmiotom przywileje lub korzyści w zakresie świadczenia usług finansowych, Strona ta zapewnia przestrzeganie zobowiązań zawartych w art. 88 i 94 niniejszego Układu.

Artykuł 132

Systemy rozliczeń i płatności

Na podstawie warunków, które przyznają traktowanie narodowe, każda Strona przyznaje podmiotom świadczącym usługi finansowe pochodzącym z drugiej Strony, z siedzibą na jej terytorium, dostęp do systemów płatności i rozliczeń obsługiwanych przez podmioty publiczne oraz do możliwości związanych z urzędową konsolidacją długu i refinansowaniem, dostępnych w ramach zwykłego prowadzenia działalności. Niniejszy artykuł nie ma na celu przyznania dostępu do narzędzi kredytodawcy ostatniego stopnia Strony.

Artykuł 133

Zbliżenie przepisów

1. Strony uznają znaczenie zbliżenia istniejącego prawodawstwa Ukrainy do prawodawstwa Unii Europejskiej. Ukraina zapewnia stopniowe zapewnianie zgodności swoich przepisów i przyszłego prawodawstwa z dorobkiem prawnym UE.

2. Zbliżanie to rozpoczyna się w dniu podpisania niniejszego Układu i jest stopniowo rozszerzane o wszystkie elementy dorobku prawnego UE, o których mowa w załączniku XVII do niniejszego Układu.

Podsekcja 7

Usługi transportowe

Artykuł 134

Zakres stosowania

W niniejszej podsekcji określa się zasady dotyczące liberalizacji usług transportowych zgodnie z sekcjami 2, 3 i 4 niniejszego rozdziału.

Artykuł 135

Międzynarodowy transport morski

1. Niniejszy Układ ma zastosowanie do międzynarodowego transportu morskiego pomiędzy portami Ukrainy a portami państw członkowskich Unii Europejskiej oraz pomiędzy portami państw członkowskich Unii Europejskiej. Ma on również zastosowanie do handlu pomiędzy portami Ukrainy a portami państw trzecich oraz między portami państw członkowskich Unii Europejskiej a portami państw trzecich.

2. Niniejszy Układ nie ma zastosowania do krajowego transportu morskiego pomiędzy portami Ukrainy ani do krajowego transportu morskiego pomiędzy portami poszczególnych państw członkowskich Unii Europejskiej. Niezależnie od poprzedniego zdania przemieszczanie sprzętu, takiego jak pustych kontenerów, nieprzewożonych odpłatnie jako ładunek pomiędzy portami Ukrainy lub pomiędzy portami poszczególnych państw członkowskich Unii Europejskiej, uznaje się za część międzynarodowego transportu morskiego.

3. Do celów niniejszej podsekcji oraz sekcji 2, 3 i 4 niniejszego rozdziału:

a) „międzynarodowy transport morski" obejmuje transport „od drzwi do drzwi" oraz transport multimodalny, a więc przewóz towarów z wykorzystaniem więcej niż jednego rodzaju transportu, obejmujący odcinek morski, odbywający się w ramach jednolitego dokumentu przewozowego i obejmujący w tym celu bezpośrednie zawieranie umów z podmiotami świadczącymi usługi transportowe innego rodzaju;

b) „usługi w zakresie obsługi ładunku morskiego" oznaczają działania wykonywane przez przedsiębiorstwa zajmujące się załadunkiem i rozładunkiem, w tym przez operatorów terminali portowych, jednak nie obejmują działań pracowników portowych w przypadkach, kiedy nie są oni pracownikami przedsiębiorstw zajmujących się załadunkiem i rozładunkiem lub operatorów terminali portowych. Do działań objętych powyższą definicją zalicza się organizację i nadzór:

(i) załadunku ładunku na statek i jego rozładunku ze statku;

(ii) przycumowywania lub odcumowywania ładunku;

(iii) odbioru lub dostawy i przechowywania ładunków przed załadunkiem lub po rozładunku;

c) „usługi w zakresie odprawy celnej" (wymiennie „usługi pośredników urzędów celnych") oznaczają działalność polegającą na przeprowadzaniu w imieniu innego podmiotu formalności celnych dotyczących przywozu, wywozu lub przewozu ładunków, bez względu na to, czy usługa ta stanowi główny przedmiot działalności usługodawcy czy zwyczajowe uzupełnienie głównego przedmiotu jego działalności;

d) „usługi w zakresie obsługi stacji kontenerowej i magazynowania" oznaczają działalność polegającą na przechowywaniu kontenerów, na terenie portu lub na lądzie, w celu ich zapełnienia lub opróżnienia, napraw i udostępniania do załadunku;

e) „usługi agencji morskich" oznaczają działalność polegającą na reprezentowaniu, w ramach danego obszaru geograficznego, w charakterze agenta, interesów jednej lub większej liczby linii żeglugi morskiej lub przedsiębiorstw żeglugowych, do następujących celów:

(i) marketing i sprzedaż usług w zakresie transportu morskiego i usług pokrewnych, począwszy od podania ceny po fakturowanie oraz wystawianie listów przewozowych w imieniu spółek, nabywanie i odsprzedaż niezbędnych usług pokrewnych, przygotowanie dokumentów i dostarczanie informacji handlowych;

(ii) działanie w imieniu spółek organizujących zawinięcie statku do portu lub przejęcie ładunków, w razie potrzeby.

f) „usługi w zakresie spedycji frachtu" oznaczają usługi polegające na organizowaniu i monitorowaniu operacji wysyłania ładunku w imieniu wysyłających, poprzez nabywanie usług transportowych i pokrewnych, przygotowanie dokumentacji i dostarczanie informacji handlowych.

g) „usługi dowozowe" oznaczają morski przewóz ładunków, w szczególności w kontenerach, pomiędzy portami Strony przed ich przewozem międzynarodowym lub po nim.

4. Każda Strona przyznaje statkom pływającym pod banderą drugiej Strony lub obsługiwanym przez usługodawców pochodzących z drugiej Strony traktowanie nie mniej korzystne niż traktowanie przyznane swoim własnym statkom lub statkom jakiegokolwiek państwa trzeciego, zależnie od tego, które jest korzystniejsze, w zakresie między innymi dostępu do portów, korzystania z infrastruktury i usług portowych oraz korzystania z morskich usług pomocniczych (1), a także w zakresie związanych z tym prowizji i opłat, infrastruktury celnej oraz wyznaczania miejsca do cumowania statku w porcie oraz sprzętu do załadunku i rozładunku.

5. Strony skutecznie stosują zasadę nieograniczonego dostępu do międzynarodowego rynku i handlu morskiego na zasadach handlowych i na zasadzie niedyskryminacji.

6. Stosując zasady określone w ust. 4 i 5 niniejszego artykułu, po wejściu w życie niniejszego Układu Strony:

a) nie wprowadzają porozumień dotyczących podziału ładunku do przyszłych umów z państwami trzecimi dotyczących usług transportu morskiego, w tym handlu towarami masowymi w postaci płynnej i stałej oraz ładunków przewożonych liniowcem, oraz – w przypadku istnienia takich porozumień w sprawie podziału ładunku w dotychczasowych umowach – wypowiadają takie porozumienia;

b) zaprzestają stosowania lub powstrzymują się od wdrażania wszelkich środków administracyjnych, technicznych lub innych, które mogłyby stanowić pośrednie ograniczenie i wywierać skutek dyskryminujący w stosunku do obywateli lub przedsiębiorstw drugiej Strony w zakresie świadczenia usług w międzynarodowym transporcie morskim.

7. Każda Strona zezwala podmiotom drugiej Strony świadczącym usługi międzynarodowego transportu morskiego na posiadanie przedsiębiorstw na jej terytorium na warunkach zakładania i funkcjonowania przedsiębiorstw nie mniej korzystnych niż przyznane usługodawcom pochodzącym z tej Strony lub z państwa trzeciego, w zależności od tego, które są bardziej korzystne. Zgodnie z postanowieniami sekcji 2 niniejszego rozdziału, w odniesieniu do działalności takich przedsiębiorstw, każda Strona zezwala usługodawcom pochodzącym z drugiej Strony, zgodnie ze swoimi przepisami ustawowymi i wykonawczymi, na prowadzenie działalności gospodarczej, w tym, lecz nie wyłącznie, w zakresie:

a) ogłaszania, marketingu i sprzedaży usług w zakresie transportu morskiego i usług pokrewnych, począwszy od podania ceny po fakturowanie, na własny rachunek lub w imieniu innych podmiotów świadczących usługi międzynarodowego transportu morskiego, poprzez bezpośredni kontakt z klientami;

b) dostarczania informacji handlowych wszelkimi środkami, w tym za pomocą skomputeryzowanych systemów informacji i elektronicznej wymiany danych (z zastrzeżeniem wszelkich ograniczeń antydyskryminacyjnych w zakresie telekomunikacji);

c) przygotowania dokumentów dotyczących transportu, dokumentów celnych i innych dokumentów związanych z pochodzeniem i charakterem przewożonych przedmiotów;

d) organizowania zawijania statków do portów lub przyjmowania dostaw ładunków na własny rachunek lub w imieniu innych podmiotów świadczących usługi międzynarodowego transportu morskiego;

e) zawierania wszelkich porozumień handlowych z wszelkimi lokalnymi agencjami spedycyjnymi, włączając udział w kapitale spółki oraz wyznaczanie personelu rekrutowanego lokalnie lub za granicą, z zastrzeżeniem odnośnych przepisów niniejszego Układu;

f) nabywania usług transportowych i korzystania z nich – na własny rachunek lub w imieniu klientów (oraz odsprzedaży ich klientom) – z wykorzystaniem wszelkich rodzajów transportu, w tym transportu wodnego śródlądowego, drogowego i kolejowego, niezbędnych do świadczenia zintegrowanych usług transportowych;

g) posiadania na własność sprzętu niezbędnego do prowadzenia działalności gospodarczej.

(1) Morskie usługi pomocnicze obejmują usługi w zakresie obsługi ładunku morskiego, usługi w zakresie przechowywania i składowania, usługi w zakresie odprawy celnej, usługi w zakresie obsługi stacji kontenerowej i magazynowania, usługi agencji morskich, usługi w zakresie spedycji frachtu (morskiego), usługi wynajmu statków z załogą, konserwacji i napraw statków, pchania i holowania oraz usługi wspierające w transporcie morskim.

8. Każda Strona udostępnia podmiotom drugiej Strony świadczącym usługi międzynarodowego transportu morskiego, na rozsądnych i niedyskryminujących warunkach, następujące usługi w porcie: pilotaż, holowanie i pomoc holowniczą, zaopatrzenie, uzupełnianie paliwa i wody, odbiór odpadów i utylizacja odpadów balastowych, usługi kapitanatu portu, pomoc nawigacyjną, usługi operacyjne na nabrzeżu niezbędne dla funkcjonowania statku, włączając usługi komunikacyjne, dostawę wody i energii elektrycznej; usługi naprawcze w przypadku nagłych awarii; kotwiczenie, cumowanie i usługi związane z cumowaniem.

9. Każda Strona umożliwia podmiotom drugiej Strony świadczącym usługi międzynarodowego transportu morskiego świadczenie usług tego rodzaju również na odcinkach morskich przebiegających na śródlądowych drogach wodnych drugiej Strony.

10. Każda Strona zezwala podmiotom drugiej Strony świadczącym usługi międzynarodowego transportu morskiego na korzystanie – w sposób niedyskryminujący i na zasadach uzgodnionych pomiędzy odnośnymi przedsiębiorstwami – z usług dowozowych pomiędzy portami Ukrainy lub pomiędzy portami poszczególnych państw członkowskich Unii Europejskiej, oferowanych przez podmioty pierwszej Strony świadczące usługi międzynarodowego transportu morskiego.

11. Niniejszy Układ nie ma wpływu na stosowanie porozumień morskich zawartych pomiędzy Ukrainą a państwami członkowskimi Unii Europejskiej w kwestiach nieobjętych zakresem niniejszego Układu. Jeśli w pewnych kwestiach niniejszy Układ jest mniej korzystny niż istniejące porozumienia pomiędzy poszczególnymi państwami członkowskimi Unii Europejskiej a Ukrainą, to pierwszeństwo mają postanowienia korzystniejsze, bez uszczerbku dla zobowiązań Strony UE i z uwzględnieniem Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej. Postanowienia niniejszego Układu zastępują postanowienia dotychczasowych dwustronnych porozumień pomiędzy państwami członkowskimi Unii Europejskiej a Ukrainą, o ile postanowienia tych porozumień są niezgodne z postanowieniami niniejszego Układu, z wyjątkiem sytuacji, o której mowa w poprzednim zdaniu, albo są identyczne. Postanowienia istniejących porozumień dwustronnych w kwestiach nieobjętych zakresem niniejszego Układu nadal mają zastosowanie.

Artykuł 136

Transport drogowy, kolejowy i wodny śródlądowy

1. Z myślą o zapewnieniu skoordynowanego rozwoju i stopniowej liberalizacji transportu między Stronami w sposób dostosowany do ich wzajemnych potrzeb handlowych, warunki wzajemnego dostępu do rynku w transporcie drogowym, kolejowym i wodnym śródlądowym określa się w ewentualnych przyszłych szczególnych porozumieniach dotyczących transportu drogowego, kolejowego i wodnego śródlądowego.

2. Przed zawarciem porozumień, o których mowa w ust. 1 niniejszego artykułu, Strony nie doprowadzają do tego, aby warunki wzajemnego dostępu do rynków pomiędzy nimi były bardziej restrykcyjne, niż w dniu poprzedzającym wejście w życie niniejszego Układu.

3. Postanowienia istniejących porozumień dwustronnych w kwestiach nieobjętych zakresem ewentualnych przyszłych porozumień, o których mowa w ust. 1 niniejszego artykułu, nadal mają zastosowanie.

Artykuł 137

Transport lotniczy

1. Z myślą o zapewnieniu skoordynowanego rozwoju i stopniowej liberalizacji transportu między Stronami w sposób dostosowany do ich wzajemnych potrzeb handlowych, warunki wzajemnego dostępu do rynku w transporcie lotniczym powinny być zgodne z umową między UE a Ukrainą o wspólnym obszarze lotniczym (dalej zwaną „WOL").

2. Do chwili zawarcia WOL Strony nie podejmują żadnych środków ani działań, które byłyby bardziej restrykcyjne lub dyskryminujące w porównaniu z sytuacją istniejącą przed wejściem w życie niniejszego Układu.

Artykuł 138

Zbliżenie przepisów

Ukraina dostosowuje swoje prawodawstwo, w tym przepisy administracyjne, techniczne i inne przepisy, do prawodawstwa Strony UE istniejącego w jakiejkolwiek chwili w dziedzinie międzynarodowego transportu morskiego, w zakresie, w jakim służy to osiągnięciu celów liberalizacji, wzajemnego dostępu do rynków Stron oraz przepływu pasażerów i towarów. Zbliżenie to rozpoczyna się w dniu podpisania niniejszego Układu i jest stopniowo rozszerzane o wszystkie elementy dorobku prawnego UE, o których mowa w załączniku XVII do niniejszego Układu.

Sekcja 6

Handel elektroniczny

Artykuł 139

Cel i zasady

1. Uznając, że handel elektroniczny zwiększa możliwości handlowe w wielu sektorach, Strony uzgadniają, że będą propagowały rozwój handlu elektronicznego między sobą, w szczególności poprzez współpracę w kwestiach związanych z handlem elektronicznym podjętych w postanowieniach niniejszego rozdziału.

2. Strony zgadzają się, że rozwój handlu elektronicznego musi być w pełni zgodny z najwyższymi międzynarodowymi standardami w zakresie ochrony danych, aby zdobyć zaufanie użytkowników handlu elektronicznego.

3. Strony uzgadniają, że przekaz elektroniczny uznaje się za świadczenie usług w rozumieniu sekcji 3 (Transgraniczne świadczenie usług) niniejszego rozdziału, które nie może być objęte należnościami celnymi.

Artykuł 140

Aspekty regulacyjne handlu elektronicznego

1. Strony utrzymują dialog dotyczący kwestii regulacyjnych związanych z handlem elektronicznym, który obejmuje między innymi następujące kwestie:

a) uznanie certyfikatów podpisów elektronicznych wydawanych użytkownikom oraz ułatwianie świadczenia transgranicznych usług certyfikacyjnych,

b) odpowiedzialność usługodawców będących pośrednikami w odniesieniu do przesyłania lub przechowywania informacji,

c) traktowanie niezamówionych komercyjnych wiadomości elektronicznych,

d) ochrona konsumentów w zakresie handlu elektronicznego,

e) wszelkie inne kwestie mające związek z rozwojem handlu elektronicznego.

2. Współpraca taka może obejmować wymianę informacji dotyczących prawodawstwa poszczególnych Stron w tych kwestiach, jak również wdrażania tego prawodawstwa.

Sekcja 7

Wyjątki

Artykuł 141

Wyjątki ogólne

1 Bez uszczerbku dla wyjątków ogólnych określonych w art. 472 niniejszego Układu postanowienia niniejszego rozdziału oraz załączników XVI-A, XVI-B, XVI-C, XVI-D, XVI-E, XVI-F i XVII do niniejszego Układu podlegają wyjątkom opisanym w niniejszym artykule.

2. Z zastrzeżeniem wymogu, aby środki takie nie były stosowane w sposób, który mógłby stanowić arbitralną lub nieuzasadnioną dyskryminację pomiędzy państwami, w których obowiązują podobne warunki, bądź stanowiący ukryte ograniczenie dla zakładania przedsiębiorstw lub transgranicznego świadczenia usług, żadne postanowienie niniejszego rozdziału nie może być interpretowane w sposób uniemożliwiający przyjęcie lub stosowanie przez którąkolwiek ze Stron środków:

a) niezbędnych dla ochrony bezpieczeństwa publicznego lub moralności publicznej lub utrzymania porządku publicznego;

b) niezbędnych dla ochrony życia lub zdrowia ludzi, zwierząt lub roślin;

c) odnoszących się do zachowania ograniczonych zasobów naturalnych, jeżeli środki te stosowane są w połączeniu z ograniczeniami dotyczącymi krajowych inwestorów lub krajowej podaży i konsumpcji usług;

d) niezbędnych do ochrony narodowych dóbr kultury o wartości artystycznej, historycznej lub archeologicznej;

e) niezbędnych dla zapewnienia przestrzegania przepisów ustawowych i wykonawczych, które nie są sprzeczne z postanowieniami niniejszego rozdziału, łącznie z przepisami odnoszącymi się do:

(i) zapobiegania działaniom charakterze oszukańczym i podstępnym lub postępowania ze skutkami niewykonania umów;

(ii) ochrony życia prywatnego osób w zakresie przetwarzania i rozpowszechniania danych osobowych oraz ochrony poufności ich osobistych akt i rachunków;

(iii) bezpieczeństwa;

f) niezgodnych z art. 88 ust. 1 i art. 94 niniejszego Układu, pod warunkiem że zróżnicowane traktowanie ma na celu zapewnienie skutecznego lub sprawiedliwego opodatkowania lub poboru podatków bezpośrednich w odniesieniu do działalności gospodarczej, inwestorów lub usługodawców drugiej Strony ([1]).

3. Postanowienia niniejszego rozdziału oraz załączników XVI-A, XVI-B, XVI-C, XVI-D, XVI-E, XVI-F i XVII do niniejszego Układu nie mają zastosowania do systemów zabezpieczenia społecznego poszczególnych Stron ani do działań prowadzonych na terytorium poszczególnych Stron, które związane są, nawet tylko sporadycznie, z wykonywaniem władzy publicznej.

Artykuł 142

Środki w zakresie opodatkowania

Traktowanie na zasadzie KNU przyznane zgodnie z postanowieniami niniejszego rozdziału, nie ma zastosowania do traktowania w zakresie opodatkowania, którego Strony udzielają lub udzielą w przyszłości na podstawie zawartych między sobą porozumień mających na celu unikanie podwójnego opodatkowania.

Artykuł 143

Wyjątki ze względów bezpieczeństwa

1. Żadne z postanowień niniejszego Układu nie może być interpretowane w sposób:

a) wymagający od którejkolwiek ze Stron dostarczenia informacji, których ujawnienie uważa ona za sprzeczne z jej podstawowymi interesami bezpieczeństwa; lub

b) uniemożliwiający którejkolwiek ze Stron podjęcie jakiegokolwiek działania uznanego przez nią za niezbędne dla ochrony jej podstawowych interesów bezpieczeństwa:

(i) związanego z produkcją broni, amunicji lub materiałów wojskowych lub handlem nimi;

(ii) odnoszącego się do działalności gospodarczej prowadzonej bezpośrednio lub pośrednio dla celów zaopatrzenia obiektów wojskowych;

([1]) Środki mające na celu zapewnienie sprawiedliwego lub skutecznego nakładania lub poboru podatków bezpośrednich obejmują środki podjęte przez Stronę w ramach jej systemu podatkowego, które:
(i) mają zastosowanie do inwestorów i podmiotów świadczących usługi, niebędących rezydentami, z uwzględnieniem faktu, że obowiązek podatkowy nierezydentów określony jest na podstawie pozycji podlegających opodatkowaniu pochodzących z terytorium Strony lub tam się znajdujących; lub
(ii) mają zastosowanie do nierezydentów w celu zapewnienia nakładania lub poboru podatków na terytorium Strony; lub
(iii) mają zastosowanie do nierezydentów lub rezydentów w celu zapobiegania unikaniu zobowiązań podatkowych i uchylaniu się od nich, łącznie ze środkami zgodności; lub
(iv) mają zastosowanie do konsumentów usług dostarczonych na terytorium lub z terytorium drugiej Strony w celu zapewnienia nakładania na takich konsumentów lub poboru od nich podatków pochodzących ze źródeł znajdujących się na terytorium Strony; lub
(v) dokonują rozróżnienia między inwestorami i podmiotami świadczącymi usługi podlegającymi zobowiązaniom podatkowym od pozycji opodatkowanych na poziomie światowym a innymi inwestorami i podmiotami świadczącymi usługi ze względu na różnice w podstawie ich opodatkowania; lub
(vi) określają i przydzielają dochody, zyski, korzyści, straty, odliczenia lub ulgi osobom i oddziałom będącym rezydentami bądź powiązanym osobom lub oddziałom należącym do tej samej osoby w celu zagwarantowania podstawy opodatkowania obowiązującej na terytorium Strony.
Terminologia podatkowa lub założenia systemu opisane w lit. f) niniejszego postanowienia i w niniejszym przypisie są określane zgodnie z definicjami podatkowymi i założeniami systemowymi albo definicjami i założeniami systemowymi równorzędnymi, czy też podobnymi przyjętymi zgodnie z przepisami Strony podejmującej dany środek.

(iii) odnoszącego się do materiałów rozszczepialnych i materiałów do syntezy jądrowej lub materiałów służących do ich uzyskania; lub

(iv) podjętego w czasie wojny lub w obliczu innego zagrożenia w stosunkach międzynarodowych; lub

c) uniemożliwiający którejkolwiek ze Stron podejmowanie wszelkich działań w celu wywiązania się z zobowiązań podjętych w celu utrzymania pokoju i bezpieczeństwa międzynarodowego.

ROZDZIAŁ 7

Płatności bieżące i przepływ kapitału

Artykuł 144

Płatności bieżące

Strony zobowiązują się do nienakładania jakichkolwiek ograniczeń i zezwalają na dokonywanie, w walucie w pełni wymienialnej i zgodnie z postanowieniami art. VIII Statutu MFW, wszelkich płatności i transferów na rachunku bieżącym w ramach bilansu płatniczego między Stronami.

Artykuł 145

Przepływy kapitału

1. W odniesieniu do transakcji na rachunku kapitałowym i finansowym bilansu płatniczego, od momentu wejścia w życie niniejszego Układu Strony zapewniają swobodny przepływ kapitału związanego z bezpośrednimi inwestycjami (1) dokonywanymi zgodnie z przepisami ustawowymi państwa przyjmującego, kapitału związanego z inwestycjami dokonywanymi zgodnie z postanowieniami rozdziału 6 (Zakładanie przedsiębiorstw, handel usługami i handel elektroniczny) tytułu IV niniejszego Układu, jak również likwidacją lub przeniesieniem tego kapitału oraz wszelkiego wynikającego z niego zysku.

2. W odniesieniu do innych transakcji na rachunku kapitałowym i finansowym bilansu płatniczego od momentu wejścia w życie niniejszego Układu, bez uszczerbku dla innych jego postanowień, Strony zapewniają:

a) swobodny przepływ kapitału związanego z kredytami dotyczącymi transakcji handlowych lub ze świadczeniem usług, w których uczestniczy rezydent jednej ze Stron;

b) swobodny przepływ kapitału związanego z inwestycjami portfelowymi oraz pożyczkami i kredytami finansowymi udzielonymi przez inwestorów drugiej Strony.

3. Ukraina zobowiązuje się do ukończenia liberalizacji transakcji na rachunku kapitałowym i finansowym bilansu płatniczego równoważnej liberalizacji w Stronie UE przed przyznaniem traktowania zgodnie z zasadami rynku wewnętrznego w obszarze usług finansowych zgodnie z art. 4 ust. 3 załącznika XVII do niniejszego Układu. Pozytywna ocena ukraińskiego prawodawstwa dotyczącego przepływów kapitału, jego wdrożenie i stałe egzekwowanie zgodnie z zasadami przedstawionymi w art. 4 ust. 3 załącznika XVII do niniejszego Układu jest koniecznym warunkiem wstępnym jakiejkolwiek decyzji Komitetu ds. Handlu o przyznaniu traktowania zgodnie z zasadami rynku wewnętrznego w odniesieniu do usług finansowych.

4. Bez uszczerbku dla innych postanowień niniejszego Układu, Strony nie wprowadzają żadnych nowych ograniczeń w zakresie przepływu kapitału ani bieżących płatności między rezydentami UE i Ukrainy ani nie nadają istniejącym regulacjom bardziej restrykcyjnego charakteru.

Artykuł 146

Środki ochronne

Bez uszczerbku dla innych postanowień niniejszego Układu, w przypadku gdy w szczególnych okolicznościach płatności lub przepływ kapitału między Stronami powoduje lub może spowodować poważne trudności w funkcjonowaniu polityki kursowej lub polityki pieniężnej (2) w jednym lub większej liczbie państw członkowskich Unii Europejskiej lub na Ukrainie, zainteresowane Strony mogą podjąć środki ochronne w odniesieniu do przepływu kapitału między UE a Ukrainą na okres nieprzekraczający sześciu miesięcy, jeżeli środki takie są absolutnie niezbędne. Strona przyjmująca środki ochronne informuje drugą Stronę niezwłocznie o ich przyjęciu oraz przedstawia, najszybciej jak to możliwe, harmonogram ich znoszenia.

(1) Dotyczy to także nabywania nieruchomości związanego z bezpośrednimi inwestycjami.
(2) W tym poważne trudności w zakresie bilansu płatniczego.

Artykuł 147

Przepisy dotyczące ułatwienia i dalszej liberalizacji

1. Strony konsultują się wzajemnie w celu ułatwienia przepływu kapitału między nimi, aby wspierać cele niniejszego Układu.

2. W ciągu pierwszych czterech lat po wejściu w życie niniejszego Układu Strony podejmują środki pozwalające na stworzenie warunków niezbędnych do dalszego stopniowego stosowania unijnych przepisów dotyczących swobodnego przepływu kapitału.

3. Przed upływem piątego roku po wejściu w życie niniejszego Układu Komitet ds. Handlu dokonuje przeglądu środków i określa zasady dalszej liberalizacji.

ROZDZIAŁ *8*

Zamówienia publiczne

Artykuł 148

Cele

Strony uznają wkład przejrzystych, niedyskryminacyjnych, konkurencyjnych i otwartych procedur przetargowych w zrównoważony rozwój gospodarczy oraz przyjmują za swój cel skuteczne, wzajemne i stopniowe otwarcie swoich rynków zamówień publicznych.

W niniejszym rozdziale przewidziano wzajemny dostęp do rynków zamówień publicznych na podstawie zasady traktowania narodowego na poziomie krajowym, regionalnym i lokalnym w odniesieniu do zamówień publicznych i koncesji w sektorze tradycyjnym i w sektorze użyteczności publicznej. Przewiduje on stopniowe zbliżanie prawodawstwa dotyczącego zamówień publicznych na Ukrainie z dorobkiem prawnym Unii w tej dziedzinie, wraz z reformą instytucjonalną oraz utworzeniem skutecznego systemu zamówień publicznych na podstawie zasad regulujących zamówienia publiczne w Stronie UE oraz warunki i definicje określone w dyrektywie 2004/18/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 31 marca 2004 r. w sprawie koordynacji procedur udzielania zamówień publicznych na roboty budowlane, dostawy i usługi (dalej zwanej „dyrektywą 2004/18/WE") oraz dyrektywie 2004/17/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 31 marca 2004 r. koordynującą procedury udzielania zamówień przez podmioty działające w sektorach gospodarki wodnej, energetyki, transportu i usług pocztowych (dalej zwanej „dyrektywą 2004/17/WE").

Artykuł 149

Zakres stosowania

1. Niniejszy rozdział ma zastosowanie do zamówień publicznych na roboty budowlane, dostawy i usługi, jak również do zamówień na roboty budowlane, dostawy i usługi w sektorach użyteczności publicznej oraz do koncesji na roboty budowlane i usługi.

2. Niniejszy rozdział ma zastosowanie do wszelkich instytucji zamawiających oraz podmiotów zamawiających, które są zgodne z definicjami zawartymi w dorobku prawnym UE dotyczącym zamówień publicznych (dalej łącznie zwanych „podmiotami zamawiającymi"). Obejmuje on również podmioty prawa publicznego i przedsiębiorstwa publiczne świadczące usługi użyteczności publicznej, takie jak przedsiębiorstwa państwowe prowadzące taką działalność oraz przedsiębiorstwa prywatne działające na podstawie szczególnych i wyłącznych praw, świadczące usługi użyteczności publicznej.

3. Niniejszy rozdział ma zastosowanie do zamówień o wartości przekraczającej progi ustanowione w załączniku XXI-P.

Podstawą obliczania szacunkowej wartości zamówienia publicznego jest całkowita kwota należna, bez podatku od wartości dodanej. Przy stosowaniu tych progów Ukraina będzie przeliczać te wartości na własną walutę krajową przy zastosowaniu kursu wymiany swojego banku narodowego.

Powyższe progi podlegają regularnemu przeglądowi co dwa lata, począwszy od pierwszego parzystego roku po wejściu w życie niniejszego Układu, na podstawie średniej dziennej wartości euro, wyrażonej w specjalnym prawie ciągnienia, z okresu 24 miesięcy upływającego w ostatnim dniu sierpnia poprzedzającym korektę ze skutkiem od dnia 1 stycznia. Wartość progów poddanych przeglądowi w ten sposób, w miarę potrzeby, zostaje zaokrąglona w dół do najbliższego tysiąca euro. Komitet ds. Handlu przyjmuje korektę progów zgodnie z procedurą opisaną w tytule VII (Postanowienia instytucjonalne, ogólne i końcowe) niniejszego Układu.

Artykuł 150

Kontekst instytucjonalny

1. Strony ustanawiają lub utrzymują odpowiednie ramy i mechanizmy instytucjonalne niezbędne do prawidłowego funkcjonowania systemu zamówień publicznych oraz do wdrażania stosownych zasad.

2. W ramach reformy instytucjonalnej Ukraina wyznacza w szczególności:

a) centralny organ wykonawczy odpowiedzialny za politykę gospodarczą, którego zadaniem jest zagwarantowanie spójnej polityki we wszystkich obszarach związanych z zamówieniami publicznymi. Taki organ ułatwia i koordynuje wdrażanie niniejszego rozdziału i kieruje procesem zbliżenia przepisów;

b) bezstronny i niezależny organ, którego zadaniem jest dokonywanie przeglądu decyzji podejmowanych przez instytucje lub podmioty zamawiające w trakcie udzielania zamówień. W tym kontekście „niezależny" oznacza, że jest to organ publiczny, który jest odrębny od jakichkolwiek podmiotów zamawiających lub podmiotów gospodarczych. Musi istnieć możliwość poddania decyzji takiego organu kontroli sądowej.

3. Strony zapewniają skuteczne egzekwowanie decyzji organów odpowiedzialnych za rozpatrywanie skarg.

Artykuł 151

Podstawowe normy regulujące udzielanie zamówień

1. Nie później niż sześć miesięcy od wejścia w życie niniejszego Układu, w zakresie udzielania wszelkich zamówień Strony przestrzegają szeregu podstawowych norm określonych w ust. 2–15 niniejszego Układu. Te podstawowe normy wywodzą się bezpośrednio z przepisów i zasad dotyczących zamówień publicznych, określonych w dorobku prawnym UE regulującym te kwestie, w tym z zasad niedyskryminacji, równego traktowania, przejrzystości i proporcjonalności.

Publikacja

2. Strony zapewniają, aby wszystkie planowane zamówienia były publikowane w stosownych mediach w wystarczający sposób:

a) aby umożliwić otwarcie rynku na konkurencję oraz

b) aby umożliwić zainteresowanym podmiotom gospodarczym uzyskanie odpowiedniego dostępu do informacji dotyczących planowanych zamówień przed ich udzieleniem oraz wyrażenie zainteresowania ich uzyskaniem.

3. Publikacja musi być dostosowana do ekonomicznego znaczenia zamówienia dla podmiotów gospodarczych.

4. Publikacja zawiera co najmniej istotne szczegóły zamówienia, które ma zostać udzielone, kryteria kwalifikacji podmiotowej, metodę udzielenia, kryteria udzielenia zamówienia oraz wszelkie inne dodatkowe informacje, których podmioty gospodarcze mogłyby w uzasadnionym zakresie potrzebować, aby podjąć decyzję o wyrażeniu zainteresowania uzyskaniem zamówieniem.

Udzielanie zamówień

5. Wszystkie zamówienia udzielane są w ramach przejrzystych i bezstronnych procedur, które zapobiegają działaniom korupcyjnym. Taką bezstronność zapewnia się w szczególności przez niedyskryminacyjny opis przedmiotu zamówienia, zapewnienie równego dostępu wszystkim podmiotom gospodarczym, odpowiednie ramy czasowe oraz przejrzyste i obiektywne podejście.

6. Opisując cechy wymaganych robót budowlanych, dostaw lub usług, podmiot zamawiający stosuje ogólny opis zasad wykonania i funkcji oraz norm międzynarodowych, europejskich lub krajowych.

7. Opis wymaganych cech robót budowlanych, dostaw lub usług nie powinien zawierać odniesienia do konkretnej marki czy źródła ani też konkretnego procesu, znaku towarowego, patentu, rodzaju czy też określonego pochodzenia lub produkcji, o ile takie odniesienie nie jest uzasadnione przedmiotem zamówienia i opatrzone słowami „lub równoważny". Preferowane jest stosowanie ogólnych opisów zasad wykonania lub funkcji.

8. Podmioty zamawiające nie nakładają warunków, które skutkowałyby bezpośrednią lub pośrednią dyskryminacją podmiotów gospodarczych drugiej Strony, na przykład wymogów, aby podmioty gospodarcze zainteresowane uzyskaniem zamówienia miały siedzibę w tym samym państwie, regionie lub terytorium co podmiot zamawiający.

Niezależnie od powyższego w przypadkach, w których jest to uzasadnione szczególnymi okolicznościami towarzyszącymi zamówieniu, na wyłonionego wnioskodawcę można nałożyć wymóg ustanowienia określonej infrastruktury gospodarczej na miejscu wykonania.

9. Terminy na wyrażenie zainteresowania i przedłożenie ofert muszą być wystarczająco długie, aby podmioty gospodarcze pochodzące z drugiej Strony mogły dokonać rzetelnej oceny przetargu i przygotować swoją ofertę.

10. Wszyscy uczestnicy muszą być w stanie zapoznać się z wyprzedzeniem z mającymi zastosowanie przepisami, kryteriami kwalifikacji i kryteriami udzielenia zamówienia. Przepisy te muszą mieć zastosowanie na równi do wszystkich uczestników.

11. Podmioty zamawiające mogą zwracać się do ograniczonej liczby wnioskodawców o przedstawienie oferty, pod warunkiem że:

a) odbywa się to w sposób przejrzysty i niedyskryminacyjny; oraz

b) wyboru dokonuje się wyłącznie na podstawie obiektywnych czynników, takich jak doświadczenie wnioskodawców w danym sektorze, rozmiary i infrastruktura ich przedsiębiorstw bądź ich możliwości techniczne i zawodowe.

Zwracając się do ograniczonej liczby wnioskodawców o przedstawienie oferty, należy wziąć pod uwagę konieczność zapewnienia odpowiedniej konkurencji.

12. Podmioty zamawiające mogą skorzystać z procedury negocjacyjnej wyłącznie w wyjątkowych i określonych przypadkach, gdy korzystanie z takiej procedury w rzeczywistości nie zakłóca konkurencji.

13. Podmioty zamawiające mogą korzystać z systemów kwalifikowania jedynie pod warunkiem że wykaz kwalifikowanych podmiotów zostanie sporządzony w drodze należycie ogłoszonego, przejrzystego i otwartego postępowania. Zamówień wchodzących w zakres tego rodzaju systemów również udziela się na niedyskryminacyjnych warunkach.

14. Strony zapewniają, aby zamówienia były udzielane w sposób przejrzysty wnioskodawcom, którzy przedstawili ekonomicznie najkorzystniejszą ofertę lub ofertę zawierającą najniższą cenę, na podstawie kryteriów przetargu i przepisów proceduralnych ustanowionych i ogłoszonych z wyprzedzeniem. Ostateczne decyzje są przekazywane wszystkim wnioskodawcom bez zbędnej zwłoki. Na żądanie wnioskodawcy, który nie został wybrany, musi zostać przedstawione wystarczająco szczegółowe uzasadnienie, umożliwiające weryfikację decyzji.

Ochrona sądowa

15. Strony zapewniają każdej osobie, która ma lub miała interes w uzyskaniu określonego zamówienia i która poniosła lub mogłaby ponieść szkodę z tytułu domniemanego naruszenia, prawo do skutecznej i bezstronnej ochrony sądowej przed jakąkolwiek decyzją podmiotu zamawiającego dotyczącą udzielenia tego zamówienia. Decyzje podjęte w trakcie i na zakończenie takiej procedury weryfikacji są podawane do wiadomości publicznej w sposób wystarczający, aby poinformować wszystkie zainteresowane podmioty gospodarcze.

Artykuł 152

Planowanie zbliżenia prawodawstwa

1. Przed rozpoczęciem zbliżenia prawodawstwa Ukraina przedkłada Komitetowi ds. Handlu kompleksowy plan wdrożenia niniejszego rozdziału, określający harmonogram i kluczowe etapy, który powinien obejmować wszystkie reformy z zakresu zbliżenia prawodawstwa i budowania zdolności instytucjonalnych. Plan ten musi być zgodny z etapami i harmonogramami przedstawionymi w załączniku XXI-A do niniejszego Układu.

2. Plan obejmuje wszystkie aspekty reformy i ogólne ramy prawne wdrożenia działań związanych z zamówieniami publicznymi, a w szczególności: zbliżenie prawodawstwa w zakresie zamówień publicznych, zamówień w sektorze usług użyteczności publicznej, koncesji na roboty budowlane oraz procedur weryfikacji, a także wzmocnienie możliwości administracyjnych na wszystkich poziomach, łącznie z organami weryfikującymi i mechanizmami egzekwowania.

3. Po pozytywnym zaopiniowaniu przez Komitet ds. Handlu plan zostaje uznany za dokument referencyjny do celów wdrożenia niniejszego rozdziału. Unia Europejska dokłada wszelkich starań, aby wspomóc Ukrainę we wdrożeniu planu.

Artykuł 153

Zbliżenie prawodawstwa

1. Ukraina zapewnia stopniowe zapewnianie zgodności swojego istniejącego i przyszłego prawodawstwa w zakresie zamówień publicznych z dorobkiem prawnym UE w tej dziedzinie.

2. Zbliżenie przepisów odbywa się w kilku etapach przedstawionych w załączniku XXI-A oraz załącznikach XXI-B do XXI-E, załącznikach XXI-G, XXI-H i XXI-J do niniejszego Układu. W załącznikach XXI-F i XXI-I do niniejszego Układu określono nieobowiązkowe elementy, które nie wymagają transpozycji, natomiast w załącznikach XXI-K do XXI-N do niniejszego Układu określono elementy dorobku prawnego UE, które pozostają poza zakresem zbliżenia prawodawstwa. W trakcie tego procesu należy uwzględnić odpowiednie orzecznictwo Europejskiego Trybunału Sprawiedliwości oraz środki wykonawcze przyjmowane przez Komisję Europejską, jak również – jeśli okaże się to konieczne – wszelkie zmiany w dorobku prawnym Unii wprowadzone do tego czasu. Po ukończeniu każdego etapu wdrożenia, podlega ono ocenie Komitetu ds. Handlu, a po wydaniu pozytywnej oceny przez ten Komitet następuje wzajemne udzielenie dostępu do rynku zgodnie z załącznikiem XXI-A do niniejszego Układu. Komisja Europejska bez zbędnej zwłoki powiadamia Ukrainę o wszelkich zmianach dorobku prawnego UE. Komisja zapewni odpowiednie doradztwo i pomoc techniczną, aby ułatwić wdrożenie takich zmian.

3. Strony zgodnie postanawiają, że Komitet ds. Handlu przystępuje do oceny kolejnego etapu, dopiero gdy środki służące do wdrożenia poprzedniego etapu zostaną zrealizowane i zatwierdzone w trybie określonym w ust. 2 niniejszego artykułu.

4. Strony zapewniają zgodność tych aspektów i obszarów zamówień publicznych, które nie są objęte niniejszym artykułem, z zasadami przejrzystości, niedyskryminacji i równego traktowania, określonymi w art. 151 niniejszego Układu.

Artykuł 154

Dostęp do rynku

1. Strony zgodnie postanawiają, że będą stopniowo i równocześnie dążyć do skutecznego i wzajemnego otwarcia swoich rynków. W trakcie procesu zbliżenia przepisów zakres wzajemnie udzielanego dostępu do rynku jest powiązany z postępami w ramach tego procesu, wyszczególnionymi w załączniku XXI-A do niniejszego Układu.

2. Decyzję o przejściu do kolejnego etapu otwarcia rynku podejmuje się na podstawie oceny jakości przyjętego prawodawstwa oraz ich praktycznego wdrożenia. Tego rodzaju oceny dokonuje regularnie Komitet ds. Handlu.

3. W zakresie, w jakim jedna Strona dokonała zgodnie z załącznikiem XXI-A do niniejszego Układu otwarcia rynku zamówień publicznych dla drugiej Strony, Strona UE zapewnia dostęp do postępowań o udzielenie zamówienia ukraińskim przedsiębiorstwom – bez względu na to, czy mają one siedzibę w UE – zgodnie z przepisami UE dotyczącymi zamówień publicznych i na warunkach nie mniej korzystnych niż w odniesieniu do przedsiębiorstw pochodzących z UE; Ukraina zaś zapewnia dostęp do postępowań o udzielenie zamówienia dla przedsiębiorstw z UE – bez względu na to, czy mają one siedzibę na Ukrainie – zgodnie z krajowymi przepisami dotyczącymi zamówień publicznych i na warunkach nie mniej korzystnych niż w odniesieniu do przedsiębiorstw ukraińskich.

4. Po wdrożeniu ostatniego etapu procesu zbliżenia przepisów Strony przeanalizują możliwość wzajemnego zapewnienia dostępu do rynku zamówień publicznych w odniesieniu do zamówień poniżej progów wartości określonych w art. 149 ust. 3 niniejszego Układu.

5. Finlandia zastrzega swoje stanowisko w odniesieniu do Wysp Alandzkich.

Artykuł 155

Informacje

1. Strony zapewniają odpowiednie poinformowanie podmiotów zamawiających i podmiotów gospodarczych na temat procedur zamówień publicznych, w tym poprzez publikację wszystkich odnośnych przepisów ustawodawczych i decyzji administracyjnych.

2. Strony zapewniają skuteczne rozpowszechnianie informacji na temat możliwości składania ofert.

Artykuł 156

Współpraca

1. Strony zwiększają współpracę poprzez wymianę doświadczeń i informacji dotyczących swoich najlepszych praktyk i ram regulacyjnych.

2. UE ułatwia wdrożenie niniejszego rozdziału, w tym – w stosownych przypadkach – poprzez pomoc techniczną. Zgodnie z postanowieniami dotyczącymi współpracy finansowej w tytule VI (Współpraca finansowa, w tym postanowienia dotyczące zwalczania nadużyć finansowych) niniejszego Układu konkretne decyzje dotyczące pomocy finansowej są podejmowane z wykorzystaniem stosownych mechanizmów i instrumentów finansowych UE.

3. Orientacyjny wykaz zagadnień objętych współpracą zawarto w załączniku XXI-O do niniejszego Układu.

ROZDZIAŁ 9

Własność intelektualna

Sekcja 1

Postanowienia ogólne

Artykuł 157

Cele

Celem niniejszego rozdziału jest:

a) ułatwianie produkcji i komercjalizacji innowacyjnych i nowoczesnych produktów na terytorium Stron; oraz

b) osiągnięcie odpowiedniego i skutecznego poziomu ochrony oraz egzekwowania praw własności intelektualnej.

Artykuł 158

Charakter i zakres zobowiązań

1. Strony zapewniają odpowiednie i skuteczne wykonanie umów międzynarodowych dotyczących własności intelektualnej, których są stronami, w tym Porozumienia w sprawie handlowych aspektów własności intelektualnej (TRIPS), znajdującego się w załączniku 1C do Porozumienia ustanawiającego Światową Organizację Handlu (WTO) (zwanego dalej „Porozumieniem TRIPS"). Postanowienia niniejszego rozdziału uzupełniają i precyzują prawa i obowiązki Stron zgodnie z porozumieniem TRIPS i innymi umowami międzynarodowymi w dziedzinie własności intelektualnej.

2. Do celów niniejszego Układu prawa własności intelektualnej obejmują prawa autorskie, w tym prawa autorskie do programów komputerowych i baz danych, prawa pokrewne do praw autorskich, prawa dotyczące patentów, w tym prawa w zakresie patentów dotyczących wynalazków biotechnologicznych, znaki towarowe, nazwy handlowe, o ile zgodnie z odnośnym prawem krajowym są one chronione jako wyłączne prawa własności, wzory, wzory schematów (topografii) układów scalonych, oznaczenia geograficzne, w tym oznaczenia pochodzenia, oznaczenia źródła, odmiany roślin, ochronę informacji niejawnych oraz ochronę przed nieuczciwą konkurencją, o których mowa w art. 10 bis Konwencji związkowej paryskiej o ochronie własności przemysłowej (z 1967 r.) (zwanej dalej „konwencją paryską").

Artykuł 159

Transfer technologii

1. Strony zgodnie postanawiają wymieniać się opiniami i informacjami o swoich krajowych i międzynarodowych praktykach oraz politykach dotyczących transferu technologii. Obejmuje to w szczególności środki ułatwiające przepływ informacji, partnerstwa biznesowe, zezwolenia oraz dobrowolne podwykonawstwo. Szczególną uwagę należy zwrócić na warunki niezbędne dla stworzenia odpowiedniego otoczenia, umożliwiającego transfer technologii w krajach przyjmujących, łącznie z takimi kwestiami jak odpowiednie ramy prawne oraz rozwój kapitału ludzkiego.

2. Strony zapewniają ochronę uzasadnionych interesów posiadaczy praw własności intelektualnej.

Artykuł 160

Wyczerpanie

Strony mają swobodę ustanowienia własnego systemu dotyczącego wyczerpania praw własności intelektualnej, z zastrzeżeniem postanowień porozumienia TRIPS.

Sekcja 2

Normy dotyczące praw własności intelektualnej

Podsekcja 1

Prawo autorskie i prawa pokrewne

Artykuł 161

Przyznana ochrona

Strony przestrzegają:

a) art. 1-22 Międzynarodowej konwencji o ochronie wykonawców, producentów fonogramów oraz organizacji nadawczych (1961 r.) (zwanej dalej „konwencją rzymską");

b) art. 1-18 Konwencji berneńskiej o ochronie dzieł literackich i artystycznych (1886 r., ostatnio zmieniona w 1979 r.) (zwanej dalej „konwencją berneńską");

c) art. 1-14 Traktatu Światowej Organizacji Własności Intelektualnej (zwanej dalej „WIPO") o prawie autorskim (1996 r.) (zwanego dalej „WCT"); oraz

d) art. 1-23 Traktatu WIPO o artystycznych wykonaniach i fonogramach (1996 r.).

Artykuł 162

Czas trwania praw autorskich

1. Prawa autora utworu literackiego lub artystycznego w rozumieniu art. 2 konwencji berneńskiej podlegają ochronie w okresie życia autora i przez okres 70 lat po jego śmierci, niezależnie od daty zgodnego z prawem publicznego udostępnienia utworu.

2. W przypadku utworu współautorskiego okres, o którym mowa w ust. 1, liczy się od dnia śmierci ostatniego z autorów.

3. W przypadku utworów anonimowych lub utworów, przy których posłużono się pseudonimem, okres ochrony wynosi 70 lat po dniu zgodnego z prawem publicznego udostępnienia utworu. Jednakże jeżeli pseudonim, którym posłużył się autor, nie pozostawia wątpliwości co do tożsamości autora, lub jeżeli autor ujawnia swoją tożsamość w okresie przewidzianym w zdaniu pierwszym, okresem ochrony mającym zastosowanie jest okres określony w ust. 1.

4. W przypadku gdy utwór publikowany jest w tomach, częściach, odcinkach, fragmentach lub wkładkach, a okres ochrony biegnie od dnia, w którym utwór został zgodnie z prawem udostępniony publicznie, okres ochrony rozpoczyna swój bieg dla każdej z wymienionych części oddzielnie.

5. W przypadku utworów, których okres ochrony nie jest liczony od dnia śmierci autora lub autorów i które nie były zgodnie z prawem udostępnione publicznie w okresie 70 lat po ich stworzeniu, ochrona wygasa.

Artykuł 163

Okres ochrony utworów filmowych oraz audiowizualnych

1. Główny reżyser utworu filmowego lub audiowizualnego uważany jest za jego autora lub jednego z autorów. Strony mogą swobodnie wskazywać innych współautorów.

2. Okres ochrony utworu filmowego lub audiowizualnego wygasa po upływie co najmniej 70 lat po śmierci ostatniej osoby należącej do wskazanej grupy, bez względu na to, czy osoby te zostały uznane za współautorów. Grupa ta powinna obejmować przynajmniej głównego reżysera, autora scenariusza, autora dialogów i kompozytora muzyki skomponowanej specjalnie dla utworu filmowego lub audiowizualnego.

Artykuł 164

Czas trwania praw pokrewnych

1. Prawa artystów wykonawców wygasają po upływie przynajmniej 50 lat po dniu wykonania utworu. Jednakże jeżeli w tym terminie utrwalenie wykonania zostanie zgodnie z prawem opublikowane lub zgodnie z prawem publicznie udostępnione, prawa te wygasają po upływie przynajmniej 50 lat od dnia pierwszego takiego opublikowania lub pierwszego takiego publicznego udostępnienia, w zależności od tego, które z tych wydarzeń miało miejsce wcześniej.

2. Prawa producentów fonogramów wygasają po upływie przynajmniej 50 lat po sporządzeniu utrwalenia. Jednakże jeżeli w tym terminie fonogram został opublikowany zgodnie z prawem, wspomniane prawa wygasają po upływie przynajmniej 50 lat od dnia pierwszej publikacji dokonanej zgodnie z prawem. W przypadku braku publikacji dokonanej zgodnie z prawem w terminie określonym w zdaniu pierwszym oraz jeżeli fonogram został zgodnie z prawem publicznie udostępniony w tym terminie, wspomniane prawa wygasają po upływie 50 lat od dnia pierwszego dokonanego zgodnie z prawem publicznego udostępnienia utworu.

3. Prawa producentów pierwszego utrwalenia filmu wygasają po upływie przynajmniej 50 lat po sporządzeniu utrwalenia. Jednakże jeżeli w tym czasie film zostanie zgodnie z prawem opublikowany lub zgodnie z prawem publicznie udostępniony, prawa te wygasają po okresie przynajmniej 50 lat od dnia pierwszego takiego opublikowania lub pierwszego takiego publicznego udostępnienia, w zależności od tego, które z tych wydarzeń miało miejsce wcześniej. Określenie „film" oznacza utwór filmowy, audiowizualny lub ruchome obrazy, bez względu na to, czy są udźwiękowione.

4. Prawa organizacji nadawczych wygasają po okresie przynajmniej 50 lat po pierwszym nadaniu programu, niezależnie od tego, czy program ten emitowany jest przewodowo czy bezprzewodowo, w tym za pośrednictwem przekazu kablowego lub satelitarnego.

Artykuł 165

Ochrona utworów uprzednio nieopublikowanych

Każda osoba, która po wygaśnięciu okresu ochrony prawa autorskiego po raz pierwszy zgodnie z prawem publikuje lub zgodnie z prawem publicznie udostępnia utwór uprzednio nieopublikowany, korzysta z ochrony równoważnej ochronie praw majątkowych autora. Okres ochrony takich praw wynosi 25 lat od dnia pierwszego zgodnego z prawem opublikowania lub pierwszego zgodnego z prawem publicznego udostępnienia utworu.

Artykuł 166

Publikacje krytyczne i naukowe

Strony mogą również chronić publikacje krytyczne lub naukowe utworów, które stały się własnością publiczną. Maksymalny okres ochrony tych praw wynosi 30 lat od dnia pierwszego opublikowania zgodnego z prawem.

Artykuł 167

Ochrona fotografii

Fotografie, które są oryginalne w tym znaczeniu, że stanowią własną intelektualną twórczość autora, podlegają ochronie zgodnie z art. 162 niniejszego Układu. Strony mogą ustanowić ochronę innych fotografii.

Artykuł 168

Współpraca w zakresie zbiorowego zarządzania prawami

Strony uznają konieczność przyjęcia porozumień pomiędzy swoimi organizacjami zbiorowego zarządzania prawami autorskimi zapewniających łatwiejszy wzajemny dostęp i przekazywanie materiałów między terytoriami Stron, a także zapewniających wzajemne przekazywanie tantiem za wykorzystanie dzieł Stron oraz w pozostałych sprawach dotyczących praw autorskich. Strony uznają potrzebę osiągnięcia przez swoje organizacje zbiorowego zarządzania prawami autorskimi wysokiego poziomu racjonalizacji oraz przejrzystości w odniesieniu do wykonywanych zadań.

Artykuł 169

Prawo utrwalania

1. Do celów niniejszego artykułu utrwalenie oznacza zapis dźwięków lub obrazów bądź ich reprezentacji, z którego mogą być postrzegane, kopiowane i przekazywane za pomocą odpowiednich urządzeń.

2. Strony zapewniają artystom wykonawcom wyłączne prawo zezwalania lub zakazywania utrwalania ich wykonań.

3. Strony zapewniają organizacjom nadawczym wyłączne prawo zezwalania lub zakazywania utrwalania ich programów, niezależnie od tego, czy chodzi o programy przekazywane bezprzewodowo czy przewodowo, w tym za pośrednictwem przekazu kablowego lub satelitarnego.

4. Dystrybutorowi kablowemu nie przysługuje prawo przewidziane w ust. 2 w przypadku gdy rozpowszechnia jedynie programy innych organizacji nadawczych.

Artykuł 170

Nadawanie i przekaz publiczny

1. Do celów niniejszego artykułu:

a) „nadawanie" oznacza bezprzewodowe przekazywanie do odbioru publicznego dźwięków lub też obrazów i dźwięków bądź ich reprezentacji; termin ten obejmuje także przekaz satelitarny; oraz przekaz za pomocą kodowanych sygnałów, w przypadku gdy urządzenia dekodujące są publicznie udostępnione przez tę samą organizację nadawczą lub za jej zgodą;

b) „przekaz publiczny" oznacza transmisję publiczną dźwięków wykonania lub dźwięków bądź reprezentacji dźwięków utrwalonych na fonogramie w jakikolwiek sposób inny niż nadawanie. Do celów ust. 3 „przekaz publiczny" obejmuje publiczne odtwarzanie dźwięków lub reprezentacji dźwięków utrwalonych na fonogramie.

2. Strony zapewniają artystom wykonawcom wyłączne prawo do zezwalania na bezprzewodowe nadawanie oraz przekaz publiczny ich wykonań artystycznych, lub ich zakazania, z wyjątkiem przypadku gdy wykonania te stanowią same w sobie nadawane wykonanie lub oparte są na utrwaleniu.

3. Strony zapewniają artystom wykonawcom i producentom fonogramów prawo do pojedynczego godziwego wynagrodzenia, jeżeli fonogram opublikowany w celach handlowych lub powielony egzemplarz takiego fonogramu jest wykorzystany do bezprzewodowego nadawania lub do wszelkiego przekazu publicznego, oraz do zapewnienia, aby to wynagrodzenie zostało rozdysponowane między odpowiednimi wykonawcami oraz producentami fonogramów. W przypadku braku porozumienia w tej sprawie między wykonawcami i producentami fonogramów Strony mogą określić warunki podziału tego wynagrodzenia między nimi.

4. Strony zapewniają organizacjom nadawczym wyłączne prawo do zezwalania na bezprzewodową retransmisję ich programów oraz przekaz publiczny ich programów, lub ich zakazywania, jeśli przekaz ten następuje w miejscach dostępnych publicznie za opłatą wstępu.

Artykuł 171

Prawo rozpowszechniania

1. Strony zapewniają autorom wyłączne prawo do zezwalania na publiczne rozpowszechnianie, w jakiejkolwiek formie, oryginału lub kopii ich utworów w drodze sprzedaży lub w inny sposób, bądź zakazywania takiego rozpowszechniania.

2. Strony zapewniają wyłączne prawo publicznego udostępniania przedmiotów ochrony wskazanych w lit. a)-d) niniejszego ustępu oraz ich kopii w drodze sprzedaży lub w inny sposób:

a) artystom wykonawcom w odniesieniu do utrwaleń ich wykonań;

b) producentom fonogramów w odniesieniu do ich fonogramów;

c) producentom pierwszego utrwalenia filmów w odniesieniu do oryginału i kopii ich filmów;

d) organizacjom nadawczym w odniesieniu do utrwaleń ich programów określonych w art. 169 ust. 3 niniejszego Układu.

Artykuł 172

Ograniczenia

1. Strony mogą postanowić o ograniczeniach praw, o których mowa w art. 169, 170 i 171 niniejszego Układu, w odniesieniu do:

a) użytku prywatnego;

b) wykorzystania krótkich fragmentów w sprawozdaniach dotyczących wydarzeń bieżących;

c) krótkotrwałego utrwalenia przez organizację nadawczą przy użyciu własnych środków i z przeznaczeniem do własnych programów;

d) wykorzystania służącego wyłącznie celom edukacyjnym lub badaniom naukowym.

2. Niezależnie od ust. 1 Strony mogą ustanowić tego samego rodzaju ograniczenia w zakresie ochrony artystów wykonawców, producentów fonogramów, organizacji nadawczych i producentów pierwszych utrwaleń filmów, jakie przewidziane są dla ochrony prawa autorskiego w zakresie utworów literackich i artystycznych. Licencje obowiązkowe mogą być jednak ustanowione jedynie w zakresie, w jakim są zgodne z postanowieniami konwencji rzymskiej.

3. Ograniczenia określone w ust. 1 i 2 niniejszego artykułu stosuje się jedynie w niektórych szczególnych przypadkach, które nie kolidują z normalnym wykorzystaniem przedmiotu objętego ochroną oraz nie naruszają w sposób nieuzasadniony uzasadnionych interesów posiadacza prawa autorskiego.

Artykuł 173

Prawo do zwielokrotniania utworu

Strony zapewniają wyłączne prawo do zezwalania na bezpośrednie lub pośrednie, tymczasowe lub ciągłe zwielokrotnianie utworu, przy wykorzystaniu wszelkich środków i w jakiejkolwiek formie, w całości lub częściowo, lub zakazywania takich działań:

a) autorom — w odniesieniu do ich utworów;

b) artystom wykonawcom — w odniesieniu do utrwaleń ich wykonań;

c) producentom fonogramów — w odniesieniu do ich fonogramów;

d) producentom pierwszych utrwaleń filmów - w odniesieniu do oryginału i kopii ich filmów;

e) organizacjom nadawczym — w odniesieniu do utrwaleń ich programów, niezależnie od tego, czy programy te transmitowane są przewodowo czy bezprzewodowo, włączając drogę kablową lub satelitarną.

Artykuł 174

Prawo do publicznego przekazu utworów i prawo do publicznego udostępniania innych przedmiotów objętych ochroną

1. Strony zapewniają autorom wyłączne prawo do zezwalania na jakikolwiek publiczny przekaz ich utworów, drogą przewodową lub bezprzewodową, lub jego zakazywania, włączając publiczne udostępnianie ich utworów w taki sposób, że osoby postronne mają do nich dostęp w wybranym przez siebie miejscu i czasie.

2. Strony zapewniają wyłączne prawo do zezwalania na publiczne udostępnianie utworów, drogą przewodową lub bezprzewodową, lub jego zakazywanie, w taki sposób, że osoby postronne mają do nich dostęp w wybranym przez siebie miejscu i czasie:

a) artystom wykonawcom — w odniesieniu do utrwaleń ich wykonań;

b) producentom fonogramów — w odniesieniu do ich fonogramów;

c) producentom pierwszych utrwaleń filmów — w odniesieniu do oryginału i kopii ich filmów;

d) organizacjom nadawczym — w odniesieniu do utrwaleń ich programów, niezależnie od tego, czy programy te są transmitowane przewodowo czy bezprzewodowo, włączając drogę kablową lub satelitarną.

3. Obie Strony zgodnie postanawiają, że czynności publicznego przekazu lub udostępniania, określone w niniejszym artykule, nie powodują wyczerpania praw, o których mowa w ust. 1 i 2.

Artykuł 175

Wyjątki i ograniczenia

1. Strony zapewniają, aby tymczasowe czynności zwielokrotniania, o których mowa w art. 173 niniejszego Układu, które mają charakter przejściowy lub dodatkowy, które stanowią integralną i podstawową część procesu technologicznego i których jedynym celem jest umożliwienie:

a) transmisji w sieci wśród osób trzecich przez pośrednika; lub

b) zgodnego z prawem korzystania

z utworu lub innego przedmiotu objętego ochroną i które nie mają odrębnego znaczenia ekonomicznego, były wyłączone z prawa do zwielokrotniania przewidzianego w art. 173.

2. w przypadku gdy Strony ustanowią wyjątek lub ograniczenie w odniesieniu do prawa do zwielokrotniania przewidzianego w art. 173, mogą one również ustanowić wyjątek lub ograniczenie w odniesieniu do prawa rozpowszechniania przewidzianego w art. 171 ust. 1 niniejszego Układu, w zakresie, w jakim wyjątek ten jest uzasadniony celem dopuszczonego zwielokrotniania.

3. Strony mogą ustanowić ograniczenia lub wyjątki od praw określonych w art. 173 i art. 174 niniejszego Układu tylko w niektórych szczególnych przypadkach, które nie kolidują z normalnym wykorzystaniem przedmiotu objętego ochroną oraz nie naruszają w sposób nieuzasadniony uzasadnionych interesów posiadacza prawa autorskiego.

Artykuł 176

Ochrona środków technicznych

1. Strony zapewniają odpowiednią ochronę prawną zapobiegającą obejściu wszelkich skutecznych środków technicznych, które dana osoba dokonuje wiedząc lub mając uzasadnione podstawy, by wiedzieć, że działa w tym celu.

2. Strony zapewniają odpowiednią ochronę prawną zapobiegającą wytwarzaniu, przywozowi, dystrybucji, sprzedaży, wypożyczaniu, reklamowaniu sprzedaży lub wypożyczania bądź posiadaniu w celach handlowych urządzeń, produktów lub części składowych, lub świadczeniu usług, które:

a) są promowane, reklamowane lub wprowadzane do obrotu w celu obejścia skutecznych środków technicznych; lub

b) mają jedynie ograniczony cel handlowy lub zastosowanie inne niż w celu obejścia skutecznych środków technicznych; lub

c) są zaprojektowane, produkowane, dostosowane lub świadczone głównie w celu umożliwienia lub ułatwienia obejścia skutecznych środków technicznych.

3. Do celów niniejszej sekcji „środki techniczne" oznaczają wszelkiego rodzaju technologie, urządzenia lub części składowe, które, przy normalnym funkcjonowaniu, są przeznaczone do udaremnienia lub ograniczenia czynności w odniesieniu do utworów lub innych przedmiotów objętych ochroną, które nie zostały dopuszczone przez posiadacza prawa autorskiego lub praw pokrewnych prawu autorskiemu zgodnie z prawodawstwem każdej ze Stron. Środki techniczne uważa się za „skuteczne" w przypadku, gdy korzystanie z chronionego utworu lub z innego przedmiotu objętego ochroną jest kontrolowane przez posiadaczy prawa autorskiego poprzez zastosowanie kodu dostępu lub mechanizmu zabezpieczenia, takiego jak szyfrowanie, zakłócanie lub każdej innej transformacji utworu lub przedmiotu objętego ochroną lub mechanizmu kontroli kopiowania, które spełniają cel ochronny.

4. W przypadku gdy Strony przewidują ograniczenia praw określonych w art. 172 i art. 175 niniejszego Układu, mogą również zapewnić udostępnienie przez posiadaczy prawa autorskiego beneficjentowi wyjątku lub ograniczenia środków korzystania z tego wyjątku bądź ograniczenia w zakresie niezbędnym do wykorzystania tego wyjątku bądź ograniczenia oraz w przypadku gdy beneficjent posiada prawny dostęp do tego chronionego utworu lub przedmiotu objętego ochroną.

5. Postanowienia art. 175 ust. 1 i 2 niniejszego Układu nie mają zastosowania do utworów lub innych przedmiotów objętych ochroną udostępnionych publicznie na warunkach uzgodnionych w drodze umowy w taki sposób, że osoby postronne mają dostęp do nich w wybranym przez siebie miejscu i czasie.

Artykuł 177

Ochrona informacji o zarządzaniu prawami

1. Strony zapewniają stosowną ochronę prawną przed osobami, które świadomie bez zezwolenia podejmują jedno z następujących działań:

a) usunięcie lub zmianę jakichkolwiek informacji elektronicznych o zarządzaniu prawami;

b) dystrybucję, przywóz w celu dystrybucji, nadawanie, przekaz lub udostępnienie publiczne dzieł lub innych przedmiotów objętych ochroną zgodnie z niniejszym Układem, z których usunięto lub zmieniono bez odpowiedniej zgody informacje w formie elektronicznej o zarządzaniu prawami,

jeżeli taka osoba wie lub ma uzasadnione podstawy, by wiedzieć, że poprzez to powoduje, umożliwia, ułatwia lub ukrywa naruszenie jakichkolwiek praw autorskich lub praw pokrewnych prawu autorskiemu określonych w prawie odpowiedniej Strony.

2. Do celów niniejszego Układu wyrażenie „informacje o zarządzaniu prawami" oznacza wszelkie informacje dostarczone przez posiadaczy prawa autorskiego, które identyfikują utwór lub inne przedmioty objęte ochroną, o których mowa w podsekcji 1, autora lub jakiegokolwiek innego posiadacza prawa autorskiego, lub informacje na temat warunków dotyczących wykorzystania utworu lub innego przedmiotu objętego ochroną, oraz wszelkie numery i kody, poprzez które takie informacje są wyrażane.

Akapit pierwszy stosuje się w przypadku, gdy jakiekolwiek wspomniane informacje są powiązane z kopią lub gdy informacje te pojawiają się w związku z publicznym przekazem utworu lub innego przedmiotu objętego ochroną, o których mowa w podsekcji 1.

Artykuł 178

Posiadacze prawa autorskiego oraz przedmiot prawa najmu i użyczenia

1. Strony nadają wyłączne prawo zezwalania lub zakazywania najmu i użyczenia następującym podmiotom:

a) autorowi - w odniesieniu do oryginału i egzemplarzy powielonych jego utworu;

b) artyście wykonawcy - w odniesieniu do zapisu jego wykonania;

c) producentowi fonogramu - w odniesieniu do jego fonogramu;

d) producentowi pierwszego utrwalenia filmu - w odniesieniu do oryginału i egzemplarzy powielonych jego filmu.

2. Postanowienia te nie obejmują najmu i użyczania budynków i dzieł sztuki użytkowej.

3. Strony mogą ustanowić odstępstwa od wyłącznego prawa przewidzianego w ust. 1 w zakresie publicznego użyczenia, pod warunkiem że przynajmniej autorzy otrzymają wynagrodzenie za takie użyczenie. Strony mają swobodę przy ustalaniu tego wynagrodzenia, biorąc pod uwagę swoje cele promocji kultury.

4. W przypadku gdy Strony nie stosują wyłącznego prawa użyczania przewidzianego w niniejszym artykule w odniesieniu do fonogramów, filmów i programów komputerowych, wprowadzają one wynagrodzenie przynajmniej na rzecz autorów.

5. Strony mogą wyłączyć niektóre kategorie przedsiębiorstw z płatności wynagrodzenia, o którym mowa w ust. 3 i 4.

Artykuł 179

Niezbywalne prawo do godziwego wynagrodzenia

1. W przypadku przeniesienia lub cedowania przez autora lub wykonawcę swojego prawa najmu fonogramu lub oryginału lub egzemplarza powielonego filmu na rzecz producenta fonogramu lub producenta filmu, autor lub artysta wykonawca zachowują prawo do otrzymania godziwego wynagrodzenia za najem.

2. Autor lub artysta wykonawca nie może zrzec się prawa do godziwego wynagrodzenia za najem.

3. Wykonywanie prawa do godziwego wynagrodzenia może być powierzone organizacji zbiorowego zarządzania, reprezentującej autorów lub artystów wykonawców.

4. Strony mogą uregulować, czy i w jakim zakresie wykonywanie prawa do godziwego wynagrodzenia przez organizację zbiorowego zarządzania może być narzucone oraz od kogo można żądać lub pobierać takie wynagrodzenie.

Artykuł 180

Ochrona programów komputerowych

1. Strony chronią prawem autorskim programy komputerowe w taki sposób jak dzieła literackie w rozumieniu konwencji berneńskiej. Do celów niniejszego postanowienia pojęcie „programy komputerowe" obejmuje ich przygotowawczy materiał projektowy.

2. Zgodnie z niniejszym Układem ochronie podlega każda forma wyrażenia programu komputerowego. Koncepcje i zasady, na których opierają się wszelkie elementy programu komputerowego, włącznie z tymi, na których opierają się ich interfejsy, nie podlegają ochronie prawa autorskiego na podstawie niniejszego Układu.

3. Program komputerowy podlega ochronie, jeżeli jest oryginalny w takim rozumieniu, że jest własną intelektualną twórczością jego autora. Przy dokonywaniu jego kwalifikacji do ochrony nie stosuje się żadnych innych kryteriów.

Artykuł 181

Autorstwo programów komputerowych

1. Autorem programu komputerowego jest osoba fizyczna lub grupa osób fizycznych, które stworzyły program, lub w przypadku gdy prawodawstwo Stron na to zezwala, osoba prawna wskazana jako posiadacz prawa na mocy tego prawodawstwa.

2. W odniesieniu do programu komputerowego stworzonego wspólnie przez grupę osób fizycznych prawa wyłączne przysługują im wspólnie.

3. W przypadku gdy prawodawstwo Stron uznaje utwory zbiorowe, osobę, która według prawodawstwa Stron stworzyła utwór, uważa się za jego autora.

4. W przypadku gdy program komputerowy został stworzony przez pracownika w ramach wykonywania jego obowiązków służbowych lub w ramach wykonywania poleceń pracodawcy, pracodawca jest wyłącznie uprawniony do wykonywania wszystkich praw majątkowych dotyczących programu tak stworzonego, chyba że umowa stanowi inaczej.

Artykuł 182

Czynności zastrzeżone w odniesieniu do programów komputerowych

Z zastrzeżeniem postanowień art. 183 i 184 niniejszego Układu, wyłączne prawa posiadacza prawa autorskiego w rozumieniu art. 181 obejmują prawo do dokonywania lub upoważniania do:

a) trwałego lub czasowego powielania programu komputerowego jakimikolwiek środkami i w jakiejkolwiek formie, częściowo lub w całości. W zakresie, w jakim ładowanie, wyświetlanie, uruchamianie, transmitowanie lub przechowywanie programu komputerowego wymaga takiego powielania, takie czynności wymagają uzyskania zezwolenia posiadacza prawa autorskiego;

b) tłumaczenia, opracowania, porządkowania i wszelkich innych modyfikacji programu komputerowego i powielania wyników tych działań bez uszczerbku dla praw osoby, która modyfikuje program;

c) jakiejkolwiek formy publicznej dystrybucji, włącznie z wypożyczeniem oryginalnego programu komputerowego lub jego kopii.

Artykuł 183

Wyjątki od czynności zastrzeżonych w odniesieniu do programów komputerowych

1. W przypadku braku szczegółowych postanowień umownych, czynności, o których mowa w art. 182 lit. a) i b) niniejszego Układu, nie wymagają zezwolenia posiadacza prawa autorskiego w przypadku, gdy są konieczne do użycia programu przez uprawnionego nabywcę zgodnie z zamierzonym celem, włącznie z poprawianiem błędów.

2. Sporządzanie kopii zapasowej przez osobę mającą prawo do używania programu komputerowego nie może być umownie uniemożliwione w zakresie, w jakim jest to konieczne do takiego używania.

3. Osoba mająca prawo do używania kopii programu komputerowego jest upoważniona, bez zezwolenia posiadacza prawa autorskiego, do obserwowania, badania lub testowania funkcjonowania programu w celu ustalenia koncepcji i zasad, na których opiera się każdy z elementów programu, jeżeli osoba ta robi to podczas wykonywania czynności ładowania, wyświetlania, uruchamiania, transmitowania lub przechowywania programu, do których jest uprawniona.

Artykuł 184

Dekompilacja

1. Zezwolenie posiadacza prawa autorskiego nie jest wymagane w przypadku, gdy powielanie kodu i tłumaczenie jego form, w rozumieniu art. 182 lit. a) i b), jest niezbędne do otrzymania informacji koniecznych do osiągnięcia interoperacyjności niezależnie stworzonego programu komputerowego z innymi programami, z zastrzeżeniem spełnienia następujących warunków:

a) czynności te są wykonywane przez licencjobiorcę lub inną osobę mającą prawo do używania kopii programu, lub upoważnioną osobę działającą w ich imieniu;

b) informacje konieczne do osiągnięcia interoperacyjności nie były uprzednio łatwo dostępne dla osób, o których mowa w lit. a) niniejszego ustępu;

c) czynności te są ograniczone do tych części oryginalnego programu, które są niezbędne dla osiągnięcia interoperacyjności.

2. Postanowienia ust. 1 nie upoważniają do tego, aby informacje uzyskane na ich podstawie były:

a) wykorzystane do celów innych niż osiągnięcie interoperacyjności stworzonego niezależnie programu komputerowego;

b) przekazywane osobom trzecim, z wyjątkiem przypadków gdy są konieczne dla interoperacyjności stworzonego niezależnie programu komputerowego; lub

c) wykorzystane do rozwijania, produkcji lub wprowadzania do obrotu programów komputerowych w znacznym stopniu podobnych w swoim wyrazie lub do jakichkolwiek innych czynności naruszających prawo autorskie.

3. Zgodnie z postanowieniami konwencji berneńskiej niniejszy artykuł nie może być interpretowany tak, aby możliwe było jego stosowanie w sposób, który w sposób nieuzasadniony narusza uzasadnione interesy posiadacza prawa autorskiego lub koliduje z normalnym korzystaniem z programu komputerowego.

Artykuł 185

Ochrona baz danych

1. Do celów niniejszego Układu „baza danych" oznacza zbiór niezależnych utworów, danych lub innych materiałów uporządkowanych w sposób systematyczny lub metodyczny, indywidualnie dostępnych środkami elektronicznymi lub innymi sposobami.

2. Ochrona na mocy niniejszego Układu nie ma zastosowania do programów komputerowych użytych do sporządzania lub funkcjonowania baz danych dostępnych środkami elektronicznymi.

Artykuł 186

Przedmiot ochrony

1. Zgodnie z podsekcją 1 bazy danych, które z powodu wyboru lub uporządkowania ich zawartości stanowią własną intelektualną twórczość autora, podlegają jako takie ochronie prawa autorskiego. Przy dokonywaniu ich kwalifikacji do ochrony nie stosuje się żadnych innych kryteriów.

2. Ochrona baz danych na podstawie prawa autorskiego określona w podsekcji 1 nie rozciąga się na ich zawartość i pozostaje bez uszczerbku dla wszelkich praw dotyczących tej zawartości.

Artykuł 187

Autorstwo bazy danych

1. Autorem bazy danych jest osoba fizyczna lub grupa osób fizycznych, które sporządziły bazę danych, lub, w przypadku gdy zezwala na to prawodawstwo Stron, osoba prawna wskazana jako posiadacz prawa autorskiego na mocy tego prawodawstwa.

2. W przypadku gdy w prawodawstwie Stron uznaje się utwory zbiorowe, prawa majątkowe przysługują osobie, do której należy prawo autorskie.

3. W odniesieniu do bazy danych sporządzonej wspólnie przez grupę osób fizycznych prawa wyłączne przysługują im wspólnie.

Artykuł 188

Czynności zastrzeżone w odniesieniu do baz danych

W odniesieniu do sposobu wyrażenia bazy danych, która jest chroniona prawem autorskim, autor bazy danych ma wyłączne prawo do dokonywania lub upoważniania do:

a) czasowego lub trwałego powielania, w jakikolwiek sposób lub w jakiejkolwiek formie, w całości lub w części;

b) tłumaczenia, opracowania, porządkowania i wszelkich innych modyfikacji;

c) publicznego rozpowszechniania w jakiejkolwiek formie bazy danych lub jej kopii;

d) każdego publicznego udostępniania, wyświetlania lub przedstawiania;

e) każdego powielania, rozpowszechniania, udostępniania, wyświetlania lub przedstawiania publicznego wyników czynności o których mowa w lit. b).

Artykuł 189

Odstępstwa od czynności zastrzeżonych w odniesieniu do baz danych

1. Dokonanie którejkolwiek z czynności wymienionych w art. 188 niniejszego Układu przez legalnego użytkownika bazy danych lub jej kopii nie wymaga upoważnienia przez autora bazy danych, jeśli są one niezbędne do celów dostępu do zawartości bazy danych oraz normalnego korzystania z tej zawartości przez legalnego użytkownika. W przypadku gdy legalny użytkownik upoważniony jest do korzystania tylko z części bazy danych, niniejsze postanowienie stosuje się jedynie do tej części.

2. Strony mają możliwość ustanowienia ograniczeń dotyczących praw określonych w art. 188 w następujących przypadkach:

a) powielania do użytku osobistego baz danych innych niż elektroniczne;

b) korzystania z baz danych wyłącznie w charakterze ilustracji w celach dydaktycznych lub badawczych, o ile wskazane jest źródło oraz w zakresie uzasadnionym przez niehandlowy cel, który ma być osiągnięty;

c) korzystania do celów bezpieczeństwa publicznego lub do celów postępowania administracyjnego lub sądowego;

d) innych wyjątków w zakresie prawa autorskiego, tradycyjnie dopuszczanych przez każdą ze Stron, bez uszczerbku dla lit. a), b) i c).

3. Zgodnie z przepisami konwencji berneńskiej niniejszy artykuł nie może być interpretowany tak, aby możliwe było jego stosowanie w sposób, który w sposób nieuzasadniony narusza uzasadnione interesy posiadacza prawa autorskiego lub koliduje z normalnym korzystaniem z bazy danych.

Artykuł 190

Prawo odsprzedaży

1. Strony ustanawiają prawo autora oryginalnego dzieła sztuki do wynagrodzenia z tytułu odsprzedaży tego dzieła, określone jako prawo niezbywalne, którego nie można się zrzec, nawet z góry, do otrzymania honorarium autorskiego opartego na cenie sprzedaży uzyskanej z każdej odsprzedaży dzieła następującej po pierwszym rozporządzeniu dziełem przez autora.

2. Prawo, o którym mowa w ust. 1, stosuje się do wszystkich czynności o charakterze odsprzedaży, w których w charakterze sprzedawców, kupujących lub pośredników uczestniczą podmioty zawodowo działające na rynku dzieł sztuki, takie jak salony sprzedaży, galerie sztuki, oraz ogólnie wszelkie podmioty zajmujące się handlem dziełami sztuki.

3. Strony mogą postanowić zgodnie ze swoim prawodawstwem, że prawo, o którym mowa w ust. 1, nie ma zastosowania do czynności o charakterze odsprzedaży, w przypadku gdy sprzedawca nabył dzieło bezpośrednio od autora mniej niż trzy lata przed tą odsprzedażą oraz w przypadku gdy cena odsprzedaży nie przekracza pewnej minimalnej kwoty.

4. Honorarium autorskie jest wypłacane przez sprzedawcę. Strony mogą postanowić, że jedna z osób fizycznych lub prawnych, o których mowa w ust. 2, inna niż sprzedawca, jest wyłącznie odpowiedzialna lub odpowiedzialna wspólnie ze sprzedawcą za wypłatę honorarium autorskiego.

Artykuł 191

Nadawanie programów drogą satelitarną

Każda ze Stron zapewnia autorowi wyłączne prawo do wydawania zezwoleń na publiczny przekaz satelitarny utworów chronionych prawem autorskim.

Artykuł 192

Retransmisja drogą kablową

Każda ze Stron zapewnia, aby przy retransmisji programów drugiej Strony na jej terytorium drogą kablową przestrzegane były mające zastosowanie prawa autorskie oraz prawa pokrewne, a taka retransmisja miała miejsce na podstawie indywidualnych lub zbiorowych umów między właścicielami praw autorskich, posiadaczami praw pokrewnych i operatorami kablowymi.

Podsekcja 2

Znaki towarowe

Artykuł 193

Procedura rejestracji

1. Strona UE i Ukraina ustanawiają system rejestracji znaków towarowych, w ramach którego każda decyzja o odmowie rejestracji znaku towarowego podjęta przez odpowiedni organ właściwy w dziedzinie znaków towarowych jest należycie uzasadniona. Powody odmowy są przekazywane w formie pisemnej wnioskodawcy, który będzie miał możliwość zakwestionowania takiej odmowę i odwołania się od decyzji ostatecznej do organów sądowych. Strona UE i Ukraina wprowadzają także możliwość wniesienia sprzeciwu wobec wniosków o znak towarowy. Takie postępowania w sprawie sprzeciwu mają charakter prywatno-dowodowy. Strona UE i Ukraina udostępniają opinii publicznej elektroniczne bazy danych zawierające wnioski o znak towarowy i rejestracje znaków towarowych.

2. Strony określają podstawy odmowy lub nieważności rejestracji znaku towarowego. Nie są rejestrowane, a w przypadku gdy zostały już zarejestrowane, podlegają uznaniu za nieważne:

a) oznaczenia, które nie mogą stanowić znaku towarowego;

b) znaki towarowe, które pozbawione są jakiegokolwiek odróżniającego charakteru;

c) znaki towarowe, które składają się wyłącznie z oznaczeń lub określeń mogących służyć w obrocie do oznaczania rodzaju, jakości, ilości, zamierzonego przeznaczenia, wartości, pochodzenia geograficznego lub czasu produkcji towaru lub świadczenia usługi, lub innych właściwości towarów lub usług;

d) znaki towarowe, które składają się wyłącznie z oznaczeń lub określeń, które weszły do języka potocznego lub są zwyczajowo używane w uczciwych i utrwalonych praktykach handlowych;

e) oznaczenia, które składają się wyłącznie z:

(i) kształtu wynikającego z charakteru samych towarów; lub

(ii) kształtu towaru niezbędnego do uzyskania efektu technicznego; lub

(iii) kształtu nadającego towarom ich istotną wartość;

f) znaki towarowe, które są sprzeczne z porządkiem publicznym lub przyjętymi dobrymi obyczajami;

g) znaki towarowe, które ze względu na swój charakter mogą wprowadzać w błąd odbiorców, na przykład co do charakteru, jakości lub pochodzenia geograficznego towarów lub usługi;

h) znaki towarowe, na które właściwe organy nie wydały zezwolenia, i wobec których następuje odmowa lub unieważnienie rejestracji na podstawie art. 6 ter konwencji paryskiej.

3. Strony określają podstawy odmowy lub stwierdzenia nieważności rejestracji dotyczące kolizji z prawami wcześniejszymi. Znak towarowy nie podlega rejestracji, a już zarejestrowany znak podlega uznaniu za nieważny, jeżeli:

a) jest on identyczny z wcześniejszym znakiem towarowym, a towary lub usługi, które są opatrywane tym znakiem lub dla których wnioskuje się o rejestrację, są identyczne z towarami lub usługami, dla których wcześniejszy znak towarowy jest chroniony;

b) z powodu swej identyczności z wcześniejszym znakiem towarowym lub podobieństwa do niego oraz identyczności z towarami lub usługami objętymi wcześniejszym znakiem towarowym lub podobieństwa do nich istnieje prawdopodobieństwo wprowadzenia w błąd odbiorców, które obejmuje prawdopodobieństwo skojarzenia z wcześniejszym znakiem towarowym.

4. Strony mogą również określić inne podstawy odmowy lub stwierdzenia nieważności rejestracji dotyczące kolizji z prawami wcześniejszymi.

Artykuł 194

Znaki towarowe powszechnie znane

Strony współpracują w celu zapewnienia skuteczności ochrony znaków towarowych powszechnie znanych, jak wskazano w art. 6 bis konwencji paryskiej i art. 16 ust. 2 i 3 porozumienia TRIPS.

Artykuł 195

Prawa związane ze znakiem towarowym

Rejestracja znaku towarowego pociąga za sobą przyznanie właścicielowi wyłącznych praw do tego znaku. Właściciel jest uprawniony do zakazania wszystkim osobom trzecim, które nie posiadają jego zgody, używania w obrocie handlowym:

a) jakiegokolwiek oznaczenia identycznego ze znakiem towarowym dla towarów lub usług identycznych z tymi, dla których znak towarowy jest zarejestrowany;

b) jakiegokolwiek oznaczenia, w przypadku którego z powodu jego identyczności lub podobieństwa do znaku towarowego oraz identyczności lub podobieństwa towarów lub usług, których dotyczy znak towarowy i to oznaczenie, istnieje prawdopodobieństwo wprowadzenia w błąd opinii publicznej, które obejmuje również prawdopodobieństwo skojarzenia oznaczenia ze znakiem towarowym.

Artykuł 196

Wyjątki od praw związanych ze znakiem towarowym

1. Strony zapewniają uczciwe używanie terminów opisowych, w tym oznaczeń geograficznych, jako ograniczonego wyjątku w zakresie praw przyznanych poprzez znak towarowy, pod warunkiem że w takich wyjątkach wzięto pod uwagę uzasadnione interesy właściciela znaku towarowego oraz stron trzecich. Na tych samych warunkach Strony mogą określić inne ograniczone wyjątki.

2. Znak towarowy nie uprawnia właściciela do zakazania osobie trzeciej używania w obrocie handlowym:

a) jej własnego nazwiska lub adresu;

b) określeń dotyczących rodzaju, jakości, ilości, zamierzonego przeznaczenia, wartości, pochodzenia geograficznego, daty produkcji towarów lub świadczenia usług, lub innych cech charakterystycznych towarów lub usług;

c) znaku towarowego, w przypadku gdy jest to niezbędne dla wskazania zamierzonego przeznaczenia towaru lub usługi, zwłaszcza akcesoriów lub części zamiennych, pod warunkiem że osoba ta używa ich zgodnie z uczciwymi praktykami w handlu i przemyśle.

3. Znak towarowy nie uprawnia właściciela do zakazania osobie trzeciej używania w obrocie handlowym wcześniejszego prawa, które ma zastosowanie jedynie na konkretnym obszarze, jeżeli prawo to jest uznawane przez przepisy odnośnych Stron i w granicach terytorium, na którym jest uznawane.

Artykuł 197

Używanie znaków towarowych

1. Jeżeli w ciągu pięciu lat od daty zakończenia procedury rejestracji znak towarowy nie był rzeczywiście używany przez właściciela w stosunku do towarów lub usług, dla których jest zarejestrowany na danym terytorium, lub jeżeli takie używanie było zawieszone przez nieprzerwany okres pięciu lat, znak towarowy podlega sankcjom określonym w niniejszej podsekcji, chyba że istnieją usprawiedliwione powody jego nieużywania.

2. W rozumieniu ust. 1 za używanie uważa się również:

a) używanie znaku towarowego w postaci różniącej się w elementach, które nie zmieniają odróżniającego charakteru znaku w postaci, w jakiej ten znak został zarejestrowany;

b) umieszczanie znaku towarowego na towarach lub na ich opakowaniach wyłącznie w celu wywozu.

3. Używanie znaku towarowego za zgodą właściciela lub przez jakąkolwiek osobę upoważnioną do używania znaku wspólnego lub znaku gwarancyjnego lub certyfikacyjnego uważa się za dokonane przez właściciela w rozumieniu ust. 1.

Artykuł 198

Podstawy wygaśnięcia

1. Strony przewidują, że znak towarowy ulega wygaśnięciu jeżeli w nieprzerwanym okresie pięciu lat znak ten nie został wprowadzony do rzeczywistego używania na danym terytorium w powiązaniu z towarami lub usługami, dla których jest zarejestrowany, i nie istnieją żadne usprawiedliwione powody jego nieużywania; jednakże nikt nie może żądać wygaśnięcia praw właściciela znaku towarowego, jeżeli w przedziale czasu pomiędzy upływem pięcioletniego okresu i złożeniem wniosku o wygaśnięcie rozpoczęło się lub zostało wznowione rzeczywiste używanie znaku towarowego; rozpoczęcie lub wznowienie używania w okresie trzech miesięcy poprzedzających złożenie wniosku o wygaśnięcie i które nastąpiło najwcześniej w momencie upływu nieprzerwanego pięcioletniego okresu nieużywania, nie jest jednak brane pod uwagę, w przypadku, gdy przygotowania do rozpoczęcia lub wznowienia używania podjęte zostały dopiero wówczas, gdy właściciel dowiedział się o możliwości złożenia wniosku o wygaśnięcie.

2. Znak towarowy podlega również wygaśnięciu, jeżeli po dacie rejestracji:

a) znak towarowy stał się, w wyniku działania lub zaniechania właściciela, nazwą powszechnie używaną w handlu w odniesieniu do towarów lub usług, dla których został zarejestrowany;

b) w wyniku używania znaku towarowego przez właściciela lub za jego zgodą, w odniesieniu do towarów lub usług, dla których został on zarejestrowany, zachodzi możliwość wprowadzenia odbiorców w błąd, w szczególności co do natury, jakości lub pochodzenia geograficznego towarów lub usług.

Artykuł 199

Częściowa odmowa, wygaśnięcie lub stwierdzenie nieważności

W przypadku gdy podstawy do odmowy rejestracji, wygaśnięcia lub stwierdzenia nieważności znaku towarowego istnieją jedynie w odniesieniu do niektórych towarów lub usług, dla których ten znak towarowy został zgłoszony lub zarejestrowany, odmowa rejestracji, wygaśnięcie lub stwierdzenie nieważności dotyczy jedynie tych towarów lub usług.

Artykuł 200

Okres ochrony

Okres ochrony dostępnej na terytorium Strony UE i na Ukrainie wynosi przynajmniej 10 lat od momentu złożenia wniosku. Posiadacz prawa może przedłużyć okres ochrony o kolejne okresy dziesięcioletnie.

Podsekcja 3

Oznaczenia geograficzne

Artykuł 201

Zakres stosowania podsekcji

1. Niniejsza podsekcja ma zastosowanie do uznawania i ochrony oznaczeń geograficznych pochodzących z terytorium Stron.

2. Oznaczenia geograficzne jednej Strony, które mają być objęte ochroną drugiej Strony podlegają postanowieniom niniejszego Układu wyłącznie jeżeli są objęte zakresem stosowania prawodawstwa, o którym mowa w art. 202 niniejszego Układu.

Artykuł 202

Ustalone oznaczenia geograficzne

1. Po przeanalizowaniu prawodawstwa ukraińskiego wymienionego w załączniku XXII-A część A do niniejszego Układu, Strona UE stwierdza, że przepisy te są zgodne z elementami określonymi w załączniku XXII-A część B do niniejszego Układu.

2. Po przeanalizowaniu prawodawstwa Strony UE wymienionego w załączniku XXII-A część A do niniejszego Układu, Ukraina stwierdza, że przepisy te są zgodne z elementami określonymi w załączniku XXII-A część B do niniejszego Układu.

3. Ukraina, po zakończeniu procedury sprzeciwu zgodnie z kryteriami określonymi w załączniku XXII-B do niniejszego Układu oraz po przeanalizowaniu oznaczeń geograficznych dotyczących produktów rolnych oraz środków spożywczych Strony UE wymienionych w załączniku XXII-C do niniejszego Układu oraz oznaczeń geograficznych dla win, win aromatyzowanych oraz napojów spirytusowych Strony UE wymienionych w załączniku XXII-D do niniejszego Układu, które zostały zarejestrowane przez Stronę UE na mocy prawodawstwa, o którym mowa w ust. 2, chroni te oznaczenia geograficzne zgodnie z poziomem ochrony ustanowionym w niniejszej podsekcji.

4. Strona UE, po zakończeniu procedury sprzeciwu zgodnie z kryteriami określonymi w załączniku XXII-B do niniejszego Układu oraz po przeanalizowaniu oznaczeń geograficznych dla win, win aromatyzowanych oraz napojów spirytusowych Ukrainy wymienionych w załączniku XXII-D do niniejszego Układu, które zostały zarejestrowane przez Ukrainę na mocy prawodawstwa, o którym mowa w ust. 1, chroni te oznaczenia geograficzne zgodnie z poziomem ochrony ustanowionym w niniejszej podsekcji.

Artykuł 203

Dodawanie nowych oznaczeń geograficznych

1 Strony zgodnie postanawiają o możliwości dodawania do załączników XXII-C i XXII-D do niniejszego Układu nowych oznaczeń geograficznych w celu ochrony zgodnie art. 211 ust. 3 do niniejszego Układu po zakończeniu procedury sprzeciwu i po przeanalizowaniu oznaczeń geograficznych, jak określono w art. 202 ust. 3 i 4 niniejszego Układu, w sposób zadowalający obie Strony.

2. Strona nie jest zobowiązana do ochrony jako oznaczenia geograficznego nazwy sprzecznej z nazwą odmiany rośliny lub rasy zwierząt i w konsekwencji mogącej wprowadzić konsumenta w błąd co do prawdziwego pochodzenia produktu.

Artykuł 204

Zakres ochrony oznaczeń geograficznych

1. Oznaczenia geograficzne wymienione w załącznikach XXII-C i XXII-D do niniejszego Układu, w tym oznaczenia dodane na podstawie art. 203 do niniejszego Układu, są chronione przed:

a) wszelkim bezpośrednim lub pośrednim wykorzystaniem chronionej nazwy w celach handlowych w odniesieniu do porównywalnych produktów niezgodnych ze specyfikacją produktu chronionej nazwy, lub w zakresie, w jakim takie użycie wykorzystuje renomę oznaczenia geograficznego;

b) wszelkim niewłaściwym stosowaniem, naśladowaniem bądź przywołaniem, nawet jeśli podane jest prawdziwe pochodzenie produktu, lub przed umieszczeniem chronionej nazwy w tłumaczeniu, w formie transkrypcji lub transliteracji, lub z dodaniem takiego określenia jak: „w stylu", „typu", „zgodnie z metodą", „jak produkowane w", „imitacja", „o smaku", „podobne do" itp.;

c) wszelkimi innymi fałszywymi lub mylącymi oznaczeniami odnoszącymi się do pochodzenia, charakteru lub istotnych właściwości produktu, na opakowaniu wewnętrznym lub zewnętrznym, w materiale reklamowym lub dokumentach odnoszących się do danego produktu, oraz opakowaniem produktu w pojemnik mogący przekazać fałszywe wrażenie co do jego pochodzenia;

d) wszelkimi innymi praktykami, które mogłyby wprowadzać konsumenta w błąd co do prawdziwego pochodzenia produktu.

2. Chronione oznaczenia geograficzne nie stają się nazwami rodzajowymi na terytorium Stron.

3. W przypadku całkowicie lub częściowo jednobrzmiących oznaczeń geograficznych ochronę przyznaje się każdemu oznaczeniu, pod warunkiem że było ono użyte w dobrej wierze i z należytym uwzględnieniem zastosowań lokalnych i tradycyjnych oraz rzeczywistego ryzyka pomyłki. Bez uszczerbku dla art. 23 porozumienia TRIPS, Strony wspólnie uzgadniają praktyczne warunki zastosowania, na podstawie których jednobrzmiące oznaczenia geograficzne będą rozróżniane, uwzględniając przy tym potrzebę zapewnienia sprawiedliwego traktowania producentów i uniknięcia sytuacji, w której konsumenci mogliby zostać wprowadzeni w błąd. Nazwa jednobrzmiąca prowadząca do błędnego przekonania konsumenta, że produkty pochodzą z innego terytorium, nie podlega rejestracji nawet w przypadku, gdy nazwa ta odpowiada nazwie faktycznego terytorium, regionu lub miejsca pochodzenia danego produktu.

4. W przypadku gdy Strona, w kontekście negocjacji z państwem trzecim, proponuje ochronę oznaczenia geograficznego państwa trzeciego, a nazwa ta jest jednobrzmiąca z oznaczeniem geograficznym drugiej Strony, ta druga Strona jest o tym informowana i otrzymuje możliwość przedstawienia uwag na ten temat, zanim dana nazwa zostanie objęta ochroną.

5. Żadne postanowienia niniejszego Układu nie zobowiązują Strony do ochrony oznaczenia geograficznego drugiej strony, które nie jest chronione lub przestało być chronione w jego państwie pochodzenia. Strony powiadamiają się nawzajem, jeżeli oznaczenie geograficzne przestaje być chronione w jego państwie pochodzenia. Takie powiadomienie następuje zgodnie z art. 211 ust. 3 niniejszego Układu.

6. Postanowienia niniejszego Układu w żadnym wypadku nie naruszają prawa jakiejkolwiek osoby do stosowania w handlu jej nazwiska lub nazwiska jej poprzedników prowadzących działalność gospodarczą, z wyjątkiem przypadków stosowania takiego nazwiska w sposób wprowadzający odbiorców w błąd.

Artykuł 205

Prawo do wykorzystywania oznaczeń geograficznych

1. Każdy podmiot ma prawo do komercyjnego wykorzystywania nazwy chronionej na mocy niniejszego Układu w odniesieniu do produktów rolnych, środków spożywczych, win, win aromatyzowanych oraz napojów spirytusowych zgodnych z odpowiednią specyfikacją.

2. Jeżeli oznaczenie geograficzne jest chronione na mocy niniejszego Układu, wykorzystywanie tej nazwy chronionej nie podlega jakiejkolwiek rejestracji użytkowników ani dodatkowym kosztom.

Artykuł 206

Związek ze znakami towarowymi

1. W przypadku gdy znak towarowy odpowiada którejkolwiek z sytuacji, o których mowa w art. 204 ust. 1 niniejszego Układu, w odniesieniu do chronionego oznaczenia geograficznego dla produktów podobnych, Strony odmawiają rejestracji takiego znaku towarowego lub unieważniają go, pod warunkiem że wniosek o rejestrację znaku towarowego został złożony po dacie złożenia wniosku o rejestrację oznaczenia geograficznego na danym terytorium.

2. W odniesieniu do oznaczeń geograficznych, o których mowa w art. 202 niniejszego Układu, data złożenia wniosku o rejestrację jest datą wejścia w życie niniejszego Układu.

3. W odniesieniu do oznaczeń geograficznych, o których mowa w art. 203 niniejszego Układu, data złożenia wniosku o rejestrację jest data przekazania drugiej Stronie wniosku o ochronę oznaczenia geograficznego.

4. Strony nie są zobowiązane do ochrony oznaczenia geograficznego na podstawie art. 203 niniejszego Układu, w przypadku gdy – w świetle renomy lub popularności znaku towarowego – ochrona mogłaby wprowadzić konsumenta w błąd co do prawdziwej tożsamości produktu.

5. Bez uszczerbku dla ust. 4 niniejszego artykułu, Strony chronią oznaczenia geograficzne również w przypadku, gdy istnieje poprzedni znak towarowy. Przez poprzedni znak towarowy rozumie się znak towarowy, którego wykorzystanie odpowiada jednej z sytuacji, o których mowa w art. 204 ust. 1 niniejszego Układu, i w odniesieniu do którego złożono wniosek bądź który został zarejestrowany lub ustanowiony poprzez użycie, jeżeli odnośne przepisy przewidują tę możliwość, na terytorium jednej ze Stron przed datą złożenia przez drugą Stronę wniosku o ochronę oznaczenia geograficznego na mocy niniejszego Układu. Taki znak towarowy może nadal być używany i wznawiany niezależnie od ochrony oznaczenia geograficznego, pod warunkiem że w przepisach Stron dotyczących znaków towarowych nie istnieje żaden powód nieważności lub unieważnienia znaku towarowego.

Artykuł 207

Egzekwowanie ochrony

Strony egzekwują ochronę, o której mowa w art. 204-206 niniejszego Układu, poprzez odpowiednie działania administracyjne swoich organów, w tym na granicy celnej. Egzekwują tę ochronę również na wniosek zainteresowanej strony.

Artykuł 208

Środki przejściowe

1 Produkty, które zgodnie z prawem krajowym zostały wytworzone i opatrzone etykietą przed wejściem w życie niniejszego Układu, ale które nie są zgodne z wymogami określonymi w niniejszym Układzie, mogą być sprzedawane do momentu wyczerpania zapasów.

2. Produkty, które zgodnie z prawem krajowym zostały wytworzone i opatrzone etykietą zawierającą oznaczenia geograficzne wymienione w ust. 3 i 4 poniżej po wejściu w życie niniejszego Układu oraz przed zakończeniem okresów, o których mowa w ust. 3 i 4 poniżej, lecz nie są zgodne z wymogami określonymi w niniejszym Układzie, mogą być sprzedawane na terytorium Strony, z której pochodzą, do czasu wyczerpania zapasów.

3. W okresie przejściowym wynoszącym 10 lat od wejścia w życie niniejszego Układu, ochrona na podstawie niniejszego Układu poniższych oznaczeń geograficznych Strony UE nie uniemożliwia wykorzystywania oznaczeń geograficznych do opisu i prezentacji niektórych porównywalnych produktów pochodzących z Ukrainy:

a) Champagne,

b) Cognac,

c) Madeira

d) Porto,

e) Jerez / Xérès / Sherry,

f) Calvados,

g) Grappa,

h) Anis Português,

i) Armagnac,

j) Marsala,

k) Malaga,

l) Tokaj.

4. W okresie przejściowym wynoszącym siedem lat od wejścia w życie niniejszego Układu ochrona na podstawie niniejszego Układu poniższych oznaczeń geograficznych Strony UE nie uniemożliwia wykorzystywania wymienionych oznaczeń geograficznych do opisu i prezentacji niektórych porównywalnych produktów pochodzących z Ukrainy:

a) Parmigiano Reggiano,

b) Roquefort,

c) Feta.

Artykuł 209

Zasady ogólne

1. Przywozu, wywozu oraz sprzedaży wszelkich produktów, o których mowa w art. 202 i 203 niniejszego Układu dokonuje się zgodnie z przepisami ustawowymi i wykonawczymi mającymi zastosowanie na terytorium Strony, na którym produkty wprowadzane są do obrotu.

2. Wszelkie kwestie wynikające ze specyfikacji produktu zarejestrowanych oznaczeń geograficznych są rozstrzygane w ramach Podkomitetu ds. Oznaczeń Geograficznych, ustanowionego na podstawie art. 211 niniejszego Układu.

3. Rejestracja oznaczeń geograficznych chronionych na mocy niniejszego Układu może być anulowana jedynie przez Stronę, z której pochodzi produkt.

4. Specyfikacją produktu, o której mowa w niniejszej podsekcji, jest specyfikacja zatwierdzona wraz z wszelkimi zmianami, również zatwierdzonymi, przez organy Strony, z terytorium której pochodzi produkt.

Artykuł 210

Współpraca i przejrzystość

1. Strony utrzymują kontakty bezpośrednio albo za pośrednictwem Podkomitetu ds. Oznaczeń Geograficznych ustanowionego na podstawie art. 211 niniejszego Układu w odniesieniu do wszelkich kwestii dotyczących wdrażania i funkcjonowania niniejszego Układu. W szczególności Strona może zwrócić się do drugiej Strony o informacje dotyczące specyfikacji produktów i zmian do nich oraz do punktów kontaktowych w sprawie przepisów dotyczących kontroli.

2. Każda Strona może udostępnić publicznie specyfikacje produktów lub ich skrócone wersje oraz punkty kontaktowe w odniesieniu do przepisów dotyczących kontroli odpowiadających oznaczeniom geograficznym drugiej Strony chronionych na mocy niniejszego Układu.

Artykuł 211

Podkomitet ds. Oznaczeń Geograficznych

1. Niniejszym powołuje się Podkomitet ds. Oznaczeń Geograficznych. Przedstawia on sprawozdania ze swojej działalności Komitetowi Stowarzyszenia w składzie, o którym mowa w art. 465 ust. 4 niniejszego Układu. Podkomitet ds. Oznaczeń Geograficznych składa się z przedstawicieli UE i Ukrainy, a jego celem jest monitorowanie funkcjonowania niniejszego Układu oraz zacieśnianie współpracy i dialogu w zakresie oznaczeń geograficznych.

2. Podkomitet ds. Oznaczeń Geograficznych przyjmuje swoje decyzje w drodze konsensusu. Określa własny regulamin. Zbiera się na wniosek którejkolwiek ze Stron, zamiennie w Unii Europejskiej lub na Ukrainie, w terminie, w miejscu oraz w sposób ustalony wspólnie przez Strony (co obejmuje również możliwość spotkania w drodze wideokonferencji), lecz nie później niż 90 dni po przedstawieniu wniosku.

3. Podkomitet ds. Oznaczeń Geograficznych nadzoruje również prawidłowe funkcjonowanie niniejszej podsekcji i może rozpatrywać wszelkie sprawy związane z jej wdrożeniem i wykonaniem. Odpowiada on w szczególności za:

a) zmianę załącznika XXII-A część A do niniejszego Układu w zakresie odniesień do przepisów mających zastosowanie na terytorium Stron,

b) zmianę załącznika XXII-A część B do niniejszego Układu w odniesieniu do elementów dotyczących rejestracji i kontroli oznaczeń geograficznych;

c) zmianę załącznika XXII-B do niniejszego Układu w odniesieniu do kryteriów, które należy uwzględnić w procedurze sprzeciwu;

d) zmianę załączników XXII-C i XXII-D do niniejszego Układu w odniesieniu do oznaczeń geograficznych;

e) wymianę informacji na temat zmian w polityce i przepisach w zakresie oznaczeń geograficznych oraz wszelkich innych kwestii będących przedmiotem wspólnego zainteresowania w tym obszarze;

f) wymianę informacji na temat oznaczeń geograficznych w celu rozpatrzenia kwestii ich ochrony zgodnie z niniejszym Układem.

Podsekcja 4

Wzory

Artykuł 212

Definicja

Do celów niniejszego Układu:

a) „wzór" oznacza całkowity lub częściowy wygląd produktu, wynikający w szczególności z elementów linii, konturów, kolorystyki, kształtu, tekstury lub materiałów samego produktu lub jego ornamentacji;

b) „produkt" oznacza każdy przedmiot przemysłowy lub rękodzielniczy, włączając w to między innymi części przeznaczone do stworzenia produktu złożonego, opakowanie, wygląd zewnętrzny, symbole graficzne oraz kroje pisma typograficznego, jednakże z wyłączeniem programów komputerowych;

c) „produkt złożony" oznacza produkt, który składa się z wielu części, które mogą być zastępowane, umożliwiając rozłożenie i ponowne złożenie tego produktu.

Artykuł 213

Wymogi ochrony

1. Strona UE i Ukraina zapewniają ochronę niezależnie stworzonych wzorów, które są nowe i mają indywidualny charakter.

2. Wzór naniesiony na produkt lub zawarty w produkcie, który stanowi część składową produktu złożonego, jest uważany za nowy i posiada indywidualny charakter jedynie:

a) jeżeli część składowa włączona do produktu złożonego pozostaje widoczna podczas zwykłego używania tego produktu; oraz

b) w stopniu, w jakim te widoczne cechy części składowej spełniają same w sobie wymogi co do nowości i indywidualnego charakteru.

3. Wzór uważa się za nowy, jeśli identyczny wzór nie został udostępniony publicznie:

a) w przypadku niezarejestrowanego wzoru, przed datą pierwszego publicznego udostępnienia wzoru, o którego ochronę się wnosi;

b) w przypadku zarejestrowanego wzoru, przed datą złożenia wniosku o rejestrację wzoru, o którego ochronę się wnosi, lub, jeśli wystąpiono o pierwszeństwo, przed datą pierwszeństwa.

Wzory uważa się za identyczne, jeżeli ich cechy różnią się jedynie nieistotnymi szczegółami.

4. Wzór uznaje się za posiadający indywidualny charakter, jeśli całościowe wrażenie, jakie wywołuje na poinformowanym użytkowniku, różni się od wrażenia, jakie wywiera na tym użytkowniku jakikolwiek inny wzór, który został udostępniony publicznie:

a) w przypadku niezarejestrowanego wzoru, przed datą pierwszego publicznego udostępnienia wzoru, o którego ochronę się wnosi;

b) w przypadku zarejestrowanego wzoru, przed datą złożenia wniosku o rejestrację wzoru, o którego ochronę się wnosi, lub, jeśli wystąpiono o pierwszeństwo, przed datą pierwszeństwa.

Przy ocenie indywidualnego charakteru bierze się pod uwagę stopień swobody autora przy opracowywaniu wzoru.

5. Ochrona jest zapewniana w drodze rejestracji i przyznaje wyłączne prawa posiadaczom wzorów zgodnie z postanowieniami niniejszego artykułu. Te same prawa wyłączne wiążą się ze wzorami niezarejestrowanymi udostępnionymi publicznie, lecz jedynie wówczas, gdy zakwestionowane użycie jest rezultatem powielenia wzoru chronionego.

6. Wzór uznaje się za udostępniony publicznie, jeżeli został opublikowany po zarejestrowaniu lub w inny sposób, lub wystawiony, wykorzystany w handlu lub w inny sposób ujawniony, przed datą złożenia wniosku o rejestrację, lub – jeśli wystąpiono o pierwszeństwo – przed datą pierwszeństwa, z wyjątkiem przypadków, gdy wydarzenia te nie mogły rozsądnie stać się znane w ramach zwykłej działalności środowiskom wyspecjalizowanym w danej branży, działającym na terytorium, na którym złożono wniosek o objęcie ochroną. W przypadku ochrony wzoru niezarejestrowanego wzór uznaje się za publicznie udostępniony, jeżeli został opublikowany, wystawiony, wykorzystany w handlu lub w inny sposób ujawniony w taki sposób, że wydarzenia te mogły rozsądnie stać się znane w ramach zwykłej działalności środowiskom wyspecjalizowanym w danej branży, działającym na terytorium, na którym złożono wniosek o objęcie ochroną.

Wzoru nie uważa się za udostępniony publicznie, jeśli został on ujawniony jedynie osobie trzeciej pod wyraźnym lub dorozumianym warunkiem zachowania poufności.

7. Ujawnienie nie jest brane pod uwagę do celów stosowania ust. 3 i 4 niniejszego artykułu, jeżeli wzór, dla którego wystąpiono o ochronę na mocy prawa do zarejestrowanego wzoru, został udostępniony publicznie:

a) przez autora, jego następcę prawnego lub osobę trzecią w wyniku dostarczonej informacji lub działania podjętego przez autora lub jego następcę prawnego; oraz

b) w okresie dwunastu miesięcy poprzedzającym datę dokonania zgłoszenia lub, jeśli wystąpiono o zastrzeżenie pierwszeństwa, przed datą pierwszeństwa.

8. Ust. 7 stosuje się również, jeżeli wzór został udostępniony publicznie w wyniku nadużycia popełnionego wobec autora lub jego następcy prawnego.

Artykuł 214

Okres ochrony

1. Następujący po rejestracji i dostępny na terytorium Strony UE i Ukrainy okres ochrony wynosi przynajmniej pięć lat. Posiadacz prawa autorskiego może przedłużyć okres ochrony na jeden lub więcej okresów pięcioletnich, łącznie do 25 lat od daty złożenia wniosku.

2. Okres ochrony przyznanej na terytorium Strony UE i Ukrainy w odniesieniu do wzorów niezarejestrowanych wynosi co najmniej trzy lata od dnia, w którym wzór został udostępniony publicznie na terytorium jednej ze Stron.

Artykuł 215

Nieważność lub odmowa rejestracji

1. Strona UE i Ukraina mogą postanowić o odmowie rejestracji wzoru lub stwierdzeniu jej nieważności po rejestracji ze względów merytorycznych jedynie w następujących przypadkach:

a) jeżeli wzór nie odpowiada definicji zawartej w art. 212 lit. a) niniejszego Układu;

b) jeżeli wzór nie spełnia wymogów określonych w art. 213 i art. 217 (ust. 3, 4 i 5) niniejszego Układu;

c) jeżeli na mocy decyzji sądu posiadaczowi prawa nie przysługuje prawo do wzoru;

d) jeżeli wzór koliduje z wcześniejszym wzorem, który został publicznie udostępniony po dacie złożenia wniosku lub, jeżeli wystąpiono o pierwszeństwo, po dacie pierwszeństwa wzoru, i który chroniony jest od daty wcześniejszej niż wyżej wymieniona data poprzez zarejestrowany wzór lub poprzez złożenie wniosku o taki wzór;

e) jeżeli w późniejszym wzorze użyte zostało oznaczenie odróżniające, a prawo danej Strony, któremu podlega to oznaczenie, upoważnia posiadacza prawa do tego znaku do zakazywania takiego używania;

f) jeżeli wzór stanowi nieuprawnione użycie dzieła chronionego przez prawo autorskie danej Strony;

g) jeżeli wzór stanowi niewłaściwe zastosowanie jednego z przedmiotów wymienionych w art. 6 *ter* konwencji paryskiej lub odznak, godeł i herbów innych niż wymienione we wspomnianym art. 6 *ter* i które są przedmiotem szczególnego interesu publicznego na terytorium Strony.

Niniejszy ustęp pozostaje bez uszczerbku dla prawa Stron do ustanawiania formalnych wymogów w odniesieniu do zgłoszeń wzorów.

2. Strona może wskazać, jako alternatywę dla stwierdzenia nieważności, że używanie wzoru, który może zostać uznany za nieważny z przyczyn określonych w ust. 1 niniejszego artykułu, może być ograniczone.

Artykuł 216

Przyznane prawa

Posiadaczowi chronionego wzoru przysługuje przynajmniej wyłączne prawo do jego wykorzystywania oraz zakazywania wykorzystywania tego wzoru stronom trzecim, które nie posiadają jego zgody, w szczególności w celu wytwarzania, oferowania, wprowadzania na rynek, przywozu, wywozu lub używania produktu, w którym zawarty jest ten wzór lub na który jest on naniesiony, lub składowania tego produktu w tych celach.

Artykuł 217

Wyjątki

1. Praw przyznanych w ramach prawa do wzoru z chwilą rejestracji nie wykonuje się w odniesieniu do:

a) działań podejmowanych w celach prywatnych i niehandlowych;

b) działań podejmowanych w celach doświadczalnych;

c) działań powielania w celach cytowania lub nauczania, pod warunkiem że działania te są zgodne z praktyką uczciwego handlu i nadmiernie nie utrudniają zwykłego używania wzoru i że wskazano źródło.

2. Ponadto praw przyznanych w ramach prawa do wzoru z chwilą rejestracji nie wykonuje się w odniesieniu do:

a) sprzętu w środkach komunikacji morskiej i powietrznej zarejestrowanych w innym państwie, gdy czasowo znajdują się one na terytorium danej Strony;

b) przywozu do danej Strony części zamiennych i akcesoriów w celu przeprowadzenia napraw takich środków komunikacji;

c) wykonania napraw w takich środkach komunikacji.

3. Prawo do wzoru nie obejmuje cech wyglądu produktu wynikających wyłącznie z jego funkcji technicznej.

4. Prawo do wzoru nie obejmuje cech wyglądu produktu, które muszą być koniecznie odtworzone w dokładnej formie i wymiarach, aby produkt, w który włączono wzór lub na którym jest on naniesiony, mógł zostać mechanicznie złożony lub połączony z innym produktem lub mógł zostać umieszczony w nim, na nim lub dookoła niego, tak aby oba produkty mogły spełniać swoje funkcje.

5. Prawo do wzoru nie obejmuje wzoru sprzecznego z porządkiem publicznym lub przyjętymi dobrymi obyczajami.

Artykuł 218

Związek z prawem autorskim

Wzór chroniony prawem do wzoru, zarejestrowany na terytorium Strony zgodnie z niniejszą podsekcją, kwalifikuje się również do ochrony na mocy prawa autorskiego tej Strony od dnia stworzenia wzoru lub jego utrwalenia w jakiejkolwiek formie. Zakres i warunki, zgodnie z którymi tego rodzaju ochrona jest przyznawana, łącznie z wymaganym stopniem indywidualnego charakteru, są ustalane przez każdą ze Stron.

Podsekcja 5

Patenty

Artykuł 219

Patenty i zdrowie publiczne

1. Strony uznają znaczenie Deklaracji w sprawie porozumienia TRIPS i zdrowia publicznego, przyjętej przez konferencję ministerialną WTO w dniu 14 listopada 2001 r. (zwanej dalej „deklaracją dauhańską"). Interpretując i wdrażając prawa i obowiązki wynikające z niniejszego rozdziału, Strony zapewniają zgodność z deklaracją dauhańską.

2. Strony wnoszą wkład we wdrażanie oraz przestrzegają decyzji Rady Generalnej WTO z dnia 30 sierpnia 2003 r. w sprawie ustępu 6 deklaracji dauhańskiej.

Artykuł 220

Dodatkowe świadectwo ochronne

1. Strony uznają, że produkty lecznicze oraz środki ochrony roślin, chronione patentami na ich terytoriach, mogą podlegać administracyjnej procedurze wydawania pozwolenia przed wprowadzeniem do obrotu. Strony uznają, że okres, który upływa między złożeniem wniosku o patent a wydaniem zezwolenia na wprowadzenie do obrotu na odpowiednim rynku, zdefiniowanego w tym celu w stosownym prawodawstwie, może spowodować skrócenie okresu rzeczywistej ochrony w ramach patentu.

2. Strony ustanawiają dalszy okres ochrony produktu leczniczego lub środka ochrony roślin, który jest chroniony patentem i podlega administracyjnej procedurze wydawania pozwolenia, który to okres jest równy okresowi, o którym mowa w ust. 1, skróconemu o okres pięciu lat.

3. W przypadku produktów leczniczych, w odniesieniu do których przeprowadzono badania pediatryczne, których wyniki uwzględniono w informacjach o produkcie, Strony ustanawiają przedłużenie okresu ochrony, o którym mowa w ust. 2 niniejszego artykułu, o sześć miesięcy.

Artykuł 221

Ochrona wynalazków biotechnologicznych

1. Strony chronią wynalazki biotechnologiczne na mocy krajowego prawa patentowego. W razie konieczności Strony dostosowują swoje krajowe prawo patentowe w celu uwzględnienia postanowień niniejszego Układu. Niniejszy artykuł pozostaje bez uszczerbku dla zobowiązań Stron na mocy porozumień międzynarodowych, w szczególności porozumienia TRIPS i Konwencji o różnorodności biologicznej z 1992 r. (zwanej dalej „CBD").

2. Do celów niniejszej podsekcji:

a) „materiał biologiczny" oznacza każdy materiał zawierający informację genetyczną i zdolny do samoreprodukcji lub nadający się do reprodukcji w systemie biologicznym;

b) „sposób mikrobiologiczny" oznacza każdy sposób, w którym bierze udział lub który został dokonany na materiale mikrobiologicznym lub wynikiem którego jest ten materiał.

3. Do celów niniejszego Układu: zdolność patentową mają wynalazki, które są nowe, posiadają poziom wynalazczy i nadają się do przemysłowego stosowania, nawet jeśli dotyczą produktu składającego się lub zawierającego materiał biologiczny lub sposobu, za pomocą którego materiał biologiczny jest produkowany, przetwarzany lub wykorzystywany.

Przedmiotem wynalazku może być materiał biologiczny, który jest wyizolowany ze swojego naturalnego środowiska lub wyprodukowany przy pomocy sposobu technicznego, nawet jeśli poprzednio występował w naturze.

Element wyizolowany z ciała ludzkiego lub w inny sposób wytworzony przy pomocy sposobu technicznego, włącznie z sekwencją lub częściową sekwencją genu, może stanowić wynalazek posiadający zdolność patentową, nawet jeżeli struktura tego elementu jest identyczna ze strukturą elementu naturalnego. Zgłoszenie patentowe musi wykazywać przemysłowe stosowanie sekwencji lub częściowej sekwencji genu.

4. Wyklucza się możliwość udzielenia patentu na:

a) odmiany roślin i rasy zwierząt;

b) czysto biologiczne sposoby wytwarzania roślin i zwierząt.

c) ciało ludzkie w różnych jego stadiach formowania się i rozwoju oraz zwykłe odkrycie jednego z jego elementów, włącznie z sekwencją lub częściową sekwencją genu.

Wynalazki, które dotyczą roślin lub zwierząt, mają zdolność patentową, jeśli możliwość technicznego wykonania wynalazku nie ogranicza się do szczególnej odmiany roślin lub rasy zwierząt. Lit. b) pozostaje bez uszczerbku dla zdolności patentowej wynalazków, które dotyczą sposobu mikrobiologicznego lub innego sposobu technicznego bądź produktu otrzymanego za pomocą takiego sposobu.

5. Wynalazki uważa się za niemające zdolności patentowej, w przypadku gdy ich handlowe wykorzystanie byłoby sprzeczne z porządkiem publicznym lub dobrymi obyczajami; jednakże wykorzystanie nie jest uważane za sprzeczne jedynie dlatego, że jest ono zakazane przepisami ustawowymi lub wykonawczymi. W szczególności uważa się za niemające zdolności patentowej:

a) sposoby klonowania ludzi;

b) sposoby modyfikacji tożsamości genetycznej linii zarodkowej człowieka;

c) wykorzystywanie embrionów ludzkich do celów przemysłowych lub handlowych;

d) sposoby modyfikacji tożsamości genetycznej zwierząt, które mogą powodować ich cierpienia, nie przynosząc żadnych istotnych korzyści medycznych dla człowieka lub zwierzęcia, oraz zwierzęta będące wynikiem zastosowania takich sposobów.

6. Ochrona przyznana przez patent na materiał biologiczny posiadający szczególne cechy charakterystyczne, będące wynikiem wynalazku, rozciąga się na każdy materiał biologiczny otrzymany z danego materiału biologicznego przez rozmnażanie lub namnażanie, w identycznej lub odmiennej formie, i posiadający te same cechy charakterystyczne.

7. Ochrona przyznana przez patent na sposób, który umożliwia wytworzenie materiału biologicznego posiadającego szczególne cechy charakterystyczne będące wynikiem wynalazku, rozciąga się na materiał biologiczny otrzymany bezpośrednio tym sposobem oraz na każdy inny materiał biologiczny pochodzący z materiału biologicznego uzyskanego bezpośrednio, otrzymany przez rozmnażanie lub namnażanie, w identycznej lub odmiennej formie i posiadający te same cechy charakterystyczne.

8. Ochrona przyznana przez patent na produkt zawierający lub posiadający informację genetyczną rozciąga się na wszystkie materiały, z zastrzeżeniem przewidzianym w ust. 4 lit. c) niniejszego artykułu, do których włączony został ten produkt oraz w których zawarta została informacja genetyczna pełniąca swoją funkcję.

9. Ochrona, o której mowa w ust. 7 i 8 niniejszego artykułu, nie rozciąga się na materiał biologiczny otrzymany poprzez rozmnażanie lub namnażanie materiału biologicznego wprowadzonego do obrotu na terytorium Stron przez posiadacza patentu lub za jego zgodą w przypadku gdy rozmnażanie lub namnażanie jest nieodzownym następstwem stosowania materiału biologicznego, z powodu którego materiał ten został wprowadzony do obrotu, pod warunkiem że otrzymany materiał nie jest następnie wykorzystywany do innego rozmnażania lub namnażania.

10. Na zasadzie odstępstwa od ust. 7 i 8 niniejszego artykułu sprzedaż lub jakakolwiek inna forma komercyjnego przekazania roślinnego materiału rozmnożeniowego rolnikowi przez posiadacza patentu lub za jego zgodą, do wykorzystania w rolnictwie, oznacza upoważnienie dla rolnika do wykorzystywania produktu swoich zbiorów do rozmnażania i namnażania w ramach swojego własnego gospodarstwa. Zakres i warunki stosowania niniejszego odstępstwa odpowiadają warunkom określonym w krajowych przepisach ustawowych i wykonawczych oraz praktykach Stron dotyczących praw do ochrony odmian roślin.

Na zasadzie odstępstwa od ust. 7 i 8 niniejszego artykułu, sprzedaż lub jakakolwiek inna forma komercyjnego przekazania stada hodowlanego lub innego zwierzęcego materiału reprodukcyjnego rolnikowi przez posiadacza patentu lub za jego zgodą, oznacza upoważnienie dla rolnika do wykorzystywania chronionego inwentarza żywego do celów rolniczych. Obejmuje to udostępnianie zwierzęcia lub zwierzęcego materiału reprodukcyjnego do celów prowadzenia działalności rolniczej, ale nie sprzedaż w ramach lub do celu handlowej działalności reprodukcyjnej. Zakres i warunki odstępstwa przewidzianego powyżej określają krajowe przepisy ustawowe, wykonawcze i praktyki.

11. Strony ustanawiają wzajemne licencje przymusowe w następujących przypadkach:

a) w przypadku gdy hodowca nie może nabyć ani wykorzystywać prawa do odmiany roślin bez naruszania wcześniejszego patentu, może on ubiegać się o licencję przymusową, podlegającą odpowiedniej opłacie licencyjnej, na niewyłączne wykorzystanie wynalazku chronionego tym patentem, w takim zakresie, w jakim licencja jest niezbędna do wykorzystania odmiany roślin, która ma być chroniona. Strony postanawiają, że w przypadku gdy taka licencja zostanie udzielona, posiadacz patentu będzie uprawniony do otrzymania, na rozsądnych warunkach, licencji wzajemnej na korzystanie z chronionej odmiany;

b) w przypadku gdy posiadacz patentu dotyczącego wynalazku biotechnologicznego nie może wykorzystywać go bez naruszania wcześniejszego prawa do odmiany roślin, może on ubiegać się o licencję przymusową, podlegającą odpowiedniej opłacie licencyjnej, na niewyłączne wykorzystanie odmiany roślin chronionej tym prawem. Strony postanawiają, że w przypadku gdy taka licencja zostanie udzielona, posiadacz prawa do odmiany będzie uprawniony do otrzymania, na rozsądnych warunkach, licencji wzajemnej na korzystanie z chronionego wynalazku.

12. Ubiegający się o licencje, o których mowa w ust. 11 niniejszego artykułu, muszą wykazać, że:

a) bezskutecznie ubiegali się u posiadacza patentu lub posiadacza prawa do odmiany roślin o uzyskanie licencji umownej;

b) dana odmiana roślin lub wynalazek stanowi znaczący postęp techniczny o zasadniczym znaczeniu gospodarczym w porównaniu z wynalazkiem zastrzeżonym w patencie lub chronioną odmianą roślin.

Artykuł 222

Ochrona danych przekazanych w celu uzyskania pozwolenia na dopuszczenie do obrotu produktu leczniczego

1. Strony wdrażają kompleksowy system gwarantujący poufność danych przedłożonych w celu uzyskania pozwolenia na dopuszczenie do obrotu produktów leczniczych, nieujawnianie takich danych, a także niepowoływanie się na nie.

2. W tym celu, gdy Strona wymaga przedłożenia wyników badań lub opracowań dotyczących bezpieczeństwa i skuteczności produktu leczniczego przed dopuszczeniem takiego produktu do obrotu, Strona przez okres pięciu lat od daty udzielenia pierwszego dopuszczenia do obrotu nie zezwala innym wnioskodawcom na wprowadzanie do obrotu takiego samego bądź podobnego produktu na podstawie dopuszczenia do obrotu przyznanego wnioskodawcy, który dostarczył wyniki badań lub opracowania, chyba że wnioskodawca, który dostarczył wyniki badań lub opracowania wyraził na to zgodę. Podczas tego okresu wyniki badań lub opracowania przedłożone w ramach pierwszego dopuszczenia nie będą wykorzystywane na korzyść jakichkolwiek kolejnych wnioskodawców zmierzających do uzyskania dopuszczenia do obrotu produktu leczniczego, z wyjątkiem przypadków, gdy pierwszy wnioskodawca wyraził na to zgodę.

3. Ukraina zobowiązuje się dostosować swoje prawodawstwo dotyczące ochrony danych w odniesieniu do produktów leczniczych do prawodawstwa UE w terminie, który ma być określony przez Komitet ds. Handlu.

Artykuł 223

Ochrona danych w odniesieniu do środków ochrony roślin

1. Przed wydaniem pozwolenia na dopuszczenie do obrotu środków ochrony roślin Strony ustalają wymogi dotyczące bezpieczeństwa i skuteczności.

2. Strony uznają tymczasowe prawo właściciela badania lub sprawozdania z badania przedłożonego po raz pierwszy do uzyskania pozwolenia na dopuszczenie środka ochrony roślin do obrotu. Podczas tego okresu badanie lub sprawozdanie z badania nie będzie wykorzystywane na korzyść jakichkolwiek innych osób ubiegających się o uzyskanie pozwolenia na dopuszczenie do obrotu środka ochrony roślin, z wyjątkiem przypadków, gdy pierwszy właściciel wyraził na to wyraźną zgodę. Prawo to zwane będzie dalej „ochroną danych".

3. Strony określają warunki, jakie ma spełniać badanie lub sprawozdanie z badania.

4. Okres ochrony danych powinien wynosić przynajmniej 10 lat od daty otrzymania pierwszego pozwolenia na terytorium danej Strony. Strony mogą postanowić o przedłużeniu okresu ochrony w przypadku środków ochrony roślin niskiego ryzyka. W takiej sytuacji okres ten może zostać przedłużony do 13 lat.

5. Strony mogą zadecydować o przedłużeniu tych okresów w przypadku każdego przedłużenia pozwolenia na zastosowania małoobszarowe (1) W takiej sytuacji całkowity okres ochrony danych nie może w żadnym przypadku przekraczać 13 lat lub, w przypadku środków ochrony roślin niskiego ryzyka, 15 lat.

6. Test lub badanie również podlegają ochronie, jeżeli wystąpiła konieczność odnowienia lub przeglądu zezwolenia. W takich przypadkach okres ochrony danych wynosi 30 miesięcy.

7. Strony ustanowią zasady dotyczące unikania powtarzania badań na kręgowcach. Każdy wnioskodawca zamierzający prowadzić testy i badania na kręgowcach podejmuje niezbędne środki w celu sprawdzenia, czy takie badania i testy nie zostały już przeprowadzone lub rozpoczęte.

8. Nowy wnioskodawca oraz posiadacz lub posiadacze odpowiednich zezwoleń dokładają wszelkich starań, aby zapewnić wspólne korzystanie z testów i badań na kręgowcach. Koszty wspólnego korzystania ze sprawozdań z badań i testów są określane w sposób sprawiedliwy, przejrzysty i niedyskryminujący. Nowy wnioskodawca zobowiązany jest jedynie do częściowego pokrycia kosztów informacji, jakie ma przedłożyć w celu spełnienia wymogów dotyczących zezwolenia.

9. W przypadku gdy nowy wnioskodawca oraz posiadacz lub posiadacze odpowiednich pozwoleń dotyczących środków ochrony roślin nie mogą osiągnąć porozumienia w sprawie wspólnego korzystania z testów i sprawozdań z badań na kręgowcach, nowy wnioskodawca informuje o tym Stronę.

---

(1) **Zastosowania małoobszarowe:** stosowanie środka ochrony roślin na terytorium danej Strony w odniesieniu do roślin lub produktów roślinnych, które nie są uprawiane powszechnie na terytorium danej Strony lub są uprawiane powszechnie, aby sprostać wyjątkowym potrzebom związanym z ochroną roślin.

10. Nieosiągnięcie porozumienia nie uniemożliwia danej Stronie wykorzystywania sprawozdań z badań i testów na kręgowcach do celów wniosku nowego wnioskodawcy.

11. Posiadaczowi lub posiadaczom stosownych zezwoleń przysługuje wobec nowego wnioskodawcy roszczenie o sprawiedliwy podział poniesionych przez nich kosztów. Dana Strona może polecić zainteresowanym stronom rozwiązanie sprawy na drodze formalnego i wiążącego arbitrażu na mocy prawa krajowego.

Podsekcja 6

Topografie układów scalonych

Artykuł 224

Definicja

Do celów niniejszej podsekcji:

a) „układ scalony" oznacza końcową lub pośrednią postać każdego produktu:

składającego się z korpusu materiału zawierającego warstwę materiału półprzewodnikowego; mającego jedną lub więcej warstw, które to warstwy składają się z materiału przewodzącego, izolacyjnego lub półprzewodnikowego i są rozplanowane zgodnie z uprzednio opracowanym trójwymiarowym wzorem; przeznaczonego do spełniania wyłącznie lub oprócz innych funkcji elektronicznej;

b) „topografia" układu scalonego oznacza serię odwzorowań, jakkolwiek utrwalonych czy zakodowanych;

reprezentujących trójwymiarowy wzór warstw, z których stworzony jest układ scalony; w której to serii każde odwzorowanie ma wzór lub część wzoru powierzchni układu scalonego na którymkolwiek etapie jego wytwarzania;

c) „wykorzystywanie w celach handlowych" oznacza sprzedaż, wynajem, leasing lub jakikolwiek sposób dystrybucji handlowej lub oferowania do takich celów. Jednakże do celów art. 227 niniejszego Układu wykorzystywanie w celach handlowych nie obejmuje wykorzystywania z zachowaniem warunków poufności w takim zakresie, aby nie zachodziło dalsze udostępnianie osobom trzecim.

Artykuł 225

Wymogi ochrony

1. Strony chronią topografie układów scalonych przez przyjęcie przepisów ustawodawczych przyznających wyłączne prawa zgodnie z postanowieniami niniejszego artykułu.

2. Strony zapewniają ochronę topografii układu scalonego o ile spełnia warunki, zgodnie z którymi jest wynikiem własnego wysiłku intelektualnego jej autora oraz nie jest powszechnie znana w sektorze układów scalonych. W przypadku gdy topografia układu scalonego składa się z elementów powszechnie znanych w sektorze układów scalonych, chroniona jest jedynie w takim zakresie, w jakim kombinacja tych elementów jako całość spełnia wyżej wymienione warunki.

Artykuł 226

Prawa wyłączne

1. Prawa wyłączne, o których mowa w art. 225 ust. 1 niniejszego Układu, obejmują prawa do zezwalania na podejmowanie lub zakazywania podejmowania którychkolwiek z następujących działań:

a) reprodukowania topografii w zakresie, w jakim jest ona chroniona na mocy art. 225 ust. 2 niniejszego Układu;

b) wykorzystywania w celach handlowych lub przywozu w tym celu topografii lub układu scalonego wytworzonego z zastosowaniem tej topografii.

2. Prawa wyłączne, o których mowa w ust. 1 lit a) niniejszego artykułu, nie stosują się do reprodukcji w celu analizy, oceny lub nauczania koncepcji, procesów, systemów lub technik zawartych w topografii bądź samej topografii.

3 Prawa wyłączne, o których mowa w ust. 1 niniejszego artykułu, nie obejmują jakiegokolwiek działania dotyczącego topografii spełniającej wymogi art. 225 ust. 2 niniejszego Układu i opracowanej na podstawie analizy i oceny innej topografii, podejmowanego zgodnie z ust. 2 niniejszego artykułu.

4. Prawa wyłączne dotyczące zezwalania na podejmowanie działań lub zakazywania działań określonych w ust. 1 lit. b) niniejszego artykułu nie stosują się do któregokolwiek z tych działań dokonanych po zgodnym z prawem wprowadzeniu topografii lub układu scalonego do obrotu.

Artykuł 227

Okres ochrony

Okres obowiązywania praw wyłącznych wynosi przynajmniej 10 lat od dnia, w którym topografia została po raz pierwszy wykorzystana w celach handlowych gdziekolwiek na świecie, lub, w przypadku gdy warunkiem powstania praw wyłącznych lub dalszego z nich korzystania jest rejestracja, 10 lat od wcześniejszej z następujących dat:

a) końca roku kalendarzowego, w którym topografia została po raz pierwszy wykorzystana w celach handlowych gdziekolwiek na świecie;

b) końca roku kalendarzowego, w którym wniosek o rejestrację został złożony we właściwej formie.

Podsekcja 7

Inne postanowienia

Artykuł 228

Odmiany roślin

Strony współpracują w celu promowania i wzmocnienia ochrony odmian roślin zgodnie z Międzynarodową konwencją o ochronie nowych odmian roślin z 1961 r., zmienioną w Genewie w dniu 10 listopada 1972 r., 23 października 1978 r. i 19 marca 1991 r., włącznie z fakultatywnym wyjątkiem od prawa hodowcy, o którym mowa w art. 15 ust. 2 wspomnianej konwencji.

Artykuł 229

Zasoby genetyczne, wiedza tradycyjna i folklor

1. Z zastrzeżeniem swego prawodawstwa krajowego Strony respektują, chronią i zachowują wiedzę, innowacje oraz praktyki stosowane przez miejscowe i lokalne społeczności, reprezentujące tradycyjny styl życia, sprzyjający ochronie i zrównoważonemu korzystaniu z różnorodności biologicznej oraz wspierają ich szersze stosowanie z udziałem i za zgodą osób, które dysponują taką wiedzą, stosują takie innowacje i praktyki, oraz zachęcają do sprawiedliwego podziału korzyści płynących z wykorzystania tej wiedzy, innowacji i praktyk.

2. Strony uznają znaczenie podjęcia odpowiednich środków, z zastrzeżeniem prawodawstwa krajowego, w celu ochrony wiedzy tradycyjnej oraz zgodnie postanawiają kontynuować prace zmierzające do opracowania uzgodnionych na poziomie międzynarodowym modeli *sui generis* ochrony prawnej wiedzy tradycyjnej.

3. Strony zgodnie postanawiają, że postanowienia dotyczące prawa własności intelektualnej zawarte w niniejszej podsekcji oraz postanowienia CBD są wdrażane na zasadzie wzajemnego wsparcia.

4. Strony zgodnie postanawiają prowadzić regularną wymianę poglądów i informacji podczas stosownych dyskusji wielostronnych.

Sekcja 3

Egzekwowanie praw własności intelektualnej

Artykuł 230

Zobowiązania ogólne

1. Obie Strony potwierdzają swoje prawa i obowiązki wynikające z porozumienia TRIPS, a w szczególności z jego części III, oraz wprowadzają poniższe środki uzupełniające, procedury oraz środki zaradcze konieczne dla zapewnienia egzekwowania praw własności intelektualnej (1). Wspomniane środki, procedury i środki zaradcze muszą być sprawiedliwe i słuszne oraz nie mogą być nadmiernie skomplikowane czy kosztowne, bądź pociągać za sobą nieuzasadnionych ograniczeń czasowych lub opóźnień.

2. Wspomniane środki i środki zaradcze muszą być także skuteczne, proporcjonalne i odstraszające oraz być stosowane w sposób, który nie pociąga za sobą tworzenia przeszkód dla legalnego handlu oraz zapewnia ochronę przed ich naruszeniem.

Artykuł 231

Uprawnieni wnioskodawcy

1. Strony uznają za osoby uprawnione do występowania o zastosowanie środków, procedur i środków naprawczych, o których mowa w niniejszej sekcji oraz w części III porozumienia TRIPS:

a) posiadaczy praw własności intelektualnej zgodnie z przepisami prawa właściwego;

b) wszystkie inne osoby uprawnione do korzystania z tych praw, w szczególności licencjobiorców, w zakresie dozwolonym przez przepisy prawa właściwego i zgodnie z nimi;

c) profesjonalne organizacje zrzeszające pełnomocników, prawnie uznane za posiadające prawo do reprezentowania posiadaczy praw własności intelektualnej, w zakresie dozwolonym przez przepisy prawa właściwego i zgodnie z nimi.

2. Strony mogą uznać za osoby uprawnione do występowania o zastosowanie środków, procedur i środków naprawczych, o których mowa w niniejszej sekcji oraz w części III porozumienia TRIPS, organizacje zbiorowego zarządzania prawami własności intelektualnej, które są prawnie uznane za uprawnione do reprezentowania posiadaczy praw własności intelektualnej, w zakresie dozwolonym przez przepisy prawa właściwego i zgodnie z nimi.

Podsekcja 1

Cywilne środki, procedury i środki naprawcze

Artykuł 232

Domniemanie autorstwa lub własności

Strony uznają, że do celów stosowania środków, procedur oraz środków naprawczych przewidzianych w niniejszym Układzie:

a) umieszczenie nazwiska autora na utworze w sposób zwyczajowo przyjęty wystarcza autorowi utworu literackiego lub artystycznego, w przypadku braku dowodu przeciwnego, do uznania go za autora tego utworu i w konsekwencji uprawnia go do wszczynania postępowania w sprawie naruszenia;

b) postanowienia lit. a) niniejszego artykułu stosuje się odpowiednio do posiadaczy praw pokrewnych prawom autorskim w odniesieniu do przedmiotów ich ochrony.

(1) Do celów niniejszej sekcji pojęcie „praw własności intelektualnej" obejmuje przynajmniej następujące prawa: prawo autorskie, prawa pokrewne prawu autorskiemu, prawo *sui generis* autora bazy danych, prawa autora topografii układu scalonego, prawa ze znaku towarowego, prawa ze wzoru, prawa z patentu łącznie z prawami wynikającymi z dodatkowych świadectw ochronnych, oznaczenia geograficzne, prawa ze wzoru użytkowego, prawa wynikające z systemu ochrony odmian roślin oraz nazwy handlowe w zakresie, w jakim są one chronione jako wyłączne prawa w danym prawie krajowym.

Artykuł 233

Dowody

1. W przypadku gdy strona przedstawiła rozsądnie dostępne dowody wystarczające do uzasadnienia jej twierdzeń oraz na poparcie tych twierdzeń wyszczególniła dowody znajdujące się pod kontrolą strony przeciwnej, organy sądowe Stron mają prawo nakazać, aby strona przeciwna przedstawiła te dowody, z zastrzeżeniem warunków zapewniających ochronę informacji poufnych.

2. Na tych samych warunkach Strony podejmują takie niezbędne środki w przypadku naruszenia prawa własności intelektualnej popełnionego na skalę handlową, w celu umożliwienia właściwym organom sądowym nakazania – w stosownych przypadkach i po otrzymaniu wniosku – przedstawienia dokumentów bankowych, finansowych lub handlowych znajdujących się pod kontrolą strony przeciwnej, z zastrzeżeniem ochrony informacji poufnych.

Artykuł 234

Środki zabezpieczenia dowodów

1. Strony zapewniają, aby nawet przed wszczęciem postępowania co do istoty sprawy właściwe organy sądowe mogły na wniosek strony, która przedstawiła rozsądnie dostępne dowody uzasadniające zarzut naruszenia prawa własności intelektualnej lub zagrożenia naruszeniem tego prawa, nakazać szybkie i skuteczne środki tymczasowe mające na celu zachowanie odnośnych dowodów dotyczących zarzucanego naruszenia, z zastrzeżeniem ochrony informacji poufnych. Środki takie mogą obejmować szczegółowy opis z pobieraniem próbek lub bez, lub zajęcie fizyczne domniemanych towarów naruszających prawo, a także, w stosownych przypadkach, materiałów i narzędzi użytych do produkcji lub dystrybucji tych towarów oraz związanych z nimi dokumentów. W razie konieczności środki tymczasowe podejmuje się bez wysłuchania drugiej strony, w szczególności w przypadku gdy jakakolwiek zwłoka może spowodować dla posiadacza praw nieodwracalną szkodę lub w przypadku gdy istnieje wyraźne ryzyko, że dowody zostaną zniszczone.

2. Strony zapewniają, aby na żądanie pozwanego i bez uszczerbku dla ewentualnych roszczeń odszkodowawczych, środki podjęte w celu zabezpieczenia dowodów zostały uchylone lub w inny sposób przestały wywoływać skutki, jeśli wnioskodawca w rozsądnym okresie nie wszczął przed właściwym organem sądowym postępowania prowadzącego do podjęcia decyzji co do istoty sprawy.

Artykuł 235

Prawo do informacji

1. Strony zapewniają, aby w kontekście postępowania dotyczącego naruszenia prawa własności intelektualnej oraz w odpowiedzi na uzasadnione i proporcjonalne żądanie strony skarżącej, właściwe organy sądowe mogły nakazać przedstawienie informacji o pochodzeniu i sieciach dystrybucji towarów lub usług naruszających prawo własności intelektualnej przez naruszającego lub jakąkolwiek inną osobę, która:

a) znajdowała się w posiadaniu towarów naruszających prawo własności intelektualnej na skalę handlową;

b) korzystała z usług naruszających prawo własności intelektualnej na skalę handlową;

c) świadczyła na skalę handlową usługi wykorzystywane w działaniach naruszających prawo własności intelektualnej;

lub

d) została przez osobę, o której mowa w lit. a), b) lub c) niniejszego ustępu, wskazana jako zaangażowana w produkcję, wytwarzanie lub dystrybucję towarów lub dostarczanie usług.

2. W stosownych przypadkach informacja, o której mowa w ust. 1 niniejszego artykułu, zawiera:

a) imiona i nazwiska bądź nazwy oraz adresy producentów, wytwórców, dystrybutorów, dostawców oraz innych poprzednich posiadaczy towarów lub usług, jak również przewidywanych hurtowników i detalistów;

b) informacje o produkowanych, wytworzonych, dostarczonych, otrzymanych lub zamówionych ilościach, jak również o cenie uzyskanej za dane towary i usługi.

3. Ust. 1 i 2 niniejszego artykułu stosuje się bez uszczerbku dla innych przepisów ustawowych, które:

a) przyznają posiadaczowi prawa prawo do otrzymania pełniejszej informacji;

b) regulują wykorzystanie informacji przekazanej na podstawie niniejszego artykułu w postępowaniach cywilnych i karnych;

c) regulują odpowiedzialność za niewłaściwe skorzystanie z prawa do informacji;

d) umożliwiają odmowę przekazania informacji, które zmusiłyby osobę, o której mowa w ust. 1 niniejszego artykułu, do przyznania się do udziału lub udziału jej bliskich krewnych w naruszeniu prawa własności intelektualnej; lub

e) regulują ochronę poufności źródeł informacji lub przetwarzania danych osobowych.

Artykuł 236

Środki tymczasowe i zabezpieczające

1. Strony zapewniają, aby organy sądowe mogły – na żądanie wnioskodawcy – wydać tymczasowy nakaz sądowy mający zapobiec każdemu zagrożeniu naruszenia prawa własności intelektualnej lub zabronić, tymczasowo oraz, w stosownych przypadkach, pod rygorem okresowego uiszczania kary pieniężnej, w przypadku gdy taka kara przewidziana jest w prawie krajowym, dalszego domniemanego naruszania tego prawa, bądź w przypadku jego kontynuowania nakazać złożenie zabezpieczenia zapewniającego pokrycie strat poniesionych przez posiadacza prawa. Na tych samych warunkach tymczasowy nakaz sądowy może być także wydany przeciwko pośrednikowi, z którego usług korzysta osoba trzecia w celu naruszania prawa własności intelektualnej.

2. Tymczasowy nakaz sądowy może być także wydany w celu zajęcia lub przekazania towarów, w odniesieniu do których istnieje podejrzenie, że naruszają prawo własności intelektualnej, tak aby zapobiec wprowadzeniu ich do obrotu lub przepływowi w kanałach dystrybucji.

3. W przypadku naruszeń popełnionych na skalę handlową Strony zapewniają, aby w przypadku, gdy wnioskodawca wskaże okoliczności, które mogłyby zagrozić naprawieniu szkód, organy sądowe mogły zarządzić tymczasowe zajęcie ruchomości i nieruchomości domniemanego sprawcy naruszenia, łącznie z zablokowaniem jego konta bankowego i innych aktywów. W tym celu właściwe organy mogą nakazać przedłożenie dokumentów bankowych, finansowych lub handlowych lub odpowiedniego dostępu do stosownych informacji.

4. Strony zapewniają, aby w stosownych przypadkach, w szczególności w przypadku gdy jakiekolwiek opóźnienie mogłoby spowodować nieodwracalne szkody dla posiadacza prawa, środki tymczasowe, o których mowa w ust. 1, 2 i 3 niniejszego artykułu, mogły być podejmowane bez wysłuchania pozwanego. W takim przypadku strony informuje się o zastosowaniu takich środków najpóźniej bezzwłocznie po ich wykonaniu. Na żądanie pozwanego dokonuje się przeglądu, obejmującego do bycia wysłuchanym, w celu podjęcia – w rozsądnym okresie po powiadomieniu o podjęciu środków – decyzji odnośnie tego, czy środki te powinny zostać zmienione, uchylone czy utrzymane.

5. Strony zapewniają, aby na żądanie pozwanego środki tymczasowe, o których mowa w ust. 1, 2 i 3 niniejszego artykułu, zostały uchylone lub w inny sposób przestały wywoływać skutki, jeśli wnioskodawca w rozsądnym okresie nie wszczął przed właściwym organem sądowym postępowania prowadzącego do podjęcia decyzji co do istoty sprawy.

6. W przypadku uchylenia lub wygaśnięcia środków tymczasowych na skutek działania lub zaniechania wnioskodawcy lub w przypadku gdy następnie ustalono, że nie było naruszenia lub zagrożenia naruszenia prawa własności intelektualnej, organy sądowe mają prawo nakazać wnioskodawcy, na żądanie pozwanego, aby wypłacił pozwanemu odpowiednią rekompensatę z tytułu jakiejkolwiek szkody spowodowanej przez te środki.

Artykuł 237

Środki naprawcze

1. Strony zapewniają, aby właściwe organy sądowe mogły nakazać, na żądanie wnioskodawcy oraz bez uszczerbku dla jakichkolwiek odszkodowań należnych posiadaczowi prawa z tytułu naruszenia prawa własności intelektualnej, oraz bez jakiegokolwiek rodzaju rekompensaty, czasowe lub ostateczne wycofanie z obrotu handlowego lub zniszczenie towarów, w przypadku których stwierdzono naruszenie prawa własności intelektualnej. W stosownych przypadkach właściwe organy sądowe mogą również nakazać zniszczenie materiałów i narzędzi głównie wykorzystywanych do tworzenia lub produkcji tych towarów.

2. Organy sądowe nakazują, aby środki te były podejmowane na koszt naruszającego prawo własności intelektualnej, chyba że istnieją szczególne powody przemawiające za innym rozwiązaniem.

Artykuł 238

Zakazy

Strony zapewniają, aby w przypadku stwierdzenia naruszenia prawa własności intelektualnej w orzeczeniu sądowym, organy sądowe mogły wydać przeciwko naruszającemu prawo własności intelektualnej zakaz kontynuacji naruszania prawa własności intelektualnej. W przypadku gdy przewiduje to prawo krajowe, nieprzestrzeganie zakazu, w stosownych przypadkach, powoduje nałożenie okresowych kar pieniężnych w celu zapewnienia przestrzegania zakazu. Strony zapewniają również posiadaczom prawa możliwość wnioskowania o wydanie zakazu w odniesieniu do pośredników, których usługi są wykorzystywane przez stronę trzecią w celu naruszania prawa własności intelektualnej.

Artykuł 239

Środki alternatywne

Strony mogą postanowić, że w stosownych przypadkach oraz na żądanie osoby podlegającej środkom przewidzianym w art. 237 lub 238 niniejszego Układu, właściwe organy sądowe mogą nałożyć rekompensatę pieniężną na rzecz strony poszkodowanej zamiast stosowania środków przewidzianych w art. 237 lub 238 niniejszego Układu, jeżeli osoba ta działała nieumyślnie i bez niedbalstwa, jeżeli wykonanie odnośnych środków spowodowałoby dla niej niewspółmierną szkodę i jeżeli rekompensata pieniężna na rzecz strony poszkodowanej jest rozsądnie zadowalająca.

Artykuł 240

Odszkodowania

1. Strony zapewniają, aby przy określaniu odszkodowania organy sądowe:

a) uwzględniały wszystkie odpowiednie kwestie, takie jak negatywne skutki gospodarcze, łącznie z utraconymi zyskami, poniesione przez stronę poszkodowaną, wszelki nieuczciwy zysk osiągnięty przez naruszającego oraz, w stosownych przypadkach, elementy inne niż czynniki gospodarcze, takie jak szkoda moralna, jaką posiadacz prawa poniósł w związku z naruszeniem; lub

b) jako alternatywę do lit. a) niniejszego ustępu mogły one, w stosownych przypadkach, wymierzyć odszkodowanie jako płatność ryczałtową na podstawie elementów takich jak przynajmniej wysokość honorariów lub opłat jakie byłyby należne w przypadku uprzedniego złożenia przez naruszającego wniosku o upoważnienie do korzystania z odnośnych praw własności intelektualnej.

2. W przypadku gdy naruszający nie wiedział lub nie miał uzasadnionych podstaw, by wiedzieć, że jego działanie narusza prawo, Strony mogą postanowić, że organy sądowe mogą wydać – na korzyść strony poszkodowanej – nakaz zwrotu zysku lub zapłaty odszkodowań, których wysokość może być ustalona wcześniej.

Artykuł 241

Koszty sądowe

Strony zapewniają, aby rozsądne i proporcjonalne koszty sądowe oraz inne wydatki poniesione przez stronę wygrywającą były pokrywane z co do zasady przez stronę przegrywającą, chyba że byłoby to sprzeczne z zasadą sprawiedliwości.

Artykuł 242

Publikowanie decyzji sądowych

Strony zapewniają, aby w ramach procedury sądowej wszczętej w związku z naruszeniem prawa własności intelektualnej organy sądowe mogły, na żądanie wnioskodawcy i na koszt naruszającego, zarządzić odpowiednie środki w celu upowszechnienia informacji dotyczącej decyzji, w tym również jej wyeksponowania i publikacji w całości lub w części. Strony mogą określić inne dodatkowe środki w zakresie publikacji, które są odpowiednie w szczególnych warunkach, łącznie z publicznym obwieszczeniem.

Artykuł 243

Procedury administracyjne

W zakresie, w jakim jakiekolwiek środki naprawcze z zakresu prawa cywilnego mogą być orzeczone w wyniku procedur administracyjnych co do istoty sprawy, procedury te muszą być zgodne z zasadami równoważnymi co do istoty zasadom ustanowionym w stosownych postanowieniach niniejszej podsekcji.

Podsekcja 2

Odpowiedzialność usługodawców będących pośrednikami

Artykuł 244

Korzystanie z usług pośredników

Obie Strony uznają, że usługi pośredników mogą być wykorzystywane przez strony trzecie w celu prowadzenia działalności związanej z naruszaniem prawa. Aby zapewnić swobodny przepływ usług informacyjnych, a jednocześnie zapewnić ochronę praw własności intelektualnej w środowisku cyfrowym, każda Strona ustanawia środki określone w niniejszej podsekcji w odniesieniu do usługodawców będących pośrednikami. Niniejsza podsekcja ma zastosowanie jedynie do odpowiedzialności wynikającej z naruszeń w dziedzinie prawa własności intelektualnej, a w szczególności prawa autorskiego ([1]).

Artykuł 245

Odpowiedzialność usługodawców będących pośrednikami: „Zwykły przekaz"

1. Strony zapewniają, aby w przypadku świadczenia usługi społeczeństwa informacyjnego polegającej na transmisji w sieci telekomunikacyjnej informacji przekazanych przez usługobiorcę lub na zapewnianiu dostępu do sieci telekomunikacyjnej, usługodawca nie był odpowiedzialny za przekazywane informacje, pod warunkiem że:

a) nie jest inicjatorem przekazu;

b) nie wybiera odbiorcy przekazu; oraz

c) nie wybiera oraz nie modyfikuje informacji zawartych w przekazie.

2 Czynności polegające na transmisji oraz zapewnianiu dostępu, o których mowa w ust. 1 niniejszego artykułu, obejmują automatyczne, pośrednie i krótkotrwałe przechowywanie przekazywanych informacji w zakresie, w jakim służy to jedynie wykonywaniu transmisji w sieci telekomunikacyjnej, oraz pod warunkiem że jakikolwiek okres przechowywania nie przekracza czasu rozsądnie koniecznego do takiej transmisji.

3 Niniejszy artykuł nie ma wpływu na możliwość wymagania od usługodawcy przez sądy lub organy administracyjne, zgodnie z systemem prawnym Stron, aby zaprzestał on naruszania prawa lub zapobiegł temu naruszeniu.

([1]) Wyłączenia odpowiedzialności ustanowione w niniejszym artykule obejmują jedynie przypadki, w których działalność podmiotu świadczącego usługi społeczeństwa informacyjnego jest ograniczona do technicznego procesu obsługi i udostępniania sieci telekomunikacyjnej, w której informacje udostępniane przez osoby trzecie są przekazywane lub przechowywane czasowo, jedynie w celu poprawienia skuteczności przekazu; działanie takie ma charakter czysto techniczny, automatyczny i bierny, który zakłada, że podmiot świadczący usługi społeczeństwa informacyjnego nie posiada wiedzy o informacjach przekazywanych lub przechowywanych ani kontroli nad nimi.

Artykuł 246

Odpowiedzialność usługodawców będących pośrednikami: „Caching"

1 Strony zapewniają, aby w przypadku świadczenia usługi społeczeństwa informacyjnego polegającej na transmisji w sieci telekomunikacyjnej informacji przekazanych przez usługobiorcę, usługodawca nie był odpowiedzialny za automatyczne, pośrednie i krótkotrwałe przechowywanie tej informacji dokonywane jedynie w celu usprawnienia późniejszej transmisji informacji do innych odbiorców usługi, na ich żądanie, pod warunkiem że:

a) usługodawca nie modyfikuje informacji;

b) usługodawca przestrzega warunków dostępu do informacji;

c) usługodawca przestrzega zasad dotyczących aktualizowania informacji, określonych w sposób szeroko uznany i używany w branży;

d) usługodawca nie zakłóca zgodnego z prawem posługiwania się technologią, szeroko uznaną i używaną w branży w celu uzyskania danych o korzystaniu z informacji; oraz

e) usługodawca szybko usuwa przechowywane informacje lub uniemożliwia dostęp do nich, gdy tylko dowie się, że informacje zostały usunięte z początkowego źródła transmisji lub dostęp do nich został uniemożliwiony bądź gdy sąd lub organ administracyjny nakazał usunięcie informacji lub uniemożliwienie dostępu do niej.

2. Niniejszy artykuł nie ma wpływu na możliwość wymagania od usługodawcy przez sądy lub organy administracyjne, zgodnie z systemem prawnym Stron, aby zaprzestał on naruszania prawa lub zapobiegł temu naruszeniu.

Artykuł 247

Odpowiedzialność usługodawców będących pośrednikami „Hosting"

1. Strony zapewniają, aby w przypadku świadczenia usługi społeczeństwa informacyjnego polegającej na przechowywaniu informacji przekazanych przez usługobiorcę, usługodawca nie był odpowiedzialny za informacje przechowywane na żądanie usługobiorcy, pod warunkiem że:

a) usługodawca nie wie o niezgodnej z prawem działalności lub informacji, a w odniesieniu do roszczeń odszkodowawczych – nie wie o stanie faktycznym lub okolicznościach, które w sposób oczywisty świadczą o tej niezgodności z prawem; lub

b) usługodawca szybko podejmuje działania w celu usunięcia informacji lub uniemożliwienia dostępu do niej, gdy tylko się o nich dowie.

2. Ust. 1 niniejszego artykułu nie ma zastosowania, jeżeli usługobiorca działa z upoważnienia lub pod kontrolą usługodawcy.

3. Niniejszy artykuł nie ma wpływu na możliwość wymagania od usługodawcy przez sądy lub organy administracyjne, zgodnie z systemem prawnym Stron, aby zaprzestał on naruszania prawa lub zapobiegł temu naruszeniu, oraz nie ma wpływu na możliwość ustanowienia przez Strony procedur regulujących usuwanie tych informacji lub uniemożliwianie dostępu do nich.

Artykuł 248

Brak ogólnego obowiązku monitorowania

1. Strony nie nakładają na usługodawców świadczących usługi objęte art. 245, 246 i art. 247 niniejszego Układu ogólnego obowiązku monitorowania informacji, które przekazują lub przechowują, ani ogólnego obowiązku aktywnego poszukiwania faktów lub okoliczności wskazujących na działalność niezgodną z prawem.

2. Strony mogą ustanowić w odniesieniu do usługodawców świadczących usługi społeczeństwa informacyjnego obowiązek niezwłocznego informowania właściwych organów publicznych o domniemanych działaniach niezgodnych z prawem podjętych przez ich usługobiorców lub o przekazanych przez nich informacjach lub obowiązek przekazywania właściwym organom na ich żądanie informacji umożliwiających identyfikację usługobiorców, z którymi zawarli umowy dotyczące przechowywania.

Artykuł 249

Okres przejściowy

Ukraina wdroży w pełni zobowiązania zawarte w niniejszej podsekcji w ciągu 18 miesięcy od wejścia w życie niniejszego Układu.

Podsekcja 3

Inne postanowienia

Artykuł 250

Środki graniczne

1. Dla celów niniejszego postanowienia „towary naruszające prawo własności intelektualnej" oznaczają:

a) „towary podrobione", a mianowicie:

(i) towary, łącznie z opakowaniem, oznaczone bez upoważnienia znakiem towarowym identycznym ze znakiem towarowym należycie zarejestrowanym w odniesieniu do tego samego typu towarów lub znakiem, który w zakresie swoich istotnych elementów nie może być odróżniony od zarejestrowanego znaku towarowego i który w związku z tym narusza prawa posiadacza znaku towarowego;

(ii) wszelki symbol znaku towarowego (logo, etykieta, naklejka, broszura, instrukcja użytkowania lub dokument gwarancyjny), nawet jeśli jest przedstawiony osobno, na takich samych warunkach jak warunki stosowane do towarów, o których mowa w ppkt (i);

(iii) opakowania towarów podrabianych oznaczone znakiem towarowym, prezentowane oddzielnie, na takich samych warunkach jak warunki stosowane do towarów, o których mowa w ppkt (i);

b) „towary pirackie", a mianowicie towary, które są kopią lub zawierają kopie wykonane bez zgody posiadacza prawa autorskiego lub praw pokrewnych lub prawa do wzoru bądź osoby należycie przez niego upoważnionej w państwie produkcji, bez względu na to, czy prawo to zostało zarejestrowane zgodnie z prawem krajowym;

c) towary które zgodnie z prawem Strony, w której złożono wniosek o podjęcie działania przez organy celne, naruszają:

(i) patent;

(ii) dodatkowe świadectwo ochronne;

(iii) prawo ochrony odmian roślin;

(iv) wzór;

(v) oznaczenie geograficzne.

2. O ile w niniejszej podsekcji nie postanowiono inaczej, Strony przyjmują procedury [1] umożliwiające posiadaczowi prawa, który ma uzasadnione powody do podejrzenia, że ma miejsce przywóz, wywóz, wywóz ponowny, wprowadzenie na obszar celny lub jego opuszczenie, poddanie procedurze zawieszającej lub umieszczenie w strefie wolnocłowej bądź składzie wolnocłowym towarów naruszających prawo własności intelektualnej, złożenie do właściwych organów, administracyjnych lub sądowych, pisemnego wniosku o zawieszenie wprowadzenia takich towarów do swobodnego obrotu lub ich zatrzymanie.

---

[1] Oczywistym jest, że nie ma obowiązku stosowania takich procedur do przywozu towarów wprowadzonych na rynek innego państwa przez lub za zgodą posiadacza prawa.

3. Strony zapewniają, aby w przypadku gdy organy celne, w trakcie swoich działań, a przed złożeniem wniosku przez posiadacza prawa lub przed jego uwzględnieniem, mają wystarczające powody, by podejrzewać, że towary naruszają prawo własności intelektualnej, mogły zawiesić dopuszczenie towarów lub zatrzymać je, aby umożliwić posiadaczowi prawa złożenie wniosku o podjęcie działań zgodnie z poprzedzającym ustępem.

4. Wszelkie prawa lub obowiązki ustanowione w sekcji 4 części III porozumienia TRIPS dotyczącej importera stosuje się także do eksportera lub do posiadacza towarów.

5. W celu wdrożenia niniejszego artykułu Strony współpracują w zakresie świadczenia pomocy technicznej i budowania potencjału.

6. Ukraina w pełni wdroży zobowiązania zawarte w niniejszym artykule w ciągu trzech lat od wejścia w życie niniejszego Układu.

Artykuł 251

Kodeksy postępowania oraz współpraca w dziedzinie kryminalistyki

Strony wspierają:

a) tworzenie przez stowarzyszenia bądź organizacje handlowe lub zawodowe kodeksów postępowania, mających na celu poprawę egzekwowania praw własności intelektualnej;

b) przedkładanie właściwym organom Stron projektów kodeksów postępowania oraz wszelkich ocen stosowania tych kodeksów postępowania.

Artykuł 252

Współpraca

1. Strony zgodnie postanawiają współpracować w celu wspierania wdrażania zobowiązań podjętych w ramach niniejszego rozdziału.

2. Z zastrzeżeniem postanowień tytułu V (Współpraca gospodarcza i sektorowa) oraz zgodnie z postanowieniami tytułu VI (Współpraca finansowa, w tym postanowienia dotyczące zwalczania nadużyć finansowych) niniejszego Układu, obszary współpracy obejmują następujące działania, ale nie ograniczają się do nich:

a) wymianę informacji na temat ram prawnych w dziedzinie praw własności intelektualnej oraz stosownych przepisów dotyczących ich ochrony i egzekwowania; wymianę doświadczeń między Stroną UE i Ukrainą w sprawie postępów w pracach ustawodawczych;

b) wymianę doświadczeń między UE i Ukrainą w sprawie egzekwowania praw własności intelektualnej;

c) wymianę doświadczeń między Stroną UE i Ukrainą w sprawie egzekwowania na szczeblu centralnym i na niższych szczeblach przez organy celne, policję oraz organy administracyjne i sądowe; współpracę w celu zapobiegania wywozowi podrobionych towarów, w tym również z innymi państwami;

d) budowanie zdolności i wymianę oraz szkolenie pracowników;

e) promowanie i rozpowszechnienie informacji na temat praw własności intelektualnej, między innymi w środowisku przedsiębiorców i w społeczeństwie obywatelskim; promowanie świadomości społecznej konsumentów i posiadaczy praw;

f) zacieśnianie współpracy instytucjonalnej, na przykład między urzędami własności intelektualnej;

g) aktywne promowanie świadomości i edukacji ogółu społeczeństwa w zakresie polityki praw własności intelektualnej: formułowanie skutecznych strategii w celu określenia kluczowych odbiorców i tworzenie programów komunikacyjnych służących podniesieniu świadomości konsumentów i mediów w zakresie skutków naruszania własności intelektualnej, w tym zagrożeń dla zdrowia i bezpieczeństwa oraz związków z przestępczością zorganizowaną.

3. Bez uszczerbku dla ust. 1 i 2 niniejszego artykułu i w ramach ich uzupełnienia Strony zgodnie postanawiają prowadzić skuteczny dialog w sprawie kwestii związanych z prawami własności intelektualnej, którego wyniki przekazywane są Komitetowi ds. Handlu i w ramach którego rozpatrywane są kwestie istotne z punktu widzenia ochrony i egzekwowania praw własności intelektualnej objętych niniejszym rozdziałem oraz wszelkie inne stosowne kwestie.

ROZDZIAŁ 10

Konkurencja

Sekcja 1

Praktyki monopolistyczne i łączenie przedsiębiorstw

Artykuł 253

Definicje

Do celów niniejszej sekcji:

1. „organ ds. konkurencji" oznacza:

   a) w przypadku Strony UE – Komisję Europejską; a

   b) w przypadku Ukrainy – Ukraiński Komitet Antymonopolowy.

2. „prawo konkurencji" oznacza:

   a) w przypadku Strony UE – art. 101, 102 i 106 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, rozporządzenie Rady (WE) nr 139/2004 z dnia 20 stycznia 2004 r. w sprawie kontroli koncentracji przedsiębiorstw (rozporządzenie UE w sprawie kontroli łączenia przedsiębiorstw) oraz ich przepisy wykonawcze i zmiany;

   b) w przypadku Ukrainy – ustawę nr 2210-III z dnia 11 stycznia 2001 r. (wraz ze zmianami) oraz jej przepisy wykonawcze i zmiany. W przypadku kolizji przepisów ustawy nr 2210-III z innymi istotnymi przepisami w zakresie konkurencji, Ukraina zapewnia, aby przepisy tej ustawy były nadrzędne w zakresie dotyczącym kolizji; oraz

   c) wszelkie zmiany, jakim mogą podlegać wyżej wymienione akty po wejściu w życie niniejszego Układu.

3. Pojęcia użyte w niniejszej sekcji są dodatkowo wyjaśnione w załączniku XXIII.

Artykuł 254

Zasady

Strony uznają znaczenie wolnej i niezakłóconej konkurencji w swoich stosunkach handlowych. Strony potwierdzają, że antykonkurencyjne praktyki i transakcje mogą zakłócać właściwe funkcjonowanie rynków i ogólnie osłabiać korzyści płynące z liberalizacji handlu. W związku z tym Strony uzgadniają, że poniższe praktyki i transakcje, określone w ich prawie konkurencji, są niezgodne z niniejszym Układem w zakresie, w jakim mogą wpływać na handel między Stronami:

a) porozumienia, uzgodnione praktyki oraz decyzje związków przedsiębiorstw, których celem lub skutkiem jest utrudnienie, ograniczenie, zakłócenie lub znaczne zmniejszenie konkurencji na terytorium którejkolwiek ze Stron;

b) nadużywanie przez jedno lub większą liczbę przedsiębiorstw pozycji dominującej na terytorium którejkolwiek ze Stron; lub

c) łączenie przedsiębiorstw, którego skutkiem jest monopolizacja lub znaczne ograniczenie konkurencji na rynku na terytorium którejkolwiek ze Stron.

Artykuł 255

Wdrożenie

1. Strona UE i Ukraina zachowują prawo konkurencji, które skutecznie rozwiązuje kwestie praktyk i transakcji, o których mowa w art. 254 lit. a), b) i c).

2. Strony zachowują organy odpowiedzialne za skuteczne egzekwowanie prawa konkurencji określonego w ust. 1 niniejszego artykułu, oraz odpowiednio wyposażone w tym celu.

3. Strony uznają znaczenie stosowania swojego prawa konkurencji w sposób przejrzysty, terminowy i niedyskryminacyjny, z poszanowaniem zasad rzetelnego postępowania i prawa do obrony. Każda Strona w szczególności zapewnia, aby:

a) zanim organ ds. konkurencji jednej ze Stron nałoży na jakąkolwiek osobę fizyczną lub prawną karę lub środek zaradczy z powodu naruszenia prawa konkurencji, przyznał on takiej osobie, po poinformowaniu jej o swoich tymczasowych ustaleniach co do istnienia naruszenia, prawo do bycia wysłuchanym oraz do przedstawienia dowodów w rozsądnym terminie, który zostanie określony w prawie konkurencji Stron; oraz

b) sąd lub inny niezależny organ sądowy ustanowiony na mocy prawa tej Strony nałożył jakąkolwiek taką karę lub środek zaradczy lub, na wniosek tej osoby, dokonał ich przeglądu.

4. Na wniosek jednej ze Stron każda Strona udostępnia drugiej Stronie informacje publiczne dotyczące egzekwowania jej prawa konkurencji oraz prawodawstwa dotyczącego zobowiązań objętych niniejszą sekcją.

5. Organ ds. konkurencji przyjmuje i publikuje dokument wyjaśniający zasady stosowane przy ustalaniu wszelkich kar finansowych nakładanych z powodu naruszenia prawa konkurencji.

6. Organ ds. konkurencji przyjmuje i publikuje dokument wyjaśniający zasady stosowane przy ocenie horyzontalnego łączenia przedsiębiorstw.

Artykuł 256

Zbliżenie przepisów i praktyka w zakresie ich egzekwowania

Ukraina dokonuje zbliżenia swojego prawa konkurencji i praktyk w zakresie egzekwowania z częścią dorobku prawnego UE, o którym mowa poniżej:

1. rozporządzenie Rady (WE) nr 1/2003 z dnia 16 grudnia 2002 r. w sprawie wprowadzenia w życie reguł konkurencji ustanowionych w art. 81 i 82 Traktatu;

   Harmonogram: wdrożenie art. 30 tego rozporządzenia następuje w ciągu trzech lat od wejścia w życie niniejszego Układu;

2. rozporządzenie Rady (WE) nr 139/2004 z dnia 20 stycznia 2004 r. w sprawie kontroli koncentracji przedsiębiorstw (rozporządzenie UE w sprawie kontroli łączenia przedsiębiorstw);

   Harmonogram: wdrożenie art. 1 i art. 5 ust. 1 i 2 tego rozporządzenia następuje w ciągu trzech lat od wejścia w życie niniejszego Układu;

   wdrożenie art. 20 następuje w ciągu trzech lat od wejścia w życie niniejszego Układu;

3. rozporządzenie Komisji (UE) nr 330/2010 z dnia 20 kwietnia 2010 r. w sprawie stosowania art. 101 ust. 3 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej do kategorii porozumień wertykalnych i praktyk uzgodnionych;

   harmonogram: wdrożenie art. 1, 2, 3, 4, 6, 7 i 8 tego rozporządzenia następuje w ciągu trzech lat od wejścia w życie niniejszego Układu;

4. rozporządzenie Komisji (WE) nr 772/2004 z dnia 27 kwietnia 2004 r. w sprawie stosowania art. 81 ust. 3 Traktatu do kategorii porozumień o transferze technologii;

harmonogram: wdrożenie art. 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7 i 8 tego rozporządzenia następuje w ciągu trzech lat od wejścia w życie niniejszego Układu.

Artykuł 257

Przedsiębiorstwa publiczne i przedsiębiorstwa mające prawa specjalne lub wyłączne

1. W odniesieniu do przedsiębiorstw publicznych i przedsiębiorstw mających prawa specjalne lub wyłączne:

a) żadna ze Stron nie wprowadza i nie utrzymuje w mocy jakichkolwiek środków sprzecznych z zasadami zawartymi w art. 254 i art. 258 ust. 1 niniejszego Układu; oraz

b) Strony zapewniają, aby przedsiębiorstwa takie podlegały prawu konkurencji, o których mowa w art. 253 ust. 2 niniejszego Układu,

w zakresie, w jakim stosowanie wyżej wymienionych przepisów i zasad w zakresie konkurencji nie utrudnia realizacji, pod względem prawnym lub faktycznym, szczególnych zadań, jakie powierzono tym przedsiębiorstwom.

2. Żadne z postanowień poprzedniego ustępu nie może być interpretowane jako uniemożliwiające Stronie ustanawianie lub zachowanie przedsiębiorstwa publicznego, powierzanie przedsiębiorstwom praw specjalnych lub wyłącznych bądź zachowanie takich praw.

Artykuł 258

Monopole państwowe

1. Każda Strona dostosowuje monopole państwowe o charakterze handlowym w ciągu pięciu lat od wejścia w życie niniejszego Układu w celu zapewnienia, aby między osobami fizycznymi i prawnymi Stron nie istniały żadne środki dyskryminacyjne w odniesieniu do warunków zaopatrzenia w towary i ich wprowadzania do obrotu.

2. Żadne z postanowień niniejszego artykułu nie narusza praw i obowiązków Stron wynikających z rozdziału 8 (Zamówienia publiczne) tytułu IV niniejszego Układu.

3. Żadne z postanowień ust. 1 nie może być interpretowane jako uniemożliwiające Stronie ustanowienie lub zachowanie monopolu państwowego.

Artykuł 259

Wymiana informacji i współpraca w zakresie egzekwowania prawa

1. Strony uznają znaczenie współpracy i koordynacji pomiędzy ich odpowiednimi organami ds. ochrony konkurencji w celu dalszego zwiększania skuteczności egzekwowania prawa konkurencji oraz realizacji celów niniejszego Układu poprzez promowanie konkurencji i ograniczenie antykonkurencyjnych praktyk przedsiębiorstw i antykonkurencyjnych transakcji.

2. W tym celu organ ds. ochrony konkurencji Strony może poinformować organ ds. ochrony konkurencji drugiej Strony o swojej woli nawiązania współpracy w obszarze egzekwowania prawa. Współpraca ta nie uniemożliwia podejmowania niezależnych decyzji przez Strony.

3. W celu ułatwienia skutecznego stosowania ich prawa konkurencji organy ds. konkurencji Stron mogą wymieniać się informacjami, w tym w zakresie prawodawstwa i egzekwowania prawa w granicach wyznaczonych przez ich odpowiednie prawodawstwo i z uwzględnieniem ich istotnych interesów.

Artykuł 260

Konsultacje

1. Każda ze Stron podejmuje, na wniosek drugiej Strony, konsultacje w zakresie oświadczeń złożonych przez drugą Stronę w celu wspierania wzajemnego zrozumienia lub rozpatrywania szczególnych kwestii wynikających ze stosowania postanowień niniejszej sekcji. Strona wnioskująca wskazuje, w jaki sposób dana kwestia wpływa na handel między Stronami.

2. Na wniosek którejkolwiek ze Stron Strony bezzwłocznie omawiają wszelkie kwestie związane z interpretacją lub stosowaniem postanowień niniejszej sekcji.

3. W celu ułatwienia omawiania kwestii będącej przedmiotem konsultacji każda ze Stron dokłada wszelkich starań, aby dostarczyć drugiej Stronie wszelkie stosowne niepoufne informacje w granicach wyznaczonych przez ich odpowiednie prawodawstwo i z uwzględnieniem ich istotnych interesów.

Artykuł 261

Żadna Strona nie może skorzystać z rozstrzygania sporów na podstawie rozdziału 14 (Rozstrzyganie sporów) tytułu IV niniejszego Układu w odniesieniu do jakiejkolwiek kwestii wynikającej z postanowień niniejszej sekcji, z wyjątkiem art. 256 niniejszego Układu.

Sekcja 2

Pomoc państwa

Artykuł 262

Zasady ogólne

1. Jakakolwiek pomoc przyznawana przez Ukrainę lub państwo członkowskie Unii Europejskiej z zasobów państwowych, zakłócająca konkurencję lub grożąca jej zakłóceniem przez sprzyjanie niektórym przedsiębiorstwom lub produkcji niektórych towarów, jest niezgodna z prawidłowym funkcjonowaniem niniejszego Układu w zakresie, w jakim wpływa na wymianę handlową pomiędzy Stronami.

2. Następująca pomoc jest jednak zgodna z prawidłowym funkcjonowaniem niniejszego Układu:

a) pomoc o charakterze socjalnym przyznawana indywidualnym konsumentom, pod warunkiem że jest przyznawana bez dyskryminacji związanej z pochodzeniem produktów;

b) pomoc mająca na celu naprawienie szkód spowodowanych klęskami żywiołowymi lub innymi zdarzeniami nadzwyczajnymi.

3. Ponadto następującą pomoc można uznać za zgodną z prawidłowym funkcjonowaniem niniejszego Układu:

a) pomoc przeznaczoną na sprzyjanie rozwojowi gospodarczemu regionów, w których poziom życia jest nienormalnie niski lub regionów, w których istnieje poważny stan niedostatecznego zatrudnienia;

b) pomoc przeznaczoną na wspieranie realizacji ważnych projektów stanowiących przedmiot wspólnego europejskiego zainteresowania [1] lub mającą na celu zaradzenie poważnym zaburzeniom w gospodarce jednego z państw członkowskich Unii Europejskiej lub Ukrainy;

c) pomoc przeznaczoną na ułatwianie rozwoju niektórych działań gospodarczych lub niektórych regionów gospodarczych, o ile nie zmienia warunków wymiany handlowej w sposób sprzeczny z interesem Stron;

d) pomoc przeznaczoną na wspieranie kultury i zachowanie dziedzictwa kulturowego, o ile nie zmienia warunków wymiany handlowej w sposób sprzeczny z interesem Stron;

e) pomoc przeznaczoną na realizację celów dopuszczonych na mocy horyzontalnych rozporządzeń UE w sprawie wyłączeń grupowych oraz horyzontalnych i sektorowych zasad pomocy państwa, przyznawaną zgodnie z warunkami w nich zawartymi;

f) pomoc na inwestycje przeznaczoną na dostosowanie się do obowiązkowych norm ustanowionych w dyrektywach UE wymienionych w załączniku XXIX do rozdziału 6 (Środowisko) tytułu V niniejszego Układu, wdrożoną w okresach w nich przewidzianych oraz obejmującą dostosowanie instalacji i urządzeń do nowych wymogów, która może wynosić maksymalnie 40 % brutto kosztów kwalifikowalnych.

---

[1] Do celów niniejszego postanowienia przedmiot wspólnego europejskiego zainteresowania obejmuje przedmiot wspólnego zainteresowania Stron.

4. Przedsiębiorstwa, którym powierzono wykonywanie usług świadczonych w ogólnym interesie gospodarczym lub które mają charakter monopolu skarbowego, podlegają zasadom zawartym w niniejszej sekcji w zakresie, w jakim stosowanie takich zasad nie utrudnia realizacji, pod względem prawnym lub faktycznym, szczególnych zadań, jakie im powierzono. Rozwój handlu nie może być naruszony w sposób, który byłby sprzeczny z interesem Stron.

Pojęcia użyte w niniejszej sekcji są dodatkowo wyjaśnione w załączniku XXIII.

Artykuł 263

Przejrzystość

1. Każda ze Stron zapewnia przejrzystość w dziedzinie pomocy państwa. W tym celu co roku każda Strona zgłasza drugiej Stronie łączną wysokość, rodzaje i sektorowy podział pomocy państwa, która może wpływać na handel między Stronami. Odpowiednie zgłoszenia powinny zawierać informacje na temat celu, formy, wysokości lub budżetu organu przyznającego pomoc oraz, w miarę możliwości, na temat beneficjenta pomocy. Do celów niniejszego artykułu, jakakolwiek pomoc poniżej progu wynoszącego 200 000 EUR dla jednego przedsiębiorstwa w okresie trzech lat nie musi być zgłaszana. Zgłoszenie takie uważa się za dostarczone, gdy zostało przesłane drugiej Stronie, lub, jeśli stosowne informacje zostały publicznie udostępnione na ogólnodostępnej stronie internetowej, do dnia 31 grudnia następnego roku kalendarzowego.

2. Na wniosek jednej ze Stron druga Strona dostarcza dalszych informacji na temat wszelkich programów pomocy oraz poszczególnych indywidualnych przypadków pomocy państwa mającej wpływ na handel między Stronami. Strony wymieniają się takimi informacjami, z uwzględnieniem ograniczeń wynikających z wymogu zachowania tajemnicy zawodowej i handlowej.

3. Strony zapewniają przejrzystość stosunków finansowych pomiędzy organami publicznymi a przedsiębiorstwami publicznymi tak, aby wyraźne były następujące elementy:

a) fundusze publiczne udostępnione bezpośrednio lub pośrednio (na przykład poprzez pośrednika przedsiębiorstwa publicznego lub instytucji finansowej) przez organy publiczne danym przedsiębiorstwom publicznym;

b) faktyczne wykorzystanie tych funduszy publicznych.

4. Strony zapewniają ponadto, aby struktura finansowa i organizacyjna każdego przedsiębiorstwa, które korzysta z praw specjalnych lub wyłącznych przyznanych przez Ukrainę lub państwa członkowskie Unii Europejskiej lub któremu powierzono wykonywanie usług świadczonych w ogólnym interesie gospodarczym i które w związku z tym otrzymuje rekompensatę z tytułu świadczenia takich usług w jakiejkolwiek formie, znalazła właściwe odzwierciedlenie w oddzielnych rachunkach tak, aby wyraźne były następujące elementy:

a) koszty i przychody związane z wszystkimi produktami lub usługami, w odniesieniu do których przyznane zostały przedsiębiorstwu prawa specjalne lub wyłączne, lub wszystkie usługi świadczone w ogólnym interesie gospodarczym, których wykonanie zostało powierzone przedsiębiorstwu a także, z drugiej strony, każdy inny rodzaj produktów lub usług będących przedmiotem działalności tego przedsiębiorstwa;

b) szczegółowe wyjaśnienie metod przypisywania lub rozliczania kosztów i przychodów związanych z różnymi rodzajami działalności. Metody te opierają się na zasadach rachunkowości dotyczących związku przyczynowo-skutkowego, obiektywizmu, przejrzystości i spójności, zgodnie z międzynarodowymi metodami rachunkowości, takimi jak rachunek kosztów działań, oraz na danych poddanych audytowi.

5. Każda Strona zapewnia, aby postanowienia niniejszego artykułu były stosowane w ciągu pięciu lat od wejścia w życie niniejszego Układu.

Artykuł 264

Interpretacja

Strony uzgadniają, że będą stosować art. 262, art. 263 ust. 3 lub art. 263 ust. 4 niniejszego Układu, korzystając do celów interpretacji z kryteriów wynikających ze stosowania art. 106, 107 i 93 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w tym ze stosownego orzecznictwa Trybunału Sprawiedliwości Unii Europejskiej, a także ze stosownego prawodawstwa wtórnego, ram, wytycznych i innych aktów administracyjnych obowiązujących w Unii Europejskiej.

Artykuł 265

Relacje z WTO

Niniejsze postanowienia pozostają bez uszczerbku dla praw Stron do stosowania środków ochrony handlu lub innych odpowiednich działań w związku z dotacją lub do skorzystania z procedur rozstrzygania sporów, zgodnie ze stosownymi postanowieniami WTO.

Artykuł 266

Zakres stosowania

Postanowienia niniejszej sekcji mają zastosowanie towarów i tych usług, które zostały wymienione w załączniku XVI do rozdziału 6 (Zakładanie przedsiębiorstw, handel usługami i handel elektroniczny) tytułu IV niniejszego Układu, zgodnie ze wspólnie podjętą decyzją w sprawie dostępu do rynku, z wyjątkiem subsydiów dla produktów objętych załącznikiem 1 do Porozumienia WTO w sprawie rolnictwa oraz innych subsydiów objętych Porozumieniem w sprawie rolnictwa.

Artykuł 267

Krajowy system kontroli pomocy państwa

W celu wywiązania się ze zobowiązań zawartych w art. 262-266 niniejszego Układu:

1. W ciągu trzech lat od wejścia w życie niniejszego Układu Ukraina przyjmuje w szczególności krajowe prawodawstwo w zakresie pomocy państwa i ustanawia niezależny operacyjnie organ, któremu powierza się uprawnienia niezbędne do pełnego stosowania art. 262 niniejszego Układu. Organ ten musi mieć między innymi uprawnienia do zatwierdzania programów pomocy państwa oraz indywidualnej pomocy w formie dotacji zgodnie kryteriami, o których mowa w art. 262 i 264 niniejszego Układu, jak również uprawnienia do nakazania zwrotu pomocy państwa przyznanej niezgodnie z prawem. Każda nowa pomoc przyznana na Ukrainie musi być zgodna z postanowieniami art. 262 i 264 niniejszego Układu w ciągu jednego roku od daty ustanowienia organu.

2. Ukraina tworzy, w ciągu pięciu lat od wejścia w życie niniejszego Układu, wyczerpujący spis programów pomocy ustanowionych przed ustanowieniem organu, o którym mowa w ust. 1, i dostosowuje te programy pomocy do kryteriów, o których mowa w art. 262 i 264 niniejszego Układu, w okresie nieprzekraczającym siedmiu lat od wejścia w życie niniejszego Układu.

3. a) Do celów stosowania art. 262 niniejszego Układu Strony uzgadniają, że w ciągu pierwszych pięciu lat od wejścia w życie niniejszego Układu każda pomoc publiczna przyznana przez Ukrainę jest oceniana biorąc pod uwagę fakt, że Ukraina uważana jest za obszar identyczny z obszarami Unii Europejskiej opisanymi w art. 107 ust. 3 lit. a) Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej.

   b) W ciągu czterech lat do wejścia w życie niniejszego Układu Ukraina przedstawi Komisji Europejskiej dane o swoim produkcie krajowym brutto na mieszkańca, ujednolicone na poziomie NUTS II. Następnie organ, o którym mowa w ust. 1 niniejszego artykułu, oraz Komisja Europejska dokonują wspólnie oceny kwalifikowalności regionów Ukrainy do pomocy, jak również związanej z tym maksymalnej intensywności pomocy, w celu sporządzenia regionalnej mapy pomocy na podstawie stosownych wytycznych UE.

ROZDZIAŁ 11

Zagadnienia energetyczne związane z handlem

Artykuł 268

Definicje

Do celów niniejszego rozdziału oraz bez uszczerbku dla postanowień rozdziału 5 (Ułatwienia celne i handlowe) tytułu IV niniejszego Układu:

1. „towary energetyczne" oznaczają gaz ziemny (kod HS 27.11), energię elektryczną (kod HS 27.16) i ropę naftową (kod HS 27.09);

2. „infrastruktura stała" oznacza wszelkie sieci przesyłowe lub dystrybucyjne, instalacje skroplonego gazu ziemnego i instalacje magazynowe w rozumieniu dyrektywy 2003/54/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 26 czerwca 2003 r. dotyczącej wspólnych zasad rynku wewnętrznego energii elektrycznej (zwanej dalej „dyrektywą 2003/54/WE") oraz dyrektywy 2003/55/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 26 czerwca 2003 r. dotyczącej wspólnych zasad rynku wewnętrznego gazu ziemnego (zwanej dalej „dyrektywą 2003/55/WE");

3. „tranzyt" oznacza tranzyt, opisany w rozdziale 5 (Ułatwienia celne i handlowe) tytułu IV niniejszego Układu, towarów energetycznych za pośrednictwem infrastruktury stałej lub rurociągu ropy naftowej;

4. „transport" oznacza przesył i dystrybucję w rozumieniu dyrektywy 2003/54/WE i dyrektywy 2003/55/WE oraz przenoszenie lub przesyłanie ropy naftowej rurociągami;

5. „nieuprawnione pobieranie" oznacza każdą czynność polegającą na niezgodnym z prawem pobieraniu towarów energetycznych z infrastruktury stałej.

Artykuł 269

Krajowe ceny regulowane

1. Ceny dostaw gazu i energii elektrycznej dla konsumentów przemysłowych kształtowane są wyłącznie pod wpływem podaży i popytu.

2. Na zasadzie odstępstwa od ust. 1 niniejszego artykułu Strony mogą, w ogólnym interesie gospodarczym ([1]), nałożyć na przedsiębiorstwa obowiązek dotyczący ceny dostaw gazu i energii elektrycznej (zwane dalej „ceną regulowaną").

3. Strony zapewniają, aby obowiązek ten był jasno określony, przejrzysty, proporcjonalny, niedyskryminacyjny, możliwy do zweryfikowania i ograniczony w czasie. Przy stosowaniu tego obowiązku Strony gwarantują także równy dostęp innych przedsiębiorstw do konsumentów.

4. W przypadkach, w których gaz i energia elektryczna są sprzedawane na rynku krajowym po cenie regulowanej, dana Strona zapewnia, aby metodologia stanowiąca podstawę wyliczenia ceny regulowanej została opublikowana przed wejściem w życie ceny regulowanej.

Artykuł 270

Zakaz stosowania podwójnych cen

1. Bez uszczerbku dla możliwości stosowania krajowych cen regulowanych zgodnie z art. 269 ust. 2 i 3 niniejszego Układu, żadna ze Stron ani żaden ich organ regulacyjny nie przyjmują ani nie utrzymują środków, w wyniku których cena towarów energetycznych przy wywozie do drugiej Strony byłaby wyższa niż cena uzyskiwana za takie towary z przeznaczeniem na konsumpcję krajową.

2. Strona dokonująca wywozu przedstawia na wniosek drugiej Strony dowody na to, że różnica cen tych samych towarów energetycznych sprzedawanych na rynku krajowym i sprzedawanych na wywóz nie wynika ze środka zakazanego na mocy ust. 1 niniejszego artykułu.

Artykuł 271

Należności celne i ograniczenia ilościowe

1. Zabrania się stosowania między Stronami należności celnych i ograniczeń ilościowych dotyczących przywozu i wywozu towarów energetycznych, a także wszelkich środków o skutku równoważnym. Zakaz ten dotyczy także należności celnych o charakterze fiskalnym.

([1]) Ogólny interes gospodarczy jest rozumiany tak samo, jak w art. 106 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, a w szczególności jak w orzecznictwie Strony UE.

2. Ust. 1 nie wyklucza stosowania ograniczeń ilościowych lub środków o skutku równoważnym, uzasadnionych względami porządku publicznego lub bezpieczeństwa publicznego, ochrony zdrowia i życia ludzi, zwierząt lub roślin bądź ochrony własności przemysłowej i handlowej. Takie ograniczenia lub środki nie mogą jednak stanowić środka arbitralnej dyskryminacji ani ukrytego ograniczenia w wymianie handlowej między Stronami.

Artykuł 272

Tranzyt

Strony podejmują niezbędne środki w celu ułatwienia tranzytu, zgodne z zasadą swobody tranzytu oraz zgodnie z art. V.2, V.4 i V.5 GATT z 1994 r. oraz art. 7.1 i 7.3 Traktatu karty energetycznej z 1994 r., które zostają włączone do niniejszego Układu i stanowią jego część.

Artykuł 273

Transport

W zakresie transportu energii elektrycznej i gazu, a zwłaszcza dostępu stron trzecich do infrastruktury stałej, Strony dostosowują swoje prawodawstwo, o którym mowa w załączniku XXVII do niniejszego Układu oraz w Traktacie o Wspólnocie Energetycznej z 2005 r., w celu zapewnienia, aby taryfy, publikowane przed ich wejściem w życie, procedury alokacji zdolności oraz wszystkie inne warunki były obiektywne, uzasadnione i przejrzyste oraz nie dyskryminowały ze względu na pochodzenie, własność ani przeznaczenie energii elektrycznej lub gazu.

Artykuł 274

Współpraca w dziedzinie infrastruktury

Strony dokładają starań w celu ułatwienia korzystania z infrastruktury przesyłowej gazu i instalacji magazynowych gazu oraz koordynują rozwój infrastruktury lub, w stosownych wypadkach, konsultują się ze sobą w tej kwestii. Strony współpracują w kwestiach dotyczących handlu gazem ziemnym oraz zrównoważenia i bezpieczeństwa dostaw.

W celu dalszej integracji rynków towarów energetycznych każda ze Stron przy opracowywaniu dokumentów politycznych dotyczących scenariuszy popytu i podaży, połączeń międzysystemowych, strategii energetycznych i planów rozwoju infrastruktury uwzględnia sieci energetyczne i zdolności drugiej Strony.

Artykuł 275

Nieuprawnione pobieranie towarów energetycznych

Każda Strona podejmuje wszystkie niezbędne środki w celu zakazania i zajęcia się problemem nieuprawnionego pobierania towarów energetycznych będących w tranzycie lub transportowanych przez jej obszar.

Artykuł 276

Przerwy

1. Każda ze Stron zapewnia, aby operatorzy systemu przesyłowego podjęli niezbędne środki w celu:

a) zminimalizowania ryzyka nieprzewidzianych przerw w tranzycie lub transporcie bądź ograniczenia lub wstrzymania tranzytu lub transportu;

b) niezwłocznego przywrócenia normalnego działania takiego tranzytu lub transportu w wypadku jego nieprzewidzianego przerwania, ograniczenia lub wstrzymania.

2. W przypadku sporu dotyczącego jakiejkolwiek kwestii angażującej Strony bądź jeden lub większą liczbę podmiotów podlegających kontroli lub jurysdykcji jednej ze Stron, przed zakończeniem procedury rozstrzygania sporu w ramach odnośnej umowy Strona, przez terytorium której odbywa się tranzyt lub transport towarów energetycznych, nie przerywa ani nie ogranicza istniejącego transportu lub tranzytu towarów energetycznych, nie zezwala na takie przerwanie lub ograniczenie żadnemu podmiotowi podlegającemu jej kontroli lub jurysdykcji, w tym państwowemu przedsiębiorstwu handlowemu, ani nie wymaga takiego przerwania lub ograniczenia od żadnego przedsiębiorstwa podlegającego jej jurysdykcji, z wyjątkiem przypadków, w których jest to wyraźnie przewidziane w umowie lub innym porozumieniu regulującym taki tranzyt lub transport.

3. Strony zgodnie postanawiają, że żadna Strona nie ponosi odpowiedzialności za przerwanie lub ograniczenie w rozumieniu niniejszego artykułu w przypadku, gdy nie jest w stanie zapewnić dostaw, tranzytu lub transportu towarów energetycznych w wyniku działań przypisanych państwu trzeciemu lub podmiotowi podlegającemu kontroli lub jurysdykcji państwa trzeciego.

Artykuł 277

Organy regulacyjne na rynku energii elektrycznej i gazu

1. Organ regulacyjny musi być odrębny pod względem prawnym i funkcjonalnie niezależny od wszelkich podmiotów publicznych lub prywatnych oraz dysponować uprawnieniami wystarczającymi do zapewnienia skutecznej konkurencji i efektywnego funkcjonowania rynku.

2. Decyzje i procedury stosowane przez organ regulacyjny muszą być bezstronne w odniesieniu do wszystkich uczestników rynku.

3. Operator, którego dotyczy jakakolwiek decyzja organu regulacyjnego, ma prawo odwołać się od niej do organu odwoławczego niezależnego od zainteresowanych stron. W przypadku gdy organ odwoławczy nie ma charakteru sądowego, jego decyzja musi być zawsze uzasadniana na piśmie, a także podlegać przeglądowi przeprowadzanemu przez bezstronny i niezależny organ sądowy. Decyzje podejmowane przez organy odwoławcze muszą być skutecznie egzekwowane.

Artykuł 278

Powiązanie z Traktatem o Wspólnocie Energetycznej

1. W przypadku sprzeczności między postanowieniami niniejszej sekcji a postanowieniami Traktatu o Wspólnocie Energetycznej z 2005 r. lub przepisami prawodawstwa UE mającymi zastosowanie na mocy Traktatu o Wspólnocie Energetycznej z 2005 r., pierwszeństwo w przypadku takiej sprzeczności mają postanowienia Traktatu o Wspólnocie Energetycznej z 2005 r. lub przepisy prawodawstwa UE mające zastosowanie na mocy Traktatu o Wspólnocie Energetycznej z 2005 r.

2. W ramach wdrażania niniejszej sekcji pierwszeństwo ma przyjęcie prawodawstwa lub innych aktów zgodnych z Traktatem o Wspólnocie Energetycznej z 2005 r. lub opierających się na prawodawstwie mającym zastosowanie do tego sektora w UE. W przypadku sporu dotyczącego niniejszej sekcji domniemywa się, że prawodawstwo lub inne akty spełniające powyższe kryteria są zgodne z postanowieniami niniejszej sekcji. W ocenie, czy prawodawstwo lub inne akty spełniają te kryteria, uwzględnia się wszelkie odnośne decyzje podjęte na podstawie art. 91 Traktatu o Wspólnocie Energetycznej z 2005 r.

3. Żadna ze stron nie korzysta z postanowień niniejszego Układu dotyczących rozstrzygania sporów w celu zarzucenia naruszenia postanowień Traktatu o Wspólnocie Energetycznej.

Artykuł 279

Dostęp do oraz prowadzenie działalności w zakresie poszukiwań, badań i wydobycia węglowodorów

1. Każda ze Stron (1), zgodnie z prawem międzynarodowym, w tym Konwencją Narodów Zjednoczonych o prawie morza z 1982 r., ma pełną suwerenność nad złożami węglowodorów znajdującymi się na jej terytorium, a także na jej wodach archipelagowych i terytorialnych, a także suwerenne prawa badania i wydobycia zasobów węglowodorów znajdujących się w jej wyłącznej strefie ekonomicznej i na jej szelfie kontynentalnym.

2. Każda Strona zachowuje prawo określania na swoim terytorium, a także na swoich wodach archipelagowych i terytorialnych oraz w swojej wyłącznej strefie ekonomicznej i na swoim szelfie kontynentalnym, obszarów udostępnianych do prowadzenia poszukiwań, badań i wydobycia węglowodorów.

3. W każdym przypadku udostępniania danego obszaru do prowadzenia tej działalności każda Strona zapewnia równe traktowanie podmiotów pod względem dostępu do tej działalności i jej prowadzenia.

(1) Do celów niniejszego artykułu artykule „Strona" oznacza państwo członkowskie w odniesieniu do jego terytorium lub Ukrainę w odniesieniu do jej terytorium.

4. Każda Strona może wymagać od podmiotu, któremu udzielono zezwolenia na prowadzenie działalności w zakresie poszukiwań, badań lub wydobycia węglowodorów, zapłaty finansowej lub zapłaty w postaci węglowodorów. Szczegółowe uzgodnienia dotyczące takiej zapłaty ustala się w sposób, który nie ingeruje w proces zarządzania i proces decyzyjny podmiotów.

Artykuł 280

Zezwolenia i warunki ich wydawania

1. Strony podejmują niezbędne środki w celu zapewnienia, aby zezwolenia dla podmiotów na korzystanie we własnym imieniu i na własne ryzyko z prawa prowadzenia poszukiwań, badań lub wydobycia węglowodorów na danym obszarze geograficznym wydawane były w ramach opublikowanej procedury oraz w następstwie publikacji ogłoszenia wzywającego potencjalnie zainteresowane podmioty do składania wniosków.

2. W ogłoszeniu określa się rodzaj zezwolenia, odnośny obszar geograficzny lub jego część oraz proponowaną datę lub termin przyznania zezwolenia.

3. Art. 104 i 105 niniejszego Układu ma zastosowanie do warunków i procedury wydawania zezwoleń.

ROZDZIAŁ 12

Przejrzystość

Artykuł 281

Definicje

Do celów niniejszego rozdziału:

1. „środki o zastosowaniu ogólnym" obejmują przepisy ustawowe i wykonawcze, orzeczenia sądowe oraz procedury i decyzje administracyjne o zastosowaniu ogólnym oraz wszelkie inne akty, interpretacje lub inne wymogi ogólne lub abstrakcyjne, które mogą mieć wpływ na jakiekolwiek kwestie objęte niniejszym Układem. Środki te nie obejmują decyzji mających zastosowanie do konkretnej osoby; oraz

2. „zainteresowana osoba" oznacza każdą osobę fizyczną lub prawną, która może podlegać jakimkolwiek prawom lub obowiązkom wynikającym ze środków o zastosowaniu ogólnym w rozumieniu art. 282 niniejszego Układu.

Artykuł 282

Cel i zakres

1. Uznając wpływ, jaki ich otoczenia regulacyjne mogą mieć na handel między nimi, Strony ustanawiają i utrzymują skuteczne i przewidywalne otoczenie regulacyjne dla podmiotów gospodarczych, zwłaszcza małych, prowadzących działalność na ich terytoriach, z należytym uwzględnieniem wymogów pewności prawa i proporcjonalności.

2. Strony, potwierdzając swoje prawa i obowiązki w ramach Porozumienia WTO, ustanawiają niniejszym wyjaśnienia oraz udoskonalone uzgodnienia dotyczące przejrzystości, konsultacji oraz lepszego zarządzania środkami o zastosowaniu ogólnym, w zakresie, w jakim mogą one mieć wpływ na jakąkolwiek kwestię objętą niniejszym Układem.

Artykuł 283

Publikacja

1. Każda Strona:

a) zapewnia niezwłoczną publikację środków o zastosowaniu ogólnym lub łatwy dostęp zainteresowanych osób do tych środków w inny sposób, w sposób niedyskryminacyjny, za pośrednictwem urzędowo wyznaczonego medium oraz, o ile to wykonalne i możliwe, w wersji elektronicznej, tak aby zainteresowane osoby oraz druga Strona miały możliwość zapoznać się z nimi;

b) zapewnia, aby środki o zastosowaniu ogólnym zawierały wyjaśnienie celów i uzasadnienie ich ustanowienia; oraz

c) zapewnia wystarczająco długi czas między publikacją środków o zastosowaniu ogólnym a ich wejściem w życie z wyjątkiem przypadków nagłych, które by to uniemożliwiały.

2. Każda Strona:

a) dokłada starań w celu opublikowania z wyprzedzeniem wszelkich wniosków zmierzających do przyjęcia lub zmiany jakichkolwiek środków o zastosowaniu ogólnym, wraz z wyjaśnieniem celu oraz uzasadnieniem takiego wniosku;

b) zapewnia zainteresowanym osobom odpowiednią możliwość wyrażenia uwag na temat środka będącego przedmiotem wniosku, a zwłaszcza zapewnia takim osobom na to wystarczająco dużo czasu; oraz

c) dokłada starań w celu uwzględnienia uwag otrzymanych od zainteresowanych osób, a dotyczących danego środka będącego przedmiotem wniosku.

Artykuł 284

Zapytania i punkty kontaktowe

1. Każda Strona utrzymuje lub ustanawia odpowiednie mechanizmy odpowiadania na zapytania zainteresowanych osób na temat wszelkich środków o zastosowaniu ogólnym, w sprawie których złożono wniosek lub które obowiązują, oraz na temat tego, jak mają one być ogólnie stosowane.

W szczególności, w celu ułatwienia komunikacji między Stronami we wszelkich kwestiach objętych niniejszym Układem, każda Strona wyznacza punkt kontaktowy. Na wniosek którejkolwiek ze Stron punkt kontaktowy wskazuje urząd lub urzędnika odpowiedzialnego za daną kwestię i udziela koniecznego wsparcia, aby ułatwić komunikację z wnioskującą Stroną.

Zapytania można kierować za pośrednictwem mechanizmów ustanowionych na mocy niniejszego Układu.

2. Strony uznają, że odpowiedź przewidziana w ust. 1 niniejszego artykułu może nie być ostateczna lub prawnie wiążąca, lecz będzie służyć jedynie celom informacyjnym, o ile prawo krajowe i przepisy Stron nie stanowią inaczej.

3. W odpowiedzi na zapytanie jednej ze Stron druga Strona bezzwłocznie przekazuje informacje oraz udziela odpowiedzi na pytania dotyczące jakiegokolwiek obowiązującego lub będącego przedmiotem wniosku środka o zastosowaniu ogólnym, który Strona kierująca zapytanie uznaje za mogący wpływać na wdrażanie niniejszego Układu, bez względu na to, czy Strona kierująca zapytanie została uprzednio powiadomiona o takim środku.

4. Każda Strona utrzymuje lub ustanawia na potrzeby osób zainteresowanych odpowiednie mechanizmy, których zadaniem jest skuteczne rozwiązywanie problemów, jakie mogą wynikać dla osób zainteresowanych lub dla drugiej Strony ze stosowania środków o zastosowaniu ogólnym i procedur administracyjnych, o których mowa w art. 285 niniejszego Układu. Mechanizmy takie powinny być łatwo dostępne, określone w czasie, ukierunkowane na wyniki oraz przejrzyste. Pozostają one bez uszczerbku dla wszelkich procedur odwoławczych lub przeglądowych ustanowionych lub utrzymywanych przez Strony. Pozostają one również bez uszczerbku dla praw i obowiązków Stron wynikających z rozdziału 14 (Rozstrzyganie sporów) oraz rozdziału 15 („Mediacja") tytułu IV niniejszego Układu.

Artykuł 285

Postępowanie administracyjne

Każda Strona stosuje w sposób spójny, bezstronny i rozsądny wszystkie środki o zastosowaniu ogólnym, o których mowa w art. 281 niniejszego Układu. W tym celu, stosując te środki do poszczególnych osób, towarów, usług lub przedsiębiorstw drugiej Strony w konkretnych przypadkach, każda Strona:

a) dokłada wszelkich starań, aby – w sposób zgodny ze swoimi procedurami – z odpowiednim wyprzedzeniem zawiadamiać o wszczęciu postępowania zainteresowane osoby z drugiej Strony, których postępowanie bezpośrednio dotyczy, dołączając informację o rodzaju postępowania, oświadczenie organu wszczynającego postępowanie oraz ogólny opis jakiejkolwiek spornej kwestii;

b) daje takim zainteresowanym osobom odpowiednią możliwość przedstawienia faktów i argumentów na poparcie ich stanowiska przed jakimkolwiek ostatecznym etapem czynności administracyjnych, w zakresie, w jakim pozwala na to czas, rodzaj postępowania oraz interes publiczny; oraz

c) zapewnia, aby jej procedury oparte były na jej przepisach jej prawa krajowego i były z nimi zgodne.

Artykuł 286

Przegląd i odwołanie

1. Każda Strona ustanawia lub utrzymuje sądy lub inne niezależne organy sądowe, w tym – w stosownych przypadkach – organy quasi-sądowe lub administracyjne, bądź procedury służące szybkiemu przeprowadzaniu przeglądu, a w uzasadnionych przypadkach również korygowaniu czynności administracyjnych w obszarach objętych niniejszym Układem. Takie sądy, organy sądowe lub procedury muszą być bezstronne i niezależne od urzędu lub organu odpowiedzialnego za egzekucję administracyjną i z wynikiem sprawy nie może wiązać się dla nich żaden istotny interes.

2. Każda Strona zapewnia, że we wszelkich takich sądach, organach sądowych lub procedurach strony postępowania mają prawo do:

a) odpowiedniej możliwości uzasadnienia lub obrony swojego stanowiska; oraz

b) decyzji opartej na dowodach i złożonych oświadczeniach lub, gdy wymaga tego prawo danej Strony, do dokumentacji zgromadzonej przez organ administracyjny.

3. Każda Strona zapewnia, z zastrzeżeniem odwołania lub późniejszego przeglądu przewidzianego w jej prawie krajowym, aby decyzja taka była wykonywana przez urząd lub organ właściwy w odniesieniu do spornej czynności administracyjnej oraz regulowała praktykę takiego urzędu lub organu.

Artykuł 287

Jakość i skuteczność regulacji oraz dobre praktyki administracyjne

1. Strony zgodnie postanawiają współpracować w ramach promowania jakości i skuteczności regulacji, w tym poprzez wymianę informacji i najlepszych praktyk dotyczących ich procesów reform regulacyjnych oraz ocen skutków regulacji.

2. Strony zobowiązują się przestrzegać zasad dobrego postępowania administracyjnego oraz zgadzają się współpracować w ich promowaniu, w tym poprzez wymianę informacji i najlepszych praktyk.

Artykuł 288

Niedyskryminacja

Każda Strona stosuje do zainteresowanych osób z drugiej Strony normy w zakresie przejrzystości nie mniej korzystne niż normy stosowane do swoich własnych zainteresowanych osób.

ROZDZIAŁ 13

Handel i zrównoważony rozwój

Artykuł 289

Kontekst i cele

1. Strony odwołują się do Agendy 21 w sprawie środowiska i rozwoju z 1992 r., do Planu realizacji postanowień w sprawie zrównoważonego rozwoju, przyjętego w Johannesburgu w 2002 r., oraz do uzgodnionych na szczeblu międzynarodowym programów politycznych w dziedzinie zatrudnienia i polityki społecznej, w szczególności do programu godnej pracy Międzynarodowej Organizacji Pracy (zwanej dalej „MOP") oraz Deklaracji ministerialnej z 2006 r. przyjętej przez Radę Społeczno-Gospodarczą ONZ ds. Pełnego Zatrudnienia i Godnej Pracy. Strony potwierdzają swoje zobowiązania w zakresie promowania rozwoju handlu międzynarodowego w sposób przyczyniający się do realizacji celu zrównoważonego rozwoju oraz zapewnienia włączenia i odzwierciedlania tego celu na wszystkich poziomach swoich stosunków handlowych.

2. W tym celu Strony uznają znaczenie pełnego uwzględnienia najlepszego interesu gospodarczego, społecznego i środowiskowego zarówno swoich obecnych społeczeństw, jak i przyszłych pokoleń, oraz zapewniają, aby rozwój gospodarczy oraz polityka w zakresie ochrony środowiska i polityka społeczna wspierały się wzajemnie.

Artykuł 290

Prawo do regulacji

1. Uznając prawo Stron do tworzenia i regulowania własnych poziomów polityki krajowej i ustanawiania priorytetów w dziedzinie ochrony środowiska, ochrony pracy i zrównoważonego rozwoju zgodnie z uznanymi na szczeblu międzynarodowym stosownymi normami i porozumieniami oraz do odpowiedniego przyjmowania lub zmieniania swojego ustawodawstwa, Strony zapewniają, aby ich prawodawstwo zapewniało wysoki poziom ochrony środowiska i ochrony pracy oraz podejmują starania w kierunku poprawy jakości tego prawodawstwa.

2. W ramach realizacji celów, o których mowa w niniejszym artykule, Ukraina zbliża swoje przepisy ustawowe i wykonawcze oraz praktyki administracyjne do dorobku prawnego UE.

Artykuł 291

Wielostronne normy i porozumienia dotyczące pracy

1. Strony uznają pełne i wydajne zatrudnienie oraz godną pracę dla wszystkich za kluczowe elementy handlu w kontekście globalizacji. Strony potwierdzają swoje zobowiązanie do promowania rozwoju handlu w sposób sprzyjający pełnemu i wydajnemu zatrudnieniu oraz oferowaniu każdemu, w tym mężczyznom, kobietom i młodym ludziom, godnej pracy.

2. Strony promują i wdrażają w swoich przepisach ustawowych oraz praktykach podstawowe normy pracy, uznane w skali międzynarodowej, a mianowicie:

a) wolność zrzeszania się oraz skuteczne uznawanie prawa do negocjacji zbiorowych;

b) eliminację wszystkich form pracy przymusowej lub obowiązkowej;

c) skuteczną likwidację pracy dzieci; oraz

d) likwidację dyskryminacji w obszarze zatrudnienia i wykonywania zawodu.

3. Strony potwierdzają zobowiązanie do skutecznego wdrażania ratyfikowanych przez siebie podstawowych i priorytetowych konwencji MOP oraz Deklaracji MOP dotyczącej Podstawowych Zasad i Praw w Pracy z 1998 r. Strony rozważą również ratyfikację i wdrożenie pozostałych konwencji MOP, które zostały sklasyfikowane przez MOP jako aktualne.

4. Strony podkreślają, że normy pracy nie powinny być wykorzystywane dla protekcjonistycznych celów handlowych. Strony zauważają, że przewaga komparatywna nie powinna być w żaden sposób kwestionowana.

Artykuł 292

Umowy wielostronne dotyczące środowiska

1. Strony uznają znaczenie międzynarodowego zarządzania i umów w zakresie środowiska jako odpowiedzi wspólnoty międzynarodowej na światowe lub regionalne problemy związane ze środowiskiem.

2. Strony potwierdzają swoje zobowiązanie do skutecznego wdrożenia umów wielostronnych dotyczących środowiska, których są stronami, w swoich przepisach ustawowych i praktykach.

3. Żadne z postanowień niniejszego Układu nie ogranicza prawa Strony do przyjęcia lub utrzymania w mocy środków mających na celu wdrażanie umów wielostronnych dotyczących środowiska, których Strona ta jest stroną. Środki takie nie mogą być stosowane w sposób, który stanowiłby narzędzie służące arbitralnej lub nieuzasadnionej dyskryminacji między Stronami lub ukryte ograniczenie handlu.

4. Strony zapewniają, aby polityka w dziedzinie środowiska opierała się na zasadach: ostrożności, podejmowania działań zapobiegawczych, naprawiania szkody w pierwszym rzędzie u źródła oraz na zasadzie „zanieczyszczający płaci".

5. Strony współpracują w celu promowania rozważnego i racjonalnego korzystania z zasobów naturalnych w zgodzie z celem zrównoważonego rozwoju, z myślą o zacieśnianiu powiązań pomiędzy polityką i praktykami Stron w dziedzinie handlu i w dziedzinie środowiska.

Artykuł 293

Handel sprzyjający zrównoważonemu rozwojowi

1. Strony potwierdzają, że handel powinien promować zrównoważony rozwój we wszystkich jego aspektach. Strony uznają korzystny wpływ, jaki podstawowe normy pracy i godna praca mogą wywierać na efektywność gospodarczą, innowacyjność i wydajność, oraz podkreślają znaczenie większej spójności między polityką handlową a polityką zatrudnienia i społeczną.

2. Strony podejmują starania w celu ułatwienia i promowania handlu i bezpośrednich inwestycji zagranicznych w przyjazne dla środowiska towary, usługi i technologie, zrównoważone i odnawialne źródła energii, energooszczędne produkty i usługi oraz towary z ekoetykietą, w tym poprzez usuwanie związanych z nimi barier pozataryfowych.

3. Strony podejmują starania w celu ułatwienia handlu produktami, które sprzyjają zrównoważonemu rozwojowi, w tym produktami, które objęte są programami takimi jak sprawiedliwy i etyczny handel, a także produktami wytworzonymi z poszanowaniem zasad odpowiedzialności społecznej przedsiębiorstw i rozliczalności.

Artykuł 294

Handel produktami leśnymi

W celu promowania zrównoważonego zarządzania zasobami leśnymi Strony zobowiązują się do współpracy w celu poprawy egzekwowania prawa i zarządzania w dziedzinie leśnictwa oraz wspierania handlu legalnymi i pozyskiwanymi w sposób zgodny z zasadami zrównoważonego rozwoju produktami leśnymi.

Artykuł 295

Handel produktami rybnymi

Uwzględniając znaczenie zapewnienia odpowiedzialnego i zrównoważonego gospodarowania zasobami rybnymi oraz promowania dobrego zarządzania w handlu Strony zobowiązują się do współpracy poprzez:

a) podejmowanie skutecznych działań w celu monitorowania i kontroli zasobów rybnych i innych zasobów wodnych;

b) zapewnienie pełnej zgodności z mającymi zastosowanie środkami ochrony i kontroli przyjętymi przez regionalne organizacje ds. gospodarki rybnej, a także jak najszerszą współpracę z tymi organizacjami i w ich ramach; oraz

c) wprowadzanie między innymi środków handlowych na rzecz zwalczania nielegalnych, nieraportowanych i nieuregulowanych połowów.

Artykuł 296

Utrzymywanie poziomów ochrony

1. Żadna ze Stron nie może zaniechać skutecznego egzekwowania swoich przepisów w zakresie środowiska i pracy, poprzez ciągłe lub powtarzające się działania lub zaniechania, w sposób, który może mieć wpływ na handel lub inwestycje między Stronami.

2. Żadna ze Stron nie może osłabiać lub ograniczać ochrony w zakresie środowiska lub pracy przewidzianej w jej przepisach w celu stymulowania handlu lub inwestycji poprzez rezygnację ze stosowania przepisów ustawowych lub wykonawczych bądź norm lub odstąpienie od ich stosowania w inny sposób, bądź poprzez proponowanie rezygnacji z ich stosowania lub odstąpienia od ich stosowania, w sposób, który może mieć wpływ na handel lub inwestycje między Stronami.

Artykuł 297

Informacje naukowe

Strony uznają znaczenie uwzględniania informacji naukowych i technicznych oraz stosownych norm, wytycznych lub zaleceń międzynarodowych podczas opracowywania, przyjmowania i wdrażania środków służących ochronie środowiska, zdrowia publicznego i warunków społecznych, wpływających na handel między Stronami.

Artykuł 298

Przegląd oddziaływania na zrównoważony rozwój

Strony zobowiązują się do przeprowadzania przeglądów, monitorowania i oceny wpływu wdrożenia niniejszego tytułu na zrównoważony rozwój poprzez swoje procesy związane z uczestnictwem i instytucje, a także procesy i instytucje ustanowione niniejszym Układem, na przykład poprzez związane z handlem oceny oddziaływania na zrównoważony rozwój.

Artykuł 299

Instytucje społeczeństwa obywatelskiego

1. Każda Strona wyznacza i zwołuje nową lub istniejącą grupę doradczą ds. zrównoważonego rozwoju mającą za zadanie udzielać porad w zakresie wdrażania niniejszego rozdziału.

2. W skład grupy doradczej wchodzą niezależne reprezentatywne organizacje społeczeństwa obywatelskiego reprezentujące w sposób wyważony organizacje pracodawców i pracowników, organizacje pozarządowe, jak również inne stosowne zainteresowane strony.

3. Członkowie grupy doradczej każdej ze Stron spotkają się w ramach otwartego Forum Społeczeństwa Obywatelskiego w celu prowadzenia dialogu obejmującego związane ze zrównoważonym rozwojem aspekty handlu między Stronami. Forum społeczeństwa obywatelskiego spotykać się będzie raz w roku, o ile Strony nie postanowią inaczej. Strony dokonają uzgodnień dotyczących działania Forum Społeczeństwa Obywatelskiego najpóźniej w rok po wejściu w życie niniejszego Układu.

4. Dialog prowadzony w ramach Forum Społeczeństwa Obywatelskiego pozostaje bez uszczerbku dla roli Platformy Społeczeństwa Obywatelskiego ustanowionej na mocy art. 469 niniejszego Układu w zakresie wymiany poglądów na temat wszelkich kwestii dotyczących wdrażania niniejszego Układu.

5. Strony informują Forum Społeczeństwa Obywatelskiego o postępach we wdrażaniu niniejszego rozdziału. Uwagi, opinie lub propozycje Forum Społeczeństwa Obywatelskiego mogą być przekazywane Stronom bezpośrednio lub za pośrednictwem grup doradczych.

Artykuł 300

Mechanizmy dotyczące instytucji i monitorowania

1. Niniejszym powołuje się Podkomitet ds. Handlu i Zrównoważonego Rozwoju. Przedstawia on sprawozdania ze swojej działalności Komitetowi Stowarzyszenia w składzie, o którym mowa w art. 465 ust. 4 niniejszego Układu. W skład Podkomitetu ds. Handlu i Zrównoważonego Rozwoju wchodzą wysocy rangą urzędnicy reprezentujący administracje każdej ze Stron. Podkomitet ds. Handlu i Zrównoważonego Rozwoju nadzoruje wdrażanie niniejszego rozdziału, w tym wyniki wszelkich działań w zakresie monitorowania i ocen skutków, oraz prowadzi, w dobrej wierze, dyskusje poświęcone wszelkim problemom wynikającym ze stosowania niniejszego rozdziału. Podkomitet ds. Handlu i Zrównoważonego Rozwoju ustanawia swój regulamin wewnętrzny. Podkomitet ds. Handlu i Zrównoważonego Rozwoju zbiera się w ciągu jednego roku od wejścia w życie niniejszego Układu, a następnie co najmniej raz do roku.

2. Każda Strona wyznacza punkt kontaktowy w swojej strukturze administracyjnej w celu ułatwienia komunikacji między Stronami we wszelkich kwestiach objętych niniejszym rozdziałem.

3. Strony mogą monitorować postęp we wdrażaniu i egzekwowaniu działań objętych niniejszym rozdziałem. Każda Strona może zwrócić się do drugiej Strony o dostarczenie konkretnych i udokumentowanych informacji o wynikach wdrażania niniejszego rozdziału.

4. Strona może zwrócić się do drugiej Strony o konsultację w każdej sprawie wynikającej z niniejszego rozdziału poprzez przedstawienie pisemnego wniosku w punkcie kontaktowym tej Strony. Strony zgodnie postanawiają dokonywać konsultacji bezzwłocznie na wniosek którejkolwiek ze Stron za pośrednictwem odpowiednich kanałów.

5. Strony dokładają wszelkich starań, aby osiągnąć zadowalające dla obu Stron rozwiązanie danej kwestii, i mogą zwracać się o porady, informacje lub pomoc do każdej osoby lub podmiotu, które uznają za właściwe, w celu pełnego rozpatrzenia danej sprawy. Strony uwzględniają działania MOP lub właściwych wielostronnych organizacji lub organów z zakresu ochrony środowiska, do których należą.

6. Jeżeli Stronom nie uda się rozstrzygnąć kwestii w ramach konsultacji, którakolwiek ze Stron może zwrócić o zwołanie posiedzenia Podkomitetu ds. Handlu i Zrównoważonego Rozwoju w celu rozpatrzenia tej kwestii, składając pisemny wniosek w punkcie kontaktowym drugiej Strony. Podkomitet ds. Handlu i Zrównoważonego Rozwoju zbiera się bezzwłocznie i dokłada wszelkich starań w celu rozstrzygnięcia danej kwestii, w stosownych przypadkach konsultując się z ekspertami rządowymi lub pozarządowymi. Rozstrzygnięcie poczynione przez Podkomitet ds. Handlu i Zrównoważonego Rozwoju podawane jest do wiadomości publicznej, o ile Podkomitet nie zdecyduje inaczej.

7. We wszelkich sprawach wynikających z niniejszego rozdziału Strony mogą korzystać jedynie z procedur przewidzianych w art. 300 i 301 niniejszego Układu.

Artykuł 301

Grupa ekspertów

1. O ile Strony nie postanowią inaczej, jedna ze Stron może, po upływie 90 dni od złożenia wniosku o konsultacje zgodnie z art. 300 ust. 4 niniejszego Układu, wystąpić o zwołanie grupy ekspertów w celu rozpatrzenia sprawy, która nie została w zadowalający sposób rozstrzygnięta w drodze konsultacji rządowych. W ciągu 30 dni od złożenia przez Stronę wniosku o zwołanie grupy ekspertów, na wniosek którejkolwiek ze Stron może zostać zwołany Podkomitet ds. Handlu i Zrównoważonego Rozwoju w celu omówienia danej kwestii. Strony mogą składać grupie oświadczenia. Grupa może zwracać się o informacje i porady do którejkolwiek ze Stron, do grupy lub grup doradczych lub do organizacji międzynarodowych. Grupa ekspertów zwoływana jest w ciągu 60 dni od złożenia wniosku przez jedną ze Stron.

2. Grupa, której członkowie wybierani są zgodnie z procedurami określonymi w ust. 3 niniejszego artykułu, dostarcza wiedzę specjalistyczną w zakresie wdrażania niniejszego rozdziału. O ile Strony nie postanowią inaczej, w ciągu 90 dni od wyboru ostatniego eksperta grupa ekspertów przedstawia Stronom sprawozdanie. Strony dokładają wszelkich starań, aby dostosować wdrażanie niniejszego rozdziału do porad lub zaleceń grupy ekspertów. Wdrażanie zaleceń grupy jest monitorowane przez Podkomitet ds. Handlu i Zrównoważonego Rozwoju. Sprawozdanie grupy udostępniane jest grupie doradczej lub grupom doradczym Stron. W odniesieniu do informacji poufnych i regulaminu zastosowanie mają odpowiednio zasady określone w załączniku XXIV do rozdziału 14 (Rozstrzyganie sporów) tytułu IV niniejszego Układu.

3. Wraz z wejściem w życie niniejszego Układu Strony ustanawiają listę co najmniej 15 osób posiadających wiedzę specjalistyczną w kwestiach objętych niniejszym rozdziałem, przy czym co najmniej pięć spośród nich nie może być obywatelem którejkolwiek ze Stron z myślą o pełnieniu roli przewodniczącego grupy. Ekspertami muszą być osoby niezależne i niepowiązane z którąkolwiek ze Stron lub organizacji reprezentowanych w grupie doradczej lub grupach doradczych oraz nieprzyjmujące od nich instrukcji. W ciągu 50 dni od otrzymania wniosku Strony o powołanie grupy każda Strona wybiera jednego eksperta z listy ekspertów. Jeżeli jedna ze Stron nie wybierze swojego eksperta w tym terminie, druga ze Stron wybiera na podstawie listy ekspertów jednego eksperta będącego obywatelem Strony, która nie wybrała eksperta. Dwóch wybranych ekspertów wybiera przewodniczącego spośród ekspertów niebędących obywatelami żadnej ze Stron.

Artykuł 302

Współpraca w dziedzinie handlu i zrównoważonego rozwoju

Strony będą współpracować w zakresie związanych z handlem aspektów polityki pracy i środowiska, aby osiągnąć cele niniejszego Układu.

ROZDZIAŁ 14 (1)

Rozstrzyganie sporów

Artykuł 303

Cel

Celem niniejszego rozdziału jest uniknięcie oraz rozstrzygnięcie, w dobrej wierze, wszelkich sporów między Stronami dotyczących stosowania postanowień niniejszego Układu, o których mowa w art. 304 niniejszego Układu, oraz osiągnięcie, tam gdzie jest to możliwe, wzajemnie uzgodnionych rozwiązań (2).

Artykuł 304

Zakres stosowania

Postanowienia niniejszego rozdziału stosuje się w odniesieniu do wszelkich sporów dotyczących interpretacji i stosowania postanowień tytułu IV niniejszego Układu, chyba że wyraźnie przewidziano inaczej.

Artykuł 305

Konsultacje

1. Strony dokładają starań, aby rozwiązać wszelkie spory dotyczące interpretacji i stosowania postanowień niniejszego Układu, o których mowa w art. 304 niniejszego Układu, poprzez podejmowanie konsultacji prowadzonych w dobrej wierze w celu osiągnięcia wspólnie uzgodnionych rozwiązań.

2. Strona występuje o przeprowadzenie konsultacji na podstawie pisemnego wniosku przesłanego drugiej Stronie, którego kopia zostaje przesłana Komitetowi ds. Handlu, z określeniem środka oraz postanowień niniejszego Układu, o których mowa w art. 304 niniejszego Układu, które jej zdaniem mają zastosowanie.

3. Konsultacje przeprowadza się w ciągu 30 dni od daty otrzymania wniosku i odbywają się one, o ile Strony nie uzgodniły inaczej, na terytorium Strony, przeciwko której wysunięto zarzut. Konsultacje uznaje się za zakończone w ciągu 30 dni od daty otrzymania wniosku, chyba że obie Strony postanawiają je kontynuować. Wszystkie poufne informacje ujawnione podczas konsultacji pozostają poufne.

4. Konsultacje w nagłych przypadkach, w tym tych dotyczących towarów nietrwałych lub sezonowych, przeprowadza się w ciągu 15 dni od daty złożenia wniosku i uznaje się za zakończone w ciągu 15 dni od daty złożenia wniosku.

5. W przypadku gdy konsultacje dotyczą przesyłu energii za pośrednictwem sieci, a jedna Strona uzna rozwiązanie sporu za pilne z uwagi na wstrzymanie, w całości lub w części, przesyłu gazu ziemnego, ropy naftowej lub energii elektrycznej między Ukrainą a Stroną UE, przeprowadza się je w ciągu trzech dni od daty złożenia wniosku i uznaje się za zakończone w ciągu trzech dni od daty złożenia wniosku, chyba że obie Strony postanawiają je kontynuować. Wszystkie poufne informacje ujawnione podczas konsultacji pozostają poufne.

6. Jeśli w terminie określonym odpowiednio w ust. 3 niniejszego artykułu lub w ust. 4 niniejszego artykułu konsultacje nie odbyły się, lub po ich zakończeniu nie osiągnięto porozumienia w sprawie wspólnie uzgodnionego rozwiązania, wówczas Strona skarżąca może wystąpić z wnioskiem o powołanie organu arbitrażowego zgodnie z art. 306 niniejszego Układu.

(1) Dla uniknięcia wątpliwości wyjaśnia się, że niniejszego tytułu nie można interpretować jako przyznającego prawa lub nakładającego obowiązki, na które można bezpośrednio powoływać się w sądach krajowych Stron.

(2) Dla uniknięcia wątpliwości decyzje organów ustanowionych na mocy niniejszego Układu oraz wszelkie zarzucane im zaniechania nie podlegają postanowieniom niniejszego rozdziału.

Sekcja 1

Procedura arbitrażowa

Artykuł 306

Wszczęcie procedury arbitrażowej

1. W przypadku gdy Stronom nie uda się rozstrzygnąć sporu w drodze konsultacji przewidzianych w art. 305 niniejszego Układu, Strona skarżąca może wystąpić z wnioskiem o powołanie organu arbitrażowego.

2. Wniosek o powołanie organu arbitrażowego przedkłada się na piśmie Stronie, przeciwko której wysunięto zarzut, oraz Komitetowi ds. Handlu. Strona skarżąca określa w swoim wniosku konkretny środek, którego dotyczy spór, oraz dostarcza streszczenie podstawy prawnej skargi wystarczające dla zrozumiałego przedstawienia problemu. Jeżeli Strona skarżąca występuje z wnioskiem o powołanie organu o zakresie zadań innym niż standardowy, pisemny wniosek zawiera proponowany tekst zakresu zadań tego organu.

3. O ile w ciągu pięciu dni od dnia powołania organu Strony nie postanowią inaczej, zakres zadań organu arbitrażowego obejmuje:

„zbadanie sprawy zgłoszonej we wniosku o powołanie organu arbitrażowego, wydanie decyzji w sprawie zgodności danego środka z postanowieniami niniejszego Układu, o których mowa w art. 304 niniejszego Układu, oraz wydanie decyzji zgodnie z art. 310 niniejszego Układu.".

Artykuł 307

Skład organu arbitrażowego

1. W skład organu arbitrażowego wchodzi trzech arbitrów.

2. W ciągu 10 dni od daty złożenia do Komitetu ds. Handlu wniosku o powołanie organu arbitrażowego, Strony konsultują się w celu osiągnięcia porozumienia co do jego składu.

3. W przypadku gdy Strony nie są w stanie porozumieć się w kwestii składu organu arbitrażowego w terminie określonym w ust. 2 niniejszego artykułu, którakolwiek ze Stron może zwrócić się do przewodniczącego Komitetu ds. Handlu lub osoby przez niego delegowanej o wybranie wszystkich trzech członków w drodze losowania z obowiązującej listy kandydatów ustanowionej na mocy art. 323 niniejszego Układu – jednego spośród osób zaproponowanych przez Stronę skarżącą, jednego spośród osób zaproponowanych przez Stronę, przeciwko której wysunięto zarzut, i jednego spośród osób wytypowanych przez Strony na stanowisko przewodniczącego.

4. W przypadku gdy Strony porozumieją się co do jednego lub większej liczby członków organu arbitrażowego, każdego pozostałego członka lub pozostałych członków wybiera się według takiej samej procedury.

a) jeżeli Strony porozumiały się co do dwóch członków organu arbitrażowego, pozostałego członka wybiera się spośród osób wytypowanych przez Strony na stanowisko przewodniczącego;

b) jeżeli Strony porozumiały się co do jednego członka organu arbitrażowego, jednego z pozostałych członków wybiera się spośród osób zaproponowanych przez Stronę skarżącą i jednego spośród osób zaproponowanych przez Stronę, przeciwko której wysunięto zarzut.

5. Przewodniczący Komitetu ds. Handlu lub osoba przez niego delegowana wyznacza arbitrów w ciągu pięciu dni od złożenia wniosku, o którym mowa w ust. 3. Przedstawiciel każdej ze Stron ma prawo być obecny podczas wybierania arbitrów.

6. Za datę powołania organu arbitrażowego uznaje się dzień zakończenia procedury wybierania arbitrów.

7. Jeżeli którakolwiek z list, o których mowa w art. 323 niniejszego Układu, nie zostanie sporządzona do czasu złożenia wniosku zgodnie z ust. 3, trzech arbitrów zostanie wybranych losowo spośród osób formalnie zaproponowanych przez jedną ze Stron lub obie Strony.

8. W przypadku sporu dotyczącego rozdziału 11 (Zagadnienia energetyczne związane z handlem) tytułu IV niniejszego Układu, którego rozwiązanie jedna ze Stron uznaje za pilne z uwagi na wstrzymanie, w całości lub w części, wszelkiego przesyłu gazu ziemnego, ropy naftowej lub energii elektrycznej, lub groźby jego wystąpienia, między Ukrainą a Stroną UE, stosuje się ust. 3 niniejszego artykułu bez odwoływania się do ust. 2 niniejszego artykułu, a okres, o którym mowa w ust. 5 niniejszego artykułu, wynosi dwa dni.

Artykuł 308

Sprawozdanie okresowe organu arbitrażowego

1. Organ arbitrażowy, w ciągu 90 dni od daty jego powołania, przekazuje Stronom sprawozdanie okresowe zawierające ustalenia faktyczne, zastosowanie odnośnych postanowień niniejszego Układu oraz podstawowe uzasadnienie wszelkich ustaleń i wydanych zaleceń. W przypadku gdy organ arbitrażowy uzna, że nie zdoła dotrzymać tego terminu, przewodniczący organu arbitrażowego powiadamia o tym na piśmie Strony oraz Komitet ds. Handlu, podając przyczyny opóźnienia oraz przewidywany termin przedstawienia sprawozdania okresowego. W żadnym przypadku sprawozdanie nie może zostać przedstawione później niż w ciągu 120 dni po dniu powołania organu arbitrażowego.

2. Każda ze Stron może złożyć pisemny wniosek do organu arbitrażowego, aby dokonał on przeglądu szczegółowych aspektów sprawozdania okresowego w ciągu 14 dni od jego przedłożenia.

3. W nagłych wypadkach, w tym w przypadkach związanych z towarami nietrwałymi lub sezonowymi, organ arbitrażowy dokłada wszelkich starań w celu przedłożenia sprawozdania okresowego, a każda ze Stron może złożyć pisemny wniosek do organu arbitrażowego, aby dokonał on przeglądu szczegółowych aspektów sprawozdania okresowego w terminie dwukrotnie krótszym niż przewidziano odpowiednio w ust. 1 i 2 niniejszego artykułu.

4. W przypadku sporu dotyczącego rozdziału 11 (Zagadnienia energetyczne związane z handlem) tytułu IV niniejszego Układu, którego rozwiązanie jedna ze Stron uznaje za pilne z uwagi na wstrzymanie, w całości lub w części, wszelkiego przesyłu gazu ziemnego, ropy naftowej lub energii elektrycznej, lub groźby jego wystąpienia, między Ukrainą a Stroną UE, sprawozdanie okresowe zostaje przedłożone w ciągu 20 dni, a wszelkie wnioski na podstawie ust. 2 zostają przedstawione w ciągu pięciu dni od przedłożenia pisemnego sprawozdania. Organ arbitrażowy może również podjąć decyzję o odstąpieniu od sprawozdania okresowego.

5. Po rozważeniu wszelkich pisemnych uwag dotyczących sprawozdania okresowego przedstawionych przez Strony, organ arbitrażowy może zmienić swoje sprawozdanie oraz przeprowadzić wszelkie dalsze badania, jakie uzna za właściwe. Ostateczna decyzja organu arbitrażowego zawiera ustosunkowanie się do argumentów przedstawionych na etapie tymczasowych ustaleń.

Artykuł 309

Procedura pojednawcza w przypadku pilnych sporów dotyczących energii

1. W przypadku sporu dotyczącego rozdziału 11 (Zagadnienia energetyczne związane z handlem) tytułu IV niniejszego Układu, którego rozwiązanie jedna ze Stron uznaje za pilne z uwagi na wstrzymanie, w całości lub w części, wszelkiego przesyłu gazu ziemnego, ropy naftowej lub energii elektrycznej, lub groźby jego wystąpienia, między Ukrainą a Stroną UE, którakolwiek ze Stron może zwrócić się do przewodniczącego organu arbitrażowego o pełnienie funkcji rozjemcy w odniesieniu do jakiejkolwiek kwestii związanej ze sporem poprzez złożenie wniosku do tego organu.

2. Rozjemca dąży do rozstrzygnięcia sporu w drodze porozumienia lub do porozumienia w kwestii procedury osiągnięcia takiego rozstrzygnięcia. Jeżeli w ciągu 15 dni od jego powołania rozjemcy nie uda się osiągnąć takiego porozumienia, proponuje on rozstrzygnięcie sporu lub procedurę osiągnięcia takiego rozstrzygnięcia i decyduje o warunkach, jakie mają być przestrzegane od określonego dnia, który wskaże, do dnia rozstrzygnięcia sporu.

3. Strony i podmioty przez nie kontrolowane lub podlegające ich jurysdykcji muszą przestrzegać zaleceń w sprawie warunków określonych na mocy ust. 2 niniejszego artykułu, przez trzy miesiące po decyzji rozjemcy lub do czasu rozstrzygnięcia sporu, w zależności od tego, co nastąpi wcześniej.

4. Rozjemca przestrzega kodeksu postępowania arbitrów.

Artykuł 310

Decyzja organu arbitrażowego

1. W ciągu 120 dni od daty swojego powołania organ arbitrażowy powiadamia o swojej decyzji Strony oraz Komitet ds. Handlu. W przypadku gdy organ arbitrażowy uzna, że nie zdoła dotrzymać tego terminu, przewodniczący organu arbitrażowego powiadamia o tym na piśmie Strony oraz Komitet ds. Handlu, podając przyczyny opóźnienia oraz przewidywany termin zakończenia prac. W żadnym przypadku decyzja nie może zostać przekazana później niż 150 dni od daty powołania organu arbitrażowego.

2. W nagłych wypadkach, w tym w przypadkach związanych z towarami nietrwałymi lub sezonowymi, organ arbitrażowy czyni wszystko, co w jego mocy, aby powiadomić o swojej decyzji w ciągu 60 dni od daty jego powołania. W żadnym przypadku decyzja nie może zostać wydana później niż w ciągu 75 dni od daty powołania organu. Jeżeli organ arbitrażowy uzna daną sprawę za pilną, może wydać decyzję wstępną w ciągu 10 dni od daty jego powołania.

3. W przypadku sporu dotyczącego rozdziału 11 (Zagadnienia energetyczne związane z handlem) tytułu IV niniejszego Układu, którego rozwiązanie jedna ze Stron uznaje za pilne z uwagi na wstrzymanie, w całości lub w części, wszelkiego przesyłu gazu ziemnego, ropy naftowej lub energii elektrycznej, lub groźby jego wystąpienia, między Ukrainą a Stroną UE, organ arbitrażowy powiadamia o swojej decyzji w ciągu 40 dni od daty jego powołania.

Sekcja 2

Wykonanie decyzji

Artykuł 311

Wykonanie decyzji organu arbitrażowego

Każda ze Stron podejmuje wszelkie środki niezbędne do wykonania w dobrej wierze decyzji organu arbitrażowego; Strony dołożą starań, aby uzgodnić termin wykonania tej decyzji.

Artykuł 312

Rozsądny termin na wykonanie decyzji

1. Nie później niż 30 dni po dniu powiadomienia Stron o decyzji organu arbitrażowego, Strona, przeciwko której wysunięto zarzut, powiadamia Stronę skarżącą oraz Komitet ds. Handlu o terminie, jakiego będzie potrzebować na wykonanie decyzji (zwanego dalej „rozsądnym terminem").

2. Jeżeli Strony nie mogą się porozumieć co do rozsądnego terminu, w którym należy wykonać decyzję organu arbitrażowego, Strona skarżąca składa w ciągu 20 dni od powiadomienia zgodnie z ust. 1 niniejszego artykułu pisemny wniosek do organu arbitrażowego w pierwotnym składzie w celu ustalenia długości rozsądnego terminu. O złożeniu takiego wniosku należy jednocześnie powiadomić drugą Stronę oraz Komitet ds. Handlu. W ciągu 20 dni od daty złożenia wniosku organ arbitrażowy powiadamia Strony oraz Komitet ds. Handlu o swojej decyzji.

3. W przypadku gdy organ arbitrażowy w pierwotnym składzie lub niektórzy jego członkowie nie mogą zebrać się ponownie, zastosowanie ma procedura określona w art. 307 niniejszego Układu. Termin powiadomienia o decyzji wynosi 35 dni od daty złożenia wniosku, o którym mowa w ust. 2 niniejszego artykułu.

4. Strona, przeciwko której wysunięto zarzut, pisemnie poinformuje Stronę skarżącą o swoich postępach w wykonaniu decyzji organu arbitrażowego nie później niż na miesiąc przed upływem rozsądnego terminu.

5. Rozsądny termin może zostać przedłużony za wspólną zgodą obu Stron.

Artykuł 313

Przegląd wszelkich środków podjętych w celu wykonania decyzji organu arbitrażowego

1. Strona, przeciwko której wysunięto zarzut, przed upływem rozsądnego terminu powiadamia Stronę skarżącą oraz Komitet ds. Handlu o wszelkich środkach, które podjęła w celu wykonania decyzji organu arbitrażowego.

2. W przypadku braku porozumienia między Stronami co do istnienia lub zgodności środka zgłoszonego na podstawie ust. 1 z niniejszym Układem, Strona skarżąca może wystąpić z pisemnym wnioskiem do organu arbitrażowego w pierwotnym składzie o wydanie decyzji w tej kwestii. We wniosku takim należy określić konkretny środek będący przedmiotem sporu oraz postanowienia Układu, z którymi uznaje środek za niezgodny, w sposób wystarczający do zrozumiałego przedstawienia podstawy prawnej skargi. Organ arbitrażowy przekazuje swoją decyzję w ciągu 45 dni od daty złożenia takiego wniosku.

3. W przypadku gdy organ arbitrażowy w pierwotnym składzie lub niektórzy jego członkowie nie mogą zebrać się ponownie, zastosowanie ma procedura określona w art. 307 niniejszego Układu. Termin przekazania decyzji wynosi 60 dni od daty złożenia wniosku, o którym mowa w ust. 2 niniejszego artykułu.

Artykuł 314

Środki zaradcze w przypadku pilnych sporów o energię

1. W przypadku sporu dotyczącego rozdziału 11 (Zagadnienia energetyczne związane z handlem) tytułu IV niniejszego Układu, którego rozwiązanie jedna ze Stron uznaje za pilne z uwagi na wstrzymanie, w całości lub w części, wszelkiego przesyłu gazu ziemnego, ropy naftowej lub energii elektrycznej, lub groźby jego wystąpienia, między Ukrainą a Stroną UE, stosuje się następujące szczegółowe postanowienia w sprawie środków zaradczych.

2. Na zasadzie odstępstwa od art. 311, 312 i 313 niniejszego Układu, Strona skarżąca może zawiesić zobowiązania wynikające z niniejszego Układu w stopniu równoważnym do zniesienia lub naruszenia korzyści spowodowanego przez Stronę, która nie wykona ustaleń organu arbitrażowego w ciągu 15 dni od ich ogłoszenia. To zawieszenie staje się skuteczne natychmiast. Zawieszenie to może być utrzymane przez okres nie dłuższy niż trzy miesiące, chyba że Strona, przeciwko której wysunięto zarzut, nie wykonała ustaleń zawartych w sprawozdaniu organu arbitrażowego.

3. Jeżeli Strona, przeciwko której wysunięto zarzut, kwestionuje istnienie braku wykonania lub poziom zawieszenia z uwagi na brak wykonania, może wszcząć postępowanie na mocy art. 315 lub 316 niniejszego Układu, które zbada się w drodze szybkiej procedury. Strona skarżąca jest zobowiązana do rezygnacji z zawieszenia lub jego dostosowania tylko z chwilą wydania decyzji w sprawie przez organ arbitrażowy i może ona utrzymać zawieszenie na czas toczącego się postępowania.

Artykuł 315

Tymczasowe środki zaradcze w przypadku niewykonania decyzji

1. Jeżeli przed upływem rozsądnego terminu Strona, przeciwko której wysunięto zarzut, nie powiadomi o podjęciu jakichkolwiek środków służących wykonaniu decyzji organu arbitrażowego lub jeżeli organ arbitrażowy uzna, że jakiekolwiek środki zgłoszone na podstawie art. 313 ust. 1 niniejszego Układu są sprzeczne ze zobowiązaniem tej Strony wynikającym z postanowień niniejszego Układu, o których mowa w art. 304, Strona, przeciwko której wysunięto zarzut, na wniosek Strony skarżącej, przedstawia propozycję tymczasowej rekompensaty.

2. Jeżeli nie osiągnięto porozumienia w sprawie rekompensaty w ciągu 30 dni od upływu rozsądnego terminu lub od wydania decyzji organu arbitrażowego na mocy art. 313 niniejszego Układu stwierdzającej, że środek podjęty w celu wykonania decyzji jest sprzeczny z postanowieniami niniejszego Układu, o których mowa w art. 304, Strona skarżąca jest uprawniona, po wcześniejszym powiadomieniu Strony, przeciwko której wysunięto zarzut, i Komitetu ds. Handlu, do zawieszenia zobowiązań wynikających z postanowień zawartych w rozdziale o strefie wolnego handlu w stopniu równoważnym do zniesienia lub naruszenia korzyści spowodowanego naruszeniem postanowień. Strona skarżąca może zastosować takie zawieszenie w każdej chwili po upływie 10 dni od daty powiadomienia, chyba że Strona, przeciwko której wysunięto zarzut, złoży wniosek o arbitraż na podstawie ust. 4 niniejszego artykułu.

3. Zawieszając zobowiązania, Strona skarżąca może podjąć decyzję o zwiększeniu swoich stawek celnych do poziomu stosowanego wobec innych członków WTO na wielkość handlu, którą należy określić w taki sposób, aby iloczyn wielkości handlu i zwiększenia stawek celnych był równy wartości zniesienia lub naruszenia korzyści spowodowanego naruszeniem postanowień.

4. Jeżeli Strona, przeciwko której wysunięto zarzut, uzna, że zakres zawieszenia nie jest równoważny poziomowi zniesienia lub naruszenia korzyści spowodowanego naruszeniem postanowień, może ona wystąpić z pisemnym wnioskiem do organu arbitrażowego w pierwotnym składzie o wydanie decyzji w tej sprawie. O złożeniu takiego wniosku powiadamia się Stronę skarżącą oraz Komitet ds. Handlu przed upływem 10-dniowego okresu, o którym mowa w ust. 2 niniejszego artykułu. Organ arbitrażowy powiadamia o swojej decyzji w sprawie zakresu zawieszenia zobowiązań Strony oraz Komitet ds. Handlu w ciągu 30 dni od daty złożenia takiego wniosku. Zawieszenie zobowiązań nie może nastąpić przed powiadomieniem o decyzji organu arbitrażowego i musi być zgodne z decyzją tego organu.

5. W przypadku gdy organ arbitrażowy w pierwotnym składzie lub niektórzy jego członkowie nie mogą zebrać się ponownie, zastosowanie ma procedura określona w art. 307 niniejszego Układu. W takich przypadkach termin powiadomienia o decyzji wynosi 45 dni od daty złożenia wniosku, o którym mowa w ust. 4 niniejszego artykułu.

6. Zawieszenie zobowiązań ma charakter tymczasowy i stosuje się je jedynie do czasu wycofania wszelkich środków uznanych za sprzeczne z postanowieniami Układu, o których mowa w art. 304, lub do czasu zmiany takich środków w sposób zapewniający ich zgodność z postanowieniami Układu, o których mowa w art. 304, zgodnie z art. 316 lub też do czasu rozstrzygnięcia sporu przez Strony.

Artykuł 316

Przegląd wszelkich środków podjętych w celu wykonania decyzji o zawieszeniu zobowiązań

1. Strona, przeciwko której wysunięto zarzut, powiadamia Stronę skarżącą oraz Komitet ds. Handlu o wszelkich środkach podjętych w celu wykonania decyzji organu arbitrażowego oraz o wniosku o zakończenie stosowania przez Stronę skarżącą zawieszenia zobowiązań.

2. Jeżeli Strony w ciągu 30 dni od daty takiego powiadomienia nie osiągną porozumienia w kwestii, czy zgłoszony środek zapewnia osiągnięcie przez Stronę, przeciwko której wysunięto zarzut, zgodności z postanowieniami Układu, o których mowa w art. 304 niniejszego Układu, Strona skarżąca może zwrócić się do organu arbitrażowego w pierwotnym składzie z pisemnym wnioskiem o wydanie decyzji w tej sprawie. O złożeniu takiego wniosku należy jednocześnie powiadomić Stronę, przeciwko której wysunięto zarzut, oraz Komitet ds. Handlu. W ciągu 45 dni od daty złożenia wniosku organ arbitrażowy powiadamia Strony oraz Komitet ds. Handlu o swojej decyzji. Jeżeli organ arbitrażowy zdecyduje, że Strona, przeciwko której wysunięto zarzut, osiągnęła zgodność z postanowieniami Układu, lub jeżeli Strona skarżąca w ciągu 45 dni od daty złożenia powiadomienia, o którym mowa w ust. 1 niniejszego artykułu, nie złoży wniosku o wydanie decyzji w tej sprawie przez organ arbitrażowy w pierwotnym składzie, zawieszenie zobowiązań ulega zakończeniu w ciągu 15 dni od decyzji organu arbitrażowego albo od zakończenia okresu 45 dni.

3. W przypadku gdy organ arbitrażowy w pierwotnym składzie lub niektórzy jego członkowie nie mogą zebrać się ponownie, zastosowanie ma procedura określona w art. 307 niniejszego Układu. Termin powiadomienia o decyzji wynosi w tym przypadku 60 dni od daty złożenia wniosku, o którym mowa w ust. 2 niniejszego artykułu.

Sekcja 3

Postanowienia wspólne

Artykuł 317

Wspólnie uzgodnione rozwiązanie

Strony mogą w dowolnym momencie wspólnie uzgodnić rozwiązanie sporu zgodnie z niniejszym rozdziałem. Wspólnie powiadamiają o każdym takim uzgodnieniu Komitet ds. Handlu oraz, w stosownych przypadkach, przewodniczącego organu arbitrażowego. Jeżeli uzgodnienie wymaga zatwierdzenia zgodnie ze stosownymi procedurami krajowymi każdej ze Stron, powiadomienie zawiera odniesienie do tego wymogu, a postępowanie arbitrażowe zostaje zawieszone. W przypadku braku wymogu takiego zatwierdzenia lub z chwilą powiadomienia o zakończeniu wszelkich takich procedur krajowych, postępowanie arbitrażowe zostaje zakończone.

Artykuł 318

Regulamin wewnętrzny

1. Procedury dotyczące rozstrzygania sporów zgodnie z niniejszym rozdziałem regulowane są przez regulamin wewnętrzny określony w załączniku XXIV do niniejszego Układu.

2. Wszelkie przesłuchania prowadzone przez organ arbitrażowy są otwarte dla publiczności zgodnie z regulaminem wewnętrznym określonym w załączniku XXIV do niniejszego Układu.

Artykuł 319

Informacje i porady techniczne

Organ arbitrażowy na wniosek jednej ze Stron lub z własnej inicjatywy może z dowolnego źródła, w tym również od Stron zaangażowanych w spór, uzyskiwać informacje, jakie uzna za stosowne dla postępowania organu arbitrażowego. Organ arbitrażowy ma także prawo zwracać się o opinię do specjalistów jeśli uzna to za stosowne. Wszelkie uzyskane w ten sposób informacje muszą być ujawniane obu Stronom, dając im możliwość zgłoszenia swoich uwag. Zainteresowane osoby fizyczne lub prawne mające swoją siedzibę na terytorium Stron mogą składać organowi arbitrażowemu raporty *amicus curiae* zgodnie z regulaminem wewnętrznym określonym w załączniku XXIV do niniejszego Układu.

Artykuł 320

Reguły interpretacji

Każdy organ arbitrażowy interpretuje postanowienia, o których mowa w art. 304 niniejszego Układu, zgodnie z zasadami interpretacji międzynarodowego prawa publicznego, łącznie z zasadami określonymi w Konwencji wiedeńskiej o prawie traktatów z 1969 r. W przypadku gdy zobowiązanie wynikające z niniejszego Układu jest identyczne ze zobowiązaniem wynikającym z Porozumienia WTO, organ arbitrażowy przyjmuje interpretację zgodną z każdą właściwą interpretacją określoną w decyzjach Organu Rozstrzygania Sporów WTO (zwanego dalej „DSB"). Decyzje organu arbitrażowego nie mogą rozszerzać ani ograniczać praw i obowiązków przewidzianych w niniejszym Układzie.

Artykuł 321

Decyzje i orzeczenia organu arbitrażowego

1. Organ arbitrażowy dokłada wszelkich starań, aby wszelkie jego decyzje podejmowane były w drodze konsensu. Jednak w przypadku, gdy decyzja nie może być podjęta w drodze konsensu, sprawa będąca przedmiotem decyzji rozstrzygana jest większością głosów. W żadnym jednak wypadku odrębne opinie arbitrów nie są publikowane.

2. Wszelkie decyzje organu arbitrażowego są wiążące dla Stron i nie ustanawiają żadnych praw ani obowiązków dla osób fizycznych lub prawnych. W decyzji podaje się ustalenia faktyczne, zastosowanie stosownych postanowień Układu oraz podstawowe uzasadnienie wszelkich ustaleń i wniosków. Komitet ds. Handlu podaje decyzje organu arbitrażowego do wiadomości publicznej w całości, chyba że postanowi inaczej.

Artykuł 322

Rozstrzyganie sporów dotyczących zbliżenia przepisów

1. Procedury określone w niniejszym artykule mają zastosowanie do sporów dotyczących interpretacji i stosowania postanowień niniejszego Układu dotyczących zbliżenia przepisów zawartych w rozdziale 3 (Bariery techniczne w handlu), rozdziale 4 (Środki sanitarne i fitosanitarne), rozdziale 5 (Ułatwienia celne i handlowe), rozdziale 6 (Zakładanie przedsiębiorstw, handel usługami i handel elektroniczny) i rozdziale 8 (Zamówienia publiczne) lub rozdziale 10 (Konkurencja) lub które w inny sposób nakłada na Stronę zobowiązanie określone przez odniesienie do przepisu prawa UE.

2. W przypadkach, w których w ramach sporu podnoszona jest kwestia interpretacji przepisów prawa UE, o których mowa w ust. 1, organ arbitrażowy nie podejmuje decyzji, lecz zwraca się o wydanie orzeczenia w sprawie do Trybunału Sprawiedliwości Unii Europejskiej. W takich przypadkach terminy mające zastosowanie do decyzji organu arbitrażowego zostają zawieszone do czasu wydania orzeczenia przez Trybunał Sprawiedliwości Unii Europejskiej. Orzeczenie Trybunału Sprawiedliwości Unii Europejskiej jest wiążące dla organu arbitrażowego.

Sekcja 4

Postanowienia ogólne

Artykuł 323

Arbitrzy

1. Komitet ds. Handlu nie później niż sześć miesięcy po wejściu w życie niniejszego Układu sporządza listę 15 osób zdolnych do pełnienia funkcji arbitra i wyrażających taką chęć. Każda ze Stron proponuje pięciu kandydatów na arbitrów. Obie Strony wybierają również pięć osób mających pełnić rolę przewodniczącego organu arbitrażowego, niebędących obywatelami żadnej ze Stron. Komitet ds. Handlu zapewnia, aby na liście znajdowała się zawsze taka liczba osób.

2. Lista ustanowiona zgodnie z ust. 1 niniejszego artykułu służy do wyboru składu organu arbitrażowego zgodnie z art. 307 niniejszego Układu. Znajdujący się na niej arbitrzy posiadają specjalistyczną wiedzę lub doświadczenie w dziedzinie prawa i handlu międzynarodowego.

3. Wszyscy arbitrzy powołani do organu arbitrażowego muszą być niezależni, działać w imieniu własnym i nie mogą przyjmować poleceń od jakiejkolwiek organizacji czy rządu oraz nie mogą być powiązani z rządem którejkolwiek ze Stron, a ich postępowanie powinno być zgodne z kodeksem postępowania znajdującym się w załączniku XXV do niniejszego Układu.

Artykuł 324

Związek z zobowiązaniami w ramach WTO

1. Korzystanie z postanowień niniejszego rozdziału dotyczących rozstrzygania sporów pozostaje bez uszczerbku dla wszelkich działań w ramach WTO, w tym również działań w zakresie rozstrzygania sporów.

2. Jednakże w przypadku gdy jedna ze Stron wszczęła w odniesieniu do konkretnego środka postępowanie o rozstrzygnięcie sporu –na mocy art. 306 ust. 1 niniejszego Układu albo na mocy Porozumienia WTO – do czasu zakończenia tego postępowania nie może ona wszcząć postępowania w sprawie rozstrzygnięcia sporu w odniesieniu do tego samego środka z tytułu drugiej z wymienionych podstaw prawnych. Ponadto Strona nie może dochodzić roszczeń z tytułu naruszenia zobowiązania, które jest identyczne na mocy niniejszego Układu i na mocy Porozumienia WTO, z tytułu obu podstaw prawnych. W takim przypadku, po wszczęciu postępowania o rozstrzygnięcie sporu, Strona nie może dochodzić w oparciu o drugą podstawę prawną roszczeń z tytułu naruszenia zobowiązania, które jest identyczne na mocy drugiego porozumienia, chyba że wybrana podstawa prawna z powodów proceduralnych lub sądowych nie umożliwia dokonania ustaleń dotyczących roszczeń związanych z naruszeniem tego zobowiązania.

3. Do celów ust. 2:

a) postępowanie w sprawie rozstrzygnięcia sporu na mocy Porozumienia WTO uznaje się za wszczęte z chwilą wniesienia przez jedną ze Stron wniosku o powołanie organu arbitrażowego na mocy art. 6 Uzgodnienia w sprawie zasad i procedur regulujących rozstrzyganie sporów zawartego w załączniku 2 do Porozumienia WTO (zwanego dalej „DSU") i uznaje się je za zakończone, gdy DSB przyjmie sprawozdanie organu oraz, w zależności od przypadku, sprawozdanie Organu Apelacyjnego, zgodnie z art. 16 i art. 17 ust. 14 DSU; oraz

b) postępowanie w sprawie rozstrzygnięcia sporu na mocy niniejszego rozdziału uznaje się za wszczęte z chwilą wniesienia przez jedną ze Stron wniosku o powołanie organu arbitrażowego na mocy art. 306 ust. 1 niniejszego Układu i uznaje się je za zakończone, gdy organ arbitrażowy przekaże swoją decyzję Stronom oraz Komitetowi ds. Handlu.

4. Żadne z postanowień niniejszego rozdziału nie może wykluczać możliwości stosowania zawieszenia zobowiązań przez jedną ze Stron, jeżeli zezwala na to DSB. Nie można powoływać się na Porozumienie WTO w celu uniemożliwienia jednej ze Stron zawieszenia zobowiązań wynikających z niniejszego rozdziału.

Artykuł 325

Terminy

1. Wszystkie terminy określone w niniejszym rozdziale, łącznie z terminami powiadamiania o decyzjach przez organ arbitrażowy, liczy się w dniach kalendarzowych, począwszy od dnia następującego po wykonaniu czynności lub wystąpieniu zdarzenia, do którego się odnoszą.

2. Każdy termin, o którym mowa w niniejszym rozdziale, można przedłużyć za obopólnym porozumieniem Stron.

Artykuł 326

Zmiana rozdziału

Komitet ds. Handlu może zdecydować o wprowadzeniu zmian do niniejszego rozdziału, Regulaminu postępowania arbitrażowego określonego w załączniku XXIV do niniejszego Układu i Kodeksu postępowania członków organów arbitrażowych i mediatorów określonego w załączniku XXV do niniejszego Układu.

ROZDZIAŁ 15

Mechanizm mediacji

Artykuł 327

Cel i zakres

1. Celem niniejszego rozdziału jest ułatwienie znalezienia wspólnie uzgodnionego rozwiązania w drodze kompleksowej i szybkiej procedury przy pomocy mediatora.

2. Niniejszy rozdział stosuje się do wszelkich środków objętych zakresem rozdziału 1 tytuł IV niniejszego Układu (Traktowanie narodowe i dostęp towarów do rynku) negatywnie wpływających na handel między Stronami.

3. Niniejszy rozdział nie ma zastosowania do środków objętych zakresem rozdziału 6 (Zakładanie przedsiębiorstw, handel usługami i handel elektroniczny), rozdziału 7 (Płatności bieżące i przepływ kapitału), rozdziału 8 (Zamówienia publiczne), rozdziału 9 (Własność intelektualna) i rozdziału 13 (Handel i zrównoważony rozwój) niniejszego Układu. Komitet ds. Handlu może, po należytym rozpatrzeniu, podjąć decyzję o stosowaniu tego mechanizmu do któregokolwiek z tych sektorów.

Sekcja 1

Procedura w ramach mechanizmu mediacji

Artykuł 328

Wezwanie do udzielenia informacji

1. Przed rozpoczęciem procedury mediacji jedna ze Stron może w każdej chwili zwrócić się o informacje dotyczące środka negatywnie wpływającego na handel lub inwestycje między Stronami. Strona, do której taki wniosek jest skierowany, w ciągu 20 dni od dnia otrzymania wniosku przekazuje odpowiedź zawierającą jej uwagi dotyczące informacji zawartych w wezwaniu. Tam gdzie jest to możliwe, wezwanie i odpowiedź sporządza się w formie pisemnej.

2. W przypadku gdy Strona odpowiadająca uzna, że odpowiedź w ciągu 20 dni nie jest możliwa, informuje Stronę wnioskującą o przyczynach zwłoki oraz wskazuje najkrótszy czas, w którym będzie w stanie przedstawić swoją odpowiedź.

Artykuł 329

Rozpoczęcie procedury

1. Strona może w każdym momencie zwrócić się o rozpoczęcie procedury mediacji między Stronami. Taki wniosek składa się na ręce drugiej Strony w formie pisemnej. Wniosek musi być wystarczająco szczegółowy, aby jasno przedstawić zastrzeżenia Strony wnioskującej oraz:

a) wskazywać konkretny środek;

b) przedstawiać zestawienie domniemanych negatywnych skutków, które według Strony wnioskującej taki środek powoduje lub będzie powodował w odniesieniu do handlu lub inwestycji między Stronami; oraz

c) wyjaśniać, w jaki sposób według Strony wnioskującej takie skutki dla handlu są związane z danym środkiem.

2. Strona, do której taki wniosek jest skierowany, przychylnie go rozważa i zatwierdza lub odrzuca wniosek na piśmie w ciągu 10 dni od jego otrzymania.

Artykuł 330

Wybór mediatora

1. Po rozpoczęciu procedury mediacji Strony dokładają starań, aby wyznaczyć mediatora nie później niż w ciągu 15 dni od otrzymania odpowiedzi na wniosek.

2. Jeżeli Strony nie są w stanie wyznaczyć mediatora w ustalonym terminie, każdakolwiek ze Stron może zwrócić się do przewodniczącego Komitetu ds. Handlu lub osoby przez niego delegowanej o wyznaczenie mediatora w drodze losowania z listy kandydatów ustanowionej na mocy art. 323 niniejszego Układu. Przedstawiciele obu Stron sporu zapraszani są z odpowiednim wyprzedzeniem do uczestnictwa w losowaniu. W każdym wypadku losowanie przeprowadza się w obecności Strony/Stron.

3. Przewodniczący Komitetu ds. Handlu lub osoba przez niego delegowana wyznaczają mediatora w ciągu pięciu dni roboczych od dnia złożenia przez którąkolwiek ze Stron wniosku, o którym mowa w ust. 2.

4. Jeżeli lista przewidziana w art. 323 niniejszego Układu nie zostanie sporządzona do czasu złożenia wniosku zgodnie z ust. 2 niniejszego artykułu, mediator zostanie wybrany losowo spośród osób formalnie zaproponowanych przez jedną ze Stron lub obie Strony.

5. Strony mogą uzgodnić, że mediatorem jest obywatel jednej ze Stron.

6. Mediator w bezstronny i przejrzysty sposób pomaga Stronom w osiągnięciu jasności w odniesieniu do środka i jego możliwych skutków dla handlu oraz w opracowaniu wspólnie uzgodnionego rozwiązania. Kodeks postępowania określony w załączniku XXV do niniejszego Układu stosuje się do mediatorów zgodnie z postanowieniami tego kodeksu. Stosuje się także odpowiednio zasady 3-7 (zawiadomienia) oraz 41-46 (tłumaczenie i obliczanie terminów) regulaminu wewnętrznego określonego w załączniku XXIV do niniejszego Układu.

Artykuł 331

Zasady dotyczące procedury mediacji

1. W ciągu 10 dni od wyznaczenia mediatora Strona, która wszczęła procedurę mediacji, przedstawia mediatorowi i drugiej Stronie w formie pisemnej szczegółowy opis problemu, a w szczególności opis funkcjonowania odnośnego środka i jego skutków dla handlu. W ciągu 20 dni od dnia dostarczenia takiego opisu druga Strona może w formie pisemnej przedstawić swoje uwagi do niego. W opisie lub w uwagach każda ze Stron może zawrzeć wszelkie informacje, które uzna za istotne.

2. Mediator może podjąć decyzję w sprawie najwłaściwszego sposobu osiągnięcia jasności w odniesieniu do środka i jego ewentualnego wpływu na handel. Mediator może w szczególności organizować spotkania między Stronami, konsultować się ze Stronami wspólnie lub indywidualnie, zwrócić się o pomoc do odpowiednich ekspertów i zainteresowanych stron lub konsultować się z nimi oraz zapewnić wszelkie dodatkowe wsparcie, o które wystąpią Strony. Zanim jednak mediator zwróci się o pomoc do odpowiednich ekspertów i zainteresowanych stron lub skonsultuje się z nimi, przeprowadza on konsultacje ze Stronami.

3. Mediator może zaoferować doradztwo i zaproponować rozwiązanie do rozważenia przez Strony, które mogą zaakceptować lub odrzucić proponowane rozwiązanie lub porozumieć się co do innego rozwiązania. Mediator nie doradza jednak i nie przedstawia uwag w sprawie zgodności odnośnego środka z niniejszym Układem.

4. Procedura zostaje przeprowadzona na terytorium Strony, do której skierowany był wniosek, lub w jakimkolwiek innym wspólnie uzgodnionym miejscu lub w jakikolwiek inny wspólnie uzgodniony sposób.

5. Strony dokładają starań, aby osiągnąć wspólnie uzgodnione rozwiązanie w ciągu 60 dni od wyznaczenia mediatora. W oczekiwaniu na ostateczne porozumienie Strony mogą rozważyć ewentualne rozwiązania tymczasowe, zwłaszcza w sytuacji, gdy środek dotyczy towarów szybko psujących się.

6. Rozwiązanie może zostać przyjęte w drodze decyzji Komitetu ds. Handlu. Każda ze Stron może uzależnić takie rozwiązanie od zakończenia jakichkolwiek niezbędnych procedur wewnętrznych. Wspólnie uzgodnione rozwiązania są udostępniane publicznie. Wersja dostępna publicznie może jednak nie zawierać informacji uznanych za poufne przez jedną ze Stron.

7. Procedura zostaje zakończona:

a) poprzez przyjęcie przez Strony wspólnie uzgodnionego rozwiązania, w dniu jego przyjęcia;

b) poprzez wydanie przez mediatora po konsultacji ze Stronami pisemnego oświadczenia stwierdzającego, że dalsze próby mediacji byłyby bezskuteczne;

c) poprzez wydanie przez Stronę pisemnego oświadczenia po przeanalizowaniu wspólnie uzgodnionych rozwiązań w ramach procedury mediacji oraz po rozważeniu przez mediatora wszelkich porad i proponowanych rozwiązań; lub

d) na jakimkolwiek etapie procedury za zgodą obu Stron.

Sekcja 2

Wdrożenie

Artykuł 332

Wdrożenie wspólnie uzgodnionego rozwiązania

1. W przypadku gdy Strony uzgodniły rozwiązanie, każda ze Stron podejmuje środki niezbędne do wdrożenia takiego wspólnie uzgodnionego rozwiązania w uzgodnionym terminie.

2. Strona wdrażająca informuje drugą Stronę w formie pisemnej o wszelkich działaniach lub środkach podjętych w celu wdrożenia wspólnie uzgodnionego rozwiązania.

3. Na wniosek Stron mediator przedstawia im w formie pisemnej projekt sprawozdania merytorycznego zawierającego streszczenie:

a) środka stanowiącego przedmiot procedur;

b) przeprowadzonych procedur; oraz

c) wszelkich wspólnie uzgodnionych rozwiązań stanowiących ostateczny rezultat tych procedur, w tym ewentualnych rozwiązań tymczasowych.

Mediator daje Stronom 15 dni na przedstawienie uwag do projektu sprawozdania. Po rozpatrzeniu uwag przedstawionych przez Strony w tym terminie mediator przekazuje Stronom w ciągu 15 dni w formie pisemnej ostateczne sprawozdanie merytoryczne. Sprawozdanie merytoryczne nie zawiera jakiejkolwiek interpretacji postanowień niniejszego Układu.

Sekcja 3

Postanowienia ogólne

Artykuł 333

Związek z rozstrzyganiem sporów

1. Celem procedury w ramach niniejszego mechanizmu mediacji nie jest stanowienie podstawy dla procedur rozstrzygania sporów zgodnie z niniejszym Układem lub jakąkolwiek inną umową. W ramach takich procedur rozstrzygania sporów Strona nie może przedstawiać jako dowód ani opierać się na żadnej z poniższych kwestii, a organ nie może ich uwzględniać:

a) stanowisk zajętych przez drugą Stronę w czasie procedury mediacji;

b) faktu, że druga Strona wykazała gotowość do akceptacji rozwiązania w stosunku do środka objętego mediacją; lub

c) porad udzielonych lub propozycji złożonych przez mediatora.

2. Mechanizm mediacji pozostaje bez uszczerbku dla praw i obowiązków Stron wynikających z postanowień dotyczących rozstrzygania sporów.

3. O ile Strony nie postanowią inaczej oraz bez uszczerbku dla art. 331 ust. 6 niniejszego Układu, wszystkie etapy procedury, w tym wszelkie porady lub zaproponowane rozwiązanie, są poufne. Każda Strona może jednak podać do wiadomości publicznej informację o toczącej się mediacji.

Artykuł 334

Terminy

Każdy termin, o którym mowa w niniejszym rozdziale, można zmienić za obopólnym porozumieniem Stron tych procedur.

Artykuł 335

Koszty

1. Każda ze Stron ponosi własne wydatki wynikające z udziału w procedurze mediacji.

2. Strony dzielą między siebie na równych zasadach wydatki związane z kwestiami organizacyjnymi, w tym wynagrodzenie i wydatki mediatora, każdego asystenta mediatora oraz, w przypadku gdy Strony nie są w stanie porozumieć się co do wspólnego języka roboczego, wszelkie koszty związane z tłumaczeniem. Wynagrodzenie mediatora musi być zgodne z postanowieniami ust. 8 załącznika XXIV do niniejszego Układu w sprawie wynagrodzenia przewodniczącego organu arbitrażowego.

Artykuł 336

Przegląd

Pięć lat po dniu wejścia w życie niniejszego Układu, w świetle zdobytego doświadczenia i rozwoju odpowiedniego mechanizmu w ramach WTO, Strony konsultują się nawzajem w sprawie potrzeby wprowadzenia zmian do mechanizmu mediacji.

TYTUŁ V

WSPÓŁPRACA GOSPODARCZA I SEKTOROWA

ROZDZIAŁ 1

Współpraca w sektorze energetycznym, w tym kwestie dotyczące energii jądrowej

Artykuł 337

1. Strony zgodnie postanawiają kontynuować i zintensyfikować swoją dotychczasową współpracę w kwestiach energetycznych na rzecz poprawy bezpieczeństwa, konkurencyjności i zrównoważenia energetyki, co ma kluczowe znaczenie dla sprzyjania wzrostowi gospodarczemu, a także zmierzać do integracji rynku, w tym poprzez stopniowe zbliżenie w sektorze energetyki oraz poprzez uczestnictwo w regionalnej współpracy energetycznej. We współpracy regulacyjnej uwzględnia się potrzebę zapewnienia odpowiednich obowiązków świadczenia usługi publicznej, w tym działań mających na celu informowanie obywateli i ich ochronę przed nieuczciwymi praktykami handlowymi, a także dostęp konsumentów, w tym obywateli w najtrudniejszej sytuacji, do przystępnej cenowo energii.

2. Współpraca taka opiera się na kompleksowym partnerstwie i odbywa się na zasadach obustronnego interesu, wzajemności, przejrzystości i przewidywalności, zgodnie z zasadami gospodarki rynkowej, Traktatem karty energetycznej z 1994 r., Protokołem ustaleń w sprawie współpracy w dziedzinie energetyki oraz innymi umowami wielostronnymi i odnośnymi umowami dwustronnymi.

Artykuł 338

Wzajemna współpraca obejmuje między innymi następujące obszary:

a) realizacja strategii i polityk w dziedzinie energetyki oraz opracowywanie prognoz i scenariuszy, a także doskonalenie systemu ewidencji statystycznej w sektorze energetyki na podstawie terminowej wymiany informacji dotyczącej bilansów i przepływów energii, zgodnie z praktykami międzynarodowymi, a także rozwój infrastruktury;

b) ustanawianie skutecznych mechanizmów postępowania w duchu solidarności w przypadku ewentualnych kryzysów energetycznych;

c) modernizacja i doskonalenie istniejącej infrastruktury energetycznej służącej wspólnym interesom, w tym mocy produkcyjnych służących wytwarzaniu energii, a także poprawa integralności i bezpieczeństwa sieci energetycznych oraz stopniowa integracja ukraińskiej sieci energii elektrycznej z siecią europejską, jak również pełne odrestaurowanie infrastruktury tranzytu energii elektrycznej i instalacja transgranicznych systemów pomiaru na zewnętrznych granicach Ukrainy oraz stworzenie nowej infrastruktury energetycznej służącej wspólnym interesom w celu dywersyfikacji źródeł, dostawców, tras i metod transportu energii w sposób oszczędny i przyjazny środowisku;

d) rozwój rynków energii charakteryzujących się konkurencyjnością, przejrzystością i brakiem dyskryminacji zgodnie z zasadami i normami UE w drodze reform regulacyjnych;

e) współpraca w ramach Traktatu o Wspólnocie Energetycznej z 2005 r.;

f) zwiększanie i wzmacnianie długoterminowej stabilności i bezpieczeństwa w zakresie handlu energią, tranzytu, badań, wydobycia, rafinacji, produkcji, magazynowania, transportu, przesyłu, dystrybucji i wprowadzania do obrotu lub sprzedaży energii lub materiałów i produktów energetycznych w sposób przynoszący wzajemne korzyści i niedyskryminacyjny, zgodnie z międzynarodowymi zasadami, w tym Traktatem karty energetycznej z 1994 r., Porozumieniem WTO i niniejszym Układem;

g) tworzenie atrakcyjnych i stabilnych warunków do inwestowania poprzez rozwiązywanie kwestii instytucjonalnych, prawnych, fiskalnych i innych oraz sprzyjanie wzajemnym inwestycjom w dziedzinie energetyki w sposób niedyskryminacyjny;

h) efektywna współpraca z Europejskim Bankiem Inwestycyjnym (EBI), Europejskim Bankiem Odbudowy i Rozwoju (EBOR) i innymi międzynarodowymi organizacjami i instrumentami finansowymi w celu wspierania współpracy między Stronami w dziedzinie energetyki;

i) promowanie efektywności energetycznej i oszczędności energii, w tym poprzez tworzenie polityki dotyczącej efektywności energetycznej oraz ram prawnych i regulacyjnych w celu osiągnięcia znacznych udoskonaleń odpowiadających normom UE, w tym w zakresie efektywnego wytwarzania, produkcji, transportu, dystrybucji i wykorzystania energii zgodnie z funkcjonowaniem mechanizmów rynkowych, a także efektywnego wykorzystywania energii w urządzeniach, oświetleniu i budynkach;

j) rozwój i wspieranie oszczędnego i bezpiecznego dla środowiska wykorzystywania odnawialnych źródeł energii i paliw alternatywnych, w tym produkcja zrównoważonych biopaliw, a także współpraca w kwestiach regulacyjnych, certyfikacji i normalizacji, jak również w zakresie rozwoju technicznego i handlowego;

k) promowanie wspólnego mechanizmu wdrażania w ramach protokołu z Kioto do Ramowej konwencji Narodów Zjednoczonych w sprawie zmian klimatu z 1997 r. w celu zmniejszenia emisji gazów cieplarnianych poprzez projekty w dziedzinie efektywności energetycznej i energii odnawialnych;

l) współpraca naukowa i techniczna oraz wymiana informacji na rzecz rozwoju i doskonalenia technologii produkcji, transportu, dostaw i wykorzystywania końcowego energii, ze szczególnym uwzględnieniem technologii sprzyjających efektywności energetycznej i przyjaznych dla środowiska, w tym wychwytywania i magazynowania dwutlenku węgla oraz efektywnych i czystych technologii węglowych, zgodnie z ugruntowanymi zasadami określonymi między innymi w Umowie w sprawie współpracy naukowej i technologicznej między Wspólnotą Europejską a Ukrainą;

m) współpraca na forum europejskich i międzynarodowych organów normalizacyjnych w dziedzinie energetyki.

Artykuł 339

Strony wymieniają się informacjami i doświadczeniami oraz zapewniają odpowiednie wsparcie procesu reform regulacyjnych, obejmujących restrukturyzację sektora węgla (energetycznego, koksującego i brunatnego) w celu zwiększenia jego konkurencyjności, zwiększenia bezpieczeństwa kopalń i bezpieczeństwa pracy oraz zmniejszenia wpływu na środowisko, przy uwzględnieniu wpływu regionalnego i społecznego. W celu zwiększenia efektywności, konkurencyjności i zrównoważenia proces restrukturyzacji musi obejmować cały łańcuch wartości węgla, tj. od wydobycia poprzez produkcję i przetwarzanie po konwersję i gospodarowanie pozostałościami po przetwarzaniu i spalaniu węgla. Podejście to obejmuje odzyskiwanie i wykorzystywanie metanu uwalnianego w kopalniach węgla, jak również w toku działań związanych z ropą naftową i gazem, na składowiskach odpadów oraz w sektorze rolnym, zgodnie z „Globalną Inicjatywą w Sprawie Metanu", w której Strony są partnerami.

Artykuł 340

Strony niniejszym ustanawiają mechanizm wczesnego ostrzegania, określony w załączniku XXVI do rozdziału 1 (Współpraca w sektorze energetycznym, w tym kwestie dotyczące energii jądrowej) tytułu V (Współpraca gospodarcza i sektorowa) niniejszego Układu.

Artykuł 341

Stopniowe zbliżanie przepisów dokonywane jest zgodnie z harmonogramem przedstawionym w załączniku XXVII do niniejszego Układu.

Artykuł 342

1. Współpraca w sektorze cywilnego wykorzystania energii jądrowej odbywa się poprzez wdrażanie szczególnych umów w tej dziedzinie, zawartych lub które zostaną zawarte przez Strony, zgodnie z odpowiednimi uprawnieniami i kompetencjami UE i jej państw członkowskich, lub Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej (Euratom) i jej państw członkowskich oraz zgodnie z procedurami prawnymi każdej ze Stron.

2. W ramach tej współpracy zapewnia się wysoki poziom bezpieczeństwa jądrowego, czyste i pokojowe wykorzystanie energii jądrowej, obejmujące wszystkie rodzaje działalności w zakresie cywilnego wykorzystania energii jądrowej i etapy cyklu paliwowego, w tym produkcję materiałów jądrowych i handel nimi, aspekty bezpieczeństwa energetyki jądrowej, a także gotowość w przypadku sytuacji wyjątkowych oraz kwestie związane ze zdrowiem i ochroną środowiska oraz nieproliferacją. W tym kontekście współpraca obejmie również dalszy rozwój polityki oraz ram prawnych i regulacyjnych opierających się na prawodawstwie i praktykach UE, a także na normach Międzynarodowej Agencji Energii Atomowej (MAEA). Strony promują cywilne badania naukowe w dziedzinach bezpieczeństwa jądrowego i ochrony fizycznej obiektów jądrowych, w tym wspólną działalność badawczo-rozwojową oraz szkolenie i mobilność naukowców.

3. W ramach współpracy uwzględnia się problemy będące skutkami katastrofy w Czarnobylu, a także likwidację elektrowni jądrowej w Czarnobylu, w szczególności:

a) plan realizacji powłoki ochronnej (SIP) w celu przekształcenia obecnej, uszkodzonej osłony reaktora nr 4 w system bezpieczny dla środowiska;

b) gospodarowanie zużytym paliwem jądrowym;

c) usuwanie skażenia terenu;

d) gospodarowanie odpadami radioaktywnymi;

e) monitorowanie środowiska;

f) pozostałe obszary, które mogą być przedmiotem wspólnych uzgodnień, takie jak medyczne, naukowe, gospodarcze, regulacyjne, społeczne i administracyjne aspekty działań na rzecz ograniczenia skutków katastrofy.

ROZDZIAŁ 2

Współpraca makroekonomiczna

Artykuł 343

UE i Ukraina ułatwiają proces reform gospodarczych poprzez współpracę mającą na celu lepsze zrozumienie podstawowych zasad rządzących ich systemami gospodarczymi oraz formułowanie i realizację polityki gospodarczej w gospodarkach rynkowych. Ukraina dąży do stworzenia sprawnie działającej gospodarki rynkowej oraz stopniowego zbliżenia swojej polityki do polityki UE, zgodnie z podstawowymi zasadami stabilności makroekonomicznej, zdrowych finansów publicznych i trwałej równowagi płatniczej.

Artykuł 344

Aby osiągnąć cele określone w art. 343 niniejszego Układu Strony współpracują w zakresie:

a) wymiany informacji dotyczących wyników i prognoz makroekonomicznych oraz strategii rozwoju;

b) wspólnej analizy kwestii ekonomicznych będących przedmiotem wspólnego zainteresowania, w tym środków polityki gospodarczej oraz instrumentów ich realizacji, takich jak metod prognozowania gospodarczego i opracowywania strategicznych dokumentów politycznych, w celu usprawnienia procesów kształtowania polityki na Ukrainie zgodnie z zasadami i praktyką UE;

c) wymiany wiedzy specjalistycznej w dziedzinie makroekonomii;

d) współpraca obejmie również wymianę informacji dotyczących zasad i funkcjonowania Europejskiej Unii Gospodarczej i Walutowej (UGW).

Artykuł 345

W kwestiach objętych rozdziałem 2 tytułu V (Współpraca gospodarcza i sektorowa) niniejszego Układu prowadzony będzie regularny dialog.

ROZDZIAŁ 3

Zarządzanie finansami publicznymi: polityka budżetowa, kontrola wewnętrzna i audyt zewnętrzny

Artykuł 346

Współpraca w dziedzinie zarządzania finansami publicznymi ma na celu zapewnienie rozwoju polityki budżetowej oraz zdrowych systemów publicznej kontroli wewnętrznej i audytu zewnętrznego w oparciu o międzynarodowe standardy i w sposób zgodny z podstawowymi zasadami rozliczalności, przejrzystości, oszczędności, efektywności i skuteczności.

Artykuł 347

Strony wymieniają informacje, doświadczenia i najlepsze praktyki oraz podejmują inne działania, w szczególności w następujących zakresach:

1. W dziedzinie polityki budżetowej:

   a) rozwój systemu średnioterminowych prognoz i planów budżetowych;

   b) udoskonalenie podejść zorientowanych na program w procesie budżetowym oraz analiza efektywności i skuteczności realizacji programów budżetowych;

   c) poprawa wymiany informacji i doświadczeń dotyczących planowania i realizacji budżetu oraz długu publicznego.

2. W dziedzinie audytu zewnętrznego:

   — wdrożenie standardów i metod Międzynarodowej Organizacji Najwyższych Organów Kontroli (INTOSAI) oraz wymiana najlepszych praktyk UE w dziedzinie kontroli zewnętrznej i audytu finansów publicznych, ze szczególnym uwzględnieniem niezależności odpowiednich organów Stron;

3. W dziedzinie publicznej wewnętrznej kontroli finansowej:

   — dalszy rozwój systemu publicznej wewnętrznej kontroli finansowej poprzez harmonizację z przyjętymi na szczeblu międzynarodowym standardami (Instytutu Audytorów Wewnętrznych (IIA), Międzynarodowej Federacji Księgowych (IFAC), INTOSAI) i metodami, a także najlepszą praktyką UE w zakresie kontroli wewnętrznej i audytu wewnętrznego w podmiotach państwowych.

4. W dziedzinie zwalczania nadużyć finansowych:

   — doskonalenie metod zwalczania nadużyć finansowych i korupcji oraz zapobiegania im w obszarze objętym rozdziałem 3 tytułu V (Współpraca gospodarcza i sektorowa) niniejszego Układu, w tym współpraca między odpowiednimi organami administracyjnymi.

Artykuł 348

W kwestiach objętych rozdziałem 3 tytułu V (Współpraca gospodarcza i sektorowa) niniejszego Układu prowadzony będzie regularny dialog.

ROZDZIAŁ 4

Podatki

Artykuł 349

Strony współpracują w celu zwiększania dobrej administracji w dziedzinie podatków z myślą o dalszej poprawie stosunków gospodarczych, handlu, inwestycji i uczciwej konkurencji.

Artykuł 350

W odniesieniu do art. 349 niniejszego Układu Strony uznają zasady dobrej administracji w dziedzinie podatków, czyli zasady przejrzystości, wymiany informacji i uczciwej konkurencji podatkowej, przyjęte przez państwa członkowskie na poziomie UE, oraz zobowiązują się do wdrażania tych zasad. W tym celu, bez uszczerbku dla kompetencji UE i państw członkowskich, Strony udoskonalą współpracę międzynarodową w dziedzinie podatków, usprawniają pobór należnych podatków oraz opracowują środki skutecznego wdrażania wyżej wymienionych zasad.

Artykuł 351

Strony zwiększają i zacieśniają również swoją współpracę zmierzającą do poprawy i rozwoju systemu podatkowego i administracji podatkowej Ukrainy, łącznie z poprawą zdolności w zakresie poboru i kontroli, ze szczególnym naciskiem na procedury zwrotu podatku od wartości dodanej (VAT) w celu uniknięcia kumulowania zaległości, zapewnienia skutecznego poboru podatków i zwiększenia skuteczności zwalczania oszustw podatkowych i unikania opodatkowania. Strony dążą do zwiększenia współpracy i wymiany doświadczeń w zakresie zwalczania oszustw podatkowych, w szczególności oszustwa karuzelowego.

Artykuł 352

Strony rozwijają swoją współpracę i harmonizują politykę w zakresie przeciwdziałania oszustwom i przemytowi produktów podlegających akcyzie oraz w zakresie zwalczania takich praktyk. Współpraca ta obejmuje między innymi stopniowe zbliżenie stawek akcyzy na wyroby tytoniowe w maksymalnym możliwym zakresie, z uwzględnieniem ograniczeń wynikających z kontekstu regionalnego, w tym w ramach dialogu na poziomie regionalnym i zgodnie z Ramową konwencją Światowej Organizacji Zdrowia o ograniczeniu użycia tytoniu z 2003 r. W tym celu Strony będą dążyć do zacieśnienia współpracy w kontekście regionalnym.

Artykuł 353

Dokonuje się stopniowego zbliżenia do struktury podatków określonej w dorobku prawnym UE zgodnie z załącznikiem XXVIII do niniejszego Układu.

Artykuł 354

W kwestiach objętych rozdziałem 4 tytułu V (Współpraca gospodarcza i sektorowa) niniejszego Układu prowadzony będzie regularny dialog.

ROZDZIAŁ 5

Statystyka

Artykuł 355

Strony rozwijają i wzmacniają współpracę w kwestiach statystycznych, przyczyniając się w ten sposób do realizacji długoterminowego celu dostarczania terminowych, porównywalnych w skali międzynarodowej i rzetelnych danych statystycznych. Trwały, efektywny i zawodowo niezależny krajowy system statystyczny powinien dostarczać informacje istotne dla obywateli, przedsiębiorstw i decydentów na Ukrainie i w UE, umożliwiając im tym samym podejmowanie świadomych decyzji. Krajowy system statystyczny powinien być zgodny z podstawowymi zasadami ONZ dotyczącymi statystyk urzędowych, z uwzględnieniem dorobku prawnego UE w zakresie statystyki, w tym Europejskiego kodeksu praktyk statystycznych, w celu harmonizacji krajowego systemu statystycznego z normami i standardami europejskimi. Dorobek prawny w dziedzinie statystyki przedstawiany jest w aktualizowanym corocznie Kompendium wymogów statystycznych, które Strony uznają za załącznik do niniejszego Układu (załącznik XXIX).

Artykuł 356

Celem współpracy jest:

a) dalsze zwiększanie zdolności krajowego systemu statystycznego, ze szczególną koncentracją na solidnych podstawach prawnych, odpowiedniej polityce rozpowszechniania danych i metadanych oraz formie przystępnej dla użytkownika;

b) stopniowe zbliżenie systemu statystycznego Ukrainy do Europejskiego Systemu Statystycznego;

c) usprawnienie przekazywania danych do UE z uwzględnieniem stosowania odpowiednich metodologii międzynarodowych i europejskich, w tym klasyfikacji;

d) zwiększanie kwalifikacji zawodowych krajowych kadr statystycznych i ich potencjału w dziedzinie zarządzania w celu ułatwienia stosowania standardów statystycznych UE i przyczynienia się do rozwoju systemu statystycznego Ukrainy;

e) wymiana doświadczeń między Stronami w zakresie rozwoju wiedzy specjalistycznej w dziedzinie statystyki;

f) promowanie kompleksowej kontroli jakości wszystkich procesów sporządzania statystyk i ich rozpowszechniania.

Artykuł 357

Strony współpracują w ramach Europejskiego Systemu Statystycznego, w ramach którego Eurostat jest organem statystycznym UE. Współpraca ta koncentruje się między innymi na następujących obszarach:

a) statystyki dotyczące ludności, w tym spisy powszechne;

b) statystyki rolne, w tym spisy rolne i statystyki dotyczące środowiska;

c) statystyki działalności gospodarczej, w tym rejestry działalności gospodarczej i wykorzystywanie źródeł administracyjnych do celów statystycznych;

d) energetyka, w tym bilanse energetyczne;

e) rachunki narodowe;

f) statystyki handlu zagranicznego;

g) statystyki regionalne;

h) kompleksowa kontrola jakości wszystkich procesów sporządzania statystyk i ich rozpowszechniania.

Artykuł 358

Strony między innymi wymieniają informacje i wiedzę specjalistyczną oraz rozwijają współpracę, z uwzględnieniem uzyskanych już doświadczeń w zakresie reformy systemu statystycznego w ramach różnych programów pomocy. Podejmowane działania powinny zmierzać do dalszego stopniowego zbliżenia do dorobku prawnego UE na podstawie krajowej strategii rozwoju systemu statystycznego Ukrainy, z uwzględnieniem rozwoju Europejskiego Systemu Statystycznego. W ramach procesu tworzenia danych statystycznych nacisk będzie położony na dalszy rozwój badań reprezentacyjnych, z uwzględnieniem konieczności ograniczenia obciążenia respondentów. Dane mają być adekwatne do celów opracowywania i monitorowania polityk we wszystkich kluczowych dziedzinach życia społecznego i gospodarczego.

Artykuł 359

W kwestiach objętych rozdziałem 5 tytułu V (Współpraca gospodarcza i sektorowa) niniejszego Układu prowadzi się regularny dialog. Przedstawiciele Ukrainy powinni być dopuszczani, w zakresie, w jakim jest to możliwe, do udziału w działaniach podejmowanych w ramach Europejskiego Systemu Statystycznego na normalnych zasadach uczestnictwa przedstawicieli państw trzecich.

ROZDZIAŁ 6

Środowisko

Artykuł 360

Strony rozwijają i wzmacniają współpracę w kwestiach dotyczących środowiska, przyczyniając się w ten sposób do realizacji długoterminowego celu zrównoważonego rozwoju i zielonej gospodarki. Lepsza ochrona środowiska powinna przynieść korzyści obywatelom i przedsiębiorstwom na Ukrainie i w UE, w tym dzięki poprawie zdrowia publicznego, ochronie zasobów naturalnych, zwiększonej efektywności gospodarczej i środowiskowej, włączeniu ochrony środowiska do innych obszarów polityki oraz zwiększeniu produkcji dzięki stosowaniu nowoczesnych technologii. Współpraca ma przebiegać w najlepszym interesie Stron na zasadach równości i obopólnej korzyści, z uwzględnieniem wzajemnych zależności między Stronami w dziedzinie ochrony środowiska oraz umów wielostronnych w tym obszarze.

Artykuł 361

Współpraca zmierza do zachowania, ochrony, poprawy i przywracania jakości środowiska, ochrony zdrowia ludzi, rozważnego i racjonalnego korzystania z zasobów naturalnych oraz promowania środków na szczeblu międzynarodowym w zakresie rozwiązywania regionalnych lub globalnych problemów środowiska, między innymi w następujących dziedzinach:

a) zmiana klimatu;

b) zarządzanie w zakresie środowiska i kwestie horyzontalne, w tym kształcenie i szkolenie, a także dostęp do informacji o środowisku i procesów decyzyjnych;

c) jakość powietrza;

d) jakość wód i gospodarka zasobami wodnymi, w tym środowisko morskie;

e) gospodarka odpadami i zasobami;

f) ochrona przyrody, w tym zachowanie i ochrona bioróżnorodności i różnorodności krajobrazu (sieci ekologiczne);

g) zanieczyszczenia przemysłowe i zagrożenia przemysłowe;

h) chemikalia;

i) organizmy modyfikowane genetycznie, w tym w rolnictwie;

j) zagrożenie hałasem;

k) ochrona cywilna, w tym zagrożenia naturalne i spowodowane przez człowieka;

l) środowisko miejskie;

m) opłaty środowiskowe.

Artykuł 362

1. Strony między innymi:

a) wymieniają się informacjami i wiedzą specjalistyczną;

b) prowadzą wspólne działania badawcze oraz wymianę informacji dotyczących czystszych technologii;

c) planują działania na wypadek klęsk i innych sytuacji nagłych;

d) prowadzą wspólne działania na poziomie regionalnym i międzynarodowym, w tym w stosownych przypadkach w odniesieniu do umów wielostronnych w dziedzinie środowiska ratyfikowanych przez Strony oraz wspólnych działań w ramach właściwych agencji.

2. Strony poświęcają szczególną uwagę kwestiom transgranicznym.

Artykuł 363

Stopniowe zbliżenie prawodawstwa ukraińskiego do prawa i polityki UE w dziedzinie środowiska odbywa się zgodnie z załącznikiem XXX do niniejszego Układu.

Artykuł 364

Współpraca w sektorze ochrony ludności odbywa się poprzez wdrażanie szczególnych umów w tej dziedzinie, zawartych przez Strony zgodnie z odpowiednimi uprawnieniami i kompetencjami UE i jej państw członkowskich oraz zgodnie z procedurami prawnymi poszczególnych Stron. Współpraca ta ma na celu między innymi:

a) ułatwienie wzajemnej pomocy w sytuacjach nagłych;

b) całodobowa wymiana wczesnych ostrzeżeń i aktualnych informacji o transgranicznych sytuacjach nagłych, w tym wniosków o pomoc i ofert pomocy;

c) ocenę wpływu klęsk na środowisko;

d) zapraszanie ekspertów na specjalistyczne warsztaty techniczne i sympozja poświęcone kwestiom ochrony ludności;

e) doraźne zapraszanie obserwatorów na poszczególne ćwiczenia i szkolenia organizowane przez UE lub Ukrainę;

f) zacieśnianie obecnej współpracy w zakresie najbardziej skutecznego wykorzystania dostępnych możliwości ochrony ludności.

Artykuł 365

Współpraca obejmuje między innymi następujące cele:

a) opracowanie ogólnej strategii w dziedzinie środowiska, obejmującej zaplanowane reformy instytucjonalne (wraz z harmonogramami) służące zapewnieniu wdrożenia i egzekwowania prawodawstwa w dziedzinie środowiska; podział kompetencji organów w dziedzinie środowiska na poziomie krajowym, regionalnym i gminnym; stworzenie procedur podejmowania i wdrażania decyzji; opracowanie procedur służących promowaniu uwzględniania kwestii środowiska w innych obszarach polityki; określenie niezbędnych zasobów kadrowych i finansowych oraz mechanizmu przeglądu;

b) opracowanie strategii sektorowych w dziedzinie jakości powietrza, jakości wód i zarządzania zasobami wodnymi, w tym środowiskiem morskim, gospodarki odpadami i zasobami, ochrony przyrody, zanieczyszczenia przemysłowego, zagrożeń przemysłowych i chemikaliów, w tym wyraźne określenie harmonogramów i etapów wdrożenia, zakresów odpowiedzialności administracyjnej oraz strategii finansowych w zakresie inwestycji w infrastrukturę i technologie;

c) opracowanie i realizacja polityki w zakresie zmiany klimatu, w szczególności zgodnie z wykazem w załączniku XXXI do niniejszego Układu.

Artykuł 366

W kwestiach objętych rozdziałem 6 tytułu V (Współpraca gospodarcza i sektorowa) niniejszego Układu prowadzony będzie regularny dialog.

ROZDZIAŁ 7

Transport

Artykuł 367

Strony:

a) rozszerzają i zacieśniają współpracę w dziedzinie transportu w celu przyczynienia się do rozwoju zrównoważonych systemów transportu;

b) promują efektywne i bezpieczne funkcjonowanie transportu oraz intermodalność i interoperacyjność systemów transportu;

c) dokładają starań w celu poprawy połączeń transportowych między swoimi terytoriami.

Artykuł 368

1. Współpraca między Stronami zmierza do ułatwienia restrukturyzacji i modernizacji sektora transportu na Ukrainie i stopniowego zbliżenia do standardów funkcjonowania i polityk porównywalnych ze standardami i politykami w UE, w szczególności poprzez wdrożenie środków określonych w załączniku XXXII do niniejszego Układu, bez uszczerbku dla zobowiązań wynikających z poszczególnych umów zawartych między Stronami w dziedzinie transportu. Wdrażanie wyżej wspomnianych środków nie może stać w sprzeczności z prawami i zobowiązaniami Stron w ramach umów międzynarodowych, których są one stronami, ani z ich uczestnictwem w organizacjach międzynarodowych.

2. Współpraca zmierza również do poprawy przepływu pasażerów i towarów oraz zwiększenia płynności przepływów transportowych między Ukrainą, UE i państwami trzecimi w regionie poprzez likwidację przeszkód administracyjnych, technicznych, transgranicznych i innych, poprawę stanu sieci transportowych i modernizację infrastruktury, w szczególności na głównych osiach łączących Strony. Współpraca obejmuje działania zmierzające do ułatwienia przekraczania granic.

3. Współpraca obejmuje wymianę informacji i wspólne działania:

— na poziomie regionalnym, w szczególności z uwzględnieniem postępu osiągniętego w ramach różnych umów dotyczących współpracy regionalnej w dziedzinie transportu, takich jak panel Partnerstwa Wschodniego ds. transportu, korytarz transportowy Europa-Kaukaz-Azja (TRACECA), proces z Baku i inne inicjatywy w zakresie transportu;

— na poziomie międzynarodowym, w tym w odniesieniu do międzynarodowych organizacji w dziedzinie transportu oraz umów i konwencji międzynarodowych ratyfikowanych przez Strony – w ramach różnych agencji UE zajmujących się transportem.

Artykuł 369

Współpraca obejmuje między innymi następujące obszary:

a) opracowanie zrównoważonej krajowej polityki transportu, obejmującej wszystkie rodzaje transportu, w szczególności z myślą o zapewnieniu efektywnych i bezpiecznych systemów transportowych oraz promowaniu uwzględniania zagadnień transportowych w innych obszarach polityki;

b) opracowywanie strategii sektorowych w świetle krajowej polityki transportu (z uwzględnieniem wymogów prawnych dotyczących modernizacji wyposażenia technicznego i flot transportowych w celu sprostania najwyższym standardom międzynarodowym) w zakresie transportu drogowego, kolejowego, wodnego śródlądowego, lotniczego, morskiego oraz intermodalności, z uwzględnieniem harmonogramów i etapów realizacji, zakresów odpowiedzialności administracyjnej oraz planów finansowania;

c) rozwój multimodalnej sieci transportowej połączonej z transeuropejską siecią transportową (TEN-T) oraz udoskonalenie polityki w dziedzinie infrastruktury w celu lepszego określania i oceny projektów w dziedzinie infrastruktury na potrzeby różnych rodzajów transportu; opracowywanie strategii finansowania koncentrujących się na utrzymaniu, ograniczeniach zdolności przewozowej oraz brakujących ogniwach infrastruktury, a także na stymulowaniu i promowaniu uczestnictwa sektora prywatnego w projektach transportowych zgodnie z załącznikiem XXXIII do niniejszego Układu;

d) przystąpienie do odpowiednich organizacji i umów międzynarodowych w dziedzinie transportu, w tym procedury zapewniające ścisłe wdrożenie i skuteczne egzekwowanie międzynarodowych umów i konwencji w dziedzinie transportu;

e) współpraca naukowo-techniczna oraz wymiana informacji służąca rozwojowi i doskonaleniu technologii, takich jak inteligentne systemy transportu;

f) propagowanie stosowania inteligentnych systemów transportu oraz technologii informacyjnych w zarządzaniu wszystkimi rodzajami transportu i w ich eksploatacji, a także wspieranie intermodalności i współpracy w wykorzystywaniu systemów kosmicznych i zastosowań komercyjnych usprawniających transport.

Artykuł 370

W kwestiach objętych rozdziałem 7 tytułu V (Współpraca gospodarcza i sektorowa) niniejszego Układu prowadzony będzie regularny dialog.

ROZDZIAŁ 8

Przestrzeń kosmiczna

Artykuł 371

1. Strony promują wzajemnie korzystną współpracę w zakresie cywilnych badań przestrzeni kosmicznej i zastosowań kosmicznych, w szczególności w następujących dziedzinach:

a) globalne systemy nawigacji satelitarnej;

b) obserwacja Ziemi i globalne monitorowanie;

c) nauka o przestrzeni kosmicznej i eksploracja przestrzeni kosmicznej;

d) stosowane technologie kosmiczne, w tym technologia wyrzutni i napędu.

2. Strony będą stymulować i promować wymianę doświadczeń w zakresie polityki i administracji kosmicznej oraz aspektów prawnych, a także w zakresie restrukturyzacji przemysłu i komercjalizacji technologii kosmicznych.

Artykuł 372

1. Współpraca będzie obejmować wymianę informacji o politykach i programach Stron oraz o stosownych możliwościach współpracy i prowadzenia wspólnych projektów, w tym uczestnictwa podmiotów ukraińskich w następnym programie ramowym UE w zakresie badań naukowych i innowacji Horyzont 2020 w zakresie odnośnych tematów dotyczących przestrzeni kosmicznej i transportu.

2. Strony będą stymulować i wspierać wymianę naukowców i tworzenie odpowiednich sieci.

3. Współpraca mogłaby obejmować również wymianę doświadczeń w zakresie zarządzania badaniami przestrzeni kosmicznej i instytucjami naukowymi, a także kształtowanie środowiska sprzyjającego badaniom i stosowaniu nowych technologii oraz odpowiedniej ochronie odnośnych praw własności intelektualnej, przemysłowej i handlowej.

Artykuł 373

W kwestiach objętych rozdziałem 8 tytułu V (Współpraca gospodarcza i sektorowa) niniejszego Układu prowadzony będzie regularny dialog, obejmujący w stosownych przypadkach koordynację i współpracę z Europejską Agencją Kosmiczną w odniesieniu do wyżej wspomnianych i innych stosownych tematów.

ROZDZIAŁ 9

Współpraca naukowo-techniczna

Artykuł 374

Strony rozwijają i zacieśniają współpracę naukowo-techniczną w celu przyczynienia się zarówno do rozwoju nauki samego w sobie, jak i do wzmocnienia swojego potencjału naukowego w ramach dążenia do rozwiązania problemów krajowych i globalnych. Strony dokładają starań w celu przyczynienia się do postępu w nabywaniu wiedzy naukowo-technicznej istotnej dla zrównoważonego rozwoju gospodarczego poprzez zwiększanie swoich zdolności badawczych i potencjału kadrowego. Wymiana i łączenie wiedzy naukowej przyczyni się do konkurencyjności Stron dzięki zwiększeniu zdolności ich gospodarek do generowania i wykorzystywania wiedzy w celu wprowadzenia nowych produktów i rozwiązań na rynek. Strony będą rozwijać wreszcie swój potencjał naukowy w celu wywiązania się ze swoich globalnych zobowiązań w takich dziedzinach, jak kwestie zdrowotne, ochrona środowiska, w tym zmiana klimatu, oraz inne wyzwania globalne.

Artykuł 375

1. W takiej współpracy uwzględnia się obecne formalne ramy współpracy, ustanowione w Umowie w sprawie współpracy naukowo–technicznej między Wspólnotą Europejską a Ukrainą, a także przyjęty przez Ukrainę cel stopniowego zbliżenia swojej polityki i prawodawstwa w dziedzinie nauki i techniki do polityki i prawodawstwa UE.

2. Współpraca Stron zmierza do ułatwienia udziału Ukrainy w europejskiej przestrzeni badawczej.

3. Współpraca taka stanowi dla Ukrainy pomoc w reformie i reorganizacji jej systemu zarządzania nauką oraz instytucji badawczych (co obejmuje również zwiększenie możliwości w zakresie rozwoju badań i techniki) w celu wspierania rozwoju konkurencyjnej gospodarki i społeczeństwa wiedzy.

Artykuł 376

Współpraca odbywa się w szczególności poprzez:

a) wymianę informacji dotyczących polityki naukowo-technicznej Stron;

b) uczestnictwo w następnym programie ramowym UE w zakresie badań naukowych i innowacji Horyzont 2020;

c) wspólną realizację programów naukowych i działań badawczych;

d) wspólne działania badawczo-rozwojowe zmierzające do stymulowania postępu naukowego oraz transferu technologii i wiedzy fachowej;

e) szkolenie w ramach programów mobilności dla badaczy i specjalistów;

f) organizację wspólnych wydarzeń i działań w zakresie rozwoju naukowo-technicznego;

g) środki wykonawcze mające na celu stworzenie środowiska sprzyjającego badaniom i stosowaniu nowych technologii oraz odpowiednią ochronę wyników badań stanowiących własność intelektualną;

h) zwiększenie współpracy na poziomie regionalnym i międzynarodowym, szczególnie w kontekście Morza Czarnego oraz w ramach organizacji wielostronnych, takich jak Organizacja Narodów Zjednoczonych do spraw Oświaty, Nauki i Kultury (UNESCO), Organizacja Współpracy Gospodarczej i Rozwoju (OECD) i grupa G8, a także w kontekście umów wielostronnych, takich jak Ramowa konwencja Narodów Zjednoczonych w sprawie zmian klimatu (UNFCCC) z 1992 r.;

i) wymianę wiedzy specjalistycznej w zakresie zarządzania instytucjami badawczymi i naukowymi w celu rozwoju i poprawy zdolności w zakresie prowadzenia badań naukowych i udziału w nich.

Artykuł 377

W kwestiach objętych rozdziałem 9 tytułu V (Współpraca gospodarcza i sektorowa) niniejszego Układu prowadzony będzie regularny dialog.

ROZDZIAŁ 10

Polityka w dziedzinie przemysłu i przedsiębiorstw

Artykuł 378

Strony rozwijają i wzmacniają współpracę w zakresie polityki w dziedzinie przemysłu i przedsiębiorstw, dokonując w ten sposób na poprawy warunków prowadzenia działalności gospodarczej dla wszystkich podmiotów, jednak ze szczególnym uwzględnieniem małych i średnich przedsiębiorstw (MŚP). Wzmożona współpraca powinna korzystnie wpłynąć na ramy administracyjne i regulacyjne zarówno dla przedsiębiorstw ukraińskich, jak i unijnych, działających na Ukrainie i w UE, oraz powinna opierać się na polityce UE w dziedzinie MŚP i przemysłu z uwzględnieniem uznanych na szczeblu międzynarodowym zasad i praktyk w tej dziedzinie.

Artykuł 379

Aby osiągnąć cele określone w art. 378 niniejszego Układu, Strony współpracują w zakresie:

a) realizacji strategii rozwoju MŚP, opierających się na zasadach sformułowanych w Europejskiej karcie małych przedsiębiorstw, oraz monitorowania procesu realizacji poprzez składanie corocznych sprawozdań i dialog. Współpraca ta będzie również koncentrować się na mikroprzedsiębiorstwach i przedsiębiorstwach rzemieślniczych, mających ogromne znaczenie zarówno dla gospodarki UE, jak i Ukrainy;

b) tworzenia lepszych warunków ramowych poprzez wymianę informacji i dobrych praktyk, co przyczyni się do poprawy konkurencyjności. Współpraca ta będzie obejmować zarządzanie zmianami strukturalnymi (restrukturyzacjami) oraz kwestie środowiska i energii, takie jak efektywność energetyczna i czystsza produkcja;

c) uproszczenia i racjonalizacji uregulowań i praktyki regulacyjnej, ze szczególnym uwzględnieniem wymiany dobrych praktyk w zakresie technik regulacyjnych, w tym zasad obowiązujących w UE;

d) stymulowania rozwoju polityki innowacji poprzez wymianę informacji i dobrych praktyk w zakresie komercyjnego wykorzystywania wyników działań badawczo-rozwojowych (co obejmuje instrumenty wsparcia dla nowo tworzonych przedsiębiorstw technologicznych), rozwoju klastrów i dostępu do finansowania;

e) zachęcanie do rozwijania kontaktów między przedsiębiorstwami unijnymi a ukraińskimi oraz między przedsiębiorstwami a władzami na Ukrainie i w UE;

f) wsparcia zainicjowania na Ukrainie działalności w zakresie promocji eksportu;

g) ułatwienia modernizacji i restrukturyzacji określonych gałęzi przemysłu Ukrainy i UE.

Artykuł 380

W kwestiach objętych rozdziałem 10 tytułu V (Współpraca gospodarcza i sektorowa) niniejszego Układu prowadzony będzie regularny dialog. Obejmie on przedstawicieli przedsiębiorstw unijnych i ukraińskich.

ROZDZIAŁ 11

Przemysł wydobywczy i metalurgiczny

Artykuł 381

Strony rozwijają i wzmacniają współpracę w zakresie przemysłu wydobywczego i metalurgicznego w celu promowania wzajemnego zrozumienia, poprawy warunków prowadzenia działalności gospodarczej, wymiany informacji i współpracy w zakresie kwestii niedotyczących energetyki, odnoszących się w szczególności do wydobycia rud metali i minerałów przemysłowych. Współpraca ta pozostaje bez uszczerbku dla postanowień dotyczących węgla zawartych w art. 339 niniejszego Układu.

Artykuł 382

Aby osiągnąć cele określone w art. 381 niniejszego Układu, Strony współpracują w zakresie:

a) wymiany informacji na temat sytuacji wyjściowej ich przemysłu wydobywczego i metalurgicznego;

b) wymiany informacji na temat perspektyw przemysłu wydobywczego i metalurgicznego w UE i na Ukrainie pod względem konsumpcji, produkcji i prognoz rynkowych;

c) wymiany informacji na temat działań podjętych przez Strony w celu ułatwienia procesu restrukturyzacji w tych sektorach;

d) wymiany informacji i najlepszych praktyk w zakresie zrównoważonego rozwoju przemysłu wydobywczego i metalurgicznego na Ukrainie i w UE.

ROZDZIAŁ 12

Usługi finansowe

Artykuł 383

Uznając, że dla ustanowienia w pełni funkcjonującej gospodarki rynkowej oraz dla sprzyjania wymianie handlowej między Stronami konieczne jest istnienie skutecznego zbioru przepisów i praktyk w obszarze usług finansowych, Strony zgodnie postanawiają współpracować w dziedzinie usług finansowych, mając na względzie następujące cele:

a) wspieranie procesu dostosowywania uregulowań w dziedzinie usług finansowych do potrzeb otwartej gospodarki rynkowej;

b) zapewnienie skutecznej i odpowiedniej ochrony inwestorów oraz innych podmiotów korzystających z usług finansowych;

c) zapewnienie stabilności i integralności globalnego systemu finansowego.

d) promowanie współpracy między różnymi podmiotami działającymi w ramach systemu finansowego, w tym organami regulacji i nadzoru;

e) zapewnienie niezależnego i skutecznego nadzoru.

Artykuł 384

1. Strony stymulują współpracę między właściwymi organami regulacji i nadzoru, obejmującą wymianę informacji i wiedzy fachowej dotyczącej rynków finansowych oraz inne takie działania.

2. Szczególną uwagę zwraca się na rozwój zdolności administracyjnych tych organów, między innymi poprzez wymianę personelu i wspólne szkolenia.

Artykuł 385

Strony promują stopniowe zbliżenie do uznanych międzynarodowych norm w zakresie regulacji i nadzoru w dziedzinie usług finansowych. Odnośne akty należące do dorobku prawnego UE w dziedzinie usług finansowych objęte są rozdziałem 6 (Zakładanie przedsiębiorstw, handel usługami i handel elektroniczny) tytułu IV (Handel i zagadnienia związane z handlem) niniejszego Układu.

Artykuł 386

W kwestiach objętych rozdziałem 12 tytułu V (Współpraca gospodarcza i sektorowa) niniejszego Układu prowadzony będzie regularny dialog.

ROZDZIAŁ 13

Prawo spółek, ład korporacyjny, rachunkowość i audyt

Artykuł 387

1. Uznając znaczenie dla ustanowienia w pełni funkcjonującej gospodarki rynkowej i dla stymulowania handlu istnienia skutecznego zbioru przepisów i praktyk w obszarze prawa spółek i ładu korporacyjnego, a także w dziedzinach rachunkowości i audytu, Strony zgodnie postanawiają współpracować w zakresie:

a) ochrony akcjonariuszy, udziałowców, wierzycieli i innych zainteresowanych stron zgodnie z przepisami UE w tej dziedzinie, wymienionymi w załączniku XXXIV do niniejszego Układu;

b) wprowadzenia odpowiednich międzynarodowych norm na poziomie krajowym oraz stopniowego zbliżenia do prawa UE w dziedzinie rachunkowości i audytu, wymienionych w załączniku XXXV do niniejszego Układu;

c) dalszego rozwoju polityki ładu korporacyjnego zgodnie z międzynarodowymi standardami oraz stopniowego zbliżenia do przepisów i zaleceń UE w tej dziedzinie, wymienionych w załączniku XXXVI do niniejszego Układu.

2. Strony będą dążyć do wymiany informacji i wiedzy fachowej w zakresie zarówno istniejących systemów, jak i rozwoju sytuacji w tych dziedzinach. Ponadto Strony poczynią starania w celu poprawy wymiany informacji między krajowym rejestrem Ukrainy a rejestrami działalności gospodarczej państw członkowskich UE.

Artykuł 388

W kwestiach objętych rozdziałem 13 tytułu V (Współpraca gospodarcza i sektorowa) niniejszego Układu prowadzony będzie regularny dialog.

ROZDZIAŁ 14

Społeczeństwo informacyjne

Artykuł 389

Strony intensyfikują współpracę w zakresie rozwoju społeczeństwa informacyjnego, przynoszącego korzyści obywatelom i przedsiębiorstwom dzięki powszechnej dostępności technologii informacyjno-komunikacyjnych (ICT) oraz dzięki usługom lepszej jakości w przystępnych cenach. Współpraca ta ułatwi również dostęp do rynku usług łączności elektronicznej, co pozytywnie wpłynie na konkurencję i inwestycje w sektorze.

Artykuł 390

Współpraca zmierza do realizacji krajowych strategii w zakresie społeczeństwa informacyjnego, do stworzenia kompleksowych ram regulacyjnych łączności elektronicznej oraz do zwiększenia uczestnictwa Ukrainy w działaniach badawczych UE w dziedzinie ICT.

Artykuł 391

Współpraca obejmuje następujące tematy:

a) promowanie dostępu szerokopasmowego, poprawy bezpieczeństwa w sieci oraz powszechniejszego korzystania z ICT przez obywateli, przedsiębiorstwa i organy administracji poprzez rozwój lokalnych treści w internecie i wprowadzanie usług internetowych, w szczególności handlu elektronicznego, administracji elektronicznej, e-zdrowia i nauczania elektronicznego;

b) koordynacja polityk łączności elektronicznej z myślą o optymalnym wykorzystywaniu spektrum częstotliwości radiowych oraz o interoperacyjności sieci na Ukrainie i w UE;

c) zwiększanie niezależności i zdolności administracyjnych krajowego regulatora w dziedzinie komunikacji w celu zapewnienia mu zdolności do podejmowania odpowiednich działań regulacyjnych oraz egzekwowania własnych decyzji i wszystkich mających zastosowanie przepisów, a także w celu zagwarantowania uczciwej konkurencji na rynkach. Krajowy regulator w dziedzinie komunikacji powinien współpracować z organem ds. konkurencji w monitorowaniu tych rynków;

d) promowanie wspólnych projektów badań w dziedzinie technologii informacyjno-komunikacyjnych w ramach następnego programu ramowego UE w zakresie badań naukowych i innowacji Horyzont 2020.

Artykuł 392

Strony wymieniają się informacjami, najlepszymi praktykami i doświadczeniem, a także podejmują wspólne działania w celu opracowania kompleksowych ram regulacyjnych i zapewnienia efektywnego funkcjonowania rynku łączności elektronicznej oraz niezakłóconej konkurencji na tym rynku.

Artykuł 393

Strony promują współpracę między krajowym regulatorem w dziedzinie komunikacji na Ukrainie a krajowymi regulatorami w UE.

Artykuł 394

1. Strony promują stopniowe zbliżenie do prawa i ram regulacyjnych UE w dziedzinie społeczeństwa informacyjnego i łączności elektronicznej.

2. Odnośne przepisy oraz dorobek prawny UE w dziedzinie społeczeństwa informacyjnego i łączności elektronicznej objęte są dodatkiem XVII-3 (Przepisy dotyczące usług telekomunikacyjnych) do rozdziału 6 (Zakładanie przedsiębiorstw, handel usługami i handel elektroniczny) tytułu IV (Handel i zagadnienia związane z handlem) niniejszego Układu.

Artykuł 395

W kwestiach objętych rozdziałem 14 tytułu V (Współpraca gospodarcza i sektorowa) niniejszego Układu prowadzony będzie regularny dialog.

ROZDZIAŁ 15

Polityka audiowizualna

Artykuł 396

1. Strony współpracują w celu promowania przemysłu audiowizualnego w Europie i zachęcają do koprodukcji w obszarach kinematografii i telewizji.

2. Współpraca mogłaby obejmować między innymi szkolenie dziennikarzy i innych osób zajmujących się zawodowo mediami, zarówno drukowanymi, jak i elektronicznymi, jak również wsparcie mediów (publicznych i prywatnych) w celu wzmocnienia ich niezależności, profesjonalizmu i powiązań z innymi mediami europejskimi w zgodzie ze standardami europejskimi, w tym standardami Rady Europy.

Artykuł 397

Stopniowe zbliżenie do prawa i ram regulacyjnych UE oraz instrumentów międzynarodowych w dziedzinie polityki audiowizualnej odbywa się w szczególności w sposób określony w załączniku XXXVII do niniejszego Układu.

Artykuł 398

W kwestiach objętych rozdziałem 15 tytułu V (Współpraca gospodarcza i sektorowa) niniejszego Układu prowadzony będzie regularny dialog.

ROZDZIAŁ 16

Turystyka

Artykuł 399

Strony współpracują w dziedzinie turystyki w celu rozwoju bardziej konkurencyjnej branży turystycznej, przyczyniającej się do wzrostu i potencjału gospodarczego, zatrudnienia oraz transakcji walutowych.

Artykuł 400

1. Współpraca na szczeblu dwustronnym, regionalnym i europejskim odbywa się na następujących zasadach:

a) poszanowanie integralności i interesu miejscowych społeczności, szczególnie na obszarach wiejskich;

b) znaczenie dziedzictwa kulturowego;

c) pozytywne powiązanie turystyki z ochroną środowiska.

2. Odnośne postanowienia dotyczące organizatorów wycieczek określono w rozdziale 6 (Zakładanie przedsiębiorstw, handel usługami i handel elektroniczny) tytułu IV (Handel i zagadnienia związane z handlem) niniejszego Układu. Odnośne postanowienia dotyczące przepływu osób zawiera art. 19 niniejszego Układu.

Artykuł 401

Współpraca koncentruje się na następujących aspektach:

a) wymiana informacji, najlepszych praktyk i doświadczeń oraz transfer wiedzy fachowej, w tym dotyczącej innowacyjnych technologii;

b) nawiązanie strategicznego partnerstwa łączącego interesy publiczne, prywatne i wspólnot lokalnych w celu zapewnienia zrównoważonego rozwoju turystyki;

c) promowanie i rozwój produktów i rynków oraz infrastruktury, zasobów kadrowych i struktur instytucjonalnych w dziedzinie turystyki;

d) opracowywanie i realizacja efektywnych polityk i strategii z uwzględnieniem odpowiednich aspektów prawnych, administracyjnych i finansowych;

e) szkolenie i rozwój potencjału w dziedzinie turystyki, służące poprawie standardów świadczenia usług;

f) rozwój i promowanie turystyki związanej ze społecznościami lokalnymi.

Artykuł 402

W kwestiach objętych rozdziałem 16 tytułu V (Współpraca gospodarcza i sektorowa) niniejszego Układu prowadzony będzie regularny dialog.

ROZDZIAŁ 17

Rolnictwo i rozwój obszarów wiejskich

Artykuł 403

Strony współpracują w celu promowania rozwoju rolnictwa i obszarów wiejskich, w szczególności poprzez stopniowe zbliżenie polityk i prawodawstwa.

Artykuł 404

Współpraca Stron w dziedzinie rolnictwa i rozwoju obszarów wiejskich obejmuje między innymi:

a) sprzyjanie wzajemnemu zrozumieniu polityki rolnej i rozwoju obszarów wiejskich;

b) zwiększanie zdolności administracyjnych na poziomie centralnym i lokalnym w zakresie planowania, oceny i realizacji polityki;

c) promowanie nowoczesnej i zrównoważonej produkcji rolnej z poszanowaniem środowiska i dobrostanu zwierząt, w tym wzrost stosowania ekologicznych metod produkcji oraz stosowania biotechnologii, między innymi poprzez wdrażanie najlepszych praktyk w tych dziedzinach;

d) wymiana wiedzy i najlepszych praktyk w zakresie polityki rozwoju obszarów wiejskich w celu promowania dobrobytu ekonomicznego społeczności wiejskich;

e) poprawa konkurencyjności sektora rolnego oraz efektywności i przejrzystości rynków, a także warunków do inwestycji;

f) rozpowszechnianie wiedzy poprzez szkolenia i wydarzenia o charakterze informacyjnym;

g) sprzyjanie innowacjom poprzez badania oraz promowanie usług upowszechniania wiedzy wśród producentów rolnych;

h) zwiększenie harmonizacji kwestii poruszanych w ramach organizacji międzynarodowych;

i) wymiana najlepszych praktyk w zakresie mechanizmów wsparcia polityki rolnej i obszarów wiejskich;

j) promowanie polityki jakości produktów rolnych w zakresie norm produktów, wymogów produkcji i programów jakości.

Artykuł 405

W ramach wyżej opisanej współpracy, bez uszczerbku dla tytułu IV (Handel i zagadnienia związane z handlem) niniejszego Układu, Strony wspierają stopniowe zbliżenie do odnośnego prawa i ram regulacyjnych UE, w szczególności wymienionych w załączniku XXXVIII do niniejszego Układu.

Artykuł 406

W kwestiach objętych rozdziałem 17 tytułu V (Współpraca gospodarcza i sektorowa) niniejszego Układu prowadzony będzie regularny dialog.

ROZDZIAŁ *18*

Polityka rybołówstwa i polityka morska

Sekcja 1

Polityka rybołówstwa

Artykuł 407

1. Strony współpracują w kwestiach będących przedmiotem wspólnego zainteresowania w dziedzinie rybołówstwa, przynoszących korzyści obu Stronom, w tym w obszarze ochrony żywych zasobów wodnych i gospodarowania nimi, inspekcji i kontroli, gromadzenia danych oraz zwalczania nielegalnych, nieraportowanych i nieuregulowanych połowów.

2. Współpraca ta będzie odbywać się z poszanowaniem międzynarodowych zobowiązań Stron dotyczących gospodarowania żywymi zasobami wodnymi i ich ochrony.

Artykuł 408

Strony podejmują wspólne działania, wymieniają informacje oraz wspierają się nawzajem w celu promowania:

a) dobrego zarządzania i najlepszych praktyk w gospodarowaniu rybołówstwem z myślą o zapewnieniu ochrony zasobów rybnych i gospodarowania nimi w sposób zrównoważony, zgodnie z podejściem ekosystemowym;

b) odpowiedzialnych połowów i zarządzania rybołówstwem zgodnie z zasadami zrównoważonego rozwoju w celu zachowania zasobów rybnych i ekosystemów w zdrowym stanie;

c) współpracy w ramach regionalnych organizacji do spraw zarządzania rybołówstwem (RFMO).

Artykuł 409

W odniesieniu do art. 408 niniejszego Układu, oraz uwzględniając najlepsze doradztwo naukowe, Strony intensyfikują współpracę i koordynację działań w obszarze gospodarowania żywymi zasobami wodnymi Morza Czarnego i ich ochrony. Strony będą promować szerszą współpracę międzynarodową w obszarze Morza Czarnego w celu rozwoju stosunków w ramach odpowiedniej RFMO.

Artykuł 410

Strony wspierają inicjatywy takie jak wzajemna wymiana doświadczeń i wsparcie, zmierzające do zapewnienia realizacji zrównoważonej polityki rybołówstwa, opartej na priorytetowych obszarach dorobku prawnego UE w tej dziedzinie, w tym w zakresie:

a) gospodarki żywymi zasobami wodnymi, nakładów połowowych i środków technicznych;

b) inspekcji i kontroli działalności połowowej z wykorzystaniem niezbędnego sprzętu służącego do nadzoru, w tym systemu monitorowania statków, a także rozwoju odpowiednich struktur administracyjnych i sądowych zdolnych do stosowania odpowiednich środków;

c) zharmonizowanego gromadzenia danych o połowach, wyładunkach i flotach oraz danych biologicznych i gospodarczych;

d) zarządzania zdolnościami połowowymi, w tym działającego rejestru statków rybackich;

e) poprawy efektywności rynków, w szczególności poprzez promowanie organizacji producentów, dostarczanie informacji konsumentom oraz normy rynkowe i identyfikowalność;

f) opracowanie polityki strukturalnej rybołówstwa, ze szczególnym uwzględnieniem zrównoważonego rozwoju społeczności zamieszkujących wybrzeża.

Sekcja 2

Polityka morska

Artykuł 411

Uwzględniając współpracę w dziedzinie rybołówstwa, transportu, środowiska oraz innych dziedzin polityki związanych z morzem, Strony rozwijają również współpracę w zakresie zintegrowanej polityki morskiej, w szczególności w zakresie:

a) promowania zintegrowanego podejścia do spraw morza, dobrego zarządzania i wymiany najlepszych praktyk dotyczących wykorzystywania przestrzeni morskiej;

b) ustanowienia ram służących godzeniu rywalizujących ze sobą działań człowieka oraz zarządzaniu ich wpływem na środowisko morskie poprzez promowanie morskiego planowania przestrzennego jako narzędzia umożliwiającego doskonalenie procesu decyzyjnego;

c) promowania zrównoważonego rozwoju regionów przybrzeżnych i różnych gałęzi przemysłu morskiego jako czynnika przyczyniającego się do wzrostu gospodarczego i zatrudnienia, w tym poprzez wymianę najlepszych praktyk;

d) promowania strategicznych sojuszy pomiędzy przemysłem morskim, usługami oraz instytucjami naukowymi specjalizującymi się w badaniach morskich, w tym budowania międzysektorowych klastrów morskich;

e) starań w kierunku poprawy środków służących bezpieczeństwu morskiemu i ochronie na morzu oraz udoskonalenia transgranicznego i międzysektorowego nadzoru morskiego w celu przeciwdziałania rosnącym zagrożeniom związanym z intensywnym ruchem morskim, zrzutami zanieczyszczeń ze statków, wypadkami na morzu i nielegalnymi działaniami na morzu, w oparciu o doświadczenia zgromadzone przez Ośrodek Koordynacyjno-Informacyjny w Burgas;

f) ustanowienia regularnego dialogu i promowania różnego rodzaju sieci między podmiotami zainteresowanymi kwestiami morskimi.

Artykuł 412

Współpraca ta obejmuje:

a) wymianę informacji, najlepszych praktyk i doświadczeń oraz transfer wiedzy fachowej w dziedzinie morza, w tym dotyczącej innowacyjnych technologii w sektorach morskich;

b) wymianę informacji i najlepszych praktyk w zakresie opcji finansowania projektów, w tym partnerstw publiczno-prywatnych;

c) wzmocnienie współpracy między Stronami na odpowiednich międzynarodowych forach morskich.

Sekcja 3

Regularny dialog w sprawach polityki rybołówstwa i polityki morskiej

Artykuł 413

W kwestiach objętych sekcją 1 i sekcją 2 rozdziału 18 tytułu V (Współpraca gospodarcza i sektorowa) niniejszego Układu Strony prowadzić będą regularny dialog.

ROZDZIAŁ 19

Dunaj

Artykuł 414

Mając na uwadze transgraniczny charakter dorzecza Dunaju i jego historyczne znaczenie dla społeczności zamieszkujących tereny nadrzeczne, Strony:

a) w bardziej rygorystyczny sposób wdrażają zobowiązania podjęte przez państwa członkowskie UE i Ukrainę w dziedzinach żeglugi, rybołówstwa oraz ochrony środowiska, w szczególności ekosystemów wodnych, w tym ochrony żywych zasobów wodnych w celu uzyskania dobrego stanu ekologicznego, jak również w innych odnośnych dziedzinach działalności ludzkiej;

b) w razie konieczności wspierają inicjatywy zmierzające do rozwoju dwustronnych i wielostronnych umów i uzgodnień z myślą o stymulowaniu zrównoważonego rozwoju, ze szczególnym uwzględnieniem poszanowania tradycyjnych stylów życia społeczności zamieszkujących tereny nadrzeczne oraz prowadzenia działalności gospodarczej poprzez zintegrowane wykorzystywanie dorzecza Dunaju.

ROZDZIAŁ 20

Ochrona konsumentów

Artykuł 415

Strony współpracują w celu zapewnienia wysokiego poziomu ochrony konsumentów oraz osiągnięcia zgodności między swoimi systemami ochrony konsumentów.

Artykuł 416

Aby osiągnąć te cele, współpraca obejmuje w szczególności:

a) promowanie wymiany informacji na temat systemów ochrony konsumentów;

b) przekazywanie wiedzy specjalistycznej dotyczącej możliwości legislacyjnych i technicznych w zakresie egzekwowania prawodawstwa i wprowadzania systemów nadzoru rynku;

c) doskonalenie informacji przekazywanych konsumentom;

d) szkolenie urzędników i osób reprezentujących interesy konsumentów;

e) stymulowanie rozwoju niezależnych zrzeszeń konsumentów oraz kontaktów między przedstawicielami konsumentów.

Artykuł 417

Ukraina stopniowo zbliża swoje prawodawstwo do dorobku prawnego UE zgodnie z wykazem w załączniku XXXIX do niniejszego Układu, unikając jednocześnie tworzenia barier w handlu.

Artykuł 418

W kwestiach objętych rozdziałem 20 tytułu V (Współpraca gospodarcza i sektorowa) niniejszego Układu prowadzony będzie regularny dialog.

ROZDZIAŁ 21

Współpraca w dziedzinie zatrudnienia, polityki społecznej i równości szans

Artykuł 419

Uwzględniając rozdział 13 (Handel i zrównoważony rozwój) tytułu IV (Handel i zagadnienia związane z handlem) niniejszego Układu, Strony wzmacniają dialog i współpracę w zakresie promowania programu godnej pracy, polityki zatrudnienia, bezpieczeństwa i higieny pracy, dialogu społecznego, ochrony socjalnej, włączenia społecznego, równości płci i przeciwdziałania dyskryminacji.

Artykuł 420

Współpraca w dziedzinie objętej art. 419 niniejszego Układu zmierza do następujących celów:

a) poprawa jakości życia ludzi;

b) sprostanie wspólnym wyzwaniom, takim jak globalizacja i zmiany demograficzne;

c) zwiększanie liczby i jakości miejsc pracy oferujących godziwe warunki pracy;

d) promowanie sprawiedliwości i uczciwości społecznej połączone z reformą rynków pracy;

e) propagowanie na rynku pracy warunków łączących elastyczność z bezpieczeństwem;

f) promowanie aktywnych środków rynku pracy i poprawa efektywności służb zatrudnienia w celu sprostania potrzebom rynku pracy;

g) stymulowanie rynków pracy sprzyjających włączeniu społecznemu i integracji osób znajdujących się w niekorzystnej sytuacji;

h) ograniczanie skali gospodarki nieformalnej poprzez przekształcanie pracy nierejestrowanej;

i) poprawa poziomu bezpieczeństwa i higieny pracy, w tym poprzez kształcenie i szkolenie dotyczące kwestii bezpieczeństwa i higieny, propagowanie środków zapobiegawczych, przeciwdziałanie zagrożeniom poważnymi awariami, gospodarowanie toksycznymi chemikaliami oraz wymianę dobrych praktyk i badania w tej dziedzinie;

j) podnoszenie poziomu ochrony socjalnej i modernizacja systemów w tej dziedzinie pod względem jakości, dostępności i trwałości finansowej;

k) zmniejszenie ubóstwa i zwiększanie spójności społecznej;

l) dążenie do równości płci i zapewnianie kobietom i mężczyznom równych szans w zakresie zatrudnienia, kształcenia, szkolenia, w gospodarce i społeczeństwie oraz w zakresie procesów decyzyjnych;

m) zwalczanie wszelkich rodzajów dyskryminacji;

n) zwiększanie potencjału partnerów społecznych i propagowanie dialogu społecznego.

Artykuł 421

Strony zachęcają wszystkie zainteresowane strony, w szczególności partnerów społecznych i organizacje społeczeństwa obywatelskiego, do zaangażowania w reformy polityki na Ukrainie oraz we współpracę między Stronami w ramach niniejszego Układu.

Artykuł 422

Strony promują odpowiedzialność społeczną i odpowiedzialność przedsiębiorstw oraz wspierają odpowiedzialne postępowanie w działalności gospodarczej zgodnie z zaleceniami wynikającymi z inicjatywy ONZ Global Compact z 2000 r., Trójstronnej deklaracji zasad dotyczących przedsiębiorstw wielonarodowych i polityki społecznej Międzynarodowej Organizacji Pracy (MOP) z 1977 r., zmienionej w 2006 r., oraz Wytycznych OECD dla przedsiębiorstw wielonarodowych z 1976 r., zmienionych w 2000 r.

Artykuł 423

Strony dążą do zwiększenia współpracy w kwestiach zatrudnienia i polityki społecznej na wszystkich odpowiednich forach i we wszystkich odpowiednich organizacjach regionalnych, wielostronnych i międzynarodowych.

Artykuł 424

Ukraina zapewnia stopniowe zbliżenie do prawa, standardów i praktyk UE w dziedzinie zatrudnienia, polityki społecznej i równości szans, zgodnie z załącznikiem XL niniejszego Układu.

Artykuł 425

W kwestiach objętych rozdziałem 21 tytułu V (Współpraca gospodarcza i sektorowa) niniejszego Układu prowadzony będzie regularny dialog.

ROZDZIAŁ 22

Zdrowie publiczne

Artykuł 426

Strony rozwijają współpracę w dziedzinie zdrowia publicznego w celu podniesienia poziomu bezpieczeństwa w zakresie zdrowia publicznego i ochrony zdrowia ludzi, co stanowi niezbędny warunek zrównoważonego rozwoju i wzrostu gospodarczego.

Artykuł 427

1. Współpraca ta obejmuje w szczególności następujące obszary:

a) wzmocnienie systemu zdrowia publicznego i jego zdolności na Ukrainie, w szczególności poprzez wdrożenie reform, dalszy rozwój podstawowej opieki zdrowotnej oraz szkolenie personelu;

b) zapobieganie chorobom zakaźnym, takim jak HIV/AIDS i gruźlica, oraz ich kontrola, zwiększona gotowość w zakresie ognisk wysoce zjadliwych chorób oraz wdrażanie „Międzynarodowych przepisów zdrowotnych";

c) zapobieganie chorobom niezakaźnym oraz ich kontrola poprzez wymianę informacji i dobrych praktyk, propagowanie zdrowych stylów życia, poruszanie kwestii głównych czynników zdrowia i problemów zdrowotnych, takich jak zdrowie matki i dziecka, zdrowie psychiczne oraz uzależnienie od alkoholu, narkotyków i tytoniu, w tym wdrażanie ramowej konwencji o ograniczeniu użycia tytoniu z 2003 r.;

d) jakość i bezpieczeństwo substancji pochodzenia ludzkiego, takich jak krew, tkanki i komórki;

e) wiedza i informacje dotyczące zdrowia, w tym w zakresie podejścia przewidującego uwzględnianie kwestii zdrowia we wszystkich obszarach polityki.

2. W tym celu Strony wymieniają się danymi i najlepszymi praktykami oraz podejmują inne wspólne działania, w tym w ramach podejścia przewidującego uwzględnianie kwestii zdrowia we wszystkich obszarach polityki oraz poprzez stopniowe włączanie Ukrainy do sieci europejskich w dziedzinie zdrowia publicznego.

Artykuł 428

Ukraina stopniowo zbliża swoje prawodawstwo i praktyki do zasad dorobku prawnego UE, w szczególności w zakresie chorób zakaźnych, krwi, tkanek i komórek, a także tytoniu. Wykaz wybranych aktów dorobku prawnego UE znajduje się w załączniku XLI do niniejszego Układu.

Artykuł 429

W kwestiach objętych rozdziałem 22 tytułu V (Współpraca gospodarcza i sektorowa) niniejszego Układu prowadzony będzie regularny dialog.

ROZDZIAŁ 23

Kształcenie, szkolenie i młodzież

Artykuł 430

Przy pełnym poszanowaniu odpowiedzialności Stron za treści nauczania i organizację systemów edukacyjnych oraz ich różnorodności kulturowej i językowej, Strony promują współpracę w dziedzinie kształcenia, szkolenia i młodzieży w celu poprawy wzajemnego zrozumienia, rozwoju dialogu międzykulturowego oraz zwiększenia znajomości poszczególnych kultur.

Artykuł 431

Strony podejmują się zintensyfikować współpracę w dziedzinie szkolnictwa wyższego, zmierzając w szczególności do:

a) reformy i unowocześnienia systemów szkolnictwa wyższego;

b) promowania zbieżności w dziedzinie szkolnictwa wyższego w oparciu o proces boloński;

c) poprawy jakości i adekwatności edukacji na poziomie szkolnictwa wyższego;

d) zacieśnienia współpracy między uczelniami;

e) rozwoju potencjału uczelni;

f) zwiększenia mobilności studentów i wykładowców, przy czym szczególna uwaga zostanie zwrócona na współpracę w dziedzinie edukacji w celu ułatwienia dostępu do szkolnictwa wyższego.

Artykuł 432

Strony starają się zwiększyć wymianę informacji i wiedzy specjalistycznej, aby zachęcać do bliższej współpracy w dziedzinie kształcenia i szkolenia zawodowego, mając na uwadze w szczególności:

a) rozwój systemów kształcenia i szkolenia zawodowego oraz dalszego szkolenia w toku całego życia zawodowego, o charakterze odpowiadającym potrzebom zmieniającego się rynku pracy;

b) stworzenie krajowych ram służących poprawie przejrzystości i uznawania kwalifikacji i umiejętności, w miarę możliwości w oparciu o doświadczenia UE.

Artykuł 433

Strony badają możliwość rozwoju współpracy w innych dziedzinach, takich jak kształcenie średnie, kształcenie na odległość i uczenie się przez całe życie.

Artykuł 434

Strony zgodnie postanawiają stymulować ściślejszą współpracę i wymianę doświadczeń w zakresie polityki w dziedzinie młodzieży i kształcenia pozaformalnego młodych ludzi w celu:

a) ułatwiania integracji młodych ludzi w społeczeństwie poprzez zachęcanie ich do aktywnych postaw obywatelskich i inicjatywy;

b) pomocy młodym ludziom w nabywaniu wiedzy, umiejętności i kompetencji poza systemami edukacji, w tym poprzez wolontariat, oraz uznawania wartości takich doświadczeń;

c) zwiększania współpracy z państwami trzecimi;

d) promowania współpracy między organizacjami młodzieżowymi z Ukrainy oraz z UE i jej państw członkowskich;

e) propagowania zdrowych stylów życia, ze szczególną koncentracją na młodzieży.

Artykuł 435

Strony współpracują z uwzględnieniem zaleceń wymienionych w załączniku XLII do niniejszego Układu.

Artykuł 436

W kwestiach objętych rozdziałem 23 tytułu V (Współpraca gospodarcza i sektorowa) niniejszego Układu prowadzony będzie regularny dialog.

ROZDZIAŁ 24

Kultura

Artykuł 437

Strony zobowiązują się promować współpracę kulturalną w celu zwiększania wzajemnego zrozumienia i sprzyjania wymianie kulturalnej oraz pobudzenia mobilności sztuki i artystów z UE i Ukrainy.

Artykuł 438

Strony zachęcają do dialogu międzykulturowego między osobami fizycznymi i organizacjami reprezentującymi zorganizowane społeczeństwo obywatelskie oraz instytucjami kulturalnymi w UE i na Ukrainie.

Artykuł 439

Strony ściśle współpracują na odpowiednich forach międzynarodowych, w tym w ramach Organizacji Narodów Zjednoczonych do spraw Oświaty, Nauki i Kultury (UNESCO) oraz Rady Europy, w celu rozwoju różnorodności kulturowej oraz ochrony i podkreślania wartości dziedzictwa kulturowego i historycznego.

Artykuł 440

Strony starają się rozwijać regularny dialog polityczny w dziedzinie kultury w celu wspierania rozwoju sektora kultury w UE i na Ukrainie. W tym celu Strony wdrażają we właściwy sposób konwencję UNESCO w sprawie ochrony i promowania różnorodności form wyrazu kulturowego z 2005 r.

ROZDZIAŁ *25*

Współpraca w dziedzinie sportu i aktywności fizycznej

Artykuł 441

1. Strony współpracują w dziedzinie sportu i aktywności fizycznej w celu pomocy w prowadzeniu zdrowego stylu życia we wszystkich grupach wiekowych, promowania funkcji społecznych i wartości edukacyjnych sportu oraz zwalczania zagrożeń dla sportu, takich jak stosowanie środków dopingujących, ustawianie wyników zawodów sportowych, rasizm i przemoc.

2. Współpraca ta obejmuje w szczególności wymianę informacji i dobrych praktyk w następujących obszarach:

a) promowanie aktywności fizycznej i sportu w ramach systemu edukacji, we współpracy z instytucjami publicznymi i organizacjami pozarządowymi;

b) uczestnictwo w sporcie i aktywność fizyczna jako środek przyczyniający się do zdrowego stylu życia i ogólnego dobrostanu;

c) rozwój krajowych systemów kompetencji i kwalifikacji w sektorze sportu;

d) integracja poprzez sport grup najmniej uprzywilejowanych;

e) zwalczanie stosowania środków dopingujących;

f) zwalczanie ustawiania wyników zawodów sportowych;

g) bezpieczeństwo w czasie ważnych międzynarodowych imprez sportowych.

Artykuł 442

W kwestiach objętych rozdziałem 25 tytułu V (Współpraca gospodarcza i sektorowa) niniejszego Układu prowadzony będzie regularny dialog.

ROZDZIAŁ *26*

Współpraca w zakresie społeczeństwa obywatelskiego

Artykuł 443

Strony wspierają współpracę w zakresie społeczeństwa obywatelskiego, zmierzającą do realizacji następujących celów:

a) wzmocnienie kontaktów i stymulowanie wzajemnej wymiany doświadczeń pomiędzy wszystkimi sektorami społeczeństwa obywatelskiego w państwach członkowskich UE i na Ukrainie;

b) angażowanie organizacji społeczeństwa obywatelskiego we wdrażanie niniejszego Układu, w tym jego monitorowanie, a także w rozwój dwustronnych stosunków między UE a Ukrainą;

c) zapewnianie lepszego poznania i zrozumienia Ukrainy w państwach członkowskich UE, w tym jej historii i kultury;

d) zapewnianie lepszego poznania i zrozumienia Unii Europejskiej na Ukrainie, w tym wartości będących jej podstawą, jej funkcjonowania i polityk.

Artykuł 444

Strony promują dialog i współpracę podmiotów społeczeństwa obywatelskiego z obu stron jako integralną część stosunków między UE a Ukrainą poprzez:

a) wzmacnianie kontaktów i stymulowanie wymiany doświadczeń między organizacjami społeczeństwa obywatelskiego w państwach członkowskich UE i na Ukrainie, w szczególności poprzez seminaria zawodowe, szkolenia itp.;

b) sprzyjanie budowaniu instytucji oraz konsolidowaniu organizacji społeczeństwa obywatelskiego, w tym między innymi poprzez działania propagatorskie, nieformalne tworzenie sieci, wizyty, warsztaty itp.;

c) umożliwianie zapoznawania się przedstawicieli Ukrainy z procesem konsultacji i dialogu między partnerami społecznymi i obywatelskimi w UE w celu włączenia społeczeństwa obywatelskiego do procesu tworzenia polityki na Ukrainie.

Artykuł 445

W kwestiach objętych rozdziałem 26 tytułu V (Współpraca gospodarcza i sektorowa) niniejszego Układu prowadzony będzie regularny dialog.

ROZDZIAŁ 27

Współpraca transgraniczna i regionalna

Artykuł 446

Strony promują wzajemne zrozumienie i współpracę dwustronną w dziedzinie polityki regionalnej, w zakresie metod opracowywania i realizacji polityk regionalnych, z uwzględnieniem wielopoziomowego sprawowania rządów oraz partnerstwa, ze szczególnym naciskiem na rozwój obszarów najmniej uprzywilejowanych oraz współpracy terytorialnej, tworzący niniejszym kanały komunikacji i zwiększając wymianę informacji między władzami krajowymi, regionalnymi i lokalnymi oraz podmiotami społeczno-gospodarczymi i społeczeństwem obywatelskim.

Artykuł 447

Strony wspierają i wzmacniają zaangażowanie władz lokalnych i regionalnych we współpracę transgraniczną i regionalną oraz w powiązane struktury zarządzania w celu udoskonalenia współpracy poprzez ustanowienie sprzyjających ram prawnych, a także w celu utrzymania i rozwoju środków budowy potencjału oraz promowania wzmacniania transgranicznych i regionalnych sieci gospodarczych i biznesowych.

Artykuł 448

Strony dążą do rozwoju transgranicznych i regionalnych aspektów takich zagadnień, jak między innymi transport, energetyka, sieci komunikacyjne, kultura, edukacja, turystyka, zdrowie i inne obszary objęte niniejszym Układem, mające znaczenie dla współpracy transgranicznej i regionalnej. W szczególności Strony stymulują rozwój współpracy transgranicznej w zakresie modernizacji, wyposażenia i koordynacji służb pomocy w sytuacjach nagłych.

Artykuł 449

W kwestiach objętych rozdziałem 27 tytułu V (Współpraca gospodarcza i sektorowa) niniejszego Układu prowadzony będzie regularny dialog.

ROZDZIAŁ 28

Uczestnictwo w programach unii europejskiej i w działaniach jej agencji

Artykuł 450

Ukrainie zezwala się na uczestniczenie w działaniach agencji UE, których prace mają znaczenie dla wdrażania niniejszego Układu, a także w działaniach innych agencji UE, w przypadku gdy pozwalają na to przepisy powołujące te agencje i w takim zakresie, w jakim pozwalają na to te przepisy. Ukraina zawiera z UE odrębne umowy umożliwiające jej uczestnictwo w działaniach poszczególnych takich agencji i określające wysokość jej wkładu finansowego.

Artykuł 451

Ukrainie zezwala się na uczestniczenie we wszystkich obecnych i przyszłych programach Unii, które dopuszczają uczestnictwo Ukrainy zgodnie z odpowiednimi przepisami ustanawiającymi te programy. Uczestnictwo Ukrainy w tych programach Unii odbywa się zgodnie z postanowieniami określonymi w załączonym protokole III w sprawie umowy ramowej między Unią Europejską a Ukrainą dotyczącej ogólnych zasad udziału Ukrainy w programach unijnych z 2010 r.

Artykuł 452

UE informuje Ukrainę w przypadku powołania nowych agencji UE i nowych programów Unii oraz o zmianach warunków udziału w programach Unii i działaniach agencji, o których mowa w art. 450 i 451 niniejszego Układu.

TYTUŁ VI

WSPÓŁPRACA FINANSOWA, W TYM POSTANOWIENIA DOTYCZĄCE ZWALCZANIA NADUŻYĆ FINANSOWYCH

Artykuł 453

Ukraina korzysta z pomocy finansowej kierowanej przez odpowiednie mechanizmy i instrumenty finansowania UE. Taka pomoc finansowa przyczyni się do realizacji celów niniejszego Układu i będzie świadczona zgodnie z treścią poniższych artykułów niniejszego Układu.

Artykuł 454

Pomoc finansowa odbywa się zgodnie z podstawowymi zasadami określonymi w odpowiednich rozporządzeniach UE dotyczących instrumentów finansowych.

Artykuł 455

Uzgodnione przez Strony priorytetowe obszary pomocy finansowej UE określa się w odpowiednich programach orientacyjnych odzwierciedlających uzgodnione priorytety polityki. Orientacyjne kwoty pomocy określone w tych programach orientacyjnych uwzględniają zapotrzebowanie Ukrainy, zdolności danego sektora oraz postępy w przeprowadzaniu reform.

Artykuł 456

W celu jak najlepszego wykorzystania dostępnych środków Strony dążą do wdrażania pomocy UE w ścisłej współpracy i koordynacji z innymi darczyńcami – państwami i organizacjami oraz międzynarodowymi instytucjami finansowymi, oraz zgodnie z międzynarodowymi zasadami dotyczącymi skuteczności pomocy.

Artykuł 457

Najważniejsze prawne, administracyjne i techniczne podstawy pomocy określa się w ramach stosownych umów między Stronami.

Artykuł 458

Rada Stowarzyszenia jest informowana o postępach we wdrażaniu pomocy finansowej oraz jej wpływie na realizację celów niniejszego Układu. W tym celu odpowiednie organy Stron dostarczają sobie wzajemnie i stale odpowiednich informacji w zakresie monitorowania i oceny.

Artykuł 459

1. Strony wdrażają pomoc zgodnie z zasadami należytego zarządzania finansami i współpracują w zakresie ochrony interesów finansowych UE i Ukrainy zgodnie z załącznikiem XLIII do niniejszego Układu. Strony podejmują skuteczne środki w celu zapobiegania nadużyciom, korupcji i innym nielegalnym działaniom oraz ich zwalczania, między innymi poprzez wzajemną pomoc administracyjną i prawną w dziedzinach objętych niniejszym Układem.

2. W tym celu Ukraina stopniowo zbliża swoje prawodawstwo zgodnie z przepisami określonymi w załączniku XLIV do niniejszego Układu.

3. Załącznik XLIII do niniejszego Układu ma zastosowanie do wszelkich dalszych umów lub instrumentów finansowania, jakie zostaną zawarte między Stronami, oraz wszelkich innych instrumentów finansowych UE, z jakimi Ukraina może być stowarzyszona, bez uszczerbku dla wszelkich innych dodatkowych klauzul dotyczących audytu, kontroli na miejscu, inspekcji, kontroli i środków zwalczania nadużyć finansowych, prowadzonych między innymi przez Europejski Urząd ds. Zwalczania Nadużyć Finansowych (OLAF) i Europejski Trybunał Obrachunkowy.

TYTUŁ VII

POSTANOWIENIA INSTYTUCJONALNE, OGÓLNE I KOŃCOWE

ROZDZIAŁ 1

Ramy instytucjonalne

Artykuł 460

1. Najwyższym szczeblem dialogu politycznego i merytorycznego między stronami są spotkania na szczycie. Spotkania na szczycie odbywają się co do zasady raz do roku. W trakcie spotkań na szczycie formułowane są ogólne wytyczne w zakresie wdrażania niniejszego Układu; spotkania na szczycie stwarzają również możliwość dyskusji na temat dwustronnych lub międzynarodowych kwestii będących przedmiotem wspólnego zainteresowania.

2. Na szczeblu ministerialnym prowadzony jest regularny dialog polityczny i merytoryczny w ramach Rady Stowarzyszenia ustanowionej na mocy art. 461 niniejszego Układu oraz w ramach regularnych odbywających się spotkań między przedstawicielami Stron za obopólnym porozumieniem.

Artykuł 461

1. Niniejszym ustanawia się Radę Stowarzyszenia. Rada Stowarzyszenia nadzoruje i monitoruje stosowanie i wdrażanie niniejszego Układu oraz prowadzi okresowe przeglądy funkcjonowania niniejszego Układu w świetle jego celów.

2. Posiedzenia Rady Stowarzyszenia odbywają się na szczeblu ministerialnym w regularnych odstępach czasu, co najmniej raz do roku, a także w przypadkach, gdy wymagają tego okoliczności. Posiedzenia Rady Stowarzyszenia odbywają się we wszystkich koniecznych składach za obopólnym porozumieniem.

3. Poza nadzorowaniem i monitorowaniem stosowania i wdrażania niniejszego Układu Rada Stowarzyszenia analizuje wszelkie najważniejsze kwestie związanie z niniejszym Układem oraz wszelkie dwustronne lub międzynarodowe kwestie będące przedmiotem wspólnego zainteresowania.

Artykuł 462

1. Rada Stowarzyszenia składa się z jednej strony z członków Rady Unii Europejskiej i członków Komisji Europejskiej, a z drugiej strony z członków rządu Ukrainy.

2. Rada Stowarzyszenia ustanawia swój regulamin wewnętrzny.

3. Radzie Stowarzyszenia przewodniczy naprzemiennie przedstawiciel Unii i przedstawiciel Ukrainy.

4. W stosownych przypadkach oraz za obopólnym porozumieniem w pracach Rady Stowarzyszenia uczestniczyć będą inne podmioty w charakterze obserwatorów.

Artykuł 463

1. Dla osiągnięcia celów niniejszego Układu Rada Stowarzyszenia jest uprawniona do podejmowania decyzji w ramach zakresu stosowania niniejszego Układu w przypadkach w nim przewidzianych. Decyzje te są wiążące dla Stron, które w celu ich wdrożenia podejmują odpowiednie środki, w tym w razie konieczności działania w ramach szczególnych organów powołanych na mocy niniejszego Układu. Rada Stowarzyszenia może również wydawać zalecenia. Decyzje i zalecenia Rady Stowarzyszenia przyjmowane są za porozumieniem Stron po przeprowadzeniu odpowiednich procedur wewnętrznych.

2. Zgodnie z określonym w niniejszym Układzie celem stopniowego zbliżenia prawodawstwa Ukrainy do prawodawstwa Unii Rada Stowarzyszenia będzie stanowić forum wymiany informacji na temat będących w przygotowaniu i obowiązujących aktów prawnych Ukrainy i Unii Europejskiej oraz na temat środków wdrażania, egzekwowania i przestrzegania.

3. W tym celu Rada Stowarzyszenia może aktualizować lub zmieniać załączniki do niniejszego Układu, uwzględniając zmiany w prawie UE oraz mających zastosowanie standardach określonych w międzynarodowych instrumentach uznanych za Strony za istotne, bez uszczerbku dla jakichkolwiek szczególnych przepisów zawartych w tytule IV (Handel i zagadnienia związane z handlem) niniejszego Układu.

Artykuł 464

1. Niniejszym powołuje się Komitet Stowarzyszenia. Wspiera on Radę Stowarzyszenia w wykonywaniu jej obowiązków. Niniejsze postanowienie pozostaje bez uszczerbku dla obowiązków różnych forów prowadzących dialog polityczny zgodnie z art. 5 niniejszego Układu.

2. Komitet Stowarzyszenia składa się z przedstawicieli Stron, co do zasady na poziomie urzędników państwowych wyższego szczebla.

3. Komitetowi Stowarzyszenia przewodniczy naprzemiennie przedstawiciel Unii i przedstawiciel Ukrainy.

Artykuł 465

1. W swoim regulaminie Rada Stowarzyszenia określa obowiązki i zasady funkcjonowania Komitetu Stowarzyszenia, do którego zadań należy przygotowanie posiedzeń Rady Stowarzyszenia. Posiedzenia Komitetu Stowarzyszenia odbywają się co najmniej raz w roku.

2. Rada Stowarzyszenia może przekazać Komitetowi Stowarzyszenia jakiekolwiek swoje uprawnienia, w tym uprawnienia do podejmowania wiążących decyzji.

3. Komitet Stowarzyszenia jest uprawniony do przyjmowania decyzji w przypadkach określonych w niniejszym Układzie oraz w dziedzinach, w których Rada Stowarzyszenia przekazała mu uprawnienia. Decyzje te są wiążące dla Stron, które podejmują odpowiednie środki w celu wdrożenia tych decyzji. Komitet Stowarzyszenia przyjmuje decyzje na zasadzie porozumienia Stron.

4. Komitet Stowarzyszenia odbywa posiedzenia w szczególnym składzie w celu podejmowania kwestii dotyczących tytułu IV (Handel i zagadnienia związane z handlem) niniejszego Układu. Posiedzenia Komitetu Stowarzyszenia w tym składzie odbywają się co najmniej raz w roku.

Artykuł 466

1. Komitet Stowarzyszenia wspierają podkomitety powołane na mocy niniejszego Układu.

2. Rada Stowarzyszenia może podjąć decyzję o powołaniu w poszczególnych dziedzinach jakichkolwiek specjalnych komitetów lub organów, które są konieczne do wdrożenia niniejszego Układu oraz określa skład, zadania i zasady funkcjonowania takich organów. Ponadto takie specjalne komitety i organy mogą poddać pod dyskusję wszelkie kwestie, jakie uznają za istotne, bez uszczerbku dla jakichkolwiek szczególnych postanowień tytułu IV (Handel i zagadnienia związane z handlem) niniejszego Układu.

3. Komitet Stowarzyszenia może również powoływać podkomitety w celu odnotowania postępu w zakresie regularnego dialogu, o którym mowa w tytule V (Współpraca gospodarcza i sektorowa) niniejszego Układu.

4. Podkomitety są uprawnione do podejmowania decyzji w przypadkach przewidzianych w niniejszym Układzie. Podkomitety regularnie, zgodnie z wymogami, przedstawiają sprawozdania ze swoich działań Komitetowi Stowarzyszenia.

5. Podkomitety powołane na mocy tytułu IV niniejszego Układu informują z odpowiednim wyprzedzeniem Komitet Stowarzyszenia w składzie rozstrzygającym kwestie dotyczące handlu, o którym mowa w art. 465 ust. 4 niniejszego Układu, o terminach i porządku dnia swoich obrad. Przedstawiają one sprawozdania ze swojej działalności na każdym posiedzeniu Komitetu Stowarzyszenia w składzie rozstrzygającym kwestie dotyczące handlu, o którym mowa w art. 465 ust. 4 niniejszego Układu.

6. Istnienie podkomitetów nie uniemożliwia którejkolwiek ze Stron przekazywania jakichkolwiek kwestii bezpośrednio do Komitetu Stowarzyszenia powołanego na mocy art. 464 niniejszego Układu, w tym do jego składu rozstrzygającego kwestie dotyczące handlu.

Artykuł 467

1. Niniejszym powołuje się Komisję Parlamentarną Stowarzyszenia. Stanowi ona forum spotkań i wymiany poglądów między członkami Parlamentu Europejskiego i Rady Najwyższej Ukrainy. Komisja Parlamentarna Stowarzyszenia zbiera się w odstępach czasowych, które sama określa.

2. Komisja Parlamentarna Stowarzyszenia składa się z jednej strony z członków Parlamentu Europejskiego oraz z drugiej strony z członków Rady Najwyższej Ukrainy.

3. Komisja Parlamentarna Stowarzyszenia uchwala swój regulamin wewnętrzny.

4. Komisji Parlamentarnej Stowarzyszenia przewodniczy na zmianę przedstawiciel Parlamentu Europejskiego i przedstawiciel Rady Najwyższej Ukrainy, zgodnie z przepisami ustanowionymi w regulaminie wewnętrznym tej komisji.

Artykuł 468

1. Komisja Parlamentarna Stowarzyszenia może zażądać od Rady Stowarzyszenia stosownych informacji dotyczących wdrażania niniejszego Układu, a Rada Stowarzyszenia dostarcza jej tych informacji.

2. Komisja Parlamentarna Stowarzyszenia jest informowana o decyzjach i zaleceniach Rady Stowarzyszenia.

3. Komisja Parlamentarna Stowarzyszenia może kierować zalecenia do Rady Stowarzyszenia.

4. Komisja Parlamentarna Stowarzyszenia może powołać podkomisje parlamentarne stowarzyszenia.

Artykuł 469

1. Strony będą również propagowały regularne spotkania przedstawicieli społeczeństwa obywatelskiego, których celem jest przekazywanie im informacji na temat wdrażania niniejszego Układu oraz pozyskiwanie od nich uwag na ten temat.

2. Niniejszym ustanawia się Platformę Społeczeństwa Obywatelskiego. W skład tej platformy, będącej forum spotkań i wymiany opinii, wchodzą z jednej strony członkowie Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego oraz z drugiej strony przedstawiciele społeczeństwa obywatelskiego Ukrainy. Platforma Społeczeństwa Obywatelskiego zbiera się w odstępach czasowych, które sama ustala.

3. Platforma Społeczeństwa Obywatelskiego uchwala swój regulamin wewnętrzny.

4. Platformie Społeczeństwa Obywatelskiego przewodniczy na zmianę przedstawiciel Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego oraz przedstawiciele społeczeństwa cywilnego Ukrainy, zgodnie z przepisami ustanowionymi w regulaminie wewnętrznym tej platformy.

Artykuł 470

1. Platforma Społeczeństwa Obywatelskiego jest informowana o decyzjach i zaleceniach Rady Stowarzyszenia.

2. Platforma Społeczeństwa Obywatelskiego może kierować zalecenia do Rady Stowarzyszenia.

3. Komitet Stowarzyszenia i Komisja Parlamentarna Stowarzyszenia organizują regularne kontakty z przedstawicielami Platformy Społeczeństwa Obywatelskiego w celu pozyskania ich opinii na temat sposobów realizacji celów niniejszego Układu.

ROZDZIAŁ 2

Postanowienia ogólne i końcowe

Artykuł 471

Dostęp do sądów i organów administracyjnych

W zakresie niniejszego Układu każda ze Stron zobowiązuje się zapewnić osobom fizycznym i prawnym drugiej Strony dostęp do właściwych sądów i organów administracyjnych bez dyskryminacji w porównaniu ze swoimi własnymi obywatelami, aby osoby te mogły dochodzić swoich praw osobistych i rzeczowych.

Artykuł 472

Środki dotyczące podstawowych interesów bezpieczeństwa

Żadne z postanowień niniejszego Układu nie uniemożliwia podjęcia przez Stronę jakichkolwiek środków, które:

a) Strona ta uważa za niezbędne w celu zapobieżenia ujawnieniu informacji szkodzących jej podstawowym interesom bezpieczeństwa;

b) odnoszą się do produkcji lub handlu bronią, amunicją lub materiałami wojskowymi bądź do badań, rozwoju lub produkcji niezbędnej do celów obronnych, pod warunkiem że środki te nie naruszają warunków konkurencji w zakresie produktów nieprzeznaczonych na cele ściśle wojskowe;

c) Strona ta uznaje za istotne dla zapewnienia własnego bezpieczeństwa w przypadku poważnych niepokojów wewnętrznych mających wpływ na utrzymanie porządku publicznego, w czasie wojny lub poważnych napięć międzynarodowych grożących wybuchem wojny, lub w celu wywiązania się z zobowiązań, jakie na siebie przyjęła, aby zapewnić utrzymanie pokoju i bezpieczeństwa międzynarodowego.

Artykuł 473

Niedyskryminacja

1. W dziedzinach objętych niniejszym Układem oraz bez uszczerbku dla jakichkolwiek zawartych w nim postanowień szczególnych:

a) uregulowania stosowane przez Ukrainę do Unii lub jej państw członkowskich nie mogą prowadzić do jakiejkolwiek dyskryminacji między państwami członkowskimi, ich obywatelami, przedsiębiorstwami lub spółkami,

b) uregulowania stosowane przez Unię lub jej państwa członkowskie do Ukrainy nie mogą prowadzić do jakiejkolwiek dyskryminacji między obywatelami, przedsiębiorstwami lub spółkami ukraińskimi.

2. Postanowienia ust. 1 pozostają bez uszczerbku dla prawa Stron do stosowania swoich własnych przepisów podatkowych wobec podatników, którzy nie są w sytuacji identycznej w odniesieniu do miejsca zamieszkania lub siedziby.

Artykuł 474

Stopniowe zbliżenie przepisów

Zgodnie z celami niniejszego Układu określonymi w art. 1 Ukraina dokonuje stopniowego zbliżenia swojego prawodawstwa do prawa UE zgodnie z załącznikami I do XLIV do niniejszego Układu w oparciu o zobowiązania określone w tytułach IV, V i VI niniejszego Układu oraz zgodnie z postanowieniami zawartymi w tych załącznikach. Niniejsze postanowienie pozostaje bez uszczerbku dla szczególnych zasad i zobowiązań w zakresie zbliżenia przepisów w ramach tytułu IV (Handel i zagadnienia związane z handlem) niniejszego Układu.

Artykuł 475

Monitorowanie

1. Monitorowanie oznacza stałą ocenę postępów we wdrażaniu i egzekwowaniu środków objętych niniejszym Układem.

2. Monitorowanie obejmuje ocenę zbliżenia prawa Ukrainy do prawa UE zgodnie z niniejszym Układem, w tym ocenę wdrażania i egzekwowania. Ocena ta może być prowadzona indywidualnie lub, za porozumieniem, wspólnie przez Strony. Aby ułatwić proces oceny, Ukraina składa UE sprawozdania z postępów w zbliżaniu przepisów, w stosownych przypadkach przed zakończeniem okresów przejściowych określonych w niniejszym Układzie w odniesieniu do aktów prawnych UE. Proces sprawozdawczości i oceny, w tym sposób przeprowadzania oceny i jej częstotliwość, będzie uwzględniał szczególne procedury określone w niniejszym Układzie lub decyzje organów instytucjonalnych powołanych na mocy niniejszego Układu.

3. Monitorowanie może obejmować kontrole na miejscu z udziałem instytucji, organów i agencji UE, organów pozarządowych, organów nadzorczych, niezależnych ekspertów a w razie konieczności innych organów i osób.

4. Wyniki działań monitorujących, w tym oceny zbliżenia przepisów zgodnie z ust. 2 niniejszego artykułu, poddawane są dyskusji w ramach wszystkich właściwych organów ustanowionych na mocy niniejszego Układu. Takie organy mogą, za jednomyślną zgodą, przyjmować wspólne zalecenia, które przedkłada się Radzie Stowarzyszenia.

5. Jeśli Strony zgadzają się, że konieczne środki objęte tytułem IV (Handel i zagadnienia związane z handlem) niniejszego Układu zostały wdrożone i są egzekwowane, Rada Stowarzyszenia, w ramach uprawnień przyznanych jej na mocy art. 463 niniejszego Układu, wyraża zgodę na dalsze otwarcie rynku zgodnie z tytułem IV (Handel i zagadnienia związane z handlem) niniejszego Układu.

6. Przedkładane Radzie Stowarzyszenia wspólne zalecenia, o których mowa w ust. 4 niniejszego artykułu, lub brak wydania takiego zalecenia, nie podlegają rozwiązywaniu sporów określonemu w tytule IV (Handel i zagadnienia związane z handlem) niniejszego Układu. Decyzja podjęta przez właściwy organ instytucjonalny lub brak takiej decyzji nie podlega rozwiązywaniu sporów określonemu w tytule IV (Handel i zagadnienia związane z handlem) niniejszego Układu.

Artykuł 476

Wypełnianie zobowiązań

1. Strony podejmują wszelkie ogólne lub szczególne środki wymagane w celu wypełnienia ich zobowiązań w ramach niniejszego Układu. Strony zapewniają osiągnięcie celów określonych w niniejszym Układzie.

2. Strony zgodnie postanawiają prowadzić bezzwłocznie na wniosek którejkolwiek ze Stron, na odpowiedniej drodze konsultacje mające na celu rozpatrzenie wszelkich kwestii związanych z interpretacją, wdrażaniem lub stosowaniem w dobrej wierze niniejszego Układu oraz innymi istotnymi aspektami wzajemnych stosunków.

3. Każda ze Stron kieruje do Rady Stowarzyszenia wszelkie spory dotyczące interpretacji, wdrażania lub stosowania w dobrej wierze niniejszego Układu zgodnie z jego art. 477. Rada Stowarzyszenia może rozstrzygać spory w drodze wiążących decyzji.

Artykuł 477

Rozstrzyganie sporów

1. W przypadku powstania sporu między Stronami dotyczącego interpretacji, wdrażania lub stosowania w dobrej wierze niniejszego Układu jedna ze Stron przekazuje drugiej Stronie oraz Radzie Stowarzyszenia formalny wniosek o rozstrzygnięcie spornej kwestii. W drodze odstępstwa spory dotyczące interpretacji, wdrażania lub stosowania w dobrej wierze tytułu IV (Handel i zagadnienia związane z handlem) niniejszego Układu reguluje wyłącznie rozdział 14 (Rozwiązywanie sporów) tytułu IV (Handel i zagadnienia związane z handlem) niniejszego Układu.

2. Strony dokładają starań, aby rozstrzygnąć spór poprzez prowadzone w dobrej wierze konsultacje w ramach Rady Stowarzyszenia oraz innych właściwych organów, o których mowa w art. 461, 465 i 466 niniejszego Układu w celu jak najszybszego znalezienia wzajemnie akceptowalnego rozwiązania.

3. Strony przekazują Radzie Stowarzyszenia i innym właściwym organom wszystkie informacje wymagane w celu dokładnego zbadania sytuacji.

4. Do czasu rozstrzygnięcia sporu jest on przedmiotem dyskusji na każdym posiedzeniu Rady Stowarzyszenia. Spór uznaje się za rozstrzygnięty gdy Rada Stowarzyszenia podjęła wiążącą decyzję rozstrzygającą zgodnie z art. 476 ust. 3 niniejszego Układu lub gdy oświadczyła, że spór został zakończony. Konsultacje w sprawie sporu mogą również toczyć się na wszelkich spotkaniach Rady Stowarzyszenia lub wszelkich innych właściwych organów, o których mowa w art. 461, 465 i 466 niniejszego Układu, zgodnie z uzgodnieniami między Stronami lub na wniosek którejkolwiek ze Stron. Konsultacje mogą być również prowadzone w formie pisemnej.

5. Wszystkie informacje ujawnione podczas konsultacji mają charakter poufny.

Artykuł 478

Środki odpowiednie w przypadku niewypełnienia zobowiązań

1. Strona może podjąć odpowiednie środki, jeśli sporna kwestia nie zostanie rozwiązana w ciągu trzech miesięcy od dnia doręczenia formalnego wniosku o rozwiązanie sporu zgodnie z art. 477 niniejszego Układu oraz jeśli Strona skarżąca nadal uznaje, że druga Strona nie wypełniła zobowiązania wynikającego z niniejszego Układu. Wymóg trzymiesięcznego okresu konsultacji nie ma zastosowania do wyjątkowych przypadków określonych w ust. 3 niniejszego artykułu.

2. W wyborze odpowiednich środków pierwszeństwo przyznaje się tym środkom, które w najmniejszym stopniu zakłócają funkcjonowanie niniejszego Układu. Z wyjątkiem przypadków opisanych w ust. 3 niniejszego artykułu, takie środki nie mogą obejmować zawieszenia jakichkolwiek praw lub obowiązków przewidzianych w postanowieniach niniejszego Układu, o których mowa w tytule IV (Handel i zagadnienia związane z handlem) niniejszego Układu. Środki te są natychmiast zgłaszane Radzie Stowarzyszenia i podlegają konsultacjom zgodnie z art. 476 ust. 2 niniejszego Układu oraz mechanizmowi rozwiązywania sporów zgodnie z art. 476 ust. 3 i art. 477 niniejszego Układu.

3. Wyjątki, o których mowa w ust. 1 i 2 powyżej, dotyczą:

a) wypowiedzenia Układu w sposób nieprzewidziany w zasadach ogólnych prawa międzynarodowego; lub

b) naruszenia przez drugą Stronę jakichkolwiek istotnych elementów niniejszego Układu, o których mowa w art. 2 niniejszego Układu.

Artykuł 479

Związek z innymi umowami

1. Niniejszym uchylone zostają Umowa o partnerstwie i współpracy między Wspólnotami Europejskimi ich państwami członkowskimi, z jednej strony, a Ukrainą, z drugiej strony, podpisana w Luksemburgu dnia 14 czerwca 1994 r., która weszła w życie dnia 1 marca 1998 r., a także protokoły do tej umowy.

2. Wyżej wspomniana umowa zostaje zastąpiona niniejszym Układem o stowarzyszeniu. Odniesienia do wspomnianej wyżej umowy we wszystkich innych umowach między Stronami traktuje się jak odniesienia do niniejszego Układu.

3. Do czasu przyznania równoważnych praw osobom fizycznym i podmiotom gospodarczym na mocy niniejszego Układu pozostaje on bez wpływu na prawa zapewnione tym osobom i podmiotom na mocy istniejących umów wiążących jedno lub kilka państw członkowskich z jednej strony i Ukrainę z drugiej strony.

4. Istniejące umowy dotyczące poszczególnych obszarów współpracy objętych zakresem niniejszego Układu, uważa się za część ogólnych stosunków dwustronnych regulowanych niniejszym Układem oraz za część wspólnych ram instytucjonalnych.

5. Strony mogą uzupełnić niniejszy Układ poprzez zawarcie szczegółowych umów w którymkolwiek z obszarów objętych zakresem Układu. Takie umowy szczegółowe są integralną częścią ogólnych stosunków dwustronnych regulowanych niniejszym Układem oraz stanowią część wspólnych ram instytucjonalnych.

6. Bez uszczerbku dla stosownych postanowień Traktatu ustanawiającego Unię Europejską oraz Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, ani niniejszy Układ, ani działania podejmowane na jego mocy nie mogą w jakikolwiek sposób wpływać na uprawnienia państw członkowskich do podejmowania działań w ramach współpracy dwustronnej z Ukrainą lub do zawierania, w stosownych przypadkach, nowych umów o współpracy z Ukrainą.

Artykuł 480

Załączniki i protokoły

Załączniki i protokoły do niniejszego Układu stanowią jego integralną część.

Artykuł 481

Okres obowiązywania

1. Niniejszy Układu zostaje zawarty na czas nieokreślony. Strony przeprowadzają kompleksowy przegląd realizacji celów niniejszego Układu przed upływem pięciu lat od jego wejścia w życie oraz w dowolnym momencie za wspólną zgodą Stron.

2. Którakolwiek ze Stron może wypowiedzieć niniejszy Układ poprzez powiadomienie drugiej Strony. Niniejszy Układ wygasa po upływie sześciu miesięcy od daty otrzymania takiego powiadomienia.

Artykuł 482

Definicja Stron

Do celów niniejszego Układu określenie „Strony" oznacza z jednej strony Unię, lub jej państwa członkowskie, bądź Unię i jej państwa członkowskie, zgodnie z ich odpowiednimi uprawnieniami wynikającymi z Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, a z drugiej strony Ukrainę. W stosownych przypadkach określenie to odnosi się do Euratomu, zgodnie z jego uprawnieniami wynikającymi z Traktatu Euratom.

Artykuł 483

Terytorialny zakres stosowania

Niniejszy Układ ma zastosowanie, z jednej strony, do terytoriów, do których stosuje się Traktat o Unii Europejskiej (TUE), Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej (TFUE) i Traktat ustanawiający Europejską Wspólnotę Energii Atomowej, na warunkach określonych w tych Traktatach oraz, z drugiej strony, do terytorium Ukrainy.

Artykuł 484

Depozytariusz układu

Depozytariuszem niniejszego Układu jest Sekretariat Generalny Rady Unii Europejskiej.

Artykuł 485

Teksty autentyczne

Niniejszy Układ jest sporządzony w językach: angielskim, bułgarskim, chorwackim, czeskim, duńskim, estońskim, fińskim, francuskim, greckim, hiszpańskim, litewskim, łotewskim, maltańskim, niderlandzkim, niemieckim, polskim, portugalskim, rumuńskim, słowackim, słoweńskim, szwedzkim, węgierskim, włoskim i ukraińskim, przy czym teksty te są na równi autentyczne.

Artykuł 486

Wejście w życie i tymczasowe stosowanie

1. Strony ratyfikują lub zatwierdzają niniejszy Układ zgodnie ze swoimi własnymi procedurami. Instrumenty ratyfikacyjne lub zatwierdzające składa się w Sekretariacie Generalnym Rady Unii Europejskiej.

2. Niniejszy Układ wchodzi w życie pierwszego dnia drugiego miesiąca następującego po dacie złożenia ostatniego instrumentu ratyfikacyjnego lub zatwierdzającego.

3. Niezależnie od ust. 2 Unia i Ukraina zgodnie postanawiają tymczasowo stosować niniejszy Układ w części, określonej przez Unię, zgodnie z w ust. 4 niniejszego artykułu, oraz zgodnie z ich własnymi procedurami wewnętrznymi i mającym zastosowanie prawodawstwem.

4. Tymczasowe stosowanie staje się skuteczne od pierwszego dnia drugiego miesiąca następującego po dacie otrzymania przez depozytariusza:

— powiadomienia Unii o zakończeniu procedur niezbędnych w tym celu, wskazującego części Układu, które stosuje się tymczasowo; oraz

— złożonych przez Ukrainę instrumentów ratyfikacyjnych zgodnie z jej procedurami i mającym zastosowanie prawodawstwem.

5. Do celów stosownych postanowień niniejszego Układu, w tym jego odpowiednich załączników i protokołów, wszelkie odniesienia w tych postanowieniach do „daty wejścia w życie niniejszego Układu" rozumie się jako „datę, od której niniejszy Układ stosuje się tymczasowo" zgodnie z ust. 3 niniejszego artykułu.

6. W okresie tymczasowego stosowania nadal stosuje się postanowienia Umowy o partnerstwie i współpracy między Wspólnotami Europejskimi i ich państwami członkowskimi, z jednej strony, a Ukrainą, z drugiej strony, podpisanej w Luksemburgu w dniu 14 czerwca 1994 r., która weszła w życie dnia 1 marca 1998 r., w zakresie, w jakim nie są one objęte tymczasowym stosowaniem niniejszego Układu.

7. Którakolwiek ze Stron może złożyć depozytariuszowi pisemne powiadomienie o swoim zamiarze wypowiedzenia tymczasowego stosowania niniejszego Układu. Wypowiedzenie tymczasowego stosowania staje się skuteczne sześć miesięcy po otrzymaniu powiadomienia przez depozytariusza.

Sporządzono w Brukseli dnia dwudziestego pierwszego marca roku dwa tysiące czternastego.

Podpisano w odniesieniu do preambuły, artykułu 1 oraz tytułu I, II i VII układu.

WYKAZ ZAŁĄCZNIKÓW

ZAŁĄCZNIKI DO TYTUŁU IV

Załącznik I-A do rozdziału 1	Znoszenie ceł
Dodatek A	Orientacyjne łączne ilości kontyngentów taryfowych dotyczące przywozu do UE
Dodatek B	Orientacyjne łączne ilości kontyngentów taryfowych dotyczące przywozu na Ukrainę
Załącznik I-B do rozdziału 1	Dodatkowe warunki dotyczące handlu odzieżą używaną
Załącznik I-C do rozdziału 1	Harmonogramy znoszenia ceł wywozowych
Załącznik I-D do rozdziału 1	Środki ochronne w zakresie ceł wywozowych
Załącznik II do rozdziału 2	Środki ochronne dotyczące samochodów osobowych
Załącznik III do rozdziału 3	Wykaz prawodawstwa, które ma zostać dostosowane, oraz harmonogram jego wdrożenia
Załącznik IV do rozdziału 4	Zakres
Załącznik IV-A do rozdziału 4	Środki sanitarne i fitosanitarne
Załącznik IV-B do rozdziału 4	Normy dotyczące dobrostanu zwierząt
Załącznik IV-C do rozdziału 4	Inne środki
Załącznik IV-D do rozdziału 4	Środki, które mają zostać włączone po zbliżeniu prawodawstwa
Załącznik V do rozdziału 4	Wszechstronna strategia wdrażania rozdziału IV
Załącznik VI do rozdziału 4	Wykaz chorób zwierząt i zwierząt akwakultury podlegających obowiązkowi zgłaszania oraz zwalczanych szkodników, od których dane regiony można uznać za wolne
Załącznik VI-A do rozdziału 4	Choroby zwierząt i ryb podlegające obowiązkowi zgłaszania, w odniesieniu do których uznano status Stron i można podejmować decyzje dotyczące regionalizacji
Załącznik VI-B do rozdziału 4	Uznanie statusu szkodnika, obszarów wolnych od szkodnika oraz stref chronionych
Załącznik VII do rozdziału 4	Regionalizacja / podział na strefy, obszary wolne od szkodników i strefy chronione
Załącznik VIII do rozdziału 4	Tymczasowe zatwierdzanie przedsiębiorstw
Załącznik IX do rozdziału 4	Procedura określania równoważności
Załącznik X do rozdziału 4	Wytyczne dotyczące przeprowadzania weryfikacji
Załącznik XI do rozdziału 4	Kontrole przywozu i opłaty za inspekcje
Załącznik XII do rozdziału 4	Certyfikacja
Załącznik XIII do rozdziału 4	Kwestie nierozstrzygnięte
Załącznik XIV do rozdziału 4	Segmentacja
Załącznik XV do rozdziału 5	Zbliżenie przepisów celnych

Załącznik XVI do rozdziału 6	Wykaz zastrzeżeń dotyczących zakładania przedsiębiorstw; Wykaz zobowiązań dotyczących transgranicznego świadczenia usług; Wykaz zastrzeżeń dotyczących usługodawców kontraktowych i osób wykonujących wolne zawody
Załącznik XVI – A do rozdziału 6	Zastrzeżenia Strony UE dotyczące zakładania przedsiębiorstw
Załącznik XVI – B do rozdziału 6	Wykaz zobowiązań dotyczących transgranicznego świadczenia usług
Załącznik XVI – C do rozdziału 6	Zastrzeżenia dotyczące usługodawców kontraktowych i osób wykonujących wolne zawody (Strona UE)
Załącznik XVI – D do rozdziału 6	Zastrzeżenia Ukrainy dotyczące zakładania przedsiębiorstw
Załącznik XVI – E do rozdziału 6	Zobowiązania Ukrainy dotyczące transgranicznego świadczenia usług
Załącznik XVI – F do rozdziału 6	Zastrzeżenia dotyczące usługodawców kontraktowych i osób wykonujących wolne zawody (Ukraina)
Załącznik XVII	Zbliżenie przepisów
Dodatek XVII –1	Dostosowania horyzontalne i zasady proceduralne
Dodatek XVII -2	Zasady mające zastosowanie do usług finansowych
Dodatek XVII – 3	Zasady mające zastosowanie do usług telekomunikacyjnych
Dodatek XVII – 4	Zasady mające zastosowanie do usług pocztowych i kurierskich
Dodatek XVII – 5	Zasady mające zastosowanie do międzynarodowego transportu morskiego
Dodatek XVII – 6	Postanowienia dotyczące monitorowania
Załącznik XVIII do rozdziału 6	Punkty informacyjne
Załącznik XIX do rozdziału 6	Orientacyjny wykaz UE rynków właściwych towarów i usług, które mają zostać przeanalizowane zgodnie z art. 116 niniejszego Układu
Załącznik XX do rozdziału 6	Orientacyjny ukraiński wykaz rynków właściwych, które mają zostać przeanalizowane zgodnie z art. 116 niniejszego Układu
Załącznik XXI do rozdziału 8	Zamówienia publiczne
Załącznik XXI – A do rozdziału 8	Orientacyjny harmonogram reform instytucjonalnych, zbliżenia prawodawstwa i przyznania dostępu do rynku
Załącznik XXI – B do rozdziału 8	Podstawowe elementy dyrektywy 2004/18/WE (etap 2)
Załącznik XXI – C do rozdziału 8	Podstawowe elementy dyrektywy 89/665/EWG zmienionej dyrektywą 2007/66/WE (etap 2)
Załącznik XXI – D do rozdziału 8	Podstawowe elementy dyrektywy 2004/17/WE (etap 3)
Załącznik XXI – E do rozdziału 8	Podstawowe elementy dyrektywy 92/13/EWG zmienionej dyrektywą 2007/66/WE (etap 3)
Załącznik XXI – F do rozdziału 8	Inne nieobowiązkowe elementy dyrektywy 2004/18/WE (etap 4)
Załącznik XXI – G do rozdziału 8	Inne obowiązkowe elementy dyrektywy 2004/18/WE (etap 4)
Załącznik XXI – H do rozdziału 8	Inne elementy dyrektywy 89/665/EWG zmienionej dyrektywą 2007/66/WE (etap 4)
Załącznik XXI – I do rozdziału 8	Inne nieobowiązkowe elementy dyrektywy 2004/17/WE (etap 5)

Załącznik XXI – J do rozdziału 8	Inne elementy dyrektywy 92/13/EWG zmienionej dyrektywą 2007/66/WE (etap 5)
Załącznik XXI – K do rozdziału 8	Przepisy dyrektywy 2004/18/WE nieobjęte zakresem procesu zbliżania prawodawstwa
Załącznik XXI – L do rozdziału 8	Przepisy dyrektywy 2004/17/WE nieobjęte zakresem procesu zbliżania prawodawstwa
Załącznik XXI – M do rozdziału 8	Przepisy dyrektywy 89/665/EWG zmienionej dyrektywą 2007/66/WE nieobjęte zakresem procesu zbliżania prawodawstwa
Załącznik XXI – N do rozdziału 8	Przepisy dyrektywy 92/13/EWG zmienionej dyrektywą 2007/66/WE nieobjęte zakresem procesu zbliżania prawodawstwa
Załącznik XXI – O do rozdziału 8	Orientacyjny wykaz zagadnień objętych współpracą
Załącznik XXI - P do rozdziału 8	Progi
Załącznik XXII – A do rozdziału 9	Oznaczenia geograficzne – prawodawstwo Stron i elementy wymagane do rejestracji i kontroli
Załącznik XXII – B do rozdziału 9	Oznaczenia geograficzne – kryteria, które należy uwzględnić w procedurze sprzeciwu
Załącznik XXII – C do rozdziału 9	Oznaczenia geograficzne produktów rolnych i środków spożywczych, o których mowa w art. 202 ust. 3 niniejszego Układu
Załącznik XXII – D do rozdziału 9	Oznaczenia geograficzne win, win aromatyzowanych i napojów spirytusowych, o których mowa w art. 202 ust. 3 i 4 niniejszego Układu
Załącznik XXIII do rozdziału 10	Słowniczek pojęć
Załącznik XXIV do rozdziału 14	Regulamin rozstrzygania sporów
Załącznik XXV do rozdziału 15	Kodeks postępowania członków organów arbitrażowych i mediatorów

ZAŁĄCZNIKI DO TYTUŁU V

Załącznik XXVI do rozdziału 1	Współpraca w dziedzinie energetyki, w tym kwestie dotyczące energii jądrowej
Załącznik XXVII do rozdziału 1	Współpraca w dziedzinie energetyki, w tym kwestie dotyczące energii jądrowej
Załącznik XXVIII do rozdziału 4	Podatki
Załącznik XXIX do rozdziału 5	Statystyka
Załącznik XXX do rozdziału 6	Środowisko
Załącznik XXXI do rozdziału 6	Środowisko
Załącznik XXXII do rozdziału 7	Transport
Załącznik XXXIII do rozdziału 7	Transport
Załącznik XXXIV do rozdziału13	Prawo spółek, ład korporacyjny, rachunkowość i audyt
Załącznik XXXV do rozdziału 13	Prawo spółek, ład korporacyjny, rachunkowość i audyt
Załącznik XXXVI do rozdziału 13	Prawo spółek, ład korporacyjny, rachunkowość i audyt
Załącznik XXXVII do rozdziału 15	Polityka audiowizualna

Załącznik XXXVIII do rozdziału 17	Rolnictwo i rozwój obszarów wiejskich
Załącznik XXXVIX do rozdziału 20	Ochrona konsumentów
Załącznik XL do rozdziału 21	Współpraca w dziedzinie zatrudnienia, polityki społecznej i równości szans
Załącznik XLI do rozdziału 22	Zdrowie publiczne
Załącznik XLII do rozdziału 23	Kształcenie, szkolenie i młodzież
	ZAŁĄCZNIKI DO TYTUŁU VI
Załącznik XLIII do tytułu VI	Współpraca finansowa, w tym postanowienia dotyczące zwalczania nadużyć finansowych
Załącznik XLIV do tytułu VI	Współpraca finansowa, w tym postanowienia dotyczące zwalczania nadużyć finansowych
	PROTOKOŁY
Protokół I	Protokół dotyczący definicji pojęcia „produkty pochodzące" oraz metod współpracy administracyjnej
Protokół II	Protokół dotyczący wzajemnej pomocy administracyjnej w sprawach celnych
Protokół III	Protokół do Umowy ramowej między Unią Europejską a Ukrainą dotyczącej ogólnych zasad uczestnictwa Ukrainy w programach unijnych
	WSPÓLNA DEKLARACJA

ZAŁĄCZNIKI DO TYTUŁU IV: HANDEL I ZAGADNIENIA ZWIĄZANE Z HANDLEM

ZAŁĄCZNIK I-A DO ROZDZIAŁU 1

ZNOSZENIE CEŁ

Tabela stawek celnych Ukrainy

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
I	SEKCJA I – ZWIERZĘTA ŻYWE; PRODUKTY POCHODZENIA ZWIERZĘCEGO		
01	DZIAŁ 1 - ZWIERZĘTA ŻYWE		
0101	Konie, osły, muły i osłomuły, żywe:		
0101 10	- Zwierzęta hodowlane czystorasowe:		
0101 10 10 00	-- Konie	0	0
0101 10 90 00	-- Pozostałe	0	0
0101 90	- Pozostałe:		
	-- Konie:		
0101 90 11 00	--- Do uboju	5	5
0101 90 19 00	--- Pozostałe	5	5
0101 90 30 00	-- Osły	5	5
0101 90 90 00	-- Muły i osłomuły	5	5
0102	Bydło żywe:		
0102 10	- Zwierzęta hodowlane czystorasowe		
0102 10 10 00	-- Jałówki (bydło płci żeńskiej, które nigdy nie miało cielaka)	0	0
0102 10 30 00	-- Krowy	0	0
0102 10 90 00	-- Pozostałe	0	0
0102 90	- Pozostałe:		
	-- Gatunki domowe:		
0102 90 05 00	--- O masie powierzchniowej nieprzekraczającej 80 kg	5	3
	--- O masie powierzchniowej przekraczającej 80 kg, ale nieprzekraczającej 160 kg:		
0102 90 21 00	---- Do uboju	5	3
0102 90 29 00	---- Pozostałe	5	3
	--- O masie powierzchniowej przekraczającej 160 kg, ale nieprzekraczającej 300 kg:		
0102 90 41 00	---- Do uboju	5	3

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0102 90 49 00	---- Pozostałe	15	7
	--- O masie powierzchniowej przekraczającej 300 kg:		
	---- Jałówki (bydło płci żeńskiej, które nigdy nie miało cielaka):		
0102 90 51 00	----- Do uboju	5	3
0102 90 59 00	----- Pozostałe	5	3
	---- Krowy:		
0102 90 61 00	----- Do uboju	5	3
0102 90 69 00	----- Pozostałe	5	3
	---- Pozostałe:		
0102 90 71 00	----- Do uboju	5	3
0102 90 79 00	----- Pozostałe	5	3
0102 90 90 00	-- Pozostałe	5	3
0103	Świnie żywe:		
0103 10 00 00	- Zwierzęta hodowlane czystorasowe	0	0
	- Pozostałe:		
0103 91	-- O gramaturze mniejszej niż 50 kg:		
0103 91 10 00	--- Gatunki domowe	5	Obniżka o 50 % w ciągu 7 lat
0103 91 90 00	--- Pozostałe	5	7
0103 92	-- O masie powierzchniowej 50 kg lub większej:		
	--- Gatunki domowe:		
0103 92 11 00	---- Maciory mające prosiaki co najmniej raz, o masie nie mniejszej niż 160 kg	8	7
0103 92 19 00	---- Pozostałe	8	Obniżka o 50 % w ciągu 7 lat
0103 92 90 00	--- Pozostałe	8	7
0104	Owce i kozy, żywe:		
0104 10	- Owce:		
0104 10 10 00	-- Zwierzęta hodowlane czystorasowe	0	0
	-- Pozostałe		
0104 10 30 00	--- Jagnięta (do jednego roku życia)	2	3
0104 10 80 00	--- Pozostałe	2	3
0104 20	- Kozy:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0104 20 10 00	-- Zwierzęta hodowlane czystorasowe	2	0
0104 20 90 00	-- Pozostałe	2	5
0105	Drób domowy żywy, to znaczy ptactwo z gatunku *Gallus domesticus*, kaczki, gęsi, indyki i perliczki:		
	- O masie nieprzekraczającej 185 g:		
0105 11	-- Ptactwo z gatunku *Gallus domesticus*:		
	--- Pisklęta płci żeńskiej pochodzące z hodowli w drugim i trzecim pokoleniu:		
0105 11 11 00	---- Nioski	0	0
0105 11 19 00	---- Pozostałe	0	0
	--- Pozostałe:		
0105 11 91 00	---- Nioski	0	0
0105 11 99 00	---- Pozostałe	0	0
0105 12 00 00	-- Indyki	2	7
0105 19	-- Pozostałe:		
0105 19 20 00	--- Gęsi	2	3
0105 19 90 00	--- Kaczki i perliczki	2	3
	- Pozostałe:		
0105 94 00	-- Ptactwo z gatunku *Gallus domesticus*:		
0105 94 00 10	--- Kurczaki mające 90 - 120 dni	0	0
0105 94 00 90	--- Pozostałe	10	5
0105 99	-- Pozostałe:		
0105 99 10 00	--- Kaczki	10	5
0105 99 20 00	--- Gęsi	10	5
0105 99 30 00	--- Indyki	10	5
0105 99 50 00	--- Perliczki	10	5
0106	Pozostałe zwierzęta żywe:		
	- Ssaki:		
0106 11 00	-- Naczelne:		
0106 11 00 10	--- Dostarczane do ogrodów zoologicznych	0	0
0106 11 00 90	--- Pozostałe	10	3

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0106 12 00	-- Wieloryby, delfiny i morświny (ssaki z rzędu waleni); manaty i krowy morskie (ssaki z rzędu syren):		
0106 12 00 10	--- Dostarczane do ogrodów zoologicznych	0	0
0106 12 00 90	--- Pozostałe	10	3
0106 19	-- Pozostałe:		
0106 19 10 00	--- Króliki domowe	10	3
0106 19 90	--- Pozostałe:		
0106 19 90 10	---- Dostarczane do ogrodów zoologicznych	0	0
0106 19 90 90	---- Pozostałe	10	0
0106 20 00	- Gady (włączając węże i żółwie):		
0106 20 00 10	-- Dostarczane do ogrodów zoologicznych	0	0
0106 20 00 90	-- Pozostałe	10	3
	- Ptaki:		
0106 31 00	-- Ptaki drapieżne:		
0106 31 00 10	--- Dostarczane do ogrodów zoologicznych	0	0
0106 31 00 90	--- Pozostałe	10	3
0106 32 00	-- Papugowate (włączając papugi, papugi długoogonowe, ary i kakadu):		
0106 32 00 10	--- Dostarczane do ogrodów zoologicznych	0	0
0106 32 00 90	--- Pozostałe	10	3
0106 39	-- Pozostałe:		
0106 39 10	--- Gołębie:		
0106 39 10 10	---- Dostarczane do ogrodów zoologicznych	0	0
0106 39 10 90	---- Pozostałe	10	3
0106 39 90	--- Pozostałe:		
0106 39 90 10	---- Dostarczane do ogrodów zoologicznych	0	0
0106 39 90 90	---- Pozostałe	10	3
0106 90 00	- Pozostałe:		
0106 90 00 10	-- Dostarczane do ogrodów zoologicznych	0	0
0106 90 00 90	-- Pozostałe	10	3

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
02	DZIAŁ 2 - MIĘSO I PODROBY JADALNE		
0201	Mięso z bydła, świeże lub schłodzone:		
0201 10 00 00	- Tusze i półtusze	15	3
0201 20	- Pozostałe kawałki mięsa, z kośćmi:		
0201 20 20 00	-- Ćwierci „kompensowane"	15	3
0201 20 30 00	-- Ćwierci przednie nierozdzielone lub rozdzielone	15	3
0201 20 50 00	-- Ćwierci tylne nierozdzielone lub rozdzielone	15	3
0201 20 90 00	-- Pozostałe	15	Obniżka o 50 % w ciągu 7 lat
0201 30 00 00	- Bez kości	15	3
0202	Mięso z bydła, zamrożone:		
0202 10 00 00	- Tusze i półtusze	15	3
0202 20	- Pozostałe kawałki mięsa, z kośćmi:		
0202 20 10 00	-- Ćwierci „kompensowane"	15	3
0202 20 30 00	-- Ćwierci przednie nierozdzielone lub rozdzielone	15	3
0202 20 50 00	-- Ćwierci tylne nierozdzielone lub rozdzielone	15	3
0202 20 90 00	-- Pozostałe	15	Obniżka o 50 % w ciągu 7 lat
0202 30	- Bez kości:		
0202 30 10 00	-- Ćwierci przednie całe lub pokrojone na maksymalnie pięć części, a każda ćwiartka stanowi pojedynczy zamrożony blok; ćwierci „kompensowane" w dwóch zamrożonych blokach, z których jeden zawiera ćwierć przednią całą lub pokrojoną na maksymalnie pięć kawałków, a drugi ćwierć tylną, z wyłączeniem polędwicy, w jednym kawałku	15	3
0202 30 50 00	-- Elementy określane jako „crop", „chuck and blade" i „brisket"	15	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
0202 30 90 00	-- Pozostałe	15	Obniżka o 50 % w ciągu 7 lat
0203	Mięso ze świń, świeże, schłodzone lub zamrożone:		
	- Świeże lub schłodzone:		
0203 11	-- Tusze i półtusze:		
0203 11 10 00	--- Ze świń domowych	12	Kontyngent taryfowy na wieprzowinę (10 000 t wyrażone w masie netto) oraz dodatkowy kontyngent taryfowy na wieprzowinę (10 000 t wyrażone w masie netto)

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0203 11 90 00	--- Pozostałe	12	Kontyngent taryfowy na wieprzowinę (10 000 t wyrażone w masie netto)
0203 12	-- Szynki, łopatki i ich kawałki, z kośćmi:		
	--- Ze świń domowych		
0203 12 11 00	---- Szynki i ich kawałki	12	Kontyngent taryfowy na wieprzowinę (10 000 t wyrażone w masie netto)
0203 12 19 00	---- Łopatki i ich kawałki	12	Kontyngent taryfowy na wieprzowinę (10 000 t wyrażone w masie netto) oraz dodatkowy kontyngent taryfowy na wieprzowinę (10 000 t wyrażone w masie netto)
0203 12 90 00	--- Pozostałe	12	Kontyngent taryfowy na wieprzowinę (10 000 t wyrażone w masie netto)
0203 19	-- Pozostałe:		
	--- Ze świń domowych:		
0203 19 11 00	---- Przodki i ich kawałki	12	Kontyngent taryfowy na wieprzowinę (10 000 t wyrażone w masie netto) oraz dodatkowy kontyngent taryfowy na wieprzowinę (10 000 t wyrażone w masie netto)
0203 19 13 00	---- Schaby i ich kawałki, z kośćmi	12	Kontyngent taryfowy na wieprzowinę (10 000 t wyrażone w masie netto)
0203 19 15 00	---- Boczek i jego kawałki	12	Kontyngent taryfowy na wieprzowinę (10 000 t wyrażone w masie netto) oraz dodatkowy kontyngent taryfowy na wieprzowinę (10 000 t wyrażone w masie netto)
	---- Pozostałe:		
0203 19 55 00	----- Bez kości	12	Kontyngent taryfowy na wieprzowinę (10 000 t wyrażone w masie netto)
0203 19 59 00	----- Pozostałe	12	Kontyngent taryfowy na wieprzowinę (10 000 t wyrażone w masie netto) oraz dodatkowy kontyngent taryfowy na wieprzowinę (10 000 t wyrażone w masie netto)

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0203 19 90 00	--- Pozostałe	12	Kontyngent taryfowy na wieprzowinę (10 000 t wyrażone w masie netto)
	- Zamrożone:		
0203 21	-- Tusze i półtusze:		
0203 21 10 00	--- Ze świń domowych	10	Kontyngent taryfowy na wieprzowinę (10 000 t wyrażone w masie netto) oraz dodatkowy kontyngent taryfowy na wieprzowinę (10 000 t wyrażone w masie netto)
0203 21 90 00	--- Pozostałe	10	Kontyngent taryfowy na wieprzowinę (10 000 t wyrażone w masie netto)
0203 22	-- Szynki, łopatki i ich kawałki, z kośćmi:		
	--- Ze świń domowych:		
0203 22 11 00	---- Szynki i ich kawałki	10	Kontyngent taryfowy na wieprzowinę (10 000 t wyrażone w masie netto)
0203 22 19 00	---- Łopatki i ich kawałki	10	Kontyngent taryfowy na wieprzowinę (10 000 t wyrażone w masie netto) oraz dodatkowy kontyngent taryfowy na wieprzowinę (10 000 t wyrażone w masie netto)
0203 22 90 00	--- Pozostałe	10	Kontyngent taryfowy na wieprzowinę (10 000 t wyrażone w masie netto)
0203 29	-- Pozostałe		
	--- Ze świń domowych:		
0203 29 11 00	---- Przodki i ich kawałki	10	Kontyngent taryfowy na wieprzowinę (10 000 t wyrażone w masie netto) oraz dodatkowy kontyngent taryfowy na wieprzowinę (10 000 t wyrażone w masie netto)
0203 29 13 00	---- Schaby i ich kawałki, z kośćmi	10	Kontyngent taryfowy na wieprzowinę (10 000 t wyrażone w masie netto)
0203 29 15 00	---- Boczek i jego kawałki	10	Kontyngent taryfowy na wieprzowinę (10 000 t wyrażone w masie netto) oraz dodatkowy kontyngent taryfowy na wieprzowinę (10 000 t wyrażone w masie netto)
	---- Pozostałe:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0203 29 55 00	----- Bez kości	10	Kontyngent taryfowy na wieprzowinę (10 000 t wyrażone w masie netto)
0203 29 59 00	----- Pozostałe	10	Kontyngent taryfowy na wieprzowinę (10 000 t wyrażone w masie netto) oraz dodatkowy kontyngent taryfowy na wieprzowinę (10 000 t wyrażone w masie netto)
0203 29 90 00	--- Pozostałe	10	Kontyngent taryfowy na wieprzowinę (10 000 t wyrażone w masie netto)
0204	Mięso z owiec lub kóz, świeże, schłodzone lub zamrożone:		
0204 10 00 00	- Tusze i półtusze z jagniąt, świeże lub schłodzone	10	3
	- Pozostałe mięso z owiec, świeże lub schłodzone:		
0204 21 00 00	-- Tusze i półtusze	10	5
0204 22	-- Pozostałe kawałki mięsa, z kośćmi:		
0204 22 10 00	--- Krótkie ćwierci przednie	10	3
0204 22 30 00	--- Grzbiety lub środki	10	5
0204 22 50 00	--- Nogi	10	5
0204 22 90 00	--- Pozostałe	10	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
0204 23 00 00	-- Bez kości	10	3
0204 30 00 00	- Tusze i półtusze z jagniąt, zamrożone	10	3
	- Pozostałe mięso z owiec, zamrożone:		
0204 41 00 00	-- Tusze i półtusze	10	3
0204 42	-- Pozostałe kawałki mięsa, z kośćmi:		
0204 42 10 00	--- Krótkie ćwierci przednie	10	3
0204 42 30 00	--- Grzbiety lub środki lub połówki grzbietów lub środków	10	5
0204 42 50 00	--- Nogi i ich połówki	10	5
0204 42 90 00	--- Pozostałe	10	7
0204 43	-- Bez kości:		
0204 43 10 00	--- Z jagniąt	10	3
0204 43 90 00	--- Pozostałe	10	7

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0204 50	- Mięso z kóz:		
	-- Świeże lub schłodzone:		
0204 50 11 00	--- Tusze i półtusze	10	5
0204 50 13 00	--- Krótkie ćwierci przednie	10	5
0204 50 15 00	--- Grzbiety i/lub środki lub połówki grzbietów lub środków	10	5
0204 50 19 00	--- Nogi lub ich połówki	10	5
	--- Pozostałe:		
0204 50 31 00	---- Kawałki z kośćmi	10	5
0204 50 39 00	---- Kawałki bez kości	10	5
	-- Zamrożone:		
0204 50 51 00	--- Tusze i półtusze	10	5
0204 50 53 00	--- Krótkie ćwierci przednie	10	5
0204 50 55 00	--- Grzbiety lub środki lub połówki grzbietów lub środków	10	5
0204 50 59 00	--- Nogi lub ich połówki	10	5
	--- Pozostałe:		
0204 50 71 00	---- Kawałki z kośćmi	10	5
0204 50 79 00	---- Kawałki bez kości	10	5
0205 00	Mięso z koni, osłów, mułów lub osłomułów, świeże, schłodzone lub zamrożone:		
0205 00 20 00	- Świeże lub schłodzone	12	5
0205 00 80 00	- Zamrożone	12	5
0206	Jadalne podroby z bydła, świń, owiec, kóz, koni, osłów, mułów lub osłomułów, świeże, schłodzone lub zamrożone:		
0206 10	- Z bydła, świeże lub schłodzone:		
0206 10 10 00	-- Do produkcji wyrobów farmaceutycznych	15	7
	-- Pozostałe:		
0206 10 91 00	--- Wątroby	15	7
0206 10 95 00	--- Przepona gruba i przepona cienka	15	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
0206 10 99 00	--- Pozostałe	15	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
	- Z bydła, zamrożone:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0206 21 00 00	-- Ozory	12	7
0206 22 00 00	-- Wątroby	15	7
0206 29	-- Pozostałe:		
0206 29 10 00	--- Do produkcji wyrobów farmaceutycznych	12	7
	--- Pozostałe:		
0206 29 91 00	---- Przepona gruba i przepona cienka	12	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
0206 29 99 00	---- Pozostałe	12	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
0206 30 00 00	- Ze świń, świeże lub schłodzone	15	7
	- Ze świń, zamrożone		
0206 41 00 00	-- Wątroby	10	Obniżka o 50 % w ciągu 7 lat
0206 49	-- Pozostałe:		
0206 49 20 00	--- Ze świń domowych	10	Obniżka o 50 % w ciągu 7 lat
0206 49 80 00	--- Pozostałe	10	7
0206 80	- Pozostałe, świeże lub schłodzone:		
0206 80 10 00	-- Do produkcji wyrobów farmaceutycznych	15	7
	-- Pozostałe:		
0206 80 91 00	--- Z koni, osłów, mułów i osłomułów	15	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
0206 80 99 00	--- Z owiec i kóz	15	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
0206 90	- Pozostałe, zamrożone:		
0206 90 10 00	-- Do produkcji wyrobów farmaceutycznych	15	7
	-- Pozostałe:		
0206 90 91 00	--- Z koni, osłów, mułów i osłomułów	15	7
0206 90 99 00	--- Z owiec i kóz	15	7
0207	Mięso i podroby jadalne, z drobiu objętego pozycją 0105, świeże, schłodzone lub zamrożone:		
	- Ptactwo z gatunku *Gallus domesticus*:		
0207 11	-- Niecięte na kawałki, świeże lub schłodzone:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0207 11 10 00	--- Oskubane i bez jelit, z głowami i łapkami, znane jako „kurczaki 83 %"	15	7
0207 11 30 00	--- Oskubane i wypatroszone, bez głów i łapek, ale z szyjami, sercami, wątróbkami i żołądkami, znane jako „kurczaki 70 %"	15	7
0207 11 90 00	--- Oskubane i wypatroszone, bez głów i łapek oraz bez szyj, serc, wątróbek i żołądków, znane jako „kurczaki 65 %" lub inaczej zgłaszane	15	7
0207 12	-- Niecięte na kawałki, zamrożone:		
0207 12 10 00	--- Oskubane i wypatroszone, bez głów i łapek, ale z szyjami, sercami, wątróbkami i żołądkami, znane jako „kurczaki 70 %"	12	Kontyngent taryfowy na mięso z drobiu (8 000 - 10 000 t wyrażone w masie netto) (1) oraz dodatkowy kontyngent taryfowy na mięso z drobiu (10 000 t wyrażone w masie netto)
0207 12 90 00	--- Oskubane i wypatroszone, bez głów i łapek oraz bez szyj, serc, wątróbek i żołądków, znane jako „kurczaki 65 %" lub inaczej zgłaszane	12	Kontyngent taryfowy na mięso z drobiu (8 000 - 10 000 t wyrażone w masie netto) (1) oraz dodatkowy kontyngent taryfowy na mięso z drobiu (10 000 t wyrażone w masie netto)
0207 13	-- Kawałki i podroby, świeże lub schłodzone:		
	--- Kawałki:		
0207 13 10 00	---- Bez kości	12	7
	---- Z kośćmi:		
0207 13 20 00	----- Połówki lub ćwiartki	12	7
0207 13 30 00	----- Całe skrzydła, nawet z końcami	12	7
0207 13 40 00	----- Grzbiety, szyje, grzbiety włącznie z szyjami, kupry i końce skrzydeł	12	7
0207 13 50 00	----- Piersi i ich kawałki	12	7
0207 13 60 00	----- Nogi i ich kawałki	12	7
0207 13 70 00	----- Pozostałe	12	7
	--- Podroby:		
0207 13 91 00	---- Wątroby	12	7
0207 13 99 00	---- Pozostałe	12	7
0207 14	-- Kawałki i podroby, zamrożone:		
	--- Kawałki:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0207 14 10 00	---- Bez kości	10	Kontyngent taryfowy na mięso z drobiu (8 000 - 10 000 t wyrażone w masie netto) (1)
	---- Z kośćmi:		
0207 14 20 00	----- Połówki lub ćwiartki	10	Kontyngent taryfowy na mięso z drobiu (8 000 - 10 000 t wyrażone w masie netto) (1)
0207 14 30 00	----- Całe skrzydła, nawet z końcami	10	Kontyngent taryfowy na mięso z drobiu (8 000 - 10 000 t wyrażone w masie netto) (1)
0207 14 40 00	----- Grzbiety, szyje, grzbiety włącznie z szyjami, kupry i końce skrzydeł	10	Kontyngent taryfowy na mięso z drobiu (8 000 - 10 000 t wyrażone w masie netto) (1)
0207 14 50 00	----- Piersi i ich kawałki	10	Kontyngent taryfowy na mięso z drobiu (8 000 - 10 000 t wyrażone w masie netto) (1)
0207 14 60 00	----- Nogi i ich kawałki	10	Kontyngent taryfowy na mięso z drobiu (8 000 - 10 000 t wyrażone w masie netto) (1)
0207 14 70 00	----- Pozostałe	10	Kontyngent taryfowy na mięso z drobiu (8 000 - 10 000 t wyrażone w masie netto) (1)
	--- Podroby:		
0207 14 91 00	---- Wątroby	10	Kontyngent taryfowy na mięso z drobiu (8 000 - 10 000 t wyrażone w masie netto) (1)
0207 14 99 00	---- Pozostałe	10	Kontyngent taryfowy na mięso z drobiu (8 000 - 10 000 t wyrażone w masie netto) (1)
	- Z indyków:		
0207 24	-- Niecięte na kawałki, świeże lub schłodzone:		
0207 24 10 00	--- Oskubane i wypatroszone, bez głów i łapek, ale z szyjami, sercami, wątróbkami i żołądkami, znane jako „indyki 80 %"	15	7
0207 24 90 00	--- Oskubane i wypatroszone, bez głów i łapek i bez szyj, serc, wątróbek i żołądków, znane jako „indyki 73 %" lub inaczej zgłaszane	15	7
0207 25	-- Niecięte na kawałki, zamrożone		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0207 25 10 00	--- Oskubane i wypatroszone, bez głów i łapek, ale z szyjami, sercami, wątróbkami i żołądkami, znane jako „indyki 80 %"	5	7
0207 25 90 00	--- Oskubane i wypatroszone, bez głów i łapek i bez szyj, serc, wątróbek i żołądków, znane jako „indyki 73 %" lub inaczej zgłaszane	5	7
0207 26	-- Kawałki i podroby, świeże lub schłodzone:		
	--- Kawałki:		
0207 26 10 00	---- Bez kości	15	Kontyngent taryfowy na mięso z drobiu (8 000 - 10 000 t wyrażone w masie netto) (1)
	---- Z kośćmi:		
0207 26 20 00	----- Połówki lub ćwiartki	15	Kontyngent taryfowy na mięso z drobiu (8 000 - 10 000 t wyrażone w masie netto) (1)
0207 26 30 00	----- Całe skrzydła, nawet z końcami	15	Kontyngent taryfowy na mięso z drobiu (8 000 - 10 000 t wyrażone w masie netto) (1)
0207 26 40 00	----- Grzbiety, szyje, grzbiety włącznie z szyjami, kupry i końce skrzydeł	15	Kontyngent taryfowy na mięso z drobiu (8 000 - 10 000 t wyrażone w masie netto) (1)
0207 26 50 00	----- Piersi i ich kawałki	15	Kontyngent taryfowy na mięso z drobiu (8 000 - 10 000 t wyrażone w masie netto) (1)
	----- Nogi i ich kawałki:		
0207 26 60 00	------ Podudzia i ich kawałki	15	Kontyngent taryfowy na mięso z drobiu (8 000 - 10 000 t wyrażone w masie netto) (1)
0207 26 70 00	------ Pozostałe	15	Kontyngent taryfowy na mięso z drobiu (8 000 - 10 000 t wyrażone w masie netto) (1)
0207 26 80 00	----- Pozostałe	15	Kontyngent taryfowy na mięso z drobiu (8 000 - 10 000 t wyrażone w masie netto) (1)
	--- Podroby:		
0207 26 91 00	---- Wątroby	15	7
0207 26 99 00	---- Pozostałe	15	Kontyngent taryfowy na mięso z drobiu (8 000 - 10 000 t wyrażone w masie netto) (1)

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0207 27	-- Kawałki i podroby, zamrożone:		
	--- Kawałki:		
0207 27 10 00	---- Bez kości	5	Kontyngent taryfowy na mięso z drobiu (8 000 - 10 000 t wyrażone w masie netto) (1)
	---- Z kośćmi:		
0207 27 20 00	----- Połówki lub ćwiartki	5	Kontyngent taryfowy na mięso z drobiu (8 000 - 10 000 t wyrażone w masie netto) (1)
0207 27 30 00	----- Całe skrzydła, nawet z końcami	5	Kontyngent taryfowy na mięso z drobiu (8 000 - 10 000 t wyrażone w masie netto) (1)
0207 27 40 00	----- Grzbiety, szyje, grzbiety włącznie z szyjami, kupry i końce skrzydeł	5	Kontyngent taryfowy na mięso z drobiu (8 000 - 10 000 t wyrażone w masie netto) (1)
0207 27 50 00	----- Piersi i ich kawałki	5	Kontyngent taryfowy na mięso z drobiu (8 000 - 10 000 t wyrażone w masie netto) (1)
	----- Nogi i ich kawałki:		
0207 27 60 00	------ Podudzia i ich kawałki	5	Kontyngent taryfowy na mięso z drobiu (8 000 - 10 000 t wyrażone w masie netto) (1)
0207 27 70 00	------ Pozostałe	5	Kontyngent taryfowy na mięso z drobiu (8 000 - 10 000 t wyrażone w masie netto) (1)
0207 27 80 00	----- Pozostałe	5	Kontyngent taryfowy na mięso z drobiu (8 000 - 10 000 t wyrażone w masie netto) (1)
	--- Podroby:		
0207 27 91 00	---- Wątroby	5	Kontyngent taryfowy na mięso z drobiu (8 000 - 10 000 t wyrażone w masie netto) (1)
0207 27 99 00	---- Pozostałe	5	Kontyngent taryfowy na mięso z drobiu (8 000 - 10 000 t wyrażone w masie netto) (1)
	- Z kaczek, gęsi lub perliczek		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0207 32	-- Niecięte na kawałki, świeże lub schłodzone:		
	--- Z kaczek		
0207 32 11 00	---- Oskubane, bez krwi i jelit, ale niewypatroszone, z głowami i łapkami, znane jako „kaczki 85 %"	15	7
0207 32 15 00	---- Oskubane i wypatroszone, bez głów i łapek, ale z szyjami, sercami, wątróbkami i żołądkami, znane jako „kaczki 70 %"	15	7
0207 32 19 00	---- Oskubane i wypatroszone, bez głów i łapek oraz bez szyj, serc, wątróbek i żołądków, znane jako „kaczki 63 %" lub inaczej zgłaszane	15	7
	--- Z gęsi:		
0207 32 51 00	---- Oskubane, bez krwi, niewypatroszone z głowami i łapkami, znane jako „gęsi 82 %"	15	7
0207 32 59 00	---- Oskubane i wypatroszone, bez głów i łapek, z sercami i żołądkami lub bez serc i żołądków, znane jako „gęsi 75 %" lub inaczej zgłaszane	15	7
0207 32 90 00	--- Z perliczek	15	7
0207 33	-- Niecięte na kawałki, zamrożone:		
	--- Z kaczek		
0207 33 11 00	---- Oskubane i wypatroszone, bez głów i łapek, ale z szyjami, sercami, wątróbkami i żołądkami, znane jako „kaczki 70 %"	12	7
0207 33 19 00	---- Oskubane i wypatroszone, bez głów i łapek oraz bez szyj, serc, wątróbek i żołądków, znane jako „kaczki 63 %" lub inaczej zgłaszane	12	7
	--- Z gęsi:		
0207 33 51 00	---- Oskubane, bez krwi, niewypatroszone z głowami i łapkami, znane jako „gęsi 82 %"	12	7
0207 33 59 00	---- Oskubane i wypatroszone, bez głów i łapek, z sercami i żołądkami lub bez serc i żołądków, znane jako „gęsi 75 %" lub inaczej zgłaszane	12	7
0207 33 90 00	--- Z perliczek	12	7
0207 34	-- Wątróbki otłuszczone, świeże lub schłodzone:		
0207 34 10 00	--- Z gęsi	12	7
0207 34 90 00	--- Z kaczek	12	7

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0207 35	-- Pozostałe, świeże lub schłodzone:		
	--- Kawałki:		
	---- Bez kości:		
0207 35 11 00	----- Z gęsi	15	7
0207 35 15 00	----- Z kaczek lub perliczek	15	7
	---- Z kośćmi:		
	----- Połówki lub ćwiartki:		
0207 35 21 00	------ Z kaczek	15	7
0207 35 23 00	------ Z gęsi	15	7
0207 35 25 00	------ Z perliczek	15	7
0207 35 31 00	----- Całe skrzydła, nawet z końcami	15	Kontyngent taryfowy na mięso z drobiu (8 000 - 10 000 t wyrażone w masie netto) (1)
0207 35 41 00	----- Grzbiety, szyje, grzbiety włącznie z szyjami, kupry i końce skrzydeł	15	Kontyngent taryfowy na mięso z drobiu (8 000 - 10 000 t wyrażone w masie netto) (1)
	----- Piersi i ich kawałki:		
0207 35 51 00	------ Z gęsi	15	7
0207 35 53 00	------ Z kaczek lub perliczek	15	7
	----- Nogi i ich kawałki:		
0207 35 61 00	------ Z gęsi	15	Kontyngent taryfowy na mięso z drobiu (8 000 - 10 000 t wyrażone w masie netto) (1)
0207 35 63 00	------ Z kaczek lub perliczek	15	Kontyngent taryfowy na mięso z drobiu (8 000 - 10 000 t wyrażone w masie netto) (1)
0207 35 71 00	----- Tusze gęsie lub kacze	15	7
0207 35 79 00	----- Pozostałe	15	Kontyngent taryfowy na mięso z drobiu (8 000 - 10 000 t wyrażone w masie netto) (1)
	--- Podroby:		
0207 35 91 00	---- Wątróbki drobiowe, inne niż wątróbki otłuszczone	15	7

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0207 35 99 00	---- Pozostałe	15	Kontyngent taryfowy na mięso z drobiu (8 000 - 10 000 t wyrażone w masie netto) (1)
0207 36	-- Pozostałe, zamrożone:		
	--- Kawałki:		
	---- Bez kości		
0207 36 11 00	----- Z gęsi	15	7
0207 36 15 00	----- Z kaczek lub perliczek	15	7
	---- Z kośćmi:		
	----- Połówki lub ćwiartki		
0207 36 21 00	------ Z kaczek	15	7
0207 36 23 00	------ Z gęsi	15	7
0207 36 25 00	------ Z perliczek	15	7
0207 36 31 00	----- Całe skrzydła, nawet z końcami	15	Kontyngent taryfowy na mięso z drobiu (8 000 - 10 000 t wyrażone w masie netto) (1)
0207 36 41 00	----- Grzbiety, szyje, grzbiety włącznie z szyjami, kupry i końce skrzydeł	15	Kontyngent taryfowy na mięso z drobiu (8 000 - 10 000 t wyrażone w masie netto) (1)
	----- Piersi i ich kawałki:		
0207 36 51 00	------ Z gęsi	15	7
0207 36 53 00	------ Z kaczek lub perliczek	15	7
	----- Nogi i ich kawałki:		
0207 36 61 00	------ Z gęsi	15	Kontyngent taryfowy na mięso z drobiu (8 000 - 10 000 t wyrażone w masie netto) (1)
0207 36 63 00	------ Z kaczek lub perliczek	15	Kontyngent taryfowy na mięso z drobiu (8 000 - 10 000 t wyrażone w masie netto) (1)
0207 36 71 00	----- Tusze gęsie lub kacze	15	Kontyngent taryfowy na mięso z drobiu (8 000 - 10 000 t wyrażone w masie netto) (1)

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0207 36 79 00	----- Pozostałe	15	Kontyngent taryfowy na mięso z drobiu (8 000 - 10 000 t wyrażone w masie netto) (1)
	--- Podroby:		
	---- Wątroby:		
0207 36 81 00	----- Wątróbki gęsie, otłuszczone	15	7
0207 36 85 00	----- Wątróbki kacze, otłuszczone	15	7
0207 36 89 00	----- Pozostałe	15	Kontyngent taryfowy na mięso z drobiu (8 000 - 10 000 t wyrażone w masie netto) (1)
0207 36 90 00	---- Pozostałe	15	Kontyngent taryfowy na mięso z drobiu (8 000 - 10 000 t wyrażone w masie netto) (1)
0208	Pozostałe mięso i podroby jadalne, świeże, schłodzone lub zamrożone:		
0208 10	- Z królików lub zajęcy:		
	-- Z królików domowych		
0208 10 11 00	--- Świeże lub schłodzone	10	5
0208 10 19 00	--- Zamrożone	10	5
0208 10 90 00	-- Pozostałe	10	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
0208 30 00 00	- Z naczelnych	10	7
0208 40	- Z wielorybów, delfinów i morświnów (ssaki z rzędu walenni); manatów i krów morskich (ssaki z rzędu syren):		
0208 40 10 00	-- Mięso z wielorybów	10	3
0208 40 90 00	-- Pozostałe	10	3
0208 50 00 00	- Z gadów (włączając z węży i z żółwi)	10	3
0208 90	- Pozostałe:		
0208 90 10 00	-- Z gołębi domowych	10	3
	-- Z dziczyzny, innej niż z królików lub zajęcy		
0208 90 20 00	--- Z przepiórek	10	3
0208 90 40 00	--- Pozostałe	10	3
0208 90 55 00	-- Mięso z fok	10	3

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0208 90 60 00	-- Z reniferów	10	7
0208 90 70 00	-- Żabie udka	10	7
0208 90 95 00	-- Pozostałe	10	7
0209 00	Tłuszcz ze świń bez chudego mięsa, smalec oraz tłuszcz drobiowy, niewytapiane lub inaczej wyekstrahowane, świeże, schłodzone, zamrożone, solone, w solance, suszone lub wędzone:		
	- Tłuszcz podskórny ze świń:		
0209 00 11 00	-- Świeży, schłodzony, zamrożony, solony lub w solance	15	Obniżka o 50 % w ciągu 7 lat
0209 00 19 00	-- Suszony lub wędzony	15	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
0209 00 30 00	- Tłuszcz ze świń	15	Obniżka o 50 % w ciągu 7 lat
0209 00 90 00	- Tłuszcz z drobiu	15	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
0210	Mięso i podroby jadalne, solone lub w solance, suszone lub wędzone; jadalne mąki i mączki, z mięsa lub podrobów:		
	- Mięso ze świń:		
0210 11	-- Szynki, łopatki i ich kawałki, z kośćmi:		
	--- Ze świń domowych:		
	---- Solone lub w solance:		
0210 11 11 00	----- Szynki i ich kawałki	20	7
0210 11 19 00	----- Łopatki i ich kawałki	20	7
	---- Suszone lub wędzone:		
0210 11 31 00	----- Szynki i ich kawałki	20	7
0210 11 39 00	----- Łopatki i ich kawałki	20	7
0210 11 90 00	--- Pozostałe	20	7
0210 12	-- Boczek i jego kawałki:		
	--- Ze świń domowych:		
0210 12 11 00	---- Solony lub w solance	10	7
0210 12 19 00	---- Suszony lub wędzony	10	7
0210 12 90 00	--- Pozostałe	10	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0210 19	-- Pozostałe:		
	--- Ze świń domowych:		
	---- Solone lub w solance:		
0210 19 10 00	----- Bok bekonowy lub szpencer	10	7
0210 19 20 00	----- Bok trzyćwierciowy lub środki	10	7
0210 19 30 00	----- Przodki i ich kawałki	10	7
0210 19 40 00	----- Schaby i ich kawałki	10	7
0210 19 50 00	----- Pozostałe	10	Obniżka o 50 % w ciągu 7 lat
	---- Suszone lub wędzone:		
0210 19 60 00	----- Przodki i ich kawałki	10	7
0210 19 70 00	----- Schaby i ich kawałki	10	7
	----- Pozostałe:		
0210 19 81 00	------ Bez kości	10	7
0210 19 89 00	------ Pozostałe	10	Obniżka o 50 % w ciągu 7 lat
0210 19 90 00	--- Pozostałe	10	Obniżka o 50 % w ciągu 7 lat
0210 20	- Mięso z bydła		
0210 20 10 00	-- Z kośćmi	15	7
0210 20 90 00	-- Bez kości	15	7
	- Pozostałe, włącznie z jadalnymi mączkami i mąkami, z mięsa i podrobów:		
0210 91 00 00	--- Z naczelnych	20	7
0210 92 00 00	-- Z wielorybów, delfinów i morświnów (ssaki z rzędu waleni); z manatów i krów morskich (ssaki z rzędu syren)	20	7
0210 93 00 00	-- Z gadów (włączając z węży i z żółwi)	20	7
0210 99	-- Pozostałe:		
	--- Mięso:		
0210 99 10 00	---- Z koni, solone, w solance lub suszone	20	7
	---- Z owiec i kóz:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0210 99 21 00	----- Z kośćmi	20	7
0210 99 29 00	----- Bez kości	20	7
0210 99 31 00	---- Z reniferów	20	7
0210 99 39 00	---- Pozostałe	20	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
	--- Podroby:		
	---- Ze świń domowych:		
0210 99 41 00	----- Wątroby	20	7
0210 99 49 00	----- Pozostałe	20	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
	---- Z bydła:		
0210 99 51 00	----- Przepona gruba i przepona cienka	20	7
0210 99 59 00	----- Pozostałe	20	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
0210 99 60 00	--- Z owiec i kóz	20	7
	---- Pozostałe:		
	----- Wątróbki drobiowe:		
0210 99 71 00	------ Wątróbki otłuszczone, z gęsi lub z kaczek, solone lub w solance	20	7
0210 99 79 00	------ Pozostałe	20	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
0210 99 80 00	----- Pozostałe	20	Obniżka o 50 % w ciągu 7 lat
0210 99 90 00	--- Mąki i mączki, jadalne, z mięsa lub podrobów	20	Obniżka o 50 % w ciągu 7 lat
03	DZIAŁ 3 - RYBY I SKORUPIAKI, MIĘCZAKI I POZOSTAŁE BEZKRĘGOWCE WODNE		
0301	Ryby żywe:		
0301 10	- Ryby ozdobne:		
0301 10 10 00	-- Słodkowodne	10	0
0301 10 90 00	Morskie	5	5
	- Pozostałe ryby żywe		
0301 91	-- Pstrąg i troć (*Salmo trutta, Oncorhynchus mykiss, Oncorhynchus clarki, Oncorhynchus aguabonita, Oncorhynchus gilae, Oncorhynchus apache* i *Oncorhynchus chrysogaster*):		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0301 91 10 00	--- Z gatunku *Oncorhynchus apache* i *Oncorhynchus chrysogaster*	10	7
0301 91 90 00	--- Pozostałe	10	7
0301 92 00 00	-- Węgorze (*Anguilla* spp.)	10	5
0301 93 00 00	-- Karp	10	Obniżka o 20 % w ciągu 10 lat
0301 94 00 00	-- Tuńczyk błękitnopłetwy (*Thunnus thynnus*)	10	3
0301 95 00 00	-- Tuńczyk południowy (makoja) (*Thunnus maccoyii*)	10	3
0301 99	-- Pozostałe:		
	--- Ryby słodkowodne:		
0301 99 11 00	---- Łosoś pacyficzny (*Oncorhynchus nerka, Oncorhynchus gorbuscha, Oncorhynchus keta, Oncorhynchus tschawytscha, Oncorhynchus kisutch, Oncorhynchus masou* i *Oncorhynchus rhodurus*), łosoś atlantycki (*Salmo salar*) i głowacica (*Hucho hucho*)	10	5
0301 99 19	---- Pozostałe:		
	----- Z rzędu jesiotrokształtnych (*Acipenseriformes*)		
0301 99 19 11	------ Wyleg (młode ryby), o masie nie większej niż 100 g	10	Obniżka o 20 % w ciągu 10 lat
0301 99 19 12	------ Jesiotr rosyjski (*Acipenser gueldenstaedtii*)	10	Obniżka o 20 % w ciągu 10 lat
0301 99 19 13	------ Siewruga (*Acipenser stellatus*)	10	Obniżka o 20 % w ciągu 10 lat
0301 99 19 14	------ Bieługa (*Huso huso*)	10	5
0301 99 19 19	------ Pozostałe	10	Obniżka o 20 % w ciągu 10 lat
0301 99 19 30	----- Sandacz (*Stizostedion* spp.)	10	5
0301 99 19 90	----- Pozostałe	10	5
0301 99 80	--- Ryby morskie:		
0301 99 80 10	---- Turbot (*Scophthalmus maeoticus, Psetta maxima*)	10	Obniżka o 20 % w ciągu 10 lat
0301 99 80 90	---- Pozostałe	10	7
0302	Ryby świeże lub schłodzone, z wyłączeniem filetów rybnych oraz pozostałego mięsa rybiego, objętych pozycją 0304:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
	- Łososiowate, z wyłączeniem wątróbek, ikry i mleczu:		
0302 11	-- Pstrągi i trocie (*Salmo trutta, Oncorhynchus mykiss, Oncorhynchus clarki, Oncorhynchus aguabonita, Oncorhynchus gilae, Oncorhynchus apache* i *Oncorhynchus chrysogaster*):		
0302 11 10 00	--- Z gatunku *Oncorhynchus apache* lub *Oncorhynchus chrysogaster*	0	0
0302 11 20 00	--- Z gatunku *Oncorhynchus mykiss*, z głowami i skrzelami, wypatroszone, o masie większej niż 1,2 kg każdy, lub pozbawione głowy, oskrobane i wypatroszone, o masie większej niż 1 kg każdy	0	0
0302 11 80 00	--- Pozostałe	0	0
0302 12 00 00	-- Łosoś pacyficzny (*Oncorhynchus nerka, Oncorhynchus gorbuscha, Oncorhynchus keta, Oncorhynchus tschawytscha, Oncorhynchus kisutch, Oncorhynchus masou* i *Oncorhynchus rhodurus*), łosoś atlantycki (*Salmo salar*) i głowacica (*Hucho hucho*)	0	0
0302 19 00 00	-- Pozostałe	0	0
	- Płastugi (*Pleuronectidae, Bothidae, Cynoglossidae, Soleidae, Scophthalmidae* i *Citharidae*), z wyłączeniem wątróbek, ikry i mleczu:		
0302 21	-- Halibut (*Reinhardtius hippoglossoides, Hippoglossus hippoglossus, Hippoglossus stenolepis*):		
0302 21 10 00	--- Halibut niebieski (*Reinhardtius hippoglossoides*)	0	0
0302 21 30 00	--- Halibut biały (*Hippoglossus hippoglossus*)	0	0
0302 21 90 00	--- Halibut pacyficzny (*Hippoglossus stenolepis*)	0	0
0302 22 00 00	-- Gładzica (*Pleuronectes platessa*)	0	0
0302 23 00 00	-- Sola (*Solea* spp.)	0	0
0302 29	-- Pozostałe:		
0302 29 10 00	--- Smuklica (*Lepidorhombus* spp.)	0	0
0302 29 90	--- Pozostałe:		
0302 29 90 10	---- Turbot (*Scophthalmus maeoticus, Psetta maxima*)	0	0
0302 29 90 90	---- Pozostałe	0	0
	- Tuńczyki (z rodzaju *Thunnus*), latający lub paskowany bonito [*Euthynnus (Katsuwonus) pelamis*], z wyłączeniem wątróbek, ikry i mleczu:		
0302 31	-- Albakora lub tuńczyk biały (*Thunnus alalunga*):		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0302 31 10 00	--- Do przemysłowej produkcji wyrobów objętych pozycją 1604:	0	0
0302 31 90 00	--- Pozostałe	0	0
0302 32	-- Tuńczyk żółtopłetwy (*Thunnus albacares*):		
0302 32 10 00	--- Do przemysłowej produkcji wyrobów objętych pozycją 1604	0	0
0302 32 90 00	--- Pozostałe	0	0
0302 33	-- Latający lub paskowany bonito:		
0302 33 10 00	--- Do przemysłowej produkcji wyrobów objętych pozycją 1604	0	0
0302 33 90 00	--- Pozostałe	0	0
0302 34	-- Opastun (*Thunnus obesus*):		
0302 34 10 00	--- Do przemysłowej produkcji wyrobów objętych pozycją 1604	0	0
0302 34 90 00	--- Pozostałe	0	0
0302 35	-- Tuńczyk błękitnopłetwy (*Thunnus thynnus*):		
0302 35 10 00	--- Do przemysłowej produkcji wyrobów objętych pozycją 1604	0	0
0302 35 90 00	--- Pozostałe	0	0
0302 36	-- Tuńczyk południowy (makoja) (*Thunnus maccoyii*):		
0302 36 10 00	--- Do przemysłowej produkcji wyrobów objętych pozycją 1604	0	0
0302 36 90 00	--- Pozostałe	0	0
0302 39	-- Pozostały:		
0302 39 10 00	--- Do przemysłowej produkcji wyrobów objętych pozycją 1604	0	0
0302 39 90 00	--- Pozostałe	0	0
0302 40 00 00	- Śledzie (*Clupea harengus, Clupea pallasii*), z wyłączeniem wątróbek, ikry i mleczu	0	0
0302 50	- Dorsz (*Gadus morhua, Gadus ogac, Gadus macrocephalus*), z wyłączeniem wątróbek, ikry i mleczu:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0302 50 10 00	-- Z gatunku Gadus morhua	0	0
0302 50 90 00	-- Pozostałe	0	0
	- Pozostałe ryby, z wyłączeniem wątróbek, ikry i mleczu:		
0302 61	-- Sardynki (*Sardina pilchardus, Sardinops* spp.), sardynela (*Sardinella* spp.), brisling lub szprot (*Sprattus sprattus*):		
0302 61 10 00	--- Sardynki z gatunku *Sardina pilchardus*	0	0
0302 61 30 00	--- Sardynki z rodzaju *Sardinops*; sardynela (*Sardinella* spp.)	0	0
0302 61 80 00	--- Brisling lub szprot (*Sprattus sprattus*)	5	Obniżka o 20 % w ciągu 10 lat
0302 62 00 00	-- Łupacz (plamiak) (*Melanogrammus aeglefinus*)	0	0
0302 63 00 00	-- Czarniak (*Pollachius virens*)	0	0
0302 64 00 00	-- Makrele (*Scomber scombrus, Scomber australasicus, Scomber japonicus*)	0	0
0302 65	-- Koleń i pozostałe rekiny:		
0302 65 20 00	--- Koleń z gatunku *Squalus acanthias*	10	7
0302 65 50 00	--- Rekinek z gatunku *Scyliorhinus* spp	0	0
0302 65 90 00	--- Pozostałe	0	0
0302 66 00 00	-- Węgorze (*Anguilla* spp.)	0	0
0302 67 00 00	-- Z włócznika (*Xiphias gladius*)	0	0
0302 68 00 00	-- Z antara (*Dissostichus* spp.)	0	0
0302 69	-- Pozostałe:		
	--- Ryby słodkowodne:		
0302 69 11 00	---- Karp	10	Obniżka o 20 % w ciągu 10 lat
0302 69 19	---- Pozostałe:		
	----- Z rzędu jesiotrokształtnych (*Acipenseriformes*):		
0302 69 19 11	------ Jesiotr rosyjski (*Acipenser gueldenstaedtii*)	0	0
0302 69 19 12	------ Siewruga (*Acipenser stellatus*)	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0302 69 19 13	------ Bieługa (*Huso huso*)	0	0
0302 69 19 19	------ Pozostałe	0	0
0302 69 19 30	----- Sandacz (*Stizostedion* spp.)	0	0
0302 69 19 90	----- Pozostałe	0	0
	--- Ryby morskie:		
	---- Ryby z rodzaju Euthynnus, inne niż latający lub paskowany bonito [*Euthynnus (Katsuwonus) pelamis*] objęty podpozycją 0302 33:		
0302 69 21 00	----- Do przemysłowej produkcji wyrobów objętych pozycją 1604	0	0
0302 69 25 00	----- Pozostałe	0	0
	---- Karmazyn (*Sebastes* spp.):		
0302 69 31 00	----- Z gatunku *Sebastes marinus*	0	0
0302 69 33 00	----- Pozostałe	0	0
0302 69 35 00	---- Ryby z gatunku *Boreogadus saida*	0	0
0302 69 41 00	---- Witlinek (*Merlangius merlangus*)	0	0
0302 69 45 00	---- Molwa (*Molva* spp.)	0	0
0302 69 51 00	---- Mintaj (*Theragra chalcogramma*) i rdzawiec (*Pollachius pollachius*)	0	0
0302 69 55 00	---- Sardela (*Engraulis* spp.)	10	7
0302 69 61 00	---- Kielec (właściwy) i morlesz (*Dentex dentex* i *Pagellus* spp.)	0	0
	---- Morszczuk i widłak (*Merluccius* spp., *Urophycis* spp.):		
	----- Morszczuk z rodzaju *Merluccius*:		
0302 69 66 00	------ Morszczuk kapski (*Merluccius capensis*) i morszczuk głębokowodny (*Merluccius paradoxus*)	0	0
0302 69 67 00	------ Morszczuk australijski (*Merluccius australis*)	0	0
0302 69 68 00	------ Pozostałe	0	0
0302 69 69 00	----- Widłak z rodzaju *Urophycis*	0	0
0302 69 75 00	---- Brama (*Brama* spp.)	0	0
0302 69 81 00	---- Żabnica (*Lophius* spp.)	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0302 69 85 00	---- Błękitek (*Micromesistius poutassou* lub *Gadus poutassou*)	0	0
0302 69 86 00	---- Błękitek południowy (*Micromesistius australis*)	0	0
0302 69 91 00	---- Ostrobok (*Caranx trachurus, Trachurus trachurus*)	0	0
0302 69 92 00	---- Kinglip chilijski (*Genypterus blacodes*)	0	0
0302 69 94 00	---- Labraks (moron) (*Dicentrarchus labrax*)	0	0
0302 69 95 00	---- Dorada (sparus złotogłowy) (*Sparus aurata*)	0	0
0302 69 99 00	---- Pozostałe	0	0
0302 70 00 00	- Wątróbki, ikry i mlecze	0	0
0303	Ryby zamrożone, z wyłączeniem filetów rybnych oraz pozostałego mięsa rybiego, objętych pozycją 0304:		
	- Łosoś pacyficzny (*Oncorhynchus nerka, Oncorhynchus gorbuscha, Oncorhynchus keta, Oncorhynchus tschawytscha, Oncorhynchus kisutch, Oncorhynchus masou* i *Oncorhynchus rhodurus*), z wyłączeniem wątróbek, ikry i mleczu:		
0303 11 00 00	-- Nerka (łosoś nerka) (*Oncorhynchus nerka*)	0	0
0303 19 00 00	-- Pozostałe	0	0
	- Pozostałe łososiowate, z wyłączeniem wątróbek, ikry i mleczu:		
0303 21	-- Pstrąg i troć (*Salmo trutta, Oncorhynchus mykiss, Oncorhynchus clarki, Oncorhynchus aguabonita, Oncorhynchus gilae, Oncorhynchus apache* i *Oncorhynchus chrysogaster*):		
0303 21 10 00	--- Z gatunku *Oncorhynchus apache* lub *Oncorhynchus chrysogaster*	5	Obniżka o 20 % w ciągu 10 lat
0303 21 20 00	--- Z gatunku *Oncorhynchus mykiss*, z głowami i skrzelami, wypatroszone, o masie większej niż 1,2 kg każdy, lub pozbawione głowy, oskrobane i wypatroszone, o masie większej niż 1 kg każdy	2	Obniżka o 20 % w ciągu 10 lat
0303 21 80 00	--- Pozostałe	2	7
0303 22 00 00	-- Łosoś atlantycki (*Salmo salar*) i głowacica (*Hucho hucho*)	0	0
0303 29 00 00	-- Pozostałe	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
	- Płastugi (*Pleuronectidae, Bothidae, Cynoglossidae, Soleidae, Scophthalmidae* i *Citharidae*), z wyłączeniem wątróbek, ikry i mleczu:		
0303 31	-- Halibut (*Reinhardtius hippoglossoides, Hippoglossus hippoglossus, Hippoglossus stenolepis*):		
0303 31 10 00	--- Halibut niebieski (*Reinhardtius hippoglossoides*)	0	0
0303 31 30 00	--- Halibut biały (*Hippoglossus hippoglossus*)	0	0
0303 31 90 00	--- Halibut pacyficzny (*Hippoglossus stenolepis*)	0	0
0303 32 00 00	-- Gładzica (*Pleuronectes platessa*)	0	0
0303 33 00 00	-- Sola (*Solea* spp.)	0	0
0303 39	-- Pozostałe:		
0303 39 10 00	--- Flądra (*Platichthys flesus*)	0	0
0303 39 30 00	--- Ryby z rodzaju *Rhombosolea*	5	3
0303 39 70	--- Pozostałe:		
0303 39 70 10	---- Turbot (*Scophthalmus maeoticus, Psetta maxima*)	0	0
0303 39 70 90	---- Pozostały	0	0
	- Tuńczyki (z rodzaju *Thunnus*), latający lub paskowany bonito [*Euthynnus (Katsuwonus) pelamis*], z wyłączeniem wątróbek, ikry i mleczu		
0303 41	-- Albakora lub tuńczyk biały (*Thunnus alalunga*)		
	--- Do przemysłowej produkcji wyrobów objętych pozycją 1604:		
0303 41 11 00	---- Cały	0	0
0303 41 13 00	---- Oskrobany i wypatroszony	0	0
0303 41 19 00	---- Pozostały (np. bez głowy)	0	0
0303 41 90 00	--- Pozostały	0	0
0303 42	-- Tuńczyk żółtopłetwy (*Thunnus albacares*):		
	--- Do przemysłowej produkcji wyrobów objętych pozycją 1604:		
	---- Cały:		
0303 42 12 00	----- O masie większej niż 10 kg każdy	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0303 42 18 00	----- Pozostały	0	0
	---- Oskrobany i wypatroszony:		
0303 42 32 00	----- O masie większej niż 10 kg każdy	0	0
0303 42 38 00	----- Pozostały	0	0
	---- Pozostały (np. bez głowy):		
0303 42 52 00	----- O masie większej niż 10 kg każdy	0	0
0303 42 58 00	----- Pozostały	0	0
0303 42 90 00	--- Pozostały	0	0
0303 43	-- Latający lub paskowany bonito:		
	--- Do przemysłowej produkcji wyrobów objętych pozycją 1604:		
0303 43 11 00	---- Cały	0	0
0303 43 13 00	---- Oskrobany i wypatroszony	0	0
0303 43 19 00	---- Pozostały (np. bez głowy)	0	0
0303 43 90 00	--- Pozostały	0	0
0303 44	-- Opastun (*Thunnus obesus*):		
	--- Do przemysłowej produkcji wyrobów objętych pozycją 1604:		
0303 44 11 00	---- Cały	0	0
0303 44 13 00	---- Oskrobany i wypatroszony	0	0
0303 44 19 00	---- Pozostały (np. bez głowy)	0	0
0303 44 90 00	--- Pozostały	0	0
0303 45	-- Tuńczyk błękitnopłetwy (*Thunnus thynnus*):		
	--- Do przemysłowej produkcji wyrobów objętych pozycją 1604:		
0303 45 11 00	---- Cały	0	0
0303 45 13 00	---- Oskrobany i wypatroszony	0	0
0303 45 19 00	---- Pozostały (np. bez głowy)	0	0
0303 45 90 00	--- Pozostały	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0303 46	-- Tuńczyk południowy (makoja) (*Thunnus maccoyii*):		
	--- Do przemysłowej produkcji wyrobów objętych pozycją 1604:		
0303 46 11 00	---- Cały	0	0
0303 46 13 00	---- Oskrobany i wypatroszony	0	0
0303 46 19 00	---- Pozostały (np. bez głowy)	0	0
0303 46 90 00	--- Pozostały	0	0
0303 49	-- Pozostały:		
	--- Do przemysłowej produkcji wyrobów objętych pozycją 1604:		
0303 49 31 00	---- Cały	0	0
0303 49 33 00	---- Oskrobany i wypatroszony	0	0
0303 49 39 00	---- Pozostały (np. bez głowy)	0	0
0303 49 80 00	--- Pozostały	0	0
	- Śledzie (*Clupea harengus, Clupea pallasii*), z wyłączeniem wątróbek, ikry i mleczu:		
0303 51 00 00	-- Śledzie (*Clupea harengus, Clupea pallasii*)	0	0
0303 52	-- Dorsze (*Gadus morhua, Gadus ogac, Gadus marcocephalus*):		
0303 52 10 00	--- Z gatunku *Gadus morhua*	0	0
0303 52 30 00	--- Z gatunku *Gadus ogac*	0	0
0303 52 90 00	--- Z gatunku *Gadus macrocephalus*	0	0
	- Włócznik (*Xiphias gladius*) i antar (*Dissostichus* spp.), z wyłączeniem wątróbek, ikry i mleczu		
0303 61 00 00	-- Włócznik (*Xiphias gladius*)	0	0
0303 62 00	-- Antary (*Dissostichus* spp.)		
0303 62 00 10	--- Antar patagoński (*Dissostichus eleginoides*)	0	0
0303 62 00 20	--- Antar polarny (*Dissostichus mawsoni*)	0	0
0303 62 00 90	--- Pozostałe	0	0
	- Pozostałe ryby, z wyłączeniem wątróbek, ikry i mleczu:		
0303 71	-- Sardynki (*Sardina pilchardus, Sardinops* spp.), sardynela (*Sardinella* spp.), brisling lub szprot (*Sprattus sprattus*):		
0303 71 10 00	--- Sardynki z gatunku *Sardina pilchardus*	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0303 71 30 00	--- Sardynki z rodzaju *Sardinops*; sardynela (*Sardinella* spp.)	0	0
0303 71 80 00	--- Brisling lub szprot (*Sprattus sprattus*)	5	0
0303 72 00 00	-- Łupacz (plamiak) (*Melanogrammus aeglefinus*)	0	0
0303 73 00 00	-- Czarniak (*Pollachius virens*)	0	0
0303 74	-- Makrele (*Scomber scombrus, Scomber australasicus, Scomber japonicus*):		
0303 74 30	--- Z gatunku *Scomber scombrus* lub *Scomber japonicus*:		
0303 74 30 10	----- Z gatunku *Scomber scombrus*	0	0
0303 74 30 90	----- Z gatunku *Scomber japonicus*	2	7
0303 74 90 00	--- Z gatunku *Scomber australasicus*	2	7
0303 75	-- Koleń i pozostałe rekiny:		
0303 75 20 00	--- Koleń z gatunku *Squalus acanthias*	2	3
0303 75 50 00	--- Rekinek z gatunku *Scyliorhinus* spp	0	0
0303 75 90 00	--- Pozostałe	0	0
0303 76 00 00	-- Węgorze (*Anguilla* spp.)	0	0
0303 77 00 00	-- Labraks (moron) i labraks cętkowany (*Dicentrarchus labrax, Dicentrarchus punctatus*)	0	0
0303 78	-- Morszczuk i widłak (*Merluccius* spp., *Urophycis* spp.):		
	--- Morszczuk z rodzaju *Merluccius*:		
0303 78 11 00	---- Morszczuk kapski (*Merluccius capensis*) i morszczuk głębokowodny (*Merluccius paradoxus*)	0	0
0303 78 12 00	---- Morszczuk argentyński (*Merluccius hubbsi*)	0	0
0303 78 13 00	---- Morszczuk australijski (*Merluccius australis*)	0	0
0303 78 19 00	---- Pozostałe	0	0
0303 78 90 00	--- Widłak z rodzaju *Urophycis*	0	0
0303 79	-- Pozostałe:		
	--- Ryby słodkowodne:		
0303 79 11 00	---- Karp	2	Obniżka o 20 % w ciągu 10 lat
0303 79 19	---- Pozostałe:		
	----- Z rzędu jesiotrokształtnych (*Acipenseriformes*)		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0303 79 19 11	------ Jesiotr rosyjski (*Acipenser gueldenstaedtii*)	0	0
0303 79 19 12	------ Siewruga (*Acipenser stellatus*)	0	0
0303 79 19 13	------ Bieługa (*Huso huso*)	0	0
0303 79 19 19	------ Pozostałe	0	0
0303 79 19 30	----- Sandacz (*Stizostedion* spp.)	0	0
0303 79 19 90	----- Pozostałe	0	0
	--- Ryby morskie:		
	---- Ryby z rodzaju *Euthynnus*, inne niż latający lub paskowany bonito *[Euthynnus (Katsuwonus) pelamis]* objęty podpozycją 0303 43:		
	----- Do przemysłowej produkcji wyrobów objętych pozycją 1604:		
0303 79 21 00	------ Całe	0	0
0303 79 23 00	------ Oskrobane i wypatroszone	0	0
0303 79 29 00	------ Pozostałe (np. bez głowy)	0	0
0303 79 31 00	----- Pozostałe	0	0
	---- Karmazyn (*Sebastes* spp.):		
0303 79 35 00	----- Z gatunku *Sebastes marinus*	2	7
0303 79 37 00	----- Pozostałe	2	7
0303 79 41 00	---- Ryby z gatunku *Boreogadus saida*	0	0
0303 79 45 00	---- Witlinek (*Merlangius merlangus*)	0	0
0303 79 51 00	---- Molwa (*Molva* spp.)	0	0
0303 79 55 00	---- Mintaj (*Theragra chalcogramma*) i rdzawiec (*Pollachius pollachius*)	0	0
0303 79 58 00	---- Ryby z gatunku *Orcynopsis unicolor*	0	0
0303 79 65 00	---- Sardela (*Engraulis* spp.)	2	7
0303 79 71 00	---- Kielec (właściwy) i morlesz (*Dentex dentex* i *Pagellus* spp.)	0	0
0303 79 75 00	---- Brama (*Brama* spp.)	0	0
0303 79 81 00	---- Żabnica (*Lophius* spp.)	0	0
0303 79 83 00	---- Błękitek (*Micromesistius poutassou* lub *Gadus poutassou*)	0	0
0303 79 85 00	---- Błękitek południowy (*Micromesistius australis*)	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0303 79 91 00	---- Ostrobok (*Caranx trachurus, Trachurus trachurus*)	5	7
0303 79 92 00	---- Buławnik nowozelandzki (miruna nowozelandzka) (*Macruronus novaezelandiae*)	0	0
0303 79 93 00	---- Kinglip chilijski (*Genypterus blacodes*)	2	5
0303 79 94 00	---- Ryby z gatunku *Pelotreis flavilatus* i *Peltorhamphus novaezelandiae*	2	3
0303 79 98 00	---- Pozostałe		
0303 79 98 10	----- Gromadnik (*Mallotus villosus*)	0	0
0303 79 98 90	----- Pozostałe	2	0
0303 80	- Wątróbki, ikry i mlecze:		
0303 80 10 00	-- Ikry i mlecze, do produkcji kwasu dezoksyrybonukleinowego lub siarczanu protaminy	0	0
0303 80 90 00	-- Pozostałe	0	0
0304	Filety rybne i pozostałe mięso rybie (nawet rozdrobnione), świeże, schłodzone lub zamrożone:		
	- Świeże lub schłodzone:		
0304 11	-- Włócznik (*Xiphias gladus*):		
0304 11 10 00	--- Filety	0	0
0304 11 90 00	--- Pozostałe mięso rybie (nawet rozdrobnione)	0	0
0304 12	-- Antary (*Dissostichus* spp.):		
0304 12 10 00	--- Filety	0	0
0304 12 90 00	--- Pozostałe mięso rybie (nawet rozdrobnione)	0	0
0304 19	-- Pozostałe:		
	--- Filety:		
	---- Z ryb słodkowodnych:		
0304 19 13 00	----- Z łososia pacyficznego (*Oncorhynchus nerka, Oncorhynchus gorbuscha, Oncorhynchus keta, Oncorhynchus tschawytscha, Oncorhynchus kisutch, Oncorhynchus masou* i *Oncorhynchus rhodurus*), z łososia atlantyckiego (*Salmo salar*) i z głowacicy (*Hucho hucho*)	0	0
	----- Z pstrągów i troci z gatunków *Salmo trutta, Oncorhynchus mykiss, Oncorhynchus clarki, Oncorhynchus aguabonita* i *Oncorhynchus gilae*:		
0304 19 15 00	------ Z gatunku *Oncorhynchus mykiss*, o masie większej niż 400 g każdy	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0304 19 17 00	------ Pozostałe	0	0
0304 19 19	----- Z pozostałych ryb słodkowodnych:		
0304 19 19 10	----- Z rzędu jesiotrokształtnych (*Acipenseriformes*)	5	5
0304 19 19 20	----- Z sandacza (*Stizostedion* spp.)	5	5
0304 19 19 90	----- Pozostałe	5	5
	--- Pozostałe:		
0304 19 31 00	---- Z dorszy (*Gadus morhua, Gadus ogac, Gadus macrocephalus*) i z ryb z gatunku *Boreogadus saida*	0	0
0304 19 33 00	---- Z czarniaka (*Pollachius virens*)	0	0
0304 19 35 00	---- Z karmazyna (*Sebastes* spp.)	0	0
0304 19 39 00	---- Pozostałe	0	0
	--- Pozostałe mięso rybie (nawet rozdrobnione):		
0304 19 91	---- Z ryb słodkowodnych:		
0304 19 91 10	----- Z rzędu jesiotrokształtnych (*Acipenseriformes*)	5	5
0304 19 91 20	----- Z sandacza (*Stizostedion* spp.)	5	5
0304 19 91 90	----- Pozostałe	5	5
	---- Pozostałe:		
0304 19 97 00	----- Płaty śledziowe	0	0
0304 19 99 00	----- Pozostałe	0	0
	- Filety zamrożone:		
0304 21 00 00	-- Z włócznika (*Xiphias gladius*)	0	0
0304 22 00	-- Z antara (*Dissostichus* spp.)		
0304 22 00 10	--- Z antara patagońskiego [kłykacza]	0	0
0304 22 00 20	--- Z antara polarnego [kłykacza antarktycznego]	0	0
0304 22 00 90	--- Pozostałe	0	0
0304 29	-- Pozostałe:		
	--- Z ryb słodkowodnych:		
0304 29 13 00	---- Z łososia pacyficznego (*Oncorhynchus nerka, Oncorhynchus gorbuscha, Oncorhynchus keta, Oncorhynchus tschawytscha, Oncorhynchus kisutch, Oncorhynchus masou* i *Oncorhynchus rhodurus*), z łososia atlantyckiego (*Salmo salar*) i z głowacicy (*Hucho hucho*)	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
	---- Z pstrągów i troci z gatunków *Salmo trutta, Oncorhynchus mykiss, Oncorhynchus clarki, Oncorhynchus aguabonita* i *Oncorhynchus gilae*:		
0304 29 15 00	----- Z gatunku *Oncorhynchus mykiss*, o masie większej niż 400 g każdy	5	7
0304 29 17 00	----- Pozostałe	5	7
0304 29 19	---- Z pozostałych ryb słodkowodnych:		
0304 29 19 10	----- Z rzędu jesiotrokształtnych (*Acipenseriformes*)	5	5
0304 29 19 20	----- Z sandacza (*Stizostedion* spp.)	5	5
0304 29 19 90	----- Pozostałe	5	5
	--- Pozostałe:		
	---- Z dorszy (*Gadus morhua, Gadus macrocephalus, Gadus ogac*) i z ryb z gatunku *Boreogadus saida*:		
0304 29 21 00	----- Z dorsza pacyficznego z gatunku *Gadus macrocephalus*	0	0
0304 29 29 00	----- Pozostałe	0	0
0304 29 31 00	---- Z czarniaka (*Pollachius virens*)	0	0
0304 29 33 00	---- Z łupacza (plamiaka) (*Melanogrammus aeglefinus*)	0	0
	---- Z karmazyna (*Sebastes* spp.):		
0304 29 35 00	----- Z gatunku *Sebastes marinus*	0	0
0304 29 39 00	----- Pozostałe	5	7
0304 29 41 00	---- Z witlinka (*Merlangius merlangus*)	0	0
0304 29 43 00	---- Z molwy (*Molva* spp.)	0	0
0304 29 45 00	---- Z tuńczyka (z rodzaju *Thunnus*) i z ryb z rodzaju *Euthynnus*	0	0
	---- Z makreli (*Scomber scombrus, Scomber australasicus, Scomber japonicus*) i z ryb z gatunku *Orcynopsis unicolor*:		
0304 29 51 00	----- Z makreli z gatunku *Scomber australasicus*	5	3
0304 29 53	----- Pozostałe:		
0304 29 53 10	------ Z gatunku *Scomber australasicus*	0	0
0304 29 53 90	------ Pozostałe	5	3
	---- Z morszczuka i z widłaka (*Merluccius* spp., *Urophycis* spp.):		
	----- Z morszczuka z rodzaju *Merluccius*:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0304 29 55 00	------ Z morszczuka kapskiego (*Merluccius capensis*) i z morszczuka głębinowego (*Merluccius paradoxus*)	0	0
0304 29 56 00	------ Z morszczuka argentyńskiego (*Merluccius hubbsi*)	0	0
0304 29 58 00	------ Pozostałe	0	0
0304 29 59 00	----- Z widłaka z rodzaju *Urophycis*	0	0
	---- Z kolenia i pozostałych rekinów		
0304 29 61 00	----- Z kolenia i z rekinka (*Squalus acanthias* i *Scyliorhinus* spp.)	0	0
0304 29 69 00	----- Z pozostałych rekinów	0	0
0304 29 71 00	---- Z gładzicy (*Pleuronectes platessa*)	0	0
0304 29 73 00	---- Z flądry (*Platichthys flesus*)	0	0
0304 29 75 00	---- Ze śledzi (*Clupea harengus, Clupea pallasii*)	0	0
0304 29 79 00	---- Ze smuklicy (*Lepidorhombus* spp.)	0	0
0304 29 83 00	---- Z żabnicy (*Lophius* spp.)	0	0
0304 29 85 00	---- Z mintaja (*Theragra chalcogramma*)	0	0
0304 29 91 00	---- Z buławnika nowozelandzkiego (miruny nowozelandzkiej) (*Macruronus novaezelandiae*)	0	0
0304 29 99 00	---- Pozostałe	0	0
	- Pozostałe:		
0304 91 00 00	-- Z włócznika (*Xiphias gladius*)	0	0
0304 92 00 00	-- Z antara (*Dissostichus* spp.):	0	0
0304 99	-- Pozostałe		
0304 99 10 00	--- Surimi	0	0
	--- Pozostałe:		
0304 99 21 00	--- Z ryb słodkowodnych	0	0
	---- Pozostałe:		
0304 99 23 00	----- Ze śledzi (*Clupea harengus, Clupea pallasii*)	0	0
0304 99 29 00	----- Z karmazyna (*Sebastes* spp.)	0	0
	----- Z dorszy (*Gadus morhua, Gadus ogac, Gadus macrocephalus*) i z ryb z gatunku Boreogadus saida:		
0304 99 31 00	------ Z dorsza pacyficznego z gatunku *Gadus macrocephalus*	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0304 99 33 00	------ Z dorsza z gatunku *Gadus morhua*	0	0
0304 99 39 00	------ Pozostałe	0	0
0304 99 41 00	----- Z czarniaka (*Pollachius virens*)	0	0
0304 99 45 00	----- Z łupacza (plamiaka) (*Melanogrammus aeglefinus*)	0	0
0304 99 51 00	----- Z morszczuka i z widłaka (*Merluccius* spp., *Urophycis* spp.):	0	0
0304 99 55 00	----- Ze smuklicy (*Lepidorhombus* spp.)	0	0
0304 99 61 00	----- Z bramy (*Brama* spp.)	5	3
0304 99 65 00	----- Z żabnicy (*Lophius* spp.)	0	0
0304 99 71 00	----- Z błękitka (*Micromesistius poutassou* lub *Gadus poutassou*)	0	0
0304 99 75 00	----- Z mintaja (*Theragra chalcogramma*)	0	0
0304 99 99 00	----- Pozostałe	0	0
0305	Ryby suszone, solone lub w solance; ryby wędzone, nawet gotowane przed lub podczas procesu wędzenia; mąki, mączki i granulki, z ryb, nadające się do spożycia przez ludzi:		
0305 10 00 00	- Mąki, mączki i granulki, z ryb, nadające się do spożycia przez ludzi	0	0
0305 20 00 00	- Wątróbki, ikra i mlecz, z ryb, suszone, wędzone, solone lub w solance	0	0
0305 30	- Filety rybne, suszone, solone lub w solance, ale niewędzone:		
	-- Z dorszy (*Gadus morhua, Gadus ogac, Gadus macrocephalus*) i z ryb z gatunku *Boreogadus saida*:		
0305 30 11 00	--- Z dorsza pacyficznego z gatunku *Gadus macrocephalus*	10	3
0305 30 19 00	--- Pozostałe	10	3
0305 30 30 00	-- Z łososia pacyficznego (*Oncorhynchus nerka, Oncorhynchus gorbuscha, Oncorhynchus keta, Oncorhynchus tschawytscha, Oncorhynchus kisutch, Oncorhynchus masou* i *Oncorhynchus rhodurus*), z łososia atlantyckiego (*Salmo salar*) i z głowacicy (*Hucho hucho*), solonych lub w solance	10	Obniżka o 50 % w ciągu 5 lat
0305 30 50 00	-- Z halibuta niebieskiego (*Reinhardtius hippoglossoides*), solonego lub w solance	10	Obniżka o 20 % w ciągu 10 lat
0305 30 90	-- Pozostałe:		
0305 30 90 10	--- Z rzędu jesiotrokształtnych (*Acipenseriformes*)	10	7
0305 30 90 90	--- Pozostałe	10	Obniżka o 60 % w ciągu 5 lat
	- Ryby wędzone, włącznie z filetami:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0305 41 00 00	-- Łosoś pacyficzny (*Oncorhynchus nerka, Oncorhynchus gorbuscha, Oncorhynchus keta, Oncorhynchus tschawytscha, Oncorhynchus kisutch, Oncorhynchus masou* i *Oncorhynchus rhodurus*), łosoś atlantycki (*Salmo salar*) i głowacica (*Hucho hucho*)	5	Obniżka o 50 % w ciągu 5 lat
0305 42 00 00	-- Śledzie (*Clupea harengus, Clupea pallasii*)	5	5
0305 49	-- Pozostałe:		
0305 49 10 00	--- Halibut niebieski (*Reinhardtius hippoglossoides*)	8	5
0305 49 20 00	--- Halibut biały (*Hippoglossus hippoglossus*)	8	5
0305 49 30 00	--- Makrele (*Scomber scombrus, Scomber australasicus, Scomber japonicus*)	5	5
0305 49 45 00	--- Pstrąg i troć (*Salmo trutta, Oncorhynchus mykiss, Oncorhynchus clarki, Oncorhynchus aguabonita, Oncorhynchus gilae, Oncorhynchus apache* i *Oncorhynchus chrysogaster*)	8	7
0305 49 50 00	--- Węgorze (*Anguilla* spp.)	8	7
0305 49 80	--- Pozostałe:		
0305 49 80 10	---- Ryby z rzędu jesiotrokształtnych (*Acipenseriformes*)	10	7
0305 49 80 90	---- Pozostałe	10	7
	- Ryby suszone, nawet solone, ale niewędzone:		
0305 51	-- Dorsze (*Gadus morhua, Gadus ogac, Gadus marcocephalus*)		
0305 51 10 00	--- Suszone, niesolone	0	0
0305 51 90 00	--- Suszone i solone	0	0
0305 59	-- Pozostałe:		
	--- Ryby z gatunku *Boreogadus saida*:		
0305 59 11 00	---- Suszone, niesolone	10	5
0305 59 19 00	---- Suszone, solone	10	5
0305 59 30 00	--- Śledzie (*Clupea harengus, Clupea pallasii*)	10	5
0305 59 50 00	--- Sardela (*Engraulis* spp.)	10	Obniżka o 50 % w ciągu 5 lat
0305 59 70 00	--- Halibut biały (*Hippoglossus hippoglossus*)	10	5
0305 59 80	--- Pozostałe:		
0305 59 80 10	---- Ryby z rzędu jesiotrokształtnych (*Acipenseriformes*)	10	7
0305 59 80 90	---- Pozostałe	10	5
	- Ryby solone, ale niesuszone ani niewędzone, i ryby w solance:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0305 61 00 00	-- Śledzie (*Clupea harengus, Clupea pallasii*)	7,5	Obniżka o 20 % w ciągu 10 lat
0305 62 00 00	-- Dorsze (*Gadus morhua, Gadus ogac, Gadus marcocephalus*)	5	3
0305 63 00 00	-- Sardela (*Engraulis* spp.)	10	Obniżka o 50 % w ciągu 5 lat
0305 69	-- Pozostałe:		
0305 69 10 00	--- Ryby z gatunku *Boreogadus saida*	0	0
0305 69 30 00	--- Halibut biały (*Hippoglossus hippoglossus*)	10	3
0305 69 50 00	--- Łosoś pacyficzny (*Oncorhynchus nerka, Oncorhynchus gorbuscha, Oncorhynchus keta, Oncorhynchus tschawytscha, Oncorhynchus kisutch, Oncorhynchus masou* i *Oncorhynchus rhodurus*), łosoś atlantycki (*Salmo salar*) i głowacica (*Hucho hucho*)	5	5
0305 69 80	--- Pozostałe:		
0305 69 80 10	---- Ryby z rzędu jesiotrokształtnych (*Acipenseriformes*)	10	5
0305 69 80 90	---- Pozostałe	10	5
0306	Skorupiaki, nawet w skorupach, żywe, świeże, schłodzone, zamrożone, suszone, solone lub w solance; skorupiaki wędzone, nawet w skorupach, nawet gotowane przed lub w trakcie procesu wędzenia; skorupiaki, w skorupach, gotowane na parze lub w wodzie, nawet schłodzone, zamrożone, suszone, solone lub w solance; mąki, mączki i granulki, ze skorupiaków, nadające się do spożycia przez ludzi:		
	- Zamrożone:		
0306 11	-- Langusty (*Palinurus* spp., *Panulirus* spp., *Jasus* spp.):		
0306 11 10 00	--- Szyjki raków morskich	0	0
0306 11 90 00	--- Pozostałe	0	0
0306 12	-- Homary (*Homarus* spp.)		
0306 12 10 00	--- Całe	0	0
0306 12 90 00	--- Pozostałe	0	0
0306 13	-- Krewetki:		
0306 13 10 00	--- Z rodziny *Pandalidae*	0	0
0306 13 30 00	--- Krewetki z rodzaju *Crangon*	0	0
0306 13 40 00	--- Krewetki różowe głębinowe (*Parapenaeus longirostris*)	0	0
0306 13 50 00	--- Krewetki z rodzaju *Penaeus*	0	0
0306 13 80 00	--- Pozostałe	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0306 14	-- Kraby:		
0306 14 10 00	--- Kraby z gatunków *Paralithodes camchaticus, Chionoecetes* spp. i *Callinectes sapidus*	0	0
0306 14 30 00	--- Kraby z gatunku *Cancer pagurus*	0	0
0306 14 90 00	--- Pozostałe	0	0
0306 19	-- Pozostałe, włączając mąki, mączki i granulki, ze skorupiaków, nadające się do spożycia przez ludzi:		
0306 19 10 00	--- Raki słodkowodne	0	0
0306 19 30 00	--- Homarzec (nerczan) (*Nephrops norvegicus*)	0	0
0306 19 90 00	--- Pozostałe:	10	Obniżka o 60 % w ciągu 5 lat
	- Niezamrożone:		
0306 21 00 00	-- Langusty (*Palinurus* spp., *Panulirus* spp., *Jasus* spp.)	0	0
0306 22	-- Homary (*Homarus* spp.)		
0306 22 10 00	--- Żywe	0	0
	--- Pozostałe		
0306 22 91 00	---- Całe	0	0
0306 22 99 00	---- Pozostałe	0	0
0306 23	-- Krewetki:		
0306 23 10 00	--- Z rodziny *Pandalidae*	0	0
	--- Krewetki z rodzaju *Crangon*:		
0306 23 31 00	---- Świeże, schłodzone lub gotowane na parze lub w wodzie	0	0
0306 23 39 00	---- Pozostałe	0	0
0306 23 90 00	--- Pozostałe	0	0
0306 24	-- Kraby:		
0306 24 30 00	--- Kraby z gatunku *Cancer pagurus*	0	0
0306 24 80 00	--- Pozostałe	0	0
0306 29	-- Pozostałe, włączając mąki, mączki i granulki, ze skorupiaków, nadające się do spożycia przez ludzi:		
0306 29 10 00	--- Raki słodkowodne	0	0
0306 29 30 00	--- Homarzec (nerczan) (*Nephrops norvegicus*)	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0306 29 90	--- Pozostałe:	0	0
0307	Mięczaki, nawet w skorupach, żywe, świeże, schłodzone, zamrożone, suszone, solone lub w solance; bezkręgowce wodne, inne niż skorupiaki i mięczaki, żywe, świeże, schłodzone, zamrożone, suszone, solone lub w solance; mąki, mączki i granulki, z bezkręgowców wodnych innych niż skorupiaki, nadające się do spożycia przez ludzi:		
0307 10	- Ostrygi:		
0307 10 10 00	-- Ostrygi płaskie (z rodzaju *Ostrea*), żywe i o masie (włącznie z muszlą) nie większej niż 40 g każda	0	0
0307 10 90 00	-- Pozostałe	0	0
	- Przegrzebki włącznie z przegrzebkami królowej, z rodzaju *Pecten*, *Chlamys* lub *Placopecten*:		
0307 21 00 00	-- Żywe, świeże lub schłodzone	0	0
0307 29	-- Pozostałe:		
0307 29 10 00	--- Muszle św. Jakuba (*Pecten maximus*), zamrożone	0	0
0307 29 90 00	--- Pozostałe	0	0
	- Małże (jadalne) (*Mytilus* spp., *Perna* spp.)		
0307 31	-- Żywe, świeże lub schłodzone:		
0307 31 10 00	--- *Mytilus* spp.	5	Obniżka o 20 % w ciągu 10 lat
0307 31 90 00	--- *Perna* spp.	5	3
0307 39	-- Pozostałe		
0307 39 10 00	--- *Mytilus* spp.	5	Obniżka o 50 % w ciągu 5 lat
0307 39 90 00	--- *Perna* spp.	5	5
	- Mątwy (*Sepia officinalis*, *Rossia macrosoma*, *Sepiola* spp.) i kałamarnice (*Ommastrephes* spp., *Loligo* spp., *Nototodarus* spp., *Sepioteuthis* spp.):		
0307 41	-- Żywe, świeże lub schłodzone:		
0307 41 10 00	--- Mątwy (*Sepia officinalis*, *Rossia macrosoma*, *Sepiola* spp.)	0	0
	--- Kałamarnice (*Ommastrephes* spp., *Loligo* spp., *Nototodarus* spp., *Sepioteuthis* spp.):		
0307 41 91 00	---- *Loligo* spp., *Ommastrephes sagittatus*	0	0
0307 41 99 00	---- Pozostałe	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0307 49	-- Pozostałe:		
	--- Zamrożone:		
	---- Mątwy (*Sepia officinalis, Rossia macrosoma, Sepiola* spp.):		
	----- Z rodzaju *Sepiola*:		
0307 49 01 00	------ Mątwa mniejsza (*Sepiola rondeleti*)	5	0
0307 49 11 00	------ Pozostałe	5	3
0307 49 18 00	----- Pozostałe	5	5
	---- Kałamarnice (*Ommastrephes* spp., *Loligo* spp., *Nototodarus* spp., *Sepioteuthis* spp.):		
	----- *Loligo* spp.:		
0307 49 31 00	------ *Loligo vulgaris*	2	5
0307 49 33 00	------ *Loligo pealei*	2	3
0307 49 35 00	------ *Loligo patagonica*	2	3
0307 49 38 00	------ Pozostałe	2	5
0307 49 51 00	----- *Ommastrephes sagittatus*	2	3
0307 49 59 00	----- Pozostałe	2	Obniżka o 20 % w ciągu 10 lat
	--- Pozostałe:		
0307 49 71 00	---- Mątwy (*Sepia officinalis, Rossia macrosoma, Sepiola* spp.)	5	3
	---- Kałamarnice (*Ommastrephes* spp., *Loligo* spp., *Nototodarus* spp., *Sepioteuthis* spp.):		
0307 49 91 00	----- *Loligo* spp., *Ommastrephes sagittatus*	5	5
0307 49 99 00	----- Pozostałe	5	7
	- Ośmiornice (*Octopus* spp.):		
0307 51 00 00	-- Żywe, świeże lub schłodzone	0	0
0307 59	-- Pozostałe:		
0307 59 10 00	--- Zamrożone	0	0
0307 59 90 00	--- Pozostałe	0	0
0307 60 00 00	- Ślimaki, inne niż ślimaki morskie	10	Obniżka o 20 % w ciągu 10 lat
	- Pozostałe, włączając mąki, mączki i granulki, z bezkręgowców wodnych innych niż skorupiaki, nadające się do spożycia przez ludzi:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0307 91 00 00	Żywe, świeże lub schłodzone	0	0
0307 99	-- Pozostałe:		
	--- Zamrożone		
0307 99 11 00	---- *Illex* spp.	5	7
0307 99 13 00	---- Wenus pozbawiona skorupy i pozostałe gatunki z rodziny *Veneridae*	5	3
0307 99 15 00	---- Meduzy (*Rhopilema* spp.)	5	3
0307 99 18 00	---- Pozostałe bezkręgowce wodne	5	Obniżka o 20 % w ciągu 10 lat
0307 99 90 00	--- Pozostałe	5	Obniżka o 20 % w ciągu 10 lat
04	DZIAŁ 4 - PRODUKTY MLECZARSKIE; JAJA PTASIE; MIÓD NATURALNY; JADALNE PRODUKTY POCHODZENIA ZWIERZĘCEGO, GDZIE INDZIEJ NIEWYMIENIONE ANI NIEWŁĄCZONE		
0401	Mleko i śmietana, niezagęszczone i niezawierające dodatku cukru lub innego środka słodzącego		
0401 10	- O zawartości tłuszczu nieprzekraczającej 1 % masy:		
0401 10 10 00	-- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej dwóch litrów	10	7
0401 10 90 00	-- Pozostałe	10	7
0401 20	- O zawartości tłuszczu przekraczającej 1 % masy, ale nieprzekraczającej 6 % masy:		
	-- Nieprzekraczającej 3 %:		
0401 20 11 00	--- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej dwóch litrów	10	7
0401 20 19 00	--- Pozostałe	10	7
	-- Przekraczającej 3 %:		
0401 20 91 00	--- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej dwóch litrów	10	7
0401 20 99 00	--- Pozostałe	10	7
0401 30	- O zawartości tłuszczu przekraczającej 6 % masy:		
	-- Nieprzekraczającej 21 %:		
0401 30 11 00	--- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej dwóch litrów	10	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
0401 30 19 00	--- Pozostałe	10	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
	-- Przekraczającej 21 %, ale nieprzekraczającej 45 %:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0401 30 31 00	--- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej dwóch litrów	10	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
0401 30 39 00	--- Pozostałe	10	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
	-- Przekraczającej 45 %:		
0401 30 91 00	--- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej dwóch litrów	10	7
0401 30 99 00	--- Pozostałe	10	7
0402	Mleko i śmietana, zagęszczone lub zawierające dodatek cukru lub innego środka słodzącego:		
0402 10	- W proszku, granulkach lub w innej stałej postaci, o zawartości tłuszczu nieprzekraczającej 1,5 % masy:		
	-- Niezawierające dodatku cukru lub innego środka słodzącego:		
0402 10 11 00	--- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 2,5 kg	10	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
0402 10 19 00	--- Pozostałe	10	Obniżka o 30 % w ciągu 5 lat
	-- Pozostałe:		
0402 10 91 00	--- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 2,5 kg	10	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
0402 10 99 00	--- Pozostałe	10	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
	- W proszku, granulkach lub w innej stałej postaci, o zawartości tłuszczu przekraczającej 1,5 % masy:		
0402 21	-- Niezawierające dodatku cukru lub innego środka słodzącego:		
	--- O zawartości tłuszczu nieprzekraczającej 27 % masy:		
0402 21 11 00	---- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 2,5 kg	10	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
	---- Pozostałe:		
0402 21 17 00	----- O zawartości tłuszczu nieprzekraczającej 11 % masy	10	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
0402 21 19 00	----- O zawartości tłuszczu przekraczającej 11 % masy, ale nieprzekraczającej 27 % masy	10	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
	--- O zawartości tłuszczu przekraczającej 27 % masy:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0402 21 91 00	---- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 2,5 kg	10	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
0402 21 99 00	---- Pozostałe	10	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
0402 29	-- Pozostałe:		
	--- O zawartości tłuszczu nieprzekraczającej 27 % masy:		
0402 29 11 00	---- Mleko specjalne dla niemowląt, w hermetycznie zamkniętych pojemnikach, o zawartości netto nieprzekraczającej 500 g i o zawartości tłuszczu przekraczającej 10 % masy	10	7
	---- Pozostałe:		
0402 29 15 00	----- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 2,5 kg	10	7
0402 29 19 00	----- Pozostałe	10	7
	--- O zawartości tłuszczu przekraczającej 27 % masy:		
0402 29 91 00	---- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 2,5 kg	10	7
0402 29 99 00	---- Pozostałe	10	7
	- Pozostałe:		
0402 91	-- Niezawierające dodatku cukru lub innego środka słodzącego:		
	--- O zawartości tłuszczu nieprzekraczającej 8 % masy:		
0402 91 11 00	---- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 2,5 kg	10	7
0402 91 19 00	---- Pozostałe	10	7
	--- O zawartości tłuszczu przekraczającej 8 % masy, ale nieprzekraczającej 10 % masy:		
0402 91 31 00	---- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 2,5 kg	10	7
0402 91 39 00	---- Pozostałe	10	7
	--- O zawartości tłuszczu przekraczającej 10 % masy, ale nieprzekraczającej 45 % masy:		
0402 91 51 00	---- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 2,5 kg	10	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
0402 91 59 00	---- Pozostałe	10	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
	--- O zawartości tłuszczu przekraczającej 45 % masy:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0402 91 91 00	---- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 2,5 kg	10	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
0402 91 99 00	---- Pozostałe	10	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
0402 99	-- Pozostałe:		
	--- O zawartości tłuszczu nieprzekraczającej 9,5 % masy:		
0402 99 11 00	---- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 2,5 kg	10	7
0402 99 19 00	---- Pozostałe	10	7
	--- O zawartości tłuszczu przekraczającej 9,5 % masy, ale nieprzekraczającej 45 % masy:		
0402 99 31 00	---- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 2,5 kg	10	7
0402 99 39 00	---- Pozostałe	10	7
	--- O zawartości tłuszczu przekraczającej 45 % masy:		
0402 99 91 00	---- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 2,5 kg	10	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
0402 99 99 00	---- Pozostałe	10	7
0403	Maślanka, mleko zsiadłe i śmietana ukwaszona, jogurt, kefir i inne sfermentowane lub zakwaszone mleko i śmietana, nawet zagęszczone lub zawierające dodatek cukru lub innego środka słodzącego, lub aromatyzowane lub zawierające dodatek owoców, orzechów lub kakao:		
0403 10	- Jogurt:		
	-- Niearomatyzowane ani niezawierające dodatku owoców, orzechów lub kakao:		
	--- Niezawierające dodatku cukru lub innego środka słodzącego, o zawartości tłuszczu:		
0403 10 11 00	---- Nieprzekraczającej 3 %	10	7
0403 10 13 00	---- Przekraczającej 3 %, ale nieprzekraczającej 6 %	10	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
0403 10 19 00	---- Przekraczającej 6 %	10	7
	--- Pozostałe, o zawartości tłuszczu:		
0403 10 31 00	---- Nieprzekraczającej 3 %	10	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
0403 10 33 00	---- Przekraczającej 3 %, ale nieprzekraczającej 6 %	10	7

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0403 10 39 00	---- Przekraczającej 6 %	10	7
	-- Aromatyzowane lub zawierające dodatek owoców, orzechów lub kakao:		
	--- W proszku, granulkach lub w innej stałej postaci, o zawartości tłuszczu mlecznego:		
0403 10 51 00	---- Nieprzekraczającej 1,5 %	10	7
0403 10 53 00	---- Przekraczającej 1,5 %, ale nieprzekraczającej 27 %	10	7
0403 10 59 00	---- Przekraczającej 27 %	10	7
	--- Pozostałe, o zawartości tłuszczu:		
0403 10 91 00	---- Nieprzekraczającej 3 %	10	Obniżka o 50 % w ciągu 7 lat
0403 10 93 00	---- Przekraczającej 3 %, ale nieprzekraczającej 6 %	10	Obniżka o 50 % w ciągu 7 lat
0403 10 99 00	---- Przekraczającej 6 %	10	7
0403 90	- Pozostałe:		
	-- Niearomatyzowane ani niezawierające dodatku owoców, orzechów lub kakao:		
	--- W proszku, granulkach lub w innej stałej postaci:		
	---- Niezawierające dodatku cukru lub innego środka słodzącego, o zawartości tłuszczu:		
0403 90 11 00	----- Nieprzekraczającej 1,5 %	10	7
0403 90 13 00	----- Przekraczającej 1,5 %, ale nieprzekraczającej 27 %	10	7
0403 90 19 00	----- Przekraczającej 27 %	10	7
	---- Pozostałe, o zawartości tłuszczu:		
0403 90 31 00	----- Nieprzekraczającej 1,5 %	10	7
0403 90 33 00	----- Przekraczającej 1,5 %, ale nieprzekraczającej 27 %	10	7
0403 90 39 00	----- Przekraczającej 27 %	10	7
	--- Pozostałe:		
	---- Niezawierające dodatku cukru lub innego środka słodzącego, o zawartości tłuszczu:		
0403 90 51 00	----- Nieprzekraczającej 3 %	10	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
0403 90 53 00	----- Przekraczającej 3 %, ale nieprzekraczającej 6 %	10	7
0403 90 59 00	----- Przekraczającej 6 %	10	7
	---- Pozostałe, o zawartości tłuszczu:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0403 90 61 00	----- Nieprzekraczającej 3 %	10	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
0403 90 63 00	----- Przekraczającej 3 %, ale nieprzekraczającej 6 %	10	7
0403 90 69 00	----- Przekraczającej 6 %	10	7
	-- Aromatyzowane lub zawierające dodatek owoców, orzechów lub kakao:		
	--- W proszku, granulkach lub w innej stałej postaci, o zawartości tłuszczu mlecznego:		
0403 90 71 00	---- Nieprzekraczającej 1,5 %	10	7
0403 90 73 00	---- Przekraczającej 1,5 %, ale nieprzekraczającej 27 %	10	7
0403 90 79 00	---- Przekraczającej 27 %	10	7
	--- Pozostałe, o zawartości tłuszczu:		
0403 90 91 00	---- Nieprzekraczającej 3 %	10	Obniżka o 50 % w ciągu 7 lat
0403 90 93 00	---- Przekraczającej 3 %, ale nieprzekraczającej 6 %	10	Obniżka o 50 % w ciągu 7 lat
0403 90 99 00	---- Przekraczającej 6 %	10	Obniżka o 50 % w ciągu 7 lat
0404	Serwatka, nawet zagęszczona lub zawierająca dodatek cukru lub innego środka słodzącego; produkty składające się ze składników naturalnego mleka, nawet zawierające dodatek cukru lub innego środka słodzącego, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone		
0404 10	- Serwatka i serwatka zmodyfikowana, nawet zagęszczona lub zawierająca dodatek cukru lub innego środka słodzącego:		
	-- W proszku, granulkach lub w innej stałej postaci:		
	--- Niezawierająca dodatku cukru lub innego środka słodzącego, o zawartości białka (zawartość azotu × 6,38):		
	---- Nieprzekraczającej 15 % masy, o zawartości tłuszczu:		
0404 10 02 00	----- Nieprzekraczającej 1,5 %	10	Obniżka o 50 % w ciągu 7 lat
0404 10 04 00	----- Przekraczającej 1,5 %, ale nieprzekraczającej 27 %	10	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
0404 10 06 00	----- Przekraczającej 27 %	10	7
	---- Przekraczającej 15 % masy, o zawartości tłuszczu:		
0404 10 12 00	----- Nieprzekraczającej 1,5 %	10	7
0404 10 14 00	----- Przekraczającej 1,5 %, ale nieprzekraczającej 27 %	10	7

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0404 10 16 00	----- Przekraczającej 27 %	10	7
	--- Pozostała, o zawartości białka (zawartość azotu x 6,38):		
	---- Nieprzekraczającej 15 % masy, o zawartości tłuszczu:		
0404 10 26 00	----- Nieprzekraczającej 1,5 %	10	7
0404 10 28 00	----- Przekraczającej 1,5 %, ale nieprzekraczającej 27 %	10	7
0404 10 32 00	----- Przekraczającej 27 %	10	7
	---- Przekraczającej 15 % masy, o zawartości tłuszczu:		
0404 10 34 00	----- Nieprzekraczającej 1,5 %	10	7
0404 10 36 00	----- Przekraczającej 1,5 %, ale nieprzekraczającej 27 %	10	7
0404 10 38 00	----- Przekraczającej 27 %	10	7
	-- Pozostałe:		
	--- Niezawierająca dodatku cukru lub innego środka słodzącego, o zawartości białka (zawartość azotu x 6,38):		
	---- Nieprzekraczającej 15 % masy, o zawartości tłuszczu:		
0404 10 48 00	----- Nieprzekraczającej 1,5 %	10	7
0404 10 52 00	----- Przekraczającej 1,5 %, ale nieprzekraczającej 27 %	10	7
0404 10 54 00	----- Przekraczającej 27 %	10	7
	---- Przekraczającej 15 % masy, o zawartości tłuszczu:		
0404 10 56 00	----- Nieprzekraczającej 1,5 %	10	7
0404 10 58 00	----- Przekraczającej 1,5 %, ale nieprzekraczającej 27 %	10	7
0404 10 62 00	----- Przekraczającej 27 %	10	7
	--- Pozostała, o zawartości białka (zawartość azotu x 6,38):		
	---- Nieprzekraczającej 15 % masy, o zawartości tłuszczu:		
0404 10 72 00	----- Nieprzekraczającej 1,5 %	10	7
0404 10 74 00	----- Przekraczającej 1,5 %, ale nieprzekraczającej 27 %	10	7
0404 10 76 00	----- Przekraczającej 27 %	10	7
	---- Przekraczającej 15 % masy, o zawartości tłuszczu:		
0404 10 78 00	----- Nieprzekraczającej 1,5 %	10	7
0404 10 82 00	----- Przekraczającej 1,5 %, ale nieprzekraczającej 27 %	10	7

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0404 10 84 00	----- Przekraczającej 27 %	10	7
0404 90	- Pozostałe:		
	-- Niezawierające dodatku cukru lub innego środka słodzącego, o zawartości tłuszczu:		
0404 90 21 00	--- Nieprzekraczającej 1,5 %	10	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
0404 90 23 00	--- Przekraczającej 1,5 %, ale nieprzekraczającej 27 %	10	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
0404 90 29 00	--- Przekraczającej 27 %	10	7
	-- Pozostałe, o zawartości tłuszczu:		
0404 90 81 00	--- Nieprzekraczającej 1,5 %	10	7
0404 90 83 00	--- Przekraczającej 1,5 %, ale nieprzekraczającej 27 %	10	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
0404 90 89 00	--- Przekraczającej 27 %	10	7
0405	Masło i pozostałe tłuszcze oraz oleje otrzymane z mleka; produkty mleczarskie do smarowania:		
0405 10	- Masło:		
	-- O zawartości tłuszczu nieprzekraczającej 85 % masy:		
	--- Masło naturalne:		
0405 10 11 00	---- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 1 kg	10	Obniżka o 30 % w ciągu 5 lat
0405 10 19 00	---- Pozostałe	10	Obniżka o 30 % w ciągu 5 lat
0405 10 30 00	--- Masło odtwarzane	10	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
0405 10 50 00	--- Masło z serwatki	10	7
0405 10 90 00	-- Pozostałe	10	7
0405 20	- Produkty mleczarskie do smarowania:		
0405 20 10 00	-- O zawartości tłuszczu 39 % masy lub większej, ale mniejszej niż 60 % masy	10	7
0405 20 30 00	-- O zawartości tłuszczu 60 % masy lub większej, ale nieprzekraczającej 75 % masy	10	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
0405 20 90 00	-- O zawartości tłuszczu większej niż 75 % masy, ale mniejszej niż 80 % masy	10	7
0405 90	- Pozostałe:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0405 90 10 00	-- O zawartości tłuszczu 99,3 % masy lub większej oraz o zawartości wody nieprzekraczającej 0,5 % masy	10	Obniżka o 30 % w ciągu 5 lat
0405 90 90 00	-- Pozostałe	10	7
0406	Ser i twaróg:		
0406 10	- Ser (niedojrzewający lub niekonserwowany) świeży, włącznie z serem serwatkowym i twaróg:		
0406 10 20 00	-- O zawartości tłuszczu nieprzekraczającej 40 % masy	10	5
0406 10 80 00	-- Pozostałe	10	5
0406 20	- Ser tarty lub proszkowany, wszystkich rodzajów:		
0406 20 10 00	-- Ser ziołowy Glarus (znany jako Schabziger) zrobiony z odtłuszczonego mleka i zmieszany z drobno zmielonymi ziołami	10	3
0406 20 90 00	-- Pozostałe	10	5
0406 30	- Ser przetworzony (ser topiony), nietarty lub nieproszkowany		
0406 30 10 00	-- Do produkcji którego nie użyto innych serów, jak Emmentaler, Gruyère i Appenzell i który może zawierać jako dodatek ziołowy ser Glarus (znany jako Schabziger); pakowany do sprzedaży detalicznej, o zawartości tłuszczu w suchej masie nieprzekraczającej 56 % masy	10	7
	-- Pozostałe:		
	--- O zawartości tłuszczu nieprzekraczającej 36 % masy i o zawartości tłuszczu w suchej masie:		
0406 30 31 00	---- Nieprzekraczającej 48 %	10	Obniżka o 50 % w ciągu 5 lat
0406 30 39 00	---- Przekraczającej 48 %	10	Obniżka o 50 % w ciągu 5 lat
0406 30 90 00	--- O zawartości tłuszczu przekraczającej 36 % masy	10	Obniżka o 50 % w ciągu 5 lat
0406 40	- Ser z przerostami niebieskiej pleśni i pozostały ser zawierający przerosty otrzymywane z użyciem *Penicillium roqueforti*:		
0406 40 10 00	-- Roquefort	10	5
0406 40 50 00	-- Gorgonzola	10	5
0406 40 90 00	-- Pozostałe	10	5
0406 90	- Pozostałe sery:		
0406 90 01 00	-- Do przetworzenia (topienia)	10	5
	-- Pozostałe:		
0406 90 13 00	--- Emmentaler	10	5

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0406 90 15 00	--- Gruyère, Sbrinz	10	5
0406 90 17 00	--- Bergkäse, Appenzell	10	5
0406 90 18 00	--- Fromage fribourgeois, Vacherin Mont d'Or i Tête de Moine	10	5
0406 90 19 00	--- Ser ziołowy Glarus (znany jako Schabziger) zrobiony z odtłuszczonego mleka i zmieszany z drobno zmielonymi ziołami	10	5
0406 90 21 00	--- Cheddar	10	5
0406 90 23 00	--- Edam	10	5
0406 90 25 00	--- Tilsit	10	5
0406 90 27 00	--- Butterkäse	10	5
0406 90 29 00	--- Kashkaval	10	5
0406 90 32 00	--- Feta	10	5
0406 90 35 00	--- Kefalo-Tyri	10	5
0406 90 37 00	--- Finlandia	10	5
0406 90 39 00	--- Jarlsberg	10	5
	--- Pozostałe:		
0406 90 50 00	---- Ser z mleka owiec lub mleka bawołów, w pojemnikach zawierających solankę lub w butelkach z owczej lub koziej skóry	10	5
	---- Pozostałe:		
	----- O zawartości tłuszczu nieprzekraczającej 40 % masy i o zawartości wody, w substancji beztłuszczowej:		
	------ Nieprzekraczającej 47 %:		
0406 90 61 00	------- Grana Padano, Parmigiano Reggiano	10	5
0406 90 63 00	------- Fiore Sardo, Pecorino	10	5
0406 90 69 00	------- Pozostałe	10	5
	------ Przekraczającej 47 %, ale nieprzekraczającej 72 %:		
0406 90 73 00	------- Provolone	10	5
0406 90 75 00	------- Asiago, Caciocavallo, Montasio, Ragusano	10	5
0406 90 76 00	------- Danbo, Fontal, Fontina, Fynbo, Havarti, Maribo, Samsø	10	5
0406 90 78 00	------- Gouda	10	5
0406 90 79 00	------- Esrom, Italico, Kernhem, Saint-Nectaire, Saint-Paulin, Taleggio	10	5

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0406 90 81 00	-------Cantal, Cheshire, Wensleydale, Lancashire, Double Gloucester, Blarney, Colby, Monterey	10	5
0406 90 82 00	-------Camembert	10	5
0406 90 84 00	-------Brie	10	5
0406 90 85 00	-------Kefalograviera, Kasseri	10	5
	-------Pozostałe sery, o zawartości wody w substancji beztłuszczowej:		
0406 90 86 00	--------Przekraczającej 47 %, ale nieprzekraczającej 52 %	10	5
0406 90 87 00	--------Przekraczającej 52 %, ale nieprzekraczającej 62 %	10	5
0406 90 88 00	--------Przekraczającej 62 %, ale nieprzekraczającej 72 %	10	5
0406 90 93 00	------Przekraczającej 72 %	10	5
0406 90 99	-----Pozostałe:		
0406 90 99 10	------Ser z mleka krowiego, w pojemnikach zawierających solankę	10	5
0406 90 99 90	------Pozostałe	10	5
0407 00	Jaja ptasie w skorupkach, świeże, zakonserwowane lub gotowane:		
	- Z drobiu:		
	-- Wylęgowe:		
0407 00 11 00	--- Indycze lub gęsie	0	0
0407 00 19 00	--- Pozostałe	5	7
0407 00 30 00	-- Pozostałe	12	7
0407 00 90 00	- Pozostałe	12	7
0408	Jaja ptasie bez skorupek i żółtka jaj, świeże, suszone, gotowane na parze lub w wodzie, formowane, zamrożone lub inaczej zakonserwowane, nawet zawierające dodatek cukru lub innego środka słodzącego		
	- Żółtka jaj:		
0408 11	-- Suszony:		
0408 11 20 00	--- Nienadające się do spożycia przez ludzi	10	7
0408 11 80 00	--- Pozostałe	10	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
0408 19	-- Pozostałe:		
0408 19 20 00	--- Nienadające się do spożycia przez ludzi	10	7
	--- Pozostałe:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0408 19 81 00	- - - - Ciekłe	10	7
0408 19 89 00	- - - - Pozostałe, włącznie z zamrożonymi	10	7
	- Pozostałe:		
0408 91	- - Suszone:		
0408 91 20 00	- - - Nienadające się do spożycia przez ludzi	10	7
0408 91 80 00	- - - Pozostałe	10	7
0408 99	- - Pozostałe:		
0408 99 20 00	- - - Nienadające się do spożycia przez ludzi	10	7
0408 99 80 00	- - - Pozostałe	10	7
0409 00 00 00	Miód naturalny	13	7
0410 00 00 00	Jadalne produkty pochodzenia zwierzęcego, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone	20	7
05	DZIAŁ 5 - PRODUKTY POCHODZENIA ZWIERZĘCEGO, GDZIE INDZIEJ NIEWYMIENIONE ANI NIEWŁĄCZONE		
0501 00 00 00	Włosy ludzkie nieobrobione, nawet myte lub odtłuszczone; odpadki ludzkich włosów	20	7
0502	Szczecina i sierść świń lub dzików; sierść borsuka i pozostała sierść do wyrobu szczotek i pędzli; odpadki takiej szczeciny lub sierści:		
0502 10 00 00	- Szczecina i sierść świń lub dzików oraz odpadki szczeciny lub sierści	20	7
0502 90 00 00	- Pozostała	20	7
[0503]			
0504 00 00 00	Jelita, pęcherze i żołądki zwierząt (z wyjątkiem rybich), całe i w kawałkach, świeże, schłodzone, zamrożone, solone, w solance, suszone lub wędzone	5	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
0505	Skóry i pozostałe części ptaków z ich piórami lub puchem, pióra i części piór (nawet z przystrzyżonymi końcami) oraz puch, nie bardziej obrobione niż oczyszczone, zdezynfekowane lub zakonserwowane; proszek i odpadki piór lub części piór:		
0505 10	- Pióra, w rodzaju stosowanych do wypychania; puch:		
0505 10 10 00	- - Surowe	20	7
0505 10 90 00	- - Pozostałe	20	7
0505 90 00 00	- Pozostałe	20	7
0506	Kości i rdzenie rogów, nieobrobione, odtłuszczone, wstępnie przygotowane (ale nieprzycięte do nadania kształtu), poddane działaniu kwasu lub odżelatynowane; proszek i odpadki tych produktów:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0506 10 00 00	- Osseina i kości poddane działaniu kwasu	20	7
0506 90 00 00	- Pozostała	20	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
0507	Kość słoniowa, skorupy żółwiowe, fiszbiny i frędzle, rogi, rogi jelenie, kopyta, paznokcie, szpony, pazury i dzioby, nieobrobione lub wstępnie przygotowane, ale nieprzycięte dla nadania kształtu; proszek i odpadki tych produktów:		
0507 10 00 00	- proszek i odpadki kości słoniowej	20	5
0507 90 00 00	- Pozostałe	20	5
0508 00 00 00	Koral i podobne materiały, nieobrobione lub wstępnie przygotowane, ale nieobrobione inaczej; skorupy mięczaków, skorupiaków lub szkarłupni i kości sepii, nieobrobione lub wstępnie przygotowane, ale nieprzycięte dla nadania kształtu, proszek i ich odpadki	20	5
0510 00 00 00	Ambra szara, strój bobrowy, cybet i piżmo; gruczoły i pozostałe produkty zwierzęce stosowane do przygotowania produktów farmaceutycznych, świeże, schłodzone, zamrożone lub inaczej tymczasowo zakonserwowane	0	0
0511	Produkty pochodzenia zwierzęcego, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone; martwe zwierzęta objęte działem 1 lub 3, nienadające się do spożycia przez ludzi:		
0511 10 00 00	- Nasienie bydlęce	0	0
	- Pozostałe:		
0511 91	-- Produkty z ryb lub skorupiaków, mięczaków lub pozostałych bezkręgowców wodnych; martwe zwierzęta objęte działem 3:		
0511 91 10 00	--- Odpadki rybne	0	0
0511 91 90 00	--- Pozostałe	5	0
0511 99	-- Pozostałe:		
0511 99 10	--- Ścięgna; ścinki i podobne odpady surowych skór lub skórek:		
0511 99 10 10	---- Ścięgna (do celów medycznych)	0	0
0511 99 10 90	---- Pozostałe	5	0
	--- Gąbki naturalne pochodzenia zwierzęcego:		
0511 99 31 00	---- Surowe	5	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
0511 99 39 00	---- Pozostałe	5	5
0511 99 85	--- Pozostałe:		
0511 99 85 10	--- Zarodki bydła	0	0
0511 99 85 90	--- Pozostałe	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
II	SEKCJA II - PRODUKTY POCHODZENIA ROŚLINNEGO		
06	DZIAŁ 6 - DRZEWA ŻYWE I POZOSTAŁE ROŚLINY; BULWY, KORZENIE I PODOBNE; KWIATY CIĘTE I LIŚCIE OZDOBNE		
0601	Cebulki, bulwy, korzenie bulwiaste, pędy podziemne, korony i kłącza, w stanie uśpienia roślin, wegetacji lub kwitnienia; rośliny cykorii i jej korzenie, inne niż korzenie objęte pozycją 1212:		
0601 10	- Cebulki, bulwy, korzenie bulwiaste, pędy podziemne, korony i kłącza, w stanie uśpienia roślin:		
0601 10 10 00	-- Hiacynty	5	1
0601 10 20 00	-- Narcyzy	5	1
0601 10 30 00	-- Tulipany	5	1
0601 10 40 00	-- Gladiole	5	1
0601 10 90 00	-- Pozostałe	5	1
0601 20	- Cebulki, bulwy, korzenie bulwiaste, pędy podziemne, korony i kłącza, w stanie wegetacji lub kwitnienia; rośliny cykorii i jej korzenie:		
0601 20 10 00	-- Rośliny cykorii i jej korzenie	5	1
0601 20 30 00	-- Orchidee, hiacynty, narcyzy i tulipany	5	1
0601 20 90 00	-- Pozostałe	5	1
0602	Pozostałe rośliny żywe (włącznie z ich korzeniami), sadzonki i zrazy; grzybnia:		
0602 10	- Nieukorzenione sadzonki i zrazy:		
0602 10 10 00	-- Winorośli	5	3
0602 10 90 00	-- Pozostałe	5	1
0602 20	- Drzewa, krzewy i krzaki gatunków rodzących jadalne owoce lub orzechy, nawet szczepione:		
0602 20 10 00	-- Sadzonki winorośli, szczepione lub ukorzenione	5	Obniżka o 50 % w ciągu 5 lat
0602 20 90 00	-- Pozostałe	5	1
0602 30 00 00	- Rododendrony i azalie, nawet szczepione	20	5
0602 40	- Róże, nawet szczepione:		
0602 40 10 00	-- Nieoczkowane ani nieszczepione	5	1
0602 40 90 00	-- Oczkowane lub szczepione	5	1
0602 90	- Pozostałe:		
0602 90 10 00	-- Grzybnia	10	3

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0602 90 20 00	-- Rośliny ananasa	10	3
0602 90 30 00	-- Rośliny warzyw, truskawek i poziomek	10	3
	-- Pozostałe:		
	--- Rośliny rosnące na wolnym powietrzu:		
	---- Drzewa, krzewy i krzaki:		
0602 90 41 00	----- Drzewa leśne	15	3
	----- Pozostałe:		
0602 90 45 00	------ Ukorzenione sadzonki i młode rośliny	15	3
0602 90 49 00	------ Pozostałe	15	3
	---- Pozostałe rośliny rosnące na wolnym powietrzu:		
0602 90 51 00	----- Byliny	15	3
0602 90 59 00	----- Pozostałe	15	3
	--- Rośliny rosnące w pomieszczeniach:		
0602 90 70 00	---- Ukorzenione sadzonki i młode rośliny, z wyłączeniem kaktusów	15	3
	---- Pozostałe:		
0602 90 91 00	----- Rośliny kwiatowe z pąkami lub kwiatami, z wyłączeniem kaktusów	15	3
0602 90 99 00	----- Pozostałe	15	3
0603	Kwiaty cięte i pąki kwiatowe gatunków odpowiednich na bukiety lub do celów zdobniczych, świeże, suszone, barwione, bielone, impregnowane lub w inny sposób przygotowane:		
	- Świeże:		
0603 11 00	-- Róże:		
0603 11 00 10	--- Od dnia 1 czerwca do dnia 31 października	10	3
0603 11 00 90	--- Od dnia 1 listopada do dnia 31 maja	5	0
0603 12 00	-- Goździki		
0603 12 00 10	--- Od dnia 1 czerwca do dnia 31 października	10	3
0603 12 00 90	--- Od dnia 1 listopada do dnia 31 maja	5	0
0603 13 00	-- Orchidee		
0603 13 00 10	--- Od dnia 1 czerwca do dnia 31 października	10	3
0603 13 00 90	--- Od dnia 1 listopada do dnia 31 maja	5	0
0603 14 00	-- Chryzantemy		
0603 14 00 10	--- Od dnia 1 czerwca do dnia 31 października	10	3

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0603 14 00 90	--- Od dnia 1 listopada do dnia 31 maja	5	0
0603 19	-- Pozostałe:		
0603 19 10	--- Gladiole		
0603 19 10 10	---- Od dnia 1 czerwca do dnia 31 października	10	3
0603 19 10 90	---- Od dnia 1 listopada do dnia 31 maja	5	0
0603 19 90	--- Pozostałe:		
0603 19 90 10	---- Od dnia 1 czerwca do dnia 31 października	10	3
0603 19 90 90	---- Od dnia 1 listopada do dnia 31 maja	5	0
0603 90 00 00	- Pozostałe	5	0
0604	Liście, gałęzie i pozostałe części roślin, bez kwiatów lub pąków kwiatowych, oraz trawy, mchy i porosty, odpowiednie na bukiety lub do celów zdobniczych, świeże, suszone, barwione, bielone, impregnowane lub w inny sposób przygotowane:		
0604 10	- Mchy i porosty:		
0604 10 10 00	-- Mech reniferowy	10	3
0604 10 90 00	-- Pozostałe	10	3
	- Pozostałe:		
0604 91	-- Świeże:		
0604 91 20 00	--- Choinki bożonarodzeniowe	10	3
0604 91 40 00	--- Gałązki iglaste	10	3
0604 91 90 00	--- Pozostałe	10	3
0604 99	-- Pozostałe:		
0604 99 10	--- Przygotowane tylko przez suszenie:		
0604 99 10 10	---- Od dnia 1 listopada do dnia 30 kwietnia	5	0
0604 99 10 90	---- Od dnia 1 maja do dnia 31 października	10	3
0604 99 90	--- Pozostałe:		
0604 99 90 10	---- Od dnia 1 listopada do dnia 30 kwietnia	5	0
0604 99 90 90	---- Od dnia 1 maja do dnia 31 października	10	2
07	DZIAŁ 7 - WARZYWA ORAZ NIEKTÓRE KORZENIE I BULWY, JADALNE		
0701	Ziemniaki, świeże lub schłodzone:		
0701 10 00 00	- Nasiona	2	0
0701 90	- Pozostałe:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0701 90 10 00	-- Do produkcji skrobi	10	3
	-- Pozostałe:		
0701 90 50 00	--- Młode, od dnia 1 stycznia do dnia 30 czerwca	10	3
0701 90 90 00	--- Pozostałe	10	3
0702 00 00 00	Pomidory, świeże lub schłodzone:	10	Obniżka o 50 % w ciągu 5 lat
0703	Cebula, szalotka, czosnek, pory oraz pozostałe warzywa cebulowe, świeże lub schłodzone:		
0703 10	- Cebula i szalotka:		
	-- Cebula:		
0703 10 11 00	--- Dymka	10	3
0703 10 19 00	--- Pozostałe	10	Obniżka o 50 % w ciągu 5 lat
0703 10 90 00	-- Szalotka	10	3
0703 20 00 00	- Czosnek	10	3
0703 90 00 00	- Pory i pozostałe warzywa cebulowe	20	5
0704	Kapusty, kalafiory, kalarepa, brokuły i podobne jadalne kapusty, świeże lub schłodzone:		
0704 10 00 00	- Kalafiory i brokuły głowiaste	10	Obniżka o 50 % w ciągu 5 lat
0704 20 00 00	- Brukselka	20	5
0704 90	- Pozostałe:		
0704 90 10 00	-- Kapusta biała i kapusta czerwona	20	Obniżka o 50 % w ciągu 5 lat
0704 90 90 00	-- Pozostałe	20	5
0705	Sałata (*Lactuca sativa*) i cykoria (*Cichorium* spp.), świeże lub schłodzone:		
	- Sałata:		
0705 11 00 00	-- Sałata głowiasta	20	3
0705 19 00 00	-- Pozostałe	20	5
	- Cykoria:		
0705 21 00 00	-- Cykoria warzywna (cykoria brukselska) (*Cichorium intybus* var. *foliosum*)	20	5
0705 29 00 00	-- Pozostała	20	5
0706	Marchew, rzepa, buraki sałatkowe, salsefia, selery, rzodkiewki i podobne korzenie jadalne, świeże lub schłodzone:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0706 10 00 00	- Marchew i rzepa	20	Obniżka o 50 % w ciągu 5 lat
0706 90	- Pozostałe:		
0706 90 10 00	-- Selery (korzeniowe lub niemieckie)	20	5
0706 90 30 00	-- Chrzan (*Cochlearia armoracia*)	20	5
0706 90 90 00	-- Pozostałe	20	5
0707 00	Ogórki i korniszony, świeże lub schłodzone:		
0707 00 05 00	- Ogórki	10	Obniżka o 50 % w ciągu 5 lat
0707 00 90 00	- Korniszony	10	3
0708	Warzywa strączkowe, łuskane lub niełuskane, świeże lub schłodzone:		
0708 10 00 00	- Groch (*Pisum sativum*)	20	5
0708 20 00 00	- Fasola (*Vigna* spp., *Phaseolus* spp.)	20	5
0708 90 00 00	- Pozostałe warzywa strączkowe	20	5
0709	Pozostałe warzywa, świeże lub schłodzone:		
0709 20 00 00	- Szparagi	20	5
0709 30 00 00	- Oberżyny (bakłażany)	20	Obniżka o 50 % w ciągu 5 lat
0709 40 00 00	- Selery inne niż seler korzeniowy	20	5
	- Grzyby i trufle:		
0709 51 00 00	-- Grzyby z rodzaju *Agaricus*	20	Obniżka o 50 % w ciągu 5 lat
0709 59	-- Pozostałe:		
0709 59 10 00	--- Pieprznik jadalny	20	5
0709 59 30 00	--- Grzyby z rodziny borowikowatych	20	5
0709 59 50 00	--- Trufle	20	5
0709 59 90 00	--- Pozostałe	10	3
0709 60	- Owoce z rodzaju *Capsicum* lub z rodzaju *Pimenta*:		
0709 60 10 00	-- Papryka słodka	20	Obniżka o 50 % w ciągu 5 lat
	-- Pozostałe:		
0709 60 91 00	--- Z rodzaju *Capsicum*, do produkcji pieprzu tureckiego lub barwników oleożywicznych *Capsicum*	17	5
0709 60 95 00	--- Do przemysłowej produkcji olejków eterycznych lub żywicznych	20	5

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0709 60 99 00	--- Pozostałe	15	5
0709 70 00 00	- Szpinak, szpinak nowozelandzki i szpinak ogrodowy	15	5
0709 90	- Pozostałe:		
0709 90 10 00	-- Warzywa sałatowe inne niż sałata (*Lactuca sativa*) i cykoria (*Cichorium* spp.)	10	Obniżka o 50 % w ciągu 5 lat
0709 90 20 00	-- Burak boćwina (lub boćwina szerokoogonkowa) i karczoch hiszpański	10	5
	-- Oliwki:		
0709 90 31 00	--- Do celów innych niż produkcja oliwy	10	5
0709 90 39 00	--- Pozostałe	10	5
0709 90 40 00	-- Kapary	10	5
0709 90 50 00	-- Koper	20	5
0709 90 60 00	-- Kukurydza cukrowa	20	5
0709 90 70 00	-- Cukinia	20	5
0709 90 80 00	- Karczochy	20	5
0709 90 90 00	-- Pozostałe	20	5
0710	Warzywa (niepoddane obróbce cieplnej lub ugotowane na parze lub w wodzie), zamrożone:		
0710 10 00 00	- Ziemniaki	15	3
	- Warzywa strączkowe, nawet łuskane:		
0710 21 00 00	-- Groch (*Pisum sativum*)	10	Obniżka o 50 % w ciągu 5 lat
0710 22 00 00	-- Fasola (*Vigna* spp., *Phaseolus* spp.)	10	Obniżka o 50 % w ciągu 5 lat
0710 29 00 00	-- Pozostałe	10	3
0710 30 00 00	- Szpinak, szpinak nowozelandzki i szpinak ogrodowy	20	5
0710 40 00 00	- Kukurydza cukrowa	20	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
0710 80	- Pozostałe:		
0710 80 10 00	-- Oliwki	10	5
	-- Owoce z rodzaju *Capsicum* lub z rodzaju *Pimenta*:		
0710 80 51 00	--- Papryka słodka	15	5
0710 80 59 00	--- Pozostałe	15	5

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
	-- Grzyby:		
0710 80 61 00	--- Z rodzaju *Agaricus*	15	5
0710 80 69 00	--- Pozostałe	15	5
0710 80 70 00	-- Pomidory	15	5
0710 80 80 00	-- Karczochy	15	5
0710 80 85 00	-- Szparagi	7	5
0710 80 95 00	-- Pozostałe	15	Obniżka o 50 % w ciągu 5 lat
0710 90 00 00	- Mieszanki warzywne	10	Obniżka o 50 % w ciągu 5 lat
0711	Warzywa zakonserwowane tymczasowo (na przykład w gazowym ditlenku siarki, w solance, w wodzie siarkowej lub w innych roztworach konserwujących), ale nienadające się w tym stanie do bezpośredniego spożycia:		
0711 20	- Oliwki:		
0711 20 10 00	-- Do celów innych niż produkcja oliwy	5	0
0711 20 90 00	-- Pozostałe	5	0
0711 40 00 00	- Ogórki i korniszony	20	5
	- Grzyby i trufle:		
0711 51 00 00	-- Z rodzaju *Agaricus*	20	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
0711 59 00 00	-- Pozostałe:	20	5
0711 90	- Pozostałe warzywa; mieszanki warzywne:		
	-- Warzywa:		
0711 90 10 00	--- Owoce z rodzaju *Capsicum* lub z rodzaju *Pimenta*, z wyłączeniem słodkiej papryki	20	5
0711 90 30 00	--- Kukurydza cukrowa	5	0
0711 90 50 00	--- Cebula	20	5
0711 90 70 00	- Kapary	5	0
0711 90 80 00	--- Pozostałe	20	5
0711 90 90 00	-- Mieszanki warzyw	20	5
0712	Warzywa suszone, całe, cięte w kawałki, w plasterkach, łamane lub w proszku, ale dalej nieprzetworzone:		
0712 20 00 00	- Cebula	15	Obniżka o 50 % w ciągu 5 lat

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
	- Grzyby, uszaki (*Auricularia* spp.), trzęsaki (*Tremella* spp.) i trufle:		
0712 31 00 00	-- Grzyby z rodzaju *Agaricus*	5	1
0712 32 00 00	-- Uszaki (*Auricularia* spp.)	5	1
0712 33 00 00	-- Trzęsaki (*Tremella* spp.)	5	1
0712 39 00 00	-- Pozostałe	5	1
0712 90	- Pozostałe warzywa i mieszanki warzywne:		
0712 90 05 00	-- Ziemniaki, nawet cięte w kawałki lub plasterki, ale dalej nieprzetworzone	20	5
	-- Kukurydza cukrowa (*Zea mays* var. *saccharata*):		
0712 90 11 00	--- Odmiany do siewu	20	5
0712 90 19 00	--- Pozostałe	10	3
0712 90 30 00	-- Pomidory	20	5
0712 90 50 00	-- Marchew	20	5
0712 90 90 00	-- Pozostałe	20	Obniżka o 50 % w ciągu 5 lat
0713	Warzywa strączkowe, suszone, łuskane, nawet bez skórki lub dzielone:		
0713 10	- Groch (*Pisum sativum*):		
0713 10 10 00	-- Do siewu	0	0
0713 10 90 00	-- Pozostałe	5	0
0713 20 00 00	- Ciecierzyca (cieciorka)	10	0
	- Fasola (*Vigna* spp., *Phaseolus* spp.):		
0713 31 00 00	-- Fasola z gatunku *Vigna mungo* (L.) *Hepper* lub *Vigna radiata* (L.) *Wilczek*:	15	3
0713 32 00 00	-- Fasolka czerwona mała (Adzuki) (*Phaseolus* lub *Vigna angularis*)	20	5
0713 33	-- Fasola, włącznie z białą groszkową (*Phaseolus vulgaris*)		
0713 33 10 00	--- Do siewu	5	3
0713 33 90 00	--- Pozostałe	5	3
0713 39 00 00	-- Pozostałe	10	3
0713 40 00 00	- Soczewica	10	3
0713 50 00 00	- Bób (*Vicia faba* var. *major*) i bobik (*Vicia faba* var. *equina*, *Vicia faba* var. *minor*)	20	5
0713 90 00 00	- Pozostała	20	5

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0714	Maniok, maranta, salep, topinambur, słodkie ziemniaki i podobne korzenie i bulwy o dużej zawartości skrobi lub inuliny, świeże, schłodzone, zamrożone lub suszone, nawet w plastrach lub w postaci granulek; rdzeń sagowca:		
0714 10	- Maniok (cassava):		
0714 10 10 00	-- Granulki z mąki i mączki	0	0
	-- Pozostałe:		
0714 10 91 00	--- W rodzaju stosowanych do spożycia przez ludzi, w bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 28 kg, zarówno świeże i całe lub bez skórki i zamrożone, nawet w plasterkach	0	0
0714 10 99 00	--- Pozostałe	0	0
0714 20	- Ziemniaki słodkie:		
0714 20 10 00	-- Świeże, całe, przeznaczone do spożycia przez ludzi	20	5
0714 20 90 00	-- Pozostałe	0	0
0714 90	- Pozostałe:		
	-- Maranta, salep i podobne korzenie i bulwy o dużej zawartości skrobi:		
0714 90 11 00	--- W rodzaju stosowanych do spożycia przez ludzi, w bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 28 kg, zarówno świeże i całe lub bez skórki i zamrożone, nawet w plasterkach	20	5
0714 90 19 00	--- Pozostałe	20	5
0714 90 90 00	-- Pozostałe	0	0
08	DZIAŁ 8 - OWOCE I ORZECHY JADALNE; SKÓRKI OWOCÓW CYTRUSOWYCH LUB MELONÓW		
0801	Orzechy kokosowe, orzechy brazylijskie i orzechy nerkowca, świeże lub suszone, nawet łuskane lub obrane:		
	- Orzechy kokosowe:		
0801 11 00 00	-- Suszone	0	0
0801 19 00 00	-- Pozostałe	0	0
	- Orzechy brazylijskie:		
0801 21 00 00	-- W łupinach	10	3
0801 22 00 00	-- Bez łupin	10	3
	- Orzechy nerkowca:		
0801 31 00	-- W łupinkach:		
0801 31 00 10	--- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto przekraczającej 10 kg	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0801 31 00 90	--- Pozostałe	10	3
0801 32 00	-- Bez łupin:		
0801 32 00 10	--- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nie mniejszej niż 10 kg	0	0
0801 32 00 90	--- Pozostałe	5	0
0802	Pozostałe orzechy, świeże lub suszone, nawet łuskane lub obrane:		
	- Migdały:		
0802 11	-- W łupinach		
0802 11 10	--- Gorzkie:		
0802 11 10 10	---- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto przekraczającej 10 kg	0	0
0802 11 10 90	---- Pozostałe	5	0
0802 11 90	--- Pozostałe:		
0802 11 90 10	---- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto przekraczającej 10 kg	0	0
0802 11 90 90	---- Pozostałe	5	0
0802 12	-- Bez łupin:		
0802 12 10	--- Gorzkie:		
0802 12 10 10	---- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto przekraczającej 10 kg	0	0
0802 12 10 90	---- Pozostałe	5	0
0802 12 90	--- Pozostałe:		
0802 12 90 10	---- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto przekraczającej 10 kg	0	0
0802 12 90 90	---- Pozostałe	5	0
	- Orzechy leszczyny (*Corylus* spp.):		
0802 21 00	-- W łupinkach:		
0802 21 00 10	--- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nie mniejszej niż 10 kg	0	0
0802 21 00 90	--- Pozostałe	5	0
0802 22 00	-- Bez łupin:		
0802 22 00 10	--- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nie mniejszej niż 10 kg	0	0
0802 22 00 90	--- Pozostałe	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
	- Orzechy włoskie:		
0802 31 00 00	-- W łupinach	10	3
0802 32 00 00	-- Bez łupin	10	3
0802 40 00 00	- Kasztany (*Castanea* spp.)	5	0
0802 50 00 00	- Pistacje	5	0
0802 60 00 00	- Orzechy makadamia	15	3
0802 90	- Pozostałe:		
0802 90 20 00	-- Areca (lub betel), cola i pecan	15	3
0802 90 50 00	-- Orzechy sosny	15	3
0802 90 85	-- Pozostałe:		
0802 90 85 10	--- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nie mniejszej niż 10 kg	0	0
0802 90 85 90	--- Pozostałe	15	3
0803 00	Banany, włącznie z plantanami, świeże lub suszone:		
	- Świeże:		
0803 00 11 00	-- Plantany	0	0
0803 00 19 00	-- Pozostałe	0	0
0803 00 90 00	- Suszone	0	0
0804	Daktyle, figi, ananasy, awokado, guawa, mango i smaczelina, świeże lub suszone:		
0804 10 00 00	- Daktyle	3	0
0804 20	- Figi:		
0804 20 10 00	-- Świeże	3	0
0804 20 90 00	-- Suszone	3	0
0804 30 00 00	- Ananasy	3	0
0804 40 00 00	- Awokado	3	0
0804 50 00 00	- Guawa, mango i smaczelina	0	0
0805	Owoce cytrusowe, świeże lub suszone:		
0805 10	- Pomarańcze:		
0805 10 20 00	-- Pomarańcze słodkie, świeże	0	0
0805 10 80 00	-- Pozostałe	0	0
0805 20	- Mandarynki (włącznie z tangerynami i satsuma), klementynki, wilkingi i podobne hybrydy cytrusowe:		
0805 20 10 00	-- Klementynki	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0805 20 30 00	-- Monrealesy i satsumas	0	0
0805 20 50 00	-- Mandarynki i wilkingi	0	0
0805 20 70 00	-- Tangeryny	0	0
0805 20 90 00	-- Pozostałe	0	0
0805 40 00 00	-- Grejpfruty, włącznie z pomelo	0	0
0805 50	- Cytryny (*Citrus limon, Citrus limonum*) i limony (*Citrus aurantifolia, Citrus latifolia*):		
0805 50 10 00	-- Cytryny (*Citrus limon, Citrus limonum*)	0	0
0805 50 90 00	-- Limony (*Citrus aurantifolia, Citrus latifolia*)	0	0
0805 90 00 00	- Pozostałe	0	0
0806	Winogrona, świeże lub suszone:		
0806 10	- Świeże:		
0806 10 10 00	-- Winogrona stołowe	10	Obniżka o 50 % w ciągu 5 lat
0806 10 90 00	-- Pozostałe	10	7
0806 20	- Suszone:		
0806 20 10 00	-- Koryntki	0	0
0806 20 30 00	-- Sułtanki	0	0
0806 20 90 00	-- Pozostałe	0	0
0807	Melony (włącznie z arbuzami) i papaje, świeże:		
	- Melony (włącznie z arbuzami):		
0807 11 00	-- Arbuzy:		
0807 11 00 10	--- Od dnia 1 grudnia do dnia 31 marca	0	0
0807 11 00 90	--- Od dnia 1 kwietnia do dnia 30 listopada	20	5
0807 19 00	-- Pozostałe:		
0807 19 00 10	--- Od dnia 1 grudnia do dnia 31 marca	0	0
0807 19 00 90	--- Od dnia 1 kwietnia do dnia 30 listopada	20	5
0807 20 00 00	- Papaje	0	0
0808	Jabłka, gruszki i pigwy, świeże:		
0808 10	- Jabłka:		
0808 10 10 00	--- Jabłka na cydr (cidr), luzem, od dnia 16 września do dnia 15 grudnia	10	7
0808 10 80	-- Pozostałe:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0808 10 80 10	---- Od dnia 1 grudnia do dnia 31 marca	0	0
0808 10 80 90	---- Od dnia 1 kwietnia do dnia 30 listopada	10	Obniżka o 50 % w ciągu 5 lat
0808 20	- Gruszki i pigwy:		
	-- Gruszki:		
0808 20 10 00	--- Gruszki na perry, luzem, od dnia 1 sierpnia do dnia 31 grudnia	10	7
0808 20 50	--- Pozostałe:		
0808 20 50 10	---- Od dnia 1 grudnia do dnia 31 marca	5	Obniżka o 50 % w ciągu 5 lat
0808 20 50 90	---- Od dnia 1 kwietnia do dnia 30 listopada	10	Obniżka o 50 % w ciągu 5 lat
0808 20 90 00	-- Pigwy	10	3
0809	Morele, wiśnie i czereśnie, brzoskwinie (włącznie z nektarynami), śliwki i owoce tarniny, świeże:		
0809 10 00 00	- Morele	5	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
0809 20	- Wiśnie i czereśnie:		
0809 20 05 00	-- Wiśnie (*Prunus cerasus*)	5	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
0809 20 95 00	-- Pozostałe	5	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
0809 30	- Brzoskwinie, włączając nektaryny:		
0809 30 10 00	-- Nektaryny	5	7
0809 30 90 00	-- Pozostałe	5	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
0809 40	- Śliwki i owoce tarniny:		
0809 40 05 00	-- Śliwki	5	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
0809 40 90 00	-- Owoce tarniny	5	0
0810	Pozostałe owoce, świeże:		
0810 10 00 00	- Truskawki i poziomki	17	Obniżka o 50 % w ciągu 5 lat
0810 20	- Maliny, jeżyny, morwy i owoce mieszańców malin z jeżynami:		
0810 20 10 00	-- Maliny	20	5
0810 20 90 00	-- Pozostałe	20	5
0810 40	- Żurawiny, borówki czarne i pozostałe owoce z rodzaju *Vaccinium*:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0810 40 10 00	-- Borówki brusznice lub borówki czerwone (owoce z gatunku *Vaccinium vitis-idaea*)	20	5
0810 40 30 00	-- Owoce z gatunku *Vaccinium myrtillus*	20	5
0810 40 50 00	-- Owoce z gatunków *Vaccinium macrocarpon* i *Vaccinium corymbosum*	20	5
0810 40 90 00	-- Pozostałe	20	5
0810 50 00 00	- Owoce kiwi	0	0
0810 60 00 00	- Duriany właściwe	10	0
0810 90	- Pozostałe:		
0810 90 30 00	-- Tamaryndy, jabłka nerkowca, liczi (śliwki chińskie), owoce chlebowca (jackfruit), śliwy sączyńca	10	0
0810 90 40 00	-- Owoce męczennicy, owoce oskomianu (carambola) i pitahaya	10	0
	-- Porzeczki czarne, białe lub czerwone i agrest:		
0810 90 50 00	--- Porzeczki czarne	20	5
0810 90 60 00	--- Porzeczki czerwone	20	5
0810 90 70 00	--- Pozostałe	20	5
0810 90 95 00	-- Pozostałe	10	Obniżka o 50 % w ciągu 5 lat
0811	Owoce i orzechy, niepoddane obróbce cieplnej lub ugotowane na parze lub w wodzie, zamrożone, nawet zawierające dodatek cukru lub innego środka słodzącego:		
0811 10	- Truskawki i poziomki:		
	-- Zawierające dodatek cukru lub innego środka słodzącego:		
0811 10 11 00	--- O zawartości cukru przekraczającej 13 % masy	10	3
0811 10 19 00	--- Pozostałe	10	3
0811 10 90 00	-- Pozostałe	10	3
0811 20	- Maliny, jeżyny, morwy, owoce mieszańców malin z jeżynami, porzeczki czarne, białe lub czerwone i agrest:		
	-- Zawierające dodatek cukru lub innego środka słodzącego:		
0811 20 11 00	--- O zawartości cukru przekraczającej 13 % masy	10	3
0811 20 19 00	--- Pozostałe	10	3
	-- Pozostałe:		
0811 20 31 00	--- Maliny	10	3
0811 20 39 00	--- Porzeczki czarne	10	3
0811 20 51 00	--- Porzeczki czerwone	10	3

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0811 20 59 00	--- Jeżyny i morwy	10	3
0811 20 90 00	--- Pozostałe	10	3
0811 90	- Pozostałe:		
	-- Zawierające dodatek cukru lub innego środka słodzącego:		
	--- O zawartości cukru przekraczającej 13 % masy:		
0811 90 11 00	---- Owoce tropikalne i orzechy tropikalne	10	3
0811 90 19 00	---- Pozostałe	10	3
	--- Pozostałe:		
0811 90 31 00	---- Owoce tropikalne i orzechy tropikalne	10	0
0811 90 39 00	---- Pozostałe	10	3
	-- Pozostałe:		
0811 90 50 00	--- Owoce z gatunku *Vaccinium myrtillus*	10	3
0811 90 70 00	--- Owoce z gatunków *Vaccinium myrtilloides* i *Vaccinium angustifolium*	10	3
	--- Wiśnie i czereśnie:		
0811 90 75 00	---- Wiśnie (*Prunus cerasus*)	10	Obniżka o 50 % w ciągu 5 lat
0811 90 80 00	---- Pozostałe	10	3
0811 90 85 00	--- Owoce tropikalne i orzechy tropikalne	10	0
0811 90 95 00	--- Pozostałe	10	3
0812	Owoce i orzechy zakonserwowane tymczasowo (na przykład gazowym ditlenkiem siarki, w solance, w wodzie siarkowej lub w innych roztworach konserwujących), ale nienadające się w tym stanie do bezpośredniego spożycia:		
0812 10 00 00	-- Wiśnie i czereśnie	20	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
0812 90	- Pozostałe		
0812 90 10 00	-- Morele	20	Obniżka o 20 %w ciągu 5 lat
0812 90 20 00	-- Pomarańcze	20	5
0812 90 30 00	-- Papaje	20	5
0812 90 40 00	-- Owoce z gatunku *Vaccinium myrtillus*	20	5
0812 90 70 00	-- Owoce guawy, mango, smaczeliny, tamaryndy, jabłka nerkowca, liczi (śliwki chińskie), owoce chlebowca (jackfruit), śliwy sączyńca, owoce męczennicy, oskomianu (carambola), pitahaya i orzechy tropikalne	20	5

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0812 90 98 00	-- Pozostałe	20	5
0813	Owoce suszone, inne niż te objęte pozycjami od 0801 do 0806; mieszanki orzechów lub owoców suszonych objętych niniejszym działem:		
0813 10 00 00	- Morele	0	0
0813 20 00 00	- Śliwki	0	0
0813 30 00 00	- Jabłka	20	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
0813 40	- Pozostałe owoce:		
0813 40 10 00	-- Brzoskwinie, włączając nektaryny	12	3
0813 40 30 00	-- Gruszki	12	3
0813 40 50 00	-- Papaje	12	3
0813 40 60 00	-- Tamaryndy	12	3
0813 40 70 00	-- Jabłka nerkowca, liczi (śliwki chińskie), owoce chlebowca (jackfruit), śliwy sączyńca, owoce męczennicy, oskomianu (carambola) i pitahaya	12	3
0813 40 95 00	-- Pozostałe	12	3
0813 50	- Mieszanki orzechów lub owoców suszonych objętych niniejszym działem:		
	-- Mieszanki z owoców suszonych, innych niż te objęte pozycjami od 0801 do 0806:		
	--- Niezawierające śliwek:		
0813 50 12 00	---- Z papai, tamaryndy, jabłek nerkowca, liczi (śliwki chińskiej), owoców chlebowca (jackfruit), śliwy sączyńca, owoców męczennicy, oskomianu (carambola) i pitahaya	5	0
0813 50 15 00	---- Pozostałe	5	0
0813 50 19 00	--- Zawierające śliwki	5	0
	-- Mieszanki wyłącznie orzechów suszonych objętych pozycjami 0801 i 0802:		
0813 50 31 00	--- Z orzechów tropikalnych	5	0
0813 50 39 00	--- Pozostałe	5	0
	-- Pozostałe mieszanki:		
0813 50 91 00	--- Niezawierające śliwek lub fig	5	0
0813 50 99 00	--- Pozostałe	5	0
0814 00 00 00	Skórki owoców cytrusowych lub melonów (włącznie z arbuzami), świeże, zamrożone, suszone lub zakonserwowane tymczasowo w solance, w wodzie siarkowej lub w innych roztworach konserwujących	20	2

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
09	DZIAŁ 9 - KAWA, HERBATA, MATÉ (HERBATA PARAGWAJSKA) I PRZYPRAWY		
0901	Kawa, nawet palona lub bezkofeinowa; łupinki i łuski kawy; substytuty kawy zawierające kawę w każdej proporcji:		
	- Kawa, niepalona:		
0901 11 00	-- Niepozbawiona kofeiny:		
0901 11 00 10	--- Do zastosowań przemysłowych	0	0
0901 11 00 90	--- Pozostała	0	0
0901 12 00 00	-- Bezkofeinowa	0	0
	- Kawa, palona:		
0901 21 00 00	-- Niepozbawiona kofeiny	5	5
0901 22 00 00	-- Bezkofeinowa	5	5
0901 90	- Pozostała:		
0901 90 10 00	-- Łupinki i łuski kawy	0	0
0901 90 90 00	-- Substytuty kawy zawierające kawę naturalną	20	5
0902	Herbata, nawet aromatyzowana:		
0902 10 00	- Herbata zielona (niefermentowana), w bezpośrednich opakowaniach o zawartości nieprzekraczającej 3 kg:		
0902 10 00 10	-- W saszetkach	10	3
0902 10 00 90	-- Pozostała	10	3
0902 20 00	- Pozostała herbata zielona (niefermentowana):		
0902 20 00 10	-- w bezpośrednich opakowaniach o zawartości przekraczającej 10 kg	0	0
0902 20 00 90	-- Pozostała	10	3
0902 30 00	- Herbata czarna (fermentowana) i herbata częściowo fermentowana, w bezpośrednich opakowaniach o zawartości nieprzekraczającej 3 kg:		
0902 30 00 10	-- W saszetkach	10	3
0902 30 00 90	-- Pozostała	10	3
0902 40 00	- Pozostała herbata czarna (fermentowana) i pozostała herbata częściowo fermentowana:		
0902 40 00 10	-- herbata w bezpośrednich opakowaniach o zawartości przekraczającej 10 kg	0	0
0902 40 00 90	-- Pozostała	10	3
0903 00 00 00	Maté (herbata paragwajska)	5	5
0904	Pieprz z rodzaju *Piper*; owoce z rodzaju *Capsicum* lub z rodzaju *Pimenta*, suszone lub rozgniatane, lub mielone:		
	- Pieprz:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0904 11 00 00	-- Nierozgniatany ani niemielony	0	0
0904 12 00 00	-- Rozgniatany lub mielony	0	0
0904 20	- Owoce z rodzaju *Capsicum* lub z rodzaju *Pimenta*, suszone lub rozgniatane, lub mielone:		
	-- Nierozgniatane ani niemielone:		
0904 20 10 00	--- Papryka słodka	0	0
0904 20 30 00	--- Pozostałe	0	0
0904 20 90 00	-- Rozgniatane lub mielone	0	0
0905 00 00 00	Wanilia	0	0
0906	Cynamon i kwiaty cynamonowca:		
	- Nierozgniatany ani niemielony:		
0906 11 00 00	-- Cynamon (*Cinnamomum zeylanicum Blume*)	0	0
0906 19 00 00	-- Pozostałe	0	0
0906 20 00 00	- Rozgniatane lub mielone	0	0
0907 00 00 00	Goździki (całe owoce, kwiaty i szypułki)	0	0
0908	Gałka muszkatołowa, kwiat muszkatołowy i kardamony:		
0908 10 00 00	- Gałka muszkatołowa	0	0
0908 20 00 00	- Kwiat muszkatołowy	0	0
0908 30 00 00	- Kardamony	0	0
0909	Nasiona anyżku, badianu, kopru, kolendry, kminu lub kminku; jagody jałowca:		
0909 10 00 00	- Nasiona anyżku lub badianu	0	0
0909 20 00 00	- Nasiona kolendry	0	0
0909 30 00 00	- Nasiona kminu rzymskiego	0	0
0909 40 00 00	- Nasiona kminku	0	0
0909 50 00 00	-- Nasiona kopru; jagody jałowca	0	0
0910	Imbir, szafran, kurkuma, tymianek, liście laurowe, curry i pozostałe przyprawy korzenne:		
0910 10 00 00	- Imbir	0	0
0910 20	- Szafran:		
0910 20 10 00	-- Nierozgniatany ani niemielony	0	0
0910 20 90 00	-- Rozgniatane lub mielone	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
0910 30 00 00	- Kurkuma	0	0
	- Pozostałe przyprawy korzenne:		
0910 91	-- Mieszanki wymienione w uwadze 1 b) do niniejszego działu:		
0910 91 10 00	--- Nierozgniatane ani niemielone	0	0
0910 91 90 00	--- Rozgniatane lub mielone	0	0
0910 99	-- Pozostałe		
0910 99 10 00	--- Nasiona kozieradki	0	0
	--- Tymianek:		
	---- Nierozgniatany ani niemielony:		
0910 99 31 00	----- Macierzanka piaskowa (*Thymus serpyllum*)	0	0
0910 99 33 00	----- Pozostała	0	0
0910 99 39 00	---- Rozgniatana lub mielona	0	0
0910 99 50 00	--- Liście laurowe	0	0
0910 99 60 00	--- Curry	0	0
	--- Pozostałe:		
0910 99 91 00	---- Nierozgniatane ani niemielone	0	0
0910 99 99 00	---- Rozgniatane lub mielone	0	0
10	DZIAŁ 10 - ZBOŻA		
1001	Pszenica i meslin:		
1001 10 00	- Pszenica durum:		
1001 10 00 10	-- Pszenica durum do siewu	0	0
1001 10 00 90	-- Pozostała	10	3
1001 90	- Pozostała:		
1001 90 10 00	-- Orkisz do siewu	10	3
	-- Pozostały orkisz, pszenica zwyczajna, mieszanki pszenicy i meslin:		
1001 90 91 00	--- Nasiona pszenicy zwyczajnej i meslin do siewu	0	0
1001 90 99 00	--- Pozostałe	10	3
1002 00 00 00	Żyto	20	5
1003 00	Jęczmień:		
1003 00 10 00	- Nasiona	5	0
1003 00 90 00	- Pozostałe	5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
1004 00 00 00	Owies:	5	0
1005	Kukurydza:		
1005 10	- Nasiona:		
	-- Hybrydy:		
1005 10 11 00	--- Hybrydy podwójne i hybrydy szczytowo-krzyżowe	0	0
1005 10 13 00	--- Hybrydy trójkrzyżowe	0	0
1005 10 15 00	--- Hybrydy zwykłe	0	0
1005 10 19 00	--- Pozostałe	0	0
1005 10 90 00	-- Pozostałe	0	0
1005 90 00 00	- Pozostałe:	10	3
1006	Ryż:		
1006 10	- Ryż niełuskany:		
1006 10 10 00	-- Do siewu	5	0
	-- Pozostały:		
	--- Parzony:		
1006 10 21 00	---- Pozostały	5	0
1006 10 23 00	---- Średnioziarnisty	5	0
	---- Długoziarnisty:		
1006 10 25 00	----- O stosunku długości do szerokości większym niż 2, ale mniejszym niż 3	5	0
1006 10 27 00	----- O stosunku długości do szerokości równym 3 lub większym niż 3	5	0
	--- Pozostały:		
1006 10 92 00	---- Pozostały	5	0
1006 10 94 00	---- Średnioziarnisty	5	0
	---- Długoziarnisty:		
1006 10 96 00	----- O stosunku długości do szerokości większym niż 2, ale mniejszym niż 3	5	0
1006 10 98 00	----- O stosunku długości do szerokości równym 3 lub większym niż 3	5	0
1006 20	- Ryż łuskany (brązowy):		
	-- Parzony:		
1006 20 11 00	--- Okrągłoziarnisty	5	0
1006 20 13 00	--- Średnioziarnisty	5	0
	--- Długoziarnisty:		
1006 20 15 00	---- O stosunku długości do szerokości większym niż 2, ale mniejszym niż 3	5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
1006 20 17 00	---- O stosunku długości do szerokości równym 3 lub większym niż 3	5	0
	-- Pozostały:		
1006 20 92 00	--- Okrągłoziarnisty	5	0
1006 20 94 00	--- Średnioziarnisty	5	0
	--- Długoziarnisty:		
1006 20 96 00	---- O stosunku długości do szerokości większym niż 2, ale mniejszym niż 3	5	0
1006 20 98 00	---- O stosunku długości do szerokości równym 3 lub większym niż 3	5	0
1006 30	- Ryż częściowo lub całkowicie bielony, nawet polerowany lub glazurowany:		
	-- Ryż półbielony:		
	--- Parzony:		
1006 30 21 00	---- Pozostały	5	0
1006 30 23 00	---- Średnioziarnisty	5	0
	---- Długoziarnisty:		
1006 30 25 00	----- O stosunku długości do szerokości większym niż 2, ale mniejszym niż 3	5	0
1006 30 27 00	----- O stosunku długości do szerokości równym 3 lub większym niż 3	5	0
	--- Pozostały:		
1006 30 42 00	---- Pozostały	5	0
1006 30 44 00	---- Średnioziarnisty	5	0
	---- Długoziarnisty:		
1006 30 46 00	----- O stosunku długości do szerokości większym niż 2, ale mniejszym niż 3	5	0
1006 30 48 00	----- O stosunku długości do szerokości równym 3 lub większym niż 3	5	0
	-- Ryż całkowicie bielony:		
	--- Parzony:		
1006 30 61 00	---- Pozostały	5	0
1006 30 63 00	---- Średnioziarnisty	5	0
	---- Długoziarnisty:		
1006 30 65 00	----- O stosunku długości do szerokości większym niż 2, ale mniejszym niż 3	5	0
1006 30 67 00	----- O stosunku długości do szerokości równym 3 lub większym niż 3	5	0
	--- Pozostały:		
1006 30 92 00	---- Pozostały	5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
1006 30 94 00	---- Średnioziarnisty	5	0
	---- Długoziarnisty:		
1006 30 96 00	----- O stosunku długości do szerokości większym niż 2, ale mniejszym niż 3	5	0
1006 30 98 00	----- O stosunku długości do szerokości równym 3 lub większym niż 3	5	0
1006 40 00 00	- Ryż łamany	5	0
1007 00	Ziarno sorgo:		
1007 00 10 00	- Odmiany do siewu	2	0
1007 00 90 00	- Pozostałe	2	0
1008	Gryka, proso i ziarno mozgi kanaryjskiej; pozostałe zboża:		
1008 10 00 00	- Gryka	20	5
1008 20 00 00	- Proso	20	5
1008 30 00 00	- Ziarno mozgi karnaryjskiej	5	0
1008 90	- Pozostałe zboża:		
1008 90 10 00	-- Pszenżyto (Triticale)	20	5
1008 90 90	-- Pozostałe:		
1008 90 90 10	--- dziki, ryż, ziarna Zizania aquatica, używane do żywności	1	0
1008 90 90 90	--- Pozostałe	20	0
11	DZIAŁ 11 - PRODUKTY PRZEMYSŁU MŁYNARSKIEGO; SŁÓD; SKROBIE; INULINA; GLUTEN PSZENNY		
1101 00	Mąka pszenna lub z meslin:		
	- Mąka pszenna:		
1101 00 11 00	-- Z pszenicy durum	15	5
1101 00 15 00	-- Z pszenicy zwyczajnej i orkisza	15	5
1101 00 90 00	- Mąka z meslin	15	5
1102	Mąki ze zbóż, innych niż pszenica lub meslin:		
1102 10 00 00	- Mąka żytnia	20	5
1102 20	- Mąka kukurydziana:		
1102 20 10 00	-- O zawartości tłuszczu nieprzekraczającej 1,5 % masy	20	5
1102 20 90 00	-- Pozostała	20	5
1102 90	- Pozostała		
1102 90 10 00	-- Mąka jęczmienna	20	5
1102 90 30 00	-- Mąka owsiana	20	5

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
1102 90 50 00	-- Mąka ryżowa	20	5
1102 90 90 00	-- Pozostała	20	5
1103	Kasze, mączki i granulki, zbożowe:		
	- Kasze i mączki:		
1103 11	-- Z pszenicy:		
1103 11 10 00	--- Z pszenicy durum	20	5
1103 11 90 00	--- Z pszenicy zwyczajnej i orkisza	20	5
1103 13	-- Z kukurydzy:		
1103 13 10 00	--- O zawartości tłuszczu nieprzekraczającej 1,5 % masy	20	5
1103 13 90 00	--- Pozostałe	20	5
1103 19	-- Z pozostałych zbóż:		
1103 19 10 00	--- Z żyta	20	5
1103 19 30 00	--- Z jęczmienia	20	5
1103 19 40 00	--- Z owsa	20	5
1103 19 50 00	--- Z ryżu	20	5
1103 19 90 00	--- Pozostałe	20	5
1103 20	- Granulki:		
1103 20 10 00	-- Z żyta	20	5
1103 20 20 00	-- Z jęczmienia	20	5
1103 20 30 00	-- Z owsa	20	5
1103 20 40 00	-- Z kukurydzy	20	5
1103 20 50 00	-- Z ryżu	20	5
1103 20 60 00	-- Z pszenicy	20	5
1103 20 90 00	-- Z pozostałych zbóż	20	5
1104	Ziarna zbóż obrobione w inny sposób (na przykład łuszczone, miażdżone, płatkowane, perełkowane, krojone lub śrutowane), z wyjątkiem ryżu objętego pozycją 1006; zarodki zbóż całe, miażdżone, płatkowane lub mielone:		
	- Ziarna miażdżone lub płatkowane:		
1104 12	-- Z owsa:		
1104 12 10 00	--- Miażdżone	20	5
1104 12 90 00	--- Płatkowane	10	5
1104 19	-- Z pozostałych zbóż:		
1104 19 10 00	--- Z pszenicy	20	5

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
1104 19 30 00	--- Z żyta	20	5
1104 19 50 00	--- Z kukurydzy	20	5
	--- Z jęczmienia:		
1104 19 61 00	---- Miażdżone	20	5
1104 19 69 00	---- Płatkowane	20	5
	--- Pozostałe:		
1104 19 91 00	---- Ryż płatkowany	20	5
1104 19 99 00	---- Pozostałe	10	5
	- Pozostałe obrobione ziarna (na przykład łuszczone, perełkowane, krojone lub śrutowane):		
1104 22	-- Z owsa:		
1104 22 20 00	--- Łuszczone (łuskane lub obierane)	20	5
1104 22 30 00	--- Łuszczone i krojone lub śrutowane („Grütze" lub „grutten")	20	5
1104 22 50 00	--- Perełkowane	20	5
1104 22 90 00	--- Obrobione wyłącznie przez śrutowanie	20	5
1104 22 98 00	--- Pozostałe	20	5
1104 23	-- Z kukurydzy:		
1104 23 10 00	--- Łuszczone (łuskane lub obierane), nawet krojone lub śrutowane	20	5
1104 23 30 00	--- Perełkowane	20	5
1104 23 90 00	--- Obrobione wyłącznie przez śrutowanie	20	5
1104 23 99 00	--- Pozostałe	20	5
1104 29	-- Z pozostałych zbóż:		
	--- Z jęczmienia:		
1104 29 01 00	---- Łuszczone (łuskane lub obierane)	20	5
1104 29 03 00	---- Łuszczone i krojone lub śrutowane („Grütze" lub „grutten")	20	5
1104 29 05 00	---- Perełkowane	20	5
1104 29 07 00	---- Obrobione wyłącznie przez śrutowanie	20	5
1104 29 09 00	---- Pozostałe	20	5
	--- Pozostałe:		
	---- Łuszczone (łuskane lub obierane), nawet krojone lub śrutowane:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
1104 29 11 00	----- Z pszenicy	20	5
1104 29 18 00	----- Pozostałe	20	5
1104 29 30 00	---- Perełkowane	20	5
	---- Obrobione wyłącznie przez śrutowanie:		
1104 29 51 00	----- Z pszenicy	20	5
1104 29 55 00	----- Z żyta	20	5
1104 29 59 00	----- Pozostałe	20	5
	---- Pozostałe:		
1104 29 81 00	----- Z pszenicy	20	5
1104 29 85 00	----- Z żyta	20	5
1104 29 89 00	----- Pozostałe	20	5
1104 30	- Zarodki zbóż, całe, miażdżone, płatkowane lub mielone:		
1104 30 10 00	-- Z pszenicy	20	5
1104 30 90 00	-- Z pozostałych zbóż	20	5
1105	Mąka, mączka, proszek, płatki i granulki, ziemniaczane:		
1105 10 00 00	- Mąka, mączka i proszek	20	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
1105 20 00 00	- Płatki i granulki	20	Obniżka o 50 % w ciągu 5 lat
1106	Mąka, mączka i proszek, z suszonych warzyw strączkowych objętych pozycją 0713, z sago lub z korzeni, lub bulw, objętych pozycją 0714, lub z produktów objętych działem 8:		
1106 10 00 00	- Z suszonych warzyw strączkowych objętych pozycją 0713	20	5
1106 20	- Z sago lub z korzeni, lub z bulw, objętych pozycją 0714:		
1106 20 10 00	-- Denaturowane	20	5
1106 20 90 00	-- Pozostałe	20	5
1106 30	- Z produktów objętych działem 8:		
1106 30 10 00	-- Z bananów	10	3
1106 30 90 00	-- Pozostałe	10	3
1107	Słód, nawet palony:		
1107 10	- Niepalony:		
	-- Z pszenicy:		
1107 10 11 00	--- W postaci mąki	10	3

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
1107 10 19 00	--- Pozostały	10	3
	-- Pozostały		
1107 10 91 00	--- W postaci mąki	10	3
1107 10 99 00	--- Pozostały	10	7
1107 20 00 00	- Prażone	10	3
1108	Skrobie; inulina:		
	- Skrobie:		
1108 11 00 00	-- Skrobia pszenna	15	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
1108 12 00 00	-- Skrobia kukurydziana	10	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
1108 13 00 00	-- Skrobia ziemniaczana	15	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
1108 14 00 00	-- Skrobia z manioku (cassava)	20	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
1108 19	-- Pozostałe skrobie:		
1108 19 10 00	--- Skrobia z ryżu	15	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
1108 19 90 00	--- Pozostałe	15	3
1108 20 00 00	- Inulina	20	5
1109 00 00 00	Gluten pszenny, nawet suszony	15	3
12	DZIAŁ 12 - NASIONA I OWOCE OLEISTE; ZIARNA, NASIONA I OWOCE RÓŻNE; ROŚLINY PRZEMYSŁOWE LUB LECZNICZE; SŁOMA I PASZA		
1201 00	Nasiona soi, nawet łamane:		
1201 00 10 00	- Do siewu	0	0
1201 00 90 00	- Pozostałe	0	0
1202	Orzeszki ziemne, nieprażone ani niepoddane w inny sposób obróbce cieplnej, nawet łuskane lub łamane:		
1202 10	- W łupinkach:		
1202 10 10	-- Do siewu:		
1202 10 10 10	--- W opakowaniach o masie netto 25 kg lub większej	0	0
1202 10 10 90	--- Pozostałe	5	0
1202 10 90	-- Pozostałe:		
1202 10 90 10	--- W opakowaniach o masie netto 25 kg lub większej	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
1202 10 90 90	--- Pozostałe	5	0
1202 20 00	- Łuskane, nawet łamane		
1202 20 00 10	--- W opakowaniach o masie netto 25 kg lub większej	0	0
1202 20 00 90	-- Pozostałe	5	0
1203 00 00 00	Kopra	5	0
1204 00	Nasiona lnu, nawet łamane:		
1204 00 10 00	- Do siewu	0	0
1204 00 90 00	- Pozostałe	5	0
1205	Nasiona rzepaku lub rzepiku, nawet łamane:		
1205 10	- Nasiona rzepaku lub rzepiku, o niskiej zawartości kwasu erukowego:		
1205 10 10 00	-- Do siewu	0	0
1205 10 90 00	-- Pozostałe	0	0
1205 90 00	- Pozostałe		
1205 90 00 10	-- Do siewu	0	0
1205 90 00 90	-- Pozostałe	0	0
1206 00	Nasiona słonecznika, nawet łamane:		
1206 00 10 00	- Do siewu	0	0
	- Pozostałe		
1206 00 91 00	-- W łusce w paski szaro-białe	10	3
1206 00 99 00	-- Pozostałe	10	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
1207	Pozostałe nasiona i owoce oleiste, nawet łamane:		
1207 20	- Nasiona bawełny:		
1207 20 10 00	-- Do siewu	5	0
1207 20 90 00	-- Pozostałe	5	0
1207 40	- Nasiona sezamu:		
1207 40 10 00	-- Do siewu	5	0
1207 40 90 00	-- Pozostałe	5	0
1207 50	- Nasiona gorczycy:		
1207 50 10 00	-- Do siewu	5	0
1207 50 90 00	-- Pozostałe	5	0
	- Pozostałe		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
1207 91	-- Nasiona maku:		
1207 91 10 00	--- Do siewu	5	0
1207 91 90 00	--- Pozostałe	5	0
1207 99	-- Pozostałe		
1207 99 15 00	--- Do siewu	5	0
	--- Pozostałe:		
1207 99 91 00	---- Nasiona konopi	5	0
1207 99 97 00	---- Pozostałe	5	0
1208	Mąka i mączka, z nasion lub owoców oleistych, innych niż z gorczycy:		
1208 10 00 00	- Z soi	5	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
1208 90 00 00	- Pozostała	5	0
1209	Nasiona, owoce i zarodniki, w rodzaju stosowanych do siewu:		
1209 10 00 00	- Nasiona buraków cukrowych	5	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
	- Nasiona roślin pastewnych:		
1209 21 00 00	-- Nasiona lucerny (alfalfa)	0	0
1209 22	-- Nasiona koniczyny (*Trifolium* spp.):		
1209 22 10 00	--- Koniczyny czerwonej (*Trifolium pratense* L.)	0	0
1209 22 80 00	--- Pozostałe	0	0
1209 23	-- Nasiona kostrzewy:		
1209 23 11 00	--- Kostrzewy łąkowej (*Festuca pratensis Huds,*)	0	0
1209 23 15 00	--- Kostrzewy czerwonej (*Festuca rubra* L.)	0	0
1209 23 80 00	--- Pozostałe	0	0
1209 24 00 00	-- Nasiona wiechliny łąkowej (*Poa pratensis* L.)	0	0
1209 25	-- Nasiona rajgrasu (*Lolium multiflorum* Lam., *Lolium perenne* L.):		
1209 25 10 00	--- Rajgras włoski (życica wielokwiatowa) (włącznie z rajgrasem westerwoldzkim) (*Lolium multiflorum* Lam.)	0	0
1209 25 90 00	--- Rajgras angielski (życica trwała) (*Lolium perenne* L.)	0	0
1209 29	-- Pozostałe		
1209 29 10 00	--- Nasiona wyki; nasiona wiechliny z rodzaju Poa (*Poa palustris* L., *Poa trivialis* L.);nasiona kupkówki (*Dactylis glomerata* L.); nasiona mietlicy (*Agrostis*)	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
1209 29 35 00	--- Nasiona tymotki	0	0
1209 29 50 00	--- Nasiona łubinu	0	0
1209 29 60 00	--- Nasiona buraka pastewnego (*Beta vulgaris* var. *alba*)	0	0
1209 29 80 00	--- Pozostałe	0	0
1209 30 00 00	- Nasiona roślin zielnych (ziołowych) hodowanych głównie dla ich kwiatów	0	0
	- Pozostałe:		
1209 91	-- Nasiona warzyw:		
1209 91 10 00	--- Nasiona kalarepy (*Brassica oleracea* L. var. *caulorapa* i *gongylodes* L.)	0	0
1209 91 30 00	--- Nasiona buraka ćwikłowego (*Beta vulgaris* var. *conditiva*)	0	0
1209 91 90 00	--- Pozostałe	0	0
1209 99	-- Pozostałe:		
1209 99 10 00	--- Nasiona drzew leśnych	0	0
	--- Pozostałe:		
1209 99 91 00	---- Nasiona roślin hodowanych głównie dla ich kwiatów, inne niż objęte podpozycją 1209 30 00 00	0	0
1209 99 99 00	---- Pozostałe	0	0
1210	Szyszki chmielowe, świeże lub suszone, nawet mielone, sproszkowane lub w formie granulek; lupulina:		
1210 10 00 00	- Szyszki chmielowe, niemielone, niesproszkowane ani nie w formie granulek	20	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
1210 20	- Szyszki chmielowe, mielone, sproszkowane lub w formie granulek; lupulina:		
1210 20 10 00	-- Szyszki chmielowe, mielone, sproszkowane lub w formie granulek, z podwyższoną zawartością lupuliny; lupulina	20	Obniżka o 30 % w ciągu 5 lat
1210 20 90 00	-- Pozostałe	20	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
1211	Rośliny i części roślin (włącznie z nasionami i owocami), w rodzaju stosowanych głównie w perfumerii, farmacji lub stosowane do celów owadobójczych, grzybobójczych lub podobnych, świeże lub suszone, nawet krojone, kruszone lub proszkowane:		
1211 20 00 00	- Korzenie żeńszenia	0	0
1211 30 00 00	- Słoma makowa	0	0
1211 40 00 00	- Pozostałe	0	0
1211 90	- Pozostałe		
1211 90 30 00	-- Tonkowiec wonny	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
1211 90 85 00	-- Pozostałe	0	0
1212	Chleb świętojański, wodorosty morskie i pozostałe algi, burak cukrowy i trzcina cukrowa, świeże, schłodzone, zamrożone lub suszone, nawet mielone; pestki i jądra owoców oraz pozostałe produkty roślinne (włącznie z niepalonymi korzeniami cykorii odmiany *Cichorium intybus sativum*), w rodzaju stosowanych głównie do spożycia przez ludzi, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone:		
1212 20 00 00	- Wodorosty morskie i pozostałe algi	15	5
	- Pozostałe:		
1212 91	-- Burak cukrowy:		
1212 91 20 00	--- Suszony, nawet mielony	20	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
1212 91 80 00	--- Pozostałe	20	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
1212 99	-- Pozostałe:		
1212 99 20 00	--- Trzcina cukrowa	20	7
1212 99 30 00	--- Chleb świętojański	15	5
	--- Nasiona chleba świętojańskiego:		
1212 99 41 00	---- Niełuszczone, niekruszone ani niemielone	15	5
1212 99 49 00	---- Pozostałe	15	5
1212 99 70 00	--- Pozostałe	15	5
1213 00 00 00	Słoma i plewy zbóż, niepreparowane, nawet siekane, mielone, prasowane lub w formie granulek	20	5
1214	Brukiew, buraki pastewne, korzenie pastewne, siano, lucerna (alfalfa), koniczyna, esparceta, kapusta pastewna, łubin, wyka i podobne produkty pastewne, nawet granulowane:		
1214 10 00 00	- Mączka i granulki, z lucerny (alfalfa)	5	1
1214 90	- Pozostała:		
1214 90 10 00	-- Buraki pastewne, brukiew i pozostałe korzenie pastewne	5	1
1214 90 90 00	-- Pozostałe	5	1
13	DZIAŁ 13 - SZELAK; GUMY, ŻYWICE ORAZ POZOSTAŁE SOKI I EKSTRAKTY ROŚLINNE		
1301	Szelak; gumy naturalne, żywice, gumożywice i oleożywice (na przykład balsamy):		
1301 20 00 00	- Guma arabska	0	0
1301 90 00 00	- Pozostała:	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
1302	Soki i ekstrakty roślinne; substancje pektynowe, pektyniany i pektany; agar-agar i pozostałe śluzy i zagęszczacze, nawet modyfikowane, pochodzące z produktów roślinnych:		
	- Soki i ekstrakty roślinne:		
1302 11 00 00	-- Opium	0	0
1302 12 00 00	-- Z lukrecji	0	0
1302 13 00 00	-- Z chmielu	10	Obniżka o 50 % w ciągu 5 lat
1302 19	-- Pozostałe		
1302 19 05 00	--- Olej żywiczny z wanilii	0	0
1302 19 80 00	--- Pozostałe:	0	0
1302 20	- Substancje pektynowe, pektyniany i pektany:		
1302 20 10 00	-- Suche	0	0
1302 20 90 00	-- Pozostałe	0	0
	- Śluzy i zagęszczacze, nawet modyfikowane, pochodzące z produktów roślinnych:		
1302 31 00 00	-- Agar-agar	0	0
1302 32	-- Śluzy i zagęszczacze, nawet modyfikowane, pochodzące z chleba świętojańskiego, nasion chleba świętojańskiego lub z nasion rośliny guar:		
1302 32 10 00	--- Z chleba świętojańskiego i jego nasion	0	0
1302 32 90 00	--- Z nasion rośliny guar	0	0
1302 39 00 00	-- Pozostałe	0	0
14	DZIAŁ 14 - MATERIAŁY ROŚLINNE DO WYPLATANIA; PRODUKTY POCHODZENIA ROŚLINNEGO, GDZIE INDZIEJ NIEWYMIENIONE ANI NIEWŁĄCZONE		
1401	Materiały roślinne, w rodzaju stosowanych głównie do wyplatania (na przykład bambus, trzcinopalmy rotang (rattan), trzciny, sitowie, łoziny, rafia, słoma zbożowa czyszczona, bielona lub barwiona i łyko lipowe):		
1401 10 00 00	- Bambusy	2	0
1401 20 00 00	- Trzcinopalmy rotang (rattan)	2	0
1401 90 00 00	- Pozostałe	2	0
[1402]			
[1403]			
1404	Produkty pochodzenia roślinnego, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone:		
1404 20 00 00	- Linters bawełniany	2	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
1404 90 00 00	- Pozostałe	2	0
	SEKCJA III - TŁUSZCZE I OLEJE POCHODZENIA ZWIERZĘCEGO LUB ROŚLINNEGO ORAZ PRODUKTY ICH ROZKŁADU; GOTOWE TŁUSZCZE JADALNE; WOSKI POCHODZENIA ZWIERZĘCEGO LUB ROŚLINNEGO		
15	DZIAŁ 15 - TŁUSZCZE I OLEJE POCHODZENIA ZWIERZĘCEGO LUB ROŚLINNEGO ORAZ PRODUKTY ICH ROZKŁADU; GOTOWE TŁUSZCZE JADALNE; WOSKI POCHODZENIA ZWIERZĘCEGO LUB ROŚLINNEGO		
1501 00	Tłuszcz ze świń (włącznie ze smalcem) i tłuszcz z drobiu, inne niż te objęte pozycją 0209 lub 1503:		
	- Tłuszcz ze świń (włącznie ze smalcem):		
1501 00 11 00	-- Do zastosowań przemysłowych innych niż produkcja artykułów spożywanych przez ludzi	20	7
1501 00 19 00	-- Pozostałe	20	7
1501 00 90 00	- Tłuszcz z drobiu	20	7
1502 00	Tłuszcze z bydła, owiec lub kóz, inne niż te objęte pozycją 1503 00:		
1502 00 10	- Do zastosowań przemysłowych innych niż produkcja artykułów spożywanych przez ludzi:		
1502 00 10 10	-- Stopione, wyekstrahowane pod ciśnieniem do produkcji mydła	0	0
1502 00 10 90	-- Pozostałe	12	7
1502 00 90 00	- Pozostałe	12	7
1503 00	Stearyna smalcowa, olej smalcowy, oleostearyna, oleina i olej łojowy, nieemulgowane lub niezmieszane, lub nieprzygotowane inaczej:		
	- Stearyna smalcowa i oleostearyna:		
1503 00 11 00	-- Do zastosowań przemysłowych	20	7
1503 00 19 00	-- Pozostałe	20	7
1503 00 30 00	- Olej łojowy do zastosowań przemysłowych innych niż produkcja artykułów spożywanych przez ludzi	20	7
1503 00 90 00	- Pozostałe	20	7
1504	Tłuszcze i oleje i ich frakcje, z ryb lub ze ssaków morskich, nawet rafinowane, ale niemodyfikowane chemicznie:		
1504 10	- Oleje z wątróbek rybich i ich frakcje:		
1504 10 10 00	-- O zawartości witaminy A nieprzekraczającej 2 500 j.m./g	7	0
	-- Pozostałe:		
1504 10 91 00	--- Z halibuta	7	0
1504 10 99 00	--- Pozostałe	7	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
1504 20	- Tłuszcze, oleje i ich frakcje, z ryb, inne niż oleje z wątróbek:		
1504 20 10 00	-- Frakcje stałe	7	0
1504 20 90 00	-- Pozostałe	7	0
1504 30	- Tłuszcze, oleje i ich frakcje, ze ssaków morskich:		
1504 30 10 00	-- Frakcje stałe	7	0
1504 30 90 00	-- Pozostałe	7	0
1505 00	Tłuszcz z wełny oraz substancje tłuszczowe otrzymane z niego (włącznie z lanoliną):		
1505 00 10 00	- Tłuszcz z wełny, surowy	10	5
1505 00 90 00	- Pozostały	10	5
1506 00 00 00	Pozostałe tłuszcze i oleje zwierzęce oraz ich frakcje, nawet rafinowane, ale niemodyfikowane chemicznie	10	5
1507	Olej sojowy i jego frakcje, nawet rafinowane, ale niemodyfikowane chemicznie:		
1507 10	- Olej surowy, nawet odgumowany:		
1507 10 10 00	-- Do zastosowań technicznych lub przemysłowych innych niż produkcja artykułów spożywanych przez ludzi	5	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
1507 10 90 00	-- Pozostałe	10	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
1507 90	- Pozostałe		
1507 90 10 00	-- Do zastosowań technicznych lub przemysłowych innych niż produkcja artykułów spożywanych przez ludzi	5	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
1507 90 90 00	-- Pozostałe	10	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
1508	Olej z orzeszków ziemnych i jego frakcje, nawet rafinowane, ale niemodyfikowane chemicznie:		
1508 10	- Olej surowy:		
1508 10 10 00	-- Do zastosowań technicznych lub przemysłowych innych niż produkcja artykułów spożywanych przez ludzi	5	0
1508 10 90 00	-- Pozostałe	10	3
1508 90	- Pozostałe		
1508 90 10 00	-- Do zastosowań technicznych lub przemysłowych innych niż produkcja artykułów spożywanych przez ludzi	5	0
1508 90 90 00	-- Pozostałe	10	3
1509	Oliwa i jej frakcje, nawet rafinowane, ale niemodyfikowane chemicznie:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
1509 10	- Z pierwszego tłoczenia:		
1509 10 10 00	-- Oliwa lampante z pierwszego tłoczenia	10	0
1509 10 90 00	-- Pozostałe	10	5
1509 90 00 00	- Pozostałe	10	5
1510 00	Pozostałe oleje i ich frakcje, otrzymywane wyłącznie z oliwek, nawet rafinowane, ale niemodyfikowane chemicznie, włącznie z mieszaninami tych olejów lub ich frakcji z olejami lub frakcjami objętymi pozycją 1509:		
1510 00 10 00	- Oleje surowe	10	5
1510 00 90 00	- Pozostałe	20	5
1511	Olej palmowy i jego frakcje, nawet rafinowany, ale niemodyfikowany chemicznie:		
1511 10	- Olej surowy:		
1511 10 10 00	-- Do zastosowań technicznych lub przemysłowych innych niż produkcja artykułów spożywanych przez ludzi	0	0
1511 10 90 00	-- Pozostałe	0	0
1511 90	- Pozostałe		
	-- Frakcje stałe:		
1511 90 11 00	--- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto 1 kg lub mniejszej	0	0
1511 90 19 00	--- Pozostałe	0	0
	-- Pozostałe:		
1511 90 91 00	--- Do zastosowań technicznych lub przemysłowych innych niż produkcja artykułów spożywanych przez ludzi	0	0
1511 90 99 00	--- Pozostałe	0	0
1512	Olej z nasion słonecznika, z krokosza barwierskiego lub z nasion bawełny i ich frakcje, nawet rafinowane, ale niemodyfikowane chemicznie:		
	- Olej z nasion słonecznika lub z krokosza barwierskiego i ich frakcje:		
1512 11	-- Olej surowy:		
1512 11 10 00	--- Do zastosowań technicznych lub przemysłowych innych niż produkcja artykułów spożywanych przez ludzi	8	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
	--- Pozostałe:		
1512 11 91 00	---- Olej słonecznikowy	20	5
1512 11 99 00	---- Olej z krokosza barwierskiego	20	5
1512 19	-- Pozostałe:		
1512 19 10 00	--- Do zastosowań technicznych lub przemysłowych innych niż produkcja artykułów spożywanych przez ludzi	10	5

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
1512 19 90	--- Pozostałe:		
1512 19 90 10	---- Olej słonecznikowy	30	5
1512 19 90 90	---- Olej z krokosza barwierskiego	20	5
	- Olej z nasion bawełny i jego frakcje		
1512 21	-- Olej surowy, nawet z którego został usunięty gossypol:		
1512 21 10 00	--- Do zastosowań technicznych lub przemysłowych innych niż produkcja artykułów spożywanych przez ludzi	10	3
1512 21 90 00	--- Pozostałe	10	3
1512 29	-- Pozostałe:		
1512 29 10 00	--- Do zastosowań technicznych lub przemysłowych innych niż produkcja artykułów spożywanych przez ludzi	10	3
1512 29 90 00	--- Pozostałe	10	3
1513	Olej kokosowy (z kopry), olej z ziaren palmowych lub olej babassu i ich frakcje, nawet rafinowane, ale niemodyfikowane chemicznie:		
	- Olej kokosowy (z kopry) i jego frakcje:		
1513 11	-- Olej surowy:		
1513 11 10 00	--- Do zastosowań technicznych lub przemysłowych innych niż produkcja artykułów spożywanych przez ludzi	0	0
	--- Pozostałe:		
1513 11 91 00	---- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto 1 kg lub mniejszej	0	0
1513 11 99 00	---- Pozostałe	0	0
1513 19	-- Pozostałe:		
	--- Frakcje stałe:		
1513 19 11 00	---- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto 1 kg lub mniejszej	0	0
1513 19 19 00	---- Pozostałe	0	0
	--- Pozostałe:		
1513 19 30 00	---- Do zastosowań technicznych lub przemysłowych innych niż produkcja artykułów spożywanych przez ludzi	0	0
	---- Pozostałe:		
1513 19 91 00	----- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto 1 kg lub mniejszej	0	0
1513 19 99 00	----- Pozostałe	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
	- Olej z ziaren palmowych lub olej babassu oraz ich frakcje:		
1513 21	-- Olej surowy:		
1513 21 10 00	--- Do zastosowań technicznych lub przemysłowych innych niż produkcja artykułów spożywanych przez ludzi	0	0
	--- Pozostałe:		
1513 21 30 00	---- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto 1 kg lub mniejszej	0	0
1513 21 90 00	---- Pozostałe	0	0
1513 29	-- Pozostałe:		
	--- Frakcje stałe:		
1513 29 11 00	---- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto 1 kg lub mniejszej	0	0
1513 29 19 00	---- Pozostałe	0	0
	--- Pozostałe		
1513 29 30 00	---- Do zastosowań technicznych lub przemysłowych innych niż produkcja artykułów spożywanych przez ludzi	0	0
	---- Pozostałe:		
1513 29 50 00	----- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto 1 kg lub mniejszej	0	0
1513 29 90 00	----- Pozostałe	0	0
1514	Olej rzepakowy, rzepikowy lub gorczycowy oraz ich frakcje, nawet rafinowane, ale niemodyfikowane chemicznie:		
	- Olej rzepakowy lub rzepikowy, o niskiej zawartości kwasu erukowego oraz ich frakcje:		
1514 11	-- Olej surowy:		
1514 11 10 00	--- Do zastosowań technicznych lub przemysłowych innych niż produkcja artykułów spożywanych przez ludzi	5	0
1514 11 90 00	--- Pozostałe	5	0
1514 19	-- Pozostałe:		
1514 19 10 00	--- Do zastosowań technicznych lub przemysłowych innych niż produkcja artykułów spożywanych przez ludzi	5	0
1514 19 90 00	--- Pozostałe	5	0
	- Pozostałe:		
1514 91	-- Olej surowy:		
1514 91 10 00	--- Do zastosowań technicznych lub przemysłowych innych niż produkcja artykułów spożywanych przez ludzi	5	0
1514 91 90 00	--- Pozostałe	5	0
1514 99	-- Pozostałe:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
1514 99 10 00	--- Do zastosowań technicznych lub przemysłowych innych niż produkcja artykułów spożywanych przez ludzi	5	0
1514 99 90 00	--- Pozostałe	5	0
1515	Pozostałe ciekłe tłuszcze i oleje roślinne (włącznie z olejem jojoba) i ich frakcje, nawet rafinowane, ale niemodyfikowane chemicznie:		
	- Olej lniany i jego frakcje:		
1515 11 00 00	-- Olej surowy	20	5
1515 19	-- Pozostałe:		
1515 19 10 00	--- Do zastosowań technicznych lub przemysłowych innych niż produkcja artykułów spożywanych przez ludzi	5	0
1515 19 90 00	--- Pozostałe	20	5
	- Olej kukurydziany i jego frakcje:		
1515 21	-- Olej surowy:		
1515 21 10 00	--- Do zastosowań technicznych lub przemysłowych innych niż produkcja artykułów spożywanych przez ludzi	20	5
1515 21 90 00	--- Pozostałe	20	5
1515 29	-- Pozostałe:		
1515 29 10 00	--- Do zastosowań technicznych lub przemysłowych innych niż produkcja artykułów spożywanych przez ludzi	5	5
1515 29 90 00	--- Pozostałe	15	3
1515 30	- Olej rycynowy i jego frakcje:		
1515 30 10 00	-- Do produkcji kwasu aminoundekanowego stosowanego do wytwarzania tekstylnych włókien syntetycznych lub tworzyw sztucznych	0	0
1515 30 90 00	-- Pozostałe	0	0
1515 50	- Olej sezamowy i jego frakcje:		
	-- Olej surowy:		
1515 50 11 00	--- Do zastosowań technicznych lub przemysłowych innych niż produkcja artykułów spożywanych przez ludzi	5	0
1515 50 19 00	--- Pozostałe	10	3
	-- Pozostałe:		
1515 50 91 00	--- Do zastosowań technicznych lub przemysłowych innych niż produkcja artykułów spożywanych przez ludzi	5	0
1515 50 99 00	--- Pozostałe	5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
1515 90	- Pozostałe:		
1515 90 11	-- Olej tungowy, olej jojoba i olej oiticica; wosk mirtowy i wosk japoński; ich frakcje:		
1515 90 11 10	--- Olej tungowy i jego frakcje	10	3
1515 90 11 90	--- Pozostałe	5	0
	-- Olej z nasion tytoniu i jego frakcje:		
	--- Olej surowy:		
1515 90 21 00	---- Do zastosowań technicznych lub przemysłowych innych niż produkcja artykułów spożywanych przez ludzi	5	0
1515 90 29 00	---- Pozostałe	5	0
	--- Pozostałe:		
1515 90 31 00	---- Do zastosowań technicznych lub przemysłowych innych niż produkcja artykułów spożywanych przez ludzi	5	0
1515 90 39 00	---- Pozostałe	5	0
	-- Pozostałe oleje i ich frakcje:		
	--- Oleje surowe:		
1515 90 40 00	---- Do zastosowań technicznych lub przemysłowych innych niż produkcja artykułów spożywanych przez ludzi	5	0
	---- Pozostałe:		
1515 90 51 00	----- Stałe, w bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto 1 kg lub mniejszej	5	0
1515 90 59 00	----- Pozostałe, stałe; ciekłe	5	0
	--- Pozostałe:		
1515 90 60 00	---- Do zastosowań technicznych lub przemysłowych innych niż produkcja artykułów spożywanych przez ludzi	5	0
	---- Pozostałe:		
1515 90 91 00	----- Stałe, w bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto 1 kg lub mniejszej	5	0
1515 90 99 00	----- Pozostałe, stałe; ciekłe	5	0
1516	Tłuszcze i oleje, zwierzęce lub roślinne i ich frakcje, częściowo lub całkowicie uwodornione, estryfikowane wewnętrznie, reestryfikowane lub elaidynizowane, nawet rafinowane, ale dalej nieprzetworzone:		
1516 10	- Tłuszcze i oleje, zwierzęce i ich frakcje:		
1516 10 10	-- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto 1 kg lub mniejszej		
1516 10 10 10	--- ze ssaków morskich	10	3

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
1516 10 10 90	--- Pozostałe	20	5
1516 10 90	-- Pozostałe		
1516 10 90 10	--- ze ssaków morskich	10	3
1516 10 90 90	--- Pozostałe	20	5
1516 20	- Tłuszcze i oleje, roślinne i ich frakcje		
1516 20 10 00	-- Uwodorniony olej rycynowy, tzw. „wosk opalowy"	20	5
	-- Pozostały:		
1516 20 91	--- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto 1 kg lub mniejszej:		
1516 20 91 10	---- Oliwa	10	3
1516 20 91 20	---- Olej palmowy	5	5
	---- Olej z ziaren palmowych oraz jego frakcje, rafinowany, bielony i deodoryzowany:		
1516 20 91 31	----- Olej z ziaren palmowych	5	5
1516 20 91 32	----- Oleina z ziaren palmowych	5	5
1516 20 91 33	----- uwodorniona stearyna z ziaren palmowych	5	5
1516 20 91 90	---- Pozostałe	20	5
	--- Pozostałe:		
1516 20 95 00	---- Olej rzepikowy, lniany, rzepakowy, słonecznikowy, illipe, karite, makore, toloucouna lub babassu, do zastosowań technicznych lub przemysłowych innych niż produkcja artykułów spożywanych przez ludzi	20	5
	---- Pozostałe:		
1516 20 96	----- Olej z orzeszków ziemnych, z nasion bawełny, sojowy lub słonecznikowy; pozostałe oleje zawierające mniej niż 50 % masy wolnych kwasów tłuszczowych oraz z wyłączeniem olejów z nasion palmowych, illipe, kokosowego, rzepikowego, rzepakowego lub copaiba:		
	------ Olej palmowy:		
1516 20 96 11	------- W opakowaniach nieprzekraczających 20 kg	5	0
1516 20 96 15	------- Pozostałe	5	0
1516 20 96 90	------ Pozostałe	20	5
1516 20 98	----- Pozostałe:		
	------ Oleje i ich frakcje do produkcji artykułów spożywanych przez ludzi:		
1516 20 98 11	------- Olej z ziaren palmowych, rafinowany, bielony i deodoryzowany	0	0
1516 20 98 12	------- Oleina z ziaren palmowych, rafinowana, bielona i deodoryzowana	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
1516 20 98 13	- - - - - - - Stearyna z ziaren palmowych, rafinowana, bielona i deodoryzowana	0	0
1516 20 98 19	- - - - - - - Pozostałe	0	0
	- - - - - - Pozostałe:		
1516 20 98 21	- - - - - - - Olej z ziaren palmowych, rafinowany, bielony i dezodoryzowany do zastosowań technicznych lub przemysłowych	5	5
1516 20 98 22	- - - - - - - Oleina z ziaren palmowych, rafinowana, bielona i dezodoryzowana do zastosowań technicznych lub przemysłowych	5	5
1516 20 98 23	- - - - - - - Stearyna z ziaren palmowych, rafinowana, bielona i dezodoryzowana do zastosowań technicznych lub przemysłowych	5	5
1516 20 98 90	- - - - - - Pozostałe	10	5
1517	Margaryna, jadalne mieszaniny lub produkty z tłuszczów lub olejów, zwierzęcych lub roślinnych, lub z frakcji różnych tłuszczów lub olejów, z niniejszego działu, inne niż jadalne tłuszcze lub oleje lub ich frakcje, objęte pozycją 1516:		
1517 10	- Margaryna, z wyłączeniem margaryny płynnej:		
1517 10 10 00	- - Zawierająca więcej niż 10 % masy, ale nie więcej niż 15 % masy tłuszczu mleka	10	Obniżka o 50 % w ciągu 5 lat
1517 10 90 00	- - Pozostałe	10	Obniżka o 30 % w ciągu 5 lat
1517 90	- Pozostałe:		
1517 90 10 00	- - Zawierająca więcej niż 10 % masy, ale nie więcej niż 15 % masy tłuszczu mleka	15	Obniżka o 50 % w ciągu 5 lat
	- - Pozostałe:		
1517 90 91 00	- - - Oleje roślinne, ciekłe, zmieszane	15	Obniżka o 30 % w ciągu 5 lat
1517 90 93 00	- - - Jadalne mieszaniny lub preparaty, w rodzaju stosowanych jako preparaty zapobiegające przyleganiu do formy	15	Obniżka o 50 % w ciągu 5 lat
1517 90 99	- - - Pozostałe		
	- - - - Mieszaniny olejów do produkcji żywności:		
1517 90 99 11	- - - - - Tłuszcz do pieczenia i specjalne tłuszcze takie jak substytut masła kakaowego (CBS), odpowiednik masła kakaowego (CBE), zamiennik masła kakaowego (CBR), mieszanki tłuszczów roślinnych (oleje, w tym uwodornione)	0	0
1517 90 99 19	- - - - - Pozostałe	0	0
	- - - - Pozostałe:		
1517 90 99 91	- - - - - Tłuszcz do pieczenia i specjalne tłuszcze takie jak substytut masła kakaowego (CBS), odpowiednik masła kakaowego (CBE), zamiennik masła kakaowego (CBR), mieszanki tłuszczów roślinnych (oleje, w tym uwodornione) do produkcji żywności	5	Obniżka o 30 % w ciągu 5 lat

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
1517 90 99 99	----- Pozostałe	15	Obniżka o 30 % w ciągu 5 lat
1518 00	Tłuszcze i oleje, zwierzęce lub roślinne i ich frakcje, gotowane, utlenione, odwodnione, siarkowane, napowietrzane, polimeryzowane przez ogrzewanie w próżni lub w gazie obojętnym, lub inaczej modyfikowane chemicznie, z wyłączeniem objętych pozycją 1516; niejadalne mieszaniny lub produkty z tłuszczów lub olejów, zwierzęcych lub roślinnych, lub z frakcji różnych tłuszczów lub olejów z niniejszego działu, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone:		
1518 00 10 00	- Linoksyn	5	0
	- Oleje roślinne, ciekłe, zmieszane, do zastosowań technicznych lub przemysłowych innych niż produkcja artykułów spożywanych przez ludzi:		
1518 00 31 00	-- Surowe	10	3
1518 00 39 00	-- Pozostałe	10	3
	- Pozostałe:		
1518 00 91 00	---- Tłuszcze i oleje, zwierzęce lub roślinne i ich frakcje, gotowane, utlenione, odwodnione, siarkowane, napowietrzane, polimeryzowane przez ogrzewanie w próżni lub w gazie obojętnym, lub inaczej modyfikowane chemicznie, z wyłączeniem objętych pozycją 1516	10	3
	-- Pozostałe:		
1518 00 95 00	--- Niejadalne mieszaniny lub przetwory z tłuszczów i olejów zwierzęcych, lub z olejów zwierzęcych i olejów roślinnych, i ich frakcje	20	5
1518 00 99 00	--- Pozostałe	20	5
[1519]			
1520 00 00 00	Glicerol surowy, wody glicerolowe i ługi glicerolowe	0	0
1521	Woski roślinne (inne niż triglicerydy), wosk pszczeli, pozostałe woski owadzie i spermacet, nawet rafinowane lub barwione:		
1521 10 00 00	- Woski roślinne	0	0
1521 90	- Pozostałe:		
1521 90 10 00	-- Spermacet, nawet rafinowany lub barwiony	15	3
	-- Wosk pszczeli i pozostałe woski owadzie, nawet rafinowane lub barwione:		
1521 90 91 00	--- Surowe	15	3
1521 90 99 00	--- Pozostałe	15	3
1522 00	Degras, pozostałości powstałe przy obróbce substancji tłuszczowych oraz wosków zwierzęcych lub roślinnych:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
1522 00 10 00	- Degras	20	5
	- Pozostałości powstałe przy obróbce substancji tłuszczowych oraz wosków zwierzęcych lub roślinnych:		
	-- Zawierające olej o właściwościach oliwy:		
1522 00 31 00	--- Sopstoki	20	5
1522 00 39 00	--- Pozostałe	20	5
	-- Pozostałe:		
1522 00 91 00	--- Osady i szlamy olejowe; sopstoki	20	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
1522 00 99 00	--- Pozostałe	20	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
IV	SEKCJA IV - GOTOWE ARTYKUŁY SPOŻYWCZE; NAPOJE BEZALKOHOLOWE, ALKOHOLOWE I OCET; TYTOŃ I PRZEMYSŁOWE NAMIASTKI TYTONIU		
16	DZIAŁ 16 - PRZETWORY Z MIĘSA, RYB LUB SKORUPIAKÓW, MIĘCZAKÓW LUB POZOSTAŁE BEZKRĘGOWCÓW WODNYCH		
1601 00	Kiełbasy i podobne wyroby z mięsa, podrobów lub krwi; przetwory żywnościowe na bazie tych wyrobów:		
1601 00 10 00	- Z wątroby (wątróbek)	15	7
	- Pozostałe:		
1601 00 91 00	-- Kiełbasy, suche lub do smarowania, niepoddane obróbce cieplnej	15	Obniżka o 50 % w ciągu 10 lat
1601 00 99 00	-- Pozostałe	15	Obniżka o 50 % w ciągu 10 lat
1602	Pozostałe mięso, podroby lub krew, przetworzone lub zakonserwowane:		
1602 10 00 00	- Przetwory homogenizowane	15	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
1602 20	- Z wątroby (wątróbki) dowolnych zwierząt:		
	-- Wątróbki gęsie lub kacze:		
1602 20 11 00	--- Zawierające 75 % masy lub więcej otłuszczonej wątróbki	10	7
1602 20 19 00	--- Pozostałe	10	Obniżka o 50 % w ciągu 7 lat
1602 20 90 00	-- Pozostałe	20	Obniżka o 50 % w ciągu 10 lat
	- Z drobiu objętego pozycją 0105:		
1602 31	-- Z indyków:		
	--- Zawierające 57 % masy lub więcej mięsa lub podrobów:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
1602 31 11 00	---- Zawierające wyłącznie niepoddane obróbce cieplnej mięso indycze	20	7
1602 31 19 00	---- Pozostałe	20	7
1602 31 30 00	--- Zawierające 25 % masy lub więcej, ale mniej niż 57 % masy, mięsa lub podrobów	20	7
1602 31 90 00	--- Pozostałe	20	7
1602 32	-- Z ptactwa z gatunku *Gallus domesticus*:		
	--- Zawierające 57 % masy lub więcej mięsa lub podrobów:		
1602 32 11 00	---- Niepoddane obróbce cieplnej	15	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
1602 32 19 00	---- Pozostałe	15	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
1602 32 30 00	--- Zawierające 25 % masy lub więcej, ale mniej niż 57 % masy, mięsa lub podrobów	15	7
1602 32 90 00	--- Pozostałe	15	7
1602 39	-- Pozostałe:		
	--- Zawierające 57 % masy lub więcej mięsa lub podrobów:		
1602 39 21 00	---- Niepoddane obróbce cieplnej	20	7
1602 39 29 00	---- Pozostałe	20	7
1602 39 40 00	--- Zawierające 25 % masy lub więcej, ale mniej niż 57 % masy, mięsa lub podrobów	20	7
1602 39 80 00	--- Pozostałe	20	7
	- Ze świń:		
1602 41	-- Szynki i ich kawałki:		
1602 41 10 00	--- Ze świń domowych	10	7
1602 41 90 00	--- Pozostałe	10	7
1602 42	-- Łopatki i ich kawałki:		
1602 42 10 00	--- Ze świń domowych	10	7
1602 42 90 00	--- Pozostałe	10	7
1602 49	-- Pozostałe, włączając mieszanki:		
	--- Ze świń domowych:		
	---- Zawierające 80 % masy lub więcej mięsa lub dowolnego rodzaju podrobów, włącznie z tłuszczami dowolnego rodzaju i pochodzenia:		
1602 49 11 00	----- Schaby (z wyłączeniem karkowych) i ich części, włącznie z mieszankami schabów lub szynek	10	Obniżka o 50 % w ciągu 7 lat

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
1602 49 13 00	----- Karki i ich części, włącznie z mieszankami obojczyków i łopatek	10	Obniżka o 50 % w ciągu 7 lat
1602 49 15 00	----- Pozostałe mieszanki zawierające szynki, łopatki, schaby lub karki oraz ich części	10	7
1602 49 19 00	----- Pozostałe	10	Obniżka o 50 % w ciągu 7 lat
1602 49 30 00	---- Zawierające 40 % masy lub więcej, ale mniej niż 80 % masy, mięsa lub dowolnego rodzaju podrobów, włącznie z tłuszczami dowolnego rodzaju i pochodzenia	10	7
1602 49 50 00	---- Zawierające mniej niż 40 % masy mięsa lub dowolnego rodzaju podrobów, włącznie z tłuszczami dowolnego rodzaju i pochodzenia	10	Obniżka o 50 % w ciągu 7 lat
1602 49 90 00	--- Pozostałe	10	7
1602 50	- Z bydła:		
1602 50 10 00	-- Niepoddane obróbce cieplnej; mieszanki poddanego obróbce cieplnej mięsa lub podrobów z niepoddanym obróbce cieplnej mięsem lub podrobami	10	7
	-- Pozostałe		
	--- W hermetycznych pojemnikach:		
1602 50 31 00	---- Wołowina peklowana (corned beef)	10	7
1602 50 39 00	---- Pozostałe	10	7
1602 50 80 00	--- Pozostałe	10	7
1602 90	- Pozostałe, włącznie z przetworami z krwi dowolnych zwierząt:		
1602 90 10 00	-- Przetwory z krwi dowolnych zwierząt	10	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
	-- Pozostałe:		
1602 90 31 00	--- Z dziczyzny lub z królików	10	7
1602 90 41 00	--- Z reniferów	10	7
	--- Pozostałe		
1602 90 51 00	---- Zawierające mięso lub podroby, ze świń domowych	10	7
	---- Pozostałe:		
	----- Zawierające mięso lub podroby, z bydła:		
1602 90 61 00	------ Niepoddane obróbce cieplnej; mieszanki poddanego obróbce cieplnej mięsa lub podrobów z niepoddanym obróbce cieplnej mięsem lub podrobami	10	7
1602 90 69 00	------ Pozostałe	10	7
	----- Pozostałe:		
	------ Z owiec lub z kóz:		
	------- Niepoddane obróbce cieplnej; mieszanki poddanego obróbce cieplnej mięsa lub podrobów z niepoddanym obróbce cieplnej mięsem lub podrobami:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
1602 90 72 00	- - - - - - - - Z kóz	10	7
1602 90 74 00	- - - - - - - - Z kóz	10	7
	- - - - - - - Pozostałe:		
1602 90 76 00	- - - - - - - - Z kóz	10	7
1602 90 78 00	- - - - - - - - Z kóz	10	7
1602 90 98 00	- - - - - - Pozostałe	10	7
1603 00	Ekstrakty i soki, z mięsa, ryb i skorupiaków, mięczaków lub pozostałe bezkręgowców wodnych:		
1603 00 10 00	- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto 1 kg lub mniejszej	0	0
1603 00 80 00	- Pozostałe	0	0
1604	Ryby przetworzone lub zakonserwowane; kawior i namiastki kawioru przygotowane z ikry rybiej:		
	- Ryby, całe lub w kawałkach, ale niemielone:		
1604 11 00 00	- - Łosoś	5	Obniżka 50 % w ciągu 5 lat
1604 12	- - Śledzie		
1604 12 10 00	- - - Filety, surowe, jedynie pokryte bułką tartą lub panierką, nawet podsmażone w oleju, głęboko zamrożone	5	5
	- - - Pozostałe:		
1604 12 91 00	- - - - W hermetycznych pojemnikach	5	Obniżka 50 % w ciągu 5 lat
1604 12 99 00	- - - - Pozostałe	5	Obniżka 50 % w ciągu 5 lat
1604 13	- - Sardynki, sardynele i brisling lub szproty:		
	- - - Sardynki:		
1604 13 11 00	- - - - W oliwie	10	Obniżka 20 % w ciągu 5 lat
1604 13 19 00	- - - - Pozostałe	10	0
1604 13 90	- - - Pozostałe:		
1604 13 90 10	- - - - Szproty w oleju	10	0
1604 13 90 90	- - - - Pozostałe	10	0
1604 14	- - Tuńczyki, latający bonito i pelamida (*Sarda* spp.):		
	- - - Tuńczyki i latający bonito:		
1604 14 11 00	- - - - W oleju roślinnym	7	Obniżka 50 % w ciągu 5 lat
	- - - - Pozostałe		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
1604 14 16 00	----- Filety znane jako „loins"	7	Obniżka 20 % w ciągu 10 lat
1604 14 18 00	----- Pozostałe	7	Obniżka 50 % w ciągu 5 lat
1604 14 90 00	--- Pelamida (*Sarda* spp.)	7	7
1604 15	-- Makrele:		
	--- Z gatunków *Scomber scombrus* i *Scomber japonicus*:		
1604 15 11	---- Filety:		
1604 15 11 10	----- Z gatunku *Scomber scombrus*	5	5
1604 15 11 20	----- Z gatunku *Scomber japonicus*	10	Obniżka 20 % w ciągu 10 lat
1604 15 19	---- Pozostałe:		
1604 15 19 10	----- Z gatunku *Scomber scombrus*	5	7
1604 15 19 20	----- Z gatunku *Scomber japonicus*	10	Obniżka 20 % w ciągu 5 lat
1604 15 90 00	--- Z gatunku *Scomber australasicus*	5	5
1604 16 00 00	-- Sardele	10	Obniżka 50 % w ciągu 5 lat
1604 19	-- Pozostałe		
1604 19 10 00	--- Łososiowate, inne niż łosoś	8	7
	--- Ryby z rodzaju *Euthynnus*, inne niż latający lub paskowany bonito [*Euthynnus (Katsuwonus) pelamis*]:		
1604 19 31 00	---- Filety znane jako „loins"	10	5
1604 19 39 00	---- Pozostałe	10	Obniżka 50 % w ciągu 5 lat
1604 19 50 00	--- Ryby z gatunku *Orcynopsis unicolor*	10	3
	--- Pozostałe:		
1604 19 91	---- Filety, surowe, jedynie pokryte bułką tartą lub panierką, nawet podsmażone w oleju, głęboko zamrożone:		
1604 19 91 10	----- Karmazyn atlantycki z gatunku *Sebasters marinus*	5	3
1604 19 91 20	----- Widlak czerwony z gatunku *Urophycis chuss*	5	3
1604 19 91 30	----- Morszczuk srebrzysty z gatunku *Merluccius bilinearis*	5	3
1604 19 91 40	----- Morszczuk oregoński z gatunku *Merluccius productus*	5	3
1604 19 91 90	----- Pozostałe	5	Obniżka 50 % w ciągu 5 lat

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
	---- Pozostałe:		
1604 19 92 00	----- Dorsz (*Gadus morhua, Gadus ogac, Gadus macrocephalus*)	5	5
1604 19 93 00	----- Czarniak (*Pollachius virens*)	5	5
1604 19 94	----- Morszczuk i widłak (*Merluccius* spp., *Urophycis* spp.):		
1604 19 94 10	------ Z morszczuka z gatunku *Merluccius productus*	5	5
1604 19 94 20	------ Z gatunku *Merluccius bilinearis*	5	5
1604 19 94 30	------ Miętus czerwony (*Urophycis chuss*)	5	5
1604 19 94 90	------ Pozostałe	5	7
1604 19 95 00	----- Mintaj (*Theragra chalcogramma*) i rdzawiec (*Pollachius pollachius*)	5	5
1604 19 98	----- Pozostałe:		
1604 19 98 10	------ Karmazyn atlantycki z gatunku *Sebastes marinus*	5	5
1604 19 98 20	------ Ryby z rzędu jesiotrokształtnych(*Acipenseriformes*)	5	5
1604 19 98 30	------ Sandacz (*Stizostedion* spp.)	5	5
1604 19 98 90	------ Pozostałe	5	Obniżka 50 % w ciągu 5 lat
1604 20	- Ryby inaczej przetworzone lub zakonserwowane:		
1604 20 05 00	-- Przetwory z surimi	5	Obniżka 50 % w ciągu 5 lat
	-- Pozostałe:		
1604 20 10 00	--- Z łososi	5	5
1604 20 30	--- Z łososiowatych, innych niż łosoś:		
1604 20 30 10	---- Golec zwyczajny (*Salvelinus alpinus*)	5	3
1604 20 30 90	---- Pozostałe	5	7
1604 20 40 00	--- Z sardeli	10	7
1604 20 50	--- Z sardynek, pelamidy (bonito), makreli z gatunków *Scomber scombrus* i *Scomber japonicus*, ryb z gatunku *Orcynopsis unicolor*:		
1604 20 50 10	---- Z makreli z gatunku *Scomber scombrus*	10	5
1604 20 50 20	---- Z pelamidy (bonito)	5	5
1604 20 50 30	---- Ryby z gatunku *Orcynopsis unicolor*	5	5
1604 20 50 90	---- Z pozostałych ryb	10	5
1604 20 70 00	--- Z tuńczyków, latającego bonito lub pozostałych ryb z rodzaju *Euthynnus*	5	5
1604 20 90	--- Z pozostałych ryb:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
1604 20 90 10	---- Ryby z rzędu jesiotrokształtnych (*Acipenseriformes*)	5	5
1604 20 90 20	---- Sandacz (*Stizostedion* spp.)	5	5
1604 20 90 90	---- Z pozostałych ryb	5	0
1604 30	- Kawior i namiastki kawioru przygotowane z ikry rybiej:		
1604 30 10 00	-- Kawior (ikra jesiotra)	10	5
1604 30 90 00	-- Namiastki kawioru	10	Obniżka 50 % w ciągu 5 lat
1605	Skorupiaki, mięczaki i pozostałe bezkręgowce wodne, przetworzone lub zakonserwowane:		
1605 10 00 00	- Kraby	0	0
1605 20	- Krewetki:		
1605 20 10 00	-- W hermetycznych pojemnikach	0	0
	-- Pozostałe:		
1605 20 91 00	--- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 2 kg	0	0
1605 20 99 00	--- Pozostałe	0	0
1605 30	- Homary:		
1605 30 10 00	-- Mięso z homara, poddane obróbce cieplnej, do produkcji masła homarowego lub past, zup lub sosów, z homarów	0	0
1605 30 90 00	-- Pozostałe	0	0
1605 40 00 00	- Pozostałe skorupiaki	10	Obniżka 20 % w ciągu 10 lat
1605 90	- Pozostałe		
	-- Mięczaki:		
	--- Małże (jadalne) (*Mytilus* spp., *Perna* spp.):		
1605 90 11 00	---- W hermetycznych pojemnikach	5	Obniżka 20 % w ciągu 10 lat
1605 90 19 00	---- Pozostałe	5	Obniżka 20 % w ciągu 10 lat
1605 90 30 00	--- Pozostałe	5	Obniżka 20 % w ciągu 10 lat
1605 90 90 00	-- Pozostałe bezkręgowce wodne	10	Obniżka 20 % w ciągu 10 lat
17	DZIAŁ 17 - CUKRY I WYROBY CUKIERNICZE		
1701	Cukier trzcinowy lub buraczany i chemicznie czysta sacharoza, w postaci stałej:		
	- Cukier surowy niezawierający dodatku środków aromatyzujących lub barwiących:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
1701 11	-- Cukier trzcinowy:		
1701 11 10 00	--- Do rafinacji	50	Kontyngent taryfowy na cukier (30 000 - 40 000 t wyrażone w masie netto) (1)
1701 11 90 00	--- Pozostałe	50	Kontyngent taryfowy na cukier (30 000 - 40 000 t wyrażone w masie netto) (1)
1701 12	-- Cukier buraczany:		
1701 12 10 00	--- Do rafinacji	50	Kontyngent taryfowy na cukier (30 000 - 40 000 t wyrażone w masie netto) (1)
1701 12 90 00	--- Pozostałe	50	Kontyngent taryfowy na cukier (30 000 - 40 000 t wyrażone w masie netto) (1)
	- Pozostałe:		
1701 91 00 00	-- Zawierający dodatek środków aromatyzujących lub barwiących	50	Kontyngent taryfowy na cukier (30 000 - 40 000 t wyrażone w masie netto) (1)
1701 99	-- Pozostałe:		
1701 99 10 00	--- Cukier biały	50	Kontyngent taryfowy na cukier (30 000 - 40 000 t wyrażone w masie netto) (1)
1701 99 90 00	--- Pozostałe	50	Kontyngent taryfowy na cukier (30 000 - 40 000 t wyrażone w masie netto) (1)
1702	Pozostałe cukry, włącznie z chemicznie czystymi: laktozą, maltozą, glukozą i fruktozą, w postaci stałej; syropy cukrowe niezawierające dodatku środków aromatyzujących lub barwiących; miód sztuczny, nawet zmieszany z miodem naturalnym; karmel:		
	- Laktoza i syrop laktozowy:		
1702 11 00 00	-- Zawierające 99 % masy laktozy lub więcej, wyrażonej jako laktoza bezwodna, w przeliczeniu na suchą masę	5	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
1702 19 00 00	-- Pozostałe	5	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
1702 20	- Cukier klonowy i syrop klonowy		
1702 20 10 00	-- Cukier klonowy w postaci stałej, zawierający dodatki środków aromatyzujących lub barwiących	5	0
1702 20 90 00	-- Pozostałe	5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
1702 30	- Glukoza i syrop glukozowy, niezawierające fruktozy lub zawierające w stanie suchym mniej niż 20 % masy fruktozy		
1702 30 10 00	-- Izoglukoza	5	0
	-- Pozostałe:		
	--- Zawierające w stanie suchym 99 % masy glukozy lub więcej:		
1702 30 51 00	---- W postaci białego, krystalicznego proszku, nawet aglomerowanego	5	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
1702 30 59 00	---- Pozostałe	5	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
	--- Pozostałe:		
1702 30 91 00	---- W postaci białego, krystalicznego proszku, nawet aglomerowanego	5	0
1702 30 99 00	---- Pozostałe	5	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
1702 40	- Glukoza i syrop glukozowy, zawierające w stanie suchym co najmniej 20 % masy, ale mniej niż 50 % masy fruktozy:		
1702 40 10 00	-- Izoglukoza	5	0
1702 40 90 00	-- Pozostałe	5	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
1702 50 00 00	- Fruktoza chemicznie czysta	5	0
1702 60	- Pozostała fruktoza i syrop fruktozowy, zawierające w stanie suchym więcej niż 50 % masy fruktozy:		
1702 60 10 00	-- Izoglukoza	5	0
1702 60 80 00	-- Syrop inulinowy	5	0
1702 60 95 00	-- Pozostałe	5	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
1702 90	- Pozostałe, włącznie z cukrem inwertowanym i innymi cukrami oraz mieszankami syropów cukrowych, zawierającymi w stanie suchym 50 % masy fruktozy:		
1702 90 10 00	-- Maltoza chemicznie czysta	5	0
1702 90 30 00	-- Izoglukoza	5	0
1702 90 50 00	Maltodekstryna i syrop maltodekstrynowy	5	0
1702 90 60 00	-- Miód sztuczny, nawet zmieszany z miodem naturalnym	5	0
	-- Karmel:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
1702 90 71 00	--- Zawierający w substancji suchej 50 % masy sacharozy lub więcej	5	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
	--- Pozostałe:		
1702 90 75 00	---- W postaci proszku, nawet aglomerowanego	5	0
1702 90 79 00	---- Pozostałe	5	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
1702 90 80 00	-- Syrop inulinowy	5	0
1702 90 99 00	-- Pozostałe:	5	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
1703	Melasy powstałe z ekstrakcji lub rafinacji cukru:		
1703 10 00 00	- Melasy trzcinowe	10	3
1703 90 00 00	- Pozostałe	10	3
1704	Wyroby cukiernicze (włącznie z białą czekoladą), niezawierające kakao:		
1704 10	- Guma do żucia, nawet pokryta cukrem:		
	-- Zawierająca mniej niż 60 % masy sacharozy (włącznie z cukrem inwertowanym wyrażonym jako sacharoza):		
1704 10 11 00	--- Guma w paskach	10	0
1704 10 19 00	--- Pozostałe	10	0
	-- Zawierająca 60 % masy sacharozy lub więcej (włącznie z cukrem inwertowanym wyrażonym jako sacharoza):		
1704 10 91 00	--- Guma w paskach	10	0
1704 10 99 00	--- Pozostałe	10	0
1704 90	- Pozostałe:		
1704 90 10 00	-- Wyciąg (ekstrakt) z lukrecji, zawierający więcej niż 10 % masy sacharozy, ale niezawierający innych dodanych substancji	10	3
1704 90 30 00	-- Biała czekolada	10	0
	-- Pozostałe:		
1704 90 51 00	--- Pasty, włącznie z marcepanem, w bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto 1 kg lub większej	10	0
1704 90 55 00	--- Pastylki od bólu gardła i dropsy od kaszlu	10	0
1704 90 61 00	--- Wyroby pokryte cukrem	10	0
	--- Pozostałe:		
1704 90 65 00	---- Wyroby żelowe i galaretki, włącznie z pastami owocowymi, w postaci wyrobów cukierniczych	10	0
1704 90 71 00	---- Cukierki z masy gotowanej, nawet nadziewane	10	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
1704 90 75 00	---- Toffi, karmelki i podobne cukierki	10	0
	---- Pozostałe:		
1704 90 81 00	----- Tabletki prasowane	10	0
1704 90 99 00	----- Pozostałe	10	0 w przypadku zawartości cukru < 70 %; - 20 % w ciągu 5 lat w przypadku zawartości cukru ≥ 70 %
18	DZIAŁ 18 - KAKAO I PRZETWORY Z KAKAO		
1801 00 00 00	Ziarna kakao, całe lub łamane, surowe lub palone	0	0
1802 00 00 00	Łuski kakao, łupiny, osłonki i pozostałe odpady kakao	5	1
1803	Pasta kakaowa, nawet odtłuszczona:		
1803 10 00 00	- Nieodtłuszczona	0	0
1803 20 00 00	- Odtłuszczona całkowicie lub częściowo	0	0
1804 00 00 00	Masło, tłuszcz i olej kakaowe	0	0
1805 00 00	Proszek kakaowy, niezawierający dodatku cukru lub innego środka słodzącego:		
1805 00 00 10	- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto przekraczającej 10 kg	0	0
1805 00 00 90	- Pozostałe	0	0
1806	Czekolada i pozostałe przetwory spożywcze zawierające kakao:		
1806 10	- Proszek kakaowy zawierający dodatek cukru lub innego środka słodzącego:		
1806 10 15 00	-- Niezawierający sacharozy lub zawierający mniej niż 5 % masy sacharozy (włącznie z cukrem inwertowanym wyrażonym jako sacharoza) lub izoglukozy wyrażonej jako sacharoza	5	0
1806 10 20 00	-- Zawierający 5 % masy lub więcej, ale mniej niż 65 % masy, sacharozy (włącznie z cukrem inwertowanym wyrażonym jako sacharoza) lub izoglukozy wyrażonej jako sacharoza	5	0
1806 10 30 00	-- Zawierający 65 % masy lub więcej, ale mniej niż 80 % masy, sacharozy (włącznie z cukrem inwertowanym wyrażonym jako sacharoza) lub izoglukozy wyrażonej jako sacharoza	5	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
1806 10 90 00	-- Zawierający 80 % masy lub więcej sacharozy (włącznie z cukrem inwertowanym wyrażonym jako sacharoza) lub izoglukozy wyrażonej jako sacharoza	5	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
1806 20	- Pozostałe przetwory w blokach, tabliczkach lub batonach, o masie większej niż 2 kg, lub w płynie, paście, proszku, granulkach lub w innej postaci, w pojemnikach lub w bezpośrednich opakowaniach, o zawartości przekraczającej 2 kg:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
1806 20 10 00	-- Zawierające 31 % masy lub więcej masła kakaowego lub zawierające 31 % masy lub więcej masła kakaowego i tłuszczu mleka łącznie	15	0
1806 20 30 00	-- Zawierające 25 % masy lub więcej, ale mniej niż 31 % masy, masła kakaowego i tłuszczu mleka łącznie	15	0
	-- Pozostałe:		
1806 20 50 00	--- Zawierające 18 % masy lub więcej masła kakaowego	15	0
1806 20 70 00	--- Okruchy czekolady mlecznej	15	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
1806 20 80 00	--- Polewa czekoladowa smakowa	15	0
1806 20 95 00	--- Pozostałe	15	0 w przypadku zawartości cukru < 70 %; – 20 % w ciągu 5 lat w przypadku zawartości cukru ≥ 70 %
	- Pozostałe, w blokach, tabliczkach lub batonach:		
1806 31 00 00	-- Nadziewane	10	0
1806 32	-- Bez nadzienia		
1806 32 10 00	--- Z dodatkami zbóż, owoców lub orzechów	5	0
1806 32 90 00	--- Pozostałe	5	0
1806 90	- Pozostałe:		
	-- Czekoladki i wyroby czekoladowe:		
	--- Czekoladki (włącznie z pralinkami), nawet z nadzieniem:		
1806 90 11 00	---- Zawierające alkohol	10	0
1806 90 19 00	---- Pozostałe	10	0
	--- Pozostałe:		
1806 90 31 00	---- Nadziewane	10	0
1806 90 39	---- Bez nadzienia:		
1806 90 39 10	----- Produkty zawierające niejadalne gry lub pamiątki	10	0
1806 90 39 90	----- Pozostałe	10	0
1806 90 50 00	-- Wyroby cukiernicze i ich namiastki wykonane z substytutów cukru, zawierające kakao	10	0
1806 90 60 00	-- Wyroby do smarowania zawierające kakao	10	0
1806 90 70 00	-- Przetwory zawierające kakao do sporządzania napojów	10	0
1806 90 90 00	-- Pozostałe	10	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
19	DZIAŁ 19 - PRZETWORY ZE ZBÓŻ, MĄKI, SKROBI LUB MLEKA; PIECZYWA CUKIERNICZE		
1901	Ekstrakt słodowy; przetwory spożywcze z mąki, kasz, mączki, skrobi lub z ekstraktu słodowego, niezawierające kakao lub zawierające mniej niż 40 % masy kakao, obliczone w stosunku do całkowicie odtłuszczonej bazy, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone; przetwory spożywcze z towarów objętych pozycjami od 0401 do 0404, niezawierające kakao lub zawierające mniej niż 5 % masy kakao, obliczone w stosunku do całkowicie odtłuszczonej bazy, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone:		
1901 10 00 00	- Przetwory dla niemowląt, pakowane do sprzedaży detalicznej	0	0
1901 20 00 00	- Mieszaniny i ciasta, do wytworzenia wyrobów piekarniczych objętych pozycją 1905	10	0
1901 90	- Pozostałe:		
	-- Ekstrakt słodowy:		
1901 90 11 00	--- O zawartości suchego ekstraktu 90 % masy lub większej	10	0
1901 90 19 00	--- Pozostałe	10	0
	-- Pozostałe:		
1901 90 91 00	--- Niezawierające tłuszczu mleka, sacharozy, izoglukozy, glukozy lub skrobi, lub zawierające mniej niż 1,5 % tłuszczu mleka, 5 % sacharozy (włącznie z cukrem inwertowanym) lub izoglukozy, 5 % glukozy lub skrobi, z wyłączeniem przetworów spożywczych w postaci proszku z towarów objętych pozycjami od 0401 do 0404	10	0
1901 90 99 00	--- Pozostałe	10	0 w przypadku zawartości cukru < 70 %; - 20 % w ciągu 5 lat w przypadku zawartości cukru ≥ 70 %
1902	Makarony, nawet poddane obróbce cieplnej lub nadziewane (mięsem lub innymi substancjami), lub przygotowane inaczej, takie jak spaghetti, rurki, nitki, lasagne, gnocchi, ravioli, cannelloni; kuskus, nawet przygotowany:		
	- Makarony niepoddane obróbce cieplnej, nienadziewane ani nieprzygotowane inaczej:		
1902 11 00 00	-- Zawierające jaja	20	0
1902 19	-- Pozostałe:		
1902 19 10 00	--- Niezawierające mąki lub mączki, z pszenicy zwyczajnej	15	0
1902 19 90 00	--- Pozostałe	15	0
1902 20	- Makarony nadziewane (nawet poddane obróbce cieplnej lub inaczej przygotowane):		
1902 20 10 00	-- Zawierające więcej niż 20 % masy ryb, skorupiaków, mięczaków lub pozostałych bezkręgowców wodnych	20	5

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
1902 20 30 00	-- Zawierające więcej niż 20 % masy kiełbasy i tym podobnych, mięsa i podrobów, dowolnego rodzaju, włącznie z tłuszczami dowolnego rodzaju lub pochodzenia	20	5
	-- Pozostałe:		
1902 20 91 00	--- Gotowane	20	0
1902 20 99 00	--- Pozostałe	20	0
1902 30	- Pozostałe makarony:		
1902 30 10 00	-- Suszone	10	0
1902 30 90 00	-- Pozostałe	10	0
1902 40	- Kuskus:		
1902 40 10 00	-- Nieprzygotowany	20	0
1902 40 90 00	-- Pozostałe	20	0
1903 00 00 00	Tapioka i jej namiastki, przygotowane ze skrobi, w postaci płatków, ziaren, perełek, odsiewu lub w podobnych postaciach	20	5
1904	Przetwory spożywcze otrzymane przez spęcznianie lub prażenie zbóż, lub produktów zbożowych (na przykład płatki kukurydziane); zboża (inne niż kukurydza) w postaci ziarna lub w postaci płatków, lub inaczej przetworzonego ziarna (z wyjątkiem mąki, kasz i mączki), wstępnie obgotowane lub inaczej przygotowane, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone:		
1904 10	- Przetwory spożywcze otrzymane przez spęcznianie lub prażenie zbóż lub produktów zbożowych:		
1904 10 10 00	-- Otrzymane z kukurydzy	10	0
1904 10 30 00	-- Otrzymane z ryżu	10	0
1904 10 90 00	-- Pozostałe	10	0
1904 20	- Przetwory spożywcze otrzymane z nieprażonych płatków zbożowych lub z mieszaniny nieprażonych płatków zbożowych i prażonych płatków zbożowych lub zbóż spęcznianych:		
1904 20 10 00	-- Preparaty typu müsli bazujące na nieprażonych płatkach zbożowych	10	0
	-- Pozostałe:		
1904 20 91 00	--- Otrzymane z kukurydzy	10	0
1904 20 95 00	--- Otrzymane z ryżu	10	0
1904 20 99 00	--- Pozostałe	10	0
1904 30 00 00	- Pszenica spęczniona	10	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
1904 90	- Pozostała:		
1904 90 10 00	-- Ryż	10	0
1904 90 80 00	-- Pozostałe	10	0
1905	Chleb, bułki, pieczywo cukiernicze, ciasta i ciastka, herbatniki i pozostałe wyroby piekarnicze, nawet zawierające kakao; opłatki sakralne, puste kapsułki stosowane do celów farmaceutycznych, wafle wytłaczane, papier ryżowy i podobne wyroby:		
1905 10 00 00	- Chleb chrupki	10	0
1905 20	- Piernik z dodatkiem imbiru i podobne:		
1905 20 10 00	-- Zawierający mniej niż 30 % masy sacharozy (włącznie z cukrem inwertowanym wyrażonym jako sacharoza)	10	0
1905 20 30 00	-- Zawierający 30 % masy lub więcej, ale mniej niż 50 % masy, sacharozy (włącznie z cukrem inwertowanym wyrażonym jako sacharoza)	10	0
1905 20 90 00	-- Zawierający 50 % masy lub więcej sacharozy (włącznie z cukrem inwertowanym wyrażonym jako sacharoza)	10	0
	- Słodkie herbatniki; gofry i wafle:		
1905 31	-- Słodkie herbatniki:		
	--- Całkowicie lub częściowo pokryte lub powleczone czekoladą lub innymi przetworami zawierającymi kakao:		
1905 31 11 00	---- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 85 g	10	0
1905 31 19 00	---- Pozostałe	10	0
	--- Pozostałe:		
1905 31 30 00	---- Zawierające 8 % masy lub więcej tłuszczu mleka	10	0
	---- Pozostałe:		
1905 31 91 00	----- Podwójne herbatniki z nadzieniem	10	0
1905 31 99 00	----- Pozostałe	10	0
1905 32	-- Gofry i wafle:		
1905 32 05 00	--- O zawartości wody przekraczającej 10 % masy	10	0
	--- Pozostałe:		
	---- Całkowicie lub częściowo pokryte lub powleczone czekoladą lub innymi przetworami zawierającymi kakao:		
1905 32 11 00	----- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 85 g	10	0
1905 32 19 00	----- Pozostałe	10	0
	---- Pozostałe:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
1905 32 91 00	----- Solone, nawet z nadzieniem	10	0
1905 32 99 00	----- Pozostałe	10	0
1905 40	- Sucharki, tosty z chleba i podobne wyroby tostowe:		
1905 40 10 00	-- Sucharki	12	0
1905 40 90 00	-- Pozostałe	12	0
1905 90	- Pozostałe		
1905 90 10 00	-- Mace	10	0
1905 90 20 00	-- Opłatki sakralne, puste kapsułki stosowane do celów farmaceutycznych, wafle wytłaczane, papier ryżowy i podobne wyroby	10	0
	-- Pozostałe:		
1905 90 30 00	--- Chleb, bułki, niezawierające dodatku miodu, jajek, sera lub owoców, a zawierające w suchej masie nie więcej niż 5 % masy cukru i nie więcej niż 5 % masy tłuszczu	10	0
1905 90 45 00	--- Herbatniki	10	0
1905 90 55 00	--- Wyroby ekstrudowane lub ekspandowane, pikantne lub solone	10	0
	--- Pozostałe:		
1905 90 60 00	---- Z dodatkiem środka słodzącego	10	0
1905 90 90 00	---- Pozostałe	10	0
20	DZIAŁ 20 - PRZETWORY Z WARZYW, OWOCÓW, ORZECHÓW LUB POZOSTAŁYCH CZĘŚCI ROŚLIN		
2001	Warzywa, owoce, orzechy i pozostałe jadalne części roślin, przetworzone lub zakonserwowane octem lub kwasem octowym:		
2001 10 00 00	- Ogórki i korniszony	10	3
2001 90	- Pozostałe:		
2001 90 10 00	-- Ostry sos z mango	17	3
2001 90 20 00	-- Owoce z rodzaju *Capsicum*, inne niż słodka papryka lub pieprz angielski	17	3
2001 90 30 00	-- Kukurydza cukrowa (*Zea mays* var. *saccharata*)	17	3
2001 90 40 00	-- Ignamy, słodkie ziemniaki i podobne jadalne części roślin, zawierające 5 % masy skrobi lub więcej	17	0
2001 90 50 00	-- Grzyby	17	3
2001 90 60 00	-- Rdzenie palmowe	17	3
2001 90 65 00	-- Oliwki	17	3
2001 90 70 00	-- Słodka papryka	17	3

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2001 90 91 00	-- Owoce tropikalne i orzechy tropikalne	17	3
2001 90 93 00	-- Cebule	17	3
2001 90 99 00	-- Pozostałe	17	3
2002	Pomidory przetworzone lub zakonserwowane inaczej niż octem lub kwasem octowym:		
2002 10	- Pomidory, całe lub w kawałkach:		
2002 10 10 00	-- Bez skórek	8	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
2002 10 90 00	-- Pozostałe	8	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
2002 90	- Pozostałe:		
	-- O zawartości suchej masy mniejszej niż 12 % masy:		
2002 90 11 00	--- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto przekraczającej 1 kg	12	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
2002 90 19 00	--- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 1 kg	12	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
	-- O zawartości suchej masy nie mniejszej niż 12 % masy, ale nie większej niż 30 % masy:		
2002 90 31 00	--- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto przekraczającej 1 kg	12	3
2002 90 39 00	--- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 1 kg	12	3
	-- O zawartości suchej masy większej niż 30 % masy:		
2002 90 91 00	--- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto przekraczającej 1 kg	12	3
2002 90 99 00	--- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 1 kg	12	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
2003	Grzyby i trufle, przetworzone lub zakonserwowane inaczej niż octem lub kwasem octowym:		
2003 10	- Grzyby z rodzaju *Agaricus*:		
2003 10 20 00	-- Tymczasowo zakonserwowane, gotowane	10	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
2003 10 30 00	-- Pozostałe	10	3
2003 20 00 00	- Trufle	10	3
2003 90 00 00	- Pozostałe	10	3
2004	Pozostałe warzywa przetworzone lub zakonserwowane inaczej niż octem lub kwasem octowym, zamrożone, inne niż produkty objęte pozycją 2006:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2004 10	- Ziemniaki:		
2004 10 10	-- Poddane obróbce cieplnej, inaczej nieprzetworzone:		
2004 10 10 10	--- Pakowane w pojemnikach 1 kg lub większych nieprzeznaczone do sprzedaży detalicznej	5	0
2004 10 10 90	--- Pozostałe	15	3
	-- Pozostałe:		
2004 10 91 00	--- W postaci mąki, mączki lub płatków	10	0
2004 10 99	--- Pozostałe:		
2004 10 99 10	---- Pakowane w pojemnikach 1 kg lub większych nieprzeznaczone do sprzedaży detalicznej	5	Obniżka o 50 % w ciągu 5 lat
2004 10 99 90	---- Pozostałe	15	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
2004 90	- Pozostałe warzywa i mieszanki warzywne:		
2004 90 10 00	-- Kukurydza cukrowa (*Zea mays* var. *saccharata*)	15	3
2004 90 30 00	-- Kapusta kwaszona, kapary i oliwki	15	3
2004 90 50 00	-- Groch (*Pisum sativum*) i fasola z gatunku *Phaseolus* spp., w strąkach	15	3
	-- Pozostałe, włączając mieszanki:		
2004 90 91 00	--- Cebule, gotowane, inaczej nieprzetworzone	15	3
2004 90 98 00	--- Pozostałe	15	3
2005	Pozostałe warzywa przetworzone lub zakonserwowane inaczej niż octem lub kwasem octowym, niezamrożone, inne niż produkty objęte pozycją 2006:		
2005 10 00 00	- Warzywa homogenizowane	15	3
2005 20	- Ziemniaki:		
2005 20 10 00	-- W postaci mąki, mączki lub płatków	12	0
	-- Pozostałe:		
2005 20 20 00	--- Cienkie plasterki, smażone lub pieczone, nawet solone lub z przyprawami, w hermetycznych opakowaniach, nadające się do bezpośredniego spożycia	12	Obniżka o 50 % w ciągu 5 lat
2005 20 80 00	--- Pozostałe	12	3
2005 40 00 00	- Groch (*Pisum sativum*)	12	Obniżka o 50 % w ciągu 5 lat
	- Fasola (*Vigna* spp., *Phaseolus* spp.):		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2005 51 00 00	-- Fasola łuskana	15	3
2005 59 00 00	-- Pozostałe	15	3
2005 60 00 00	- Szparagi	15	3
2005 70	- Oliwki:		
2005 70 10 00	-- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 5 kg	10	7
2005 70 90 00	-- Pozostałe	10	3
2005 80 00 00	- Kukurydza cukrowa (*Zea mays* var. *saccharata*)	10	7
	- Pozostałe warzywa i mieszanki warzywne:		
2005 91 00 00	-- Pędy bambusa	10	3
2005 99	-- Pozostałe:		
2005 99 10 00	--- Owoce z rodzaju *Capsicum*, inne niż słodka papryka lub pieprz angielski	7	3
2005 99 20 00	--- Kapary	10	3
2005 99 30 00	--- Karczochy	7	3
2005 99 40 00	--- Marchew	10	3
2005 99 50 00	--- Mieszanki warzyw	7	3
2005 99 60 00	--- Kapusta kwaszona	10	3
2005 99 90 00	--- Pozostałe	10	3
2006 00	Warzywa, owoce, orzechy, skórki z owoców i pozostałe części roślin, zakonserwowane cukrem (odsączone, lukrowane lub kandyzowane):		
2006 00 10 00	- Imbir	20	5
	- Pozostałe:		
	-- O zawartości cukru przekraczającej 13 % masy:		
2006 00 31 00	--- Wiśnie i czereśnie	20	5
2006 00 35 00	--- Owoce tropikalne i orzechy tropikalne	20	5
2006 00 38 00	--- Pozostałe	20	5
	-- Pozostały:		
2006 00 91 00	--- Owoce tropikalne i orzechy tropikalne	20	5
2006 00 99 00	--- Pozostałe	20	5

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2007	Dżemy, galaretki owocowe, marmolady, przeciery i pasty owocowe lub orzechowe, otrzymane w wyniku obróbki cieplnej, nawet zawierające dodatek cukru lub innej substancji słodzącej		
2007 10	- Przetwory homogenizowane:		
2007 10 10 00	-- O zawartości cukru przekraczającej 13 % masy	10	3
	-- Pozostałe:		
2007 10 91 00	--- Z owoców tropikalnych	10	3
2007 10 99 00	--- Pozostałe	10	3
	- Pozostałe:		
2007 91	-- Owoce cytrusowe:		
2007 91 10 00	--- O zawartości cukru przekraczającej 30 % masy	15	3
2007 91 30 00	--- O zawartości cukru przekraczającej 13 % masy, ale nieprzekraczającej 30 % masy	15	3
2007 91 90 00	--- Pozostałe	15	3
2007 99	-- Pozostałe:		
	--- O zawartości cukru przekraczającej 30 % masy:		
2007 99 10 00	---- Przecier i pasta, ze śliwek, w bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto przekraczającej 100 kg, do przetwórstwa przemysłowego	10	3
2007 99 20 00	---- Przecier i pasta, z kasztanów	10	3
	---- Pozostałe:		
2007 99 31 00	----- Z wiśni i z czereśni	10	3
2007 99 33 00	----- Z truskawek i poziomek	10	3
2007 99 35 00	----- Z malin	10	3
2007 99 39 00	----- Pozostałe	10	3
	--- O zawartości cukru przekraczającej 13 % masy, ale nieprzekraczającej 30 % masy:		
2007 99 55 00	---- Przecier z jabłek, włączając kompoty	10	3
2007 99 57	---- Pozostałe:		
2007 99 57 10	----- Przecier z bananów, rambutanu, owoców i orzechów tropikalnych, niezawierający dodatku cukru lub innej substancji słodzącej, zamrożony lub zakonserwowany w sposób aseptyczny, w pojemnikach, o zawartości netto przekraczające 190 kg	10	3
2007 99 57 90	----- Pozostałe	10	3
	--- Pozostałe:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2007 99 91 00	---- Przecier z jabłek, włączając kompoty	10	3
2007 99 93 00	---- Z owoców tropikalnych i orzechów tropikalnych	2	0
2007 99 98	---- Pozostałe:		
2007 99 98 10	----- Przecier z bananów, niezawierający dodatku cukru lub innej substancji słodzącej, zamrożony lub zakonserwowany w sposób aseptyczny, w pojemnikach, o zawartości netto przekraczające 190 kg	10	0
2007 99 98 90	----- Pozostałe	10	3
2008	Owoce, orzechy i pozostałe jadalne części roślin, inaczej przetworzone lub zakonserwowane, nawet zawierające dodatek cukru lub innej substancji słodzącej, lub alkoholu, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone:		
	- Orzechy, orzeszki ziemne i pozostałe nasiona, nawet zmieszane razem:		
2008 11	-- Orzeszki ziemne:		
2008 11 10 00	--- Masło orzechowe	10	3
	--- Pozostałe, w bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto:		
	---- Przekraczającej 1 kg:		
2008 11 92 00	----- Prażone	0	0
2008 11 94 00	----- Pozostałe	10	3
	---- Nieprzekraczającej 1 kg:		
2008 11 96 00	----- Prażone	10	3
2008 11 98 00	----- Pozostałe	10	3
2008 19	-- Pozostałe, włączając mieszanki:		
	--- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto przekraczającej 1 kg:		
2008 19 11 00	---- Orzechy tropikalne; mieszanki zawierające 50 % masy lub więcej orzechów tropikalnych i owoców tropikalnych	10	3
	---- Pozostałe:		
2008 19 13 00	----- Migdały i orzeszki pistacjowe, prażone	0	0
2008 19 19 00	----- Pozostałe	0	0
	--- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 1 kg:		
2008 19 91 00	---- Orzechy tropikalne; mieszanki zawierające 50 % masy lub więcej orzechów tropikalnych i owoców tropikalnych	10	3
	---- Pozostałe:		
	----- Orzechy prażone:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2008 19 93 00	------ Migdały i orzeszki pistacjowe	10	3
2008 19 95 00	------ Pozostałe	10	3
2008 19 99 00	----- Pozostałe	10	3
2008 20	- Ananasy:		
	-- Zawierające dodatek alkoholu:		
	--- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto przekraczającej 1 kg:		
2008 20 11 00	---- O zawartości cukru przekraczającej 17 % masy	10	3
2008 20 19 00	---- Pozostałe	10	3
	--- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 1 kg:		
2008 20 31 00	---- O zawartości cukru przekraczającej 19 % masy	10	3
2008 20 39 00	---- Pozostałe	10	3
	-- Niezawierające dodatku alkoholu:		
	--- Zawierające dodatek cukru, w bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto przekraczającej 1 kg:		
2008 20 51 00	---- O zawartości cukru przekraczającej 17 % masy	10	3
2008 20 59 00	---- Pozostałe	10	3
	--- Zawierające dodatek cukru, w bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 1 kg:		
2008 20 71 00	---- O zawartości cukru przekraczającej 19 % masy	10	3
2008 20 79 00	---- Pozostałe	10	3
2008 20 90	--- Niezawierające dodatku cukru:		
2008 20 90 10	---- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto 4,5 kg lub większej	2	0
2008 20 90 90	---- Pozostałe	10	3
2008 30	- Owoce cytrusowe:		
	-- Zawierające dodatek alkoholu:		
	--- O zawartości cukru przekraczającej 9 % masy:		
2008 30 11 00	---- O rzeczywistej masowej mocy alkoholu nieprzekraczającej 11,85 % mas.	15	3
2008 30 19 00	---- Pozostałe	15	3
	--- Pozostałe:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2008 30 31 00	---- O rzeczywistej masowej mocy alkoholu nieprzekraczającej 11,85 % mas.	15	3
2008 30 39 00	---- Pozostałe	15	3
	-- Niezawierające dodatku alkoholu:		
	--- Zawierające dodatek cukru, w bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto przekraczającej 1 kg:		
2008 30 51 00	---- Cząstki grejpfrutów	15	3
2008 30 55 00	---- Mandarynki (włącznie z tangerynami i satsumami); klementynki, wilkingi i inne podobne hybrydy cytrusowe	15	3
2008 30 59 00	---- Pozostałe	15	3
	--- Zawierające dodatek cukru, w bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 1 kg:		
2008 30 71 00	---- Cząstki grejpfrutów	15	3
2008 30 75 00	---- Mandarynki (włącznie z tangerynami i satsumami); klementynki, wilkingi i inne podobne hybrydy cytrusowe	15	3
2008 30 79 00	---- Pozostałe	15	3
2008 30 90	--- Niezawierające dodatku cukru:		
2008 30 90 10	---- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto 4,5 kg lub większej	2	0
2008 30 90 90	---- Pozostałe	15	3
2008 40	- Gruszki:		
	-- Zawierające dodatek alkoholu:		
	--- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto przekraczającej 1 kg:		
	---- O zawartości cukru przekraczającej 13 % masy:		
2008 40 11 00	----- O rzeczywistej masowej mocy alkoholu nieprzekraczającej 11,85 % mas.	15	3
2008 40 19 00	------ Pozostałe	15	3
	---- Pozostałe:		
2008 40 21 00	----- O rzeczywistej masowej mocy alkoholu nieprzekraczającej 11,85 % mas.	15	3
2008 40 29 00	----- Pozostałe	15	3
	--- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 1 kg:		
2008 40 31 00	---- O zawartości cukru przekraczającej 15 % masy	15	3

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2008 40 39 00	---- Pozostałe	15	3
	-- Niezawierające dodatku alkoholu:		
	--- Zawierające dodatek cukru, w bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto przekraczającej 1 kg:		
2008 40 51 00	---- O zawartości cukru przekraczającej 13 % masy	15	3
2008 40 59 00	---- Pozostała	15	3
	--- Zawierające dodatek cukru, w bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 1 kg:		
2008 40 71 00	---- O zawartości cukru przekraczającej 15 % masy	15	3
2008 40 79 00	---- Pozostałe	15	3
2008 40 90 00	--- Niezawierające dodatku cukru	15	3
2008 50	- Morele:		
	-- Zawierające dodatek alkoholu:		
	--- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto przekraczającej 1 kg:		
	---- O zawartości cukru przekraczającej 13 % masy:		
2008 50 11 00	----- O rzeczywistej masowej mocy alkoholu nieprzekraczającej 11,85 % mas.	15	3
2008 50 19 00	----- Pozostałe	15	3
	---- Pozostałe:		
2008 50 31 00	----- O rzeczywistej masowej mocy alkoholu nieprzekraczającej 11,85 % mas.	15	3
2008 50 39 00	----- Pozostałe	15	3
	--- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 1 kg:		
2008 50 51 00	---- O zawartości cukru przekraczającej 15 % masy	15	3
2008 50 59 00	---- Pozostałe	15	3
	-- Niezawierające dodatku alkoholu:		
	--- Zawierające dodatek cukru, w bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto przekraczającej 1 kg:		
2008 50 61 00	---- O zawartości cukru przekraczającej 13 % masy	15	3
2008 50 69 00	---- Pozostałe	15	3
	--- Zawierające dodatek cukru, w bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 1 kg:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2008 50 71 00	---- O zawartości cukru przekraczającej 15 % masy	15	3
2008 50 79 00	---- Pozostałe	15	3
	--- Niezawierające dodatku cukru, w bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto:		
2008 50 92 00	---- 5 kg lub większej	15	3
2008 50 94 00	---- 4,5 kg lub większej, ale mniejszej niż 5 kg	15	3
2008 50 99 00	---- Mniejszej niż 4,5 kg	15	3
2008 60	- Wiśnie i czereśnie:		
	-- Zawierające dodatek alkoholu:		
	--- O zawartości cukru przekraczającej 9 % masy:		
2008 60 11 00	---- O rzeczywistej masowej mocy alkoholu nieprzekraczającej 11,85 % mas.	10	3
2008 60 19 00	---- Pozostałe	10	3
	--- Pozostałe:		
2008 60 31 00	---- O rzeczywistej masowej mocy alkoholu nieprzekraczającej 11,85 % mas.	10	3
2008 60 39 00	---- Pozostałe	0	0
	-- Niezawierające dodatku alkoholu:		
	--- Zawierające dodatek cukru, w bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto:		
2008 60 50 00	---- Przekraczającej 1 kg	10	3
2008 60 60 00	---- Nieprzekraczającej 1 kg	10	3
	--- Niezawierające dodatku cukru, w bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto:		
2008 60 70 00	---- 4,5 kg lub większej	10	3
2008 60 90 00	---- Mniejszej niż 4,5 kg	10	3
2008 70	- Brzoskwinie, włączając nektaryny:		
	-- Zawierające dodatek alkoholu:		
	--- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto przekraczającej 1 kg:		
	---- O zawartości cukru przekraczającej 13 % masy:		
2008 70 11 00	----- O rzeczywistej masowej mocy alkoholu nieprzekraczającej 11,85 % mas.	15	3
2008 70 19 00	----- Pozostałe	15	3
	---- Pozostałe:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2008 70 31 00	----- O rzeczywistej masowej mocy alkoholu nieprzekraczającej 11,85 % mas.	15	3
2008 70 39 00	----- Pozostałe	15	3
	--- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 1 kg:		
2008 70 51 00	---- O zawartości cukru przekraczającej 15 % masy	15	3
2008 70 59 00	---- Pozostałe	15	3
	-- Niezawierające dodatku alkoholu:		
	--- Zawierające dodatek cukru, w bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto przekraczającej 1 kg:		
2008 70 61 00	---- O zawartości cukru przekraczającej 13 % masy	15	3
2008 70 69 00	---- Pozostałe	15	3
	--- Zawierające dodatek cukru, w bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 1 kg:		
2008 70 71 00	---- O zawartości cukru przekraczającej 15 % masy	15	3
2008 70 79 00	---- Pozostałe	15	3
	--- Niezawierające dodatku cukru, w bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto:		
2008 70 92 00	---- 5 kg lub większej	15	3
2008 70 98 00	---- Mniejszej niż 5 kg	15	3
2008 80	- Truskawki i poziomki:		
	-- Zawierające dodatek alkoholu:		
	--- O zawartości cukru przekraczającej 9 % masy:		
2008 80 11 00	---- O rzeczywistej masowej mocy alkoholu nieprzekraczającej 11,85 % mas.	10	3
2008 80 19 00	---- Pozostałe	10	3
	--- Pozostałe:		
2008 80 31 00	---- O rzeczywistej masowej mocy alkoholu nieprzekraczającej 11,85 % mas.	10	3
2008 80 39 00	---- Pozostałe	10	3
	-- Niezawierające dodatku alkoholu:		
2008 80 50 00	--- Zawierające dodatek cukru, w bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto przekraczającej 1 kg	10	3

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2008 80 70 00	--- Zawierające dodatek cukru, w bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 1 kg	10	3
2008 80 90 00	--- Niezawierające dodatku cukru	10	3
	- Pozostałe, włączając mieszanki, inne niż objęte podpozycją 2008 19:		
2008 91 00 00	-- Rdzenie palmowe	5	0
2008 92	-- Mieszanki:		
	--- Zawierające dodatek alkoholu:		
	---- O zawartości cukru przekraczającej 9 % masy:		
	----- O rzeczywistej masowej mocy alkoholu nieprzekraczającej 11,85 % mas.		
2008 92 12 00	------ Owoców tropikalnych (włączając mieszanki zawierające 50 % masy lub więcej orzechów tropikalnych i owoców tropikalnych)	15	3
2008 92 14 00	------ Pozostałe	15	3
	----- Pozostałe:		
2008 92 16 00	------ Owoców tropikalnych (włączając mieszanki zawierające 50 % masy lub więcej orzechów tropikalnych i owoców tropikalnych)	15	3
2008 92 18 00	------ Pozostałe	15	3
	---- Pozostałe:		
	----- O rzeczywistej masowej mocy alkoholu nieprzekraczającej 11,85 % mas:		
2008 92 32 00	------ Owoców tropikalnych (włączając mieszanki zawierające 50 % masy lub więcej orzechów tropikalnych i owoców tropikalnych)	15	3
2008 92 34 00	------ Pozostałe	15	3
	----- Pozostałe:		
2008 92 36 00	------ Owoców tropikalnych (włączając mieszanki zawierające 50 % masy lub więcej orzechów tropikalnych i owoców tropikalnych)	15	3
2008 92 38 00	------ Pozostałe	15	3
	--- Niezawierające dodatku alkoholu:		
	---- Zawierające dodatku cukru		
	----- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto przekraczającej 1 kg:		
2008 92 51 00	------ Owoców tropikalnych (włączając mieszanki zawierające 50 % masy lub więcej orzechów tropikalnych i owoców tropikalnych)	15	3

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2008 92 59 00	------ Pozostałe	15	3
	----- Pozostałe:		
	------ Mieszanki owocowe, w których udział żadnego z pojedynczych owoców nie przekracza 50 % masy całkowitej owoców:		
2008 92 72 00	------- Owoców tropikalnych (włączając mieszanki zawierające 50 % masy lub więcej orzechów tropikalnych i owoców tropikalnych)	15	3
2008 92 74 00	-------- Pozostałe	15	3
	------ Pozostałe:		
2008 92 76 00	------- Owoców tropikalnych (włączając mieszanki zawierające 50 % masy lub więcej orzechów tropikalnych i owoców tropikalnych)	15	3
2008 92 78 00	------- Pozostałe	15	3
	---- Niezawierające dodatku cukru, w bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto:		
	----- 5 kg lub większej:		
2008 92 92	------ Owoców tropikalnych (włączając mieszanki zawierające 50 % masy lub więcej orzechów tropikalnych i owoców tropikalnych):		
2008 92 92 10	------- przecier, przecier zagęszczony, zamrożony lub zakonserwowany w sposób aseptyczny, pojemnikach, o zawartości netto przekraczającej 190 kg, do produkcji soków, nektarów i napojów	2	0
2008 92 92 90	------- Pozostałe	15	3
2008 92 93 00	------ Pozostałe	15	3
	----- 4,5 kg lub większej, ale mniejszej niż 5 kg:		
2008 92 94 00	------ Owoców tropikalnych (włączając mieszanki zawierające 50 % masy lub więcej orzechów tropikalnych i owoców tropikalnych)	15	3
2008 92 96 00	------ Pozostałe	15	3
	----- Mniejszej niż 4,5 kg:		
2008 92 97 00	------ Owoców tropikalnych (włączając mieszanki zawierające 50 % masy lub więcej orzechów tropikalnych i owoców tropikalnych)	15	3
2008 92 98 00	------ Pozostałe	15	3
2008 99	-- Pozostałe:		
	--- Zawierające dodatek alkoholu:		
	---- Imbir:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2008 99 11 00	----- O rzeczywistej masowej mocy alkoholu nieprzekraczającej 11,85 % mas.	15	3
2008 99 19 00	----- Pozostałe	15	3
	---- Winogrona:		
2008 99 21 00	----- O zawartości cukru przekraczającej 13 % masy	15	3
2008 99 23 00	----- Pozostałe	15	3
	---- Pozostałe:		
	----- O zawartości cukru przekraczającej 9 % masy:		
	------ O rzeczywistej masowej mocy alkoholu nieprzekraczającej 11,85 % mas.:		
2008 99 24 00	------- Owoce męczennicy i guawy	15	3
2008 99 28 00	------- Pozostałe	15	3
	------ Pozostałe:		
2008 99 31 00	------- Owoce męczennicy i guawy	15	3
2008 99 34 00	------- Pozostałe	15	3
	----- Pozostałe:		
	------ O rzeczywistej masowej mocy alkoholu nieprzekraczającej 11,85 % mas.:		
2008 99 36 00	------- Owoce tropikalne	15	3
2008 99 37 00	------- Pozostałe	15	3
	------- Pozostałe:		
2008 99 38 00	------- Owoce tropikalne	15	3
2008 99 40 00	-------- Pozostałe	15	3
	--- Niezawierające dodatku alkoholu:		
	---- Zawierające dodatek cukru, w bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto przekraczającej 1 kg:		
2008 99 41 00	----- Imbir	15	3
2008 99 43 00	----- Winogrona	15	3
2008 99 45 00	----- Śliwki	15	3
2008 99 46 00	----- Owoce męczennicy, guawy i tamaryndy	15	3
2008 99 47 00	----- Mango, owoce smaczeliny, melonowca (papai), nerkowca, liczi (śliwki chińskiej), owoce kanawalii, śliwy sączyńca, owoce oskomianu (carambola) i pitahaya	15	3

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2008 99 49 00	----- Pozostałe	15	3
	---- Zawierające dodatek cukru, w bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 1 kg:		
2008 99 51 00	----- Imbir	15	3
2008 99 61 00	----- Owoce męczennicy i guawy	15	3
2008 99 62 00	----- Mango, owoce smaczeliny, melonowca (papai), owoce tamaryndy, nerkowca, liczi (śliwki chińskiej), owoce kanawalii, śliwy sączyńca, owoce oskomianu (carambola) i pitahaya	15	3
2008 99 67 00	----- Pozostałe	15	3
	---- Niezawierające dodatku cukru:		
	----- Śliwki, w bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto:		
2008 99 72 00	------ 5 kg lub większej	15	3
2008 99 78 00	------ Mniejszej niż 5 kg	15	3
2008 99 85 00	----- Kukurydza inna niż kukurydza cukrowa (*Zea mays* var. *saccharata*)	15	0
2008 99 91 00	----- Ignamy, słodkie ziemniaki i podobne jadalne części roślin, zawierające 5 % masy skrobi lub więcej	15	0
2008 99 99	----- Pozostałe:		
2008 99 99 10	------ Przecier, przecier zagęszczony z bananów, kiwi, kaktusów, aceroli, rambutanu, innych owoców tropikalnych i orzechów tropikalnych, zamrożony lub zakonserwowany w sposób aseptyczny, pojemnikach, o zawartości netto przekraczającej 190 kg, do produkcji soków, nektarów i napojów	2	0
2008 99 99 20	------ przecier,zamrożony lub zakonserwowany w sposób aseptyczny, pojemnikach, o zawartości netto przekraczającej 190 kg, do produkcji soków, nektarów i napojów	2	0
2008 99 99 90	------ Pozostałe	15	3
2009	Soki owocowe (włączając moszcz gronowy) lub soki warzywne niesfermentowane i niezawierające dodatku alkoholu, nawet z dodatkiem cukru lub innej substancji słodzącej:		
	- Sok pomarańczowy:		
2009 11	-- Zamrożone:		
	--- O liczbie Brixa przekraczającej 67:		
2009 11 11 00	---- O wartości nieprzekraczającej 30 EUR za 100 kg masy netto	2	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2009 11 19 00	- - - - Pozostałe	2	0
	- - - O liczbie Brixa nieprzekraczającej 67:		
2009 11 91 00	- - - - O wartości nieprzekraczającej 30 EUR za 100 kg masy netto i o zawartości dodatku cukru przekraczającej 30 % masy	2	0
2009 11 99	- - - - Pozostałe:		
2009 11 99 10	- - - - - Zagęszczone	2	0
2009 11 99 20	- - - - - - Naturalne (nierozcieńczone), niezawierające dodatku cukru, w pojemnikach, o zawartości netto przekraczające 190 kg, o wartości przekraczającej 30 EUR za 100 kg masy netto	2	0
2009 11 99 90	- - - - - Pozostałe	2	0
2009 12 00	- - Niezamrożone, o liczbie Brixa nieprzekraczającej 20:		
2009 12 00 10	- - - Naturalne (nierozcieńczone), niezawierające dodatku cukru, w pojemnikach, o zawartości netto przekraczające 190 kg, o wartości przekraczającej 30 EUR za 100 kg masy netto	2	0
2009 12 00 90	- - - Pozostałe	2	0
2009 19	- - Pozostałe:		
	- - - O liczbie Brixa przekraczającej 67:		
2009 19 11 00	- - - - O wartości nieprzekraczającej 30 EUR za 100 kg masy netto	5	0
2009 19 19 00	- - - - Pozostałe	2	0
	- - - O liczbie Brixa przekraczającej 20, ale nieprzekraczającej 67:		
2009 19 91 00	- - - - O wartości nieprzekraczającej 30 EUR za 100 kg masy netto i o zawartości dodatku cukru przekraczającej 30 % masy	5	0
2009 19 98	- - - - Pozostałe:		
2009 19 98 10	- - - - - Zagęszczony	2	0
2009 19 98 90	- - - - - Pozostałe	5	0
	- Sok grejpfrutowy:		
2009 21 00	- - O liczbie Brixa nieprzekraczającej 20:		
2009 21 00 10	- - - Naturalne (nierozcieńczone), niezawierające dodatku cukru, w pojemnikach, o zawartości netto przekraczającej 190 kg, o wartości przekraczającej 30 EUR za 100 kg masy netto	2	0
2009 21 00 90	- - - Pozostałe	5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2009 29	- - Pozostałe:		
	--- O liczbie Brixa przekraczającej 67:		
2009 29 11 00	---- O wartości nieprzekraczającej 30 EUR za 100 kg masy netto	5	0
2009 29 19 00	---- Pozostałe	2	0
	--- O liczbie Brixa przekraczającej 20, ale nieprzekraczającej 67:		
2009 29 91 00	---- O wartości nieprzekraczającej 30 EUR za 100 kg masy netto i o zawartości dodatku cukru przekraczającej 30 % masy	5	0
2009 29 99	---- Pozostałe:		
2009 29 99 10	----- Zagęszczony	2	0
2009 29 99 90	----- Pozostałe	5	0
	- Sok z dowolnego innego pojedynczego owocu cytrusowego:		
2009 31	-- O liczbie Brixa nieprzekraczającej 20:		
	--- O wartości nieprzekraczającej 30 EUR za 100 kg masy netto:		
2009 31 11 00	---- Z dodatkiem cukru	5	0
2009 31 19	---- Pozostałe:		
2009 31 19 10	----- naturalne (nierozcieńczone), niezawierające dodatku cukru, w pojemnikach, o zawartości netto przekraczającej 190 kg, o wartości przekraczającej 30 EUR za 100 kg masy netto	2	0
2009 31 19 90	----- Pozostałe	5	0
	--- O wartości nieprzekraczającej 30 EUR za 100 kg masy netto:		
	---- Sok cytrynowy:		
2009 31 51 00	----- Zawierające dodatek cukru	5	0
2009 31 59 00	----- Niezawierające dodatku cukru	5	0
	---- Pozostałe soki z owoców cytrusowych:		
2009 31 91 00	----- Zawierające dodatek cukru	5	0
2009 31 99 00	----- Niezawierające dodatku cukru	5	0
2009 39	-- Pozostałe:		
	--- O liczbie Brixa przekraczającej 67:		
2009 39 11 00	--- O wartości nieprzekraczającej 30 EUR za 100 kg masy netto	5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2009 39 19 00	---- Pozostałe	2	0
	--- O liczbie Brixa przekraczającej 20, ale nieprzekraczającej 67:		
	---- O wartości przekraczającej 30 EUR za 100 kg masy netto:		
2009 39 31 00	----- Zawierające dodatek cukru	5	0
2009 39 39	----- Niezawierające dodatku cukru:		
2009 39 39 10	------ Zagęszczony	2	0
2009 39 39 90	------ Pozostałe	5	0
	---- O wartości nieprzekraczającej 30 EUR za 100 kg masy netto:		
	----- Sok cytrynowy:		
2009 39 51 00	------ O zawartości dodatku cukru przekraczającej 30 % masy	5	0
2009 39 55 00	------ O zawartości dodatku cukru nieprzekraczającej 30 % masy	5	0
2009 39 59 00	------ Niezawierające dodatku cukru	5	0
	----- Pozostałe soki z owoców cytrusowych:		
2009 39 91 00	------ O zawartości dodatku cukru przekraczającej 30 % masy	5	0
2009 39 95 00	------ O zawartości dodatku cukru nieprzekraczającej 30 % masy	5	0
2009 39 99 00	------ Niezawierające dodatku cukru	5	0
	- Sok ananasowy:		
2009 41	-- O liczbie Brixa nieprzekraczającej 20:		
2009 41 10 00	--- O wartości przekraczającej 30 EUR za 100 kg masy netto, zawierający dodatek cukru	10	3
	--- Pozostałe:		
2009 41 91 00	---- Zawierający dodatek cukru	10	3
2009 41 99	---- Niezawierający dodatku cukru:		
2009 41 99 10	----- Naturalny (nierozcieńczony), niezawierający dodatku cukru, w pojemnikach, o zawartości netto przekraczającej190 kg, o wartości przekraczającej 30 EUR za 100 kg masy netto	2	0
2009 41 99 90	----- Pozostałe	10	3
2009 49	-- Pozostałe:		
	--- O liczbie Brixa przekraczającej 67		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2009 49 11 00	---- O wartości nieprzekraczającej 30 EUR za 100 kg masy netto	10	3
2009 49 19 00	---- Pozostałe	2	0
	--- O liczbie Brixa przekraczającej 20, ale nieprzekraczającej 67		
2009 49 30 00	---- O wartości przekraczającej 30 EUR za 100 kg masy netto, zawierający dodatek cukru	10	3
	---- Pozostałe:		
2009 49 91 00	----- Z dodatkiem cukru przekraczającym 30 % masy	10	3
2009 49 93 00	----- Z dodatkiem cukru przekraczającym 30 % masy	10	3
2009 49 99	----- Niezawierający dodatku cukru		
2009 49 99 10	----- Zagęszczony	2	0
2009 49 99 90	----- Pozostałe	10	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
2009 50	- Sok pomidorowy		
2009 50 10 00	-- Zawierający dodatek cukru	10	3
2009 50 90 00	-- Pozostałe	10	3
	- Sok winogronowy (włączając moszcz gronowy):		
2009 61	-- O liczbie Brixa nieprzekraczającej 30		
2009 61 10 00	--- O wartości przekraczającej 18 EUR za 100 kg masy netto	10	3
2009 61 90 00	--- O wartości nieprzekraczającej 18 EUR za 100 kg masy netto	10	3
2009 69	-- Pozostałe:		
	--- O liczbie Brixa przekraczającej 67		
2009 69 11 00	---- O wartości nieprzekraczającej 22 EUR za 100 kg masy netto	10	3
2009 69 19 00	---- Pozostałe	2	0
	--- O liczbie Brixa przekraczającej 30, ale nieprzekraczającej 67		
	---- O wartości przekraczającej 18 EUR za 100 kg masy netto		
2009 69 51 00	----- Zagęszczony	2	0
2009 69 59 00	----- Pozostałe	10	3
	---- O wartości nieprzekraczającej 18 EUR za 100 kg masy netto		
	----- Z dodatkiem cukru przekraczającym 30 % masy		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2009 69 71 00	------ Zagęszczony	2	0
2009 69 79 00	------ Pozostałe	10	3
2009 69 90 00	----- Pozostałe	10	3
	- Sok jabłkowy:		
2009 71	-- O liczbie Brixa nieprzekraczającej 20		
2009 71 10 00	--- O wartości przekraczającej 18 EUR za 100 kg masy netto	10	3
	--- Pozostałe:		
2009 71 91 00	---- Zawierający dodatek cukru	10	3
2009 71 99 00	---- Niezawierający dodatku cukru	10	3
2009 79	-- Pozostałe:		
	--- O liczbie Brixa przekraczającej 67		
2009 79 11 00	---- O wartości nieprzekraczającej 22 EUR za 100 kg masy netto	10	3
2009 79 19 00	---- Pozostałe	10	3
	--- O liczbie Brixa przekraczającej 20, ale nieprzekraczającej 67		
2009 79 30 00	---- O wartości nieprzekraczającej 18 EUR za 100 kg masy netto, zawierający dodatek cukru	10	3
	---- Pozostałe:		
2009 79 91 00	----- Z dodatkiem cukru przekraczającym 30 % masy	10	3
2009 79 93 00	----- Z dodatkiem cukru przekraczającym 30 % masy	10	3
2009 79 99 00	----- Niezawierające dodatku cukru	10	3
2009 80	- Sok z dowolnego innego pojedynczego owocu lub z dowolnego warzywa:		
	-- O liczbie Brixa przekraczającej 67		
	--- Sok gruszkowy		
2009 80 11 00	---- O wartości nieprzekraczającej 22 EUR za 100 kg masy netto	10	3
2009 80 19 00	---- Pozostałe	10	3
	--- Pozostałe:		
	---- O wartości nieprzekraczającej 30 EUR za 100 kg masy netto		
2009 80 34	----- Sok z owoców tropikalnych		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2009 80 34 10	------ Soki z owoców męczennicy	2	0
2009 80 34 20	------ Soki z owoców guawy	0	0
2009 80 34 90	------ Pozostałe	8	2
2009 80 35 00	----- Pozostałe	2	0
	---- Pozostałe:		
2009 80 36 00	----- Sok z owoców tropikalnych	8	2
2009 80 38 00	----- Pozostałe	2	0
	-- O liczbie Brixa nieprzekraczającej 67		
	--- Sok gruszkowy		
2009 80 50 00	---- O wartości nieprzekraczającej 18 EUR za 100 kg masy netto, zawierający dodatek cukru	10	3
	---- Pozostałe:		
2009 80 61 00	----- Z dodatkiem cukru przekraczającym 30 % masy	10	3
2009 80 63 00	----- O zawartości dodatku cukru nieprzekraczającej 30 % masy	10	3
2009 80 69 00	----- Niezawierające dodatku cukru	10	3
	--- Pozostałe:		
	---- O wartości przekraczającej 30 EUR za 100 kg masy netto, zawierający dodatek cukru		
2009 80 71 00	----- Sok wiśniowy i czereśniowy	10	3
2009 80 73 00	----- Sok z owoców tropikalnych	10	3
2009 80 79 00	----- Pozostałe	10	3
	---- Pozostałe:		
	----- Z dodatkiem cukru przekraczającym 30 % masy		
2009 80 85	----- Sok z owoców tropikalnych		
2009 80 85 10	------- Sok z owoców męczennicy i guawy	8	0
2009 80 85 90	------- Pozostałe	10	3
2009 80 86 00	------ Pozostałe	10	3
	----- O zawartości dodatku cukru nieprzekraczającej 30 % masy		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2009 80 88 00	------ Sok z owoców tropikalnych	10	3
2009 80 89 00	------ Pozostałe	10	3
	----- Niezawierające dodatku cukru		
2009 80 95	------ Soki z owoców z gatunku Vaccinium macrocarpon		
2009 80 95 10	------- Zagęszczony	2	0
2009 80 95 90	------- Pozostałe	10	3
2009 80 96 00	------ Sok wiśniowy i czereśniowy	10	3
2009 80 97	------ Sok z owoców tropikalnych		
2009 80 97 10	------- Zagęszczony	2	0
2009 80 97 20	------- Naturalny (nierozcieńczony), niezawierający dodatku cukru, w pojemnikach, o zawartości netto przekraczającej190 kg, o wartości przekraczającej 30 EUR za 100 kg masy netto	2	0
2009 80 97 90	------- Pozostałe	10	3
2009 80 99	------ Pozostałe:		
2009 80 99 10	------- Zagęszczony	2	0
2009 80 99 20	------- Naturalny (nierozcieńczony) sok z bananów, niezawierający dodatku cukru, w pojemnikach, o zawartości netto przekraczającej 190 kg, o wartości przekraczającej 30 EUR za 100 kg masy netto	2	0
2009 80 99 90	------- Pozostałe	10	3
2009 90	- Mieszanki soków:		
	-- O liczbie Brixa przekraczającej 67		
	--- Mieszanki soków jabłkowego i gruszkowego		
2009 90 11 00	---- O wartości nieprzekraczającej 22 EUR za 100 kg masy netto	10	3
2009 90 19 00	---- Pozostałe	10	3
	--- Pozostałe:		
2009 90 21 00	---- O wartości nieprzekraczającej 30 EUR za 100 kg masy netto	10	3
2009 90 29 00	---- Pozostałe	2	0
	-- O liczbie Brixa nieprzekraczającej 67		
	--- Mieszanki soków jabłkowego i gruszkowego		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2009 90 31 00	---- O wartości nieprzekraczającej 18 EUR za 100 kg masy netto i Z dodatkiem cukru przekraczającym 30 % masy	10	3
2009 90 39 00	---- Pozostałe	10	3
	--- Pozostałe:		
	---- O wartości przekraczającej 30 EUR za 100 kg masy netto		
	----- Mieszanki soków owoców cytrusowych i soku ananasowego		
2009 90 41 00	------ Zawierające dodatek cukru	10	3
2009 90 49	------ Pozostałe:		
2009 90 49 10	------- Zagęszczone	2	0
2009 90 49 20	------- Naturalny (nierozcieńczony), niezawierający dodatku cukru, w opakowaniach o zawartości netto przekraczającej 190 kg	2	0
2009 90 49 90	------- Pozostałe	10	3
	----- Pozostałe:		
2009 90 51 00	------ Zawierające dodatek cukru	10	3
2009 90 59	------ Pozostałe:		
2009 90 59 10	------- Zagęszczone	2	0
2009 90 59 20	------- Mieszanki soków z owoców tropikalnych, naturalnych (nierozcieńczonych), niezawierających dodatku cukru, w opakowaniach o zawartości netto przekraczającej 190 kg	2	0
2009 90 59 30	------- Mieszanki soków z owoców cytrusowych, naturalnych (nierozcieńczonych), niezawierających dodatku cukru, w opakowaniach o zawartości netto przekraczającej 190 kg	2	0
2009 90 59 90	------- Pozostałe	10	3
	---- O wartości nieprzekraczającej 30 EUR za 100 kg masy netto		
	----- Mieszanki soków owoców cytrusowych i soku ananasowego		
2009 90 71 00	------ Z dodatkiem cukru przekraczającym 30 % masy	10	3
2009 90 73 00	------ O zawartości dodatku cukru nieprzekraczającej 30 % masy	10	3
2009 90 79	------ Niezawierające dodatku cukru		
2009 90 79 10	------- Zagęszczone	2	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2009 90 79 90	-------- Pozostałe	10	3
	----- Pozostałe:		
	------ Z dodatkiem cukru przekraczającym 30 % masy		
2009 90 92 00	------- Mieszanki soków z owoców tropikalnych	10	3
2009 90 94 00	------- Pozostałe	10	3
	------ O zawartości dodatku cukru nieprzekraczającej 30 % masy		
2009 90 95 00	------- Mieszanki soków z owoców tropikalnych	10	3
2009 90 96 00	------- Pozostałe	10	3
	------ Niezawierające dodatku cukru		
2009 90 97	------- Mieszanki soków z owoców tropikalnych		
2009 90 97 10	-------- Zagęszczone	2	0
2009 90 97 90	-------- Pozostałe	10	3
2009 90 98	------- Pozostałe:		
2009 90 98 10	-------- Zagęszczone	2	0
2009 90 98 90	-------- Pozostałe	10	3
21	DZIAŁ 21 - RÓŻNE PRZETWORY SPOŻYWCZE		
2101	Ekstrakty, esencje i koncentraty kawy, herbaty lub maté (herbaty paragwajskiej) oraz przetwory na bazie tych produktów lub na bazie kawy, herbaty lub maté (herbaty paragwajskiej); cykoria palona i pozostałe palone namiastki kawy oraz ich ekstrakty, esencje i koncentraty		
	- Ekstrakty, esencje i koncentraty kawy oraz przetwory na bazie tych ekstraktów, esencji lub koncentratów, lub na bazie kawy		
2101 11	-- Ekstrakty, esencje lub koncentraty		
2101 11 11	--- O zawartości suchej masy na bazie kawy wynoszącej 95 % masy lub większej		
2101 11 11 10	---- Kawa rozpuszczalna w opakowaniach o zawartości przekraczającej 10 kg	5	3
2101 11 11 90	---- Pozostałe	10	3
2101 11 19 00	--- Pozostałe	10	3
2101 12	-- Przetwory na bazie tych ekstraktów, esencji lub koncentratów, lub na bazie kawy		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2101 12 92 00	--- Przetwory na bazie tych ekstraktów, esencji lub koncentratów kawy	10	3
2101 12 98 00	--- Pozostałe	10	Obniżka o 50 % w ciągu 5 lat
2101 20	- Ekstrakty, esencje i koncentraty herbaty lub maté (herbaty paragwajskiej) i przetwory na bazie tych ekstraktów, esencji lub koncentratów, lub na bazie herbaty, lub maté (herbaty paragwajskiej)		
2101 20 20 00	-- Ekstrakty, esencje lub koncentraty	10	3
	-- Przetwory		
2101 20 92 00	--- Na bazie ekstraktów, esencji lub koncentratów herbaty, lub maté (herbaty paragwajskiej)	10	3
2101 20 98 00	--- Pozostałe	10	Obniżka o 50 % w ciągu 5 lat
2101 30	- Cykoria palona i pozostałe palone namiastki kawy oraz ich ekstrakty, esencje i koncentraty		
	-- Cykoria palona i pozostałe palone namiastki kawy		
2101 30 11 00	--- Cykoria palona	10	3
2101 30 19 00	--- Pozostałe	10	0
	-- Ekstrakty, esencje i koncentraty z cykorii palonej i pozostałych palonych namiastek kawy		
2101 30 91 00	--- Z cykorii palonej	10	3
2101 30 99 00	--- Pozostałe	10	0
2102	Drożdże (aktywne lub nieaktywne); pozostałe mikroorganizmy jednokomórkowe, martwe (z wyłączeniem szczepionek objętych pozycją 3002); proszki do pieczenia, gotowe		
2102 10	- Drożdże aktywne:		
2102 10 10 00	-- Kultury drożdży	15	5
	-- Drożdże piekarnicze		
2102 10 31 00	--- Suszone	20	5
2102 10 39 00	--- Pozostałe	20	5
2102 10 90 00	-- Pozostałe	15	5
2102 20	- Drożdże nieaktywne; pozostałe mikroorganizmy jednokomórkowe, martwe		
	-- Drożdże nieaktywne		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2102 20 11 00	--- W tabletkach, kostkach lub w podobnej postaci, lub w bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 1 kg	10	3
2102 20 19 00	--- Pozostałe	10	3
2102 20 90 00	-- Pozostałe	10	3
2102 30 00 00	- Proszki do pieczenia, gotowe	10	3
2103	Sosy i preparaty do nich; zmieszane przyprawy i zmieszane przyprawy korzenne; mąka i mączka, z gorczycy oraz gotowa musztarda		
2103 10 00 00	- Sos sojowy	15	3
2103 20 00 00	- Ketchup pomidorowy i pozostałe sosy pomidorowe	15	3
2103 30	- Mąka i mączka, z gorczycy oraz gotowa musztarda		
2103 30 10 00	-- Mąka z gorczycy	15	3
2103 30 90 00	-- Gotowa musztarda	12	3
2103 90	- Pozostałe:		
2103 90 10 00	-- Ostry sos z mango, w płynie	10	3
2103 90 30 00	-- Gorzkie aromatyczne zaprawy o objętościowej mocy alkoholu od 44,2 do 49,2 % obj., zawierające od 1,5 do 6 % masy goryczki, przypraw i różnych składników oraz od 4 do 10 % masy cukru, w pojemnikach o objętości 0,5 litra lub mniejszej	10	3
2103 90 90 00	-- Pozostałe	10	7
2104	Zupy i buliony i preparaty do nich; złożone przetwory spożywcze, homogenizowane		
2104 10	- Zupy i buliony i preparaty do nich		
2104 10 10 00	-- Suszone	10	7
2104 10 90 00	-- Pozostałe	10	3
2104 20 00 00	- Złożone przetwory spożywcze, homogenizowane	10	Obniżka o 50 % w ciągu 5 lat
2105 00	Lody śmietankowe i pozostałe lody jadalne, nawet zawierające kakao		
2105 00 10	- Nawet zawierające tłuszcz mleka, ale nie więcej niż 3 %		
2105 00 10 10	-- Lody owocowe z mieszanki objętej podpozycją 2106 90 98 60	5	0
2105 00 10 90	-- Pozostałe	10	0
	- Zawierające tłuszcz mleka		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2105 00 91 00	-- 3 % masy lub więcej, ale mniej niż 7 % masy	10	0
2105 00 99 00	-- 7 % masy lub więcej	10	0
2106	Przetwory spożywcze, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone		
2106 10	- Koncentraty białkowe i teksturowane substancje białkowe		
2106 10 20 00	-- Niezawierające tłuszczu mleka, sacharozy, izoglukozy, glukozy lub skrobi, lub zawierające mniej niż 1,5 % masy tłuszczu mleka, 5 % masy sacharozy lub izoglukozy, 5 % masy glukozy lub skrobi	4	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
2106 10 80 00	-- Pozostałe	4	0
2106 90	- Pozostałe		
2106 90 20 00	-- Preparaty alkoholowe złożone, inne niż na bazie substancji zapachowych, w rodzaju stosowanych do produkcji napojów	10	0
	-- Aromatyzowane lub barwione syropy cukrowe		
2106 90 30 00	--- Syropy izoglukozowe	5	0
	--- Pozostałe:		
2106 90 51 00	---- Syrop laktozowy	5	0
2106 90 55 00	---- Syrop glukozowy i z maltodekstryny	5	0
2106 90 59 00	---- Pozostałe	10	Obniżka o 50 % w ciągu 5 lat
	-- Pozostałe:		
2106 90 92 00	--- Niezawierające tłuszczu mleka, sacharozy, izoglukozy, glukozy lub skrobi, lub zawierające mniej niż 1,5 % masy tłuszczu z mleka, 5 % masy sacharozy lub izoglukozy, 5 % masy glukozy lub skrobi	8	7
2106 90 98	--- Pozostałe:		
2106 90 98 60	---- Mieszanki do produkcji lodów owocowych, zawierające zagęszczone soki owocowe lub napoje bezalkoholowe o zawartości cukru nieprzekraczającej 30 % masy oraz niezawierające tłuszczu mleka	5	0
2106 90 98 90	---- Pozostałe	0	0
22	DZIAŁ 22 - NAPOJE BEZALKOHOLOWE, ALKOHOLOWE I OCET		
2201	Wody, włącznie z naturalnymi lub sztucznymi wodami mineralnymi i wodami gazowanymi, niezawierające dodatku cukru lub innego środka słodzącego ani aromatyzującego; lód i śnieg		
2201 10	- Wody mineralne i wody gazowane		
	-- Wody mineralne naturalne		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2201 10 11 00	--- Nienasycone ditlenkiem węgla	10	0
2201 10 19 00	--- Pozostałe	10	0
2201 10 90 00	-- Pozostałe	10	0
2201 90 00 00	- Pozostałe	10	0
2202	Wody, włącznie z wodami mineralnymi i wodami gazowanymi, zawierające dodatek cukru lub innego środka słodzącego, lub wody aromatyzowane i pozostałe napoje bezalkoholowe, z wyłączeniem soków owocowych i warzywnych, objętych pozycją 2009		
2202 10 00 00	- Wody, włącznie z wodami mineralnymi i wodami gazowanymi, zawierające dodatek cukru lub innego środka słodzącego, lub wody aromatyzowane	5	0
2202 90	- Pozostałe		
2202 90 10 00	-- Niezawierające produktów objętych pozycjami od 0401 do 0404 lub tłuszczu uzyskanego z produktów objętych pozycjami od 0401 do 0404	5	0
	-- Pozostałe, zawierające tłuszcz uzyskany z produktów objętych pozycjami od 0401 do 0404		
2202 90 91 00	--- Mniej niż 0,2 % masy	5	0
2202 90 95 00	--- 0,2 % masy lub więcej, ale mniej niż 2 % masy	5	0
2202 90 99 00	--- 2 % masy lub więcej	5	0
2203 00	Piwo otrzymywane ze słodu		
	- W pojemnikach o objętości 10 litrów lub mniejszej:		
2203 00 01 00	-- W butelkach	0,05 EUR/l	0
2203 00 09 00	-- Pozostałe	0,05 EUR/l	0
2203 00 10 00	- W pojemnikach o objętości większej niż 10 litrów	0,05 EUR/l	0
2204	Wino ze świeżych winogron, włącznie z winami wzmocnionymi; moszcz gronowy, inny niż ten objęty pozycją 2009		
2204 10	- Wino musujące		
	-- O rzeczywistej objętościowej mocy alkoholu nie mniejszej niż 8,5 % obj.		
2204 10 11 00	--- Szampan	1,5 EUR/l	5
2204 10 19 00	--- Pozostałe	1,5 EUR/l	5
	-- Pozostałe:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2204 10 91 00	--- Asti spumante	1,5 EUR/l	5
2204 10 99 00	--- Pozostałe	1,5 EUR/l	5
	- Pozostałe wina; moszcz gronowy z fermentacją nierozpoczętą lub zatrzymaną przez dodanie alkoholu		
2204 21	-- W pojemnikach o objętości 2 litry lub mniejszej		
2204 21 10 00	--- Wina, inne niż objęte podpozycją 2204 10, w butelkach z korkami „grzybkowymi" przytrzymywanymi przewiązkami lub zapięciami; wina dostarczane w inny sposób, pozostające w wyniku obecności ditlenku węgla w roztworze, pod ciśnieniem nie mniejszym niż 1 bar, ale mniejszym niż 3 bary, mierzonym w temperaturze 20 °C	0,3 EUR/l	5
	--- Pozostałe:		
	---- O rzeczywistej objętościowej mocy alkoholu nieprzekraczającej 13 % obj.		
	----- Wina jakościowe produkowane w określonych regionach		
	------ Białe		
2204 21 11 00	------- Alsace	0,3 EUR/l	5
2204 21 12 00	------- Bordeaux	0,3 EUR/l	5
2204 21 13 00	------- Bourgogne (Burgundy)	0,3 EUR/l	5
2204 21 17 00	------- Val de Loire (Loire Valley)	0,3 EUR/l	5
2204 21 18 00	------- Mosel-Saar-Ruwer	0,3 EUR/l	5
2204 21 19 00	------- Pfalz	0,3 EUR/l	5
2204 21 22 00	------- Rheinhessen	0,3 EUR/l	5
2204 21 23 00	------- Tokay	0,3 EUR/l	5
2204 21 24 00	------- Lazio (Latium)	0,3 EUR/l	5
2204 21 26 00	------- Toscana (Tuscany)	0,3 EUR/l	5
2204 21 27 00	------- Trentino, Alto Adige i Friuli	0,3 EUR/l	5
2204 21 28 00	------- Veneto	0,3 EUR/l	5
2204 21 32 00	------- Vinho Verde	0,3 EUR/l	5
2204 21 34 00	------- Penedés	0,3 EUR/l	5
2204 21 36 00	------- Rioja	0,3 EUR/l	5
2204 21 37 00	------- Valencia	0,3 EUR/l	5

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2204 21 38 00	-------- Pozostałe	0,3 EUR/l	5
	------- Pozostałe:		
2204 21 42 00	-------- Bordeaux	0,3 EUR/l	5
2204 21 43 00	-------- Bourgogne (Burgundy)	0,3 EUR/l	5
2204 21 44 00	-------- Beaujolais	0,3 EUR/l	5
2204 21 46 00	-------- Côtes du Rhône	0,3 EUR/l	5
2204 21 47 00	-------- Languedoc-Roussillon	0,3 EUR/l	5
2204 21 48 00	-------- Val de Loire (Loire Valley)	0,3 EUR/l	5
2204 21 62 00	-------- Piemonte (Piemont)	0,3 EUR/l	5
2204 21 66 00	-------- Toscana (Tuscany)	0,3 EUR/l	5
2204 21 67 00	-------- Trentino i Alto Adige	0,3 EUR/l	5
2204 21 68 00	-------- Veneto	0,3 EUR/l	5
2204 21 69 00	-------- Dão, Bairrada i Douro	0,3 EUR/l	5
2204 21 71 00	-------- Navarra	0,3 EUR/l	5
2204 21 74 00	-------- Penedés	0,3 EUR/l	5
2204 21 76 00	-------- Rioja	0,3 EUR/l	5
2204 21 77 00	-------- Valdepeñas	0,3 EUR/l	5
2204 21 78 00	-------- Pozostałe	0,3 EUR/l	5
	------ Pozostałe:		
2204 21 79 00	------- Białe	0,3 EUR/l	5
2204 21 80 00	------- Pozostałe	0,3 EUR/l	5
	---- O rzeczywistej objętościowej mocy alkoholu przekraczającej 13 % obj., ale nieprzekraczającej 15 % obj.		
	----- Wina jakościowe produkowane w określonych regionach		
	------ Białe		
2204 21 81 00	-------- Tokay	0,3 EUR/l	5
2204 21 82 00	-------- Pozostałe	0,3 EUR/l	5
2204 21 83 00	------ Pozostałe	0,3 EUR/l	5
	----- Pozostałe:		
2204 21 84 00	------ Białe	0,3 EUR/l	5

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2204 21 85 00	------ Pozostałe	0,3 EUR/l	5
	---- O rzeczywistej objętościowej mocy alkoholu przekraczającej 15 % obj., ale nieprzekraczającej 18 % obj.		
2204 21 87 00	----- Marsala	0,3 EUR/l	5
2204 21 88 00	----- Samos i Muscat de Lemnos	0,3 EUR/l	5
2204 21 89 00	----- Port	0,3 EUR/l	5
2204 21 91 00	----- Madeira i Setúbal muscatel	0,3 EUR/l	5
2204 21 92 00	----- Sherry	0,3 EUR/l	5
2204 21 94 00	----- Pozostałe	0,3 EUR/l	5
	---- O rzeczywistej objętościowej mocy alkoholu przekraczającej 18 % obj., ale nieprzekraczającej 22 % obj.		
2204 21 95 00	----- Port	0,3 EUR/l	5
2204 21 96 00	----- Madeira, Sherry i Setúbal muscatel	0,3 EUR/l	5
2204 21 98 00	----- Pozostałe	0,3 EUR/l	5
2204 21 99 00	---- O rzeczywistej objętościowej mocy alkoholu przekraczającej 22 % obj.	0,3 EUR/l	5
2204 29	-- Pozostałe:		
2204 29 10 00	--- Wina, inne niż objęte podpozycją 2204 10, w butelkach z korkami „grzybkowymi" przytrzymywanymi przewiązkami lub zapięciami; wina dostarczane w inny sposób, pozostające w wyniku obecności ditlenku węgla w roztworze, pod ciśnieniem nie mniejszym niż 1 bar, ale mniejszym niż 3 bary, mierzonym w temperaturze 20 °C	0,4 EUR/l	5
	--- Pozostałe:		
	---- O rzeczywistej objętościowej mocy alkoholu nieprzekraczającej 13 % obj.		
	----- Wina jakościowe produkowane w określonych regionach		
	------ Białe		
2204 29 11 00	------- Tokay	0,4 EUR/l	5
2204 29 12 00	------- Bordeaux	0,4 EUR/l	5
2204 29 13 00	------- Bourgogne (Burgundy)	0,4 EUR/l	5
2204 29 17 00	------- Val de Loire (Loire Valley)	0,4 EUR/l	5
2204 29 18 00	------- Pozostałe	0,4 EUR/l	5
	------ Pozostałe:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2204 29 42 00	-------- Bordeaux	0,4 EUR/l	5
2204 29 43 00	-------- Bourgogne (Burgundy)	0,4 EUR/l	5
2204 29 44 00	-------- Beaujolais	0,4 EUR/l	5
2204 29 46 00	-------- Côtes-du-Rhône	0,4 EUR/l	5
2204 29 47 00	-------- Languedoc-Roussillon	0,4 EUR/l	5
2204 29 48 00	-------- Val de Loire (Loire Valley)	0,4 EUR/l	5
2204 29 58 00	-------- Pozostałe	0,4 EUR/l	5
	----- Pozostałe:		
	------ Białe		
2204 29 62 00	-------- Sicilia (Sicily)	0,4 EUR/l	5
2204 29 64 00	-------- Veneto	0,4 EUR/l	5
2204 29 65 00	-------- Pozostałe	0,4 EUR/l	5
	------ Pozostałe:		
2204 29 71 00	-------- Puglia (Apuglia)	0,4 EUR/l	5
2204 29 72 00	-------- Sicilia (Sicily)	0,4 EUR/l	5
2204 29 75 00	-------- Pozostałe	0,4 EUR/l	5
	---- O rzeczywistej objętościowej mocy alkoholu przekraczającej 13 % obj., ale nieprzekraczającej 15 % obj.		
	----- Wina jakościowe produkowane w określonych regionach		
	------ Białe		
2204 29 77 00	-------- Tokay	0,4 EUR/l	5
2204 29 78 00	-------- Pozostałe	0,4 EUR/l	5
2204 29 82 00	------ Pozostałe:	0,4 EUR/l	5
	----- Pozostałe:		
2204 29 83 00	------ Białe	0,4 EUR/l	5
2204 29 84 00	------ Pozostałe	0,4 EUR/l	5
	---- O rzeczywistej objętościowej mocy alkoholu przekraczającej 15 % obj., ale nieprzekraczającej 18 % obj.		
2204 29 87 00	----- Marsala	0,4 EUR/l	5
2204 29 88 00	----- Samos i Muscat de Lemnos	0,4 EUR/l	5
2204 29 89 00	----- Port	0,4 EUR/l	5

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2204 29 91 00	----- Madeira i Setúbal muscatel	0,4 EUR/l	5
2204 29 92 00	----- Sherry	0,4 EUR/l	5
2204 29 94 00	----- Pozostałe	0,4 EUR/l	5
	---- O rzeczywistej objętościowej mocy alkoholu przekraczającej 18 % obj., ale nieprzekraczającej 22 % obj.		
2204 29 95 00	----- Port	0,4 EUR/l	5
2204 29 96 00	----- Madeira, Sherry i Setúbal muscatel	0,4 EUR/l	5
2204 29 98 00	----- Pozostałe	0,4 EUR/l	5
2204 29 99 00	---- O rzeczywistej objętościowej mocy alkoholu przekraczającej 22 % obj.	0,4 EUR/l	5
2204 30	- Pozostały moszcz gronowy		
2204 30 10 00	-- W trakcie fermentacji lub z fermentacją zatrzymaną inaczej niż przez dodanie alkoholu	10	5
	-- Pozostałe:		
	--- O gęstości 1,33 g/cm^3 lub mniejszej w 20 °C, i o rzeczywistej objętościowej mocy alkoholu nieprzekraczającej 1 % obj.		
2204 30 92 00	---- Zagęszczony	10	5
2204 30 94 00	---- Pozostałe	10	5
	--- Pozostałe:		
2204 30 96 00	---- Zagęszczony	10	5
2204 30 98 00	---- Pozostałe	10	5
2205	Wermut i pozostałe wina ze świeżych winogron aromatyzowane roślinami lub substancjami aromatycznymi		
2205 10	- W pojemnikach o objętości 2 litrów lub mniejszej:		
2205 10 10 00	-- O rzeczywistej objętościowej mocy alkoholu 18 % obj. lub mniejszej	1 EUR/l	3
2205 10 90 00	-- O rzeczywistej objętościowej mocy alkoholu przekraczającej 18 % obj.	1 EUR/l	3
2205 90	- Pozostałe:		
2205 90 10 00	-- O rzeczywistej objętościowej mocy alkoholu 18 % obj. lub mniejszej	1 EUR/l	3
2205 90 90 00	-- O rzeczywistej objętościowej mocy alkoholu przekraczającej 18 % obj.	1 EUR/l	3

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2206 00	Pozostałe napoje fermentowane (na przykład cydr (cidr), perry i miód pitny); mieszanki napojów fermentowanych oraz mieszanki napojów fermentowanych i napojów bezalkoholowych, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone		
2206 00 10 00	- Wzbudzone	0,1 EUR/l	3
	- Pozostałe:		
	-- Musujące		
2206 00 31 00	--- Cydr i perry	0,1 EUR/l	3
2206 00 39 00	--- Pozostałe	0,1 EUR/l	3
	-- Spokojne, w pojemnikach o objętości		
	--- 2 litry lub mniejszej		
2206 00 51 00	---- Cydr i perry	0,1 EUR/l	3
2206 00 59 00	---- Pozostałe	0,1 EUR/l	3
	--- Większej niż 2 litry		
2206 00 81 00	---- Cydr i perry	0,1 EUR/l	3
2206 00 89 00	---- Pozostałe	0,1 EUR/l	3
2207	Alkohol etylowy nieskażony o objętościowej mocy alkoholu 80 % obj. lub większej; alkohol etylowy i pozostałe wyroby alkoholowe, o dowolnej mocy, skażone:		
2207 10 00	- Alkohol etylowy nieskażony o objętościowej mocy alkoholu 80 % obj. lub większej		
2207 10 00 10	-- Do celów medycznych i produkcji farmaceutycznej	10	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
2207 10 00 90	-- Pozostałe	10	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
2207 20 00 00	- Alkohol etylowy i pozostałe wyroby alkoholowe, o dowolnej mocy, skażone	10	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
2208	Alkohol etylowy nieskażony o objętościowej mocy alkoholu mniejszej niż 80 % obj.; wódki, likiery i pozostałe napoje spirytusowe:		
2208 20	- Napoje spirytusowe otrzymane przez destylację wina z winogron lub wytłoków z winogron		
	-- W pojemnikach o objętości 2 litry lub mniejszej		
2208 20 12 00	--- Cognac	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	3
2208 20 14 00	--- Armagnac	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	3

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2208 20 26 00	--- Grappa	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	3
2208 20 27 00	--- Brandy de Jerez	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	3
2208 20 29 00	--- Pozostałe	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	3
	-- W pojemnikach o objętości większej niż 2 litry		
2208 20 40 00	--- Surowy destylat	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	3
	--- Pozostałe:		
2208 20 62 00	---- Cognac	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	3
2208 20 64 00	---- Armagnac	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	3
2208 20 86 00	---- Grappa	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	3
2208 20 87 00	---- Brandy de Jerez	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	3
2208 20 89 00	---- Pozostałe	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	3
2208 30	- Whisky		
	-- Whisky burbońskie, w pojemnikach o objętości:		
2208 30 11 00	--- 2 litry lub mniejszej	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	3
2208 30 19 00	--- Większej niż 2 litry	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	3
	-- Szkocka whisky		
	--- Whisky „single malt", w pojemnikach o objętości		
2208 30 32 00	---- 2 litry lub mniejszej	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	3

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2208 30 38 00	---- Większej niż 2 litry	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	3
	--- Whisky „blended", w pojemnikach o objętości		
2208 30 52 00	---- 2 litry lub mniejszej	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	3
2208 30 58 00	---- Większej niż 2 litry	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	3
	--- Pozostałe, w pojemnikach o objętości		
2208 30 72 00	---- 2 litry lub mniejszej	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	3
2208 30 78 00	---- Większej niż 2 litry	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	3
	-- Pozostałe, w pojemnikach o objętości		
2208 30 82 00	--- 2 litry lub mniejszej	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	3
2208 30 88 00	--- Większej niż 2 litry	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	3
2208 40	- Rum i pozostałe napoje spirytusowe otrzymane przez destylację sfermentowanych produktów z trzciny cukrowej		
	-- W pojemnikach o objętości 2 litry lub mniejszej		
2208 40 11 00	--- Rum o zawartości lotnych substancji, innych niż alkohol etylowy i metylowy, równej lub przekraczającej 225 g na hektolitr czystego alkoholu (z tolerancją 10 %)	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	0
	--- Pozostałe:		
2208 40 31 00	---- O wartości przekraczającej 7,9 EUR za litr czystego alkoholu	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	0
2208 40 39 00	---- Pozostałe	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	0
	-- W pojemnikach o objętości większej niż 2 litry		
2208 40 51 00	--- Rum o zawartości lotnych substancji, innych niż alkohol etylowy i metylowy, równej lub przekraczającej 225 g na hektolitr czystego alkoholu (z tolerancją 10 %)	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
	--- Pozostałe:		
2208 40 91 00	---- O wartości przekraczającej 2 EUR za litr czystego alkoholu	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	0
2208 40 99 00	---- Pozostałe	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	0
2208 50	- Gin i gin Geneva		
	-- Gin, w pojemnikach o objętości:		
2208 50 11 00	--- 2 litry lub mniejszej	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	3
2208 50 19 00	--- Większej niż 2 litry	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	3
	-- Gin Geneva, w pojemnikach o objętości:		
2208 50 91 00	--- 2 litry lub mniejszej	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	3
2208 50 99 00	--- Większej niż 2 litry	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	3
2208 60	- Wódka:		
	-- O objętościowej mocy alkoholu 45,4 % obj. lub mniejszej, w pojemnikach o objętości		
2208 60 11 00	--- 2 litry lub mniejszej	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	3
2208 60 19 00	--- Większej niż 2 litry	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	3
	-- O objętościowej mocy alkoholu większej niż 45,4 % obj., w pojemnikach o objętości		
2208 60 91 00	--- 2 litry lub mniejszej	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	3
2208 60 99 00	--- Większej niż 2 litry	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	3
2208 70	- Likiery i kordiały		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2208 70 10 00	-- W pojemnikach o objętości 2 litry lub mniejszej	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	3
2208 70 90 00	-- W pojemnikach o objętości większej niż 2 litry	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	3
2208 90	- Pozostałe:		
	-- Arak, w pojemnikach o objętości		
2208 90 11 00	--- 2 litry lub mniejszej	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	3
2208 90 19 00	--- Większej niż 2 litry	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	3
	-- Napoje spirytusowe śliwkowe, gruszkowe lub wiśniowe i czereśniowe (z wyłączeniem likierów), w pojemnikach o objętości		
2208 90 33 00	--- 2 litry lub mniejszej	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	3
2208 90 38 00	--- Większej niż 2 litry	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	3
	-- Pozostałe wódki i pozostałe napoje spirytusowe, w pojemnikach o objętości		
	--- 2 litry lub mniejszej		
2208 90 41 00	---- Ouzo	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	3
	---- Pozostałe:		
	----- Wódki i napoje spirytusowe (z wyłączeniem likierów)		
	------ Destylowane z owoców		
2208 90 45 00	------- Calvados	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	3
2208 90 48 00	------- Pozostałe	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	3
	------ Pozostałe:		
2208 90 52 00	------- Korn	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	3

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2208 90 54 00	-------- Tequila	3	3
2208 90 56	------- Pozostałe:		
2208 90 56 10	-------- Mezcal	3	3
2208 90 56 90	-------- Pozostałe	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	3
2208 90 69 00	----- Pozostałe napoje spirytusowe	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	3
	--- Większej niż 2 litry		
	---- Wódki i napoje spirytusowe (z wyłączeniem likierów)		
2208 90 71 00	----- Destylowane z owoców	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	3
2208 90 75 00	----- Tequila	3	3
2208 90 77 00	----- Pozostałe	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	3
2208 90 78 00	---- Pozostałe napoje spirytusowe	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	3
	-- Alkohol etylowy nieskażony, o objętościowej mocy alkoholu mniejszej niż 80 % obj., w pojemnikach o objętości		
2208 90 91	--- 2 litry lub mniejszej		
2208 90 91 10	---- Do celów medycznych i produkcji farmaceutycznej	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	3
2208 90 91 90	---- Pozostałe	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	3
2208 90 99	--- Większej niż 2 litry		
2208 90 99 10	---- Do celów medycznych i produkcji farmaceutycznej	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	3
2208 90 99 90	---- Pozostałe	3,5 EUR/l 100 % alkoholu	3
2209 00	Ocet i namiastki octu otrzymane z kwasu octowego		
	- Ocet winny, w pojemnikach o objętości		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2209 00 11 00	-- 2 litry lub mniejszej	10	3
2209 00 19 00	-- Większej niż 2 litry	10	3
	- Pozostałe, w pojemnikach o objętości		
2209 00 91 00	-- 2 litry lub mniejszej	10	3
2209 00 99 00	-- Większej niż 2 litry	10	3
23	DZIAŁ 23 - POZOSTAŁOŚCI I ODPADY PRZEMYSŁU SPOŻYWCZEGO; GOTOWA PASZA DLA ZWIERZĄT		
2301	Mąki, mączki i granulki, z mięsa lub podrobów, ryb lub skorupiaków, mięczaków lub pozostałych bezkręgowców wodnych, nienadające się do spożycia przez ludzi; skwarki		
2301 10 00 00	- Mąki, mączki i granulki, z mięsa lub podrobów; skwarki	0	0
2301 20 00 00	- Mąki, mączki i granulki, z ryb lub ze skorupiaków, mięczaków lub pozostałych bezkręgowców wodnych	0	0
2302	Otręby, śruta i inne pozostałości odsiewu, przemiału lub innej obróbki zbóż i roślin strączkowych, nawet granulowane		
2302 10	- Z kukurydzy:		
2302 10 10 00	-- O zawartości skrobi nieprzekraczającej 35 % masy	20	5
2302 10 90 00	-- Pozostałe	20	5
2302 30	- Z pszenicy		
2302 30 10 00	-- W których zawartość skrobi nie przekracza 28 % masy i w których część przechodząca przez sito, o wymiarze oczek 0,2 mm, nie przekracza 10 % masy lub, alternatywnie, ta część, która przechodzi przez takie sito, zawiera po spopieleniu w przeliczeniu na suchy produkt 1,5 % masy lub więcej popiołu	20	5
2302 30 90 00	-- Pozostałe	20	5
2302 40	- Z pozostałych zbóż:		
	-- Z ryżu		
2302 40 02 00	--- O zawartości skrobi nieprzekraczającej 35 % masy	20	5
2302 40 08 00	--- Pozostałe	20	5
	-- Pozostałe:		
2302 40 10 00	--- W których zawartość skrobi nie przekracza 28 % masy i w których część przechodząca przez sito, o wymiarze oczek 0,2 mm, nie przekracza 10 % masy lub, alternatywnie, ta część, która przechodzi przez takie sito, zawiera po spopieleniu w przeliczeniu na suchy produkt 1,5 % masy lub więcej popiołu	20	5

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2302 40 90 00	--- Pozostałe	20	5
2302 50 00 00	- Z roślin strączkowych	20	5
2303	Pozostałości z produkcji skrobi i podobne pozostałości, wysłodki buraczane, wytłoczyny z trzciny cukrowej i pozostałe odpady z produkcji cukru, pozostałości i odpady browarnicze i gorzelniane, nawet w postaci granulek		
2303 10	- Pozostałości z produkcji skrobi i podobne pozostałości:		
	-- Pozostałości z produkcji skrobi z kukurydzy (z wyłączeniem stężonych płynów z rozmiękczania), o zawartości białka w przeliczeniu na suchy produkt		
2303 10 11 00	--- Przekraczającej 40 % masy	20	5
2303 10 19 00	--- Nieprzekraczającej 40 % masy	20	5
2303 10 90 00	-- Pozostałe	20	5
2303 20	- Wysłodki buraczane, wytłoczyny z trzciny cukrowej i pozostałe odpady z produkcji cukru		
2303 20 10 00	-- Wysłodki buraczane	20	5
2303 20 90 00	-- Pozostałe	20	5
2303 30 00 00	- Pozostałości i odpady browarnicze i gorzelniane	20	5
2304 00 00 00	Makuchy i inne pozostałości stałe, nawet mielone lub w postaci granulek, pozostałe z ekstrakcji oleju sojowego	0	0
2305 00 00 00	Makuchy i inne pozostałości stałe, nawet mielone lub w postaci granulek, pozostałe z ekstrakcji oleju sojowego	20	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
2306	Makuchy i inne pozostałości stałe, nawet mielone lub w postaci granulek, pozostałe z ekstrakcji tłuszczów lub olejów roślinnych, inne niż te objęte pozycją 2304 lub 2305		
2306 10 00 00	- Z nasion bawełny	20	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
2306 20 00 00	- Z nasion lnu	20	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
2306 30 00 00	- Z nasion słonecznika	20	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
	- Z nasion rzepaku lub rzepiku:		
2306 41 00 00	-- Z nasion rzepaku lub rzepiku, o niskiej zawartości kwasu erukowego	5	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2306 49 00 00	- - Pozostałe	5	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
2306 50 00 00	- Z orzechów kokosowych lub kopry	20	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
2306 60 00 00	- Z orzechów palmowych lub ich jąder	20	Obniżka o 20 % w ciągu 5 lat
2306 90	- Pozostałe:		
2306 90 05 00	- - Z zarodków kukurydzy	20	5
	- - Pozostałe:		
	- - - Makuchy i inne pozostałości stałe z ekstrakcji oliwy		
2306 90 11 00	- - - - Zawierające 3 % masy oliwy lub mniej	20	5
2306 90 19 00	- - - - Zawierające więcej niż 3 % masy oliwy	20	5
2306 90 90 00	- - - Pozostałe	20	5
2307 00	Osad winny z drożdży; kamień winny		
	- Osad winny z drożdży:		
2307 00 11 00	- - O całkowitej masowej mocy alkoholu nieprzekraczającej 7,9 % mas., i zawartości suchej substancji nie mniejszej niż 25 % masy	20	5
2307 00 19 00	- - Pozostałe	20	5
2307 00 90 00	- Kamień winny	20	5
2308 00	Materiały roślinne i odpady roślinne, pozostałości roślinne i produkty uboczne, nawet w postaci granulek, w rodzaju stosowanych do karmienia zwierząt, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone		
	- Wytłoki winogron		
2308 00 11 00	- - O całkowitej masowej mocy alkoholu nieprzekraczającej 4,3 % mas., i zawartości suchej substancji nie mniejszej niż 40 % masy	20	5
2308 00 19 00	- - Pozostałe	20	5
2308 00 40 00	- Żołędzie i kasztany; wytłoczyny z jabłek i z owoców innych niż winogrona	20	5
2308 00 90 00	- Pozostałe	20	5
2309	Preparaty, w rodzaju stosowanych do karmienia zwierząt		
2309 10	- Karma dla psów lub kotów, pakowana do sprzedaży detalicznej		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
	-- Zawierająca skrobię, glukozę, syrop glukozowy, maltodekstrynę lub syrop z maltodekstryny, objęte podpozycjami 1702 30 51 00 do 1702 30 99 00, 1702 40 90 00, 1702 90 50 00 i 2106 90 55 00, lub produkty mleczne		
	--- Zawierająca skrobię, glukozę, syrop glukozowy, maltodekstrynę lub syrop z maltodekstryny		
	---- Niezawierające skrobi lub zawierające 10 % masy skrobi lub mniej		
2309 10 11 00	----- Niezawierająca produktów mlecznych lub zawierająca tych produktów mniej niż 10 % masy	5	7
2309 10 13 00	----- Zawierająca nie mniej niż 10 % masy, ale mniej niż 50 % masy, produktów mlecznych	5	0
2309 10 15 00	----- Zawierająca nie mniej niż 50 % masy, ale mniej niż 75 % masy, produktów mlecznych	5	0
2309 10 19 00	----- Zawierająca nie mniej niż 75 % masy produktów mlecznych	5	0
	---- Zawierająca więcej niż 10 % masy, ale nie więcej niż 30 % masy, skrobi		
2309 10 31 00	----- Niezawierająca produktów mlecznych lub zawierająca tych produktów mniej niż 10 % masy	5	7
2309 10 33 00	----- Zawierająca nie mniej niż 10 % masy, ale mniej niż 50 % masy, produktów mlecznych	5	0
2309 10 39 00	----- Zawierająca nie mniej niż 50 % masy produktów mlecznych	5	0
	---- Zawierająca więcej niż 30 % masy skrobi		
2309 10 51 00	----- Niezawierająca produktów mlecznych lub zawierająca tych produktów mniej niż 10 % masy	5	0
2309 10 53 00	----- Zawierająca nie mniej niż 10 % masy, ale mniej niż 50 % masy, produktów mlecznych	5	0
2309 10 59 00	----- Zawierająca nie mniej niż 50 % masy produktów mlecznych	5	0
2309 10 70 00	--- Niezawierająca skrobii, glukozy, syropu glukozowego, maltodekstryny lub syropu z maltodekstryny, ale zawierające produkty mleczne	5	0
2309 10 90 00	-- Pozostałe	5	0
2309 90	- Pozostałe:		
2309 90 10 00	-- Roztwory z ryb lub ssaków morskich	10	3
2309 90 20 00	-- Produkty określone w uwadze dodatkowej 5 do niniejszego działu	10	3
	-- Pozostałe:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
	--- Zawierające skrobię, glukozę, syrop glukozowy, maltodekstrynę lub syrop z maltodekstryny, objęte podpozycjami 1702 30 51 00 do 1702 30 99 00, 1702 40 90 00, 1702 90 50 00 i 2106 90 55 00 lub produkty mleczne:		
	---- Zawierające skrobię, glukozę, syrop glukozowy, maltodekstrynę lub syrop z maltodekstryny		
	----- Niezawierające skrobi lub zawierające 10 % masy skrobi lub mniej		
2309 90 31 00	------ Niezawierające produktów mlecznych lub zawierające tych produktów mniej niż 10 % masy	10	Obniżka o 50 % w ciągu 5 lat
2309 90 33 00	------ Zawierające nie mniej niż 10 % masy, ale mniej niż 50 % masy, produktów mlecznych	10	3
2309 90 35 00	------ Zawierające nie mniej niż 50 % masy, ale mniej niż 75 % masy, produktów mlecznych	10	3
2309 90 39 00	------ Zawierające nie mniej niż 75 % masy produktów mlecznych	10	3
	----- Zawierające więcej niż 10 % masy, ale nie więcej niż 30 % masy, skrobi		
2309 90 41 00	------ Niezawierające produktów mlecznych lub zawierające tych produktów mniej niż 10 % masy	10	Obniżka o 50 % w ciągu 5 lat
2309 90 43 00	------ Zawierające nie mniej niż 10 % masy, ale mniej niż 50 % masy, produktów mlecznych	10	3
2309 90 49 00	------ Zawierające nie mniej niż 50 % masy produktów mlecznych	10	3
	----- Zawierające więcej niż 30 % masy skrobi		
2309 90 51 00	------ Niezawierające produktów mlecznych lub zawierające tych produktów mniej niż 10 % masy	10	Obniżka o 50 % w ciągu 5 lat
2309 90 53 00	------ Zawierające nie mniej niż 10 % masy, ale mniej niż 50 % masy, produktów mlecznych	10	3
2309 90 59 00	------ Zawierające nie mniej niż 50 % masy produktów mlecznych	10	3
2309 90 70 00	---- Niezawierające skrobi, glukozy, syropu glukozowego, maltodekstryny lub syropu z maltodekstryny, ale zawierające produkty mleczne	10	3
	--- Pozostałe:		
2309 90 91 00	---- Wysłodki buraczane z dodatkiem melasy	10	3
	---- Pozostałe:		
2309 90 95 00	----- Zawierające 49 % masy chlorku choliny lub więcej, na bazie organicznej lub nieorganicznej	10	3
2309 90 99	----- Pozostałe:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2309 90 99 10	------ Przedmieszki	2	7
2309 90 99 90	------ Pozostałe	10	7
24	DZIAŁ 24 - TYTOŃ I PRZEMYSŁOWE NAMIASTKI TYTONIU		
2401	Tytoń nieprzetworzony; odpady tytoniowe		
2401 10	- Tytoń nieodżyłowany:		
	-- Suszony ogniowo-rurowo typu Virginia i suszony powietrzem na jasny typu Burley (włączając hybrydy Burley); suszony powietrzem na jasny typu Maryland i tytoń suszony ogniowo-płomieniowo		
2401 10 10 00	--- Suszony ogniowo-rurowo typu Virginia	1	0
2401 10 20 00	--- Suszony powietrzem na jasny typu Burley (włączając hybrydy Burley)	1	0
2401 10 30 00	--- Suszony powietrzem na jasny typu Maryland	1	0
	--- Tytoń suszony ogniowo-płomieniowo		
2401 10 41 00	---- Typu Kentucky	1	0
2401 10 49 00	---- Pozostały	1	0
	-- Pozostały:		
2401 10 50 00	--- Tytoń suszony powietrzem na jasny	1	0
2401 10 60 00	--- Tytoń typu Oriental suszony na słońcu	1	7
2401 10 70 00	--- Tytoń suszony powietrzem na ciemny	1	0
2401 10 80 00	--- Tytoń suszony ogniowo-rurowo	1	0
2401 10 90 00	--- Pozostały tytoń	1	0
2401 20	- Tytoń częściowo lub całkowicie odżyłowany		
	-- Suszony ogniowo-rurowo typu Virginia i suszony powietrzem na jasny typu Burley (włączając hybrydy Burley); suszony powietrzem na jasny typu Maryland i tytoń suszony ogniowo-płomieniowo		
2401 20 10 00	--- Suszony ogniowo-rurowo typu Virginia	1	0
2401 20 20 00	--- Suszony powietrzem na jasny typu Burley (włączając hybrydy Burley)	1	0
2401 20 30 00	--- Suszony powietrzem na jasny typu Maryland	1	0
	--- Tytoń suszony ogniowo-płomieniowo		
2401 20 41 00	---- Typu Kentucky	1	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2401 20 49 00	---- Pozostały	1	0
	-- Pozostały:		
2401 20 50 00	--- Tytoń suszony powietrzem na jasny	1	0
2401 20 60 00	--- Tytoń typu Oriental suszony na słońcu	1	0
2401 20 70 00	--- Tytoń suszony powietrzem na ciemny	1	0
2401 20 80 00	--- Tytoń suszony ogniowo-rurowo	1	0
2401 20 90 00	--- Pozostałe	1	7
2401 30 00 00	- Odpady tytoniu	1	0
2402	Cygara, nawet z obciętymi końcami, cygaretki i papierosy, z tytoniu lub namiastek tytoniu		
2402 10 00 00	- Cygara, nawet z obciętymi końcami i cygaretki, zawierające tytoń	10	3
2402 20	- Papierosy zawierające tytoń		
2402 20 10 00	-- Zawierające goździki	1,5 EUR/ 1 000 p/st	3
2402 20 90	-- Pozostałe:		
2402 20 90 10	--- Papierosy bez filtra	1,5 EUR/ 1 000 p/st	3
2402 20 90 20	--- Papierosy z filtrem	1,5 EUR/ 1 000 p/st	7
2402 90 00 00	- Pozostałe	20	0
2403	Pozostały przetworzony tytoń i przetworzone namiastki tytoniu; tytoń „homogenizowany" lub „odtworzony"; ekstrakty i esencje, z tytoniu		
2403 10	- Tytoń do palenia, nawet zawierający namiastki tytoniu w każdej proporcji:		
2403 10 10 00	-- W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 500 g	20	0
2403 10 90 00	-- Pozostałe	20	0
	- Pozostałe:		
2403 91 00 00	-- Tytoń „homogenizowany" lub „odtworzony"	1,8 EUR/kg	0
2403 99	-- Pozostały:		
2403 99 10 00	--- Tytoń do żucia i tabaka	1,8 EUR/kg	0
2403 99 90 00	--- Pozostałe	1,8 EUR/kg	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
V	SEKCJA V - PRODUKTY MINERALNE		
25	DZIAŁ 25 - SÓL; SIARKA, ZIEMIE I KAMIENIE; MATERIAŁY GIPSOWE, WAPNO I CEMENT		
2501 00	Sól (włączając sól kuchenną i sól denaturowaną) i czysty chlorek sodu, nawet w roztworze wodnym lub zawierająca dodatek środków zapobiegających zbrylaniu lub środków zapewniających dobrą sypkość; woda morska		
2501 00 10 00	- Woda morska i roztwory soli	2	0
	- Sól zwyczajna (włączając sól kuchenną i sól denaturowaną) i czysty chlorek sodu, nawet w roztworze wodnym lub z dodatkiem środków zapobiegających zbrylaniu lub środków zapewniających dobrą sypkość		
2501 00 31 00	-- Do przeróbki chemicznej (oddzielenie Na od Cl) do produkcji pozostałych produktów	2	0
	-- Pozostały:		
2501 00 51 00	--- Denaturowane lub do celów przemysłowych (włącznie z oczyszczaniem), innych niż konserwowanie lub przygotowanie artykułów spożywczych dla ludzi i zwierząt	2	0
	--- Pozostałe:		
2501 00 91 00	---- Sól odpowiednia do spożycia przez ludzi	2	0
2501 00 99 00	---- Pozostałe	2	0
2502 00 00 00	Piryty żelazowe niewyprażone	2	0
2503 00	Siarka wszystkich rodzajów, z wyjątkiem siarki sublimowanej, strąconej i koloidalnej		
2503 00 10 00	- Siarka surowa lub nierafinowana	1	0
2503 00 90 00	- Pozostałe	1	0
2504	Grafit naturalny		
2504 10 00 00	- W proszku lub płatkach	2	0
2504 90 00 00	- Pozostałe	2	0
2505	Piaski naturalne wszystkich rodzajów, nawet barwione, inne niż piaski metalonośne objęte działem 26		
2505 10 00 00	- Piaski krzemionkowe i piaski kwarcowe	2	0
2505 90 00 00	- Pozostałe	2	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2506	Kwarc (inny niż piasek naturalny); kwarcyt, nawet wstępnie obrobiony lub tylko pocięty przez piłowanie lub inaczej, na bloki lub płyty o kształcie prostokątnym (włączając kwadratowy)		
2506 10 00 00	- Kwarc	2	0
2506 20 00 00	- Kwarcyt:	2	0
2507 00	Kaolin i pozostałe gliny kaolinowe, nawet kalcynowane		
2507 00 20 00	- Kaolin	10	3
2507 00 80 00	- Pozostałe gliny kaolinowe	10	3
2508	Pozostałe gliny (z wyjątkiem iłów porowatych objętych pozycją 6806), andaluzyt, cyjanit i sylimanit, nawet kalcynowane; ziemie szamotowe lub dynasowe		
2508 10 00 00	- Bentonit	20	5
2508 30 00 00	- Glina ogniotrwała	20	5
2508 40 00	- Pozostałe gliny		
2508 40 00 10	-- Ziemie bielące i ziemie fulerskie (glina bieląca typu floridin)	20	5
2508 40 00 90	-- Pozostałe	10	3
2508 50 00 00	- Andaluzyt, cyjanit i sylimanit	20	5
2508 60 00 00	- Mullit	20	5
2508 70 00 00	- Ziemie szamotowe lub dynasowe	20	5
2509 00 00 00	Kreda	10	3
2510	Naturalne fosforany wapnia, naturalne fosforany glinu-wapnia i kreda fosforanowa		
2510 10 00 00	- Niemielone	2	0
2510 20 00 00	- Mielone	2	0
2511	Naturalny siarczan baru (baryt), naturalny węglan baru (witeryt), nawet kalcynowany, inny niż tlenek baru objęty pozycją 2816		
2511 10 00 00	- Naturalny siarczan baru (baryt)	2	0
2511 20 00 00	- Naturalny węglan baru (witeryt)	2	0
2512 00 00 00	Skały krzemionkowe kopalne (na przykład ziemia okrzemkowa, trypla i diatomit) i podobne ziemie krzemionkowe, nawet kalcynowane, o pozornej gęstości 1 lub mniejszej	10	3

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2513	Pumeks, szmergiel, naturalny korund, naturalny granat i pozostałe naturalne materiały ścierne, nawet poddane obróbce cieplnej		
2513 10 00 00	- Pumeks:	2	0
2513 20 00 00	- Szmergiel, naturalny korund, naturalny granat i pozostałe naturalne materiały ścierne	2	0
2514 00 00 00	Łupek, nawet wstępnie obrobiony lub tylko pocięty przez piłowanie lub inaczej na bloki lub płyty o kształcie prostokątnym (włączając kwadratowy)	2	0
2515	Marmur, trawertyn, ekausyna i pozostałe wapienne kamienie pomnikowe lub budowlane, o pozornej gęstości 2,5 lub większej, oraz alabaster, nawet wstępnie obrobione lub tylko pocięte, przez piłowanie lub inaczej, na bloki lub płyty o kształcie prostokątnym (włączając kwadratowy)		
	- Marmur i trawertyn:		
2515 11 00 00	-- Surowy lub wstępnie obrobiony	2	0
2515 12	-- Tylko pocięty przez piłowanie lub inaczej, na bloki lub płyty o kształcie prostokątnym (włączając kwadratowy)		
2515 12 20 00	--- O grubości nieprzekraczającej 4 cm	2	0
2515 12 50 00	--- O grubości przekraczającej 4 cm, ale nieprzekraczającej 25 cm	2	0
2515 12 90 00	--- Pozostałe	2	0
2515 20 00 00	- Ekausyna i pozostałe wapienne kamienie pomnikowe lub budowlane; alabaster	2	0
2516	Granit, porfir, bazalt, piaskowiec i pozostałe kamienie pomnikowe lub budowlane, nawet wstępnie obrobione lub tylko pocięte, przez piłowanie lub inaczej, na bloki lub płyty o kształcie prostokątnym (włączając kwadratowy)		
	- Granit:		
2516 11 00 00	-- Surowy lub wstępnie obrobiony	10	3
2516 12	-- Tylko pocięty przez piłowanie lub inaczej, na bloki lub płyty o kształcie prostokątnym (włączając kwadratowy)		
2516 12 10 00	--- O grubości nieprzekraczającej 25 cm	10	3
2516 12 90 00	--- Pozostałe	10	3
2516 20 00	- Piaskowiec:		
2516 20 00 10	-- Nieobrobiony lub obrobiony ręcznie	10	3

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2516 20 00 90	-- Pozostałe	20	5
2516 90 00 00	- Pozostałe kamienie pomnikowe lub budowlane	10	3
2517	Otoczaki, żwir, kamień pokruszony lub rozłupany, w rodzaju zwykle stosowanych jako kruszywo do betonu, jako tłuczeń drogowy lub do podsypki torów kolejowych lub inne kruszywo, gruby żwir i krzemień, nawet poddane obróbce cieplnej; makadam z żużla, popiołów odlewniczych lub podobnych odpadów przemysłowych, nawet zawierający materiały wymienione w pierwszej części pozycji; makadam smołowany; granulki, odłamki i proszek kamieni objętych pozycją 2515 lub 2516, nawet poddane obróbce cieplnej		
2517 10	- Otoczaki, żwir, kamień pokruszony lub rozłupany, w rodzaju zwykle stosowanych jako kruszywo do betonu, jako tłuczeń drogowy lub do podsypki torów kolejowych lub inne kruszywo, gruby żwir i krzemień, nawet poddane obróbce cieplnej;		
2517 10 10 00	-- Otoczaki, gruby żwir i krzemień	2	0
2517 10 20 00	-- Wapień, dolomit i pozostałe skały wapienne, pokruszone lub rozłupane	2	0
2517 10 80 00	-- Pozostałe	2	0
2517 20 00 00	- Makadam z żużla, z popiołów odlewniczych lub z podobnych odpadów przemysłowych, nawet zawierający materiały podane w podpozycji 2517 10	2	0
2517 30 00 00	- Makadam smołowany	2	0
	- Granulki, odłamki i proszek kamieni objętych pozycją 2515 lub 2516, nawet poddane obróbce cieplnej		
2517 41 00 00	-- Z marmuru	2	0
2517 49 00 00	-- Pozostałe	2	0
2518	Dolomit, nawet kalcynowany lub spiekany, włączając dolomit wstępnie obrobiony lub tylko pocięty przez piłowanie lub inaczej, na bloki lub płyty o kształcie prostokątnym (włączając kwadratowy); dolomitowa masa ogniotrwała do ubijania		
2518 10 00 00	- Dolomit niekalcynowany ani niespiekany	2	0
2518 20 00	- Dolomit kalcynowany lub spiekany		
2518 20 00 10	-- O średniej średnicy cząstek mniejszej niż 0,3 mm	0	0
2518 20 00 90	-- Pozostałe	2	0
2518 30 00 00	- Dolomitowa masa ogniotrwała do ubijania	2	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2519	Naturalny węglan magnezu (magnezyt); magnezja całkowicie wypalona (spiekana), nawet zawierająca małe ilości innych tlenków dodanych przed spiekaniem; pozostały tlenek magnezu, nawet czysty		
2519 10 00 00	- Naturalny węglan magnezu (magnezyt)	0	0
2519 90	- Pozostałe:		
2519 90 10 00	-- Tlenek magnezu, inny niż kalcynowany naturalny węglan magnezu	0,1	0
2519 90 30 00	-- Magnezja całkowicie wypalona (spiekana)	0,1	0
2519 90 90 00	-- Pozostałe	2	0
2520	Gips; anhydryt; spoiwa gipsowe (składające się z gipsu kalcynowanego lub siarczanu wapnia), nawet barwione, zawierające lub nie małe ilości przyspieszaczy lub opóźniaczy		
2520 10 00 00	- Gips; anhydryt	2	0
2520 20	- Spoiwa gipsowe		
2520 20 10 00	-- Budowlane	2	0
2520 20 90 00	-- Pozostałe	2	0
2521 00 00 00	Topnik wapniowy; wapień i pozostały kamień wapienny, w rodzaju stosowanych do produkcji wapna lub cementu	10	3
2522	Wapno palone, wapno gaszone i wapno hydrauliczne, inne niż tlenek wapnia i wodorotlenek wapnia, objęte pozycją 2825		
2522 10 00 00	- Wapno palone	2	0
2522 20 00 00	- Wapno gaszone	2	0
2522 30 00 00	- Wapno hydrauliczne	2	0
2523	Cement portlandzki, cement glinowy, cement żużlowy, cement anhydrytowy i podobne cementy hydrauliczne, nawet barwione lub w postaci klinkieru		
2523 10 00 00	- Klinkier cementowy	0	0
	- Cement portlandzki:		
2523 21 00 00	-- Biały cement, nawet sztucznie barwiony	10	3
2523 29 00 00	-- Pozostałe	10	3
2523 30 00 00	- Cement glinowy	2	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2523 90	- Pozostałe cementy hydrauliczne		
2523 90 10 00	-- Cement hutniczy	10	3
2523 90 80 00	-- Pozostałe	10	3
2524	Azbest		
2524 10 00 00	- Krokidolit	2	0
2524 90 00 00	- Pozostałe	2	0
2525	Mika, włącznie z odłamkami; odpadki miki		
2525 10 00 00	- Mika surowa i mika rozłupana na warstwy lub odłamki	2	0
2525 20 00 00	- Proszek miki	2	0
2525 30 00 00	- Odpadki miki	2	0
2526	Steatyt naturalny, nawet wstępnie obrobiony lub tylko pocięty przez piłowanie lub inaczej, na bloki lub płyty o kształcie prostokątnym (włączając kwadratowy); talk		
2526 10 00 00	- Nierozdrobniony, niesproszkowany	10	3
2526 20 00 00	- Rozdrobniony lub sproszkowany	5	0
[2527]			
2528	Naturalne borany i ich koncentraty (nawet kalcynowane), z wyłączeniem boranów wyodrębnionych z naturalnych solanek; naturalny kwas borowy zawierający nie więcej niż 85 % H_3BO_3 w przeliczeniu na suchą masę		
2528 10 00 00	- Naturalne borany sodu i ich koncentraty (nawet kalcynowane)	2	0
2528 90 00 00	- Pozostałe	2	0
2529	Skaleń; leucyt; nefelin i sjenit nefelinowy; fluoryt:		
2529 10 00 00	- Skaleń	2	0
	- Fluoryt:		
2529 21 00 00	-- Zawierający 97 % masy fluorku wapnia lub mniej	0	0
2529 22 00 00	-- Zawierający więcej niż 97 % masy fluorku wapnia	0	0
2529 30 00 00	- Leucyt; nefelin i sjenit nefelinowy	2	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2530	Substancje mineralne, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone		
2530 10	- Wermikulit, perlit i chloryty, nieporowate		
2530 10 10 00	-- Perlit	2	0
2530 10 90 00	-- Wermikulit i chloryty	2	0
2530 20 00 00	- Kizeryt, epsomit (naturalne siarczany magnezu)	2	0
2530 90	- Pozostałe:		
2530 90 20 00	-- Sepiolit	2	0
2530 90 98 00	-- Pozostałe	2	0
26	DZIAŁ 26 - RUDY METALI, ŻUŻEL I POPIÓŁ		
2601	Rudy i koncentraty żelaza, włącznie z wyprażonymi pirytami żelazowymi		
	- Rudy i koncentraty żelaza, inne niż wyprażone piryty żelazowe		
2601 11 00	-- Nieaglomerowane		
2601 11 00 10	--- Koncentraty żelaza	2	0
2601 11 00 90	--- Pozostałe	2	0
2601 12 00	-- Aglomerowane		
2601 12 00 10	--- grudki rud żelaza	2	0
2601 12 00 90	--- Pozostałe	2	0
2601 20 00 00	- Prażone piryty żelazowe	2	0
2602 00 00 00	Rudy i koncentraty manganu, włączając żelazonośne rudy i koncentraty manganu o zawartości manganu 20 % lub większej, w przeliczeniu na suchą masę	2	0
2603 00 00 00	Rudy i koncentraty miedzi	2	0
2604 00 00 00	Rudy i koncentraty niklu	2	0
2605 00 00 00	Rudy i koncentraty kobaltu	2	0
2606 00 00 00	Rudy i koncentraty glinu	0	0
2607 00 00 00	Rudy i koncentraty ołowiu	2	0
2608 00 00 00	Rudy i koncentraty cynku	2	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2609 00 00 00	Rudy i koncentraty cyny	2	0
2610 00 00 00	Rudy i koncentraty chromu	0,1	0
2611 00 00 00	Rudy i koncentraty wolframu	0	0
2612	Rudy i koncentraty uranu lub toru		
2612 10	- Rudy i koncentraty uranu		
2612 10 10 00	-- Rudy uranu i uraninit, i ich koncentraty, o zawartości uranu większej niż 5 % masy (Euratom)	2	0
2612 10 90 00	-- Pozostałe	2	0
2612 20	- Rudy i koncentraty toru		
2612 20 10 00	-- Monacyt; urano-torianit i pozostałe rudy i koncentraty toru, o zawartości toru większej niż 20 % masy (Euratom)	2	0
2612 20 90 00	-- Pozostałe	2	0
2613	Rudy i koncentraty molibdenu		
2613 10 00 00	- Prażone	2	0
2613 90 00 00	- Pozostałe	2	0
2614 00	Rudy i koncentraty tytanu		
2614 00 10 00	- Ilmenit i jego koncentraty	2	0
2614 00 90 00	- Pozostałe	1	0
2615	Rudy i koncentraty niobu, tantalu, wanadu i cyrkonu		
2615 10 00 00	- Rudy i koncentraty cyrkonu	2	0
2615 90	- Pozostałe:		
2615 90 10 00	-- Rudy i koncentraty niobu i tantalu	2	0
2615 90 90 00	-- Rudy i koncentraty wanadu	2	0
2616	Rudy i koncentraty metali szlachetnych		
2616 10 00 00	- Rudy i koncentraty srebra	0	0
2616 90 00 00	- Pozostałe	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2617	Pozostałe rudy i koncentraty		
2617 10 00 00	- Rudy i koncentraty antymonu	2	0
2617 90 00 00	- Pozostałe	2	0
2618 00 00 00	Żużel granulowany (piasek żużlowy) z produkcji żeliwa lub stali	2	0
2619 00	Żużel (inny niż żużel granulowany), zgorzeliny i pozostałe odpady z produkcji żeliwa lub stali		
2619 00 20 00	- Odpady nadające się do odzyskania żelaza lub manganu	2	0
2619 00 40 00	- Żużel nadający się do ekstrakcji tlenku tytanu	2	0
2619 00 80 00	- Pozostałe	2	0
2620	Popiół i pozostałości (inne niż z produkcji żeliwa lub stali), zawierające arsen, metale lub ich związki		
	- Zawierające głównie cynk:		
2620 11 00 00	-- Cynk twardy (kamień galwaniczny)	2	0
2620 19 00 00	-- Pozostałe	2	0
	- Zawierające głównie ołów		
2620 21 00 00	-- Szlamy z benzyny etylizowanej i szlamy z przeciwstukowych związków ołowiu	2	0
2620 29 00 00	-- Pozostałe	2	0
2620 30 00 00	- Zawierające głównie miedź	2	0
2620 40 00 00	- Zawierające głównie glin	2	0
2620 60 00 00	- Zawierające arsen, rtęć, tal lub ich mieszaniny, w rodzaju stosowanych do ekstrakcji arsenu lub tych metali, lub do produkcji ich związków chemicznych	2	0
	- Pozostałe:		
2620 91 00 00	-- Zawierające antymon, beryl, kadm, chrom lub ich mieszaniny	2	0
2620 99	-- Pozostałe:		
2620 99 10 00	--- Zawierające głównie nikiel	2	0
2620 99 20 00	--- Zawierające głównie niob i tantal	2	0
2620 99 40 00	--- Zawierające głównie cynę	2	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2620 99 60 00	--- Zawierające głównie tytan	2	0
2620 99 95 00	--- Pozostałe	2	0
2621	Pozostały żużel i popiół, włączając popiół z wodorostów morskich (brunatnic);popiół i pozostałości spopielenia odpadów komunalnych		
2621 10 00 00	- Popiół i pozostałości spopielenia odpadów komunalnych	2	0
2621 90 00 00	- Pozostałe	2	0
27	DZIAŁ 27 - PALIWA MINERALNE, OLEJE MINERALNE I PRODUKTY ICH DESTYLACJI; SUBSTANCJE BITUMICZNE; WOSKI MINERALNE		
2701	Węgiel; brykiety, brykietki i podobne paliwa stałe wytwarzane z węgla		
	- Węgiel, nawet sproszkowany, ale nieaglomerowany:		
2701 11	-- Antracyt		
2701 11 10 00	--- O zawartości substancji lotnych (w suchej bazie pozbawionej substancji mineralnych) nieprzekraczającej 10 %	0	0
2701 11 90 00	--- Pozostałe	0	0
2701 12	-- Węgiel bitumiczny		
2701 12 10 00	--- Węgiel koksowy	0	0
2701 12 90 00	--- Pozostałe	0	0
2701 19 00 00	-- Węgiel pozostały	0	0
2701 20 00 00	- Brykiety, brykietki i podobne paliwa stałe wytwarzane z węgla	0	0
2702	Węgiel brunatny (lignit), nawet aglomerowany, z wyłączeniem gagatu		
2702 10 00 00	- Węgiel brunatny (lignit), nawet sproszkowany, ale nieaglomerowany	0	0
2702 20 00 00	- Węgiel brunatny (lignit) aglomerowany	0	0
2703 00 00 00	Torf (włącznie z odpadkami torfowymi), nawet aglomerowany	0	0
2704 00	Koks i półkoks, z węgla, węgla brunatnego (lignitu) lub torfu, nawet aglomerowany; węgiel retortowy		
	- Koks i półkoks, z węgla		
2704 00 11 00	-- Do produkcji elektrod	0	0
2704 00 19 00	-- Pozostałe	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2704 00 30 00	- Koks i półkoks, z węgla brunatnego (lignitu)	0	0
2704 00 90 00	- Pozostałe	0	0
2705 00 00 00	Gaz węglowy, gaz wodny, gaz generatorowy i podobne gazy, inne niż gaz ziemny (mokry) i pozostałe węglowodory gazowe	2	0
2706 00 00 00	Smoła destylowana z węgla, z węgla brunatnego (lignitu) lub z torfu oraz pozostałe smoły mineralne, nawet odwodnione lub częściowo destylowane, włącznie ze smołami odzyskanymi	0	0
2707	Oleje i pozostałe produkty destylacji wysokotemperaturowej smoły węglowej; podobne produkty, w których masa składników aromatycznych jest większa niż składników niearomatycznych		
2707 10	- Benzol (benzen)		
2707 10 10 00	-- Do stosowania jako paliwo napędowe lub do ogrzewania	0	0
2707 10 90 00	-- Do innych celów	0	0
2707 20	- Toluol (toluen)		
2707 20 10 00	-- Do stosowania jako paliwo napędowe lub do ogrzewania	0	0
2707 20 90 00	-- Do innych celów	0	0
2707 30	- Ksylol (ksyleny)		
2707 30 10 00	-- Do stosowania jako paliwo napędowe lub do ogrzewania	0	0
2707 30 90 00	-- Do innych celów	0	0
2707 40 00 00	- Naftalen	0	0
2707 50	- Pozostałe mieszaniny węglowodorów aromatycznych, z których 65 % lub więcej objętościowo (włącznie ze stratami) destyluje w 250 °C zgodnie z metodą ASTM D 86		
2707 50 10 00	-- Do stosowania jako paliwo napędowe lub do ogrzewania	0	0
2707 50 90 00	-- Do innych celów	0	0
	- Pozostałe:		
2707 91 00 00	-- Oleje kreozotowe	0	0
2707 99	-- Pozostałe:		
	--- Oleje surowe		
2707 99 11 00	---- Surowe oleje lekkie, z których 90 % lub więcej objętościowo destyluje w temperaturze do 200 °C	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2707 99 19 00	---- Pozostałe	0	0
2707 99 30 00	--- Lekkie składniki siarkowe	0	0
2707 99 50 00	--- Produkty zasadowe	0	0
2707 99 70 00	--- Antracen	0	0
2707 99 80 00	---- Fenole	0	0
	--- Pozostałe:		
2707 99 91 00	---- Do produkcji produktów objętych pozycją 2803	0	0
2707 99 99 00	---- Pozostałe	0	0
2708	Pak i koks pakowy, otrzymywane ze smoły węglowej lub z pozostałych smół mineralnych		
2708 10 00 00	- Pak	2	0
2708 20 00 00	- Koks pakowy	2	0
2709 00	Oleje ropy naftowej i oleje otrzymywane z minerałów bitumicznych, surowe		
2709 00 10 00	- Kondensaty gazu naturalnego	0	0
2709 00 90 00	- Pozostałe	0	0
2710	Oleje ropy naftowej i oleje otrzymywane z minerałów bitumicznych inne niż surowe; preparaty gdzie indziej niewymienione ani niewłączone, zawierające 70 % masy lub więcej olejów ropy naftowej lub olejów otrzymywanych z minerałów bitumicznych, których te oleje stanowią składniki zasadnicze preparatów; oleje odpadowe		
	- Oleje ropy naftowej i oleje otrzymywane z minerałów bitumicznych (inne niż surowe) oraz preparaty gdzie indziej niewymienione ani niewłączone, zawierające 70 % masy lub więcej olejów ropy naftowej lub olejów otrzymywanych z minerałów bitumicznych, których te oleje stanowią składniki zasadnicze preparatów, inne niż oleje odpadowe		
2710 11	-- Oleje lekkie i preparaty		
2710 11 11 00	--- Do przeprowadzania procesu specyficznego	6	0
2710 11 15 00	--- Do przeprowadzania przemian chemicznych w innym procesie niż wymieniony w podpozycji 2710 11 11 00	4	0
	--- Do innych celów		
	---- Benzyny specjalne		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2710 11 21 00	----- Benzyna lakiernicza	5	0
2710 11 25 00	----- Pozostałe	5	0
	---- Pozostałe:		
	----- Benzyna silnikowa		
2710 11 31 00	------ Benzyna lotnicza	10	7
	------ Pozostałe, z zawartością ołowiu		
	------- Nieprzekraczającą 0,013 g/l		
2710 11 41	-------- O liczbie oktanowej (RON) mniejszej niż 95		
	--------- O liczbie oktanowej (RON) równej 80 lub mniejszej		
2710 11 41 11	---------- Zawierająca nie mniej niż 5 % masy komponentów wysokooktanowych zawierających tlen	10	7
2710 11 41 19	---------- Pozostałe	5	7
	--------- O liczbie oktanowej (RON) większej niż 80, ale nie większej niż 92		
2710 11 41 31	---------- Zawierająca nie mniej niż 5 % masy komponentów wysokooktanowych zawierających tlen	0	0
2710 11 41 39	---------- Pozostałe	0	0
	--------- O liczbie oktanowej (RON) większej niż 92, ale nie większej niż 95		
2710 11 41 91	---------- Zawierająca nie mniej niż 5 % masy komponentów wysokooktanowych zawierających tlen	0	0
2710 11 41 99	---------- Pozostałe	0	0
2710 11 45	-------- O liczbie oktanowej (RON) 95 lub większej, ale mniejszej niż 98		
2710 11 45 11	--------- Zawierająca nie mniej niż 5 % masy komponentów wysokooktanowych zawierających tlen	0	0
2710 11 45 99	--------- Pozostałe	0	0
2710 11 49	-------- O liczbie oktanowej 98 lub większej		
2710 11 49 11	--------- Zawierająca nie mniej niż 5 % masy komponentów wysokooktanowych zawierających tlen	10	7
2710 11 49 99	--------- Pozostałe	5	7

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
	------- Przekraczająca 0,013 g/l		
2710 11 51 00	-------- O liczbie oktanowej mniejszej niż 98	0	0
2710 11 59 00	-------- O liczbie oktanowej 98 lub większej	5	7
2710 11 70 00	----- Paliwo typu benzyny do silników odrzutowych	10	3
2710 11 90 00	----- Pozostałe oleje lekkie	6	0
2710 19	-- Pozostałe:		
	--- Oleje średnie		
2710 19 11 00	---- Do przeprowadzania procesu specyficznego	5	0
2710 19 15 00	---- Do przeprowadzania przemian chemicznych w innym procesie niż wymieniony w podpozycji 2710 19 11 00	5	0
	---- Do innych celów		
	---- Nafta		
2710 19 21 00	------ Paliwo do silników odrzutowych	2	0
2710 19 25 00	------ Pozostałe	2	0
2710 19 29 00	----- Pozostałe	2	0
	--- Oleje ciężkie		
	---- Oleje napędowe		
2710 19 31	----- Do przeprowadzania procesu specyficznego		
2710 19 31 10	------ O zawartości siarki nieprzekraczającej 0,005 % masy	0	0
2710 19 31 20	------ O zawartości siarki przekraczającej 0,005 % masy, ale nieprzekraczającej 0,035 % masy	0	0
2710 19 31 30	------ O zawartości siarki przekraczającej 0,035 % masy, ale nieprzekraczającej 0,2 % masy	0	0
2710 19 31 40	------ O zawartości siarki przekraczającej 0,2 % masy	0	0
2710 19 35	----- Do przeprowadzania przemian chemicznych w innym procesie niż wymieniony w podpozycji 2710 19 31 00		
2710 19 35 10	------ O zawartości siarki nieprzekraczającej 0,005 % masy	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2710 19 35 20	------ O zawartości siarki przekraczającej 0,005 % masy, ale nieprzekraczającej 0,035 % masy	0	0
2710 19 35 30	------ O zawartości siarki przekraczającej 0,035 % masy, ale nieprzekraczającej 0,2 % masy	0	0
2710 19 35 40	------ O zawartości siarki przekraczającej 0,2 % masy	0	0
	----- Do innych celów		
2710 19 41	------ O zawartości siarki nieprzekraczającej 0,05 % masy		
2710 19 41 10	------- O zawartości siarki nieprzekraczającej 0,005 % masy	0	0
2710 19 41 20	------- O zawartości siarki przekraczającej 0,005 % masy, ale nieprzekraczającej 0,035 % masy	0	0
2710 19 41 30	------- O zawartości siarki przekraczającej 0,035 % masy, ale nieprzekraczającej 0,05 % masy	0	0
2710 19 45 00	------ O zawartości siarki przekraczającej 0,05 % masy, ale nieprzekraczającej 0,2 % masy	0	0
2710 19 49 00	------ O zawartości siarki przekraczającej 0,2 % masy	0	0
	---- Oleje opałowe		
2710 19 51 00	----- Do przeprowadzania procesu specyficznego	0	0
2710 19 55 00	----- Do przeprowadzania przemian chemicznych w innym procesie niż wymieniony w podpozycji 2710 19 51 00	0	0
	----- Do innych celów		
2710 19 61 00	------ O zawartości siarki nieprzekraczającej 1 % masy	0	0
2710 19 63 00	------ O zawartości siarki przekraczającej 1 % masy, ale nieprzekraczającej 2 % masy	0	0
2710 19 65 00	------ O zawartości siarki przekraczającej 2 % masy, ale nieprzekraczającej 2,8 % masy	0	0
2710 19 69 00	------ O zawartości siarki przekraczającej 2,8 % masy	0	0
	---- Oleje smarowe; pozostałe oleje		
2710 19 71 00	----- Do przeprowadzania procesu specyficznego	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2710 19 75 00	----- Do przeprowadzania przemian chemicznych w innym procesie niż wymieniony w podpozycji 2710 19 71 00	0	0
	----- Do innych celów		
2710 19 81 00	------ Oleje silnikowe, smarowe oleje sprężarkowe, smarowe oleje turbinowe	0	0
2710 19 83 00	------ Płyny hydrauliczne	0	0
2710 19 85 00	------ Oleje białe, parafina ciekła	0	0
2710 19 87 00	------ Oleje przekładniowe i oleje reduktorowe	0	0
2710 19 91 00	------ Mieszanki do obróbki metali, oleje do smarowania form, oleje antykorozyjne	0	0
2710 19 93 00	------ Oleje izolacyjne	0	0
2710 19 99 00	------ Pozostałe oleje smarowe oraz pozostałe oleje	0	0
	- Oleje odpadowe:		
2710 91 00 00	-- Zawierające polichlorowane bifenyle (PCB), polichlorowane terfenyle (PCT) lub polibromowane bifenyle (PBB)	0	0
2710 99 00 00	-- Pozostałe	0	0
2711	Gaz ziemny (mokry) i pozostałe węglowodory gazowe		
	- Skroplone:		
2711 11 00 00	-- Gaz ziemny	0	0
2711 12	-- Propan		
	--- Propan o czystości nie mniejszej niż 99 %		
2711 12 11 00	---- Stosowany jako paliwo napędowe lub do ogrzewania	0	0
2711 12 19 00	---- Do innych celów	0	0
	--- Pozostałe:		
2711 12 91 00	---- Do przeprowadzania procesu specyficznego	0	0
2711 12 93 00	---- Do przeprowadzania przemian chemicznych w innym procesie niż wymieniony w podpozycji 2711 12 91 00	0	0
	---- Do innych celów		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2711 12 94 00	----- O czystości przekraczającej 90 %, ale mniejszej niż 99 %	0	0
2711 12 97 00	----- Pozostałe	0	0
2711 13	-- Butany		
2711 13 10 00	--- Do przeprowadzania procesu specyficznego	0	0
2711 13 30 00	--- Do przeprowadzania przemian chemicznych w innym procesie niż wymieniony w podpozycji 2711 13 10 00	0	0
	--- Do innych celów		
2711 13 91 00	---- O czystości przekraczającej 90 %, ale mniejszej niż 95 %	0	0
2711 13 97 00	---- Pozostałe	0	0
2711 14 00 00	-- Etylen, propylen, butylen i butadien	0	0
2711 19 00 00	-- Pozostałe	0	0
	- W stanie gazowym:		
2711 21 00 00	-- Gaz ziemny	0	0
2711 29 00 00	-- Pozostałe	0	0
2712	Wazelina, parafina, wosk mikrokrystaliczny, gacz parafinowy, ozokeryt, wosk montanowy, wosk torfowy, pozostałe woski mineralne i podobne produkty otrzymywane w drodze syntezy lub innych procesów, nawet barwione		
2712 10	- Wazelina		
2712 10 10 00	-- Surowa	2	0
2712 10 90	-- Pozostała:		
2712 10 90 10	--- Do montażu przemysłowego pojazdów silnikowych	0	0
2712 10 90 90	--- Pozostałe	2	0
2712 20	- Parafina zawierająca mniej niż 0,75 % masy oleju		
2712 20 10 00	-- Parafina syntetyczna o ciężarze cząsteczkowym 460 lub większym, ale nieprzekraczającym 1 560	2	0
2712 20 90 00	-- Pozostałe	2	0
2712 90	- Pozostałe:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
	-- Ozokeryt, wosk montanowy lub wosk torfowy (produkty naturalne)		
2712 90 11 00	--- Surowe	2	0
2712 90 19 00	--- Pozostałe	2	0
	-- Pozostały:		
	--- Surowe		
2712 90 31 00	---- Do przeprowadzania procesu specyficznego	2	0
2712 90 33 00	---- Do przeprowadzania przemian chemicznych w innym procesie niż wymieniony w podpozycji 2712 90 31 00	2	0
2712 90 39	---- Do innych celów		
2712 90 39 10	----- Wodoodporny wypełniacz tyksotropiczny na bazie ropy naftowej	10	3
2712 90 39 20	----- Wodoodporny wypełniacz tyksotropiczny na bazie syntetycznych węglowodorów alifatycznych	2	0
2712 90 39 90	----- Pozostałe	2	0
	--- Pozostałe:		
2712 90 91 00	---- Mieszanina 1-alkenów zawierająca 80 % masy lub więcej 1-alkenów, których długość łańcucha wynosi 24 atomy węgla lub więcej, ale nie przekracza 28 atomów węgla	2	0
2712 90 99 00	---- Pozostałe	2	0
2713	Koks naftowy, bitum naftowy oraz inne pozostałości olejów ropy naftowej lub olejów otrzymywanych z minerałów bitumicznych		
	- Koks naftowy:		
2713 11 00 00	-- Niekalcynowany	0	0
2713 12 00 00	-- Kalcynowany	0	0
2713 20 00 00	- Bitum naftowy	0	0
2713 90	- Inne pozostałości olejów ropy naftowej lub olejów otrzymywanych z minerałów bitumicznych		
2713 90 10 00	-- Do produkcji produktów objętych pozycją 2803	2	0
2713 90 90 00	-- Pozostałe	2	0
2714	Bitum i asfalt, naturalne; łupek bitumiczny lub naftowy i piaski bitumiczne; asfaltyty i skały asfaltowe		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2714 10 00 00	- Łupek bitumiczny lub naftowy i piaski bitumiczne	2	0
2714 90 00 00	- Pozostałe	2	0
2715 00 00	Mieszanki bitumiczne na bazie naturalnego asfaltu, naturalnego bitumu, bitumu naftowego, smoły mineralnej lub mineralnego paku smołowego (na przykład masy uszczelniające bitumiczne, fluksy)		
	- Mastyksy bitumiczne		
2715 00 00 10	-- Antykorozyjne	10	3
2715 00 00 90	-- Pozostałe	2	0
2715 00 00 91	- Pozostałe	2	0
2716 00 00 00	Energia elektryczna	2	0
VI	SEKCJA VI - PRODUKTY PRZEMYSŁU CHEMICZNEGO LUB PRZEMYSŁÓW POKREWNYCH		
28	DZIAŁ 28 - CHEMIKALIA NIEORGANICZNE; ORGANICZNE LUB NIEORGANICZNE ZWIĄZKI METALI SZLACHETNYCH, METALI ZIEM RZADKICH, PIERWIASTKÓW PROMIENIOTWÓRCZYCH LUB IZOTOPÓW		
	I. PIERWIASTKI CHEMICZNE		
2801	Fluor, chlor, brom i jod		
2801 10 00 00	- Chlor	2	0
2801 20 00 00	- Jod	0	0
2801 30	- Fluor; brom		
2801 30 10 00	-- Fluor	5	0
2801 30 90 00	-- Brom	5	0
2802 00 00 00	Siarka, sublimowana lub strącona; siarka koloidalna	5	0
2803 00	Węgiel (sadze oraz inne postacie węgla, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone)		
2803 00 10 00	- Sadze metanowe	2	0
2803 00 80 00	- Pozostałe	2	0
2804	Wodór, gazy szlachetne i pozostałe niemetale		
2804 10 00 00	- Wodór	2	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
	- Gazy szlachetne:		
2804 21 00 00	-- Argon	2	0
2804 29	-- Pozostały:		
2804 29 10 00	--- Hel	0	0
2804 29 90 00	--- Pozostałe	5	0
2804 30 00 00	- Azot	5	0
2804 40 00 00	- Tlen	5	0
2804 50	- Bor; tellur		
2804 50 10 00	-- Bor	5	0
2804 50 90 00	-- Tellur	5	0
	- Krzem:		
2804 61 00 00	-- Zawierający nie mniej niż 99,99 % masy krzemu	5	0
2804 69 00 00	-- Pozostałe	5	3
2804 70 00 00	- Fosfor	5	0
2804 80 00 00	- Arsen	5	0
2804 90 00 00	- Selen	5	0
2805	Metale alkaliczne lub metale ziem alkalicznych; metale ziem rzadkich, skand i itr, nawet ich mieszaniny lub stopy; rtęć		
	- Metale alkaliczne lub metale ziem alkalicznych:		
2805 11 00 00	-- Sód	5	3
2805 12 00 00	-- Wapń	5	3
2805 19	-- Pozostałe:		
2805 19 10 00	-- Stront i bar	5	3
2805 19 90 00	--- Pozostałe	5	3
2805 30	- Metale ziem rzadkich, skand i itr, nawet ich mieszaniny lub stopy		
2805 30 10 00	-- Mieszaniny lub stopy	5	3
2805 30 90 00	-- Pozostałe	5	3

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2805 40	- Rtęć		
2805 40 10 00	-- W kolbach o zawartości netto 34,5 kg (masa standardowa), o wartości FOB na jedną kolbę nieprzekraczającej 224 EUR	5,5	3
2805 40 90 00	-- Pozostałe	5	0
	II. KWASY NIEORGANICZNE I NIEORGANICZNE TLENOWE ZWIĄZKI NIEMETALI		
2806	Chlorowodór (kwas chlorowodorowy); kwas chlorosulfonowy		
2806 10 00 00	- Chlorowodór (kwas chlorowodorowy)	5,5	0
2806 20 00 00	- Kwas chlorosulfonowy	1	0
2807 00	Kwas siarkowy; oleum		
2807 00 10 00	- Kwas siarkowy	2	0
2807 00 90 00	- Oleum	2	0
2808 00 00 00	Kwas azotowy; mieszaniny nitrujące	2	0
2809	Pentatlenek difosforu; kwas fosforowy; kwasy polifosforowe, nawet niezdefiniowane chemicznie		
2809 10 00 00	- Pentatlenek difosforu	5	0
2809 20 00 00	- Kwas fosforowy i kwasy polifosforowe	0	0
2810 00	Tlenki boru; kwasy borowe		
2810 00 10 00	- Tritlenek boru	0	0
2810 00 90 00	- Pozostałe	0	0
2811	Pozostałe kwasy nieorganiczne i pozostałe nieorganiczne związki tlenowe niemetali		
	- Pozostałe kwasy nieorganiczne:		
2811 11 00 00	-- Fluorowodór (kwas fluorowodorowy)	0	0
2811 19	-- Pozostały:		
2811 19 10 00	--- Bromowodór (kwas bromowodorowy)	0	0
2811 19 20 00	--- Cyjanowodór (kwas cyjanowodorowy)	0	0
2811 19 80 00	--- Pozostałe	0	0
	- Pozostałe nieorganiczne związki tlenowe niemetali:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2811 21 00 00	-- Ditlenek węgla	5	0
2811 22 00 00	-- Ditlenek krzemu	5	0
2811 29	-- Pozostałe:		
2811 29 05 00	-- Ditlenek siarki	5	0
2811 29 10 00	--- Tritlenek siarki (bezwodnik siarkowy); tritlenek arsenu	5	0
2811 29 30 00	--- Tlenki azotu	5	0
2811 29 90 00	--- Pozostałe	5	0
	III. ZWIĄZKI FLUOROWCÓW LUB SIARKI Z NIEMETALAMI		
2812	Halogenki i tlenohalogenki niemetali		
2812 10	- Chlorki i tlenochlorki:		
	-- Fosforu		
2812 10 11 00	--- Tlenochlorek fosforu (chlorek fosforylu)	5	0
2812 10 15 00	--- Trichlorek fosforu	5	0
2812 10 16 00	--- Pentachlorek fosforu	5	0
2812 10 18 00	--- Pozostałe	5	0
	-- Pozostały:		
2812 10 91 00	-- Dichlorek disiarki	5	0
2812 10 93 00	--- Dichlorek siarki	5	0
2812 10 94 00	--- Fosgen (chlorek karbonylu)	5	0
2812 10 95 00	--- Dichlorek tionylu (chlorek tionylu)	5	0
2812 10 99 00	--- Pozostałe	5	0
2812 90 00 00	- Pozostałe:	5	0
2813	Siarczki niemetali; techniczny trisiarczek fosforu		
2813 10 00 00	- Disiarczek węgla	5	0
2813 90	- Pozostałe:		
2813 90 10 00	-- Siarczki fosforu, techniczny trisiarczek fosforu	5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2813 90 90 00	-- Pozostałe	5	0
	IV. NIEORGANICZNE ZASADY I TLENKI, WODOROTLENKI I NADTLENKI METALI		
2814	Amoniak, bezwodny lub w roztworze wodnym		
2814 10 00 00	- Amoniak bezwodny	2	0
2814 20 00 00	- Amoniak w roztworze wodnym	5,5	0
2815	Wodorotlenek sodu (soda kaustyczna); wodorotlenek potasu (potaż żrący); nadtlenki sodu lub potasu		
	- Wodorotlenek sodu (soda kaustyczna)		
2815 11 00 00	-- Stały	0	0
2815 12 00	-- W roztworze wodnym (ług sodowy lub ciekła soda kaustyczna)		
2815 12 00 10	--- uzyskane metodą przeponową z częścią masy chlorku sodu nie mniejszą niż 2 %	5,5	0
2815 12 00 90	--- Pozostałe	0	0
2815 20	- Wodorotlenek potasu (potaż żrący)		
2815 20 10 00	-- Stały	0	0
2815 20 90 00	-- W roztworze wodnym (ług potasowy lub ciekły potaż żrący)	0	0
2815 30 00 00	- Nadtlenki sodu lub potasu	0	0
2816	Wodorotlenek i nadtlenek magnezu; tlenki, wodorotlenki i nadtlenki strontu lub baru		
2816 10 00 00	- Wodorotlenek i nadtlenek magnezu	0	0
2816 40 00 00	- Tlenki, wodorotlenki i nadtlenki, strontu lub baru	5	0
2817 00 00 00	Tlenek cynku; nadtlenek cynku	0	0
2818	Elektrokorund (korund sztuczny), nawet niezdefiniowany chemicznie; wodorotlenek glinu:		
2818 10	- Elektrokorund (korund sztuczny), nawet niezdefiniowany chemicznie		
2818 10 10 00	-- Biały, różowy lub rubinowy, o zawartości tlenku glinu przekraczającej 97,5 % masy	5	0
2818 10 90 00	-- Pozostałe	5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2818 20 00 00	- Tlenek glinu inny niż elektrokorund	5	3
2818 30 00 00	- Wodorotlenek glinu	5	3
2819	Tlenki i wodorotlenki chromu		
2819 10 00 00	- Tritlenek chromu	5	0
2819 90	- Pozostałe:		
2819 90 10 00	-- Ditlenek chromu	5	0
2819 90 90 00	-- Pozostałe	5	0
2820	Tlenki manganu		
2820 10 00 00	- Z ditlenkiem manganu	5	0
2820 90	- Pozostałe:		
2820 90 10 00	-- Tlenek manganu zawierający 77 % masy lub więcej manganu	5	0
2820 90 90 00	-- Pozostałe	5	0
2821	Tlenki i wodorotlenki żelaza; pigmenty mineralne zawierające 70 % masy lub więcej związanego żelaza w przeliczeniu na Fe_2O_3		
2821 10 00 00	- Tlenki i wodorotlenki żelaza	2	0
2821 20 00 00	- Pigmenty mineralne	5	0
2822 00 00 00	Tlenki i wodorotlenki kobaltu; techniczne tlenki kobaltu	5	0
2823 00 00 00	Tlenki tytanu	0	0
2824	Tlenki ołowiu; minia ołowiana i minia pomarańczowa		
2824 10 00 00	- Tlenek ołowiu (II) (glejta, masykot)	5	0
2824 90	- Pozostałe:		
2824 90 10 00	-- Minia ołowiana i minia pomarańczowa	0	0
2824 90 90 00	-- Pozostałe	5	0
2825	Hydrazyna i hydroksyloamina i ich sole nieorganiczne; tlenki, wodorotlenki i nadtlenki pozostałych metali		
2825 10 00 00	- Hydrazyna i hydroksyloamina i ich sole nieorganiczne	0	0
2825 20 00 00	- Tlenek i wodorotlenek litu	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2825 30 00 00	- Tlenki i wodorotlenki wanadu	0	0
2825 40 00 00	- Tlenki i wodorotlenki niklu	0	0
2825 50 00 00	- Tlenki i wodorotlenki miedzi	0	0
2825 60 00 00	- Tlenki germanu i ditlenek cyrkonu	0	0
2825 70 00 00	- Tlenki i wodorotlenki molibdenu	0	0
2825 80 00 00	- Tlenki antymonu	0	0
2825 90	- Pozostałe		
	-- Tlenek, wodorotlenek i nadtlenek wapnia		
2825 90 11 00	--- Wodorotlenek wapnia o czystości 98 % lub większej, w przeliczeniu na suchą masę, w postaci cząstek, z których: — nie więcej niż 1 % masy ma wielkość cząstek większą niż 75 mikrometrów oraz — nie więcej niż 4 % masy ma wielkość cząstek mniejszą niż 1,3 mikrometra	0	0
2825 90 19 00	--- Pozostałe	0	0
2825 90 20 00	-- Tlenek i wodorotlenek berylu	0	0
2825 90 30 00	-- Tlenki cyny	0	0
2825 90 40 00	-- Tlenki i wodorotlenki wolframu	0	0
2825 90 60 00	-- Tlenek kadmu	0	0
2825 90 80 00	-- Pozostałe	0	0
	V. SOLE I NADTLENOSOLE KWASÓW NIEORGANICZNYCH I METALI		
2826	Fluorki; fluorokrzemiany, fluoroglinianyi pozostałe złożone sole fluorowe		
	- Fluorki:		
2826 12 00 00	-- Glinu	5	0
2826 19	-- Pozostałe:		
2826 19 10 00	--- Amonu lub sodu	5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2826 19 90 00	--- Pozostałe	5	0
2826 30 00 00	- Heksafluoroglinian sodu (syntetyczny kriolit)	5	0
2826 90	- Pozostałe:		
2826 90 10 00	-- Heksafluorocyrkonian dipotasu	5	0
2826 90 80 00	-- Pozostałe	5	0
2827	Chlorki, tlenochlorki i chlorki zasadowe; bromki i tlenobromki; jodki i tlenojodki		
2827 10 00 00	- Chlorek amonu	5,5	0
2827 20 00 00	- Chlorek wapnia	0,1	0
	- Pozostałe chlorki		
2827 31 00 00	-- Magnezu	5	0
2827 32 00 00	-- Glinu	5	0
2827 35 00 00	-- Niklu	5	0
2827 39	-- Pozostałe:		
2827 39 10 00	--- Cyny	5	0
2827 39 20 00	--- Żelaza	5	0
2827 39 30 00	--- Kobaltu	2	0
2827 39 85	--- Pozostałe:		
2827 39 85 10	---- Do montażu przemysłowego pojazdów silnikowych	0	0
2827 39 85 90	---- Pozostałe	5	0
	- Tlenochlorki i chlorki zasadowe:		
2827 41 00 00	-- Miedziany	5	0
2827 49	-- Pozostałe:		
2827 49 10 00	Ołowiu	5	0
2827 49 90 00	--- Pozostałe	2	0
	- Bromki i tlenobromki:		
2827 51 00 00	-- Bromki sodu lub potasu	5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2827 59 00 00	-- Pozostałe	5	0
2827 60 00 00	- Jodki i tlenojodki	2	0
2828	Podchloryny; techniczny podchloryn wapnia; chloryny; podbrominy		
2828 10 00 00	- Techniczny podchloryn (chloran (I)) wapnia i pozostałe podchloryny (chlorany (I)) wapnia	5,5	0
2828 90 00 00	- Pozostałe	5	0
2829	Chlorany i nadchlorany; bromiany i nadbromiany; jodany i nadjodany		
	- Chlorany:		
2829 11 00 00	-- Sodu	5	0
2829 19 00 00	-- Pozostałe	5	0
2829 90	- Pozostałe		
2829 90 10 00	-- Nadchlorany	5	0
2829 90 40 00	-- Bromiany potasu lub sodu	5	0
2829 90 80 00	-- Pozostałe	5	0
2830	Siarczki; polisiarczki, nawet niezdefiniowane chemicznie		
2830 10 00 00	- Siarczki sodu	5	0
2830 90	- Pozostałe:		
2830 90 11 00	-- Siarczki wapnia, antymonu lub żelaza	5	0
2830 90 85 00	-- Pozostałe	0	0
2831	Ditioniny i sulfoksylany		
2831 10 00 00	- Sodu	5	0
2831 90 00 00	- Pozostałe	5	0
2832	Siarczyny; tiosiarczany		
2832 10 00 00	- Siarczyny sodu	5	0
2832 20 00 00	- Pozostałe siarczyny	5	0
2832 30 00 00	- Tiosiarczany	5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2833	Siarczany; ałuny; nadtlenosiarczany (nadsiarczany)		
	- Siarczany sodu		
2833 11 00 00	-- Siarczan disodu	0	0
2833 19 00 00	-- Pozostałe	0	0
	- Pozostałe siarczany:		
2833 21 00 00	-- Magnezu	0	0
2833 22 00 00	-- Glinu	0	0
2833 24 00 00	-- Niklu	0	0
2833 25 00 00	-- Miedziany	0	0
2833 27 00 00	-- Baru	0	0
2833 29	-- Pozostałe		
2833 29 20 00	--- Kadmu; chromu; cynku	0	0
2833 29 30 00	--- Kobaltu; tytanu	0	0
2833 29 50 00	--- Żelaza	0	0
2833 29 60 00	--- Rtęci, ołowiu	0	0
2833 29 90 00	--- Pozostałe	0	0
2833 30 00 00	- Ałuny	0	0
2833 40 00 00	- Nadtlenosiarczany (nadsiarczany)	0	0
2834	Azotyny; azotany		
2834 10 00 00	- Azotyny	5,5	0
	- Azotany		
2834 21 00 00	-- Potasu	5	0
2834 29	-- Pozostałe:		
2834 29 20 00	--- Baru; berylu; kadmu; kobaltu; niklu; ołowiu	5	0
2834 29 40 00	--- Miedzi, rtęci	5	0
2834 29 80 00	--- Pozostałe	2	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2835	Podfosforyny, fosforyny i fosforany; polifosforany, nawet niezdefiniowane chemicznie:		
2835 10 00 00	- Podfosforyny i fosforyny	5	0
	- Fosforany:		
2835 22 00 00	-- Mono- lub disodu	5	0
2835 24 00 00	-- Potasu	0,1	0
2835 25	-- Wodoroortofosforan wapnia (fosforan diwapnia)		
2835 25 10 00	--- Z zawartością fluoru mniejszą niż 0,005 % masy w suchym bezwodnym produkcie	5	0
2835 25 90 00	--- Z zawartością fluoru 0,005 % masy lub większą, ale mniejszą niż 0,2 % masy w suchym bezwodnym produkcie	5	0
2835 26	-- Pozostałe fosforany wapnia		
2835 26 10 00	--- Z zawartością fluoru mniejszą niż 0,005 % masy w suchym bezwodnym produkcie	5	0
2835 26 90 00	--- Z zawartością fluoru 0,005 % masy lub większą w suchym bezwodnym produkcie	5	0
2835 29	-- Pozostałe:		
2835 29 10 00	--- Triamonu	5	0
2835 29 30 00	-- Trisodu	0	0
2835 29 90 00	--- Pozostałe	5	0
	- Polifosforany:		
2835 31 00 00	-- Trifosforan sodu (tripolifosforan sodu)	0,1	0
2835 39 00 00	-- Pozostałe	5	0
2836	Węglany; nadtlenowęglany (nadwęglany); techniczny węglan amonu zawierający karbaminian amonu		
2836 20 00 00	- Węglan sodu	5,5	3
2836 30 00 00	- Wodorowęglan sodu (kwaśny węglan sodu)	5,5	0
2836 40 00 00	- Węglany potasu	0	0
2836 50 00 00	- Węglan wapnia	5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2836 60 00 00	- Węglan baru	5	0
	- Pozostałe:		
2836 91 00 00	-- Węglany litu	5	0
2836 92 00 00	-- Węglan strontu	2	0
2836 99	-- Pozostałe		
	--- Węglany		
2836 99 11 00	---- Magnezu; miedzi	5	0
2836 99 17 00	---- Pozostałe	5	0
2836 99 90 00	--- Peroksowęglany (nad(tleno)węglany)	5	0
2837	Cyjanki, tlenocyjanki i cyjanki złożone		
	- Cyjanki i tlenocyjanki:		
2837 11 00 00	-- Sodu	5	0
2837 19 00 00	-- Pozostałe	5	0
2837 20 00 00	- Cyjanki złożone	5	0
[2838]			
2839	Krzemiany; techniczne krzemiany metali alkalicznych		
	- Sodu:		
2839 11 00 00	-- Metakrzemiany sodu	5	0
2839 19 00	-- Pozostałe:		
2839 19 00 10	--- Do montażu przemysłowego pojazdów silnikowych	0	0
2839 19 00 90	--- Pozostałe	5	0
2839 90	- Pozostałe:		
2839 90 10 00	-- Potasu	5	0
2839 90 90 00	-- Pozostałe	5	0
2840	Borany; nadtlenoborany (nadborany)		
	- Tetraboran disodu (boraks oczyszczony):		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2840 11 00 00	- - Bezwodny	0	0
2840 19	- - Pozostałe		
2840 19 10 00	- - - Pentahydrat tetraboranu disodu	5	0
2840 19 90 00	- - - Pozostałe	5	0
2840 20	- Pozostałe borany		
2840 20 10 00	- - Borany sodu, bezwodne	5	0
2840 20 90 00	- - Pozostałe	5	0
2840 30 00 00	- Nadtlenoborany (nadborany)	5	0
2841	Sole tlenowych lub nadtlenowych kwasów metalicznych		
2841 30 00 00	- Dichromian sodu	5	0
2841 50 00 00	- Pozostałe chromiany i dichromiany; nadtlenochromiany	5	0
	- Manganiny, manganiany i nadmanganiany:		
2841 61 00 00	- - Nadmanganian potasu	0	0
2841 69 00 00	- - Pozostałe	0	0
2841 70 00 00	- Molibdeniany	5	0
2841 80 00 00	- Wolframiany	5	0
2841 90	- Pozostałe:		
2841 90 30 00	- - Cynkany i wanadany	5	0
2841 90 85 00	- - Pozostałe	5	0
2842	Pozostałe sole kwasów nieorganicznych lub nadtlenokwasów (włącznie z glinokrzemianami, nawet niezdefiniowanymi chemicznie), inne niż azydki		
2842 10 00 00	- Krzemiany podwójne lub złożone, włącznie z glinokrzemianami, nawet niezdefiniowanymi chemicznie	0	0
2842 90	- Pozostałe:		
2842 90 10 00	- - Sole, sole podwójne lub sole złożone kwasów selenu lub telluru	5	0
2842 90 80 00	- - Pozostałe	5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
	VI. RÓŻNE		
2843	Koloidy metali szlachetnych; nieorganiczne lub organiczne związki metali szlachetnych, nawet niezdefiniowane chemicznie; amalgamaty metali szlachetnych		
2843 10	- Koloidy metali szlachetnych		
2843 10 10 00	-- Srebra	0	0
2843 10 90 00	-- Pozostałe	0	0
	- Związki srebra:		
2843 21 00 00	-- Azotan srebra	0	0
2843 29 00 00	-- Pozostałe	0	0
2843 30 00 00	- Związki złota	0	0
2843 90	- Pozostałe związki; amalgamaty		
2843 90 10 00	-- Amalgamaty	0	0
2843 90 90 00	-- Pozostałe	0	0
2844	Promieniotwórcze pierwiastki chemiczne i izotopy promieniotwórcze (włącznie z rozszczepialnymi lub paliworodnymi pierwiastkami chemicznymi i izotopami) oraz ich związki; mieszaniny i pozostałości zawierające te produkty		
2844 10	- Naturalny uran i jego związki; stopy, dyspersje (włącznie z cermetalami), produkty ceramiczne oraz mieszaniny zawierające naturalny uran lub naturalne związki uranu		
	-- Naturalny uran		
2844 10 10 00	--- Surowy, odpady i złom (Euratom)	5	0
2844 10 30 00	--- Obrobiony (Euratom)	5	0
2844 10 50 00	-- Żelazo-uran	5	0
2844 10 90 00	-- Pozostałe	5	0
2844 20	- Uran wzbogacony w U 235 oraz jego związki; pluton oraz jego związki; stopy, dyspersje (włącznie z cermetalami), produkty ceramiczne i mieszaniny zawierające uran wzbogacony w U 235, pluton lub związki tych produktów		
	-- Uran wzbogacony w U 235 oraz jego związki; stopy, dyspersje (włącznie z cermetalami), produkty ceramiczne i mieszaniny zawierające uran wzbogacony w U 235 lub związki tych produktów		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2844 20 25 00	--- Żelazo-uran	5	0
2844 20 35 00	--- Pozostałe	5	0
	-- Pluton i jego związki; stopy, dyspersje (włącznie z cermetalami), produkty ceramiczne oraz mieszaniny zawierające pluton lub związki tych produktów		
	--- Mieszaniny uranu i plutonu		
2844 20 51 00	---- Żelazo-uran	5	0
2844 20 59 00	---- Pozostałe	5	0
2844 20 99 00	--- Pozostałe	5	0
2844 30	- Uran zubożony w U 235; stopy, dyspersje (włącznie z cermetalami), produkty ceramiczne i mieszaniny zawierające uran zubożony w U 235 lub związki tych produktów		
	-- Uran zubożony w U 235 i jego związki; tor i jego związki; stopy, dyspersje (włącznie z cermetalami), produkty ceramiczne i mieszaniny zawierające uran zubożony w U 235, tor lub związki tych produktów		
2844 30 11 00	--- Cermetale	5	0
2844 30 19 00	--- Pozostałe	5	3
	-- Tor; stopy, dyspersje (włącznie z cermetalami), produkty ceramiczne i mieszaniny zawierające tor lub związki tego produktu		
2844 30 51 00	--- Cermetale	5	0
	--- Pozostałe:		
2844 30 55 00	---- Surowy, odpady i złom (Euratom)	5	0
	---- Obrobiony		
2844 30 61 00	----- Sztaby, pręty, kątowniki, kształtki i profile, blachy i taśmy (Euratom)	5	0
2844 30 69 00	----- Pozostałe	5	0
	-- Związki uranu zubożonego w U 235 lub toru, nawet zmieszane razem		
2844 30 91 00	--- Związki toru lub uranu zubożonego w U 235, nawet zmieszane razem (Euratom), inne niż sole toru	5	0
2844 30 99 00	--- Pozostałe	5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2844 40	- Pierwiastki, izotopy i związki promieniotwórcze, inne niż objęte podpozycją 2844 10, 2844 20 lub 2844 30; stopy, dyspersje (włącznie z cermetalami), produkty ceramiczne i mieszaniny zawierające te pierwiastki, izotopy lub związki; pozostałości promieniotwórcze		
2844 40 10 00	-- Uran pochodzący z U 233 i jego związki; stopy, dyspersje (włącznie z cermetalami), ceramiczne produkty i mieszaniny oraz związki pochodzące z U 233 lub związków tego produktu	0	0
	-- Pozostałe:		
2844 40 20 00	--- Sztuczne izotopy promieniotwórcze (Euratom)	0	0
2844 40 30 00	--- Związki sztucznych izotopów promieniotwórczych (Euratom)	0	0
2844 40 80 00	--- Pozostałe	0	0
2844 50 00 00	- Zużyte (napromieniowane) elementy paliwowe (wsady) do reaktorów jądrowych	5	0
2845	Izotopy, inne niż objęte pozycją 2844;związki nieorganiczne lub organiczne takich izotopów, nawet niezdefiniowane chemicznie		
2845 10 00 00	- Ciężka woda (tlenek deuteru)	5	3
2845 90	- Pozostałe		
2845 90 10 00	-- Deuter i jego związki; wodór i jego związki, wzbogacone w deuter; mieszaniny i roztwory zawierające te produkty (Euratom)	5	3
2845 90 90 00	-- Pozostałe	5	0
2846	Związki nieorganiczne lub organiczne metali ziem rzadkich, itru lub skandu lub mieszanin tych metali		
2846 10 00 00	- Związki ceru	5	0
2846 90 00 00	- Pozostałe	5	0
2847 00 00 00	Nadtlenek wodoru, nawet zestalony mocznikiem	5	0
2848 00 00 00	Fosforki, nawet niezdefiniowane chemicznie, z wyłączeniem żelazofosforu	5	0
2849	Węgliki, nawet niezdefiniowane chemicznie		
2849 10 00 00	- Wapnia	5,5	0
2849 20 00	- Krzemu		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2849 20 00 10	-- Zielony	1	0
2849 20 00 90	-- Pozostałe	5	0
2849 90	- Pozostałe:		
2849 90 10 00	-- Boru	5	0
2849 90 30 00	-- Wolframu	5	0
2849 90 50 00	---- Aluminium, chromu, molibdenu, wanadu, tantalu, tytanu	5	0
2849 90 90 00	-- Pozostałe	5	0
2850 00	Wodorki, azotki, azydki, krzemki i borki, nawet niezdefiniowane chemicznie, inne niż związki, które są również węglikami objętymi pozycją 2849		
2850 00 20 00	- Wodorki; azotki	5	0
2850 00 50 00	- Azydki	5	0
2850 00 70 00	- Krzemki	5	0
2850 00 90 00	- Borki	5	0
[2851]			
2852 00 00 00	Organiczne lub nieorganiczne związki rtęci, z wyłączeniem amalgamatów	0	0
2853 00	Pozostałe związki nieorganiczne (włącznie z wodą destylowaną lub wodą do pomiarów przewodnictwa oraz wodą o podobnej czystości); ciekłe powietrze (nawet pozbawione gazów szlachetnych); amalgamaty, inne niż amalgamaty metali szlachetnych		
2853 00 10 00	- Woda destylowana i woda do pomiarów przewodności oraz woda o podobnej czystości	5	0
2853 00 30 00	- Ciekłe powietrze (nawet pozbawione gazów szlachetnych);sprężone powietrze	5	0
2853 00 50 00	- Chlorek cyjanu	5	0
2853 00 90 00	- Pozostałe	5	0
29	DZIAŁ 29 - CHEMIKALIA ORGANICZNE		
	I. WĘGLOWODORY I ICH FLUOROWCOWANE, SULFONOWANE, NITROWANE LUB NITROZOWANE POCHODNE		
2901	Węglowodory alifatyczne		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2901 10 00 00	- Nasycone:	0	0
	- Nienasycone:		
2901 21 00 00	-- Etylen	0	0
2901 22 00 00	-- Propen (propylen)	0	0
2901 23	-- Buten (butylen) oraz jego izomery		
2901 23 10 00	--- Buten-1 i buten-2	0	0
2901 23 90 00	--- Pozostałe	0	0
2901 24	-- Butadien-1,3 i izopren		
2901 24 10 00	--- Butadien-1,3	0	0
2901 24 90 00	--- Izopren	0	0
2901 29 00 00	-- Pozostałe:	0	0
2902	Węglowodory cykliczne		
	- Cykloalkany, cykloalkeny i cykloterpeny:		
2902 11 00 00	-- Cykloheksan	0	0
2902 19	-- Pozostałe		
2902 19 10 00	--- Cykloterpeny	0	0
2902 19 80 00	--- Pozostałe	0	0
2902 20 00 00	- Benzen	0	0
2902 30 00 00	- Toluen	0	0
	- Ksyleny		
2902 41 00 00	-- o-Ksylen	0	0
2902 42 00 00	-- m-Ksylen	0	0
2902 43 00 00	-- p-Ksylen	0	0
2902 44 00 00	-- Mieszaniny izomerów ksylenu	0	0
2902 50 00 00	- Styren	0	0
2902 60 00 00	- Etylobenzen	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2902 70 00 00	- Kumen	0	0
2902 90	- Pozostałe:		
2902 90 10 00	-- Naftalen i antracen	0	0
2902 90 30 00	-- Bifenyl i terfenyle	0	0
2902 90 90 00	-- Pozostałe:	0	0
2903	Fluorowcowane pochodne węglowodorów		
	- Nasycone chlorowane pochodne węglowodorów alifatycznych		
2903 11 00 00	-- Chlorometan (chlorek metylu) i chloroetan (chlorek etylu)	0	0
2903 12 00 00	-- Dichlorometan (chlorek metylenu)	5,5	0
2903 13 00 00	-- Chloroform (trichlorometan)	5,5	0
2903 14 00 00	-- Tetrachlorek węgla	5,5	0
2903 15 00 00	-- Dichlorek etylenu (1,2-dichloroetan)	5,5	0
2903 19	-- Pozostałe:		
2903 19 10 00	--- 1,1,1-Trichloroetan (metylochloroform)	5,5	0
2903 19 80 00	--- Pozostałe	5,5	0
	- Nienasycone chlorowane pochodne węglowodorów alifatycznych:		
2903 21 00 00	-- Chlorek winylu (chloroetylen)	5,5	0
2903 22 00 00	-- Trichloroetylen	0	0
2903 23 00 00	-- Tetrachloroetylen (perchloroetylen)	5,5	0
2903 29 00 00	-- Pozostałe	5,5	0
	- Fluorowane, bromowane lub jodowane pochodne węglowodorów alifatycznych:		
2903 31 00 00	-- Dibromek etylenu (ISO) (1,2-dibromoetan)	5,5	0
2903 39	-- Pozostałe:		
	--- Bromki		
2903 39 11 00	---- Bromometan (bromek metylu)	5,5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2903 39 15 00	---- Dibromometan	5,5	0
2903 39 19 00	---- Pozostałe	5,5	0
2903 39 90 00	--- Fluorki i jodki	0	0
	- Fluorowcowane pochodne węglowodorów alifatycznych zawierające dwa lub więcej różnych fluorowców:		
2903 41 00 00	-- Trichlorofluorometan	5,5	0
2903 42 00 00	-- Dichlorodifluorometan	0	0
2903 43 00 00	-- Trichlorotrifluoroetany	5,5	0
2903 44	-- Dichlorotetrafluoroetany i chloropentafluoroetan		
2903 44 10 00	--- Dichlorotetrafluoroetany	5,5	0
2903 44 90 00	--- Chloropentafluoroetan	5,5	0
2903 45	-- Pozostałe pochodne perfluorowcowane tylko fluorem i chlorem		
2903 45 10 00	--- Chlorotrifluorometan	5,5	0
2903 45 15 00	--- Pentachlorofluoroetan	5,5	0
2903 45 20 00	--- Tetrachlorodifluoroetany	5,5	0
2903 45 25 00	--- Heptachlorofluoropropany	5,5	0
2903 45 30 00	--- Heksachlorodifluoropropany	5,5	0
2903 45 35 00	--- Pentachlorotrifluoropropany	5,5	0
2903 45 40 00	--- Tetrachlorotetrafluoropropany	5,5	0
2903 45 45 00	--- Trichloropentafluoropropany	5,5	0
2903 45 50 00	--- Dichloroheksafluoropropany	5,5	0
2903 45 55 00	--- Chloroheptafluoropropany	5,5	0
2903 45 90 00	--- Pozostałe	5,5	0
2903 46	-- Bromochlorodifluorometan, bromotrifluorometan i dibromotetrafluoroetany		
2903 46 10 00	--- Bromochlorodifluorometan	5,5	0
2903 46 20 00	--- Bromotrifluorometan	5,5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2903 46 90 00	--- Dibromotetrafluoroetany	5,5	0
2903 47 00 00	-- Pozostałe pochodne perfluorowcowane	5,5	0
2903 49	-- Pozostałe:		
	--- Fluorowcowane tylko fluorem i chlorem		
2903 49 10 00	---- Metanu, etanu lub propanu	5,5	0
2903 49 20 00	---- Pozostałe	5,5	0
	--- Fluorowcowane tylko fluorem i bromem		
2903 49 30 00	---- Metanu, etanu lub propanu	5,5	0
2903 49 40 00	---- Pozostałe	5,5	0
2903 49 80 00	--- Pozostałe	5,5	0
	- Fluorowcowane pochodne węglowodorów cykloalkanowych, cykloalkenowych i cykloterpenowych:		
2903 51 00 00	-- 1,2,3,4,5,6-heksachlorocykloheksan (HCH (ISO)), włącznie z lindanem (ISO, INN)	5,5	0
2903 52 00 00	-- Aldryna (ISO), chlordan (ISO) i heptachlor (ISO)	5,5	0
2903 59	-- Pozostały:		
2903 59 10 00	--- 1,2-Dibromo-4-(1,2-dibromoetylo)cykloheksan	5,5	0
2903 59 30 00	--- Tetrabromocyklooktany	5,5	0
2903 59 80 00	--- Pozostałe	5,5	0
	- Fluorowcowane pochodne węglowodorów aromatycznych:		
2903 61 00 00	-- Chlorobenzen, o-dichlorobenzen i p-dichlorobenzen	5,5	0
2903 62 00 00	-- Heksachlorobenzen (ISO) i DDT (ISO) (klofenotan (INN) 1,1,1-trichloro–2,2-bis(p-chlorofenylo)etan)	2	0
2903 69	-- Pozostały:		
2903 69 10 00	--- 2,3,4,5,6-Pentabromoetylobenzen	2	0
2903 69 90	--- Pozostałe:		
2903 69 90 10	---- Chlorek benzylu	0,1	0
2903 69 90 90	---- Pozostałe	2	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2904	Sulfonowane, nitrowane lub nitrozowane pochodne węglowodorów, nawet fluorowcowane		
2904 10 00 00	- Pochodne zawierające tylko grupy sulfonowe, ich sole i estry etylowe	0	0
2904 20 00 00	- Pochodne zawierające tylko grupy nitrowe lub tylko nitrozowe	0	0
2904 90	- Pozostałe:		
2904 90 20 00	-- Pochodne sulfofluorowcowane	0	0
2904 90 40 00	-- Trichloronitrometan (chloropikryna)	0	0
2904 90 85 00	-- Pozostałe	0	0
	II. ALKOHOLE I ICH FLUOROWCOWANE, SULFONOWANE, NITROWANE LUB NITROZOWANE POCHODNE		
2905	Alkohole alifatyczne i ich fluorowcowane, sulfonowane, nitrowane lub nitrozowane pochodne		
	- Nasycone alkohole monowodorotlenowe:		
2905 11 00 00	-- Metanol (alkohol metylowy)	5,5	0
2905 12 00	-- Propan-1-ol (alkohol propylowy) i propan-2-ol (alkohol izopropylowy)		
2905 12 00 10	--- Propan-1-ol (alkohol propylowy)	0,1	0
2905 12 00 20	--- Propan-2-ol (alkohol izopropylowy)	5,5	0
2905 13 00 00	-- Butan-1-ol (alkohol n-butylowy)	0	0
2905 14	-- Pozostałe butanole		
2905 14 10 00	--- 2-Metylopropan-2-ol (alkohol tert-butylowy)	5,5	0
2905 14 90 00	--- Pozostałe	5,5	0
2905 16	-- Oktanol (alkohol oktylowy) i jego izomery		
2905 16 10 00	--- 2-Etyloheksan-1-ol	0	0
2905 16 20 00	--- 2-Oktanol	5,5	0
2905 16 80 00	--- Pozostałe	5,5	0
2905 17 00 00	-- Dodekan-1-ol (alkohol laurylowy), heksadekan-1-ol (alkohol cetylowy), oktadekan-1-ol (alkohol stearylowy)	5,5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2905 19 00 00	-- Pozostałe	5,5	0
	- Nienasycone alkohole monowodorotlenowe		
2905 22	-- Alifatyczne alkohole terpenowe		
2905 22 10 00	--- Geraniol, cytronellol, linalol, rodinol i nerol	5,5	0
2905 22 90 00	--- Pozostałe	5,5	0
2905 29	-- Pozostałe:		
2905 29 10 00	--- Alkohol allilowy	5,5	0
2905 29 90 00	--- Pozostałe	5,5	0
	- Diole:		
2905 31 00 00	-- Glikol etylenowy (etanodiol)	2	0
2905 32 00 00	-- Glikol propylenowy (propano-1,2-diol)	0	0
2905 39	-- Pozostałe:		
2905 39 10 00	--- 2-Metylopentanodiol-2,4 (glikol heksylenowy)	5,5	0
2905 39 20 00	--- 1,3-Butanodiol	5,5	0
2905 39 25 00	--- 1,4-Butanodiol	5,5	0
2905 39 30 00	--- 2,4,7,9-Tetrametylodec-5-yn-4,7-diol	5,5	0
2905 39 85 00	--- Pozostałe	5,5	0
	- Pozostałe alkohole poliwodorotlenowe:		
2905 41 00 00	-- 2-Etylo-2-(hydroksymetylo)propano-1,3-diol (trimetylolopropan)	5,5	0
2905 42 00 00	-- Pentaerytrytol	5,5	0
2905 43 00 00	-- Mannit	0	0
2905 44	-- D-sorbit (sorbitol)		
	--- W roztworze wodnym		
2905 44 11 00	---- Zawierający 2 % masy D-mannitu lub mniej, w przeliczeniu na zawartość D-sorbitu	5,5	3
2905 44 19 00	---- Pozostałe	5,5	3
	--- Pozostałe:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia cel
2905 44 91 00	- - - - Zawierający 2 % masy D-mannitu lub mniej, w przeliczeniu na zawartość D-sorbitu	0	0
2905 44 99 00	- - - - Pozostałe	5,5	3
2905 45 00 00	- - Gliceryna (propano-1,2,3-triol)	5,5	0
2905 49	- - Pozostałe:		
2905 49 10 00	- - - Triole; tetrole	5,5	0
2905 49 80	- - - Pozostałe:		
2905 49 80 10	- - - - Ksylitol spożywczy	5	0
2905 49 80 90	- - - - Pozostałe	5,5	0
	- Fluorowcowane, sulfonowane, nitrowane lub nitrozowane pochodne alkoholi alifatycznych:		
2905 51 00 00	- - Etchlorwinol (INN)	0	0
2905 59	- - Pozostałe:		
2905 59 10 00	- - - Z alkoholi monowodorotlenowych	0	0
	- - - Z alkoholi wielowodorotlenowych (wieloatomowych):		
2905 59 91 00	- - - - 2,2-Bis(bromometylo)propanodiol	0	0
2905 59 99 00	- - - - Pozostałe	0	0
2906	Alkohole cykliczne i ich fluorowcowane, sulfonowane, nitrowane lub nitrozowane pochodne		
	- Cykloalkanowe, cykloalkenowe i cykloterpenowe		
2906 11 00 00	- - Mentol	0	0
2906 12 00 00	- - Cykloheksanol, metylocykloheksanole i dimetylocykloheksanole	5,5	0
2906 13	- - Sterole i inozyty		
2906 13 10 00	- - - Sterole	5,5	0
2906 13 90 00	- - - Inozyty	5,5	0
2906 19 00 00	- - Pozostałe	5,5	0
	- Aromatyczne:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2906 21 00 00	-- Alkohol benzylowy	5,5	0
2906 29 00 00	-- Pozostałe	5,5	0
	III. FENOLE, FENOLOALKOHOLE I ICH FLUOROWCOWANE, SULFONOWANE, NITROWANE LUB NITROZOWANE POCHODNE		
2907	Fenole, fenoloalkohole:		
	- Monofenole:		
2907 11 00 00	-- Fenol (hydroksybenzen) i jego sole	0	0
2907 12 00	-- Krezole i ich sole		
2907 12 00 10	--- N-krezol	1	0
2907 12 00 90	--- Pozostałe	5,5	0
2907 13 00 00	-- Oktylofenol, nonylofenol i ich izomery; ich sole	5,5	0
2907 15	-- Naftole i ich sole		
2907 15 10 00	--- 1-Naftol	5,5	0
2907 15 90 00	--- Pozostałe	5,5	0
2907 19	-- Pozostałe:		
2907 19 10 00	-- Ksylenole i ich sole	5,5	0
2907 19 90 00	--- Pozostałe	0	0
	-- Polifenole; Fenoloalkohole		
2907 21 00 00	-- Rezorcyna i jej sole	0	0
2907 22 00 00	-- Hydrochinon (chinol) i jego sole	5,5	0
2907 23 00 00	-- 4,4'-Izopropylidenodifenol (bisfenol A, difenylolopropan) i jego sole	5,5	0
2907 29 00 00	-- Pozostałe	5,5	0
2908	Fluorowcowane, sulfonowane, nitrowane lub nitrozowane pochodne fenoli lub fenoloalkoholi		
	- Pochodne zawierające tylko podstawniki fluorowcowe oraz ich sole:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2908 11 00 00	-- Pentachlorofenol (ISO)	0	0
2908 19 00 00	-- Pozostałe:	0	0
	- Pozostałe:		
2908 91 00 00	-- Dinoseb (ISO) i jego sole	5,5	0
2908 99	-- Pozostałe:		
2908 99 10 00	--- Pochodne zawierające tylko grupy sulfonowe, ich sole i estry	5,5	0
2908 99 90 00	--- Pozostałe	5,5	0
	IV. ETERY, NADTLENKI ALKOHOLOWE, NADTLENKI ETEROWE, NADTLENKI KETONOWE, EPOKSYDY Z PIERŚCIENIEM TRÓJCZŁONOWYM, ACETALE I PÓŁACETALE ORAZ ICH FLUOROWCOWANE, SULFONOWANE, NITROWANE LUB NITROZOWANE POCHODNE		
2909	Etery, eteroalkohole, eterofenole, eteroalkoholofenole, nadtlenki alkoholowe, nadtlenki eterowe, nadtlenki ketonowe (nawet niezdefiniowane chemicznie) oraz ich fluorowcowane, sulfonowane, nitrowane lub nitrozowane pochodne		
	- Etery alifatyczne i ich fluorowcowane, sulfonowane, nitrowane lub nitrozowane pochodne:		
2909 11 00 00	-- Eter dietylu (eter etylowy)	5,5	0
2909 19 00	-- Pozostałe:		
2909 19 00 10	--- Eter diallilu	1	0
2909 19 00 20	--- Eter metylowo-tert-butylowy	0	0
2909 19 00 90	--- Pozostałe	5,5	0
2909 20 00 00	- Etery cykloalkanowe, cykloalkenowe i cykloterpenowe i ich fluorowcowane, sulfonowane, nitrowane lub nitrozowane pochodne	5,5	0
2909 30	- Etery aromatyczne i ich fluorowcowane, sulfonowane, nitrowane lub nitrozowane pochodne		
2909 30 10 00	-- Eter difenylu (eter fenylowy, fenoksybenzen)	5,5	0
	-- Pochodne bromowane		
2909 30 31 00	--- Eter pentabromodifenylu, 1,2,4,5-tetrabromo-3,6-bis (pentabromofenoksy)benzen	5,5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2909 30 35 00	--- 1,2-Bis(2,4,6-tribromofenoksy)etan do produkcji terpolimeru akrylonitryl-butadien-styren (ABS)	5,5	0
2909 30 38 00	--- Pozostałe	5,5	0
2909 30 90 00	-- Pozostałe	0	0
	- Eteroalkohole i ich fluorowcowane, sulfonowane, nitrowane lub nitrozowane pochodne:		
2909 41 00 00	-- 2,2'-Oksydietanol (glikol dietylenowy, digol)	5,5	0
2909 43 00 00	-- Etery monobutylowe glikolu etylenowego lub glikolu dietylenowego	5,5	0
2909 44 00	-- Pozostałe etery monoalkilowe glikolu etylenowego lub glikolu dietylenowego:		
2909 44 00 20	--- Rozpuszczalnik etylowy Cellosolve (2-etoksyetanol)	1	0
2909 44 00 90	--- Pozostałe	5,5	0
2909 49	-- Pozostałe:		
	--- Alifatyczne		
2909 49 11 00	---- 2-(2-Chloroetoksy)etanol	0	0
2909 49 18 00	---- Pozostałe	0	0
2909 49 90 00	--- Cykliczne	5,5	0
2909 50	- Eterofenole, eteroalkoholofenole oraz ich fluorowcowane, sulfonowane, nitrowane lub nitrozowane pochodne		
2909 50 10 00	-- Gwajakol i gwajakolosulfoniany potasu	5,5	0
2909 50 90	-- Pozostałe:		
2909 50 90 10	--- Do montażu przemysłowego pojazdów silnikowych	0	0
2909 50 90 90	--- Pozostałe	5,5	0
2909 60 00 00	- Nadtlenki alkoholowe, nadtlenki eterowe, nadtlenki ketonowe oraz ich fluorowcowane, sulfonowane, nitrowane lub nitrozowane pochodne	5,5	0
2910	Epoksydy, epoksyalkohole, epoksyfenole i epoksyetery, z pierścieniem trójczłonowym oraz ich fluorowcowane, sulfonowane, nitrowane lub nitrozowane pochodne		
2910 10 00 00	- Oksiran (tlenek etylenu)	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2910 20 00 00	- Metylooksiran (tlenek propylenu)	0	0
2910 30 00 00	- 1-Chloro-2,3-epoksypropan (epichlorohydryna)	5,5	0
2910 40 00 00	- Dieldryna (ISO, INN)	5,5	0
2910 90 00 00	- Pozostałe	5,5	0
2911 00 00 00	Acetale i półacetale, nawet z inną tlenową grupą funkcyjną oraz ich fluorowcowane, sulfonowane, nitrowane lub nitrozowane pochodne	5,5	0
	V. ZWIĄZKI Z ALDEHYDOWĄ GRUPĄ FUNKCYJNĄ		
2912	Aldehydy, nawet z inną tlenową grupą funkcyjną; cykliczne polimery aldehydów; paraformaldehyd		
	- Aldehydy alifatyczne bez innej tlenowej grupy funkcyjnej:		
2912 11 00 00	-- Metanal (formaldehyd)	5,5	0
2912 12 00 00	-- Etanal (acetaldehyd)	2	0
2912 19	-- Pozostałe:		
2912 19 10 00	--- Butanal (aldehyd masłowy, normalny izomer)	5,5	0
2912 19 90 00	--- Pozostałe	0	0
	- Aldehydy cykliczne bez innej tlenowej grupy funkcyjnej		
2912 21 00 00	-- Benzaldehyd	5,5	0
2912 29 00 00	-- Pozostałe	5,5	0
2912 30 00 00	- Aldehydoalkohole	5,5	0
	- Aldehydoetery, aldehydofenole i aldehydy z inną tlenową grupą funkcyjną:		
2912 41 00 00	-- Wanilina (aldehyd 4-hydroksy-3-metoksybenzoesowy)	0	0
2912 42 00 00	-- Etylowanilina (aldehyd 3-etoksy-4-hydroksybenzoesowy)	5,5	0
2912 49 00 00	-- Pozostałe	5,5	0
2912 50 00 00	- Cykliczne polimery aldehydów	5,5	0
2912 60 00 00	- Paraformaldehyd	5,5	0
2913 00 00 00	Fluorowcowane, sulfonowane, nitrowane lub nitrozowane pochodne produktów objętych pozycją 2912.	5,5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
	VI. ZWIĄZKI Z KETONOWĄ GRUPĄ FUNKCYJNĄ I ZWIĄZKI Z CHINONOWĄ GRUPĄ FUNKCYJNĄ		
2914	Ketony i chinony, nawet z inną tlenową grupą funkcyjną oraz ich fluorowcowane, sulfonowane, nitrowane lub nitrozowane pochodne		
	- Ketony alifatyczne bez innej tlenowej grupy funkcyjnej:		
2914 11 00 00	-- Aceton	0	0
2914 12 00 00	-- Butanon (keton metylowo-etylowy)	1	0
2914 13 00 00	-- 4-Metylopentan-2-on (keton metylowo-izobutylowy)	5,5	0
2914 19	-- Pozostałe:		
2914 19 10 00	--- 5-Metyloheksan-2-on	5,5	0
2914 19 90 00	--- Pozostałe	5,5	0
	- Ketony cykloalkanowe, cykloalkenowe lub cykloterpenowe bez innej tlenowej grupy funkcyjnej:		
2914 21 00 00	-- Kamfora	0	0
2914 22 00 00	-- Cykloheksanon i metylocykloheksanony	0	0
2914 23 00 00	-- Jonony i metylojonony	5,5	0
2914 29 00	-- Pozostałe:		
2914 29 00 10	--- Izoforon (3,5,5-trimetylo-2-cykloheksen-1-on)	0,1	0
2914 29 00 90	--- Pozostałe	5,5	0
	- Ketony aromatyczne bez innej tlenowej grupy funkcyjnej		
2914 31 00 00	-- Fenyloaceton (fenylopropan-2-on)	5,5	0
2914 39 00	-- Pozostałe:		
2914 39 00 10	--- Acetofenon	0,1	0
2914 39 00 90	--- Pozostałe	5,5	0
2914 40	- Ketonoalkohole i ketonoaldehydy:		
2914 40 10 00	-- 4-Hydroksy-4-metylo-2-pentanon (alkohol diacetonowy)	5,5	0
2914 40 90 00	-- Pozostałe	5,5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2914 50 00 00	- Ketonofenole i ketony z inną tlenową grupą funkcyjną	2	0
	- Chinony:		
2914 61 00 00	-- Antrachinon	5,5	0
2914 69	-- Pozostałe:		
2914 69 10 00	--- 1,4-Naftochinon	0	0
2914 69 90 00	--- Pozostałe	0	0
2914 70 00 00	- Fluorowcowane, sulfonowane, nitrowane lub nitrozowane pochodne	5,5	0
	VII. KWASY KARBOKSYLOWE I ICH BEZWODNIKI, HALOGENKI, NADTLENKI I NADTLENOKWASY ORAZ ICH FLUOROWCOWANE, SULFONOWANE, NITROWANE LUB NITROZOWANE POCHODNE		
2915	Nasycone alifatyczne kwasy monokarboksylowe i ich bezwodniki, halogenki, nadtlenki i nadtlenokwasy; ich fluorowcowane, sulfonowane, nitrowane lub nitrozowane pochodne		
	- Kwas mrówkowy, jego sole i estry:		
2915 11 00 00	-- Kwas mrówkowy	0	0
2915 12 00 00	-- Sole kwasu mrówkowego	5,5	0
2915 13 00 00	-- Estry kwasu mrówkowego	5,5	0
	- Kwas octowy i jego sole; bezwodnik octowy		
2915 21 00 00	-- Kwas octowy	5,5	0
2915 24 00 00	-- Bezwodnik octowy	2	0
2915 29 00 00	-- Pozostałe	5,5	0
	- Estry kwasu octowego:		
2915 31 00 00	-- Octan etylu	0	0
2915 32 00 00	-- Octan winylu	5,5	0
2915 33 00 00	-- Octan n-butylu	0	0
2915 36 00 00	-- Octan dinosebu (ISO)	5,5	0
2915 39	-- Pozostałe:		
2915 39 10 00	--- Octan propylu i octan izopropylu	5,5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2915 39 30 00	--- Octan metylu, octan pentylu (octan amylu), octan izopentylu (octan izoamylu) oraz octany glicerolu	5,5	0
2915 39 50 00	--- Octan p-tolilu, octany fenylopropylu, octan benzylu, octan rodinylu, octan santalilu oraz octany fenyloetanodiolu-1,2	5,5	0
2915 39 80 00	--- Pozostałe	5,5	0
2915 40 00 00	- Kwasy mono-, di- lub trichlorooctowe, ich sole i estry	0	0
2915 50 00 00	- Kwas propionowy, jego sole i estry	5,5	0
2915 60	- Kwasy butanowe, kwasy pentanowe, ich sole i estry:		
	-- Kwasy butanowe oraz ich sole i estry		
2915 60 11 00	--- 1-Izopropylo-2,2-dimetylotrimetyleno diizomaślan	5,5	0
2915 60 19 00	--- Pozostałe	5,5	0
2915 60 90 00	-- Kwasy pentanowe, ich sole i estry	0	0
2915 70	- Kwas palmitynowy, kwas stearynowy, ich sole i estry		
2915 70 15 00	-- Kwas palmitynowy	5,5	0
2915 70 20 00	-- Sole i estry kwasu palmitynowego	5,5	0
2915 70 25 00	-- Kwas stearynowy	1	0
2915 70 30 00	-- Sole kwasu stearynowego	5,5	0
2915 70 80 00	-- Estry kwasu stearynowego	5,5	0
2915 90	-- Pozostałe:		
2915 90 10 00	-- Kwas laurynowy	5,5	0
2915 90 20 00	-- Chloromrówczany	5,5	0
2915 90 80	-- Pozostałe:		
2915 90 80 10	--- Oktanian cyny(II) (2-etyloheksanian cyny(II)) (oktanian cynawy)	2	0
2915 90 80 90	--- Pozostałe	5,5	0
2916	Nienasycone alifatyczne kwasy monokarboksylowe, cykliczne kwasy monokarboksylowe, ich bezwodniki, halogenki, nadtlenki i nadtlenokwasy; ich fluorowcowane, sulfonowane, nitrowane lub nitrozowane pochodne		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
	- Nienasycone alifatyczne kwasy monokarboksylowe, ich bezwodniki, halogenki, nadtlenki, nadtlenokwasy i ich pochodne:		
2916 11 00 00	-- Kwas akrylowy i jego sole	0	0
2916 12	-- Estry kwasu akrylowego		
2916 12 10 00	--- Akrylan metylu	0	0
2916 12 20 00	--- Akrylan etylu	0	0
2916 12 90 00	--- Pozostałe	0	0
2916 13 00 00	-- Kwas metakrylowy i jego sole	0	0
2916 14	-- Estry kwasu metakrylowego		
2916 14 10 00	--- Metakrylan metylu	0	0
2916 14 90 00	--- Pozostałe	0	0
2916 15 00 00	-- Kwasy oleinowy, linolowy i linolenowy, ich sole i estry	1	0
2916 19	-- Pozostałe:		
2916 19 10 00	--- Kwasy undecylenowe oraz ich sole i estry	6,5	0
2916 19 30 00	--- Kwas heksa-2,4-dienowy (kwas sorbinowy)	2	0
2916 19 40 00	--- Kwas krotonowy	6,5	0
2916 19 70 00	--- Pozostałe	6,5	0
2916 20 00 00	- Monokarboksylowe kwasy cykloalkanowe, cykloalkenowe lub cykloterpenowe, ich bezwodniki, halogenki, nadtlenki, nadtlenokwasy i ich pochodne	6,5	0
	- Aromatyczne kwasy monokarboksylowe, ich bezwodniki, halogenki, nadtlenki, nadtlenokwasy oraz ich pochodne:		
2916 31 00 00	-- Kwas benzoesowy, jego sole i estry	0	0
2916 32	-- Nadtlenek benzoilu i chlorek benzoilu		
2916 32 10 00	--- Nadtlenek benzoilu	1	0
2916 32 90 00	--- Chlorek benzoilu	6,5	0
2916 34 00 00	-- Kwas fenylooctowy i jego sole	2	0
2916 35 00 00	-- Estry kwasu fenylooctowego	6,5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2916 36 00 00	-- Binapakryl (ISO)	6,5	0
2916 39 00	-- Pozostałe:		
2916 39 00 10	--- Ibuprofen (INN)	2	0
2916 39 00 90	--- Pozostałe	6,5	0
2917	Kwasy polikarboksylowe, ich bezwodniki, halogenki, nadtlenki, nadtlenokwasy; ich fluorowcowane, sulfonowane, nitrowane lub nitrozowane pochodne:		
	- Alifatyczne kwasy polikarboksylowe, ich bezwodniki, halogenki, nadtlenki, nadtlenokwasy oraz ich pochodne:		
2917 11 00 00	-- Kwas szczawiowy, jego sole i estry	6,5	3
2917 12	-- Kwas adypinowy, jego sole i estry:		
2917 12 10 00	--- Kwas adypinowy i jego sole	6,5	3
2917 12 90 00	--- Estry kwasu adypinowego	6,5	0
2917 13	-- Kwas azelainowy, kwas sebacynowy, ich sole i estry		
2917 13 10 00	--- Kwas sebacynowy	6,5	0
2917 13 90 00	--- Pozostałe	6,5	0
2917 14 00 00	-- Bezwodnik maleinowy	6,5	0
2917 19	-- Pozostałe:		
2917 19 10 00	--- Kwas malonowy, jego sole i estry	6,5	0
2917 19 90 00	--- Pozostałe	0	0
2917 20 00 00	- Cykloalkanowe, cykloalkenowe lub cykloterpenowe kwasy polikarboksylowe, ich bezwodniki, halogenki, nadtlenki, nadtlenokwasy i ich pochodne	6,5	0
	- Aromatyczne kwasy polikarboksylowe, ich bezwodniki, halogenki, nadtlenki, nadtlenokwasy oraz ich pochodne:		
2917 32 00 00	-- Ortoftalany dioktylu	0	0
2917 33 00 00	-- Ortoftalany dinonylu lub didecylu	0	0
2917 34	-- Pozostałe estry kwasu ortoftalowego:		
2917 34 10 00	--- Ortoftalany dibutylu	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2917 34 90 00	--- Pozostałe	0	0
2917 35 00	-- Bezwodnik ftalowy		
2917 35 00 10	--- Stosowane do montażu przemysłowego pojazdów silnikowych	0	0
2917 35 00 90	--- Pozostałe	6,5	3
2917 36 00 00	-- Kwas tereftalowy i jego sole	6,5	3
2917 37 00 00	-- Tereftalan dimetylu	6,5	0
2917 39	-- Pozostałe:		
	--- Pochodne bromowane		
2917 39 11 00	---- Estry lub bezwodniki kwasu tetrabromoftalowego	6,5	0
2917 39 19 00	---- Pozostałe	6,5	0
	--- Pozostałe:		
2917 39 30 00	---- Kwas benzeno-1,2,4-trikarboksylowy	6,5	0
2917 39 40 00	---- Dichlorek izoftaloilu, zawierający 0,8 % masy lub mniej dichlorku tereftaloilu	6,5	0
2917 39 50 00	---- Kwas naftaleno-1,4,5,8-tetrakarboksylowy	6,5	0
2917 39 60 00	---- Bezwodnik tetrachloroftalowy	6,5	0
2917 39 70 00	---- 3,5-Bis(metoksykarbonylo)benzenosulfonian sodu	6,5	0
2917 39 80 00	---- Pozostałe	6,5	0
2918	Kwasy karboksylowe z dodatkową tlenową grupą funkcyjną oraz ich bezwodniki, halogenki, nadtlenki i nadtlenokwasy; ich fluorowcowane, sulfonowane, nitrowane lub nitrozowane pochodne:		
	- Kwasy karboksylowe z alkoholową grupą funkcyjną, ale bez innej tlenowej grupy funkcyjnej, ich bezwodniki, halogenki, nadtlenki, nadtlenokwasy oraz ich pochodne:		
2918 11 00 00	-- Kwas mlekowy, jego sole i estry	6,5	0
2918 12 00 00	-- Kwas winowy	6,5	0
2918 13 00 00	-- Sole i estry kwasu winowego	6,5	0
2918 14 00 00	-- Kwas cytrynowy	6,5	3
2918 15 00	-- Sole i estry kwasu cytrynowego		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2918 15 00 10	--- Cytrynian sodu	2	3
2918 15 00 90	--- Pozostałe	6,5	3
2918 16 00 00	-- Kwas glukonowy, jego sole i estry	0	0
2918 18 00 00	-- Chlorobenzylat (ISO)	6,5	3
2918 19	-- Pozostałe:		
2918 19 30 00	--- Kwas cholowy, kwas 3-α,12-α-dihydroksy-5-β-cholanowy-24 (kwas dezoksycholowy), ich sole i estry	0	0
2918 19 40 00	--- Kwas 2,2-bis(hydroksymetylo)propionowy	0	0
2918 19 85	--- Pozostałe:		
2918 19 85 10	---- Bromopropionian (4,4'dibromobenzylan izopropylu)	0,1	0
2918 19 85 20	---- 12-kwas hydroksystearynowy	2	0
2918 19 85 90	---- Pozostałe	6,5	0
	- Kwasy karboksylowe z fenolową grupą funkcyjną, ale bez innej tlenowej grupy funkcyjnej, ich bezwodniki, halogenki, nadtlenki, nadtlenokwasy oraz ich pochodne:		
2918 21 00 00	-- Kwas salicylowy i jego sole	2	0
2918 22 00 00	-- Kwas o-acetylosalicylowy, jego sole i estry	0	0
2918 23	-- Pozostałe estry kwasu salicylowego i ich sole		
2918 23 10 00	--- Salicylan metylu i salicylan fenylu (salol)	6,5	0
2918 23 90 00	--- Pozostałe	6,5	0
2918 29	-- Pozostałe:		
2918 29 10 00	--- Kwasy sulfosalicylowe, kwasy hydroksynaftoesowe; ich sole i estry	0	0
2918 29 30	--- Kwas 4-hydroksybenzoesowy, jego sole i estry		
2918 29 30 10	---- Ester metylowy kwasu 4-hydroksybenzoesowego (metyloparaben)	0	0
2918 29 30 90	---- Pozostałe	6,5	0
2918 29 80	--- Pozostałe:		
2918 29 80 10	---- Zasadowy galusan bizmutawy	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2918 29 80 90	- - - - Pozostałe	6,5	0
2918 30 00 00	- Kwasy karboksylowe z aldehydową lub ketonową grupą funkcyjną, ale bez innej tlenowej grupy funkcyjnej, ich bezwodniki, halogenki, nadtlenki, nadtlenokwasy oraz ich pochodne	6,5	0
	- Pozostałe:		
2918 91 00 00	- - 2,4,5-T (ISO) (kwas 2,4,5-trichlorofenoksyoctowy), jego sole i estry	6,5	0
2918 99	- - Pozostałe:		
2918 99 10 00	- - - Kwas 2,6-dimetoksybenzoesowy	6,5	0
2918 99 20 00	- - - Dikamba (ISO)	0	0
2918 99 30 00	- - - Fenoksyoctan sodu	6,5	0
2918 99 90	- - - Pozostałe:		
2918 99 90 10	- - - - Naproxen(INN)	0	0
2918 99 90 20	- - - - Dikamba, sól amonowa (sól amonowa kwasu 2-metoksy-3,6-dichlorobromobenzoesowego)	0,1	0
2918 99 90 30	- - - - Gemfibrozyl (INN)	0	0
2918 99 90 40	- - - - Kwas 2,4-dichlorofenoksyoctowy (2,4-D)	0	0
2918 99 90 90	- - - - Pozostałe	6,5	0
	VIII. ESTRY KWASÓW NIEORGANICZNYCH NIEMETALI I ICH SOLE ORAZ ICH FLUOROWCOWANE, SULFONOWANE, NITROWANE LUB NITROZOWANE POCHODNE		
2919	Estry fosforowe i ich sole, włącznie z fosforanami kwasu mlekowego; ich fluorowcowane, sulfonowane, nitrowane lub nitrozowane pochodne		
2919 10 00 00	- Fosforan tris(2,3-dibromopropylu)	6,5	0
2919 90	- Pozostałe:		
2919 90 10 00	- - Fosforany tributylu, fosforan trifenylu, fosforany tritolilu, fosforany triksylilu i fosforan tris(2-chloroetylu)	6,5	0
2919 90 90	- - Pozostałe:		
2919 90 90 10	- - - Fosforan tris(2-chloroizopropylu)	2	0
2919 90 90 90	- - - Pozostałe	6,5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2920	Estry pozostałych kwasów nieorganicznych (z wyłączeniem estrów halogenków wodoru) i ich sole; ich fluorowcowane, sulfonowane, nitrowane lub nitrozowane pochodne		
	- Estry tiofosforowe (fosforotioniany) i ich sole; ich fluorowcowane, sulfonowane, nitrowane lub nitrozowane pochodne		
2920 11 00 00	-- Paration (ISO) i paration-metyl (ISO) (metyloparation)	6,5	0
2920 19 00 00	-- Pozostałe	6,5	0
2920 90	- Pozostałe:		
2920 90 10 00	-- Estry kwasu siarkowego i węglowego, ich sole oraz ich fluorowcowane, sulfonowane, nitrowane lub nitrozowane pochodne	6,5	0
2920 90 20 00	-- Fosfonian dimetylu (dimetylofosforyn)	6,5	0
2920 90 30 00	-- Fosforyn trimetylu (trimetoksyfosfina)	6,5	0
2920 90 40 00	-- Fosforyn trietylu	6,5	0
2920 90 50 00	-- Fosfonian dietylu (dietylowodorofosforyn) (dietylofosforyn)	6,5	0
2920 90 85 00	-- Pozostałe	6,5	0
	IX. ZWIĄZKI Z NITRYLOWĄ GRUPĄ FUNKCYJNĄ		
2921	Związki z aminową grupą funkcyjną		
	- Monoaminy alifatyczne i ich pochodne; ich sole:		
2921 11	-- Metyloamina, di- lub trimetyloamina oraz ich sole		
2921 11 10 00	--- Metyloamina, di- lub trimetyloamina	0	0
2921 11 90 00	--- Sole	0	0
2921 19	-- Pozostałe:		
2921 19 10 00	--- Trietyloamina i jej sole	6,5	3
2921 19 30 00	--- Izopropyloamina i jej sole	0	0
2921 19 40 00	--- 1,1,3,3-Tetrametylobutyloamina	0	0
2921 19 50 00	--- Dietyloamina i jej sole	0	0
2921 19 80	--- Pozostałe:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2921 19 80 10	---- Tauryna (INN)	0	0
2921 19 80 90	---- Pozostałe	6,5	3
	- Monoaminy alifatyczne i ich pochodne; ich sole:		
2921 21 00 00	-- Etylenodiamina i jej sole	0	0
2921 22 00 00	-- Heksametylenodiamina i jej sole	2	3
2921 29 00 00	-- Pozostałe	0	0
2921 30	- Cykloalkanowe, cykloalkenowe lub cykloterpenowe mono- lub poliaminy i ich pochodne; ich sole		
2921 30 10 00	-- Cykloheksyloamina i cykloheksylodimetyloamina, i ich sole	1	0
2921 30 91 00	-- Cykloheksylenodiamina-1,3 (1,3-diaminocykloheksan)	6,5	0
2921 30 99 00	-- Pozostałe	6,5	3
	- Monoaminy aromatyczne i ich pochodne; ich sole:		
2921 41 00 00	-- Anilina i jej sole	2	3
2921 42	-- Pochodne aniliny i ich sole		
2921 42 10 00	--- Fluorowcowane, sulfonowane, nitrowane lub nitrozowane pochodne oraz ich sole	6,5	3
2921 42 90 00	--- Pozostałe	0	0
2921 43 00 00	-- Toluidyny i ich pochodne; ich sole	6,5	3
2921 44 00 00	-- Difenyloamina i jej pochodne; ich sole	2	3
2921 45 00 00	-- 1-Naftyloamina (α-naftyloamina), 2-naftyloamina (β-naftyloamina) i ich pochodne; ich sole	6,5	3
2921 46 00 00	-- Amfetamina (INN), benzfetamina (INN), deksamfetamina (INN), etilamfetamina (INN), fenkamfamina (INN), lefetamina (INN), lewamfetamina (INN), mefenoreks (INN) i fentermina (INN); ich sole	0	0
2921 49	-- Pozostałe:		
2921 49 10 00	--- Ksylidyny i ich pochodne; ich sole:	0	0
2921 49 80 00	--- Pozostałe	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
	- Poliaminy aromatyczne i ich pochodne; ich sole		
2921 51	-- o-, m-, p-Fenylenodiamina, diaminotolueny i ich pochodne; ich sole		
	--- o-, m-, p-Fenylenodiamina, diaminotolueny i ich fluorowcowane, sulfonowane, nitrowane lub nitrozowane pochodne; ich sole		
2921 51 11 00	---- m-Fenylenodiamina, o czystości 99 % masy lub większej i zawierająca: — 1 % masy wody lub mniej, — 200 mg/kg lub mniej o-fenylenodiaminy, oraz — 450 mg/kg lub mniej p-fenylenodiaminy	0	0
2921 51 19 00	---- Pozostałe	6,5	3
2921 51 90	--- Pozostałe		
2921 51 90 10	--- Kwas aminofenyloparaminowy	0	0
2921 51 90 90	---- Pozostałe	6,5	3
2921 59	-- Pozostałe:		
2921 59 10 00	--- m-Fenylenobis(metyloamina)	6,5	0
2921 59 20 00	--- 2,2'-Dichloro-4,4'-metylenodianilina	6,5	0
2921 59 30 00	--- 4,4'-Bi-o-toluidyna	6,5	0
2921 59 40 00	--- 1,8-Naftylenodiamina	6,5	0
2921 59 90 00	--- Pozostałe	6,5	3
2922	Związki aminowe z tlenową grupą funkcyjną		
	- Aminoalkohole, ich etery i estry, inne niż te zawierające więcej niż jeden rodzaj tlenowej grupy funkcyjnej, ich sole		
2922 11 00 00	-- Monoetanoloamina i jej sole	0	0
2922 12 00 00	-- Dietanoloamina i jej sole	2	3
2922 13	-- Trietanoloamina i jej sole		
2922 13 10 00	--- Trietanoloamina	6,5	3
2922 13 90 00	--- Sole trietanoloaminy	6,5	3

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2922 14 00 00	-- Dekstropropoksyfen (INN) i jego sole	0	0
2922 19	-- Pozostałe:		
2922 19 10 00	--- N-Etylodietanoloamina	0	0
2922 19 20 00	--- 2,2'-Metyloiminodietanol (N-metylodietanoloamina)	0	0
2922 19 80 00	--- Pozostałe	0	0
	- Aminonaftole i inne aminofenole, inne niż te zawierające więcej niż jeden rodzaj tlenowej grupy funkcyjnej, ich etery i estry; ich sole		
2922 21 00 00	-- Kwasy aminohydroksynaftalenosulfonowe i ich sole	0	0
2922 29 00	-- Pozostałe		
2922 29 00 10	--- Anizydyny, dianizydyny, fenetydyny, ich sole	6,5	3
2922 29 00 90	--- Pozostałe	0	0
	- Aminoaldehydy, aminoketony i aminochinony, inne niż te zawierające więcej niż jeden rodzaj tlenowej grupy funkcyjnej; ich sole		
2922 31 00 00	-- Amfepramon (INN), metadon (INN) i normetadon (INN); ich sole	6,5	0
2922 39 00 00	-- Pozostałe	6,5	3
	- Aminokwasy i ich estry, inne niż te zawierające więcej niż jeden rodzaj tlenowej grupy funkcyjnej; ich sole		
2922 41 00 00	-- Lizyna i jej estry; ich sole	6,5	3
2922 42 00 00	-- Kwas glutaminowy i jego sole	6,5	3
2922 43 00 00	-- Kwas antranilowy (kwas o-aminobenzoesowy) i jego sole	6,5	3
2922 44 00 00	-- Tylidyna (INN) i jej sole	0	0
2922 49	-- Pozostałe:		
2922 49 10 00	--- Glicyna	0	0
2922 49 20 00	--- ß-Alanina	0	0
2922 49 95 00	--- Pozostałe:	0	0
2922 50 00	- Aminoalkoholofenole, fenoloaminokwasy i pozostałe związki aminowe z tlenową grupą funkcyjną:		
2922 50 00 10	-- Fenylefryna (INN), kwas 5-aminosalicylowy	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2922 50 00 20	-- Tramadol (INN)	0	0
2922 50 00 90	-- Pozostałe	6,5	3
2923	Czwartorzędowe sole amoniowe i wodorotlenki; lecytyny i pozostałe fosfoaminolipidy, nawet niezdefiniowane chemicznie:		
2923 10 00	- Cholina i jej sole		
2923 10 00 10	-- Chlorek choliny	0	0
2923 10 00 90	-- Pozostałe	6,5	0
2923 20 00 00	- Lecytyny i pozostałe fosfoaminolipidy	0	0
2923 90 00 00	- Pozostałe	6,5	0
2924	Związki z karboksyamidową grupą funkcyjną; związki z amidową grupą funkcyjną kwasu węglowego		
	- Amidy alifatyczne (włącznie z karbaminianami alifatycznymi) oraz ich pochodne; ich sole		
2924 11 00 00	-- Meprobamat (INN)	0	0
2924 12 00 00	-- Fluoroacetamid (ISO), monokrotofos (ISO) i fosfamidon (ISO)	0	0
2924 19 00 00	-- Pozostałe	0	0
	- Amidy cykliczne (włącznie z karbaminianami cyklicznymi) oraz ich pochodne; ich sole		
2924 21	-- Ureiny i ich pochodne; ich sole		
2924 21 10 00	--- Izoproturon (ISO)	0	0
2924 21 90 00	--- Pozostałe	0	0
2924 23 00 00	-- Kwas 2-acetamidobenzoesowy (kwas N-acetyloantranilowy) i jego sole	0	0
2924 24 00 00	-- Etynamat (INN)	0	0
2924 29	-- Pozostałe:		
2924 29 10 00	--- Lidokaina (INN)	0	0
2924 29 30 00	--- Paracetamol (INN)	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2924 29 95	--- Pozostałe:		
2924 29 95 10	---- Metolachlor	0,1	0
2924 29 95 90	---- Pozostałe	0	0
2925	Związki z karboksyimidową grupą funkcyjną (włącznie z sacharyną i jej solami) oraz związki z iminową grupą funkcyjną		
	- Imidy i ich pochodne; ich sole		
2925 11 00 00	-- Sacharyna i jej sole	0	0
2925 12 00 00	-- Glutetimid (INN)	6,5	0
2925 19	-- Pozostałe:		
2925 19 10 00	--- 3,3',4,4',5,5',6,6'-Oktabromo-N,N'-etylenodiftalimid	6,5	0
2925 19 30 00	--- N,N'-etylenobis(4,5-dibromoheksahydro-3,6-metanoftalimid)	6,5	0
2925 19 95 00	--- Pozostałe	6,5	0
	- Iminy i ich pochodne; ich sole		
2925 21 00 00	-- Chlordimeform (ISO)	6,5	0
2925 29 00 00	-- Pozostałe	6,5	0
2926	Związki z nitrylową grupą funkcyjną		
2926 10 00 00	- Akrylonitryl	0	0
2926 20 00 00	- 1-Cyjanoguanidyna (dicyjanodiamid)	6,5	0
2926 30 00 00	- Fenproporeks (INN) i jego sole; półprodukt metadonu (INN) (4-cyjano–2-dimetyloamino-4,4-difenylobutan)	0	0
2926 90	- Pozostałe:		
2926 90 20 00	-- Izoftalonitryl	0	0
2926 90 95 00	-- Pozostałe:	0	0
2927 00 00 00	Diazo-, azo- lub azoksyzwiązki	0	0
2928 00	Pochodne organiczne hydrazyny lub hydroksyloaminy		
2928 00 10 00	- N,N-Bis(2-metoksyetylo)hydroksyloamina	6,5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2928 00 90	- Pozostałe:		
2928 00 90 10	-- Fenylohydrazyna	0,1	0
2928 00 90 90	-- Pozostałe	6,5	0
2929	Związki z inną azotową grupą funkcyjną		
2929 10	- Izocyjaniany		
2929 10 10 00	-- Diizocyjaniany metylofenylenu (NN-di-n-propylotiokarbaminian S-etylu)	1	0
2929 10 90 00	-- Pozostałe	0	0
2929 90 00 00	- Pozostałe	6,5	0
	X. ZWIĄZKI ORGANICZNO-NIEORGANICZNE, ZWIĄZKI HETEROCYKLICZNE, KWASY NUKLEINOWE I ICH SOLE ORAZ SULFONAMIDY		
2930	Organiczne związki siarki		
2930 20 00	- Tiokarbaminiany i ditiokarbaminiany		
2930 20 00 10	-- Etylopropylotiokarbaminian (NN-di-n-propylotiokarbaminian S-etylu)	0,1	0
2930 20 00 90	-- Pozostałe	6,5	0
2930 30 00 00	- Tiuram (mono-, di- lub tetrasulfidy)	0	0
2930 40	- Metionina		
2930 40 10 00	-- Metionina (INN-MHC)	0	0
2930 40 90 00	-- Pozostałe	0	0
2930 50 00 00	- Kaptafol (ISO) i metamidofos (ISO)	0	0
2930 90	- Pozostałe:		
2930 90 13 00	-- Cysteina i cystyna	0	0
2930 90 16 00	-- Pochodne cysteiny lub cystyny	0	0
2930 90 20 00	-- Tiodiglikol (INN) (2,2'-tiodietanol)	0	0
2930 90 30 00	-- Kwas DL-2-hydroksy-4-(metylotio)masłowy	0	0
2930 90 40 00	-- 2,2'-Tiodietylobis[3-(3,5-di-tert-butylo-4-hydroksyfenylo)propionian]	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2930 90 50 00	-- Mieszanina izomerów składająca się z 4-metylo-2,6-bis(metylotio)-m-fenylenodiaminy oraz 2-metylo-4,6-bis(metylotio)-m-fenylenodiaminy	0	0
2930 90 85	-- Pozostałe:		
2930 90 85 10	--- Disulfiram, kwas liponowy	6,5	0
2930 90 85 90	--- Pozostałe	0	0
2931 00	Pozostałe związki organiczno-nieorganiczne:		
2931 00 10 00	- Metylofosfonian dimetylu	0	0
2931 00 20 00	- Difluorek metylofosfonoilowy (difluorek metylofosfonowy)	0	0
2931 00 30 00	- Dichlorek metylofosfonoilowy (dichlorek metylofosfonowy)	0	0
2931 00 95	- Pozostałe:		
2931 00 95 10	-- Dilaurynian dibutylu	0	0
2931 00 95 30	-- Trietyloaluminium	5	3
2931 00 95 40	-- Glifosat (N-(fosfonometylo)glicyna)	0	0
2931 00 95 90	-- Pozostałe	6,5	0
2932	Związki heterocykliczne tylko z heteroatomem(-ami) tlenu		
	- Związki zawierające w strukturze nieskondensowany pierścień furanowy (nawet uwodorniony)		
2932 11 00 00	-- Tetrahydrofuran	6,5	0
2932 12 00 00	-- Aldehyd 2-furylowy (furoaldehyd, furfural)	6,5	3
2932 13 00 00	-- Alkohol furfurylowy i alkohol tetrahydrofurfurylowy	6,5	3
2932 19 00 00	-- Pozostałe	0	0
	- Laktony:		
2932 21 00 00	-- Kumaryna, metylokumaryny i etylokumaryny	0	0
2932 29	-- Pozostałe laktony		
2932 29 10 00	--- Fenoloftaleina	0	0
2932 29 20 00	--- Kwas 1-hydroksy-4-[1-(4-hydroksy-3-metoksy-karbonylo-1-naftylo)-3-okso-1H, 3Hbenzo[de]-izochromen-1-ylo]-6-oktadecyloksy-2-naftoesowy	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2932 29 30 00	--- 3'-Chloro-6'-cykloheksyloaminospiro[izobenzofuran-1(3H),9'-ksanten]-3-on	0	0
2932 29 40 00	--- 6'-(N-Etylo-p-toluidyno)-2'-metylospiro[izobenzofuran-1(3H),9'-ksanten]-3-on	0	0
2932 29 50 00	--- Metylo-6-dokozyloksy-1-hydroksy-4-[1-(4-hydroksy-3-metylo-1-fenantrylo)-3-okso-1H, 3H-nafto-[1,8-cd]piran-1-ylo]-naftaleno-2-karboksylan	0	0
2932 29 60 00	--- Gamma-butyrolakton	0	0
2932 29 85 00	--- Pozostałe	0	0
	- Pozostałe:		
2932 91 00 00	-- Izosafrol	6,5	0
2932 92 00 00	-- 1-(1,3-Benzodioksol-5-ilo)propan-2-on	6,5	0
2932 93 00 00	-- Piperonal	6,5	0
2932 94 00 00	-- Safrol	6,5	0
2932 95 00 00	-- Tetrahydrokannabinole (wszystkie izomery)	0	0
2932 99	-- Pozostałe:		
2932 99 50 00	--- Epoksydy z pierścieniem czteroczłonowym	0	0
2932 99 70 00	--- Pozostałe acetale cykliczne i półacetale wewnętrzne, nawet z inną tlenową grupą funkcyjną, oraz ich fluorowcowane, sulfonowane, nitrowane lub nitrozowane pochodne	0	0
2932 99 85 00	--- Pozostałe	0	0
2933	Związki heterocykliczne tylko z heteroatomem(-ami) azotu		
	- Związki zawierające w strukturze nieskondensowany pierścień pirazolowy (nawet uwodorniony)		
2933 11	-- Fenazon (antypiryna) i jego pochodne		
2933 11 10 00	--- Propyfenazon (INN)	6,5	0
2933 11 90 00	--- Pozostałe	0	0
2933 19	-- Pozostałe:		
2933 19 10 00	--- Fenylobutazon (INN)	0	0
2933 19 90 00	--- Pozostałe	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
	- Związki zawierające w strukturze nieskondensowany pierścień imidazolowy (nawet uwodorniony)		
2933 21 00 00	-- Hydantoina i jej pochodne	6,5	0
2933 29	-- Pozostałe:		
2933 29 10 00	--- Chlorowodorek nafazoliny (INNM) i azotan nafazoliny (INNM), fentolamina (INN), chlorowodorek tolazoliny (INNM)	6,5	0
2933 29 90 00	--- Pozostałe	0	0
	- Związki zawierające w strukturze nieskondensowany pierścień pirydynowy (nawet uwodorniony):		
2933 31 00 00	-- Pirydyna i jej sole	0	0
2933 32 00 00	-- Piperydyna i jej sole	6,5	0
2933 33 00 00	-- Alfentanyl (INN), anilerydyna (INN), bezytramid (INN), bromazepam (INN), difenoksyna (INN), difenoksylat (INN), dipipanon (INN), fentanyl (INN), ketobemidon (INN), metylfenidat (INN), pentazocyna (INN), petydyna (INN), półprodukt A petydyny (INN), fencyclidyna (INN), (PCP), fenoperydyna (INN), pipradrol (INN), pirytramid (INN), propiram (INN) i trimeperydyna (INN); ich sole	0	0
2933 39	-- Pozostałe:		
2933 39 10 00	--- Iproniazyd (INN); chlorowodorek ketobemidonu (INNM); bromek pirydostygminy (INN)	0	0
2933 39 20 00	--- 2,3,5,6-Tetrachloropirydyna	0	0
2933 39 25 00	--- Kwas 3,6-dichloropirydyno-2-karboksylowy	0	0
2933 39 35 00	--- 2-Hydroksyetyloamonowy-3,6-dichloropirydyno-2-karboksylan	0	0
2933 39 40 00	--- 2-Butoksyetylo(3,5,6-trichloro-2-pirydyloksy) octan	0	0
2933 39 45 00	--- 3,5-Dichloro-2,4,6-trifluoropirydyna	0	0
2933 39 50 00	--- Fluroksypyr (ISO), ester metylowy	0	0
2933 39 55 00	--- 4-Metylopirydyna	0	0
2933 39 99 00	--- Pozostałe:	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
	- Związki zawierające układ pierścieniowy chinolinowy lub izochinolinowy (nawet uwodorniony), nieskondensowany dalej:		
2933 41 00 00	-- Leworfanol (INN)	0	0
2933 49	-- Pozostałe:		
2933 49 10 00	--- Pochodne fluorowcowe chinoliny; pochodne kwasu chinolinokarboksylowego	0	0
2933 49 30 00	--- Dekstrometorfan i jego sole	0	0
2933 49 90 00	--- Pozostałe:	0	0
	- Związki zawierające w strukturze pierścień pirymidynowy (nawet uwodorniony) lub pierścień piperazynowy:		
2933 52 00 00	-- Malonylomocznik (kwas barbiturowy) oraz jego sole	6,5	0
2933 53	-- Allobarbital (INN), amobarbital (INN), barbital (INN), butalbital (INN), butobarbital, cyklobarbital (INN), metylfenobarbital (INN), pentobarbital (INN), fenobarbital (INN), sekbutabarbital (INN), sekobarbital (INN) i winylbital (INN); ich sole		
2933 53 10 00	--- Fenobarbital (INN), barbital (INN) i ich sole	0	0
2933 53 90 00	--- Pozostałe	6,5	0
2933 54 00 00	-- Pozostałe pochodne malonylomocznika (kwasu barbiturowego); ich sole	6,5	0
2933 55 00 00	-- Loprazolam (INN), meklokwalon (INN), metakwalon (INN) i zipeprol (INN); ich sole	0	0
2933 59	-- Pozostałe:		
2933 59 10 00	--- Diazinon	0	0
2933 59 20 00	--- 1,4-Diazobicyklo[2.2.2]oktan (trietylenodiamina)	0	0
2933 59 95 00	--- Pozostałe	0	0
	- Związki zawierające w strukturze nieskondensowany pierścień triazyny (nawet uwodorniony)		
2933 61 00 00	-- Melamina	0	0
2933 69	-- Pozostałe:		
2933 69 10 00	--- Atrazyna (ISO), propazyna (ISO), symazyna (ISO), heksahydro-1,3,5-trinitro-1,3,5-triazyna (heksogen, trimetylenotrinitroamina)	0	0
2933 69 20 00	--- Urotropina (INN) (heksametylenotetraamina)	6,5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2933 69 30 00	--- 2,6-di-tert-butylo-4-[4,6-bis(oktylotio)-1,3,5-triazyn-2-yloamino]fenol	6,5	0
2933 69 80 00	--- Pozostałe	6,5	0
	- Laktamy:		
2933 71 00 00	-- 6-Heksanolaktam (epsilon-kaprolaktam)	0	0
2933 72 00 00	-- Klobazam (INN) i metyprylon (INN)	0	0
2933 79 00 00	-- Pozostałe laktamy	0	0
	- Pozostałe:		
2933 91	-- Alprazolam (INN), kamazepam (INN), chlordiazepoksyd (INN), klonazepam (INN), klorazepan, delorazepam (INN), diazepam (INN), estazolam (INN), loflazepan etylu (INN), fludiazepam (INN), flunitrazepam (INN), flurazepam (INN), halazepam (INN), lorazepam (INN), lormetazepam (INN), mazindol (INN), medazepam (INN), midazolam (INN), nimetazepam (INN), nitrazepam (INN), nordazepam (INN), oxazepam (INN), pinazepam (INN), prazepam (INN), pyrowaleron (INN), temazepam (INN), tetrazepam (INN) i triazolam (INN); ich sole		
2933 91 10 00	--- Chlordiazepoksyd (INN)	0	0
2933 91 90 00	--- Pozostałe	0	0
2933 99	-- Pozostałe:		
2933 99 10 00	--- Benzimidazol-2-tiol (merkaptobenzimidazol)	0	0
2933 99 20 00	--- Indol, 3-metyloindol (skatol), 6-allilo-6,7-dihydro-5H-dibenz[c,e]azepina (azapetyna), fenindamina (INN) i ich sole; chlorowodorek imipraminy (INNM)	0	0
2933 99 30 00	--- Monoazepiny	0	0
2933 99 40 00	--- Diazepiny	0	0
2933 99 50 00	--- 2,4-Di-tert-butylo-6-(5-chlorobenzotriazol-2-ylo)fenol	0	0
2933 99 90 00	--- Pozostałe:	0	0
2934	Kwasy nukleinowe i ich sole; pozostałe związki heterocykliczne		
2934 10 00 00	- Związki zawierające w strukturze nieskondensowany pierścień tiazolowy (nawet uwodorniony)	0	0
2934 20	- Związki zawierające w strukturze benzotiazolowy układ pierścieniowy (nawet uwodorniony), nieskondensowany dalej		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2934 20 20 00	-- Di(benzotiazol-2-ylo) disulfid; benzotiazol-2-tiol (merkaptobenzotiazol) i jego sole	5	0
2934 20 80 00	-- Pozostałe	0	0
2934 30	- Związki zawierające w strukturze fenotiazynowy układ pierścieniowy (nawet uwodorniony), nieskondensowany dalej		
2934 30 10 00	-- Tietyloperazyna (INN); tiorydazyna (INN) i jej sole	6,5	0
2934 30 90 00	-- Pozostałe	0	0
	- Pozostałe:		
2934 91 00 00	-- Aminoreks (INN), brotizolam (INN), klotiazepam (INN), kloksazolam (INN), dekstromoramid (INN), haloksazolam (INN), ketazolam (INN), mezokarb (INN), oksazolam (INN), pemolina (INN), fendymetrazyna (INN), fenmetrazyna (INN) i sufentanil (INN); ich sole	0	0
2934 99	-- Pozostałe:		
2934 99 10 00	--- Chloroprotyksen (INN); tenalidyna (INN) oraz jej winiany i maleiniany	0	0
2934 99 20 00	--- Furazolidon (INN)	0	0
2934 99 30 00	--- Kwas 7-aminocefalosporanowy	0	0
2934 99 40 00	--- Sole i estry kwasu (6R,7R)-3-acetoksymetylo-7-[(R)-2-formyloksy-2-fenyloacetamido]-8-okso-5-tia-1-azabicyklo[4.2.0]okto-2-en-2-karboksylowego	0	0
2934 99 50 00	--- Bromek 1-[2-(1,3-dioksan-2-ylo)etylo]-2-metylopirydyniowy	0	0
2934 99 90 00	--- Pozostałe:	0	0
2935 00	Sulfonamidy		
2935 00 10 00	- 3-{1-[7-(Heksadecylosulfonyloamino)-1H-indolo-3-ylo]-3-okso-1H,3H-naftolo[1,8-cd]piran-1-ylo}-N,N-dimetylo-1H-indolo-7-sulfonamid	0	0
2935 00 20 00	- Metosulam (ISO)	0	0
2935 00 90 00	- Pozostałe	0	0
	XI. PROWITAMINY, WITAMINY I HORMONY		
2936	Prowitaminy i witaminy, naturalne i syntetyczne (włącznie z naturalnymi koncentratami), ich pochodne stosowane głównie jako witaminy, oraz mieszaniny wymienionych substancji, nawet w dowolnym rozpuszczalniku		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
	- Witaminy i ich pochodne, niezmieszane:		
2936 21 00 00	-- Witaminy A i ich pochodne	0	0
2936 22 00 00	-- Witamina B1 i jej pochodne	0	0
2936 23 00 00	-- Witamina B2 i jej pochodne	0	0
2936 24 00 00	-- D- lub DL-kwas pantotenowy (witamina B3 lub witamina B5) i jego pochodne	0	0
2936 25 00 00	-- Witamina B6 i jej pochodne	0	0
2936 26 00 00	-- Witamina B12 i jej pochodne	0	0
2936 27 00 00	-- Witamina C i jej pochodne	0	0
2936 28 00 00	-- Witamina E i jej pochodne	0	0
2936 29	-- Pozostałe witaminy oraz ich pochodne		
2936 29 10 00	--- Witamina B9 i jej pochodne	0	0
2936 29 30 00	--- Witamina H i jej pochodne	0	0
2936 29 90 00	--- Pozostałe	0	0
2936 90	- Pozostałe, włącznie z naturalnymi koncentratami		
	-- Naturalne koncentraty witamin		
2936 90 11 00	--- Naturalne koncentraty witamin A + D	0	0
2936 90 19 00	--- Pozostałe	0	0
2936 90 80 00	-- Pozostałe	0	0
2937	Hormony, prostaglandyny, tromboksany i leukotrieny, naturalne lub syntetyczne; ich pochodne i analogi strukturalne, włącznie z polipeptydami o zmodyfikowanym łańcuchu, stosowane głównie jako hormony		
	- Hormony polipeptydowe, hormony proteinowe i hormony glikoproteinowe, ich pochodne i analogi strukturalne		
2937 11 00 00	-- Somatotropina, jej pochodne i analogi strukturalne	0	0
2937 12 00 00	-- Insulina i jej sole	0	0
2937 19 00 00	-- Pozostałe	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
	- Hormony sterydowe, ich pochodne i analogi strukturalne:		
2937 21 00 00	-- Kortyzon, hydrokortyzon, prednizon (dehydrokortyzon) i prednizolon (dehydrohydrokortyzon)	0	0
2937 22 00 00	-- Fluorowcowane pochodne hormonów kory nadnerczy	0	0
2937 23 00 00	-- Estrogeny i progestogeny	0	0
2937 29 00 00	-- Pozostałe:	0	0
	- Hormony katecholaminy, ich pochodne i analogi strukturalne:		
2937 31 00 00	-- Adrenalina	0	0
2937 39 00 00	-- Pozostałe	0	0
2937 40 00 00	- Pochodne aminokwasów	0	0
2937 50 00 00	- Prostaglandyny, tromboksany i leukotrieny, ich pochodne i analogi strukturalne	0	0
2937 90 00 00	- Pozostałe	0	0
	XII. GLIKOZYDY ORAZ ALKALOIDY ROŚLINNE, NATURALNE LUB SYNTETYCZNE, ORAZ ICH SOLE, ETERY, ESTRY I POZOSTAŁE POCHODNE		
2938	Glikozydy, naturalne lub syntetyczne, oraz ich sole, etery, estry i pozostałe pochodne		
2938 10 00 00	- Rutyna (rutin) i jej pochodne	0	0
2938 90	- Pozostałe:		
2938 90 10 00	-- Glikozydy naparstnicy	0	0
2938 90 30 00	-- Kwas lukrecjowy i lukrecjany	0	0
2938 90 90 00	-- Pozostałe	0	0
2939	Alkaloidy roślinne, naturalne lub syntetyczne, ich sole, etery, estry i pozostałe pochodne		
	- Alkaloidy opium oraz ich pochodne; ich sole		
2939 11 00 00	-- Koncentraty ze słomy makowej; buprenorfina (INN), kodeina, dihydrokodeina (INN), etylomorfina, etorfina (INN), heroina, hydrokodon (INN), hydromorfon (INN), morfina, nikomorfina (INN), oksykodon (INN), oksymorfon (INN), folkodyna (INN), tebakon (INN) i tebaina; ich sole	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
2939 19 00 00	-- Pozostałe	0	0
2939 20 00 00	- Alkaloidy kory chinowej oraz ich pochodne; ich sole	0	0
2939 30 00 00	- Kofeina i jej sole	0	0
	- Efedryny i ich sole:		
2939 41 00 00	- Efedryna i jej sole	0	0
2939 42 00 00	-- Pseudoefedryna i jej sole	0	0
2939 43 00 00	-- Katyna (INN) i jej sole	0	0
2939 49 00 00	-- Pozostałe:	0	0
	- Teofilina i aminofilina (teofilino-etylenodiamina) oraz ich pochodne; ich sole		
2939 51 00 00	-- Fenetylina (INN) i jej sole	0	0
2939 59 00 00	-- Pozostałe	0	0
	- Alkaloidy sporyszu oraz ich pochodne; ich sole		
2939 61 00 00	-- Ergometryna (INN) i jej sole	0	0
2939 62 00 00	-- Ergotamina (INN) i jej sole	0	0
2939 63 00 00	-- Kwas lizergowy i jego sole	0	0
2939 69 00 00	-- Pozostałe	0	0
	- Pozostałe:		
2939 91	-- Kokaina, ekgonina, lewometamfetamina, metamfetamina (INN), racemat metamfetaminy; ich sole, estry i pozostałe ich pochodne		
	--- Kokaina i jej sole		
2939 91 11 00	---- Surowa kokaina	0	0
2939 91 19 00	---- Pozostałe	0	0
2939 91 90 00	--- Pozostałe	0	0
2939 99 00 00	-- Pozostałe:	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
	XIII. POZOSTAŁE ZWIĄZKI ORGANICZNE		
2940 00 00 00	Cukry, chemicznie czyste, inne niż sacharoza, laktoza, maltoza, glukoza i fruktoza; etery cukrów i estry cukrów i ich sole, inne niż produkty objęte pozycją 2937, 2938 lub 2939	6,5	3
2941	Antybiotyki		
2941 10	- Penicyliny oraz ich pochodne ze strukturą kwasu penicylanowego; ich sole		
2941 10 10 00	-- Amoksycylina (INN) i jej sole	0	0
2941 10 20 00	-- Ampicylina (INN), metampicylina (INN), piwampicylina (INN) i ich sole	0	0
2941 10 90 00	-- Pozostałe	0	0
2941 20	- Streptomycyny i ich pochodne; ich sole		
2941 20 30 00	-- Dihydrostreptomycyna, jej sole, estry i wodziany	0	0
2941 20 80 00	-- Pozostałe	0	0
2941 30 00 00	- Tetracykliny i ich pochodne; ich sole	0	0
2941 40 00 00	- Chloramfenikol i jego pochodne; jego sole	0	0
2941 50 00 00	- Erytromycyna i jej pochodne; jej sole	0	0
2941 90 00 00	- Pozostałe	0	0
2942 00 00 00	Pozostałe związki organiczne	0	0
30	DZIAŁ 30 – PRODUKTY FARMACEUTYCZNE		
3001	Gruczoły i pozostałe narządy do celów organoterapeutycznych, suszone, nawet sproszkowane; ekstrakty z gruczołów lub pozostałych narządów lub ich wydzielin do celów organoterapeutycznych; heparyna i jej sole; pozostałe substancje ludzkie lub zwierzęce, preparowane do celów terapeutycznych lub profilaktycznych, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone		
3001 20	- Ekstrakty gruczołów lub pozostałych narządów lub ich wydzielin		
3001 20 10 00	-- Pochodzenia ludzkiego	0	0
3001 20 90 00	-- Pozostałe	0	0
3001 90	- Pozostałe:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
3001 90 20 00	- - Pochodzenia ludzkiego	0	0
	- - Pozostałe:		
3001 90 91 00	- - - Heparyna i jej sole	0	0
3001 90 98 00	- - - Pozostałe	0	0
3002	Krew ludzka; krew zwierzęca preparowana do celów terapeutycznych, profilaktycznych lub diagnostycznych; antysurowice i pozostałe frakcje krwi oraz modyfikowane produkty immunologiczne, nawet otrzymywane w procesach biotechnologicznych; szczepionki, toksyny, hodowle mikroorganizmów (z wyłączeniem drożdży) oraz produkty podobne		
3002 10	- Antysurowice i pozostałe frakcje krwi oraz modyfikowane produkty immunologiczne, nawet otrzymywane w procesach biotechnologicznych:		
3002 10 10 00	- - Antysurowice	0	0
	- - Pozostałe:		
3002 10 91 00	- - - Hemoglobina, globuliny krwi i globuliny surowicy	0	0
	- - - Pozostałe:		
3002 10 95 00	- - - - Pochodzenia ludzkiego	0	0
3002 10 99 00	- - - - Pozostałe	0	0
3002 20 00 00	- Szczepionki stosowane w medycynie	0	0
3002 30 00 00	- Szczepionki stosowane w weterynarii	0	0
3002 90	- Pozostałe:		
3002 90 10 00	- - Krew ludzka	0	0
3002 90 30 00	- - Krew zwierzęca przygotowana do stosowania terapeutycznego, profilaktycznego lub diagnostycznego	0	0
3002 90 50 00	- - Hodowle mikroorganizmów	0	0
3002 90 90 00	- - Pozostałe	0	0
3003	Leki (z wyłączeniem produktów objętych pozycją 3002, 3005 lub 3006) złożone z dwóch lub więcej składników, które zmieszano do celów terapeutycznych lub profilaktycznych, ale niepakowane w odmierzone dawki ani do postaci lub w opakowania do sprzedaży detalicznej		
3003 10 00 00	- Zawierające penicyliny lub ich pochodne, ze strukturą kwasu penicylanowego lub streptomycyny, lub ich pochodne	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
3003 20 00 00	- Zawierające pozostałe antybiotyki	0	0
	- Zawierające hormony lub pozostałe produkty objęte pozycją 2937, ale niezawierające antybiotyków:		
3003 31 00 00	-- Zawierające insulinę	0	0
3003 39 00 00	-- Pozostałe	0	0
3003 40 00 00	- Zawierające alkaloidy lub ich pochodne, ale niezawierające hormonów lub pozostałych produktów objętych pozycją 2937 lub antybiotyków	0	0
3003 90	- Pozostałe:		
3003 90 10 00	-- Zawierające jod lub związki jodu	0	0
3003 90 90	-- Pozostałe:		
3003 90 90 10	--- Fityna	0	0
3003 90 90 90	--- Pozostałe	0	0
3004	Leki (z wyłączeniem produktów objętych pozycją 3002, 3005 lub 3006) złożone z produktów zmieszanych lub niezmieszanych do celów terapeutycznych lub profilaktycznych, pakowane w odmierzone dawki (włącznie z lekami podawanymi przez skórę) lub do postaci, lub w opakowania do sprzedaży detalicznej		
3004 10	- Zawierające penicyliny lub ich pochodne, ze strukturą kwasu penicylanowego lub streptomycyny, lub ich pochodne:		
3004 10 10 00	-- Zawierające, jako substancje czynne, jedynie penicyliny lub ich pochodne o strukturze kwasu penicylanowego	0	0
3004 10 90 00	-- Pozostałe	0	0
3004 20	- Zawierające pozostałe antybiotyki:		
3004 20 10 00	-- Pakowane do postaci lub w opakowania w rodzaju stosowanych do sprzedaży detalicznej	0	0
3004 20 90 00	-- Pozostałe	0	0
	- Zawierające hormony lub pozostałe produkty objęte pozycją 2937, ale niezawierające antybiotyków:		
3004 31	-- Zawierające insulinę		
3004 31 10	--- Pakowane do postaci lub w opakowania w rodzaju stosowanych do sprzedaży detalicznej		
3004 31 10 11	---- Insulina krótko działająca	0	0
3004 31 10 90	---- Pozostałe	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
3004 31 90 00	--- Pozostałe	0	0
3004 32	-- Zawierające hormony kory nadnercza, ich pochodne lub analogi strukturalne:		
3004 32 10 00	--- Pakowane do postaci lub w opakowania w rodzaju stosowanych do sprzedaży detalicznej	0	0
3004 32 90 00	--- Pozostałe	0	0
3004 39	-- Pozostałe:		
3004 39 10 00	--- Pakowane do postaci lub w opakowania w rodzaju stosowanych do sprzedaży detalicznej	0	0
3004 39 90 00	--- Pozostałe	0	0
3004 40	- Zawierające alkaloidy lub ich pochodne, ale niezawierające hormonów, pozostałych produktów objętych pozycją 2937 lub antybiotyków:		
3004 40 10 00	-- Pakowane do postaci lub w opakowania w rodzaju stosowanych do sprzedaży detalicznej	0	0
3004 40 90 00	-- Pozostałe	0	0
3004 50	- Pozostałe leki zawierające witaminy lub pozostałe produkty objęte pozycją 2936:		
3004 50 10 00	-- Pakowane do postaci lub w opakowania w rodzaju stosowanych do sprzedaży detalicznej	0	0
3004 50 90 00	-- Pozostałe	0	0
3004 90	- Pozostałe:		
	-- Pakowane do postaci lub w opakowania w rodzaju stosowanych do sprzedaży detalicznej		
3004 90 11 00	--- Zawierające jod lub związki jodu	0	0
3004 90 19 00	--- Pozostałe	0	0
	-- Pozostałe:		
3004 90 91 00	--- Zawierające jod lub związki jodu	0	0
3004 90 99 00	--- Pozostałe	0	0
3005	Wata, gaza, bandaże i podobne artykuły (na przykład opatrunki, plastry przylepne, kataplazmy) impregnowane lub pokryte substancjami farmaceutycznymi lub pakowane do postaci lub w opakowania do sprzedaży detalicznej, do celów medycznych, chirurgicznych, dentystycznych lub weterynaryjnych		
3005 10 00 00	- Opatrunki przylepne i pozostałe artykuły posiadające warstwę przylepną	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
3005 90	- Pozostałe:		
3005 90 10 00	-- Wata i artykuły z waty	0	0
	-- Pozostałe:		
	--- Z materiałów włókienniczych		
3005 90 31 00	---- Gaza i artykuły z gazy	0	0
	---- Pozostałe:		
3005 90 51 00	----- Z włókniny	0	0
3005 90 55 00	----- Pozostałe	0	0
3005 90 99 00	--- Pozostałe	0	0
3006	Produkty farmaceutyczne wymienione w uwadze 4 do niniejszego działu		
3006 10	- Sterylny katgut chirurgiczny, podobne sterylne materiały do zszywania chirurgicznego (włącznie ze sterylnymi wchłanialnymi nićmi chirurgicznymi lub dentystycznymi) oraz sterylne materiały przylepne do chirurgicznego zamykania ran; sterylna laminaria (listownica) i sterylne tampony z laminarii; sterylne absorpcyjne chirurgiczne lub dentystyczne środki tamujące krwawienie; sterylne chirurgiczne lub dentystyczne środki zapobiegające powstawaniu zrostów, nawet absorpcyjne		
3006 10 10 00	-- Sterylny katgut chirurgiczny	0	0
3006 10 30 00	-- Sterylne chirurgiczne lub dentystyczne środki zapobiegające powstawaniu zrostów, nawet absorpcyjne	0	0
3006 10 90 00	-- Pozostałe	0	0
3006 20 00 00	- Odczynniki do oznaczania grupy krwi	0	0
3006 30 00 00	- Preparaty kontrastowe do badań rentgenowskich; odczynniki diagnostyczne przeznaczone do podawania pacjentom	0	0
3006 40 00 00	- Cementy dentystyczne i inne wypełniacze; cementy do rekonstrukcji kości	0	0
3006 50 00 00	- Apteczki podręczne i zestawy pierwszej pomocy	0	0
3006 60	- Chemiczne preparaty antykoncepcyjne na bazie hormonów, na bazie pozostałych produktów objętych pozycją 2937 lub na bazie środków plemnikobójczych		
	-- Na bazie hormonów		
3006 60 11 00	--- Pakowane do postaci lub w opakowania w rodzaju stosowanych do sprzedaży detalicznej	0	0
3006 60 19 00	--- Pozostałe	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
3006 60 90 00	-- Na bazie środków plemnikobójczych	0	0
3006 70 00 00	- Preparaty żelowe przeznaczone do stosowania w medycynie lub weterynarii jako środki do smarowania części ciała podczas operacji chirurgicznych lub do badań lekarskich, lub jako środki poprawiające kontakt pomiędzy ciałem i instrumentami medycznymi	0	0
	- Pozostałe:		
3006 91 00 00	-- Wyroby identyfikowalne jako stosowane do stomii	0	0
3006 92 00 00	-- Odpady farmaceutyczne	0	0
31	DZIAŁ 31 - NAWOZY		
3101 00 00 00	Nawozy zwierzęce lub roślinne, nawet zmieszane ze sobą lub poddane obróbce chemicznej; nawozy produkowane przez zmieszanie lub obróbkę chemiczną produktów pochodzenia zwierzęcego lub roślinnego	5	0
3102	Nawozy mineralne lub chemiczne, azotowe		
3102 10	- Mocznik, nawet w roztworze wodnym		
3102 10 10 00	-- Mocznik zawierający więcej niż 45 % masy azotu w suchym bezwodnym produkcie	2	3
3102 10 90 00	-- Pozostałe	2	3
	- Siarczan amonu, sole podwójne i mieszaniny siarczanu amonu i azotanu amonu:		
3102 21 00 00	-- Siarczan amonu	5	3
3102 29 00 00	-- Pozostałe	5	3
3102 30	- Azotan amonu, nawet w roztworze wodnym		
3102 30 10 00	-- W roztworze wodnym	5	3
3102 30 90 00	-- Pozostałe	5	3
3102 40	- Mieszaniny azotanu amonu z węglanem wapnia lub pozostałymi nieorganicznymi substancjami niebędącymi nawozami		
3102 40 10 00	-- O zawartości azotu nieprzekraczającej 28 % masy	5	3
3102 40 90 00	-- O zawartości azotu przekraczającej 28 % masy	5	3
3102 50	- Azotan sodu:		
3102 50 10 00	-- Naturalny azotan sodu	5	0
3102 50 90 00	-- Pozostałe	6,5	3

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
3102 60 00 00	- Sole podwójne i mieszaniny azotanu wapnia i azotanu amonu	5	3
3102 80 00 00	- Mieszaniny mocznika i azotanu amonu w roztworze wodnym lub amoniakalnym	5	3
3102 90 00 00	- Pozostałe nawozy, włącznie z mieszaninami niewymienionymi w poprzednich podpozycjach	5	3
3103	Nawozy fosforowe, mineralne lub chemiczne		
3103 10	- Superfosfaty		
3103 10 10 00	-- O zawartości pentatlenku difosforu większej niż 35 % masy	5	3
3103 10 90 00	-- Pozostałe	5	3
3103 90 00 00	- Pozostałe	5	0
3104	Nawozy potasowe, mineralne lub chemiczne		
3104 20	- Chlorek potasu		
3104 20 10 00	-- O zawartości potasu, w przeliczeniu na K_2O, nieprzekraczającej 40 % masy suchego bezwodnego produktu	5	0
3104 20 50 00	-- O zawartości potasu, w przeliczeniu na K_2O, przekraczającej 40 % masy, ale nieprzekraczającej 62 % masy suchego bezwodnego produktu	5	0
3104 20 90 00	-- O zawartości potasu, w przeliczeniu na K_2O, przekraczającej 62 % masy suchego bezwodnego produktu	5	0
3104 30 00 00	- Siarczan potasu	5	0
3104 90 00	- Pozostałe		
3104 90 00 10	-- Karnalit, sylwinit i pozostałe naturalne sole potasu	0	0
3104 90 00 90	-- Pozostałe	5	0
3105	Nawozy mineralne lub chemiczne, zawierające dwa lub trzy z pierwiastków nawozowych: azot, fosfor i potas; pozostałe nawozy; towary niniejszego działu w tabletkach lub podobnych postaciach, lub w opakowaniach o masie brutto nieprzekraczającej 10 kg		
3105 10 00 00	- Towary niniejszego działu w tabletkach lub podobnych postaciach, lub w opakowaniach o masie brutto nieprzekraczającej 10 kg	5	3
3105 20	- Nawozy mineralne lub chemiczne, zawierające trzy pierwiastki nawozowe: azot, fosfor i potas		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
3105 20 10 00	-- O zawartości azotu przekraczającej 10 % masy suchego bezwodnego produktu	5	3
3105 20 90 00	-- Pozostałe	5	3
3105 30 00 00	- Wodoroortofosforan diamonu (fosforan diamonu)	5	3
3105 40 00 00	- Diwodoroortofosforan amonu (fosforan monoamonu) oraz jego mieszaniny z wodoroortofosforanem diamonu (fosforanem diamonu)	5	3
	- Pozostałe nawozy mineralne lub chemiczne, zawierające dwa pierwiastki nawozowe: azot i fosfor		
3105 51 00 00	-- Zawierające azotany i fosforany	5	3
3105 59 00 00	-- Pozostałe	5	3
3105 60	- Nawozy mineralne lub chemiczne, zawierające dwa pierwiastki nawozowe: fosfor i potas		
3105 60 10 00	-- Superfosfaty potasowe	5	0
3105 60 90 00	-- Pozostałe	5	0
3105 90	- Pozostałe:		
3105 90 10 00	-- Naturalny azotan sodu-potasu, składający się z naturalnej mieszaniny azotanu sodu i azotanu potasu (proporcjonalny udział azotanu potasu może sięgać 44 %), o całkowitej zawartości azotu nieprzekraczającej 16,3 % masy suchego bezwodnego produktu	5	0
	-- Pozostałe:		
3105 90 91 00	--- O zawartości azotu przekraczającej 10 % masy suchego bezwodnego produktu	5	3
3105 90 99 00	--- Pozostałe	5	0
32	DZIAŁ 32 – EKSTRAKTY GARBNIKÓW LUB ŚRODKÓW BARWIĄCYCH; GARBNIKI I ICH POCHODNE; BARWNIKI, PIGMENTY I POZOSTAŁE SUBSTANCJE BARWIĄCE; FARBY I LAKIERY; KIT I POZOSTAŁE MASY USZCZELNIAJĄCE; ATRAMENTY		
3201	Ekstrakty garbników pochodzenia roślinnego; garbniki i ich sole, etery, estry i pozostałe pochodne		
3201 10 00 00	- Ekstrakt quebracho	5	0
3201 20 00 00	- Ekstrakt akacji	5	3
3201 90	- Pozostałe:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
3201 90 20 00	-- Ekstrakt sumaku, ekstrakt valonii, ekstrakt dębu lub ekstrakt kasztana	5	3
3201 90 90 00	-- Pozostałe	5	3
3202	Syntetyczne, organiczne substancje garbujące; preparaty garbujące, nawet zawierające naturalne substancje garbujące; preparaty enzymatyczne do garbowania wstępnego:		
3202 10 00 00	- Syntetyczne, organiczne substancje garbujące	0	0
3202 90 00 00	- Pozostałe	0	0
3203 00	Środki barwiące pochodzenia roślinnego lub zwierzęcego (włącznie z ekstraktami barwiącymi, ale z wyłączeniem czerni kostnej), nawet zdefiniowane chemicznie; preparaty wymienione w uwadze 3 do niniejszego działu, na bazie środków barwiących pochodzenia roślinnego lub zwierzęcego:		
3203 00 10 00	- Środki barwiące pochodzenia roślinnego oraz preparaty na ich bazie	5	0
3203 00 90 00	- Środki barwiące pochodzenia zwierzęcego oraz preparaty na ich bazie	5	0
3204	Środki barwiące organiczne syntetyczne, nawet zdefiniowane chemicznie; preparaty wymienione w uwadze 3 do niniejszego działu, na bazie środków barwiących organicznych syntetycznych; produkty organiczne syntetyczne, w rodzaju stosowanych jako fluorescencyjne środki rozjaśniające lub jako luminofory, nawet zdefiniowane chemicznie:		
	- Środki barwiące organiczne syntetyczne oraz preparaty oparte na nich, jak wymieniono w uwadze 3 do niniejszego działu		
3204 11 00 00	-- Barwniki zawiesinowe oraz preparaty na ich bazie	0	0
3204 12 00	-- Barwniki kwasowe, nawet metalizowane, oraz preparaty na ich bazie; barwniki zaprawowe oraz preparaty na ich bazie:		
3204 12 00 10	--- Kwas fuksynowy	0,1	0
3204 12 00 90	--- Pozostałe	0	0
3204 13 00 00	-- Barwniki zasadowe oraz preparaty na ich bazie	5	0
3204 14 00 00	-- Barwniki bezpośrednie oraz preparaty na ich bazie	0	0
3204 15 00 00	-- Barwniki kadziowe oraz preparaty na ich bazie (włącznie z wykorzystywanymi w charakterze pigmentów)	5	0
3204 16 00 00	-- Barwniki reaktywne oraz preparaty na ich bazie:	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
3204 17 00 00	- - Pigmenty oraz preparaty na ich bazie	0	0
3204 19 00 00	- - Pozostałe, włącznie z mieszaninami dwóch lub więcej środków barwiących objętych podpozycjami od 3204 11 do 3204 19:	2	0
3204 20 00 00	- Produkty organiczne syntetyczne, w rodzaju stosowanych jako fluorescencyjne środki rozjaśniające:	0	0
3204 90 00 00	- Pozostałe	0	0
3205 00 00 00	Laki barwnikowe; preparaty na bazie laków barwnikowych wymienionych w uwadze 3 do niniejszego działu:	0	0
3206	Pozostałe środki barwiące; preparaty wymienione w uwadze 3 do niniejszego działu, inne niż te objęte pozycją 3203, 3204 lub 3205; produkty nieorganiczne, w rodzaju stosowanych jako luminofory, nawet niezdefiniowane chemicznie:		
	- Pigmenty i preparaty na bazie ditlenku tytanu:		
3206 11 00	- - Zawierające 80 % masy ditlenku tytanu lub więcej, w przeliczeniu na suchą masę:		
3206 11 00 10	- - - Zawierające 80 % lub więcej, ale nie więcej niż 93 % masy ditlenku tytanu w przeliczeniu na suchą masę	6,5	3
3206 11 00 90	- - - Pozostałe	0	0
3206 19 00 00	- - Pozostałe	0	0
3206 20 00 00	- Pigmenty i preparaty na bazie związków chromu	5	3
	- Pozostałe środki barwiące i pozostałe preparaty:		
3206 41 00 00	- - Ultramaryna i preparaty na jej bazie	5	3
3206 42 00 00	- - Litopon i pozostałe pigmenty oraz preparaty na bazie siarczku cynku	5	3
3206 49	- - Pozostałe:		
3206 49 10 00	- - - Magnetyt	5	0
3206 49 30 00	- - - Pigmenty i preparaty na bazie związków kadmu	5	3
3206 49 80	- - - Pozostałe		
3206 49 80 10	- - - - Pigmenty i preparaty na bazie heksacyjanożelazianów (żelazocyjanków i żelazicyjanków)	5	3
3206 49 80 90	- - - - Pozostałe	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
3206 50 00 00	- Produkty nieorganiczne, w rodzaju stosowanych jako luminofory	5	0
3207	Pigmenty, środki matujące i farby, gotowe, szkliste emalie i glazury, pobiałki (masy lejne), ciekłe materiały do wytwarzania połysku i podobne preparaty, w rodzaju stosowanych w przemyśle ceramicznym, emalierskim i szklarskim; fryta szklana i pozostałe szkło w postaci proszku, granulek lub płatków:		
3207 10 00 00	- Pigmenty, środki matujące i farby oraz podobne preparaty, gotowe	2	0
3207 20	- Szkliste emalie i glazury, pobiałki (masy lejne) i podobne preparaty		
3207 20 10 00	-- Pobiałki (masy lejne)	2	0
3207 20 90 00	-- Pozostałe	5	0
3207 30 00 00	- Ciekłe materiały do wytwarzania połysku i podobne preparaty	5	0
3207 40	- Fryta szklana i pozostałe szkło w postaci proszku, granulek lub płatków		
3207 40 10 00	-- Szkło w rodzaju znanego jako szkło „emaliowe"	5	0
3207 40 20 00	-- Szkło w postaci płatków o długości 0,1 mm lub większej, ale nieprzekraczającej 3,5 mm, oraz o grubości 2 mikrometrów lub większej, ale nieprzekraczającej 5 mikrometrów	5	0
3207 40 30 00	-- Szkło w postaci proszku lub granulek, zawierające 99 % masy ditlenku krzemu lub więcej	5	0
3207 40 80 00	-- Pozostałe	5	0
3208	Farby i pokosty (włącznie z emaliami i lakierami) na bazie polimerów syntetycznych i chemicznie modyfikowanych polimerów naturalnych, rozproszonych lub rozpuszczonych w środowisku niewodnym; roztwory określone w uwadze 4 do niniejszego działu:		
3208 10	- Na bazie poliestrów		
3208 10 10	-- Roztwory określone w uwadze 4 do niniejszego działu:		
3208 10 10 10	--- Lakier poliestrowy (emaliowy), polisterimid elektrotechniczny do przewodów emaliowanych	3	0
	--- Pozostałe:		
3208 10 10 91	---- Do montażu przemysłowego pojazdów silnikowych	0	0
3208 10 10 98	---- Pozostałe	6,5	0
3208 10 90	-- Pozostałe:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
3208 10 90 10	--- Do montażu przemysłowego pojazdów silnikowych	0	0
3208 10 90 90	--- Pozostałe	6,5	0
3208 20	- Na bazie polimerów akrylowych lub winylowych:		
3208 20 10	-- Roztwory określone w uwadze 4 do niniejszego działu:		
3208 20 10 10	--- Do montażu przemysłowego pojazdów silnikowych	0	0
3208 20 10 90	--- Pozostałe	5	0
3208 20 90	-- Pozostałe:		
3208 20 90 10	--- Do montażu przemysłowego pojazdów silnikowych	0	0
3208 20 90 90	--- Pozostałe	6,5	0
3208 90	- Pozostałe:		
	-- Roztwory określone w uwadze 4 do niniejszego działu:		
3208 90 11 00	--- Poliuretan z 2,2'-(tert-butyloimino)dietanolu oraz 4,4'-metylenodicykloheksylodiizocyjanianu, w postaci roztworu w N,N-dimetyloacetamidzie, o zawartości 48 % masy polimeru lub większej	5	0
3208 90 13 00	--- Kopolimer p-krezolu oraz diwinylobenzenu, w postaci roztworu w N,N-dimetyloacetamidzie, o zawartości 48 % masy polimeru lub większej	5	0
3208 90 19	--- Pozostałe:		
3208 90 19 10	---- Lakier poliuretanowy (emalia) elektrotechniczny do przewodów emaliowanych	1	0
	---- Pozostałe:		
3208 90 19 91	----- Do montażu przemysłowego pojazdów silnikowych	0	0
3208 90 19 98	----- Pozostałe	5	0
	-- Pozostałe:		
3208 90 91	--- Na bazie polimerów syntetycznych:		
3208 90 91 10	---- Do montażu przemysłowego pojazdów silnikowych	0	0
3208 90 91 90	---- Pozostałe	5	0
3208 90 99 00	--- Na bazie chemicznie modyfikowanych polimerów naturalnych	1	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
3209	Farby i pokosty (włącznie z emaliami i lakierami) na bazie polimerów syntetycznych lub polimerów naturalnych modyfikowanych chemicznie, rozproszone lub rozpuszczone w środowisku wodnym:		
3209 10 00 00	- Na bazie polimerów akrylowych lub winylowych	0	0
3209 90 00	- Pozostałe:		
3209 90 00 10	-- Do montażu przemysłowego pojazdów silnikowych	0	0
3209 90 00 90	-- Pozostałe	5	0
3210 00	Pozostałe farby i pokosty (włącznie z emaliami, lakierami i farbami klejowymi); gotowe pigmenty wodne, w rodzaju stosowanych do wykańczania skóry:		
3210 00 10	- Farby olejne oraz pokosty (włącznie z emaliami i lakierami):		
3210 00 10 10	-- Farby	6,5	0
3210 00 10 90	-- Lakiery	5	0
3210 00 90 00	- Pozostałe	5	0
3211 00 00	Sykatywy gotowe:		
3211 00 00 10	- Niezawierające związków ołowiu	0,5	0
3211 00 00 90	- Pozostałe	5	0
3212	Pigmenty (włącznie z proszkami i płatkami metali) rozproszone w środowisku niewodnym, w postaci cieczy lub pasty, w rodzaju stosowanych do produkcji farb (włącznie z emaliami); barwniki i pozostałe środki barwiące pakowane do postaci lub w opakowania do sprzedaży detalicznej:		
3212 10	- Folie do wytłoczeń:		
3212 10 10 00	-- Z ogniwami z metali nieszlachetnych	5	0
3212 10 90 00	-- Pozostałe	5	0
3212 90	- Pozostałe:		
	-- Pigmenty (włącznie z proszkami i płatkami metali) rozproszone w środowisku niewodnym, w postaci cieczy lub pasty, w rodzaju stosowanych do produkcji farb (włącznie z emaliami):		
3212 90 31 00	---- Na bazie proszku aluminiowego	5	0
3212 90 38 00	---- Pozostałe	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
3212 90 90 00	-- Barwniki i pozostałe środki barwiące pakowane do postaci lub w opakowania do sprzedaży detalicznej	5	0
3213	Farby do celów artystycznych, szkolnych i reklamowych, środki modyfikujące odcienie, farby do celów rozrywkowych i podobne, w tabletkach, tubkach, słoikach, butelkach, miseczkach lub w podobnej postaci, lub w opakowaniach:		
3213 10 00 00	- Farby w kompletach	5	0
3213 90 00 00	- Pozostałe	5	0
3214	Kit szklarski, kit ogrodniczy, kity żywiczne, masy uszczelniające i pozostałe mastyksy; wypełniacze malarskie; nieogniotrwałe preparaty powierzchniowe do fasad, ścian wewnętrznych, podłóg, sufitów lub podobne:		
3214 10	- Kit szklarski, kit ogrodniczy, kity żywiczne, masy uszczelniające i pozostałe mastyksy; wypełniacze malarskie:		
3214 10 10	-- Kit szklarski, kit ogrodniczy, kity żywiczne, masy uszczelniające i pozostałe mastyksy:		
3214 10 10 10	--- Do montażu przemysłowego pojazdów silnikowych	0	0
3214 10 10 90	--- Pozostałe	5	0
3214 10 90	-- Wypełniacze malarskie:		
3214 10 90 10	--- Do montażu przemysłowego pojazdów silnikowych	0	0
3214 10 90 90	--- Pozostałe	6,5	0
3214 90 00	- Pozostałe:		
3214 90 00 10	-- Do przemysłowego montażu pojazdów silnikowych	2	0
3214 90 00 90	-- Pozostałe	5	0
3215	Farba drukarska, atrament do pisania, tusz kreślarski i pozostałe atramenty, nawet stężone lub stałe:		
	- Farba drukarska:		
3215 11 00 00	-- Czarna	0	0
3215 19 00 00	-- Pozostałe	0	0
3215 90	- Pozostałe:		
3215 90 10 00	-- Atrament i tusz	5	0
3215 90 80 00	-- Pozostałe	5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
33	DZIAŁ 33 – OLEJKI ETERYCZNE I REZINOIDY; PREPARATY PERFUMERYJNE, KOSMETYCZNE LUB TOALETOWE		
3301	Olejki eteryczne (nawet pozbawione terpenów), włącznie z konkretami i absolutami; rezinoidy; wyekstrahowane oleożywice; koncentraty olejków eterycznych w tłuszczach, ciekłych olejach, woskach lub w podobnych substancjach, otrzymanych w procesie maceracji, nawet tłuszczami (enfleurage); terpenowe produkty uboczne deterpenacji olejków eterycznych; wodne destylaty i wodne roztwory olejków eterycznych:		
	- Olejki eteryczne z owoców cytrusowych:		
3301 12	-- Pomarańczowy:		
3301 12 10 00	--- Nieodterpenowany	0	0
3301 12 90 00	--- Odterpenowany	0	0
3301 13	-- Cytrynowy		
3301 13 10 00	--- Nieodterpenowany	6,5	0
3301 13 90 00	--- Odterpenowany	6,5	0
3301 19	-- Pozostałe:		
3301 19 20	--- Nieodterpenowane		
3301 19 20 10	---- Z limy i bergamotki	6,5	0
3301 19 20 90	---- Pozostałe	0	0
3301 19 80	--- Odterpenowane		
3301 19 80 10	---- Z limy i bergamotki	6,5	0
3301 19 80 90	---- Pozostałe	0	0
	- Olejki eteryczne, z wyłączeniem olejków z owoców cytrusowych:		
3301 24	-- Z mięty pieprzowej (*Mentha piperita*):		
3301 24 10 00	--- Nieodterpenowane	6,5	0
3301 24 90 00	--- Odterpenowane	6,5	0
3301 25	-- Z innych rodzajów mięty:		
3301 25 10 00	--- Nieodterpenowane	6,5	0
3301 25 90 00	--- Odterpenowane	6,5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
3301 29	-- Pozostałe:		
	--- Z goździka, neroli i ylang-ylang		
3301 29 11 00	--- Nieodterpenowane	6,5	0
3301 29 31 00	--- Odterpenowane	6,5	0
	--- Pozostałe:		
3301 29 41 00	---- Nieodterpenowane	6,5	0
	---- Odterpenowane		
3301 29 71 00	----- Geraniowy; wetiwerowy; jaśminowy	6,5	0
3301 29 79 00	----- Lawendowy	6,5	0
3301 29 91 00	----- Pozostałe	6,5	0
3301 30 00 00	- Rezinoidy	6,5	0
3301 90	- Pozostałe:		
3301 90 10 00	-- Terpenowe produkty uboczne odterpenowanych olejków eterycznych	6,5	0
	-- Wyekstrahowane oleożywice:		
3301 90 21 00	--- Z lukrecji i z szyszek chmielowych	6,5	0
3301 90 30 00	--- Pozostałe	6,5	0
3301 90 90 00	-- Pozostałe	6,5	0
3302	Mieszaniny substancji zapachowych i mieszaniny (włącznie z roztworami alkoholowymi) na bazie jednej lub na wielu takich substancjach, w rodzaju stosowanych jako surowce w przemyśle; pozostałe preparaty na bazie substancji zapachowych, w rodzaju stosowanych do produkcji napojów:		
3302 10	- W rodzaju stosowanych w przemyśle spożywczym lub do produkcji napojów:		
	-- W rodzaju stosowanych do produkcji napojów:		
	--- Preparaty zawierające wszystkie środki aromatyzujące charakterystyczne dla napojów:		
3302 10 10 00	---- O rzeczywistym stężeniu objętościowym alkoholu przekraczającym 0,5 % obj.	5	0
	---- Pozostałe:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
3302 10 21 00	----- Niezawierające tłuszczu z mleka, sacharozy, izoglukozy, glukozy lub skrobi, lub zawierające mniej niż 1,5 % masy tłuszczu z mleka, 5 % masy sacharozy lub izoglukozy, 5 % masy glukozy lub skrobi	5	0
3302 10 29 00	----- Pozostałe	5	3
3302 10 40 00	--- Pozostałe	5	0
3302 10 90 00	-- W rodzaju stosowanych w przemyśle spożywczym	0	0
3302 90	- Pozostałe:		
3302 90 10 00	-- Roztwory alkoholowe	5	0
3302 90 90 00	-- Pozostałe	5	0
3303 00	Perfumy i wody toaletowe:		
3303 00 10 00	- Perfumy	6,5	0
3303 00 90 00	- Wody toaletowe	6,5	0
3304	Preparaty kosmetyczne lub upiększające oraz preparaty do pielęgnacji skóry (z wyjątkiem leków), włącznie z preparatami przeciwsłonecznymi lub do opalania; preparaty do manicure lub pedicure:		
3304 10 00 00	- Preparaty upiększające do ust	6,5	0
3304 20 00 00	- Preparaty upiększające do oczu	6,5	0
3304 30 00 00	- Preparaty do manicure i pedicure	6,5	0
	- Pozostałe:		
3304 91 00 00	-- Pudry, nawet prasowane	6,5	0
3304 99 00 00	-- Pozostałe	6,5	0
3305	Preparaty do włosów:		
3305 10 00 00	- Szampony	6,5	0
3305 20 00 00	- Preparaty do trwałej ondulacji lub prostowania włosów	6,5	0
3305 30 00 00	- Lakiery do włosów	6,5	0
3305 90	- Pozostałe		
3305 90 10 00	-- Płyny do włosów	6,5	0
3305 90 90 00	-- Pozostałe	6,5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
3306	Preparaty do higieny zębów lub jamy ustnej, włącznie z pastami i proszkami do przytwierdzania protez; nici dentystyczne do czyszczenia międzyzębowego (dental floss), w jednostkowych opakowaniach do sprzedaży detalicznej:		
3306 10 00 00	- Środki do czyszczenia zębów	6,5	0
3306 20 00 00	- Nici dentystyczne do czyszczenia międzyzębowego (dental floss)	6,5	0
3306 90 00 00	- Pozostałe	6,5	0
3307	Preparaty stosowane przed goleniem, do golenia lub po goleniu, dezodoranty osobiste, preparaty do kąpieli, depilatory i pozostałe preparaty perfumeryjne, kosmetyczne lub toaletowe, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone; gotowe odświeżacze pomieszczeń, nawet perfumowane, lub mające własności dezynfekcyjne:		
3307 10 00 00	- Preparaty stosowane przed goleniem, do golenia lub po goleniu	6,5	0
3307 20 00 00	- Dezodoranty osobiste i środki przeciwpotowe	6,5	0
3307 30 00 00	- Sole kąpielowe perfumowane i pozostałe preparaty kąpielowe	6,5	0
	- Preparaty do perfumowania lub odświeżania pomieszczeń, włącznie z preparatami zapachowymi stosowanymi w trakcie obrzędów religijnych:		
3307 41 00 00	-- „Agarbatti" i pozostałe preparaty zapachowe, które działają w wyniku spalania	6,5	0
3307 49 00 00	-- Pozostałe	6,5	0
3307 90 00 00	- Pozostałe	6,5	0
34	DZIAŁ 34 – MYDŁO, ORGANICZNE ŚRODKI POWIERZCHNIOWO CZYNNE, PREPARATY PIORĄCE, PREPARATY SMAROWE, WOSKI SYNTETYCZNE, WOSKI PREPAROWANE, PREPARATY DO CZYSZCZENIA LUB SZOROWANIA, ŚWIECE I ARTYKUŁY PODOBNE, PASTY MODELARSKIE, „WOSKI DENTYSTYCZNE" ORAZ PREPARATY DENTYSTYCZNE PRODUKOWANE NA BAZIE GIPSU		
3401	Mydło; organiczne produkty i preparaty powierzchniowo czynne, stosowane jako mydło, w postaci kostek lub ukształtowanych kawałków, nawet zawierające mydło; organiczne produkty i preparaty powierzchniowo czynne do mycia skóry, w płynie lub w postaci kremów i pakowane do sprzedaży detalicznej, nawet niezawierające mydła; papier, watolina, filc i włóknina, impregnowane, powleczone lub pokryte mydłem lub detergentem:		
	- Mydło i organiczne produkty i preparaty powierzchniowo czynne, w postaci kostek lub ukształtowanych kawałków, oraz papier, watolina, filc i włóknina, impregnowane, powleczone lub pokryte mydłem lub detergentem:		
3401 11 00 00	-- Mydło toaletowe (włączając produkty lecznicze)	6,5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
3401 19 00 00	-- Pozostałe	6,5	0
3401 20	- Mydło w innych postaciach:		
3401 20 10 00	-- Płatków, granulek lub proszków	6,5	0
3401 20 90 00	-- Pozostałe	6,5	0
3401 30 00 00	- Organiczne produkty i preparaty powierzchniowo czynne, do mycia skóry, w płynie lub w postaci kremów i pakowane do sprzedaży detalicznej, nawet zawierające mydła	6,5	0
3402	Organiczne środki powierzchniowo czynne (inne niż mydło); preparaty powierzchniowo czynne, preparaty do prania (włącznie z pomocniczymi preparatami piorącymi) oraz preparaty czyszczące, nawet zawierające mydło, inne niż te objęte pozycją 3401:		
	- Organiczne środki powierzchniowo czynne, nawet pakowane do sprzedaży detalicznej:		
3402 11	-- Anionowe:		
3402 11 10 00	--- Roztwory wodne zawierające 30 % masy lub więcej, ale nie więcej niż 50 % masy, alkilo[oksydi(benzenosulfonianu)]disodu	2	0
3402 11 90 00	--- Pozostałe	2	0
3402 12 00	-- Kationowe:		
3402 12 00 10	--- Chlorek benzalkonium (INN)	0	0
3402 12 00 90	--- Pozostałe	2	0
3402 13 00 00	-- Niejonowe	2	0
3402 19 00 00	-- Pozostałe	2	0
3402 20	- Preparaty pakowane do sprzedaży detalicznej:		
3402 20 20 00	-- Preparaty powierzchniowo czynne	6,5	0
3402 20 90 00	-- Preparaty do prania i preparaty do czyszczenia	6,5	0
3402 90	- Pozostałe:		
3402 90 10 00	-- Preparaty powierzchniowo czynne:	6,5	0
3402 90 90 00	-- Preparaty do prania i preparaty do czyszczenia	6,5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
3403	Preparaty smarowe (włącznie z cieczami chłodząco-smarującymi, preparatami do rozluźniania śrub i nakrętek, preparatami przeciwrdzewnymi i antykorozyjnymi, preparatami zapobiegającymi przyleganiu do formy opartymi na smarach) oraz preparaty w rodzaju stosowanych do natłuszczania materiałów włókienniczych, skóry wyprawionej, skór futerkowych lub pozostałych materiałów, z wyłączeniem preparatów zawierających, jako składnik zasadniczy, 70 % masy lub więcej olejów ropy naftowej lub olejów otrzymanych z minerałów bitumicznych:		
	- Zawierające oleje ropy naftowej lub oleje otrzymane z minerałów bitumicznych		
3403 11 00 00	-- Preparaty do obróbki materiałów włókienniczych, skóry wyprawionej, skór futerkowych lub pozostałych materiałów	0	0
3403 19	-- Pozostałe:		
3403 19 10 00	--- Zawierające 70 % masy lub więcej olejów ropy naftowej lub olejów otrzymanych z minerałów bitumicznych, ale niestanowiących zasadniczego składnika	6,5	0
	--- Pozostałe:		
3403 19 91 00	---- Preparaty do smarowania maszyn, urządzeń i pojazdów	0	0
3403 19 99 00	---- Pozostałe	6,5	0
	- Pozostałe:		
3403 91 00 00	-- Preparaty do obróbki materiałów włókienniczych, skóry wyprawionej, skór futerkowych lub pozostałych materiałów	0	0
3403 99	-- Pozostałe:		
3403 99 10 00	--- Preparaty do smarowania maszyn, urządzeń i pojazdów	0	0
3403 99 90	--- Pozostałe:		
3403 99 90 10	---- Do przemysłowego montażu pojazdów silnikowych	0	0
3403 99 90 90	---- Pozostałe	6,5	0
3404	Woski sztuczne i woski preparowane:		
3404 20 00 00	- Z poli(oksyetylenu) (glikolu polietylenowego)	6,5	0
3404 90	- Pozostałe:		
3404 90 10 00	-- Woski preparowane, włącznie z woskami uszczelniającymi	6,5	0
3404 90 80	-- Pozostałe:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
3404 90 80 10	--- Wosk polietylenowy	5	0
	--- Pozostałe:		
3404 90 80 91	---- Do przemysłowego montażu pojazdów silnikowych	2,5	0
3404 90 80 98	---- Pozostałe	6,5	0
3405	Pasty i kremy, do obuwia, mebli, podłóg, nadwozi, szkła lub do polerowania metali, pasty i proszki do czyszczenia i podobne preparaty (nawet w postaci papieru, watoliny, filcu, włókniny, tworzyw sztucznych komórkowych lub gumy komórkowej, impregnowanych, powleczonych lub pokrytych takimi preparatami), z wyłączeniem wosków objętych pozycją 3404:		
3405 10 00 00	- Pasty, kremy i podobne preparaty, do obuwia lub skóry wyprawionej	6,5	0
3405 20 00 00	- Pasty, kremy i podobne preparaty, do konserwacji mebli drewnianych, podłóg lub innych wyrobów drewnianych	6,5	0
3405 30 00	- Pasty i podobne preparaty do nadwozi, inne niż pasty do polerowania metalu:		
3405 30 00 10	-- Do przemysłowego montażu pojazdów silnikowych	0	0
3405 30 00 90	-- Pozostałe	6,5	0
3405 40 00 00	- Pasty, i proszki do czyszczenia i pozostałe preparaty do czyszczenia	6,5	0
3405 90	- Pozostałe:		
3405 90 10	-- Pasty do polerowania metalu:		
3405 90 10 10	--- Do przemysłowego montażu pojazdów silnikowych	0	0
3405 90 10 90	--- Pozostałe	6,5	0
3405 90 90	-- Pozostałe:		
3405 90 90 10	--- Do przemysłowego montażu pojazdów silnikowych	0	0
3405 90 90 90	--- Pozostałe	6,5	0
3406 00	Świece (z parafiny, stearyny, łoju, wosku zwykłego i ozdobnego), cienkie świece i tym podobne		
	- Świece:		
3406 00 11 00	-- Zwykłe, nieperfumowane	6,5	0
3406 00 19 00	-- Pozostałe	6,5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
3406 00 90 00	- Pozostałe	6,5	0
3407 00 00 00	Pasty modelarskie, włącznie z przeznaczonymi do zabawy dla dzieci; preparaty znane jako „wosk dentystyczny" lub jako „dentystyczny materiał formierski", pakowane w zestawy lub w opakowania do sprzedaży detalicznej lub w postaci płytek, podków, lasek lub w podobnej formie; pozostałe preparaty do stosowania w dentystyce, na bazie gipsu (gipsu kalcynowanego lub siarczanu wapnia)	0	0
35	DZIAŁ 35 – SUBSTANCJE BIAŁKOWE; SKROBIE MODYFIKOWANE; KLEJE, ENZYMY		
3501	Kazeina, kazeiniany i pozostałe pochodne kazeiny; kleje kazeinowe:		
3501 10	- Kazeina:		
3501 10 10 00	-- Do produkcji regenerowanych włókien tekstylnych	5	0
3501 10 50 00	-- Do stosowania w przemyśle innym niż produkującym żywność lub pasze	5	0
3501 10 90 00	-- Pozostałe	5	0
3501 90	- Pozostałe:		
3501 90 10 00	-- Kleje kazeinowe	5	0
3501 90 90 00	-- Pozostałe	5	0
3502	Albuminy (włączając koncentraty dwu lub więcej białek serwatki, zawierające w przeliczeniu na suchą substancję więcej niż 80 % masy białka serwatki), albuminiany i pozostałe pochodne albumin:		
	- Albumina jaja:		
3502 11	-- Suszony:		
3502 11 10 00	--- Niezdatne lub uznane jako niezdatne do konsumpcji przez ludzi	2	0
3502 11 90 00	--- Pozostałe	2	3
3502 19	-- Pozostałe:		
3502 19 10 00	--- Niezdatna lub uznana jako niezdatna do konsumpcji przez ludzi	5	0
3502 19 90 00	--- Pozostałe	5	3
3502 20	- Albumina mleka, włącznie z koncentratami złożonymi z dwóch lub więcej białek serwatki:		
3502 20 10 00	--- Niezdatna lub uznana jako niezdatna do konsumpcji przez ludzi	5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
	-- Pozostałe:		
3502 20 91 00	--- Suszona (na przykład w arkuszach, łuskach, płatkach, proszku)	5	3
3502 20 99 00	--- Pozostałe	5	3
3502 90	- Pozostałe:		
	-- Albuminy, inne niż albumina jaja i albumina mleka (laktoalbumina):		
3502 90 20 00	--- Niezdatne lub uznane jako niezdatne do konsumpcji przez ludzi	5	0
3502 90 70 00	--- Pozostałe	5	0
3502 90 90 00	-- Albuminiany i pochodne pozostałych albumin	5	0
3503 00	Żelatyna (włącznie z żelatyną w arkuszach prostokątnych (włączając kwadratowe), nawet powierzchniowo obrobionych lub barwionych) oraz pochodne żelatyny; karuk; pozostałe kleje pochodzenia zwierzęcego, z wyłączeniem klejów kazeinowych objętych pozycją 3501:		
3503 00 10 00	- Żelatyna i jej pochodne	10	3
3503 00 80	- Pozostałe:		
3503 00 80 10	-- Klej kostny, granulowany lub łuskowany	6,5	0
3503 00 80 90	-- Pozostałe	5	0
3504 00 00 00	Peptony i ich pochodne; pozostałe substancje białkowe oraz ich pochodne, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone; proszek skórzany, nawet chromowany	5	0
3505	Dekstryny i pozostałe skrobie modyfikowane (na przykład skrobie wstępnie żelatynizowane lub estryfikowane); kleje oparte na skrobiach, na dekstrynach lub pozostałych skrobiach modyfikowanych:		
3505 10	- Dekstryny i pozostałe skrobie modyfikowane:		
3505 10 10 00	-- Dekstryny	5	3
	-- Pozostałe skrobie modyfikowane:		
3505 10 50 00	--- Skrobie, estryfikowane lub eteryfikowane	5	0
3505 10 90 00	--- Pozostałe	5	3
3505 20	- Kleje:		
3505 20 10 00	-- Zawierające mniej niż 25 % masy skrobi lub dekstryn, lub pozostałych modyfikowanych skrobi	5	0
3505 20 30 00	-- Zawierające 25 % masy lub więcej, ale mniej niż 55 % masy, skrobi lub dekstryn, lub pozostałych modyfikowanych skrobi	5	3

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
3505 20 50 00	-- Zawierające 55 % masy lub więcej, ale mniej niż 80 % masy, skrobi lub dekstryn, lub pozostałych modyfikowanych skrobi	5	3
3505 20 90 00	-- Zawierające 80 % masy lub więcej skrobi lub dekstryn, lub pozostałych modyfikowanych skrobi	5	3
3506	Gotowe kleje i pozostałe gotowe spoiwa, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone; produkty odpowiednie do stosowania jako kleje lub spoiwa, pakowane do sprzedaży detalicznej jako kleje lub spoiwa, w opakowania nieprzekraczające 1 kg masy netto:		
3506 10 00	- Produkty odpowiednie do stosowania jako kleje lub spoiwa, pakowane do sprzedaży detalicznej jako kleje lub spoiwa, nieprzekraczające 1 kg masy netto:		
3506 10 00 10	-- Kleje, przygotowane na bazie karboksymetylocelulozy	6,5	0
	-- Pozostałe:		
3506 10 00 91	--- Do przemysłowego montażu pojazdów silnikowych	0	0
3506 10 00 98	--- Pozostałe	5	0
	- Pozostałe:		
3506 91 00	-- Spoiwa na bazie polimerów objętych pozycjami od 3901 do 3913 lub na bazie kauczuku:		
3506 91 00 10	-- Do przemysłowego montażu pojazdów silnikowych	0	0
3506 91 00 90	-- Pozostałe	2	0
3506 99 00	-- Pozostałe:		
3506 99 00 10	--- Do przemysłowego montażu pojazdów silnikowych	2	0
3506 99 00 90	--- Pozostałe	5	0
3507	Enzymy; preparaty enzymatyczne, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone:		
3507 10 00 00	- Podpuszczka i jej koncentraty	5	0
3507 90	- Pozostałe:		
3507 90 10 00	-- Lipaza lipoproteinowa	5	0
3507 90 20 00	-- Proteaza alkaliczna Aspergillus	5	0
3507 90 90 00	-- Pozostałe	5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
36	DZIAŁ 36 – MATERIAŁY WYBUCHOWE; WYROBY PIROTECHNICZNE; ZAPAŁKI; STOPY PIROFORYCZNE; NIEKTÓRE MATERIAŁY ŁATWO PALNE		
3601 00 00 00	Prochy strzelnicze	6,5	0
3602 00 00 00	Gotowe materiały wybuchowe, inne niż prochy strzelnicze	6,5	0
3603 00	Lonty prochowe; lonty detonujące; spłonki nabojowe lub detonujące; zapalniki, detonatory elektryczne:		
3603 00 10 00	- Lonty prochowe; lonty detonujące	6,5	0
3603 00 90 00	- Pozostałe	6,5	0
3604	Ognie sztuczne, petardy sygnalizacyjne, rakiety do sygnalizacji podczas mgły lub deszczu oraz pozostałe artykuły pirotechniczne:		
3604 10 00 00	- Ognie sztuczne	6,5	0
3604 90 00 00	- Pozostałe	6,5	0
3605 00 00 00	Zapałki, inne niż artykuły pirotechniczne objęte pozycją 3604	6,5	0
3606	Stopy żelazocer i pozostałe stopy piroforyczne, we wszystkich postaciach; artykuły z materiałów łatwo palnych wymienione w uwadze 2 do niniejszego działu:		
3606 10 00 00	- Paliwa płynne lub upłynnione, w pojemnikach, w rodzaju stosowanych do napełniania zapalniczek mechanicznych lub podobnych, o pojemności nieprzekraczającej 300 cm^3	6,5	0
3606 90	- Pozostałe:		
3606 90 10 00	-- Stopy żelazocer oraz pozostałe stopy piroforyczne, we wszystkich postaciach	6,5	0
3606 90 90 00	-- Pozostałe	6,5	0
37	DZIAŁ 37 – MATERIAŁY FOTOGRAFICZNE LUB KINEMATOGRAFICZNE		
3701	Film i płyty fotograficzne płaskie, światłoczułe, nienaświetlone, z dowolnego materiału innego niż papier, tektura lub tekstylia; film płaski do natychmiastowych odbitek, światłoczuły, nienaświetlony, nawet w kasetach:		
3701 10	- Do promieni rentgenowskich:		
3701 10 10 00	-- Do stosowania w medycynie, dentystyce lub weterynarii	6,5	0
3701 10 90 00	-- Pozostałe	6,5	0
3701 20 00 00	- Film do natychmiastowych odbitek	6,5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
3701 30 00 00	- Pozostałe płyty i filmy, o dowolnym boku przekraczającym 255 mm:	6,5	0
	- Pozostałe:		
3701 91 00 00	-- Do fotografii kolorowej (wielobarwnej)	6,5	0
3701 99 00 00	-- Pozostałe	6,5	0
3702	Film fotograficzny w rolkach, światłoczuły, nienaświetlony, z dowolnego materiału innego niż papier, tektura lub tekstylia; film w rolkach do natychmiastowych odbitek, światłoczuły, nienaświetlony:		
3702 10 00 00	- Do promieni rentgenowskich	6,5	0
	- Pozostały film, bez perforacji, o szerokości nieprzekraczającej 105 mm:		
3702 31	-- Do fotografii kolorowej (wielobarwnej):		
3702 31 20 00	--- O długości nieprzekraczającej 30 m	6,5	0
	--- O długości przekraczającej 30 m:		
3702 31 91 00	---- Film negatywowy kolorowy: — o szerokości 75 mm lub większej, ale nieprzekraczającej 105 mm oraz — o długości 100 m lub większej, do produkcji pakietów ciętych błon do natychmiastowych obrazów	6,5	0
3702 31 98 00	---- Pozostałe	6,5	0
3702 32	-- Pozostałe, z emulsją halogenku srebra:		
	--- O szerokości nieprzekraczającej 35 mm:		
3702 32 10 00	---- Film do grafiki artystycznej	6,5	0
3702 32 20 00	---- Pozostałe	6,5	0
	--- O szerokości przekraczającej 35 mm:		
3702 32 31 00	---- Mikrofilm	6,5	0
3702 32 50 00	---- Film do grafiki artystycznej	6,5	0
3702 32 80 00	---- Pozostałe	6,5	0
3702 39 00 00	-- Pozostałe	6,5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
	- Pozostały film, bez perforacji, o szerokości przekraczającej 105 mm:		
3702 41 00 00	-- O szerokości przekraczającej 610 mm i o długości przekraczającej 200 m, do fotografii kolorowej (wielobarwnej)	6,5	0
3702 42 00 00	-- O szerokości przekraczającej 610 mm i o długości przekraczającej 200 m, inne niż do fotografii kolorowej	6,5	0
3702 43 00 00	-- O szerokości przekraczającej 610 mm i o długości nieprzekraczającej 200 m	6,5	0
3702 44 00	-- O szerokości przekraczającej 105 mm, ale nieprzekraczającej 610 mm		
3702 44 00 10	--- O długości nieprzekraczającej 200 m	6,5	0
	--- O długości przekraczającej 200 m		
3702 44 00 91	---- Do natychmiastowych obrazów	6,5	0
3702 44 00 99	---- Pozostałe	2	0
	- Pozostały film do fotografii kolorowej (wielobarwnej):		
3702 51 00 00	-- O szerokości nieprzekraczającej 16 mm i o długości nieprzekraczającej 14 m	6,5	0
3702 52 00 00	-- O szerokości nieprzekraczającej 16 mm i o długości przekraczającej 14 m	6,5	0
3702 53 00 00	-- O szerokości przekraczającej 16 mm, ale nieprzekraczającej 35 mm, i o długości nieprzekraczającej 30 m, do slajdów	6,5	0
3702 54	-- O szerokości przekraczającej 16 mm, ale nieprzekraczającej 35 mm, i o długości nieprzekraczającej 30 m, inne niż do slajdów:		
3702 54 10 00	--- O szerokości przekraczającej 16 mm, ale nieprzekraczającej 24 mm	6,5	0
3702 54 90 00	--- O szerokości przekraczającej 24 mm, ale nieprzekraczającej 35 mm	6,5	0
3702 55 00 00	-- O szerokości przekraczającej 16 mm, ale nieprzekraczającej 35 mm, i o długości przekraczającej 30 m	6,5	0
3702 56 00 00	-- O szerokości przekraczającej 35 mm	6,5	0
	- Pozostałe:		
3702 91	-- O szerokości nieprzekraczającej 16 mm:		
3702 91 20 00	---- Film do grafiki artystycznej	6,5	0
3702 91 80 00	--- Pozostałe	6,5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
3702 93	-- O szerokości przekraczającej 16 mm, ale nieprzekraczającej 35 mm, i o długości nieprzekraczającej 30 m:		
3702 93 10 00	--- Film do grafiki artystycznej	6,5	0
3702 93 90 00	--- Pozostałe	6,5	0
3702 94	-- O szerokości przekraczającej 16 mm, ale nieprzekraczającej 35 mm, i o długości przekraczającej 30 m:		
3702 94 10 00	--- Film do grafiki artystycznej	6,5	0
3702 94 90 00	--- Pozostałe	6,5	0
3702 95 00 00	-- O szerokości przekraczającej 35 mm	6,5	0
3703	Papier fotograficzny, tektura lub tekstylia, światłoczułe, nienaświetlone		
3703 10 00 00	- W rolkach o szerokości przekraczającej 610 mm	6,5	0
3703 20	- Pozostałe, do fotografii kolorowej (wielobarwnej)		
3703 20 10 00	-- Do fotografii otrzymywanych z filmów typu odwracalnego	6,5	0
3703 20 90 00	-- Pozostałe	6,5	0
3703 90	- Pozostałe:		
3703 90 10 00	-- Światłoczułe na bazie soli srebra lub platyny	6,5	0
3703 90 90 00	-- Pozostałe	6,5	0
3704 00	Płyty fotograficzne, film, papier, tektura i materiały włókiennicze, naświetlone, ale niewywołanie:		
3704 00 10 00	- Płyty i film	6,5	0
3704 00 90 00	- Pozostałe	6,5	0
3705	Płyty fotograficzne i film, naświetlone i wywołane, inne niż film kinematograficzny:		
3705 10 00 00	- Do reprodukcji offsetowej	6,5	0
3705 90	- Pozostałe:		
3705 90 10 00	-- Mikrofilmy	6,5	0
3705 90 90 00	-- Pozostałe	6,5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
3706	Film kinematograficzny, naświetlony i wywołany, nawet z wprowadzoną ścieżką dźwiękową lub jedynie posiadający ścieżkę dźwiękową:		
3706 10	- O szerokości 35 mm lub większej:		
3706 10 10 00	-- Zawierające jedynie ścieżkę dźwiękową	0	0
	-- Pozostałe:		
3706 10 91 00	--- Negatywy; pozytywy pośrednie	0	0
3706 10 99 00	--- Pozostałe pozytywy:	0	0
3706 90	- Pozostałe:		
3706 90 10 00	-- Zawierające jedynie ścieżkę dźwiękową	6,5	0
	-- Pozostałe:		
3706 90 31 00	--- Negatywy; pozytywy pośrednie	6,5	0
	--- Pozostałe pozytywy:		
3706 90 51 00	---- Kroniki filmowe	6,5	0
	---- Pozostałe, o szerokości:		
3706 90 91 00	----- Mniejszej niż 10 mm	6,5	0
3706 90 99 00	----- 10 mm lub więcej	6,5	0
3707	Preparaty chemiczne do stosowania w fotografice (inne niż pokosty, kleje, spoiwa i preparaty podobne); produkty niezmieszane do stosowania w fotografice, pakowane w odmierzonych porcjach lub pakowane do sprzedaży detalicznej do postaci gotowej do stosowania:		
3707 10 00 00	- Emulsje do uczulania powierzchni	6,5	0
3707 90	- Pozostałe:		
	-- Wywoływacze i utrwalacze:		
	--- Do fotografii kolorowej (wielobarwnej):		
3707 90 11 00	---- Do filmu fotograficznego i płyt	6,5	0
3707 90 19 00	---- Pozostałe	6,5	0
3707 90 30 00	--- Pozostałe	6,5	0
3707 90 90 00	-- Pozostałe	6,5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
38	DZIAŁ 38 – PRODUKTY CHEMICZNE RÓŻNE		
3801	Grafit sztuczny; grafit koloidalny lub półkoloidalny; preparaty na bazie grafitu lub pozostałych odmian węgla, w postaci past, bloków, płyt lub pozostałych półproduktów:		
3801 10 00 00	- Grafit sztuczny	5	0
3801 20	- Grafit koloidalny lub półkoloidalny:		
3801 20 10 00	-- Grafit koloidalny w zawiesinie olejowej; grafit półkoloidalny	5	0
3801 20 90 00	-- Pozostałe	5	0
3801 30 00 00	- Pasty węglowe do elektrod oraz pasty podobne na wykładziny piecowe	5	0
3801 90 00 00	- Pozostałe	5	0
3802	Węgiel aktywowany; aktywowane naturalne produkty mineralne; czerń kostna, włącznie ze zużytą czernią kostną:		
3802 10 00 00	- Węgiel aktywowany	0	0
3802 90 00	- Pozostałe:		
3802 90 00 10	-- Glina bieląca	2	0
3802 90 00 90	-- Pozostałe	5	0
3803 00	Olej talowy, nawet oczyszczony		
3803 00 10 00	- Surowy	5	0
3803 00 90 00	- Pozostałe	5	0
3804 00	Ługi odpadowe z produkcji ścieru drzewnego, nawet stężone, odcukrzone lub poddane obróbce chemicznej, włącznie z lignosulfonianami, ale z wyłączeniem oleju talowego objętego pozycją 3803:		
3804 00 10 00	- Stężony ług siarczynowy	5	0
3804 00 90 00	- Pozostałe	5	0
3805	Terpentyna balsamiczna, ekstrakcyjna lub siarczanowa oraz pozostałe oleje terpenowe produkowane w wyniku destylacji lub innej obróbki drzew iglastych; terpentyna posiarczynowa i pozostały surowy paracymen; olejek sosnowy zawierający alfa terpinol jako główny składnik:		
3805 10	- Terpentyny balsamiczne, ekstrakcyjne lub siarczanowe:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
3805 10 10 00	-- Terpentyna balsamiczna	5	0
3805 10 30 00	-- Terpentyna ekstrakcyjna	5	0
3805 10 90 00	-- Terpentyna siarczanowa	5	0
3805 90	- Pozostałe:		
3805 90 10 00	-- Olejek sosnowy	5	0
3805 90 90 00	-- Pozostałe	5	0
3806	Kalafonia i kwasy żywiczne oraz ich pochodne; spirytus kalafoniowy i olejki kalafoniowe; żywice ciekłe		
3806 10	- Kalafonia i kwasy żywiczne:		
3806 10 10 00	-- Otrzymana ze świeżych żywic oleistych	5	0
3806 10 90	-- Pozostałe:		
3806 10 90 10	--- Z żywicy z drewna sosnowego	6,5	0
3806 10 90 90	--- Pozostałe	5	0
3806 20 00 00	- Sole kalafonii, kwasów żywicznych lub pochodnych kalafonii lub kwasów żywicznych, innych niż sole związków addycyjnych kalafonii	5	0
3806 30 00 00	- Żywice estrowe	5	0
3806 90 00 00	- Pozostałe	5	0
3807 00	Smoła drzewna; oleje ze smoły drzewnej; kreozot drzewny; drzewna benzyna ciężka; pak roślinny; pak browarniany i preparaty podobne na bazie kalafonii, kwasów żywicznych lub paku roślinnego:		
3807 00 10 00	- Smoła drzewna	5	0
3807 00 90 00	- Pozostałe	5	0
3808	Środki owadobójcze, gryzoniobójcze, grzybobójcze, chwastobójcze, opóźniające kiełkowanie, regulatory wzrostu roślin, środki odkażające i podobne produkty, pakowane do postaci lub w opakowania do sprzedaży detalicznej, lub w postaci preparatów lub artykułów (na przykład taśm nasyconych siarką, knotów i świec oraz lepów na muchy):		
3808 50 00 00	- Towary wymienione w uwadze 1 do podpozycji do niniejszego działu	0	0
	- Pozostałe:		
3808 91	-- Środki owadobójcze (insektycydy):		
3808 91 10 00	--- Na bazie perytroidów	6,5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
3808 91 20 00	--- Na bazie chlorowanych węglowodorów	0	0
3808 91 30 00	--- Na bazie karbaminianów	0	0
3808 91 40	--- Na bazie związków fosforoorganicznych:		
3808 91 40 10	---- Na bazie dimetoatu	6,5	0
3808 91 40 90	----- Pozostałe	0	0
3808 91 90 00	--- Pozostałe	0	0
3808 92	-- Środki grzybobójcze (fungicydy)		
	--- Nieorganiczne:		
3808 92 10 00	---- Preparaty na bazie związków miedzi	0	0
3808 92 20 00	---- Pozostałe	0	0
	--- Pozostałe:		
3808 92 30	---- Na bazie ditiokarbaminianów:		
3808 92 30 10	----- Na bazie tiuramu	6,5	0
3808 92 30 90	----- Pozostałe	0	0
3808 92 40	---- Na bazie benzimidiazoli:		
3808 92 40 10	----- Na bazie karbendazymu	6,5	0
3808 92 40 90	----- Pozostałe	0	0
3808 92 50	---- Na bazie diazoli lub triazoli		
3808 92 50 10	----- Na bazie propikonazolu	6,5	0
3808 92 50 90	----- Pozostałe	0	0
3808 92 60 00	---- Na bazie diazyny lub morfoliny	0	0
3808 92 90 00	---- Pozostałe	0	0
3808 93	-- Środki chwastobójcze (herbicydy), opóźniające kiełkowanie oraz regulatory wzrostu roślin		
	--- Środki chwastobójcze (herbicydy):		
3808 93 11	---- Na bazie fenoksy-fitohormonów:		
3808 93 11 10	----- Na bazie kwasu 2,4-dichlorofenoksyoctowego (2,4-D)	6,5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
3808 93 11 90	----- Pozostałe	0	0
3808 93 13 00	---- Na bazie triazyn	0	0
3808 93 15	---- Na bazie amidów:		
3808 93 15 10	----- Na bazie acetochloru	6,5	0
3808 93 15 90	----- Pozostałe	0	0
3808 93 17 00	---- Na bazie karbaminianów	0	0
3808 93 21 00	---- Na bazie pochodnych dinitroaniliny	0	0
3808 93 23 00	---- Na bazie pochodnych mocznika, uracylu lub sulfonylomocznika	0	0
3808 93 27	---- Pozostałe:		
3808 93 27 10	----- Na bazie dikamby	6,5	0
3808 93 27 20	----- Na bazie glifosatu	6,5	0
3808 93 27 90	----- Pozostałe	0	0
3808 93 30 00	--- Preparaty opóźniające kiełkowanie	0	0
3808 93 90 00	--- Regulatory wzrostu roślin	0	0
3808 94	-- Środki odkażające:		
3808 94 10 00	--- Na bazie czwartorzędowych soli amoniowych	0	0
3808 94 20 00	--- Na bazie związków fluorowcowanych	0	0
3808 94 90 00	--- Pozostałe	0	0
3808 99	-- Pozostałe:		
3808 99 10 00	--- Środki gryzoniobójcze (rodentycydy)	0	0
3808 99 90 00	--- Pozostałe	0	0
3809	Środki wykańczalnicze, nośniki barwników przyśpieszające barwienie, utrwalacze barwników i pozostałe preparaty (na przykład klejonki i zaprawy), w rodzaju stosowanych w przemysłach włókienniczym, papierniczym, skórzanym i podobnych, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone:		
3809 10	- Na bazie substancji skrobiowych		
3809 10 10 00	-- Zawierające mniej niż 55 % masy tych substancji	5	3
3809 10 30 00	-- Zawierające 55 % masy lub więcej tych substancji, ale mniej niż 70 % masy	5	3

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
3809 10 50 00	-- Zawierające 70 % masy lub więcej tych substancji, ale mniej niż 83 % masy	5	3
3809 10 90 00	-- Zawierające 83 % masy lub więcej tych substancji	5	3
	- Pozostałe:		
3809 91 00	-- W rodzaju stosowanych w przemyśle włókienniczym lub przemysłach podobnych:		
3809 91 00 10	--- Wodoodporne płynne silikony organiczne	0	0
3809 91 00 90	--- Pozostałe	0	0
3809 92 00	-- W rodzaju stosowanych w przemyśle papierniczym lub przemysłach podobnych:		
3809 92 00 10	--- Płynne silikony organiczne w rodzaju stosowanych w przemyśle papierniczym lub przemysłach podobnych:	0	0
3809 92 00 90	--- Pozostałe	5	0
3809 93 00 00	-- W rodzaju stosowanych w przemyśle skórzanym lub przemysłach podobnych	0	0
3810	Preparaty do wytrawiania powierzchni metali; topniki i pozostałe preparaty pomocnicze do lutowania, lutowania twardego lub spawania; proszki i pasty do lutowania, lutowania twardego lub spawania, złożone z metalu lub innych materiałów; preparaty, w rodzaju stosowanych jako rdzenie lub otuliny elektrod lub prętów spawalniczych:		
3810 10 00 00	- Preparaty do wytrawiania powierzchni metali; proszki i pasty do lutowania, lutowania twardego lub spawania, złożone z metalu lub innych materiałów	5	0
3810 90	- Pozostałe:		
3810 90 10 00	-- Preparaty, w rodzaju stosowanych jako rdzenie lub otuliny elektrod lub prętów spawalniczych	5	0
3810 90 90	-- Pozostałe:		
3810 90 90 10	--- Do montażu przemysłowego pojazdów silnikowych	0	0
3810 90 90 90	--- Pozostałe	5	0
3811	Środki przeciwstukowe, inhibitory utleniania, inhibitory tworzenia się żywic, dodatki zwiększające lepkość, preparaty antykorozyjne oraz pozostałe preparaty dodawane do olejów mineralnych (włącznie z benzyną) lub do innych cieczy, stosowanych do tych samych celów, co oleje mineralne:		
	- Środki przeciwstukowe:		
3811 11	-- Na bazie związków ołowiu:		
3811 11 10 00	--- Na bazie tetraetyloołowiu	3	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
3811 11 90 00	--- Pozostałe	3	0
3811 19 00 00	-- Pozostałe	3	0
	- Dodatki do olejów smarowych:		
3811 21 00 00	-- Zawierające oleje ropy naftowej lub oleje otrzymywane z minerałów bitumicznych	2	0
3811 29 00 00	-- Pozostałe	5	0
3811 90 00 00	- Pozostałe	5	0
3812	Gotowe przyspieszacze wulkanizacji; złożone plastyfikatory do gumy (kauczuku) lub tworzyw sztucznych, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone; preparaty przeciwutleniające oraz pozostałe związki stabilizujące do gumy lub tworzyw sztucznych:		
3812 10 00	- Gotowe przyspieszacze wulkanizacji:		
3812 10 00 10	-- Na bazie N,N'-ditiodimorfoliny (Sulfasan, Perhacit, Rhenofran DTDM, Rhenocure M)	6,5	0
3812 10 00 90	-- Pozostałe	0	0
3812 20	- Złożone plastyfikatory do kauczuku lub tworzyw sztucznych:		
3812 20 10 00	-- Mieszanina reakcyjna zawierająca 3-izobutyryloksy-1-izopropylo-2,2-dimetylopropyloftalan benzylu oraz 3-izobutyryloksy-2,2,4-trimetylopentyloftalan benzylu	0	0
3812 20 90 00	-- Pozostałe	0	0
3812 30	- Preparaty przeciwutleniające oraz pozostałe związki stabilizujące do gumy lub tworzyw sztucznych:		
3812 30 20 00	-- Preparaty przeciwutleniające	0	0
3812 30 80 00	-- Pozostałe	0	0
3813 00 00 00	Preparaty i ładunki do gaśnic przeciwpożarowych; granaty gaśnicze	5	0
3814 00	Organiczne złożone rozpuszczalniki i rozcieńczalniki, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone; gotowe zmywacze farb i lakierów:		
3814 00 10 00	- Na bazie octanu butylu	0	0
3814 00 90	- Pozostałe:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
	-- Na bazie acetonu, ksylolu, toluolu, 2-etoksyetanolu, rozpuszczalników, benzyny lakierniczej, etanolu:		
3814 00 90 11	--- Do montażu przemysłowego pojazdów silnikowych	0	0
3814 00 90 19	--- Pozostałe	0	0
3814 00 90 90	-- Pozostałe	0	0
3815	Inicjatory reakcji, przyspieszacze reakcji oraz preparaty katalityczne, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone:		
	- Katalizatory na nośniku:		
3815 11 00	-- Z niklem lub ze związkami niklu jako substancjami aktywnymi		
3815 11 00 10	--- Wtórny reforming metanu	6,5	0
3815 11 00 91	---- Do przemysłowego montażu pojazdów silnikowych	0	0
3815 11 00 98	---- Pozostałe	2	0
3815 12 00 00	-- Z metalami szlachetnymi lub ze związkami metali szlachetnych jako substancjami aktywnymi	2	0
3815 19	-- Pozostałe:		
3815 19 10 00	--- Katalizatory w postaci ziaren, z których 90 % masy lub więcej ma wielkość cząstek nieprzekraczającą 10 mikrometrów, składające się z mieszaniny tlenków na nośniku magnezowokrzemianowym, zawierające: — 20 % masy lub więcej, ale nie więcej niż 35 % masy, miedzi, oraz — 2 % masy lub więcej, ale nie więcej niż 3 % masy, bizmutu oraz o pozornym ciężarze właściwym 0,2 lub większym, ale nie większym niż 1,0	2	0
3815 19 90	--- Pozostałe:		
3815 19 90 10	---- Katalizatory niskotemperaturowej konwersji tlenku węgla, cynkowe absorbenty związków siarki, katalizatory syntezy amoniaku	6,5	0
3815 19 90 90	---- Pozostałe	2	0
3815 90	- Pozostałe:		
3815 90 10 00	-- Katalizatory składające się z octanu etylotrifenylofosfoniowego, w postaci roztworu w metanolu	2	0
3815 90 90	-- Pozostałe:		
3815 90 90 10	--- Do montażu przemysłowego pojazdów silnikowych	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
3815 90 90 90	- - - Pozostałe	2	0
3816 00 00 00	Cementy, zaprawy, masy betonowe i podobne wyroby, ogniotrwałe, inne niż wyroby objęte pozycją 3801	5	0
3817 00	Mieszane alkilobenzeny i mieszane alkilonaftaleny, inne niż te objęte pozycją 2707 lub 2902:		
3817 00 50 00	- Alkilobenzen liniowy	0,1	0
3817 00 80 00	- Pozostałe	5	3
3818 00	Pierwiastki chemiczne domieszkowane do stosowania w elektronice, w postaci krążków, płytek lub podobnych postaciach; związki chemiczne domieszkowane, do stosowania w elektronice:		
3818 00 10 00	- Krzem domieszkowany	5	0
3818 00 90 00	- Pozostałe	5	0
3819 00 00	Hydrauliczne płyny hamulcowe i pozostałe gotowe płyny do hydraulicznych skrzyń biegów, niezawierające lub zawierające mniej niż 70 % masy olejów ropy naftowej lub olejów otrzymanych z minerałów bitumicznych:		
3819 00 00 10	- Do przemysłowego montażu pojazdów silnikowych	0	0
3819 00 00 90	- Pozostałe	5	0
3820 00 00	Środki zapobiegające zamarzaniu i gotowe płyny przeciwoblodzeniowe:		
3820 00 00 10	- Do montażu przemysłowego pojazdów silnikowych	2,5	0
3820 00 00 90	- Pozostałe	6,5	0
3821 00 00	Gotowe pożywki do namnażania i odżywiania drobnoustrojów (włącznie z wirusami i podobnymi) lub komórek roślinnych, ludzkich lub zwierzęcych:		
3821 00 00 10	- Gotowe pożywki do namnażania drobnoustrojów	2	0
3821 00 00 90	- Pozostałe	0	0
3822 00 00 00	Odczynniki diagnostyczne lub laboratoryjne na podłożach, gotowe odczynniki diagnostyczne lub laboratoryjne, nawet na podłożach, inne niż te objęte pozycją 3002 lub 3006; certyfikowane materiały wzorcowe	0	0
3823	Przemysłowe monokarboksylowe kwasy tłuszczowe; kwaśne oleje z rafinacji; przemysłowe alkohole tłuszczowe:		
	- Przemysłowe monokarboksylowe kwasy tłuszczowe; kwaśne oleje z rafinacji:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia cel
3823 11 00 00	-- Kwas stearynowy	1	0
3823 12 00 00	-- Kwas oleinowy	1	0
3823 13 00 00	-- Kwasy tłuszczowe oleju talowego	5	0
3823 19	-- Pozostałe:		
3823 19 10 00	--- Destylat kwasów tłuszczowych	5	0
3823 19 30 00	--- Destylat kwasów tłuszczowych	5	0
3823 19 90 00	--- Pozostałe	5	0
3823 70 00 00	- Przemysłowe alkohole tłuszczowe	5	0
3824	Gotowe spoiwa do form odlewniczych lub rdzeni; produkty chemiczne i preparaty przemysłu chemicznego lub przemysłów pokrewnych (włączając te składające się z mieszanin produktów naturalnych), gdzie indziej niewymienione ani niewłączone; produkty odpadowe przemysłu chemicznego lub przemysłów pokrewnych, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone:		
3824 10 00	- Gotowe spoiwa do form odlewniczych lub rdzeni:		
3824 10 00 10	-- Do montażu przemysłowego pojazdów silnikowych	0	0
3824 10 00 90	-- Pozostałe	5	0
3824 30 00 00	- Niespiekane węgliki metali zmieszane razem lub ze spoiwem metalicznym	5	0
3824 40 00 00	- Gotowe dodatki do cementów, zapraw lub betonów A	5	0
3824 50	- Nieogniotrwałe zaprawy i masy betonowe:		
3824 50 10 00	-- Beton gotowy do wylania	5	0
3824 50 90 00	-- Pozostałe	5	0
3824 60	- Sorbit, inny niż ten objęty podpozycją 2905 44:		
	-- W roztworze wodnym:		
3824 60 11 00	--- Zawierający 2 % masy lub mniej D-mannitu, w przeliczeniu na zawartość D-sorbitu	5	3
3824 60 19 00	--- Pozostałe	5	3
	-- Pozostałe:		
3824 60 91 00	--- Zawierający 2 % masy lub mniej D-mannitu, w przeliczeniu na zawartość D-sorbitu	5	3

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
3824 60 99 00	- - - Pozostałe	5	3
	- Mieszaniny zawierające fluorowcowane pochodne metanu, etanu lub propanu		
3824 71 00 00	- - Zawierające związki węgla z chlorem i fluorem (CFC), nawet zawierające chlorofluorowęglowodory (HCFC), perfluorowcowane węglowodory (PFC) lub fluorowęglowodory (HFC)	5	0
3824 72 00 00	- - Zawierające bromochlorodifluorometan, bromotrifluorometan lub dibromotetrafluoroetany	5	0
3824 73 00 00	- - Zawierające bromofluorowęglowodory (HBFC)	5	0
3824 74 00 00	- - Zawierające chlorofluorowęglowodory (HCFC), nawet zawierające perfluorowcowane węglowodory (PFC) lub fluorowęglowodory (HFC), ale niezawierające związków węgla z chlorem i fluorem (CFC)	5	0
3824 75 00 00	- - Zawierające tetrachlorek węgla	0	0
3824 76 00 00	- - Zawierające 1,1,1-trichloroetan (metylochloroform)	0	0
3824 77 00 00	- - Zawierające bromometan (bromek metylu) lub bromochlorometan	0	0
3824 78 00 00	- - Zawierające perfluorowcowane węglowodory (PFC) lub fluorowęglowodory (HFC), ale niezawierające związków węgla z chlorem i fluorem (CFC) lub chlorofluorowęglowodorów (HCFC)	5	0
3824 79 00 00	- - Pozostałe	5	0
	- Mieszaniny i preparaty zawierające oksiran (tlenek etylenu), polibromowane bifenyle (PBB), polichlorowane bifenyle (PCB), polichlorowane terfenyle (PCT) lub fosforan tris(2,3-dibromopropylu)		
3824 81 00 00	- - Zawierające oksiran (tlenek etylenu)	0	0
3824 82 00 00	- - Zawierające polichlorowane bifenyle (PCB), polichlorowane terfenyle (PCT) lub polibromowane bifenyle (PBB)	0	0
3824 83 00 00	- - Zawierające fosforan tris(2,3-dibromopropylu) A	0	0
3824 90	- Pozostałe:		
3824 90 10 00	- - Produkty sulfonowania przy rafinacji ropy, z wyłączeniem sulfonianów metali alkalicznych, amonowych lub etanoloaminowych; tiofenowane kwasy sulfonowe z olejów otrzymanych z minerałów bitumicznych oraz ich sole	0	0
3824 90 15 00	- - Wymieniacze jonowe	5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
3824 90 20 00	-- Pochłaniacze gazów do lamp próżniowych	5	0
3824 90 25 00	-- Pirolignity (na przykład wapnia); surowy winian wapnia; surowy cytrynian wapnia	5	0
3824 90 30 00	-- Alkaliczny tlenek żelaza do oczyszczania gazów	5	0
3824 90 35 00	-- Preparaty przeciwrdzewne zawierające aminy jako składniki aktywne	5	0
3824 90 40 00	-- Złożone rozpuszczalniki nieorganiczne i rozcieńczalniki do lakierów i produktów podobnych	5	0
	-- Pozostałe:		
3824 90 45 00	--- Środki usuwające kamień kotłowy oraz środki podobne	5	0
3824 90 50	--- Preparaty do powlekania galwanicznego:		
3824 90 50 10	---- Do montażu przemysłowego pojazdów silnikowych	0	0
3824 90 50 90	---- Pozostałe	5	0
3824 90 55 00	--- Mieszaniny mono-, di- i triestrów glicerynowych kwasów tłuszczowych (emulgatory tłuszczów)	0	0
	--- Produkty i preparaty do użytku farmaceutycznego lub chirurgicznego:		
3824 90 61 00	---- Produkty pośrednie z produkcji antybiotyków otrzymane podczas fermentacji Streptomyces tenebrarius, nawet suszone, do stosowania do produkcji leków dla ludzi objętych pozycją 3004	5	0
3824 90 62 00	---- Produkty pośrednie z produkcji soli monensin	5	0
3824 90 64 00	---- Pozostałe	5	0
3824 90 65 00	--- Produkty pomocnicze dla odlewnictwa (inne niż objęte podpozycją 3824 10 00)	5	0
3824 90 70 00	--- Preparaty ognioodporne, wodoodporne i inne podobne stosowane w budownictwie	5	0
	--- Pozostałe:		
3824 90 75 00	---- Płytka niobianu litu, niedomieszkowana	5	0
3824 90 80 00	---- Mieszanina amin pochodzących ze zdimeryzowanych kwasów tłuszczowych, o średniej masie cząsteczkowej 520 lub większej, ale nieprzekraczającej 550	5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
3824 90 85 00	---- 3-(1-Etylo-1-metylopropylo)izoksazol-5-yloamina, w postaci roztworu w toluenie	5	0
3824 90 98 00	---- Pozostałe	0	0
3825	Produkty odpadowe przemysłu chemicznego lub przemysłów pokrewnych, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone; odpady komunalne; pozostałe odpady wymienione w uwadze 6 do niniejszego działu:		
3825 10 00 00	- Odpady komunalne	0	0
3825 20 00 00	- Osady ze ścieków kanalizacyjnych	0	0
3825 30 00 00	- Odpady szpitalne	0	0
	- Odpady rozpuszczalników organicznych:		
3825 41 00 00	-- Fluorowcowane	0	0
3825 49 00 00	-- Pozostałe	0	0
3825 50 00 00	- Odpady płynów potrawiennych metali, płynów hydraulicznych, płynów hamulcowych i płynów zapobiegających zamarzaniu	0	0
	- Pozostałe odpady przemysłu chemicznego lub przemysłów pokrewnych:		
3825 61 00 00	-- Zawierające głównie składniki organiczne	0	0
3825 69 00 00	-- Pozostałe	0	0
3825 90	- Pozostałe:		
3825 90 10 00	-- Alkaliczny tlenek żelaza do oczyszczania gazów	0	0
3825 90 90 00	-- Pozostałe	0	0
VII	SEKCJA VII - TWORZYWA SZTUCZNE I ARTYKUŁY Z NICH; KAUCZUK I ARTYKUŁY Z KAUCZUKU		
39	DZIAŁ 39 – TWORZYWA SZTUCZNE I ARTYKUŁY Z NICH		
	I. FORMY PODSTAWOWE		
3901	Polimery etylenu, w formach podstawowych:		
3901 10	- Polietylen o gęstości mniejszej niż 0,94:		
3901 10 10 00	-- Polietylen liniowy	0	0
3901 10 90 00	-- Pozostałe	0	0
3901 20	- Polietylen o gęstości 0,94 lub większej:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
3901 20 10 00	-- Polietylen w jednej z postaci wymienionych w uwadze 6 b) do niniejszego działu, o gęstości 0,958 lub większej w temperaturze 23 °C, zawierający: — 50 mg/kg lub mniej glinu, — 2 mg/kg lub mniej wapnia, — 2 mg/kg lub mniej chromu, — 2 mg/kg lub mniej żelaza, — 2 mg/kg lub mniej niklu, — 2 mg/kg lub mniej tytanu oraz — 8 mg/kg lub mniej wanadu, do produkcji chlorosulfonowanego polietylenu	0	0
3901 20 90 00	-- Pozostałe	0	0
3901 30 00 00	- Kopolimery etylenu-octanu winylu A	0,05	0
3901 90	- Pozostałe:		
3901 90 10 00	-- Żywica jonomerowa złożona z soli terpolimeru etylenu z akrylanem izobutylu i kwasem metakrylowym	5	0
3901 90 20 00	-- Kopolimer blokowy A-B-A polistyrenu, kopolimeru etylenowo-butylenowego i polistyrenu, zawierający 35 % masy lub mniej styrenu, w jednej z postaci wymienionych w uwadze 6 b) do niniejszego działu	5	0
3901 90 90	-- Pozostałe:		
3901 90 90 10	--- Do montażu przemysłowego pojazdów silnikowych	0	0
3901 90 90 90	--- Pozostałe	5	3
3902	Polimery propylenu lub innych alkenów, w formach podstawowych:		
3902 10 00 00	- Polipropylen	0	0
3902 20 00 00	- Poliizobutylen	5	3
3902 30 00	- Kopolimery propylenu:		
3902 30 00 10	-- Do montażu przemysłowego pojazdów silnikowych	0	0
3902 30 00 90	-- Pozostałe	5	3
3902 90	- Pozostałe:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
3902 90 10 00	- - Kopolimer blokowy A-B-A polistyrenu, kopolimeru etylenowo-butylenowego i polistyrenu, zawierający 35 % masy lub mniej styrenu, w jednej z postaci wymienionych w uwadze 6 b) do niniejszego działu	5	0
3902 90 20 00	- - Poli(1-buten), kopolimer 1-butenu i etylenu, zawierający 10 % masy lub mniej etylenu, lub mieszanina poli(1-butenu) z polietylenem lub polipropylenem, zawierająca 10 % masy lub mniej polietylenu lub 25 % masy lub mniej polipropylenu, w jednej z postaci wymienionych w uwadze 6 b) do niniejszego działu	5	0
3902 90 90 00	- - Pozostałe	5	3
3903	Polimery styrenu, w formach podstawowych:		
	- Polistyren:		
3903 11 00 00	- - Do spieniania	6,5	3
3903 19 00 00	- - Pozostałe	6,5	0
3903 20 00 00	- Kopolimery styren-akrylonitryl (SAN)	0	0
3903 30 00 00	- Kopolimery akrylonitryl-butadien-styren (ABS) A	0	0
3903 90	- Pozostałe:		
3903 90 10 00	- - Kopolimer wyłącznie styrenu z alkoholem allilowym, o liczbie acetylowej 175 lub większej	0	0
3903 90 20 00	- - Polistyren bromowany, zawierający 58 % masy lub więcej, ale nie więcej niż 71 % masy, bromu, w jednej z postaci wymienionych w uwadze 6 b) do niniejszego działu	0	0
3903 90 90 00	- - Pozostałe	0	0
3904	Polimery chlorku winylu lub innych fluorowcowanych alkenów, w formach podstawowych:		
3904 10 00 00	- Poli(chlorek winylu), niezmieszany z żadnymi innymi substancjami:	0	0
	- Pozostałe polichlorki winylu:		
3904 21 00 00	- - Nieuplastycznione	5	3
3904 22 00 00	- - Uplastycznione	0	0
3904 30 00 00	- Kopolimery chlorku winylu-octanu winylu	0	0
3904 40 00 00	- Pozostałe kopolimery chlorku winylu	0	0
3904 50	- Polimery chlorku winylidenu:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
3904 50 10 00	-- Kopolimer chlorku winylidenu z akrylonitrylem, w postaci spienionych kulek o średnicy 4 mikrometrów lub większej, ale nie większej niż 20 mikrometrów	0	0
3904 50 90 00	-- Pozostałe	0	0
	- Fluoropolimery:		
3904 61 00 00	-- Poli(tetrafluoroetylen)	0	0
3904 69	-- Pozostałe:		
3904 69 10 00	--- Poli(fluorek winylu), w jednej z postaci wymienionych w uwadze 6 b) do niniejszego działu	0	0
3904 69 90 00	--- Pozostałe	0	0
3904 90 00 00	- Pozostałe	0	0
3905	Polimery octanu winylu lub innych estrów winylowych, w formach podstawowych; inne polimery winylowe w formach podstawowych:		
	- Poli(octan) winylu:		
3905 12 00 00	-- W dyspersji wodnej	5	0
3905 19 00 00	-- Pozostałe	5	0
	- Kopolimery octanu winylu:		
3905 21 00 00	-- W dyspersji wodnej	2	0
3905 29 00 00	-- Pozostałe	5	0
3905 30 00 00	- Polialkohol winylowy, nawet zawierający niezhydrolizowane grupy octanowe	2	0
	- Pozostałe:		
3905 91 00 00	-- Kopolimery	5	0
3905 99	-- Pozostałe:		
3905 99 10 00	--- Poli(winyloformal) w jednej z postaci wymienionych w uwadze 6 b) do niniejszego działu, o masie cząsteczkowej 10 000 lub większej, ale nieprzekraczającej 40 000, i zawierający: — 9,5 % masy lub więcej, ale nie więcej niż 13 % masy, grup acetylowych liczonych jako octan winylu, oraz — 5 % masy lub więcej, ale nie więcej niż 6,5 % masy, grup wodorotlenowych liczonych jako alkohol winylowy	5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
3905 99 90 00	--- Pozostałe	5	0
3906	Polimery akrylowe w formach podstawowych:		
3906 10 00 00	- Poli(metakrylan metylu)	0	0
3906 90	- Pozostałe:		
3906 90 10 00	-- Poli[N-(3-hydroksyimino-1,1-dimetylobutylo)akryloamid]	0,5	0
3906 90 20 00	-- Kopolimer metakrylanu 2-diizopropyloaminoetylowego z metakrylanem decylowym, w postaci roztworu w N,N-dimetyloacetamidzie, zawierającego 55 % masy lub więcej kopolimeru	0,5	0
3906 90 30 00	-- Kopolimer kwasu akrylowego z akrylanem 2-etyloheksylowym, zawierający 10 % masy lub więcej, ale nie więcej niż 11 % masy akrylanu 2-etyloheksylowego	0,5	0
3906 90 40 00	-- Kopolimer akrylonitrylu z akrylanem metylu, modyfikowany poli(butadien-akrylonitrylem) (NBR)	0,5	0
3906 90 50 00	-- Produkt polimeryzacji kwasu akrylowego z metakrylanem alkilowym i małymi ilościami innych monomerów, do zastosowania jako zagęszczacz do produkcji mas do druku na tekstyliach	0,5	0
3906 90 60 00	-- Kopolimer akrylanu metylu z etylenem i z monomerem zawierającym niekońcową grupę karboksylową jako podstawnikiem, zawierający 50 % masy lub więcej akrylanu metylu, nawet zmieszany z krzemionką	0,5	0
3906 90 90 00	-- Pozostałe	0	0
3907	Poliacetale, pozostałe polietery i żywice epoksydowe, w formach podstawowych; poliwęglany, żywice alkidowe, poliestry allilowe i pozostałe poliestry, w formach podstawowych		
3907 10 00 00	- Poliacetale	5	0
3907 20	- Pozostałe polietery:		
	-- Alkohole polieterowe:		
3907 20 11 00	--- Glikole polietylenowe:	5	0
	--- Pozostałe:		
3907 20 21 00	---- O liczbie hydroksylowej nie większej niż 100	1	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
3907 20 29 00	---- Pozostałe	0	0
	-- Pozostałe:		
3907 20 91 00	--- Kopolimer 1-chloro-2,3-epoksypropanu z tlenkiem etylenu	5	0
3907 20 99 00	--- Pozostałe	5	0
3907 30 00 00	- Żywice epoksydowe	0	0
3907 40 00 00	- Poliwęglany	0	0
3907 50 00 00	- Żywice alkidowe	0	0
3907 60	- Politereftalan etylenu:		
3907 60 20 00	-- O liczbie lepkościowej 78 ml/g lub większej	1	3
3907 60 80 00	-- Pozostałe	1	3
3907 70 00 00	- Poli(kwas mlekowy)	0	0
	- Pozostałe poliestry:		
3907 91	-- Nienasycone:		
3907 91 10	--- Ciekłe:		
3907 91 10 10	---- Do montażu przemysłowego pojazdów silnikowych	1	0
3907 91 10 90	---- Pozostałe	2	0
3907 91 90 00	--- Pozostałe	5	0
3907 99	-- Pozostałe:		
	--- O liczbie hydroksylowej nie większej niż 100:		
3907 99 11 00	---- Poli(naftaleno-2,6-dikarboksylan etylenu)	5	0
3907 99 19	---- Pozostałe:		
3907 99 19 10	----- Politereftalan butylenu o gęstości nie mniejszej niż 1,29 g/cm^3, ale nie większej niż 1,33 g/cm^3	2	3
3907 99 19 90	----- Pozostałe	5	3
	--- Pozostałe:		
3907 99 91 00	---- Poli(naftaleno-2,6-dikarboksylan etylenu)	5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
3907 99 98 00	---- Pozostałe	0	0
3908	Poliamidy w formach podstawowych:		
3908 10 00	- Poliamid-6, -11, -12, -6,6, -6,9, -6,10 lub -6,12:		
3908 10 00 10	-- Do montażu przemysłowego pojazdów silnikowych	2	0
3908 10 00 90	-- Pozostałe	5	0
3908 90 00 00	- Pozostałe	6,5	0
3909	Żywice aminowe, żywice fenolowe i poliuretany, w formach podstawowych:		
3909 10 00 00	- Żywice mocznikowe; żywice tiomocznikowe	5	0
3909 20 00 00	- Żywice melaminowe	5	0
3909 30 00 00	- Pozostałe żywice aminowe	5	0
3909 40 00 00	- Żywice fenolowe	0	0
3909 50	- Poliuretany:		
3909 50 10 00	-- Poliuretan 2,2'-(tert-butylimino)dietanolu oraz 4,4'-metylenodicykloheksylodiizocyjanianu, w postaci roztworu w N,N-dimetyloacetamidzie zawierającego 50 % masy lub więcej polimeru	5	0
3909 50 90	-- Pozostałe:		
3909 50 90 10	--- Do montażu przemysłowego pojazdów silnikowych	0	0
3909 50 90 90	--- Pozostałe	5	0
3910 00 00	Silikony w formach podstawowych:		
3910 00 00 10	- Oleje silikonowe	6,5	0
3910 00 00 50	- Elastomery silikonowe	2	0
3910 00 00 90	- Pozostałe	5	0
3911	Żywice naftowe, żywice kumaronowo-indenowe, politerpeny, polisiarczki, polisulfony i pozostałe produkty wymienione w uwadze 3 do niniejszego działu, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone, w formach podstawowych:		
3911 10 00 00	- Żywice naftowe, żywice kumaronowe, indenowe lub kumaronowo-indenowe i politerpeny	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
3911 90	- Pozostałe:		
	-- Produkty polimeryzacji kondensacyjnej lub z przegrupowaniem, nawet modyfikowane chemicznie:		
3911 90 11 00	--- Poli(oksy-1,4-fenylenosulfonylo-1,4-fenylenooksy-1,4-fenylenoizopropylideno-1,4-fenylen) w jednej z postaci wymienionych w uwadze 6 b) do niniejszego działu	5	0
3911 90 13 00	--- Poli(tio-1,4-fenylen)	5	0
3911 90 19 00	--- Pozostałe	5	0
	-- Pozostałe:		
3911 90 91 00	--- Kopolimer p-krezolu oraz diwinylobenzenu, w postaci roztworu w N,N-dimetyloacetamidzie, o zawartości 50 % masy polimeru lub większej	5	0
3911 90 93 00	--- Uwodornione kopolimery winylotoluenu i α-metylostyrenu	5	0
3911 90 99 00	--- Pozostałe	5	0
3912	Celuloza i jej pochodne chemiczne, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone, w formach podstawowych:		
	- Octany celulozy:		
3912 11 00 00	-- Nieuplastycznione	0	0
3912 12 00 00	-- Uplastycznione	0	0
3912 20	- Azotany celulozy (włącznie z kolodiami):		
	-- Nieuplastyczniony:		
3912 20 11 00	--- Kolodia i celoidyna	0	0
3912 20 19 00	--- Pozostałe	0	0
3912 20 90 00	-- Uplastycznione	0	0
	- Etery celulozy:		
3912 31 00 00	-- Karboksymetyloceluloza i jej sole	6,5	0
3912 39	-- Pozostałe:		
3912 39 10 00	--- Etyloceluloza	0	0
3912 39 20 00	--- Hydroksypropyloceluloza	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
3912 39 80 00	--- Pozostałe	0	0
3912 90	- Pozostałe:		
3912 90 10 00	-- Estry celulozy	0	0
3912 90 90 00	-- Pozostałe	0	0
3913	Polimery naturalne (na przykład kwas alginowy) i modyfikowane polimery naturalne (na przykład utwardzone białka, pochodne chemiczne kauczuku naturalnego), gdzie indziej niewymienione ani niewłączone, w formach podstawowych:		
3913 10 00 00	- Kwas alginowy, jego sole i estry	5	0
3913 90 00	- Pozostałe:		
3913 90 00 10	-- Dekstran	0,1	0
3913 90 00 90	-- Pozostałe	5	0
3914 00 00 00	Wymieniacze jonowe oparte na polimerach objętych pozycjami od 3901 do 3913, w formach podstawowych	6,5	0
	II. ODPADY, ŚCINKI I BRAKI; PÓŁFABRYKATY; ARTYKUŁY		
3915	Odpady, ścinki i braki, z tworzyw sztucznych		
3915 10 00 00	- Z polimerów etylenu	5	0
3915 20 00 00	- Z polimerów styrenu	5	0
3915 30 00 00	- Z polimerów chlorku winylu	5	0
3915 90	- Z pozostałych tworzyw sztucznych:		
	-- Z produktów polimeryzacji addycyjnej:		
3915 90 11 00	--- Z polimerów propylenu	2	0
3915 90 18 00	--- Pozostałe	2	0
3915 90 90 00	-- Pozostałe	2	0
3916	Przędza jednowłóknowa (monofilament), którego dowolny wymiar przekroju poprzecznego przekracza 1 mm, pręty, pałeczki i kształtowniki profilowane, nawet obrobione powierzchniowo, ale nieobrobione inaczej, z tworzyw sztucznych:		
3916 10 00	- Z polimerów etylenu:		
3916 10 00 10	-- Do montażu przemysłowego pojazdów silnikowych	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
3916 10 00 90	-- Pozostałe	5	0
3916 20	- Z polimerów chlorku winylu:		
3916 20 10	-- Z poli(chlorku winylu):		
3916 20 10 10	--- Do montażu przemysłowego pojazdów silnikowych	0	0
3916 20 10 90	--- Pozostałe	5	0
3916 20 90 00	-- Pozostałe	5	0
3916 90	- Z pozostałych tworzyw sztucznych:		
	-- Z produktów polimeryzacji kondensacyjnej lub z przegrupowaniem, nawet modyfikowanych chemicznie:		
3916 90 11	--- Z poliestrów		
3916 90 11 10	---- Do montażu przemysłowego pojazdów silnikowych	2	0
3916 90 11 90	---- Pozostałe	5	0
3916 90 13 00	--- Z poliamidów	5	0
3916 90 15 00	--- Z żywic epoksydowych	5	0
3916 90 19 00	--- Pozostałe	5	0
	-- Z produktów polimeryzacji addycyjnej:		
3916 90 51 00	--- Z polimerów propylenu	5	0
3916 90 59 00	--- Pozostałe	5	0
3916 90 90 00	-- Pozostałe	5	0
3917	Rury, rurki i węże (przewody giętkie) oraz ich wyposażenie (na przykład złącza, kolanka, kołnierze), z tworzyw sztucznych:		
3917 10	- Sztuczne jelita (osłonki kiełbas) z utwardzonych białek lub materiałów celulozowych:		
3917 10 10 00	-- Z utwardzonych białek	6,5	0
3917 10 90 00	-- Z materiałów celulozowych	5	0
	- Rury, przewody i węże, sztywne:		
3917 21	-- Z polimerów etylenu:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
3917 21 10 00	--- Bez szwu i o długości przekraczającej maksymalny wymiar przekroju poprzecznego, nawet obrobione powierzchniowo, ale nieobrobione inaczej	5	0
3917 21 90	--- Pozostałe:		
3917 21 90 10	----- Do montażu przemysłowego pojazdów silnikowych	0	0
3917 21 90 30	---- Z wyposażeniem, do stosowania w cywilnych statkach powietrznych	0,5	0
3917 21 90 90	---- Pozostałe	5	0
3917 22	-- Z polimerów propylenu:		
3917 22 10 00	--- Bez szwu i o długości przekraczającej maksymalny wymiar przekroju poprzecznego, nawet obrobione powierzchniowo, ale nieobrobione inaczej	5	0
3917 22 90	--- Pozostałe:		
3917 22 90 30	---- Z wyposażeniem, do stosowania w cywilnych statkach powietrznych	0,5	0
3917 22 90 90	---- Pozostałe	5	0
3917 23	-- Z polimerów chlorku winylu		
3917 23 10 00	--- Bez szwu i o długości przekraczającej maksymalny wymiar przekroju poprzecznego, nawet obrobione powierzchniowo, ale nieobrobione inaczej	5	0
3917 23 90	--- Pozostałe:		
3917 23 90 30	---- Z wyposażeniem, do stosowania w cywilnych statkach powietrznych	0,5	0
3917 23 90 90	---- Pozostałe	5	0
3917 29	-- Z pozostałych tworzyw sztucznych:		
	--- Bez szwu i o długości przekraczającej maksymalny wymiar przekroju poprzecznego, nawet obrobione powierzchniowo, ale nieobrobione inaczej:		
3917 29 12 00	---- Z produktów polimeryzacji kondensacyjnej lub z przegrupowaniem, nawet modyfikowanych chemicznie	5	0
3917 29 15 00	---- Z produktów polimeryzacji addycyjnej	5	0
3917 29 19 00	---- Pozostałe	5	0
3917 29 90	--- Pozostałe:		
3917 29 90 10	----- Do montażu przemysłowego pojazdów silnikowych	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
3917 29 90 30	---- Z wyposażeniem, do stosowania w cywilnych statkach powietrznych	0,5	0
3917 29 90 90	---- Pozostałe	5	0
	- Pozostałe rury, przewody i węże:		
3917 31 00	-- Giętkie rury, przewody i węże, o minimalnym ciśnieniu rozrywającym 27,6 MPa:		
3917 31 00 30	--- Z wyposażeniem, do stosowania w cywilnych statkach powietrznych	0,5	0
3917 31 00 90	--- Pozostałe	2	0
3917 32	-- Pozostałe, niewzmocnione ani niepołączone z innymi materiałami, bez wyposażenia:		
	--- Bez szwu i o długości przekraczającej maksymalny wymiar przekroju poprzecznego, nawet obrobione powierzchniowo, ale nieobrobione inaczej:		
3917 32 10 00	---- Z produktów polimeryzacji kondensacyjnej lub z przegrupowaniem, nawet modyfikowanych chemicznie	5	0
	---- Z produktów polimeryzacji		
3917 32 31	----- Z polimerów etylenu:		
3917 32 31 10	------ Do montażu przemysłowego pojazdów silnikowych	0	0
3917 32 31 90	------ Pozostałe	5	0
3917 32 35 00	----- Z polimerów chlorku winylu	5	0
3917 32 39 00	----- Pozostałe	5	0
3917 32 51 00	---- Pozostałe	5	0
	--- Pozostałe:		
3917 32 91 00	---- Sztuczne osłonki do kiełbas	6,5	0
3917 32 99 00	---- Pozostałe	5	0
3917 33 00	-- Pozostałe, niewzmocnione ani niepołączone z innymi materiałami, z wyposażeniem:		
3917 33 00 30	--- Z wyposażeniem, do stosowania w cywilnych statkach powietrznych	0,5	0
3917 33 00 90	--- Pozostałe	5	0
3917 39	-- Pozostałe:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
	--- Bez szwu i o długości przekraczającej maksymalny wymiar przekroju poprzecznego, nawet obrobione powierzchniowo, ale nieobrobione inaczej:		
3917 39 12 00	---- Z produktów polimeryzacji kondensacyjnej lub z przegrupowaniem, nawet modyfikowanych chemicznie	5	0
3917 39 15 00	---- Z produktów polimeryzacji addycyjnej	5	0
3917 39 19 00	---- Pozostałe	5	0
3917 39 90	--- Pozostałe:		
3917 39 00 30	---- Z wyposażeniem, do stosowania w cywilnych statkach powietrznych	0,5	0
3917 39 00 90	---- Pozostałe	5	0
3917 40 00	- Wyposażenie		
3917 40 00 30	-- W rodzaju stosowanych w statkach powietrznych	0,5	0
3917 40 00 90	-- Pozostałe	6,5	0
3918	Pokrycia podłogowe z tworzyw sztucznych, nawet samoprzylepne, w rolkach lub w postaci płytek; pokrycia ścienne lub sufitowe, z tworzyw sztucznych, jak określono w uwadze 9 do niniejszego działu:		
3918 10	- Z polimerów chlorku winylu:		
3918 10 10	-- Składające się z podłoża impregnowanego, pokrytego lub powleczonego poli(chlorkiem winylu)		
3918 10 10 10	--- Do montażu przemysłowego pojazdów silnikowych	2	0
3918 10 10 90	--- Pozostałe	5	0
3918 10 90 00	-- Pozostałe	5	0
3918 90 00 00	- Z pozostałych tworzyw sztucznych	5	0
3919	Samoprzylepne płyty, arkusze, folie, taśmy, pasy i inne płaskie kształty, z tworzyw sztucznych, nawet w rolkach:		
3919 10	- W rolkach o szerokości nieprzekraczającej 20 cm:		
	-- Pasy, pokryte warstwą niezwulkanizowanego kauczuku naturalnego lub syntetycznego:		
3919 10 11 00	--- Z plastyfikowanego poli(chlorku winylu) lub z polietylenu	6,5	0
3919 10 13 00	--- Z nieplastyfikowanego poli(chlorku winylu)	6,5	0
3919 10 15 00	--- Z polipropylenu	6,5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
3919 10 19 00	--- Pozostałe	6,5	0
	-- Pozostałe:		
	--- Z produktów polimeryzacji kondensacyjnej lub z przegrupowaniem, nawet modyfikowanych chemicznie:		
3919 10 31 00	---- Z poliestrów	5	0
3919 10 38 00	---- Pozostałe	5	0
	--- Z produktów polimeryzacji addycyjnej:		
3919 10 61 00	---- Z plastyfikowanego poli(chlorku winylu) lub z polietylenu	5	0
3919 10 69 00	---- Pozostałe	5	0
3919 10 90	--- Pozostałe:		
3919 10 90 10	---- Do montażu przemysłowego pojazdów silnikowych	0	0
3919 10 90 90	---- Pozostałe	5	0
3919 90	- Pozostałe:		
3919 90 10 00	-- Obrobione bardziej niż tylko powierzchniowo lub pocięte na kształty inne niż prostokątne (włączając kwadratowe)	5	0
	-- Pozostałe:		
	--- Z produktów polimeryzacji kondensacyjnej lub z przegrupowaniem, nawet modyfikowanych chemicznie:		
3919 90 31 00	---- Z poliwęglanów, żywic alkidowych, poliestrów allilowych lub pozostałych poliestrów	5	0
3919 90 38 00	---- Pozostałe	5	0
	--- Z produktów polimeryzacji addycyjnej:		
3919 90 61 00	---- Z plastyfikowanego poli(chlorku winylu) lub z polietylenu	5	0
3919 90 69 00	---- Pozostałe	5	0
3919 90 90 00	--- Pozostałe	5	0
3920	Pozostałe płyty, arkusze, folie, taśmy i pasy, z tworzyw sztucznych niekomórkowych, niewzmocnionych, nielaminowanych, nieosadzonych na podłożu ani niepołączonych w podobny sposób z innymi materiałami:		
3920 10	- Z polimerów etylenu:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
	-- O grubości nieprzekraczającej 0,125 mm:		
	--- Z polietylenu o gęstości:		
	---- Mniejszej niż 0,94:		
3920 10 23 00	----- Folia polietylenowa, o grubości 20 mikrometrów lub większej, ale nieprzekraczającej 40 mikrometrów, do produkcji folii fotoodpornych stosowanych do produkcji półprzewodników lub obwodów drukowanych	6,5	0
	----- Pozostałe:		
	------ Niedrukowana:		
3920 10 24 00	------- Folia obciskająca	6,5	0
3920 10 26 00	------- Pozostałe	6,5	0
3920 10 27 00	------ Drukowana	6,5	0
3920 10 28 00	---- 0,94 lub większej:	6,5	0
3920 10 40 00	--- Pozostałe	6,5	0
	-- O grubości przekraczającej 0,125 mm:		
3920 10 81 00	--- Masa papiernicza syntetyczna, w postaci wilgotnych arkuszy wykonanych z niepołączonych, drobno rozgałęzionych włókien polietylenowych, nawet zmieszanych z włóknami celulozowymi, w ilości nieprzekraczającej 15 %, zawierająca poli(alkohol winylu) rozpuszczony w wodzie jako czynnik nawilżający	6,5	0
3920 10 89	--- Pozostałe:		
3920 10 89 10	---- Do montażu przemysłowego pojazdów silnikowych	0	0
3920 10 89 90	---- Pozostałe	6,5	0
3920 20	- Z polimerów propylenu:		
	-- O grubości nieprzekraczającej 0,10 mm		
3920 20 21 00	--- Zorientowane dwuosiowo	6,5	3
3920 20 29 00	--- Pozostałe	0	0
	-- O grubości przekraczającej 0,10 mm:		
	--- Taśma o szerokości przekraczającej 5 mm, ale nieprzekraczającej 20 mm, w rodzaju stosowanej do opakowań:		
3920 20 71 00	---- Taśma dekoracyjna	5	3

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
3920 20 79 00	---- Pozostałe	6,5	3
3920 20 90	--- Pozostałe:		
3920 20 90 10	---- Do montażu przemysłowego pojazdów silnikowych	0	0
3920 20 90 90	---- Pozostałe	5	3
3920 30 00	- Z polimerów styrenu:		
3920 30 00 10	-- Do montażu przemysłowego pojazdów silnikowych	0	0
3920 30 00 90	-- Pozostałe	2	3
	- Z polimerów chlorku winylu:		
3920 43	-- Zawierające nie mniej niż 6 % masy plastyfikatorów:		
3920 43 10 00	--- O grubości nieprzekraczającej 1 mm	0	0
3920 43 90	--- O grubości przekraczającej 1 mm:		
3920 43 90 10	---- Do montażu przemysłowego pojazdów silnikowych	0	0
3920 43 90 90	---- Pozostałe	5	3
3920 49	-- Pozostałe:		
3920 49 10 00	--- O grubości nieprzekraczającej 1 mm	5	3
3920 49 90 00	--- O grubości przekraczającej 1 mm	5	3
	- Z polimerów akrylowych:		
3920 51 00 00	-- Z poli(metakrylanu metylu)	0	0
3920 59	-- Pozostałe:		
3920 59 10 00	--- Kopolimer estrów akrylowego i metakrylowego, w postaci folii o grubości nieprzekraczającej 150 mikrometrów	5	0
3920 59 90 00	--- Pozostałe	5	3
	- Z poliwęglanów, żywic alkidowych, poliestrów allilowych lub pozostałych poliestrów:		
3920 61 00 00	-- Z poliwęglanów	5	3
3920 62	-- Z poli(tereftalanu etylenu)		
	--- O grubości nieprzekraczającej 0,35 mm:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
3920 62 11 00	---- Folia z poli(tereftalanu etylenu) o grubości 72 mikrometrów lub większej, ale nieprzekraczającej 79 mikrometrów, do produkcji elastycznych dysków magnetycznych	2	0
3920 62 13 00	---- Folia z poli(tereftalanu etylenu) o grubości 100 mikrometrów lub większej, ale nieprzekraczającej 150 mikrometrów, do produkcji fotopolimerowych płyt drukarskich	2	0
3920 62 19	---- Pozostałe:		
3920 62 19 10	----- Folie z poli(tereftalanu etylenu) o grubości nieprzekraczającej 50 mikrometrów	2	3
3920 62 19 90	----- Pozostałe	5	3
3920 62 90 00	--- O grubości przekraczającej 0,35 mm	5	3
3920 63 00 00	-- Z nienasyconych poliestrów	5	3
3920 69 00 00	-- Z pozostałych poliestrów	5	3
	- Z celulozy lub jej chemicznych pochodnych:		
3920 71	-- Z celulozy regenerowanej:		
3920 71 10 00	--- Arkusze, folie lub taśmy, zwinięte lub nie, o grubości mniejszej niż 0,75 mm	5	3
3920 71 90 00	--- Pozostałe	5	3
3920 73	-- Z octanu celulozy:		
3920 73 10 00	--- Folie w rolkach lub w taśmach, dla kinematografii lub fotografii	5	3
3920 73 50 00	--- Arkusze, folie lub taśmy, zwinięte lub nie, o grubości mniejszej niż 0,75 mm	5	3
3920 73 90 00	--- Pozostałe	5	3
3920 79	-- Z pozostałych pochodnych celulozy:		
3920 79 10	--- Z wulkanizowanej fibry:		
3920 79 10 10	---- Do montażu przemysłowego pojazdów silnikowych	0	0
3920 79 10 90	---- Pozostałe	5	0
3920 79 90 00	--- Pozostałe	5	3

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
	- Z pozostałych tworzyw sztucznych:		
3920 91 00 00	-- Z poliwinylobutyralu:	2	3
3920 92 00 00	-- Z poliamidów	5	3
3920 93 00 00	-- Z żywic aminowych	5	3
3920 94 00 00	-- Z żywic fenolowych	5	3
3920 99	-- Z pozostałych tworzyw sztucznych:		
	--- Z produktów polimeryzacji kondensacyjnej lub z przegrupowaniem, nawet modyfikowanych chemicznie:		
3920 99 21 00	---- Arkusze i taśmy poliimidowe, niepowleczone lub powleczone, lub pokryte wyłącznie tworzywem sztucznym	2	0
3920 99 28 00	---- Pozostałe	5	3
	--- Z produktów polimeryzacji addycyjnej:		
3920 99 51 00	---- Arkusze z poli(fluorku winylu)	5	0
3920 99 53 00	---- Membrany jonowymienne z fluorowanego tworzywa sztucznego do zastosowania w chloroalkalicznych ogniwach elektrolitycznych	5	0
3920 99 55 00	---- Dwuosiowo zorientowana folia z poli(alkoholu winylu), zawierająca 97 % masy lub więcej poli(alkoholu winylu), niepowleczona, o grubości nieprzekraczającej 1 mm	5	0
3920 99 59 00	---- Pozostałe	5	3
3920 99 90 00	--- Pozostałe	5	3
3921	Pozostałe płyty, arkusze, folie, taśmy i pasy, z tworzyw sztucznych:		
	- Komórkowe:		
3921 11 00 00	-- Z polimerów styrenu	5	0
3921 12 00 00	-- Z polimerów chlorku winylu	0	0
3921 13	-- Z poliuretanów:		
3921 13 10	--- Elastyczne:		
3921 13 10 10	---- Z pianki poliuretanowej	6,5	0
3921 13 10 90	---- Pozostałe	5	0
3921 13 90 00	--- Pozostałe	5	0
3921 14 00 00	-- Z celulozy regenerowanej	5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
3921 19 00 00	-- Z pozostałych tworzyw sztucznych	0	0
3921 90	- Pozostałe:		
	-- Z produktów polimeryzacji kondensacyjnej lub z przegrupowaniem, nawet modyfikowanych chemicznie:		
	--- Z poliestrów:		
3921 90 11 00	---- Faliste arkusze i płyty	5	0
3921 90 19 00	---- Pozostałe	5	3
3921 90 30 00	--- Z żywic fenolowych	5	0
	--- Z żywic aminowych:		
	---- Laminowane:		
3921 90 41 00	----- Laminaty wysokociśnieniowe z powierzchnią dekoracyjną po jednej lub dwóch stronach	5	0
3921 90 43 00	----- Pozostałe	5	0
3921 90 49 00	---- Pozostałe	5	0
3921 90 55 00	--- Pozostałe	5	0
3921 90 60 00	-- Z produktów polimeryzacji addycyjnej	5	0
3921 90 90 00	-- Pozostałe	5	0
3922	Wanny, prysznice, umywalki, bidety, miski klozetowe, sedesy i pokrywy, spłuczki ustępowe i podobne artykuły sanitarne, z tworzyw sztucznych:		
3922 10 00 00	- Wanny, prysznice i umywalki	6,5	0
3922 20 00 00	- Sedesy i pokrywy	6,5	0
3922 90 00 00	- Pozostałe	6,5	0
3923	Artykuły do transportu lub pakowania towarów, z tworzyw sztucznych; korki, pokrywki, kapsle i pozostałe zamknięcia, z tworzyw sztucznych:		
3923 10 00 00	- Pudełka, skrzynki, klatki i podobne artykuły	6,5	0
	- Worki, torby (włącznie ze stożkami):		
3923 21 00 00	-- Z polimerów etylenu	6,5	3
3923 29	-- Z pozostałych tworzyw sztucznych:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
3923 29 10 00	--- Z polichlorku winylu	6,5	0
3923 29 90 00	--- Pozostałe	2	0
3923 30	- Balony, butelki, kolby i artykuły podobne:		
3923 30 10 00	-- O pojemności nieprzekraczającej 2 litrów:	6,5	0
3923 30 90 00	-- O pojemności przekraczającej 2 litrów	6,5	0
3923 40	- Szpule, kopki, cewki i podobne nośniki		
3923 40 10 00	-- Szpule, rolki i podobne nośniki do błon fotograficznych i kinematograficznych lub do taśm, filmów i tym podobnych, objętych pozycją 8523 i 8524	5	0
3923 40 90 00	-- Pozostałe	5	0
3923 50	- Korki, przykrywki, kapsle i pozostałe zamknięcia:		
3923 50 10 00	-- Kapsle i kołpaki do butelek	6,5	0
3923 50 90 00	-- Pozostałe	6,5	0
3923 90	- Pozostałe:		
3923 90 10 00	-- Siatki wytłoczone, w kształcie rury	6,5	0
3923 90 90 00	-- Pozostałe	6,5	0
3924	Naczynia stołowe, kuchenne, pozostałe artykuły gospodarstwa domowego i artykuły toaletowe, z tworzyw sztucznych:		
3924 10 00 00	- Zastawy stołowe i naczynia kuchenne	6,5	0
3924 90	- Pozostałe:		
	-- Z celulozy regenerowanej:		
3924 90 11 00	--- Gąbki	6,5	0
3924 90 19 00	--- Pozostałe	6,5	0
3924 90 90 00	-- Pozostałe	5	0
3925	Artykuły budowlane z tworzyw sztucznych, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone:		
3925 10 00 00	- Zbiorniki, cysterny, kadzie i podobne pojemniki, o pojemności przekraczającej 300 litrów	5	0
3925 20 00 00	- Drzwi, okna oraz ramy do nich i progi drzwiowe	5	0
3925 30 00 00	- Okiennice, zasłony (włącznie z żaluzjami weneckimi) i artykuły podobne oraz ich części	5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
3925 90	- Pozostałe:		
3925 90 10 00	-- Wyposażenie i okucia przeznaczone do zainstalowania na stałe w lub na drzwiach, oknach, schodach, ścianach lub innych częściach budynków	2	0
3925 90 20 00	-- Kształtki i korytka kablowe do przewodów elektrycznych	5	0
3925 90 80 00	-- Pozostałe	5	0
3926	Pozostałe artykuły z tworzyw sztucznych oraz artykuły z pozostałych materiałów objętych pozycjami od 3901 do 3914:		
3926 10 00 00	- Artykuły biurowe lub szkolne	5	0
3926 20 00 00	- Artykuły odzieżowe i dodatki odzieżowe (włącznie z rękawiczkami)	5	0
3926 30 00	- Wyposażenie mebli, nadwozi lub tym podobne:		
3926 30 00 10	-- Do montażu przemysłowego pojazdów silnikowych	0	0
3926 30 00 90	-- Pozostałe	5	0
3926 40 00 00	- Statuetki i pozostałe artykuły dekoracyjne	5	0
3926 90	- Pozostałe:		
3926 90 50 00	-- Perforowane kubły i podobne artykuły do filtrowania wody przy wejściu do ścieków	5	0
	-- Pozostałe:		
3926 90 92	--- Wyprodukowane z arkusza		
3926 90 92 30	---- Do stosowania w cywilnych statkach powietrznych	0,5	0
3926 90 92 90	---- Pozostałe	5	0
3926 90 97	--- Pozostałe:		
3926 90 97 10	----- Do montażu przemysłowego pojazdów silnikowych	0	0
3926 90 97 20	---- Pieczęcie numeratory; urządzenia kontroli dostępu	5	0
3926 90 97 30	---- Do zastosowań technicznych, do stosowania w cywilnych statkach powietrznych	0,5	0
3926 90 97 90	---- Pozostałe	0	0
40	DZIAŁ 40 – KAUCZUK I ARTYKUŁY Z KAUCZUKU		
4001	Kauczuk naturalny, balata, gutaperka, guayule, chicle i podobne żywice naturalne, w formach podstawowych lub w płytach, arkuszach lub taśmach:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
4001 10 00 00	- Naturalny lateks kauczukowy, nawet wstępnie wulkanizowany	0	0
	- Kauczuk naturalny w pozostałych formach:		
4001 21 00 00	-- Arkusze wędzone	0	0
4001 22 00 00	-- Kauczuk naturalny technicznie określony (TSNR)	0	0
4001 29 00 00	-- Pozostałe	0	0
4001 30 00 00	- Balata, gutaperka, guayule, chicle i podobne żywice naturalne	0	0
4002	Kauczuk syntetyczny i faktysa pochodząca z olejów, w formach podstawowych lub w płytach, arkuszach lub taśmach; mieszaniny dowolnego produktu objętego pozycją 4001 z dowolnym produktem objętym niniejszą pozycją, w formach podstawowych lub w płytach, arkuszach lub taśmach:		
	- Kauczuk butadienowo-styrenowy (SBR); karboksylowany kauczuk butadienowo-styrenowy (XSBR):		
4002 11 00 00	-- Lateks	0	0
4002 19	-- Pozostałe:		
4002 19 10 00	--- Kauczuk styrenowo-butadieniowy wytwarzany w procesie polimeryzacji emulsyjnej (E-SBR) w belach	0	0
4002 19 20 00	--- Kopolimery blokowe styren-butadien-styren wytwarzane w procesie polimeryzacji w roztworze (SBS, elastomery termoplastyczne), w granulkach, okruchach lub proszku	0	0
4002 19 30 00	--- Kauczuk styrenowo-butadieniowy wytwarzany w procesie polimeryzacji w roztworze (S-SBR), w belach	0	0
4002 19 90 00	--- Pozostałe	0	0
4002 20 00 00	- Kauczuk butadienowy (BR)	0	0
	- Kauczuk izobutenowo-izoprenowy (butylowy) (IIR); kauczuk halo-izobutenowo-izoprenowy (CIIR lub BIIR):		
4002 31 00 00	-- Kauczuk izobutenowo-izoprenowy (butylowy) (IIR)	0	0
4002 39 00 00	-- Pozostałe	0	0
	- Kauczuk chloroprenowy (chlorobutadienowy) (CR):		
4002 41 00 00	-- Lateks	0	0
4002 49 00 00	-- Pozostałe	0	0
	- Kauczuk akrylonitrylowo-butadienowy (NBR):		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
4002 51 00 00	- - Lateks	0	0
4002 59 00 00	- - Pozostałe	0	0
4002 60 00 00	- Kauczuk izoprenowy (IR)	0	0
4002 70 00 00	- Kauczuk etylenowo-propylenowo-dienowy (EPDM)	0	0
4002 80 00 00	- Mieszaniny dowolnego produktu objętego pozycją 4001 z dowolnym produktem objętym niniejszą pozycją	0	0
	- Pozostałe:		
4002 91 00 00	- - Lateks	0	0
4002 99	- - Pozostałe:		
4002 99 10 00	- - - Produkty modyfikowane przez wprowadzenie tworzyw sztucznych	10	3
4002 99 90 00	- - - Pozostałe	0	0
4003 00 00 00	Regenerat gumowy w formach podstawowych lub w płytach, arkuszach lub taśmach	5	0
4004 00 00 00	Odpady, ścinki i braki z gumy (innej niż ebonit) oraz proszki i granulaty z nich otrzymane	5	0
4005	Mieszanki kauczukowe (gumowe), niewulkanizowane, w formach podstawowych lub w płytach, arkuszach lub taśmach:		
4005 10 00	- Mieszanki napełnione sadzą lub krzemionką		
4005 10 00 10	- - Do montażu przemysłowego pojazdów silnikowych	0	0
4005 10 00 90	- - Pozostałe	5	0
4005 20 00 00	- Roztwory; dyspersje inne niż te objęte podpozycją 4005 10	5	0
	- Pozostałe:		
4005 91 00	- - Płyty, arkusze i taśmy:		
4005 91 00 10	- - - Do montażu przemysłowego pojazdów silnikowych	0	0
4005 91 00 90	- - - Pozostałe	5	0
4005 99 00 00	- - Pozostałe	5	0
4006	Pozostałe formy (na przykład pręty, rury i kształtowniki) oraz artykuły (na przykład krążki i pierścienie) z kauczuku niewulkanizowanego:		
4006 10 00 00	- Taśmy bieżnikowe do bieżnikowania opon gumowych	5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia cel
4006 90 00	- Pozostałe:		
4006 90 00 10	-- Do montażu przemysłowego pojazdów silnikowych	0	0
4006 90 00 90	-- Pozostałe	5	0
4007 00 00 00	Nić i sznurek, gumowe	5	0
4008	Płyty, arkusze, taśmy, pręty i kształtowniki, z gumy innej niż ebonit:		
	- Z gumy komórkowej:		
4008 11 00 00	-- Płyty, arkusze i taśmy	5	0
4008 19 00 00	-- Pozostałe	5	0
	- Z gumy niekomórkowej		
4008 21	-- Płyty, arkusze i taśmy:		
4008 21 10 00	--- Pokrycia podłogowe i maty	2	0
4008 21 90 00	--- Pozostałe	2	0
4008 29 00	-- Pozostałe:		
4008 29 00 10	--- Do montażu przemysłowego pojazdów silnikowych	0	0
4008 29 00 30	--- Kształtowniki, pocięte do wymiaru, do stosowania w cywilnych statkach powietrznych	0,5	0
4008 29 00 90	--- Pozostałe	5	0
4009	Przewody, rury i węże, z gumy, innej niż ebonit, nawet z wyposażeniem (na przykład złącza, kolanka, kołnierze):		
	- Niewzmocnione lub inaczej połączone z innymi materiałami:		
4009 11 00 00	-- Bez wyposażenia	0	0
4009 12 00 00	-- Z wyposażeniem:	0	0
	- Wzmocnione lub inaczej połączone tylko z metalem:		
4009 21 00 00	-- Bez wyposażenia	0	0
4009 22 00 00	-- Z wyposażeniem:	0	0
	- Wzmocnione lub inaczej połączone tylko z materiałami włókienniczymi:		
4009 31 00 00	-- Bez wyposażenia	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
4009 32 00 00	-- Z wyposażeniem:	0	0
	- Wzmocnione lub inaczej połączone z innymi materiałami:		
4009 41 00 00	-- Bez wyposażenia	0	0
4009 42 00 00	-- Z wyposażeniem:	0	0
4010	Pasy lub taśmy, przenośnikowe lub napędowe, z gumy:		
	- Pasy lub taśmy, przenośnikowe:		
4010 11 00 00	-- Wzmocnione tylko metalem	0	0
4010 12 00 00	-- Wzmocnione tylko materiałami włókienniczymi:	0	0
4010 19 00 00	-- Pozostałe	0	0
	- Pasy lub taśmy, napędowe:		
4010 31 00 00	-- Pasy napędowe bez końca, o przekroju poprzecznym trapezoidalnym (pasy klinowe), rowkowane, o obwodzie zewnętrznym przekraczającym 60 cm, ale nieprzekraczającym 180 cm	0	0
4010 32 00 00	-- Pasy napędowe bez końca, o przekroju poprzecznym trapezoidalnym (pasy klinowe), inne niż rowkowane, o obwodzie zewnętrznym przekraczającym 60 cm, ale nieprzekraczającym 180 cm	0	0
4010 33 00 00	-- Pasy napędowe bez końca, o przekroju poprzecznym trapezoidalnym (pasy klinowe), rowkowane, o obwodzie zewnętrznym przekraczającym 180 cm, ale nieprzekraczającym 240 cm	0	0
4010 34 00 00	-- Pasy napędowe bez końca, o przekroju poprzecznym trapezoidalnym (pasy klinowe), inne niż rowkowane, o obwodzie zewnętrznym przekraczającym 180 cm, ale nieprzekraczającym 240 cm	0	0
4010 35 00 00	-- Pasy synchroniczne bez końca, o obwodzie zewnętrznym przekraczającym 60 cm, ale nieprzekraczającym 150 cm	0	0
4010 36 00 00	-- Pasy synchroniczne bez końca, o obwodzie zewnętrznym przekraczającym 150 cm, ale nieprzekraczającym 198 cm	0	0
4010 39 00 00	-- Pozostałe	0	0
4011	Opony pneumatyczne, nowe, gumowe:		
4011 10 00	- W rodzaju stosowanych w pojazdach samochodowych (włączając osobowo-towarowe (kombi) i wyścigowe):	10	5
4011 20	- W rodzaju stosowanych w autobusach lub samochodach ciężarowych:		
4011 20 10 00	-- O współczynniku obciążenia nieprzekraczającym 121	7	5

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
4011 20 90 00	-- O współczynniku obciążenia przekraczającym 121:	7	5
4011 30 00	- W rodzaju stosowanych w statkach powietrznych:		
4011 30 00 30	-- Do stosowania w cywilnych statkach powietrznych	2	0
4011 30 00 90	-- Pozostałe	10	3
4011 40	- W rodzaju stosowanych w motocyklach:		
4011 40 20 00	-- Do obręczy o średnicy nieprzekraczającej 33 cm	10	3
4011 40 80 00	-- Pozostałe	10	3
4011 50 00 00	- W rodzaju stosowanych w rowerach	10	3
	- Pozostałe, z bieżnikiem daszkowym lub podobnym:		
4011 61 00 00	-- W rodzaju stosowanych w pojazdach lub maszynach używanych w rolnictwie lub leśnictwie	10	3
4011 62 00 00	-- W rodzaju stosowanych w budowlanych lub przemysłowych pojazdach lub maszynach do transportu bliskiego i posiadających obręcze o obwodzie nieprzekraczającym 61 cm	10	3
4011 63 00 00	-- W rodzaju stosowanych w budowlanych lub przemysłowych pojazdach lub maszynach do transportu bliskiego i posiadających obręcze o obwodzie przekraczającym 61 cm	10	3
4011 69 00 00	-- Pozostałe	7	3
	- Pozostałe:		
4011 92 00 00	-- W rodzaju stosowanych w pojazdach lub maszynach używanych w rolnictwie lub leśnictwie	10	3
4011 93 00 00	-- W rodzaju stosowanych w budowlanych lub przemysłowych pojazdach lub maszynach do transportu bliskiego i posiadających obręcze o obwodzie nieprzekraczającym 61 cm	10	3
4011 94 00 00	-- W rodzaju stosowanych w budowlanych lub przemysłowych pojazdach lub maszynach do transportu bliskiego i posiadających obręcze o obwodzie przekraczającym 61 cm	10	3
4011 99 00 00	-- Pozostałe	7	3
4012	Opony pneumatyczne bieżnikowane lub używane, gumowe; opony pełne lub z poduszką powietrzną, bieżniki opon, ochraniacze dętek, gumowe:		
	- Opony bieżnikowane:		
4012 11 00 00	-- W rodzaju stosowanych w pojazdach samochodowych (włączając osobowo-towarowe (kombi) i wyścigowe)	10	3
4012 12 00 00	-- W rodzaju stosowanych w autobusach lub samochodach ciężarowych	10	3

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
4012 13 00	-- W rodzaju stosowanych w statkach powietrznych:		
4012 13 00 30	--- Do stosowania w cywilnych statkach powietrznych	0,5	0
4012 13 00 90	--- Pozostałe	10	3
4012 19 00 00	-- Pozostałe	10	3
4012 20 00	- Opony pneumatyczne, używane:		
4012 20 00 30	-- Do stosowania w cywilnych statkach powietrznych	0,5	0
4012 20 00 90	-- Pozostałe	10	3
4012 90	- Pozostałe:		
4012 90 20 00	-- Opony pełne lub z poduszką powietrzną	10	3
4012 90 30 00	-- Bieżniki opon	10	3
4012 90 90 00	-- Ochraniacze dętek	10	3
4013	Dętki gumowe:		
4013 10	- W rodzaju stosowanych w pojazdach samochodowych (włączając osobowo-towarowe (kombi) i wyścigowe), autobusach lub samochodach ciężarowych:		
4013 10 10 00	-- W rodzaju stosowanych w pojazdach samochodowych (włączając osobowo-towarowe (kombi) i wyścigowe)	10	5
4013 10 90 00	-- W rodzaju stosowanych w autobusach lub samochodach ciężarowych	2	0
4013 20 00 00	- W rodzaju stosowanych w rowerach	5	0
4013 90 00 00	- Pozostałe	10	5
4014	Artykuły higieniczne lub farmaceutyczne (włącznie ze smoczkami do butelek), z gumy, innej niż ebonit, nawet z wyposażeniem z ebonitu:		
4014 10 00 00	- Osłonki antykoncepcyjne	5	0
4014 90	- Pozostałe:		
4014 90 10 00	-- Smoczki do butelek, osłonki na brodawki i artykuły podobne stosowane przy karmieniu niemowląt	5	0
4014 90 90 00	-- Pozostałe	2	0
4015	Artykuły odzieżowe i dodatki odzieżowe (włącznie z rękawiczkami), dowolnego przeznaczenia, z gumy, innej niż ebonit:		
	- Rękawiczki, mitenki i rękawice z jednym palcem:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
4015 11 00 00	-- Chirurgiczne	5	0
4015 19	-- Pozostałe:		
4015 19 10 00	--- Rękawice gospodarcze	5	0
4015 19 90 00	--- Pozostałe	5	0
4015 90 00 00	- Pozostałe	10	3
4016	Pozostałe artykuły z gumy, innej niż ebonit:		
4016 10 00	- Z gumy komórkowej:		
4016 10 00 10	-- Do montażu przemysłowego pojazdów silnikowych	0	0
4016 10 00 30	-- Do zastosowań technicznych, do stosowania w cywilnych statkach powietrznych	3	0
4016 10 00 90	-- Pozostałe	13	3
	- Pozostałe:		
4016 91 00 00	-- Pokrycia podłogowe i maty	5	0
4016 92 00 00	-- Gumy do wycierania	2	0
4016 93 00	-- Uszczelki, podkładki i pozostałe uszczelnienia:		
4016 93 00 10	--- Do montażu przemysłowego pojazdów silnikowych	0	0
4016 93 00 30	--- Do zastosowań technicznych, do stosowania w cywilnych statkach powietrznych	0,5	0
4016 93 00 90	--- Pozostałe	10	3
4016 94 00 00	-- Odbijacze łódkowe lub dokowe, nawet nadmuchiwane	5	0
4016 95 00 00	-- Pozostałe artykuły nadmuchiwane	5	0
4016 99	-- Pozostałe:		
4016 99 20 00	--- Rękawy zasypowe	10	3
	--- Pozostałe:		
	---- Do pojazdów mechanicznych objętych pozycjami od 8701 do 8705:		
4016 99 52	----- Części gumowo-metalowe:		
4016 99 52 10	------ Do montażu przemysłowego pojazdów silnikowych	0	0
4016 99 52 90	------ Pozostałe	10	3
4016 99 58	----- Pozostałe:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
4016 99 58 10	------ Do montażu przemysłowego pojazdów silnikowych	0	0
4016 99 58 90	------ Pozostałe	10	3
	---- Pozostałe:		
4016 99 91 00	----- Części gumowo-metalowe	10	3
4016 99 99	----- Pozostałe:		
4016 99 99 10	------ Do zastosowań technicznych, do stosowania w cywilnych statkach powietrznych	0	0
4016 99 99 90	------ Pozostałe	10	3
4017 00	Ebonit we wszystkich postaciach, włączając odpady i złom; artykuły z ebonitu:		
4017 00 10 00	- Ebonit we wszystkich postaciach, włączając odpady i złom	0,5	0
4017 00 90 00	- Pozostałe:	10	3
VIII	SEKCJA VIII – SKÓRY I SKÓRKI SUROWE, SKÓRY WYPRAWIONE, SKÓRY FUTERKOWE I ARTYKUŁY Z NICH; WYROBY SIODLARSKIE I RYMARSKIE; ARTYKUŁY PODRÓŻNE, TOREBKI I PODOBNE POJEMNIKI; ARTYKUŁY Z JELIT ZWIERZĘCYCH (INNYCH NIŻ Z JELIT JEDWABNIKÓW)		
41	DZIAŁ 41 – SKÓRY I SKÓRKI SUROWE (INNE NIŻ SKÓRY FUTERKOWE) ORAZ SKÓRY WYPRAWIONE		
4101	Skóry i skórki bydlęce, surowe (włączając bawole) lub ze zwierząt jednokopytnych (świeże lub solone, suszone, wapnione, piklowane lub inaczej konserwowane, ale niegarbowane, niewyprawione na pergamin lub dalej nieprzetworzone), nawet odwłosione lub dwojone:		
4101 20	- Skóry i skórki, całe, o masie jednej skóry nieprzekraczającej 8 kg przy suszeniu zwykłym, 10 kg, jeśli suchosolone lub 16 kg, jeśli świeże, mokrosolone lub inaczej konserwowane:		
4101 20 10 00	-- Świeże	0	0
4101 20 30 00	-- Mokrosolone	0	0
4101 20 50 00	-- Suszone lub suchosolone	0	0
4101 20 90 00	-- Pozostałe	0	0
4101 50	- Skóry i skórki, całe, o masie przekraczającej 16 kg:		
4101 50 10 00	-- Świeże	0	0
4101 50 30 00	-- Mokrosolone	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
4101 50 50 00	-- Suszone lub suchosolone	0	0
4101 50 90 00	-- Pozostałe	0	0
4101 90 00 00	- Pozostałe, włącznie z kruponami, półkruponami i bokami	0	0
4102	Skóry owcze lub jagnięce, surowe (świeże lub solone, suszone, wapnione, piklowane lub inaczej konserwowane, ale niegarbowane, niewyprawione na pergamin lub dalej nieprzetworzone), nawet z wełną lub dwojone, inne niż te wyłączone uwagą 1 c) do niniejszego działu:		
4102 10	- Z wełną:		
4102 10 10 00	-- Jagnięce	0	0
4102 10 90 00	-- Pozostałe	0	0
	- Bez wełny:		
4102 21 00 00	-- Piklowane	0	0
4102 29 00 00	-- Pozostałe	0	0
4103	Pozostałe skóry i skórki, surowe (świeże lub solone, suszone, wapnione, piklowane lub inaczej konserwowane, ale niegarbowane, niewyprawione na pergamin lub dalej nieprzetworzone), nawet odwłosione lub dwojone, inne niż te wyłączone uwagą 1 b) lub 1 c) do niniejszego działu:		
4103 20 00 00	- Z gadów	3	0
4103 30 00 00	- Ze świń	3	0
4103 90	- Pozostałe:		
4103 90 10 00	-- Z kóz lub koźląt:	3	0
4103 90 90 00	-- Pozostałe	3	0
4104	Skóry i skórki garbowane lub „crust", bydlęce (włączając bawole) lub ze zwierząt jednokopytnych, odwłosione, nawet dwojone, ale dalej nieprzetworzone:		
	- W stanie mokrym (włączając w stanie „wet-blue"):		
4104 11	-- Z pełnym licem, niedwojone; dwoina licowa:		
4104 11 10 00	--- Skóry i skórki, całe, bydlęce (włączając bawole), o powierzchni lica jednej sztuki nieprzekraczającej 2,6 m^2 (28 stóp kwadratowych)	3	0
	--- Pozostałe:		
	---- Bydlęce (włączając bawole):		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
4104 11 51 00	----- Skóry i skórki, całe, o powierzchni lica jednej sztuki przekraczającej 2,6 m^2 (28 stóp kwadratowych)	3	0
4104 11 59 00	----- Pozostałe	3	0
4104 11 90 00	---- Pozostałe	3	0
4104 19	-- Pozostałe:		
4104 19 10 00	--- Skóry i skórki, całe, bydlęce (włączając bawole), o powierzchni lica jednej sztuki nieprzekraczającej 2,6 m^2 (28 stóp kwadratowych)	3	0
	--- Pozostałe:		
	---- Bydlęce (włączając bawole):		
4104 19 51 00	----- Skóry i skórki, całe, o powierzchni lica jednej sztuki przekraczającej 2,6 m^2 (28 stóp kwadratowych)	3	0
4104 19 59 00	----- Pozostałe	3	0
4104 19 90 00	---- Pozostałe	3	3
	- W stanie suchym („crust"):		
4104 41	-- Z pełnym licem, niedwojone; dwoina licowa:		
	--- Skóry i skórki, całe, bydlęce (włączając bawole), o powierzchni lica jednej sztuki nieprzekraczającej 2,6 m^2 (28 stóp kwadratowych):		
4104 41 11 00	---- Z cieląt wschodnioindyjskich, całe, nawet z łbem i nogami, każda o masie netto nie większej niż 4,5 kg, niewyprawione inaczej niż tylko z użyciem garbników roślinnych, nawet poddane pewnej obróbce, ale w sposób oczywisty nieprzydatne do bezpośredniego stosowania do produkcji artykułów ze skóry wyprawionej	3	0
4104 41 19 00	---- Pozostałe	3	0
	--- Pozostałe:		
	---- Bydlęce (włączając bawole):		
4104 41 51 00	----- Skóry i skórki, całe, o powierzchni lica jednej sztuki przekraczającej 2,6 m^2 (28 stóp kwadratowych)	3	3
4104 41 59 00	----- Pozostałe	3	3
4104 41 90 00	---- Pozostałe	3	0
4104 49	-- Pozostałe:		
	--- Skóry i skórki, całe, bydlęce (włączając bawole), o powierzchni lica jednej sztuki nieprzekraczającej 2,6 m^2 (28 stóp kwadratowych):		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
4104 49 11 00	---- Z cieląt wschodnioindyjskich, całe, nawet z łbem i nogami, każda o masie netto nie większej niż 4,5 kg, niewyprawione inaczej niż tylko z użyciem garbników roślinnych, nawet poddane pewnej obróbce, ale w sposób oczywisty nieprzydatne do bezpośredniego stosowania do produkcji artykułów ze skóry wyprawionej	3	0
4104 49 19 00	---- Pozostałe	3	0
	--- Pozostałe:		
	---- Bydlęce (włączając bawole):		
4104 49 51 00	----- Skóry i skórki, całe, o powierzchni lica jednej sztuki przekraczającej 2,6 m^2 (28 stóp kwadratowych)	3	3
4104 49 59 00	----- Pozostałe	3	3
4104 49 90 00	---- Pozostałe	3	0
4105	Skóry owcze lub jagnięce, garbowane lub „crust", bez wełny, nawet dwojone, ale dalej nieprzetworzone:		
4105 10	- W stanie mokrym (włączając w stanie „wet-blue"):		
4105 10 10 00	-- Niedwojone	3	0
4105 10 90 00	-- Dwojone	3	0
4105 30	- W stanie suchym („crust"):		
4105 30 10 00	-- Wstępnie garbowane garbnikami roślinnymi, z owiec indyjskich włosowych, nawet poddane pewnym obróbkom, jednakże nienadające się w sposób oczywisty do bezpośredniego stosowania do produkcji artykułów ze skóry wyprawionej	3	0
	-- Pozostałe:		
4105 30 91 00	--- Niedwojone	3	0
4105 30 99 00	--- Dwojone	3	0
4106	Skóry z pozostałych zwierząt, garbowane lub „crust", bez wełny lub odwłosione, nawet dwojone, ale dalej nieprzetworzone:		
	- Z kóz lub koźląt:		
4106 21	-- W stanie mokrym (włączając w stanie „wet-blue"):		
4106 21 10 00	--- Niedwojone	3	0
4106 21 90 00	--- Dwojone	3	0
4106 22	-- W stanie suchym („crust"):		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
4106 22 10 00	--- Wstępnie garbowane garbnikami roślinnymi, z kóz i koźląt indyjskich, nawet poddane pewnym obróbkom, jednakże nienadające się w sposób oczywisty do bezpośredniego stosowania do produkcji artykułów ze skóry wyprawionej	3	0
4106 22 90 00	--- Pozostałe	3	0
	- Ze świń:		
4106 31	-- W stanie mokrym (włączając w stanie „wet-blue"):		
4106 31 10 00	--- Niedwojone	3	0
4106 31 90 00	--- Dwojone	3	0
4106 32	-- W stanie suchym („crust"):		
4106 32 10 00	--- Niedwojone	3	0
4106 32 90 00	--- Dwojone	3	0
4106 40	- Z gadów:		
4106 40 10 00	-- Wstępnie garbowane garbnikami roślinnymi	3	0
4106 40 90 00	-- Pozostałe	3	0
	- Pozostałe:		
4106 91 00 00	-- W stanie suchym („crust")	3	0
4106 92 00 00	-- W stanie suchym („crust")	3	0
4107	Skóra wyprawiona dalej przetworzona po garbowaniu lub po kondycjonowaniu, włączając skórę wyprawioną na pergamin, bydlęca (włączając bawolą) lub zwierząt jednokopytnych, bez włosa, nawet dwojona, inna niż skóra wyprawiona objęta pozycją 4114:		
	- Skóry i skórki, całe:		
4107 11	-- Z pełnym licem, niedwojone:		
	--- Skóra wyprawiona bydlęca (włączając bawole), o powierzchni lica jednej sztuki nieprzekraczającej 2,6 m^2 (28 stóp kwadratowych):		
4107 11 11 00	---- Skóra cielęca chromowa	3	3
4107 11 19 00	---- Pozostałe	3	3
4107 11 90 00	--- Pozostałe	3	3
4107 12	-- Dwoina licowa:		
	--- Skóra wyprawiona bydlęca (włączając bawole), o powierzchni lica jednej sztuki nieprzekraczającej 2,6 m^2 (28 stóp kwadratowych):		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
4107 12 11 00	---- Skóra cielęca chromowa	3	3
4107 12 19 00	---- Pozostałe	3	3
	--- Pozostałe:		
4107 12 91 00	---- Skóra wyprawiona zwierząt jednokopytnych	3	0
4107 12 99 00	---- Skóra wyprawiona zwierząt jednokopytnych	3	3
4107 19	-- Pozostałe:		
4107 19 10 00	--- Skóra wyprawiona bydlęca (włączając bawole), o powierzchni lica jednej sztuki nieprzekraczającej 2,6 m^2 (28 stóp kwadratowych)	3	3
4107 19 90 00	--- Pozostałe	3	3
	- Pozostałe, włączając połówki:		
4107 91	-- Z pełnym licem, niedwojone:		
4107 91 10 00	--- Skóry podeszwowe	3	3
4107 91 90 00	--- Pozostałe	3	3
4107 92	-- Dwoina licowa:		
4107 92 10 00	--- Skóra wyprawiona zwierząt jednokopytnych	3	0
4107 92 90 00	--- Skóra wyprawiona zwierząt jednokopytnych	3	3
4107 99	-- Pozostałe:		
4107 99 10 00	--- Skóra wyprawiona zwierząt jednokopytnych	3	3
4107 99 90 00	--- Skóra wyprawiona zwierząt jednokopytnych	3	3
[4108]			
[4109]			
[4110]			
[4111]			
4112 00 00 00	Skóra wyprawiona dalej przetworzona po garbowaniu lub po kondycjonowaniu, włączając skórę wyprawioną na pergamin, owcza lub jagnięca, bez wełny, nawet dwojona, inna niż skóra wyprawiona objęta pozycją 4114	3	0
4113	Skóra wyprawiona dalej przetworzona po garbowaniu lub po kondycjonowaniu, włączając skórę wyprawioną na pergamin, z pozostałych zwierząt, bez wełny lub włosa, nawet dwojona, inna niż skóra wyprawiona objęta pozycją 4114:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
4113 10 00 00	- Z kóz lub koźląt	3	0
4113 20 00 00	- Ze świń	3	0
4113 30 00 00	- Z gadów	3	0
4113 90 00 00	- Pozostałe	3	0
4114	Skóra zamszowa (włączając zamsz kombinowany); skóra lakierowana i skóra lakierowana laminowana; skóra metalizowana:		
4114 10	- Skóra zamszowa (włączając zamsz kombinowany):		
4114 10 10 00	-- Z owiec lub jagniąt	5	0
4114 10 90 00	-- Z pozostałych zwierząt	5	0
4114 20 00 00	- Skóra lakierowana i skóra lakierowana laminowana; skóra metalizowana	5	0
4115	Skóra wtórna na bazie skóry wyprawionej lub na bazie włókien ze skóry wyprawionej, w płytach, arkuszach lub pasach, nawet w zwojach; skrawki i pozostałe odpady skóry wyprawionej lub skóry wtórnej, nienadające się do produkcji artykułów skórzanych; pył, proszek i mączka ze skóry wyprawionej:		
4115 10 00 00	- Skóra wtórna na bazie skóry wyprawionej lub na bazie włókien ze skóry wyprawionej, w płytach, arkuszach lub pasach, nawet w zwojach	10	3
4115 20 00 00	- Skrawki i pozostałe odpady skóry wyprawionej lub skóry wtórnej, nienadające się do produkcji artykułów skórzanych; pył, proszek i mączka ze skóry wyprawionej	10	3
42	DZIAŁ 42 – ARTYKUŁY ZE SKÓRY WYPRAWIONEJ; WYROBY SIODLARSKIE I RYMARSKIE; ARTYKUŁY PODRÓŻNE, TOREBKI I PODOBNE POJEMNIKI; ARTYKUŁY Z JELIT ZWIERZĘCYCH (INNYCH NIŻ Z JELIT JEDWABNIKÓW)		
4201 00 00 00	Wyroby siodlarskie i rymarskie dla wszelkich zwierząt (włączając postronki, smycze, nakolanniki, kagańce, nakrycia siodeł, torby przy siodłach, ubiory psów i tym podobne), z dowolnego materiału	10	3
4202	Kufry, walizy, saszetki, teczki, aktówki, tornistry, futerały na okulary, lornetki, aparaty fotograficzne, instrumenty muzyczne, broń palną, kabury i podobne pojemniki; torby podróżne, izolowane torby na żywność lub napoje, kosmetyczki, plecaki, torebki, torby na zakupy, portfele, portmonetki, mapniki, papierośnice, woreczki na tytoń, torby na narzędzia, torby sportowe, pojemniki na butelki, pudełka na biżuterię, puderniczki, kasety na sztućce oraz podobne pojemniki, ze skóry wyprawionej lub skóry wtórnej, z folii z tworzywa sztucznego, z materiałów włókienniczych, z fibry lub tektury, lub całkowicie lub głównie pokryte takimi materiałami, lub papierem		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
	- Kufry, walizy, saszetki, teczki, aktówki, tornistry i podobne pojemniki:		
4202 11	-- Z zewnętrzną powierzchnią ze skóry wyprawionej, skóry wtórnej lub ze skóry lakierowanej:		
4202 11 10 00	--- Teczki, aktówki, tornistry i podobne pojemniki:	12,5	3
4202 11 90 00	--- Pozostałe	12,5	3
4202 12	-- Z zewnętrzną powierzchnią z tworzyw sztucznych lub z materiałów włókienniczych:		
	--- Z tworzyw sztucznych:		
4202 12 11 00	---- Teczki, aktówki, tornistry i podobne pojemniki	12,5	3
4202 12 19 00	---- Pozostałe	12,5	3
4202 12 50 00	--- Z uformowanego tworzywa sztucznego	12,5	3
	--- Z pozostałych materiałów, w tym z fibry:		
4202 12 91 00	---- Teczki, aktówki, tornistry i podobne pojemniki	12,5	3
4202 12 99 00	---- Pozostałe	12,5	3
4202 19	-- Pozostałe:		
4202 19 10 00	--- Z glinu	12,5	3
4202 19 90 00	--- Z pozostałych materiałów	12,5	3
	- Torebki, nawet z paskiem na ramię, włączając te bez uchwytu:		
4202 21 00 00	-- Z zewnętrzną powierzchnią ze skóry wyprawionej, skóry wtórnej lub ze skóry lakierowanej	12,5	3
4202 22	-- Z zewnętrzną powierzchnią z folii z tworzywa sztucznego lub z materiałów włókienniczych:		
4202 22 10 00	--- Z folii z tworzywa sztucznego	12,5	3
4202 22 90 00	--- Z materiałów włókienniczych	12,5	3
4202 29 00 00	-- Pozostałe	12,5	3
	- Artykuły w rodzaju zazwyczaj noszonych w kieszeni lub w torebce:		
4202 31 00 00	-- Z zewnętrzną powierzchnią ze skóry wyprawionej, skóry wtórnej lub ze skóry lakierowanej	12,5	3

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
4202 32	-- Z zewnętrzną powierzchnią z folii z tworzywa sztucznego lub z materiałów włókienniczych:		
4202 32 10 00	--- Z folii z tworzywa sztucznego	12,5	3
4202 32 90 00	--- Z materiałów włókienniczych	12,5	3
4202 39 00 00	-- Pozostałe	12,5	3
	- Pozostałe:		
4202 91	-- Z zewnętrzną powierzchnią ze skóry wyprawionej, skóry wtórnej lub ze skóry lakierowanej:		
4202 91 10 00	--- Torby podróżne, kosmetyczki, plecaki i torby sportowe	12,5	3
4202 91 80 00	--- Pozostałe	12,5	3
4202 92	-- Z zewnętrzną powierzchnią z folii z tworzywa sztucznego lub z materiałów włókienniczych:		
	--- Z folii z tworzywa sztucznego:		
4202 92 11 00	---- Torby podróżne, kosmetyczki, plecaki i torby sportowe	12,5	3
4202 92 15 00	---- Futerały do instrumentów muzycznych	12,5	3
4202 92 19 00	---- Pozostałe	12,5	3
	--- Z materiałów włókienniczych		
4202 92 91 00	---- Torby podróżne, kosmetyczki, plecaki i torby sportowe	12,5	3
4202 92 98 00	---- Pozostałe	12,5	3
4202 99 00 00	-- Pozostałe	12,5	3
4203	Artykuły odzieżowe i dodatki odzieżowe, ze skóry wyprawionej lub skóry wtórnej:		
4203 10 00 00	- Artykuły odzieżowe:	5	0
	- Rękawiczki, mitenki i rękawice z jednym palcem:		
4203 21 00 00	-- Specjalnie przeznaczone do stosowania w sporcie	5	3
4203 29	-- Pozostałe:		
4203 29 10 00	--- Ochronne, dla wszystkich zawodów	5	3
	--- Pozostałe:		
4203 29 91 00	---- Męskie lub chłopięce	10	3

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
4203 29 99 00	- - - - Pozostałe	10	3
4203 30 00 00	- - Pasy i bandolety	10	3
4203 40 00 00	- Pozostałe dodatki odzieżowe	5	0
[4204]			
4205 00	Artykuły ze skóry wyprawionej lub ze skóry wtórnej:		
	- W rodzaju stosowanych w maszynach lub urządzeniach mechanicznych, lub do innych celów technicznych:		
4205 00 11 00	- - Pasy lub taśmy, przenośnikowe lub napędowe	25	5
4205 00 19 00	- - Pozostałe	20	5
4205 00 90 00	- Pozostałe	20	5
4206 00 00	Artykuły z jelit (innych niż z jelit jedwabników), błon, pęcherzy lub ze ścięgien:		
4206 00 00 10	- Katgut	25	3
4206 00 00 90	- Pozostałe	10	5
43	DZIAŁ 43 – SKÓRY FUTERKOWE I FUTRA SZTUCZNE; WYROBY Z NICH		
4301	Skóry futerkowe surowe (włącznie z łbami, ogonami, łapami i pozostałymi częściami lub kawałkami nadającymi się do wykorzystania w kuśnierstwie), inne niż surowe skóry i skórki objęte pozycją 4101, 4102 lub 4103:		
4301 10 00 00	- Z norek, całe, z łbem lub bez, ogonem lub łapami	0	0
4301 30 00 00	- Z jagniąt, takich jak jagnięta: astrachańskie, szerokoogoniaste, karakuły, perskie i podobne, jagnięta indyjskie, chińskie, mongolskie lub tybetańskie, całe, z łbem lub bez, ogonem lub łapami	1	0
4301 60 00 00	- Z lisów, całe, z łbem lub bez, ogonem lub łapami	5	0
4301 80	- Pozostałe skóry futerkowe, całe, z łbem lub bez, ogonem lub łapami:		
4301 80 30 00	- - Ze świstaków	0	0
4301 80 50 00	- - Z dzikich kotów	0	0
4301 80 70	- - Pozostałe		
4301 80 70 10	- - - Pozostałe skóry futerkowe, całe, z łbem lub bez, ogonem lub łapami	5	0
4301 80 70 90	- - - Pozostałe	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
4301 90 00 00	- Łby, ogony, łapy i pozostałe części lub kawałki, nadające się do wykorzystania w kuśnierstwie	5	0
4302	Skóry futerkowe garbowane lub wykończone (włącznie z łbami, ogonami, łapami i pozostałymi częściami lub kawałkami), niepołączone lub połączone (bez dodatków z innych materiałów), inne niż te objęte pozycją 4303:		
	- Skóry, całe, z łbem lub bez, ogonem lub łapami, niepołączone:		
4302 11 00 00	-- Z norek	5	0
4302 19	-- Pozostałe:		
4302 19 10 00	--- Z bobrów	5	0
4302 19 20 00	--- Z piżmaków	5	0
4302 19 30 00	--- Z lisów	5	0
4302 19 35 00	--- Z królików lub zajęcy	5	0
	--- Z wydr morskich lub z nutrii:		
4302 19 41 00	---- Ze szczeniąt foczych z gatunku „harp" (whitecoat) lub ze szczeniąt foczych z gatunku „hooded" (blue-backs)	5	0
4302 19 49 00	---- Pozostałe	5	0
4302 19 50 00	--- Z wydr morskich lub z nutrii	5	0
4302 19 60 00	--- Ze świstaków	5	0
4302 19 70 00	--- Z dzikich kotów	5	0
	--- Z owiec lub jagniąt:		
4302 19 75 00	---- Z jagniąt, takich jak jagnięta: astrachańskie, szerokoogoniaste, karakuły, perskie i podobne, indyjskie, chińskie, mongolskie lub tybetańskie	5	0
4302 19 80 00	---- Pozostałe	5	0
4302 19 95 00	--- Pozostałe	5	0
4302 20 00 00	- Łby, ogony, łapy i pozostałe części lub kawałki, niepołączone	5	0
4302 30	- Całe skóry i części lub kawałki z nich, połączone:		
4302 30 10 00	-- „Dropiate" skóry futerkowe	5	0
	-- Pozostałe:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
4302 30 21 00	--- Z norek	5	0
4302 30 25 00	--- Z królików lub zajęcy	5	0
4302 30 31 00	--- Z jagniąt, takich jak jagnięta: astrachańskie, szerokoogoniaste, karakuły, perskie i podobne, indyjskie, chińskie, mongolskie lub tybetańskie	5	0
4302 30 41 00	--- Z piżmaków	5	0
4302 30 45 00	--- Z lisów	5	0
	--- Z wydr morskich lub z nutrii:		
4302 30 51 00	---- Ze szczeniąt foczych z gatunku „harp" (whitecoat) lub ze szczeniąt foczych z gatunku „hooded" (blue-backs)	5	0
4302 30 55 00	---- Pozostałe	5	0
4302 30 61 00	--- Z wydr morskich lub z nutrii	5	0
4302 30 71 00	--- Z dzikich kotów	5	0
4302 30 95 00	--- Pozostałe	5	0
4303	Artykuły odzieżowe, dodatki odzieżowe i pozostałe artykuły ze skór futerkowych:		
4303 10	- Artykuły odzieżowe i dodatki odzieżowe:		
4303 10 10 00	-- Ze skór futerkowych ze szczeniąt foczych z gatunku „harp" (whitecoat) lub ze szczeniąt foczych z gatunku „hooded" (blue-backs)	10	3
4303 10 90	-- Pozostałe:		
4303 10 90 10	--- Ze skór futerkowych z norek	10	3
4303 10 90 20	--- Ze skór futerkowych z nutrii, lisa polarnego lub lisa	10	3
4303 10 90 30	--- Ze skór futerkowych z królików lub zajęcy	10	3
4303 10 90 40	--- Ze skór futerkowych z jagniąt	10	3
4303 10 90 90	--- Pozostałe	10	3
4303 90 00 00	- Pozostałe	10	3
4304 00 00 00	Futra sztuczne i artykuły z nich	10	3

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
IX	SEKCJA IX - DREWNO I ARTYKUŁY Z DREWNA; WĘGIEL DRZEWNY; KOREK I ARTYKUŁY Z KORKA; WYROBY ZE SŁOMY, Z ESPARTO LUB POZOSTAŁYCH MATERIAŁÓW DO WYPLATANIA; WYROBY KOSZYKARSKIE I WYROBY Z WIKLINY		
44	DZIAŁ 44 – DREWNO I ARTYKUŁY Z DREWNA; WĘGIEL DRZEWNY		
4401	Drewno opałowe w postaci kłód, szczap, gałęzi, wiązek chrustu lub w podobnych postaciach; trociny, drewno odpadowe i ścinki drewniane, nawet aglomerowane w kłody, brykiety, granulki lub w podobne formy:		
4401 10 00 00	- Drewno opałowe w postaci kłód, szczap, gałęzi, wiązek chrustu lub w podobnych postaciach;	0	0
	- Drewno w postaci wiórków lub kawałków:		
4401 21 00 00	-- Z drewna drzew iglastych	0	0
4401 22 00 00	-- Liściaste	0	0
4401 30	- Trociny, drewno odpadowe i ścinki drewniane, nawet aglomerowane w kłody, brykiety, granulki lub podobne formy:		
4401 30 10 00	-- Trociny	0	0
4401 30 90 00	-- Pozostałe	0	0
4402	Węgiel drzewny (włączając węgiel z łupin lub orzechów), nawet aglomerowany		
4402 10 00 00	- Z bambusa	0	0
4402 90 00 00	- Pozostałe	0	0
4403	Drewno surowe, nawet pozbawione kory lub bieli, lub zgrubnie obrobione:		
4403 10 00 00	- Malowane, bejcowane, nasycone kreozotem lub innymi środkami konserwującymi	0	0
4403 20	- Pozostałe iglaste:		
	-- Świerkowe z gatunku *Picea abies Karst.* lub srebrnej jodły (*Abies alba Mill.*)		
4403 20 11 00	--- Kłody tartaczne	0	0
4403 20 19 00	--- Pozostałe	0	0
	-- Sosnowe z gatunku *Pinus sylvestris* L.		
4403 20 31 00	--- Kłody tartaczne	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
4403 20 39 00	--- Pozostałe	0	0
	-- Pozostałe:		
4403 20 91 00	--- Kłody tartaczne	0	0
4403 20 99 00	--- Pozostałe	0	0
	- Pozostałe, z drewna tropikalnego wymienionego w uwadze 1 do podpozycji niniejszego działu:		
4403 41 00 00	-- Ciemnoczerwone meranti, jasnoczerwone meranti i meranti bakau	0	0
4403 49	-- Pozostałe:		
4403 49 10 00	--- Sapelli, akacja afrykańska i iroko	0	0
4403 49 20 00	--- Okoumé	0	0
4403 49 40 00	--- Sipo	0	0
4403 49 95 00	--- Pozostałe	0	0
	- Pozostałe:		
4403 91	-- Z dębu (*Quercus* spp.):		
4403 91 10 00	--- Kłody tartaczne	0	0
4403 91 90 00	--- Pozostałe	0	0
4403 92	-- Z buka (*Fagus* spp.):		
4403 92 10 00	--- Kłody tartaczne	0	0
4403 92 90 00	--- Pozostałe	0	0
4403 99	-- Pozostałe:		
4403 99 10 00	--- Z topoli	0	0
4403 99 30 00	--- Z eukaliptusa	0	0
	--- Z brzozy:		
4403 99 51 00	---- Kłody tartaczne	0	0
4403 99 59 00	---- Pozostałe	0	0
4403 99 95 00	--- Pozostałe	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
4404	Obręcze drewniane; żerdzie rozszczepione; pale, paliki i kołki, z drewna, zaostrzone, ale nieprzetarte wzdłużnie; tyczki drewniane, zgrubnie przycięte, ale nietoczone, niewygięte lub w inny sposób obrobione, nadające się do produkcji lasek, parasoli, rękojeści do narzędzi lub tym podobne; wióry i tym podobne:		
4404 10 00 00	- Iglaste	0	0
4404 20 00 00	- Liściaste	0	0
4405 00 00 00	Wełna drzewna; mączka drzewna	0	0
4406	Podkłady kolejowe lub tramwajowe, z drewna:		
4406 10 00 00	- Nieimpregnowane	0	0
4406 90 00 00	- Pozostałe	0	0
4407	Drewno przetarte lub strugane wzdłużnie, skrawane warstwami lub obwodowo, nawet strugane, szlifowane lub łączone stykowo, o grubości przekraczającej 6 mm:		
4407 10	- Iglaste:		
4407 10 15 00	-- Szlifowane łączone stykowo, nawet strugane lub szlifowane	0	0
	-- Pozostałe:		
	--- Strugane:		
4407 10 31 00	---- Świerkowe z gatunku *Picea abies Karst.* lub srebrnej jodły (*Abies alba Mill.*)	0	0
4407 10 33 00	---- Sosnowe z gatunku *Pinus sylvestris* L.	0	0
4407 10 38 00	---- Pozostałe	0	0
	--- Pozostałe:		
4407 10 91 00	---- Świerkowe z gatunku *Picea abies Karst.* lub srebrnej jodły (*Abies alba Mill.*)	0	0
4407 10 93 00	---- Sosnowe z gatunku *Pinus sylvestris* L.	0	0
4407 10 98 00	---- Pozostałe	0	0
	- Z drewna tropikalnego, wymienionego w uwadze 1 do podpozycji niniejszego działu:		
4407 21	-- Mahogany (*Swietenia* spp.):		
4407 21 10 00	--- Strugane; łączone stykowo, nawet strugane lub szlifowane	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
	--- Pozostałe		
4407 21 91 00	---- Strugane	0	0
4407 21 99 00	---- Pozostałe	0	0
4407 22	-- Virola, imbuia i balsa:		
4407 22 10 00	--- Szlifowane; łączone stykowo, nawet strugane lub szlifowane	0	0
	--- Pozostałe:		
4407 22 91 00	---- Strugane	0	0
4407 22 99 00	---- Pozostałe	0	0
4407 25	-- Ciemnoczerwone meranti, jasnoczerwone meranti i meranti bakau:		
4407 25 10 00	--- Łączone stykowo, nawet strugane lub szlifowane	0	0
	--- Pozostałe:		
4407 25 30 00	---- Strugane	0	0
4407 25 50 00	---- Szlifowane	0	0
4407 25 90 00	---- Pozostałe	0	0
4407 26	-- Białe lauan, białe meranti, białe seraya, żółte meranti i alan:		
4407 26 10 00	--- Łączone stykowo, nawet strugane lub szlifowane	0	0
	--- Pozostałe:		
4407 26 30 00	---- Strugane	0	0
4407 26 50 00	---- Szlifowane	0	0
4407 26 90 00	---- Pozostałe	0	0
4407 27	-- Sapelli		
4407 27 10 00	--- Strugane; łączone stykowo, nawet strugane lub szlifowane	0	0
	--- Pozostałe		
4407 27 91 00	---- Strugane	0	0
4407 27 99 00	---- Pozostałe	0	0
4407 28	-- Iroko		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
4407 28 10 00	--- Strugane; łączone stykowo, nawet strugane lub szlifowane	0	0
	--- Pozostałe		
4407 28 91 00	---- Strugane	0	0
4407 28 99 00	---- Pozostałe	0	0
4407 29	-- Pozostałe:		
4407 29 15 00	--- Łączone stykowo, nawet strugane lub szlifowane	0	0
	--- Pozostałe:		
	---- Akacja afrykańska, azobé, dibétou, ilomba, iroko, jelutong, jongkong, kapur, kempas, Keruing, limba, makore, mansonia, merbau, obéché, okoumé, palisander z Para, palisander z Rio, palisander z Rose, ramin, sipo, teak i tiama:		
	----- Strugane:		
4407 29 20 00	------ Palisander z Rio, palisander z Para i palisander z Rose	0	0
4407 29 25 00	------ Pozostałe	0	0
4407 29 45 00	----- Szlifowane	0	0
	----- Pozostałe:		
4407 29 61 00	------ Azobé	0	0
4407 29 68 00	------ Pozostałe	0	0
	---- Pozostałe:		
4407 29 83 00	----- Strugane	0	0
4407 29 85 00	----- Szlifowane	0	0
4407 29 95 00	----- Pozostałe	0	0
	- Pozostałe:		
4407 91	-- Z dębu (*Quercus* spp.):		
4407 91 15 00	--- Szlifowane; łączone stykowo, nawet strugane lub szlifowane	0	0
	--- Pozostałe		
	---- Strugane:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
4407 91 31 00	----- Płyty, klepki i listwy do parkietów lub drewniane płyty podłogowe, niełączone	0	0
4407 91 39 00	----- Pozostałe	0	0
4407 91 90 00	---- Pozostałe	0	0
4407 92 00 00	-- Z buka (*Fagus* spp.)	0	0
4407 93	-- Z klonu (*Acer* spp.):		
4407 93 10 00	--- Strugane; łączone stykowo, nawet strugane lub szlifowane	0	0
	--- Pozostałe		
4407 93 91 00	---- Szlifowane	0	0
4407 93 99 00	---- Pozostałe	0	0
4407 94	-- Z wiśni, czereśni (*Prunus* spp.):		
4407 94 10 00	--- Strugane; łączone stykowo, nawet strugane lub szlifowane	0	0
	--- Pozostałe		
4407 94 91 00	---- Szlifowane	0	0
4407 94 99 00	---- Pozostałe	0	0
4407 95	-- Z jesionu (*Fraxinus* spp.):		
4407 95 10 00	--- Strugane; łączone stykowo, nawet strugane lub szlifowane	0	0
	--- Pozostałe		
4407 95 91 00	---- Szlifowane	0	0
4407 95 99 00	---- Pozostałe	0	0
4407 99	-- Pozostałe:		
4407 99 20 00	--- Łączone stykowo, nawet strugane lub szlifowane	0	0
	--- Pozostałe:		
4407 99 25 00	---- Strugane	0	0
4407 99 40 00	---- Szlifowane	0	0
	---- Pozostałe:		
4407 99 91 00	----- Z topoli	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
4407 99 96 00	----- Z drewna tropikalnego	0	0
4407 99 98 00	----- Pozostałe	0	0
4408	Arkusze na fornіry (włącznie z otrzymanymi przez cięcie drewna warstwowego), na sklejkę lub na podobne drewno warstwowe i inne drewno, przetarte wzdłużnie, skrawane warstwami lub okorowane, nawet strugane, szlifowane, łączone na długość lub łączone stykowo, o grubości nieprzekraczającej 6 mm:		
4408 10	- Iglaste:		
4408 10 15 00	-- Strugane; szlifowane; łączone stykowo, nawet strugane lub szlifowane	0	0
	-- Pozostałe:		
4408 10 91 00	--- Małe deseczki do produkcji ołówków	0	0
	--- Pozostałe:		
4408 10 93 00	---- O grubości nieprzekraczającej 1 mm	0	0
4408 10 99 00	---- O grubości przekraczającej 1 mm	0	0
	- Z drewna tropikalnego, wymienionego w uwadze 1 do podpozycji niniejszego działu:		
4408 31	-- Ciemnoczerwone meranti, jasnoczerwone meranti i meranti bakau:		
4408 31 11 00	--- Łączone stykowo, nawet strugane lub szlifowane	0	0
	--- Pozostałe:		
4408 31 21 00	---- Strugane	0	0
4408 31 25 00	---- Szlifowane	0	0
4408 31 30 00	---- Pozostałe	0	0
4408 39	-- Pozostałe:		
	--- Akacja afrykańska, białe lauan, limba, mahoń (*Swietenia* spp.), obeche, okoumé, palisander z Para, palisander z Rio, palisander z Rose, sapelli, sipo i virola:		
4408 39 15 00	---- Szlifowane; łączone stykowo, nawet strugane lub szlifowane	0	0
	---- Pozostałe:		
4408 39 21 00	----- Strugane	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
	----- Pozostałe:		
4408 39 31 00	------ O grubości nieprzekraczającej 1 mm	0	0
4408 39 35 00	------ O grubości przekraczającej 1 mm	0	0
	--- Pozostałe:		
4408 39 55 00	---- Strugane; szlifowane; łączone stykowo, nawet strugane lub szlifowane	0	0
	---- Pozostałe:		
4408 39 70 00	----- Małe deseczki do produkcji ołówków	0	0
	----- Pozostałe:		
4408 39 85 00	------ O grubości nieprzekraczającej 1 mm	0	0
4408 39 95 00	------ O grubości przekraczającej 1 mm	0	0
4408 90	- Pozostałe:		
4408 90 15 00	-- Strugane; szlifowane; łączone stykowo, nawet strugane lub szlifowane	0	0
	-- Pozostałe:		
4408 90 35 00	--- Małe deseczki do produkcji ołówków	0	0
	--- Pozostałe:		
4408 90 85 00	---- O grubości nieprzekraczającej 1 mm	0	0
4408 90 95 00	---- O grubości przekraczającej 1 mm	0	0
4409	Drewno (włącznie z klepkami i listwami na parkiet, niepołączonymi), kształtowane w sposób ciągły (z wypustem, rowkiem, ze ściętymi krawędziami, zaokrąglone, ze złączami w jaskółczy ogon i tym podobne) wzdłuż dowolnej krawędzi lub powierzchni, nawet strugane, szlifowane lub łączone stykowo:		
4409 10	- Iglaste:		
4409 10 11 00	-- Na ramy do obrazów, fotografii, luster lub tym podobnych przedmiotów	0	0
4409 10 18 00	-- Pozostałe	0	0
	- Liściaste:		
4409 21 00 00	-- Z bambusa	0	0
4409 29	-- Pozostałe		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
4409 29 10 00	--- Na ramy do obrazów, fotografii, luster lub tym podobnych przedmiotów	0	0
	--- Pozostałe:		
4409 29 91 00	---- Płyty, klepki i listwy do parkietów lub drewniane płyty podłogowe, niełączone	0	0
4409 29 99 00	---- Pozostałe	0	0
4410	Płyta wiórowa i podobna płyta z drewna lub pozostałych zdrewniałych materiałów, nawet aglomerowanych żywicami lub innymi organicznymi substancjami wiążącymi:		
	- Z drewna:		
4410 11	-- Płyta wiórowa		
4410 11 10 00	--- Nieobrobiona lub tylko szlifowana	0	0
4410 11 30 00	--- O powierzchni pokrytej papierem impregnowanym melaminą	0	0
4410 11 50 00	--- O powierzchni pokrytej dekoracyjnymi laminatami z tworzyw sztucznych	0	0
4410 11 90 00	--- Pozostała:	0	0
4410 12	-- Płyta o wiórach zorientowanych („oriented strand board" OSB):		
4410 12 10 00	--- Nieobrobiona lub tylko szlifowana	0	0
4410 12 90 00	--- Pozostała:	0	0
4410 19 00 00	-- Pozostała:	0	0
4410 90 00 00	- Pozostała	0	0
4411	Płyta pilśniowa z drewna lub pozostałych zdrewniałych materiałów, nawet związana za pomocą żywic lub innych substancji organicznych:		
	- Płyta pilśniowa średniej gęstości (MDF):		
4411 12	-- O grubości nieprzekraczającej 5 mm:		
4411 12 10 00	--- Nieobrobiona mechanicznie ani niepokryta powierzchniowo	0	0
4411 12 90 00	--- Pozostała	0	0
4411 13	-- O grubości przekraczającej 5 mm, ale nieprzekraczającej 9 mm:		
4411 13 10 00	--- Nieobrobiona mechanicznie ani niepokryta powierzchniowo	0	0
4411 13 90 00	--- Pozostała	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
4411 14	-- O grubości przekraczającej 9 mm:		
4411 14 10 00	--- Nieobrobiona mechanicznie ani niepokryta powierzchniowo	0	0
4411 14 90 00	--- Pozostała	0	0
	- Pozostała:		
4411 92	-- Płyta pilśniowa o gęstości przekraczającej 0,8 g/cm^3:		
4411 92 10 00	--- Nieobrobiona mechanicznie ani niepokryta powierzchniowo:	0	0
4411 92 90 00	--- Pozostała:	0	0
4411 93	-- Płyta pilśniowa o gęstości przekraczającej 0,5 g/cm^3, ale nieprzekraczającej 0,8 g/cm^3:		
4411 93 10 00	--- Nieobrobiona mechanicznie ani niepokryta powierzchniowo:	0	0
4411 93 90 00	--- Pozostała:	0	0
4411 94	-- Płyta pilśniowa o gęstości nieprzekraczającej 0,5 g/cm^3:		
4411 94 10 00	--- Nieobrobiona mechanicznie ani niepokryta powierzchniowo:	0	0
4411 94 90 00	--- Pozostała:	0	0
4412	Sklejka, płyty fornirowane i podobne drewno warstwowe:		
4412 10 00 00	- Z bambusa	0	0
	- Sklejka, składająca się wyłącznie z arkuszy z drewna, grubość żadnej warstwy nie przekracza 6 mm:		
4412 31	-- Przynajmniej z jedną warstwą z drewna tropikalnego, wymienionego w uwadze 1 do podpozycji niniejszego działu:		
4412 31 10 00	--- Z akacji afrykańskiej, białego lauan, sipo, limby, obeche, mahoniu (*Swietenia* spp.), meranti ciemnoczerwonego, meranti jasnoczerwonego, okoumé, palisandru z Para, palisandru z Rio, palisandru z Rose, sapelli lub virola	0	0
4412 31 90 00	--- Pozostała	0	0
4412 32 00 00	-- Pozostała, przynajmniej z jedną zewnętrzną warstwą z drewna drzew liściastych	0	0
4412 39 00 00	-- Pozostała	0	0
	- Pozostała:		
4412 94	-- Płyta stolarska, płyta warstwowa i płyta podłogowa		
4412 94 10 00	--- Pozostała, przynajmniej z jedną warstwą z drewna drzew liściastych:	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
4412 94 90 00	- - - Pozostała	0	0
4412 99	- - Pozostałe:		
4412 99 30 00	- - - Zawierająca przynajmniej jedną warstwę z płyty wiórowej	0	0
4412 99 70 00	- - - Pozostała	0	0
4413 00 00 00	Drewno utwardzone w postaci bloków, płyt, desek lub kształtowników profilowanych	0	0
4414 00	Ramy do obrazów, fotografii, luster lub podobnych przedmiotów, drewniane:		
4414 00 10 00	- Z drewna tropikalnego, wymienionego w uwadze dodatkowej 2 do niniejszego działu	0	0
4414 00 90 00	- Z pozostałego drewna	0	0
4415	Skrzynie, pudła, klatki, bębny i podobne opakowania, z drewna; bębny do kabli, z drewna; palety, palety skrzyniowe i pozostałe platformy załadunkowe, z drewna; nadstawki do palet płaskich, z drewna; nadstawki do palet płaskich, z drewna:		
4415 10	- Skrzynie, pudła, klatki, bębny i podobne opakowania; bębny do kabli:		
4415 10 10 00	- - Skrzynie, pudła, klatki i podobne opakowania	0	0
4415 10 90 00	- - Bębny do kabli	0	0
4415 20	- Palety, palety skrzyniowe i pozostałe platformy załadunkowe, z drewna; nadstawki do palet płaskich:		
4415 20 20 00	- - Palety płaskie, nadstawki do palet płaskich	0	0
4415 20 90 00	- - Pozostałe	0	0
4416 00 00 00	Beczki, baryłki, kadzie, cebry i pozostałe wyroby bednarskie oraz ich części, z drewna, włącznie z klepkami	0	0
4417 00 00 00	Narzędzia, oprawy narzędzi, rękojeści narzędzi, oprawy lub trzonki mioteł, szczotek i pędzli, z drewna; kopyta lub prawidła do obuwia, z drewna	0	0
4418	Wyroby stolarskie i ciesielskie dla budownictwa, z drewna, włącznie z drewnianymi płytami komórkowymi, połączonymi płytami parkietowymi, dachówkami i gontami		
4418 10	- Okna, okna balkonowe i ich ramy:		
4418 10 10 00	- - Z drewna tropikalnego, wymienionego w uwadze dodatkowej 2 do niniejszego działu	0	0
4418 10 50 00	- - Z drewna drzew iglastych	0	0
4418 10 90 00	- - Pozostałe	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
4418 20	- Drzwi, ich futryny i progi		
4418 20 10 00	-- Z drewna tropikalnego, wymienionego w uwadze dodatkowej 2 do niniejszego działu	0	0
4418 20 50 00	-- Z drewna drzew iglastych	0	0
4418 20 80 00	-- Z pozostałego drewna	0	0
4418 40 00 00	- Szalunki do konstrukcyjnych robót betoniarskich	0	0
4418 50 00 00	- Dachówki i gonty	0	0
4418 60 00 00	- Słupy i belki	0	0
	- Połączone płyty podłogowe:		
4418 71 00 00	-- Na podłogi mozaikowe	0	0
4418 72 00 00	-- Pozostałe, wielowarstwowe	0	0
4418 79 00 00	-- Pozostałe	0	0
4418 90	- Pozostałe:		
4418 90 10 00	-- Budowlane drewno warstwowe, klejone (glulam)	0	0
4418 90 80 00	-- Pozostałe	0	0
4419 00	Przybory stołowe i kuchenne, z drewna:		
4419 00 10 00	- Z drewna tropikalnego, wymienionego w uwadze dodatkowej 2 do niniejszego działu	0	0
4419 00 90 00	- Z pozostałego drewna	0	0
4420	Intarsje i mozaiki drewniane; kasety i szkatułki na biżuterię lub sztućce i podobne artykuły, z drewna; statuetki i pozostałe ozdoby, z drewna; drewniane artykuły meblarskie nieobjęte działem 94:		
4420 10	- Statuetki i pozostałe ozdoby, z drewna:		
4420 10 11 00	-- Z drewna tropikalnego, wymienionego w uwadze dodatkowej 2 do niniejszego działu	0	0
4420 10 19 00	-- Z pozostałego drewna	0	0
4420 90	- Pozostałe:		
4420 90 10 00	-- Intarsje i mozaiki drewniane	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
	- - Pozostałe:		
4420 90 91 00	- - - Z drewna tropikalnego, wymienionego w uwadze dodatkowej 2 do niniejszego działu	0	0
4420 90 99 00	- - - Z pozostałego drewna	0	0
4421	Pozostałe artykuły z drewna:		
4421 10 00 00	- Wieszaki na ubrania	0	0
4421 90	- Pozostałe:		
4421 90 91 00	- - Z płyt spilśnionych	0	0
4421 90 98 00	- - Pozostałe	0	0
45	DZIAŁ 45 - KOREK I ARTYKUŁY Z KORKA		
4501	Korek naturalny, surowy lub wstępnie obrobiony; odpady korka; korek kruszony, granulowany lub mielony:		
4501 10 00 00	- Korek naturalny, surowy lub wstępnie obrobiony	5	0
4501 90 00 00	- Pozostały	5	0
4502 00 00 00	Korek naturalny, oczyszczony lub zgrubnie wyrównany, lub w postaci prostokątnych (włączając kwadratowe) bloków, płyt, arkuszy lub pasów (włącznie z półfabrykatem do produkcji korków lub zatyczek)	5	0
4503	Artykuły z korka naturalnego:		
4503 10	- Korki i zatyczki:		
4503 10 10 00	- - Cylindryczne	5	0
4503 10 90 00	- - Pozostałe	5	0
4503 90 00 00	- Pozostałe	5	0
4504	Korek aglomerowany (z dodatkiem spoiwa lub bez) i artykuły z korka aglomerowanego:		
4504 10	- Bloki, płyty, arkusze i pasy; płytki o dowolnym kształcie; lite cylindry, włącznie z krążkami:		
	- - Korki i zatyczki:		
4504 10 11 00	- - - Do win musujących, włączając te z krążkami z korka naturalnego	5	0
4504 10 19 00	- - - Pozostałe	5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
	-- Pozostałe:		
4504 10 91 00	--- Z substancją wiążącą	5	0
4504 10 99 00	--- Pozostałe	5	0
4504 90	- Pozostałe:		
4504 90 20 00	-- Korki i zatyczki	5	0
4504 90 80	-- Pozostałe:		
4504 90 80 30	--- Uszczelki, podkładki i pozostałe uszczelnienia, do stosowania w cywilnych statkach powietrznych	0,5	0
4504 90 80 90	--- Pozostałe	5	0
46	DZIAŁ 46 - WYROBY ZE SŁOMY, Z ESPARTO LUB POZOSTAŁYCH MATERIAŁÓW DO WYPLATANIA; WYROBY KOSZYKARSKIE ORAZ WYROBY Z WIKLINY		
4601	Plecionki i podobne wyroby wykonane z materiałów do wyplatania, nawet złożone w pasma; materiały do wyplatania, plecionki i podobne wyroby z materiałów do wyplatania, połączone razem w równoległe pasma lub tkane, w postaci arkuszy, nawet w postaci gotowych wyrobów (na przykład mat, materiałów na maty, osłon):		
	- Maty, słomianki i osłony, z materiałów roślinnych:		
4601 21	-- Z bambusa:		
4601 21 10 00	--- Z plecionek lub podobnych wyrobów z materiałów do wyplatania	5	0
4601 21 90 00	--- Pozostałe	5	0
4601 22	-- Z rattanu:		
4601 22 10 00	--- Z plecionek lub podobnych wyrobów z materiałów do wyplatania	5	0
4601 22 90 00	--- Pozostałe	5	0
4601 29	-- Pozostałe		
4601 29 10 00	--- Z plecionek lub podobnych wyrobów z materiałów do wyplatania	5	0
4601 29 90 00	--- Pozostałe	5	0
	- Pozostałe:		
4601 92	-- Z bambusa		
4601 92 05 00	--- Plecionki i podobne wyroby z materiału do wyplatania, nawet złożone w pasma	5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
	--- Pozostałe:		
4601 92 10 00	---- Z plecionek lub podobnych wyrobów z materiałów do wyplatania	5	0
4601 92 90 00	---- Pozostałe	5	0
4601 93	-- Z rattanu:		
4601 93 05 00	--- Plecionki i podobne wyroby z materiału do wyplatania, nawet złożone w pasma	5	0
	--- Pozostałe:		
4601 93 10 00	---- Z plecionek lub podobnych wyrobów z materiałów do wyplatania	5	0
4601 93 90 00	---- Pozostałe	5	0
4601 94	-- Z materiałów roślinnych:		
4601 94 05 00	--- Plecionki i podobne wyroby z materiału do wyplatania, nawet złożone w pasma	5	0
	--- Pozostałe:		
4601 94 10 00	---- Z plecionek lub podobnych wyrobów z materiałów do wyplatania	5	0
4601 94 90 00	---- Pozostałe	5	0
4601 99	-- Pozostałe:		
4601 99 05 00	--- Plecionki i podobne wyroby z materiału do wyplatania, nawet złożone w pasma	5	0
	--- Pozostałe:		
4601 99 10 00	---- Z plecionek lub podobnych wyrobów z materiałów do wyplatania	5	0
4601 99 90 00	---- Pozostałe	5	0
4602	Wyroby koszykarskie, wyroby wikliniarskie i pozostałe wyroby z materiałów do wyplatania lub wykonane z materiałów objętych pozycją 4601; wyroby z luffy:		
	- Z materiałów roślinnych:		
4602 11 00 00	-- Z bambusa	5	0
4602 12 00 00	-- Z rattanu	5	0
4602 19	-- Pozostałe		
4602 19 10 00	--- Otuliny słomiane na butelki	5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
	--- Pozostałe:		
4602 19 91 00	---- Wyroby koszykarskie, wikliniarskie i pozostałe wyroby z materiałów do wyplatania	5	0
4602 19 99 00	---- Pozostałe	5	0
4602 90 00 00	- Pozostałe	5	0
X	SEKCJA X - ŚCIER Z DREWNA LUB Z POZOSTAŁEGO WŁÓKNISTEGO MATERIAŁU CELULOZOWEGO; PAPIER LUB TEKTURA, Z ODZYSKU (MAKULATURA I ODPADY); PAPIER I TEKTURA ORAZ ARTYKUŁY Z NICH		
47	DZIAŁ 47 - ŚCIER Z DREWNA LUB Z POZOSTAŁEGO WŁÓKNISTEGO MATERIAŁU CELULOZOWEGO; PAPIER LUB TEKTURA, Z ODZYSKU (MAKULATURA I ODPADY)		
4701 00	Ścier drzewny mechaniczny:		
4701 00 10 00	- Ścier drzewny termomechaniczny	0	0
4701 00 90 00	- Pozostały	0	0
4702 00 00 00	Masa celulozowa drzewna do przeróbki chemicznej	0	0
4703	Masa celulozowa drzewna sodowa lub siarczanowa, inna niż masa celulozowa drzewna do przeróbki chemicznej:		
	- Niebielona:		
4703 11 00 00	-- Z drewna drzew iglastych	0	0
4703 19 00 00	-- Z drewna drzew liściastych	0	0
	- Półbielona lub bielona:		
4703 21 00 00	-- Z drewna drzew iglastych	0	0
4703 29 00 00	-- Z drewna drzew liściastych	0	0
4704	Masa celulozowa drzewna siarczynowa, inna niż masa celulozowa drzewna do przeróbki chemicznej:		
	- Niebielona:		
4704 11 00 00	-- Z drewna drzew iglastych	0	0
4704 19 00 00	-- Z drewna drzew liściastych	0	0
	- Półbielona lub bielona:		
4704 21 00 00	-- Z drewna drzew iglastych	0	0
4704 29 00 00	-- Z drewna drzew liściastych	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
4705 00 00 00	Ścier drzewny otrzymany w połączonych mechanicznych i chemicznych procesach roztwarzania	0	0
4706	Masy z włókien pochodzących z odzyskanego papieru lub tektury (makulatura i odpady) lub z pozostałego włóknistego materiału celulozowego:		
4706 10 00 00	- Masa z lintersu bawełnianego	0	0
4706 20 00 00	- Masy z włókien pochodzących z odzyskanego papieru lub tektury (makulatura i odpady)	0	0
4706 30 00 00	- Pozostałe, z bambusa	0	0
	- Pozostałe:		
4706 91 00 00	-- Mechaniczna	0	0
4706 92 00 00	-- Chemiczna	0	0
4706 93 00 00	-- Półchemiczna	0	0
4707	Papier lub tektura, z odzysku (makulatura i odpady):		
4707 10 00 00	- Papier lub tektura, siarczanowe lub faliste, niebielone	0	0
4707 20 00 00	- Pozostały papier lub tektura, wykonane głównie z bielonej chemicznie masy celulozowej, niebarwionej w masie	0	0
4707 30	- Papier lub tektura, wykonane głównie z masy drzewnej mechanicznej (na przykład gazety, czasopisma i podobne materiały drukowane):		
4707 30 10 00	-- Stare i niesprzedane gazety i czasopisma, książki telefoniczne, broszury i drukowane materiały reklamowe	0	0
4707 30 90 00	-- Pozostałe	0	0
4707 90	- Pozostałe, włącznie z odpadami niesortowalnymi:		
4707 90 10 00	-- Niesortowane	0	0
4707 90 90 00	-- Sortowane	0	0
48	DZIAŁ 48 - PAPIER I TEKTURA; ARTYKUŁY Z MASY PAPIERNICZEJ, PAPIERU LUB TEKTURY		
4801 00 00 00	Papier gazetowy, w zwojach lub arkuszach	0	0
4802	Papier i tektura niepowleczone, w rodzaju stosowanych do pisania, druku lub innych celów graficznych oraz nieperforowany papier na karty i taśmy dziurkowane, w zwojach lub arkuszach prostokątnych (włączając kwadratowe), dowolnego rozmiaru, inny niż papier objęty pozycją 4801 lub 4803; papier i tektura, ręcznie czerpane:		
4802 10 00 00	- Papier i tektura, czerpane	0	0
4802 20 00 00	- Papier i tektura, w rodzaju stosowanych jako podłoże papieru lub tektury, światłoczułych, ciepłoczułych lub elektroczułych	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
4802 40	- Podłoże do tapet:		
4802 40 10 00	-- Niezawierające włókien otrzymanych w procesie mechanicznym, lub w którym nie więcej niż 10 % masy całej zawartości włókien składa się z takich włókien	0	0
4802 40 90 00	-- Pozostałe	0	0
	- Pozostały papier i tektura, niezawierające włókien otrzymanych w procesie mechanicznym lub chemiczno-mechanicznym lub w których nie więcej niż 10 % masy całkowitej zawartości włókien składa się z takich włókien:		
4802 54 00 00	-- O masie powierzchniowej mniejszej niż 40 g/m^2	0	0
4802 55	-- O gramaturze 40 g/m^2 lub większej, ale nie większej niż 150 g/m^2, w zwojach:		
4802 55 15 00	--- O gramaturze 40 g/m^2 lub większej, ale mniejszej niż 60 g/m^2	0	0
4802 55 25 00	--- O gramaturze 60 g/m^2 lub większej, ale mniejszej niż 75 g/m^2	0	0
4802 55 30 00	--- O gramaturze 75 g/m^2 lub większej, ale mniejszej niż 80 g/m^2	0	0
4802 55 90 00	--- O masie powierzchniowej 80 g/m^2 lub większej:	0	0
4802 56	-- O gramaturze 40 g/m^2 lub większej, ale nie większej niż 150 g/m^2, w arkuszach, w których po rozłożeniu długość jednego boku nie przekracza 435 mm i drugiego boku nie przekracza 297 mm:		
4802 56 20 00	--- O długości jednego boku 297 mm i drugiego boku 210 mm (format A4)	0	0
4802 56 80 00	--- Pozostałe	0	0
4802 57 00 00	-- Pozostałe, o gramaturze 40 g/m^2 lub większej, ale nie większej niż 150 g/m^2:	0	0
4802 58	-- O masie powierzchniowej większej niż 150 g/m^2:		
4802 58 10 00	--- W rolkach:	0	0
4802 58 90 00	--- Pozostałe:	0	0
	- Pozostały papier i tektura, w których więcej niż 10 % masy całkowitej zawartości włókien składa się z włókien otrzymanych w procesie mechanicznym lub chemiczno-mechanicznym:		
4802 61	-- W zwojach:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
4802 61 15 00	--- O gramaturze mniejszej niż 72 g/m^2 i w którym więcej niż 50 % masy całkowitej zawartości włókien składa się z włókien otrzymanych w procesie mechanicznym:	0	0
4802 61 80 00	--- Pozostałe:	0	0
4802 62 00 00	-- W arkuszach, w których po rozłożeniu długość jednego boku nie przekracza 435 mm i drugiego boku nie przekracza 297 mm:	0	0
4802 69 00 00	-- Pozostałe:	0	0
4803 00	Papier do produkcji papieru toaletowego lub chusteczek higienicznych, ręczników lub pieluszek oraz podobny papier, w rodzaju stosowanego do celów gospodarczych lub sanitarnych, wata celulozowa i wstęgi, z włókien celulozowych, nawet krepowane, marszczone, tłoczone, perforowane, barwione powierzchniowo, z powierzchnią dekorowaną lub z nadrukiem, w zwojach lub arkuszach:		
4803 00 10 00	- Wata celulozowa	0	0
	- Papier krepowy, wstęgi włókien celulozowych (bibułki), w pasmach o gramaturze:		
4803 00 31 00	--- Nie większej niż 25 g/m^2	0	0
4803 00 39 00	-- Większej niż 25 g/m^2	0	0
4803 00 90 00	- Pozostała	0	0
4804	Papier i tektura siarczanowe, niepowleczone, w zwojach lub arkuszach, inne niż objęte pozycją 4802 lub 4803:		
	- Papier siarczanowy na warstwę pokryciową tektury falistej:		
4804 11	-- Niebielony:		
	--- W którym nie mniej niż 80 % masy całkowitej zawartości włókien składa się z włókien z drzew iglastych, otrzymanych w procesie chemicznym z zastosowaniem siarczanu lub sody:		
4804 11 11 00	---- O gramaturze mniejszej niż 150 g/m^2	0	0
4804 11 15 00	---- O gramaturze 150 g/m^2 lub większej, ale mniejszej niż 175 g/m^2	0	0
4804 11 19 00	---- O gramaturze 175 g/m^2 lub większej	0	0
4804 11 90 00	--- Pozostały	0	0
4804 19	-- Pozostałe:		
	--- W którym nie mniej niż 80 % masy całkowitej zawartości włókien składa się z włókien z drzew iglastych, otrzymanych w procesie chemicznym z zastosowaniem siarczanu lub sody:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
	---- Składający się z jednej lub większej ilości warstw niebielonych i warstwy zewnętrznej bielonej, podbielanej lub barwionej, o masie na m^2:		
4804 19 11 00	----- Mniejszej niż 150 g	0	0
4804 19 15 00	----- 150 g lub większej, ale mniejszej niż 175 g	0	0
4804 19 19 00	----- 175 g lub więcej	0	0
	---- Pozostały o masie na m^2:		
4804 19 31 00	----- Mniejszej niż 150 g	0	0
4804 19 38 00	----- 150 g lub więcej	0	0
4804 19 90 00	--- Pozostały	0	0
	- Papier workowy siarczanowy:		
4804 21	-- Niebielony:		
4804 21 10 00	--- W którym nie mniej niż 80 % masy całkowitej zawartości włókien składa się z włókien z drzew iglastych, otrzymanych w procesie chemicznym z zastosowaniem siarczanu lub sody	0	0
4804 21 90 00	--- Pozostałe	0	0
4804 29	-- Pozostały:		
4804 29 10 00	--- W którym nie mniej niż 80 % masy całkowitej zawartości włókien składa się z włókien z drzew iglastych, otrzymanych w procesie chemicznym z zastosowaniem siarczanu lub sody	0	0
4804 29 90 00	--- Pozostały	0	0
	- Pozostały papier i tektura siarczanowe, o gramaturze 150 g/m^2 lub mniejszej:		
4804 31	-- Niebielone:		
	--- W których nie mniej niż 80 % masy całkowitej zawartości włókien składa się z włókien z drzew iglastych, otrzymanych w procesie chemicznym z zastosowaniem siarczanu lub sody		
4804 31 51 00	---- Papier izolacyjny, siarczanowy elektrotechniczny	0	0
4804 31 58 00	---- Pozostałe	0	0
4804 31 80 00	--- Pozostałe	0	0
4804 39	-- Pozostałe:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
	--- W których nie mniej niż 80 % masy całkowitej zawartości włókien składa się z włókien z drzew iglastych, otrzymanych w procesie chemicznym z zastosowaniem siarczanu lub sody:		
4804 39 51 00	---- Bielone jednorodnie w masie	0	0
4804 39 58 00	---- Pozostałe	0	0
4804 39 80 00	--- Pozostałe	0	0
	- Pozostały papier i tektura siarczanowe, o gramaturze większej niż 150 g/m^2, ale mniejszej niż 225 g/m^2:		
4804 41	-- Niebielone:		
4804 41 10 00	--- W których nie mniej niż 80 % masy całkowitej zawartości włókien składa się z włókien z drzew iglastych, otrzymanych w procesie chemicznym z zastosowaniem siarczanu lub sody	0	0
	--- Pozostałe:		
4804 41 91 00	---- Papier siarczanowy nasycony	0	0
4804 41 99 00	---- Pozostała	0	0
4804 42	-- Bielone jednorodnie w masie, w których więcej niż 95 % masy całkowitej zawartości włókien składa się z włókien drzewnych, otrzymanych w procesie chemicznym:		
4804 42 10 00	--- W których nie mniej niż 80 % masy całkowitej zawartości włókien składa się z włókien z drzew iglastych, otrzymanych w procesie chemicznym z zastosowaniem siarczanu lub sody	0	0
4804 42 90 00	--- Pozostałe	0	0
4804 49	-- Pozostały:		
4804 49 10 00	--- W których nie mniej niż 80 % masy całkowitej zawartości włókien składa się z włókien z drzew iglastych, otrzymanych w procesie chemicznym z zastosowaniem siarczanu lub sody	0	0
4804 49 90 00	--- Pozostałe	0	0
	- Pozostały papier i tektura siarczanowe, o gramaturze 225 g/m^2 lub większej:		
4804 51	-- Niebielone:		
4804 51 10 00	--- W których nie mniej niż 80 % masy całkowitej zawartości włókien składa się z włókien z drzew iglastych, otrzymanych w procesie chemicznym z zastosowaniem siarczanu lub sody	0	0
4804 51 90 00	--- Pozostałe	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
4804 52	-- Bielone jednorodnie w masie, w których więcej niż 95 % masy całkowitej zawartości włókien składa się z włókien drzewnych, otrzymanych w procesie chemicznym		
4804 52 10 00	--- W których nie mniej niż 80 % masy całkowitej zawartości włókien składa się z włókien z drzew iglastych, otrzymanych w procesie chemicznym z zastosowaniem siarczanu lub sody	0	0
4804 52 90 00	--- Pozostałe	0	0
4804 59	-- Pozostałe:		
4804 59 10 00	--- W których nie mniej niż 80 % masy całkowitej zawartości włókien składa się z włókien z drzew iglastych, otrzymanych w procesie chemicznym z zastosowaniem siarczanu lub sody	0	0
4804 59 90 00	--- Pozostałe	0	0
4805	Pozostały papier i tektura, niepowleczone, w zwojach lub arkuszach, niepoddane dalszej obróbce lub przetwarzaniu w inny sposób niż wymieniony w uwadze 3 do niniejszego działu:		
	- Papier na warstwę pofalowaną:		
4805 11 00 00	-- Papier półchemiczny na warstwę pofalowaną	0	0
4805 12 00 00	-- Papier słomowy na warstwę pofalowaną	0	0
4805 19	-- Pozostały:		
4805 19 10 00	--- Papier na warstwę pofalowaną („wellenstoff")	0	0
4805 19 90 00	--- Pozostały	0	0
	- „Testliner" (papier z makulatury na pokrycie tektury falistej):		
4805 24 00 00	-- O gramaturze 150 g/m^2 lub mniejszej:	0	0
4805 25 00 00	-- O masie powierzchniowej większej niż 150 g/m^2	0	0
4805 30	- Papier pakowy siarczynowy:		
4805 30 10 00	-- O masie powierzchniowej mniejszej niż 30 g/m^2	0	0
4805 30 90 00	-- O gramaturze 30 g/m^2 lub większej	0	0
4805 40 00 00	- Papier i tektura filtracyjne:	0	0
4805 50 00 00	- Papier i tektura dachowe	0	0
	- Pozostałe:		
4805 91 00 00	-- O masie powierzchniowej 150 g/m^2 lub mniejszej	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
4805 92 00 00	-- O gramaturze większej niż 150 g/m^2, ale mniejszej niż 225 g/m^2	0	0
4805 93	-- O masie powierzchniowej 225 g/m^2 lub większej:		
4805 93 20 00	--- Wyprodukowane z makulatury	0	0
4805 93 80 00	--- Pozostałe	0	0
4806	Pergamin roślinny, papiery tłuszczoodporne, kalki kreślarskie i papier pergaminowy satynowany oraz pozostałe satynowane papiery przezroczyste lub przeświecające, w zwojach lub w arkuszach:		
4806 10 00 00	- Pergamin roślinny	0	0
4806 20 00 00	- Papiery tłuszczoodporne	0	0
4806 30 00 00	- Kalki kreślarskie	0	0
4806 40	- Papier pergaminowy satynowany oraz pozostałe satynowane papiery przezroczyste lub przeświecające:		
4806 40 10 00	-- Papier pergaminowy satynowany	0	0
4806 40 90 00	-- Pozostałe	0	0
4807 00	Papier i tektura złożone (wykonane przez sklejenie płaskich warstw papieru lub tektury), niepowleczone powierzchniowo ani nieimpregnowane, nawet ze wzmocnieniem wewnętrznym, w zwojach lub arkuszach:		
4807 00 30 00	- Otrzymane z makulatury, nawet powleczone papierem	0	0
4807 00 80 00	- Pozostałe	0	0
4808	Papier i tektura faliste (z płaskimi arkuszami wklejonymi lub nie), krepowane, marszczone, tłoczone lub perforowane, w zwojach lub arkuszach, inne niż papier opisany w pozycji 4803:		
4808 10 00 00	- Papier i tektura faliste, nawet perforowane:	0	0
4808 20 00 00	- Papier siarczanowy workowy, krepowany lub falisty, nawet tłoczony lub perforowany	0	0
4808 30 00 00	- Pozostałe papiery siarczanowe, krepowane lub faliste, nawet tłoczone lub perforowane	0	0
4808 90 00 00	- Pozostałe	0	0
4809	Kalka maszynowa, papier samokopiujący oraz pozostałe papiery do kopiowania lub papiery przedrukowe (włącznie z powleczonym lub impregnowanym papierem na matryce do powielania, kopiarki lub płyty offsetowe), nawet zadrukowane, w zwojach lub w arkuszach:		
4809 20	- Papier samokopiujący		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
4809 20 10 00	-- W zwojach	0	0
4809 20 90 00	-- W arkuszach	0	0
4809 90	- Pozostałe:		
4809 90 10 00	-- Kalka maszynowa lub podobne papiery do kopiowania	0	0
4809 90 90 00	-- Pozostałe	0	0
4810	Papier i tektura, powleczone jednostronnie lub obustronnie kaolinem (glinką białą) lub innymi substancjami nieorganicznymi, ze spoiwem lub bez, oraz bez żadnej innej powłoki, nawet barwione powierzchniowo, dekorowane na powierzchni lub z nadrukiem, w zwojach lub arkuszach prostokątnych (włączając kwadratowe), o dowolnym wymiarze:		
	- Papier i tektura, w rodzaju stosowanych do pisania, drukowania lub innych celów graficznych, niezawierające włókien otrzymanych w procesie mechanicznym, lub chemiczno-mechanicznym lub w których nie więcej niż 10 % masy całkowitej zawartości włókien składa się z takich włókien:		
4810 13	-- W zwojach:		
4810 13 20 00	--- Papier i tektura o gramaturze nie większej niż 150 g/m^2, w rodzaju stosowanych jako podłoże dla papieru lub tektury, światłoczułych, ciepłoczułych lub elektroczułych	0	0
4810 13 80 00	--- Pozostałe	0	0
4810 14	-- W arkuszach o rozmiarze jednego boku nie większej niż 435 mm i drugiego boku nie więcej niż 297 mm w rodzaju niepakowanych:		
4810 14 20 00	--- Papier i tektura o gramaturze nie większej niż 150 g/m^2, w rodzaju stosowanych jako podłoże dla papieru lub tektury, światłoczułych, ciepłoczułych lub elektroczułych	0	0
4810 14 80 00	--- Pozostałe	0	0
4810 19	-- Pozostałe:		
4810 19 10 00	--- Papier i tektura o gramaturze nie większej niż 150 g/m^2, w rodzaju stosowanych jako podłoże dla papieru lub tektury, światłoczułych, ciepłoczułych lub elektroczułych	0	0
4810 19 90 00	--- Pozostałe	0	0
	- Papier i tektura, w rodzaju stosowanych do pisania, drukowania lub innych celów graficznych, w których więcej niż 10 % masy całkowitej zawartości włókien składa się z włókien otrzymanych w procesie mechanicznym lub chemiczno-mechanicznym		
4810 22	-- Papier lekki powleczony:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
4810 22 10 00	--- W zwojach, o szerokości przekraczającej 15 cm, lub w arkuszach, w których po rozłożeniu długość jednego boku przekracza 36 cm i drugiego boku przekracza 15 cm	0	0
4810 22 90 00	--- Pozostałe	0	0
4810 29	-- Pozostałe:		
4810 29 30 00	--- W rolkach:	0	0
4810 29 80 00	--- Pozostałe	0	0
	- Papier i tektura siarczanowe, inne niż te w rodzaju stosowanych do pisania, druku lub innych celów graficznych:		
4810 31 00 00	-- Bielone jednorodnie w masie, w których więcej niż 95 % masy całkowitej zawartości włókien składa się z włókien drzewnych, otrzymanych w procesie chemicznym, i o gramaturze 150 g/m^2 lub mniejszej	0	0
4810 32	-- Bielone jednorodnie w masie, w których więcej niż 95 % masy całkowitej zawartości włókien składa się z włókien drzewnych, otrzymanych w procesie chemicznym, i o gramaturze większej niż 150 g/m^2:		
4810 32 10 00	--- Pokryte kaolinem	0	0
4810 32 90 00	--- Pozostałe	0	0
4810 39 00 00	-- Pozostałe	0	0
	- Papier, tektura, pozostałe:		
4810 92	-- Wielowarstwowe:		
4810 92 10 00	--- Każda warstwa bielona	0	0
4810 92 30 00	--- Tylko jedna zewnętrzna warstwa bielona	0	0
4810 92 90 00	--- Pozostałe	0	0
4810 99	-- Pozostałe:		
4810 99 10 00	--- Bielony papier i tektura powleczone kaolinem	0	0
4810 99 30 00	--- Powleczone proszkiem mikowym	0	0
4810 99 90 00	--- Pozostałe	0	0
4811	Papier, tektura, wata celulozowa i wstęgi z włókien celulozowych, powleczone, impregnowane, pokryte, barwione powierzchniowo, dekorowane na powierzchni lub z nadrukiem, w zwojach lub arkuszach prostokątnych (włączając kwadratowe), o dowolnym rozmiarze, inne niż towary objęte pozycją 4803, 4809 lub 4810:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
4811 10 00 00	- Papier i tektura smołowane, bituminizowane lub asfaltowane	0	0
	- Papier i tektura gumowane lub powleczone warstwą kleju:		
4811 41	-- Samoprzylepne		
4811 41 20 00	--- O szerokości nieprzekraczającej 10 cm, których warstwa pokrywająca składa się z niewulkanizowanego kauczuku naturalnego lub syntetycznego	0	0
4811 41 90 00	--- Pozostałe	0	0
4811 49 00 00	-- Pozostałe:	0	0
	- Papier i tektura powleczone, impregnowane lub pokryte tworzywami sztucznymi (z wyłączeniem powleczonych klejami):		
4811 51 00 00	-- Bielone, o gramaturze większej niż 150 g/m^2	0	0
4811 59 00 00	-- Pozostałe:	0	0
4811 60 00 00	- Papier i tektura powleczone, impregnowane lub pokryte woskiem, parafiną, stearyną, olejem lub gliceryną	0	0
4811 90 00 00	- Pozostały papier, tektura, wata celulozowa oraz wstęgi z włókien celulozowych	0	0
4812 00 00 00	Bloki, płyty i płytki filtracyjne z masy papierniczej	0	0
4813	Bibułka papierosowa, nawet pocięta do wymiaru lub w książeczkach, lub w tutkach:		
4813 10 00 00	- W książeczkach lub w tutkach	0	0
4813 20 00 00	- W zwojach o szerokości nieprzekraczającej 5 cm	0	0
4813 90	- Pozostałe:		
4813 90 10 00	-- W zwojach o szerokości przekraczającej 5 cm, ale nieprzekraczającej 15 cm	0	0
4813 90 90 00	-- Pozostałe	0	0
4814	Tapety papierowe i podobne pokrycia ścienne; okienny papier przezroczysty:		
4814 10 00 00	- Papier „ingrain"	0	0
4814 20 00 00	- Tapety i podobne pokrycia ścienne składające się z papieru powleczonego po stronie licowej, groszkowanego, tłoczonego, barwionego, z nadrukowanym deseniem lub inaczej dekorowanego warstwą z tworzyw sztucznych	0	0
4814 90	- Pozostałe:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
4814 90 10 00	-- Tapety i podobne pokrycia ścienne, z papieru groszkowanego, tłoczonego, barwionego powierzchniowo, z nadrukowanym deseniem lub inaczej dekorowanego, pokryte lub powleczone przezroczystą warstwą ochronną z tworzyw sztucznych	0	0
4814 90 80 00	-- Pozostałe	0	0
[4815]			
4816	Kalka maszynowa, papier samokopiujący oraz pozostałe papiery do kopiowania lub papiery przedrukowe (inne niż te objęte pozycją 4809), matryce powielaczowe i płyty offsetowe z papieru, nawet pakowane w pudełka:		
4816 20 00 00	- Papier samokopiujący	0	0
4816 90 00 00	- Pozostałe	0	0
4817	Koperty, karty listowe, karty pocztowe i karty korespondencyjne, z papieru lub tektury; pudełka, torby, portfele i zestawy piśmienne, z papieru lub tektury, zawierające asortyment piśmiennych artykułów papierniczych:		
4817 10 00 00	- Koperty	0	0
4817 20 00 00	- Karty listowe, karty pocztowe i karty do korespondencji	0	0
4817 30 00 00	- Pudełka, torby, portfele i zestawy piśmienne, z papieru lub tektury, zawierające asortyment piśmiennych artykułów papierniczych	0	0
4818	Papier toaletowy i podobny papier, wata celulozowa lub wstęgi z włókien celulozowych, w rodzaju stosowanych w gospodarstwach domowych lub do celów sanitarnych, w rolkach o szerokości nieprzekraczającej 36 cm lub pocięte do kształtu lub wymiaru; chusteczki do nosa, chusteczki kosmetyczne, ręczniki, obrusy, serwety, serwetki, pieluszki dla niemowląt, tampony, podpaski higieniczne, prześcieradła i podobne artykuły do użytku domowego, sanitarnego lub szpitalnego, artykuły odzieżowe i dodatki odzieżowe, z masy papierniczej, papieru, waty celulozowej lub wstęg z włókien celulozowych:		
4818 10	- Papier toaletowy:		
4818 10 10 00	-- O gramaturze warstwy 25 g/m^2 lub mniejszej	0	0
4818 10 90 00	-- O gramaturze warstwy większej niż 25 g/m^2	0	0
4818 20	- Chusteczki do nosa, chusteczki higieniczne lub kosmetyczne i ręczniki:		
4818 20 10 00	-- Chusteczki do nosa, chusteczki higieniczne lub kosmetyczne	0	0
	-- Ręczniki:		
4818 20 91 00	--- W rolkach	0	0
4818 20 99 00	--- Pozostałe	0	0
4818 30 00 00	- Obrusy i serwetki	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
4818 40	- Podpaski higieniczne i tampony, pieluszki i wkładki dla niemowląt i podobne artykuły sanitarne:		
	- - Podpaski higieniczne, tampony i podobne artykuły:		
4818 40 11 00	- - - Ręczniki	0	0
4818 40 13 00	- - - Tampony	0	0
4818 40 19 00	- - - Pozostałe	0	0
4818 40 90 00	- - Pieluszki i wkładki dla niemowląt i podobne artykuły sanitarne	0	0
4818 50 00 00	- Artykuły odzieżowe i dodatki odzieżowe	0	0
4818 90	- Pozostałe:		
4818 90 10 00	- - Artykuły w rodzaju stosowanych do celów chirurgicznych, medycznych lub higienicznych, niepakowane do sprzedaży detalicznej	0	0
4818 90 90 00	- - Pozostałe:	0	0
4819	Kartony, pudła, pudełka, torby i pozostałe pojemniki do pakowania, z papieru, tektury, waty celulozowej lub wstęg z włókien celulozowych; segregatory, pudełka na listy i podobne artykuły, z papieru lub tektury, w rodzaju stosowanych w biurach, sklepach lub tym podobnych:		
4819 10 00 00	- Kartony, pudła i pudełka, z papieru lub tektury falistych	0	0
4819 20 00 00	- Kartony, pudła i pudełka składane, z papieru lub tektury niefalistych	0	0
4819 30 00 00	- Worki i torby, posiadające podstawę o szerokości 40 cm lub większej	0	0
4819 40 00 00	- Pozostałe worki i torby, włącznie z rożkami	0	0
4819 50 00 00	- Pozostałe opakowania, włącznie z kopertami na płyty	0	0
4819 60 00 00	- Segregatory, pudełka na listy, pudełka do przechowywania i podobne artykuły, w rodzaju stosowanych w biurach, sklepach lub tym podobnych	0	0
4820	Rejestry, księgi rachunkowe, notesy i notatniki, księgi zamówień, kwitariusze, bloki listowe, bloczki na notatki, dzienniki, terminarze i podobne artykuły, zeszyty, bibuły, okładki (z kartkami do wyjmowania lub inne), teczki, okładki do akt, różnorodne formularze pism, przekładane kalką zestawy do pisania i pozostałe artykuły piśmienne, z papieru lub tektury; albumy na próbki lub kolekcje i okładki książek, z papieru lub tektury:		
4820 10	- Rejestry, księgi rachunkowe, notesy i notatniki, księgi zamówień, kwitariusze, bloki listowe, bloczki na notatki, dzienniki, terminarze, pamiętniki i podobne artykuły:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
4820 10 10 00	-- Rejestry, księgi rachunkowe, księgi zamówień i kwitariusze	0	0
4820 10 30 00	-- Notesy i notatniki, bloki listowe oraz bloczki na notatki	0	0
4820 10 50 00	-- Dzienniki i terminarze	0	0
4820 10 90 00	-- Pozostałe	0	0
4820 20 00 00	- Zeszyty	0	0
4820 30 00 00	- Okładki (inne niż do książek), teczki, okładki do akt	0	0
4820 40	- Formularze pism i przekładane kalką zestawy do pisania		
4820 40 10 00	-- Formularze ciągłe	0	0
4820 40 90 00	-- Pozostałe	0	0
4820 50 00 00	- Albumy na próbki lub kolekcje	0	0
4820 90 00 00	- Pozostałe:	0	0
4821	Etykiety wszelkich rodzajów z papieru lub tektury, nawet zadrukowane:		
4821 10	- Zadrukowane:		
4821 10 10 00	-- Samoprzylepne	0	0
4821 10 90 00	-- Pozostałe	0	0
4821 90	- Pozostałe:		
4821 90 10 00	-- Samoprzylepne	0	0
4821 90 90 00	-- Pozostałe	0	0
4822	Szpule, cewki, cewki przędzalnicze i podobne nośniki, z masy papierniczej, papieru lub tektury, nawet perforowane, utwardzane:		
4822 10 00 00	- W rodzaju stosowanych do nawijania przędzy tekstylnej	0	0
4822 90 00 00	- Pozostałe	0	0
4823	Pozostały papier, tektura, wata celulozowa i wstęgi z włókien celulozowych, pocięte do wymiaru lub kształtu; pozostałe artykuły z masy papierniczej, papieru, tektury, waty celulozowej lub wstęg z włókien celulozowych:		
4823 20 00 00	- Papier i tektura filtracyjne;	0	0
4823 40 00 00	- Zwoje, arkusze i krążki z nadrukami do rejestratorów	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
	- Tace, półmiski, talerze, kubki i tym podobne, z papieru lub tektury		
4823 61 00 00	-- Z bambusa	0	0
4823 69	-- Pozostałe:		
4823 69 10 00	--- Tace, talerze i podstawki	0	0
4823 69 90 00	--- Pozostałe	0	0
4823 70	- Formowane lub prasowane artykuły z masy papierniczej:		
4823 70 10 00	-- Formowane tace i pudełka do pakowania jaj	0	0
4823 70 90 00	-- Pozostałe	0	0
4823 90	- Pozostałe:		
4823 90 40 00	-- Papier i tektura, w rodzaju stosowanych do pisania, drukowania lub innych celów graficznych	0	0
4823 90 85 00	-- Pozostałe	0	0
49	DZIAŁ 49 - KSIĄŻKI, GAZETY, OBRAZKI I POZOSTAŁE WYROBY PRZEMYSŁU POLIGRAFICZNEGO, DRUKOWANE; MANUSKRYPTY, MASZYNOPISY I PLANY		
4901	Książki, broszury, ulotki i podobne materiały, drukowane, nawet w pojedynczych arkuszach:		
4901 10 00 00	- W pojedynczych arkuszach, nawet składane	0	0
	- Pozostałe:		
4901 91 00 00	-- Słowniki i encyklopedie oraz ich seryjne zeszyty publikacji	0	0
4901 99 00 00	-- Pozostałe	0	0
4902	Gazety, dzienniki i czasopisma, nawet ilustrowane lub zawierające materiały reklamowe:		
4902 10 00 00	- Ukazujące się co najmniej cztery razy na tydzień	0	0
4902 90	- Pozostałe:		
4902 90 10 00	-- Ukazujące się raz na tydzień	0	0
4902 90 30 00	-- Ukazujące się raz na miesiąc	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
4902 90 90 00	- - Pozostałe:	0	0
4903 00 00 00	Książki dla dzieci, obrazkowe, do rysowania lub kolorowania	0	0
4904 00 00 00	Nuty drukowane lub w rękopisie, nawet ilustrowane lub oprawione	0	0
4905	Mapy i mapy hydrograficzne lub podobne mapy wszelkich rodzajów, włączając atlasy, mapy ścienne, plany topograficzne i globusy, drukowane:		
4905 10 00 00	- Globusy	0	0
	- Pozostałe:		
4905 91 00 00	- - W postaci książek	0	0
4905 99 00 00	- - Pozostałe	0	0
4906 00 00 00	Plany i rysunki architektoniczne, techniczne, przemysłowe, handlowe, topograficzne lub do podobnych zastosowań, będące oryginałami narysowanymi ręcznie; reprodukcje fotograficzne na papierze światłoczułym i kopie wykonane przez kalkę	0	0
4907 00	Znaczki pocztowe nieskasowane, znaczki skarbowe lub podobne, bieżącej lub nowej emisji w kraju, do którego są przeznaczone; znaczki w arkuszach; banknoty; formularze czekowe; świadectwa udziałowe, akcje lub obligacje i podobne tytuły prawne:		
4907 00 10 00	- Znaczki pocztowe, skarbowe i podobne znaczki	0	0
4907 00 30 00	- Banknoty	0	0
4907 00 90 00	- Pozostałe:	0	0
4908	Kalkomanie:		
4908 10 00 00	- Kalkomanie do wypalania	0	0
4908 90 00 00	- Pozostałe	0	0
4909 00	Karty pocztowe drukowane lub ilustrowane drukowane karty z osobistymi pozdrowieniami, wiadomościami lub ogłoszeniami, nawet ilustrowane, z kopertami lub ozdobami lub bez nich:		
4909 00 10 00	- Karty pocztowe drukowane lub ilustrowane	0	0
4909 00 90 00	- Pozostałe	0	0
4910 00 00 00	Kalendarze wszelkich rodzajów, drukowane, włączając bloki kalendarzowe	0	0
4911	Pozostałe artykuły drukowane, włącznie z drukowanymi obrazkami i fotografiami:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
4911 10	- Reklamy handlowe, katalogi handlowe i podobne:		
4911 10 10 00	-- Katalogi handlowe	0	0
4911 10 90 00	-- Pozostałe	0	0
	- Pozostałe:		
4911 91 00 00	-- Obrazki, rysunki i fotografie	0	0
4911 99 00 00	-- Pozostałe	0	0
XI	SEKCJA XI - MATERIAŁY I ARTYKUŁY WŁÓKIENNICZE		
50	DZIAŁ 50 – JEDWAB		
5001 00 00 00	Kokony jedwabników nadające się do motania	2	0
5002 00 00 00	Jedwab surowy (nieskręcany)	2	0
5003 00 00 00	Odpady jedwabiu (włącznie z kokonami nienadającymi się do motania, odpadami przędzy i szarpanką rozwłóknioną):	1	0
5004 00	Przędza jedwabna (inna niż nitka wyczeskowa z odpadów jedwabiu), niepakowana do sprzedaży detalicznej		
5004 00 10 00	- Niebielona, prana lub bielona	2	0
5004 00 90 00	- Pozostałe	1	0
5005 00	Nitka wyczeskowa z odpadów jedwabiu, niepakowana do sprzedaży detalicznej		
5005 00 10 00	- Niebielona, prana lub bielona	2	0
5005 00 90 00	- Pozostałe	2	0
5006 00	Przędza jedwabna i nitka wyczeskowa z odpadów jedwabiu, pakowane do sprzedaży detalicznej; jelita z jedwabników:		
5006 00 10 00	- Przędza jedwabna	2	0
5006 00 90 00	- Nitka wyczeskowa z wyczesków jedwabiu szapowego; jelita jedwabników	2	0
5007	Tkaniny jedwabne lub z odpadów jedwabiu:		
5007 10 00 00	- Tkaniny z burety	1	0
5007 20	- Pozostałe tkaniny, zawierające 85 % masy lub więcej jedwabiu lub odpadów jedwabiu, innych niż bureta:		
	-- Krepy:		
5007 20 11 00	--- Niebielone, prane lub bielone	2	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
5007 20 19 00	--- Pozostałe	2	0
	-- Pongee, habutai, honan, szantung, kora i podobne dalekowschodnie tkaniny, wyprodukowane całkowicie z jedwabiu (niezmieszane z buretą lub innymi odpadami jedwabiu, ani z innymi materiałami włókienniczymi):		
5007 20 21 00	--- O splocie płóciennym, niebielone ani niepoddane dalszej obróbce, innej niż pranie	2	0
	--- Pozostałe:		
5007 20 31 00	---- O splocie płóciennym	2	0
5007 20 39 00	---- Pozostałe	2	0
	-- Pozostałe:		
5007 20 41 00	--- Tkaniny ażurowe	2	0
	--- Pozostałe:		
5007 20 51 00	---- Niebielone, prane lub bielone	1	0
5007 20 59 00	---- Barwione	1	0
	---- Z przędz o różnych barwach:		
5007 20 61 00	----- O szerokości przekraczającej 57 cm, ale nieprzekraczającej 75 cm	2	0
5007 20 69 00	----- Pozostałe	1	0
5007 20 71 00	---- Zadrukowane	2	0
5007 90	- Pozostałe tkaniny jedwabne:		
5007 90 10 00	-- Niebielone, prane lub bielone	2	0
5007 90 30 00	-- Barwione	2	0
5007 90 50 00	-- Z przędz o różnych barwach	2	0
5007 90 90 00	-- Zadrukowane	1	0
51	DZIAŁ 51 - WEŁNA, CIENKA LUB GRUBA SIERŚĆ ZWIERZĘCA; PRZĘDZA I TKANINA Z WŁOSIA KOŃSKIEGO		
5101	Wełna, niezgrzebna ani nieczesana:		
	- Wełna potna, włącznie z wełną praną z drugiej strzyży:		
5101 11 00 00	-- Wełna strzyżona	0	0
5101 19 00 00	-- Pozostałe	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
	- Wełna odtłuszczona, niekarbonizowana:		
5101 21 00 00	-- Wełna strzyżona	0	0
5101 29 00 00	-- Pozostałe	0	0
5101 30 00 00	- Karbonizowana	0	0
5102	Cienka lub gruba sierść zwierzęca, niezgrzebna ani nieuczesana:		
	- Cienka sierść zwierzęca:		
5102 11 00 00	-- Z kóz kaszmirskich	0	0
5102 19	-- Pozostałe:		
5102 19 10 00	--- Z królika angorskiego	0	0
5102 19 30 00	--- Z alpaki, lamy lub wigonia	0	0
5102 19 40 00	--- Z wielbłąda lub jaka, lub kóz angorskich, tybetańskich, kaszmirskich lub podobnych kóz	0	0
5102 19 90 00	--- Z królika (z innego niż królika angorskiego), zająca, bobra, nutrii lub piżmowca	0	0
5102 20 00 00	- Gruba sierść zwierzęca	0	0
5103	Odpady wełny lub cienkiej, lub grubej sierści zwierzęcej, włącznie z odpadami przędzy, ale z wyłączeniem szarpanki rozwłóknionej:		
5103 10	- Wyczesy z wełny lub cienkiej sierści zwierzęcej:		
5103 10 10 00	-- Niekarbonizowane	0	0
5103 10 90 00	-- Karbonizowane	0	0
5103 20	- Pozostałe odpady wełny lub cienkiej sierści zwierzęcej:		
5103 20 10 00	-- Odpady przędzy	0	0
	-- Pozostałe		
5103 20 91 00	--- Niekarbonizowane	0	0
5103 20 99 00	--- Karbonizowane	0	0
5103 30 00 00	- Odpady grubej sierści zwierzęcej	0	0
5104 00 00 00	Szarpanka rozwłókniona z wełny lub z cienkiej lub z grubej sierści zwierzęcej	0	0
5105	Wełna i cienka lub gruba sierść zwierzęca, zgrzebna lub czesana (włącznie z czesanką wełnianą we fragmentach):		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
5105 10 00 00	- Wełna zgrzebna	0	0
	- Czesanka wełniana i pozostałe wełny czesane:		
5105 21 00 00	-- Wełna czesana we fragmentach	0	0
5105 29 00 00	-- Pozostałe	0	0
	- Cienka sierść zwierzęca, zgrzebna lub czesana		
5105 31 00 00	-- Z kóz kaszmirskich	0	0
5105 39	-- Pozostałe:		
5105 39 10 00	--- Zgrzebna	0	0
5105 39 90 00	--- Czesana	0	0
5105 40 00 00	- Gruba sierść zwierzęca, zgrzebna lub czesana	0	0
5106	Przędza z wełny zgrzebnej, niepakowana do sprzedaży detalicznej:		
5106 10	- Zawierająca 85 % masy lub więcej wełny		
5106 10 10 00	-- Niebielone	0	0
5106 10 90 00	-- Pozostałe	0	0
5106 20	- Zawierająca mniej niż 85 % masy wełny		
5106 20 10 00	-- Zawierająca 85 % masy lub więcej wełny i cienkiej sierści zwierzęcej	0	0
	-- Pozostałe:		
5106 20 91 00	--- Niebielone	0	0
5106 20 99 00	--- Pozostałe	0	0
5107	Przędza z wełny czesanej, niepakowana do sprzedaży detalicznej:		
5107 10	- Zawierająca 85 % masy lub więcej wełny		
5107 10 10 00	-- Niebielone	0	0
5107 10 90 00	-- Pozostałe	0	0
5107 20	- Zawierająca mniej niż 85 % masy wełny:		
	-- Zawierająca 85 % masy lub więcej wełny i cienkiej sierści zwierzęcej:		
5107 20 10 00	--- Niebielone	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
5107 20 30 00	- - - Pozostałe	0	0
	- - Pozostałe		
	- - - Zmieszana wyłącznie lub głównie z włóknami odcinkowymi syntetycznymi:		
5107 20 51 00	- - - - Niebielona	0	0
5107 20 59 00	- - - - Pozostałe	0	0
	- - - Zmieszana z pozostałymi włóknami:		
5107 20 91 00	- - - - Niebielona	0	0
5107 20 99 00	- - - - Pozostałe	0	0
5108	Przędza z cienkiej sierści zwierzęcej (zgrzebna lub czesana), niepakowana do sprzedaży detalicznej:		
5108 10	- Zgrzebna:		
5108 10 10 00	- - Niebielone	1	0
5108 10 90 00	- - Pozostałe	1	0
5108 20	- Czesana:		
5108 20 10 00	- - Niebielone	1	0
5108 20 90 00	- - Pozostałe	1	0
5109	Przędza z wełny lub cienkiej sierści zwierzęcej, pakowana do sprzedaży detalicznej		
5109 10	- Zawierające mniej niż 85 % masy wełny lub cienkiej sierści zwierzęcej:		
5109 10 10 00	- - W kłębkach, pasmach lub motkach, o masie przekraczającej 125 g, ale nieprzekraczającej 500 g	1	0
5109 10 90 00	- - Pozostałe:	1	0
5109 90	- Pozostałe:		
5109 90 10 00	- - W kłębkach, pasmach lub motkach, o masie przekraczającej 125 g, ale nieprzekraczającej 500 g	1	0
5109 90 90 00	- - Pozostałe	1	0
5110 00 00 00	Przędza z grubej sierści zwierzęcej lub z włosia końskiego (włącznie z przędzą rdzeniową z włosia końskiego), nawet pakowana do sprzedaży detalicznej	2	0
5111	Tkaniny ze zgrzebnej wełny lub zgrzebnej sierści zwierzęcej cienkiej:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
	- Zawierające 85 % masy lub więcej wełny lub cienkiej sierści zwierzęcej		
5111 11 00 00	-- O masie powierzchniowej przekraczającej 300 g/m^2	0	0
5111 19	-- Pozostałe:		
5111 19 10 00	--- O masie powierzchniowej większej niż 300 g/m^2, ale nie większej niż 450 g/m^2	0	0
5111 19 90 00	--- O masie powierzchniowej przekraczającej 450 g/m^2	0	0
5111 20 00 00	- Pozostałe, zmieszane głównie lub wyłącznie z włóknami ciągłymi chemicznymi	0	0
5111 30	- Pozostałe, zmieszane głównie lub wyłącznie z włóknami odcinkowymi chemicznymi:		
5111 30 10 00	-- O masie powierzchniowej przekraczającej 300 g/m^2	0	0
5111 30 30 00	-- O masie powierzchniowej większej niż 300 g/m^2, ale nie większej niż 450 g/m^2	0	0
5111 30 90 00	-- O masie powierzchniowej przekraczającej 450 g/m^2	0	0
5111 90	- Pozostałe:		
5111 90 10 00	-- Zawierające łącznie więcej niż 10 % masy materiałów włókienniczych objętych działem 50	0	0
	-- Pozostałe:		
5111 90 91 00	--- O masie powierzchniowej nieprzekraczającej 300 g/m^2	0	0
5111 90 93 00	--- O masie powierzchniowej większej niż 300 g/m^2, ale nie większej niż 450 g/m^2	0	0
5111 90 99 00	--- O masie powierzchniowej przekraczającej 450 g/m^2	0	0
5112	Tkaniny z wełny czesankowej lub czesankowej cienkiej sierści zwierzęcej:		
	- Zawierające 85 % masy lub więcej wełny lub cienkiej sierści zwierzęcej		
5112 11 00 00	-- O masie powierzchniowej nieprzekraczającej 200 g/m^2	0	0
5112 19	-- Pozostałe:		
5112 19 10 00	--- O masie powierzchniowej większej niż 200 g/m^2, ale nie większej niż 375 g/m^2	0	0
5112 19 90 00	--- O masie powierzchniowej przekraczającej 375 g/m^2	0	0
5112 20 00 00	- Pozostałe, zmieszane głównie lub wyłącznie z włóknami ciągłymi chemicznymi	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
5112 30	- Pozostałe, zmieszane głównie lub wyłącznie z włóknami odcinkowymi chemicznymi:		
5112 30 10 00	-- O masie powierzchniowej przekraczającej 200 g/m^2	0	0
5112 30 30 00	-- O masie powierzchniowej większej niż 200 g/m^2, ale nie większej niż 375 g/m^2	0	0
5112 30 90 00	-- O masie powierzchniowej przekraczającej 375 g/m^2	0	0
5112 90	- Pozostałe:		
5112 90 10 00	-- Zawierające łącznie więcej niż 10 % masy materiałów włókienniczych objętych działem 50	0	0
	-- Pozostałe:		
5112 90 91 00	--- O masie powierzchniowej przekraczającej 200 g/m^2	0	0
5112 90 93 00	--- O masie powierzchniowej większej niż 200 g/m^2, ale nie większej niż 375 g/m^2	0	0
5112 90 99 00	--- O masie powierzchniowej przekraczającej 375 g/m^2	0	0
5113 00 00 00	Tkaniny z grubej sierści zwierzęcej lub włosia końskiego	5	0
52	DZIAŁ 52 – BAWEŁNA		
5201 00	Bawełna, niezgrzeblona ani nieczesana		
5201 00 10 00	- Higroskopijna lub bielona	0	0
5201 00 90 00	- Pozostałe	0	0
5202	Odpady bawełniane (włącznie z odpadami przędzy i szarpanką rozwłóknioną):		
5202 10 00 00	- Odpady przędzy (włącznie z odpadami nici)	1	0
	- Pozostałe:		
5202 91 00 00	-- Szarpanka rozwłókniona	0	0
5202 99 00 00	-- Pozostałe	1	0
5203 00 00 00	Bawełna, zgrzeblona lub czesana	5	0
5204	Nici bawełniane do szycia, nawet pakowane do sprzedaży detalicznej:		
	- Niepakowane do sprzedaży detalicznej:		
5204 11 00 00	-- Zawierające 85 % masy lub więcej bawełny	4	0
5204 19 00 00	-- Pozostałe	4	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
5204 20 00 00	- Pakowane do sprzedaży detalicznej	1	0
5205	Przędza bawełniana (inna niż nici do szycia), zawierająca 85 % masy lub więcej bawełny, niepakowana do sprzedaży detalicznej:		
	- Nitka pojedyncza z włókien nieczesanych:		
5205 11 00	-- O masie liniowej 714,29 decyteksa lub większej (o numerze metrycznym nieprzekraczającym 14):		
5205 11 00 10	--- Przędza trykotowa, skręcona, o współczynniku skręcenia nieprzekraczającym 38	0,1	0
5205 11 00 90	--- Pozostałe	1	0
5205 12 00	-- O masie liniowej mniejszej niż 714,29 decyteksa, ale nie mniejszej niż 232,56 decyteksa (o numerze metrycznym przekraczającym 14, ale nieprzekraczającym 43)		
5205 12 00 10	--- Przędza trykotowa, skręcona, o współczynniku skręcenia nieprzekraczającym 38	0,1	0
5205 12 00 90	--- Pozostałe	4	0
5205 13 00	-- O masie liniowej mniejszej niż 232,56 decyteksa, ale nie mniejszej niż 192,31 decyteksa (o numerze metrycznym przekraczającym 43, ale nieprzekraczającym 52):		
5205 13 00 10	--- Przędza trykotowa, skręcona, o współczynniku skręcenia nieprzekraczającym 38	0,1	0
5205 13 00 90	--- Pozostałe	4	0
5205 14 00	-- O masie liniowej mniejszej niż 192,31 decyteksa, ale nie mniejszej niż 125 decyteksa (o numerze metrycznym przekraczającym 52, ale nieprzekraczającym 80):		
5205 14 00 10	--- Przędza trykotowa, skręcona, o współczynniku skręcenia nieprzekraczającym 38	0,1	0
5205 14 00 90	--- Pozostałe	4	0
5205 15	-- O masie liniowej mniejszej niż 125 decyteksa (o numerze metrycznym przekraczającym 80):		
5205 15 10	--- O masie liniowej mniejszej niż 125 decyteksa, ale nie mniejszej niż 83,33 decyteksa (o numerze metrycznym przekraczającym 80, ale nieprzekraczającym 120):		
5205 15 10 10	---- Przędza trykotowa, skręcona, o współczynniku skręcenia nieprzekraczającym 38	0,1	0
5205 15 10 90	---- Pozostałe	1	0
5205 15 90	--- O masie liniowej mniejszej niż 83,33 decyteksa (o numerze metrycznym przekraczającym 120):		
5205 15 90 10	---- Przędza trykotowa, skręcona, o współczynniku skręcenia nieprzekraczającym 38	0,1	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
5205 15 90 90	- - - - Pozostałe	1	0
	- Nitka pojedyncza z włókien czesanych:		
5205 21 00	-- O masie liniowej 714,29 decyteksa lub większej (o numerze metrycznym nieprzekraczającym 14):		
5205 21 00 10	--- Przędza trykotowa, skręcona, o współczynniku skręcenia nieprzekraczającym 38	0,1	0
5205 21 00 90	--- Pozostałe	1	0
5205 22 00	-- O masie liniowej mniejszej niż 714,29 decyteksa, ale nie mniejszej niż 232,56 decyteksa (o numerze metrycznym przekraczającym 14, ale nieprzekraczającym 43):		
5205 22 00 10	--- Przędza trykotowa, skręcona, o współczynniku skręcenia nieprzekraczającym 38	0,1	0
5205 22 00 90	--- Pozostałe	4	0
5205 23 00	-- O masie liniowej mniejszej niż 232,56 decyteksa, ale nie mniejszej niż 192,31 decyteksa (o numerze metrycznym przekraczającym 43, ale nieprzekraczającym 52):		
5205 23 00 10	--- Przędza trykotowa, skręcona, o współczynniku skręcenia nieprzekraczającym 38	0,1	0
5205 23 00 90	--- Pozostałe	4	0
5205 24 00	-- O masie liniowej mniejszej niż 192,31 decyteksa, ale nie mniejszej niż 125 decyteksa (o numerze metrycznym przekraczającym 52, ale nieprzekraczającym 80):		
5205 24 00 10	--- Przędza trykotowa, skręcona, o współczynniku skręcenia nieprzekraczającym 38	0,1	0
5205 24 00 90	--- Pozostałe	4	0
5205 26 00	-- O masie liniowej mniejszej niż 125 decyteksa, ale nie mniejszej niż 106,38 decyteksa (o numerze metrycznym przekraczającym 80, ale nieprzekraczającym 94):		
5205 26 00 10	--- Przędza trykotowa, skręcona, o współczynniku skręcenia nieprzekraczającym 38	0,1	0
5205 26 00 90	--- Pozostałe	4	0
5205 27 00	-- O masie liniowej mniejszej niż 106,38 decyteksa, ale nie mniejszej niż 83,33 decyteksa (o numerze metrycznym przekraczającym 94, ale nieprzekraczającym 120):		
5205 27 00 10	--- Przędza trykotowa, skręcona, o współczynniku skręcenia nieprzekraczającym 38	0,1	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
5205 27 00 90	--- Pozostałe	4	0
5205 28 00	-- O masie liniowej mniejszej niż 83,33 decyteksa (o numerze metrycznym przekraczającym 120):		
5205 28 00 10	--- Przędza trykotowa, skręcona, o współczynniku skręcenia nieprzekraczającym 38	0,1	0
5205 28 00 90	--- Pozostałe	1	0
	- Nitka wieloskładowa (złożona) lub kablowana, z włókien nieczesanych:		
5205 31 00	-- O masie liniowej nitki pojedynczej 714,29 decyteksa lub większej (o numerze metrycznym nieprzekraczającym 14 dla nitki pojedynczej):		
5205 31 00 10	--- Przędza trykotowa, skręcona, o współczynniku skręcenia nieprzekraczającym 38	0,1	0
5205 31 00 90	--- Pozostałe	4	0
5205 32 00	-- O masie liniowej nitki pojedynczej mniejszej niż 714,29 decyteksa, ale nie mniejszej niż 232,56 decyteksa (o numerze metrycznym przekraczającym 14, ale nieprzekraczającym 43, dla nitki pojedynczej):		
5205 32 00 10	--- Przędza trykotowa, skręcona, o współczynniku skręcenia nieprzekraczającym 38	0,1	0
5205 32 00 90	--- Pozostałe	1	0
5205 33 00	-- O masie liniowej nitki pojedynczej mniejszej niż 232,56 decyteksów, ale nie mniejszej niż 192,31 decyteksa (o numerze metrycznym przekraczającym 43, ale nieprzekraczającym 52, dla nitki pojedynczej):		
5205 33 00 10	--- Przędza trykotowa, skręcona, o współczynniku skręcenia nieprzekraczającym 38	0,1	0
5205 33 00 90	--- Pozostałe	4	0
5205 34 00	-- O masie liniowej nitki pojedynczej mniejszej niż 192,31 decyteksa, ale nie mniejszej niż 125 decyteksa (o numerze metrycznym przekraczającym 52, ale nieprzekraczającym 80, dla nitki pojedynczej):		
5205 34 00 10	--- Przędza trykotowa, skręcona, o współczynniku skręcenia nieprzekraczającym 38	0,1	0
5205 34 00 90	--- Pozostałe	4	0
5205 35 00	-- O masie liniowej nitki pojedynczej mniejszej niż 125 decyteksa (o numerze metrycznym przekraczającym 80, dla nitki pojedynczej):		
5205 35 00 10	--- Przędza trykotowa, skręcona, o współczynniku skręcenia nieprzekraczającym 38	0,1	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
	--- Pozostałe:		
5205 35 00 91	---- O masie liniowej nitki pojedynczej mniejszej niż 83,33 decyteksa (o numerze metrycznym przekraczającym 120, dla nitki pojedynczej)	4	0
5205 35 00 99	---- Pozostałe	1	0
	- Nitka wieloskładowa (złożona) lub kablowana, z włókien czesanych:		
5205 41 00	-- O masie liniowej nitki pojedynczej 714,29 decyteksa lub większej (o numerze metrycznym nieprzekraczającym 14 dla nitki pojedynczej):		
5205 41 00 10	--- Przędza trykotowa, skręcona, o współczynniku skręcenia nieprzekraczającym 38	0,1	0
5205 41 00 90	--- Pozostałe	4	0
5205 42 00	-- O masie liniowej nitki pojedynczej mniejszej niż 714,29 decyteksa, ale nie mniejszej niż 232,56 decyteksa (o numerze metrycznym przekraczającym 14, ale nieprzekraczającym 43, dla nitki pojedynczej):		
5205 42 00 10	--- Przędza trykotowa, skręcona, o współczynniku skręcenia nieprzekraczającym 38	0,1	0
5205 42 00 90	--- Pozostałe	1	0
5205 43 00	-- O masie liniowej nitki pojedynczej mniejszej niż 232,56 decyteksa, ale nie mniejszej niż 192,31 decyteksa (o numerze metrycznym przekraczającym 43, ale nieprzekraczającym 52, dla nitki pojedynczej):		
5205 43 00 10	--- Przędza trykotowa, skręcona, o współczynniku skręcenia nieprzekraczającym 38	0,1	0
5205 43 00 90	--- Pozostałe	4	0
5205 44 00	-- O masie liniowej nitki pojedynczej mniejszej niż 192,31 decyteksa, ale nie mniejszej niż 125 decyteksa (o numerze metrycznym przekraczającym 52, ale nieprzekraczającym 80, dla nitki pojedynczej):		
5205 44 00 10	--- Przędza trykotowa, skręcona, o współczynniku skręcenia nieprzekraczającym 38	0,1	0
5205 44 00 90	--- Pozostałe	4	0
5205 46 00	-- O masie liniowej nitki pojedynczej mniejszej niż 125 decyteksa, ale nie mniejszej niż 106,38 decyteksa (o numerze metrycznym przekraczającym 80, ale nieprzekraczającym 94, dla nitki pojedynczej):		
5205 46 00 10	--- Przędza trykotowa, skręcona, o współczynniku skręcenia nieprzekraczającym 38	0,1	0
5205 46 00 90	--- Pozostałe	1	0
5205 47 00	-- O masie liniowej nitki pojedynczej mniejszej niż 106,38 decyteksa, ale nie mniejszej niż 83,33 decyteksa (o numerze metrycznym przekraczającym 94, ale nieprzekraczającym 120, dla nitki pojedynczej):		
5205 47 00 10	--- Przędza trykotowa, skręcona, o współczynniku skręcenia nieprzekraczającym 38	0,1	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
5205 47 00 90	--- Pozostałe	4	0
5205 48 00	-- O masie liniowej nitki pojedynczej mniejszej niż 83,33 decyteksa (o numerze metrycznym przekraczającym 120, dla nitki pojedynczej):		
5205 48 00 10	--- Przędza trykotowa, skręcona, o współczynniku skręcenia nieprzekraczającym 38	0,1	0
5205 48 00 90	--- Pozostałe	4	0
5206	Przędza bawełniana (inna niż nici do szycia), zawierająca mniej niż 85 % masy bawełny, niepakowana do sprzedaży detalicznej:		
	- Nitka pojedyncza z włókien nieczesanych:		
5206 11 00 00	-- O masie liniowej 714,29 decyteksa lub większej (o numerze metrycznym nieprzekraczającym 14)	0	0
5206 12 00 00	-- O masie liniowej mniejszej niż 714,29 decyteksa, ale nie mniejszej niż 232,56 decyteksa (o numerze metrycznym przekraczającym 14, ale nieprzekraczającym 43)	0	0
5206 13 00 00	-- O masie liniowej mniejszej niż 232,56 decyteksa, ale nie mniejszej niż 192,31 decyteksa (o numerze metrycznym przekraczającym 43, ale nieprzekraczającym 52)	0	0
5206 14 00 00	-- O masie liniowej mniejszej niż 192,31 decyteksa, ale nie mniejszej niż 125 decyteksa (o numerze metrycznym przekraczającym 52, ale nieprzekraczającym 80)	0	0
5206 15 00 00	-- O masie liniowej mniejszej niż 125 decyteksa (o numerze metrycznym przekraczającym 80):	0	0
	- Nitka pojedyncza z włókien czesanych:		
5206 21 00 00	-- O masie liniowej 714,29 decyteksa lub większej (o numerze metrycznym nieprzekraczającym 14)	0	0
5206 22 00 00	-- O masie liniowej mniejszej niż 714,29 decyteksa, ale nie mniejszej niż 232,56 decyteksa (o numerze metrycznym przekraczającym 14, ale nieprzekraczającym 43)	0	0
5206 23 00 00	-- O masie liniowej mniejszej niż 232,56 decyteksa, ale nie mniejszej niż 192,31 decyteksa (o numerze metrycznym przekraczającym 43, ale nieprzekraczającym 52)	0	0
5206 24 00 00	-- O masie liniowej mniejszej niż 192,31 decyteksa, ale nie mniejszej niż 125 decyteksa (o numerze metrycznym przekraczającym 52, ale nieprzekraczającym 80)	0	0
5206 25 00 00	-- O masie liniowej mniejszej niż 125 decyteksa (o numerze metrycznym przekraczającym 80):	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
	- Nitka wieloskładowa (złożona) lub kablowana, z włókien nieczesanych:		
5206 31 00 00	-- O masie liniowej nitki pojedynczej 714,29 decyteksa lub większej (o numerze metrycznym nieprzekraczającym 14 dla nitki pojedynczej)	0	0
5206 32 00 00	-- O masie liniowej nitki pojedynczej mniejszej niż 714,29 decyteksa, ale nie mniejszej niż 232,56 decyteksa (o numerze metrycznym przekraczającym 14, ale nieprzekraczającym 43, dla nitki pojedynczej)	0	0
5206 33 00 00	-- O masie liniowej nitki pojedynczej mniejszej niż 232,56 decyteksów, ale nie mniejszej niż 192,31 decyteksa (o numerze metrycznym przekraczającym 43, ale nieprzekraczającym 52, dla nitki pojedynczej)	0	0
5206 34 00 00	-- O masie liniowej nitki pojedynczej mniejszej niż 192,31 decyteksa, ale nie mniejszej niż 125 decyteksa (o numerze metrycznym przekraczającym 52, ale nieprzekraczającym 80, dla nitki pojedynczej)	0	0
5206 35 00 00	-- O masie liniowej nitki pojedynczej mniejszej niż 125 decyteksa (o numerze metrycznym przekraczającym 80, dla nitki pojedynczej)	0	0
	- Nitka wieloskładowa (złożona) lub kablowana, z włókien czesanych:		
5206 41 00 00	-- O masie liniowej nitki pojedynczej 714,29 decyteksa lub większej (o numerze metrycznym nieprzekraczającym 14 dla nitki pojedynczej)	0	0
5206 42 00 00	-- O masie liniowej nitki pojedynczej mniejszej niż 714,29 decyteksa, ale nie mniejszej niż 232,56 decyteksa (o numerze metrycznym przekraczającym 14, ale nieprzekraczającym 43, dla nitki pojedynczej)	0	0
5206 43 00 00	-- O masie liniowej nitki pojedynczej mniejszej niż 232,56 decyteksa, ale nie mniejszej niż 192,31 decyteksa (o numerze metrycznym przekraczającym 43, ale nieprzekraczającym 52, dla nitki pojedynczej)	0	0
5206 44 00 00	-- O masie liniowej nitki pojedynczej mniejszej niż 192,31 decyteksa, ale nie mniejszej niż 125 decyteksa (o numerze metrycznym przekraczającym 52, ale nieprzekraczającym 80, dla nitki pojedynczej)	0	0
5206 45 00 00	-- O masie liniowej nitki pojedynczej mniejszej niż 125 decyteksa (o numerze metrycznym przekraczającym 80, dla nitki pojedynczej)	0	0
5207	Przędza bawełniana (inna niż nici do szycia), pakowana do sprzedaży detalicznej:		
5207 10 00 00	- Zawierająca 85 % masy lub więcej bawełny	0	0
5207 90 00 00	- Pozostałe	0	0
5208	Tkaniny bawełniane, zawierające 85 % masy lub więcej bawełny, o masie powierzchniowej nie większej niż 200 g/m^2:		
	- Niebielone		
5208 11	-- O splocie płóciennym, o masie powierzchniowej nieprzekraczającej 100 g/m^2:		
5208 11 10 00	--- Tkaniny do produkcji bandaży, opatrunków i gazy medycznej	1	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
5208 11 90 00	--- Pozostałe	5	0
5208 12	-- O splocie płóciennym, o masie powierzchniowej przekraczającej 100 g/m^2:		
	--- O splocie płóciennym, o masie powierzchniowej większej niż 100 g/m^2, ale nie większej niż 130 g/m^2, i o szerokości:		
5208 12 16	---- Nieprzekraczającej 165 cm:		
5208 12 16 10	----- Nieprzekraczającej 115 cm	2	0
5208 12 16 20	----- Przekraczającej 115 cm, ale nieprzekraczającej 145 cm	1	0
5208 12 16 90	----- Przekraczającej 145 cm, ale nieprzekraczającej 165 cm	5	0
5208 12 19 00	---- Przekraczającej 165 cm	5	0
	--- O splocie płóciennym, o masie powierzchniowej większej niż 100 g/m^2, ale nie większej niż 130 g/m^2, i o szerokości:		
5208 12 96	---- Nieprzekraczającej 165 cm:		
5208 12 96 10	----- Przekraczającej 115 cm, ale nieprzekraczającej 145 cm	5	0
5208 12 96 90	----- Pozostałe	1	0
5208 12 99 00	---- Przekraczającej 165 cm	1	0
5208 13 00 00	-- o splocie diagonalnym 3-nitkowym lub 4-nitkowym włącznie ze splotem diagonalnym krzyżowym	1	0
5208 19 00 00	-- Pozostałe tkaniny	5	0
	- Bielone:		
5208 21	-- O splocie płóciennym, o masie powierzchniowej nieprzekraczającej 100 g/m^2:		
5208 21 10 00	--- Tkaniny do produkcji bandaży, opatrunków i gazy medycznej	1	0
5208 21 90 00	--- Pozostałe	1	0
5208 22	-- O splocie płóciennym, o masie powierzchniowej przekraczającej 100 g/m^2:		
	--- O splocie płóciennym, o masie powierzchniowej większej niż 100 g/m^2, ale nie większej niż 130 g/m^2, i o szerokości:		
5208 22 16	---- Nieprzekraczającej 165 cm:		
5208 22 16 10	----- Przekraczającej 115 cm, ale nieprzekraczającej 145 cm	5	0
5208 22 16 90	----- Pozostałe	2	0
5208 22 19 00	---- Przekraczającej 165 cm	5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
	--- O splocie płóciennym, o masie powierzchniowej większej niż 130 g/m^2, i o szerokości:		
5208 22 96	---- Nieprzekraczającej 165 cm:		
5208 22 96 10	----- Nieprzekraczającej 115 cm	1	0
5208 22 96 90	----- Przekraczającej 115 cm	2	0
5208 22 99 00	---- Przekraczającej 165 cm	1	0
5208 23 00 00	-- o splocie diagonalnym 3-nitkowym lub 4-nitkowym włącznie ze splotem diagonalnym krzyżowym	5	0
5208 29 00 00	-- Pozostałe tkaniny	5	0
	- Barwione:		
5208 31 00 00	-- O splocie płóciennym, o masie powierzchniowej nieprzekraczającej 100 g/m^2:	2	0
5208 32	-- O splocie płóciennym, o masie powierzchniowej przekraczającej 100 g/m^2:		
	--- O splocie płóciennym, o masie powierzchniowej większej niż 100 g/m^2, ale nie większej niż 130 g/m^2, i o szerokości:		
5208 32 16	---- Nieprzekraczającej 165 cm:		
5208 32 16 10	----- Nieprzekraczającej 145 cm	5	0
5208 32 16 90	----- Przekraczającej 145 cm	0	0
5208 32 19 00	---- Przekraczającej 165 cm	0	0
	--- O splocie płóciennym, o masie powierzchniowej większej niż 130 g/m^2, i o szerokości:		
5208 32 96	---- Nieprzekraczającej 165 cm:		
5208 32 96 10	----- Nieprzekraczającej 115 cm	1	0
5208 32 96 90	----- Przekraczającej 115 cm	0	0
5208 32 99 00	---- Przekraczającej 165 cm	0	0
5208 33 00 00	-- o splocie diagonalnym 3-nitkowym lub 4-nitkowym, włącznie ze splotem diagonalnym krzyżowym	5	0
5208 39 00 00	-- Pozostałe tkaniny	2	0
	- Z przędz o różnych barwach:		
5208 41 00 00	-- O splocie płóciennym, o masie powierzchniowej nie większej niż 100 g/m^2	5	0
5208 42 00 00	-- O splocie płóciennym, o masie powierzchniowej nie większej niż 100 g/m^2	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
5208 43 00 00	-- O splocie diagonalnym 3-nitkowym lub 4-nitkowym, włącznie ze splotem diagonalnym krzyżowym	0	0
5208 49 00 00	-- Pozostałe tkaniny	5	0
	- Zadrukowane:		
5208 51 00 00	-- O splocie płóciennym, o masie powierzchniowej nie większej niż 100 g/m^2	1	0
5208 52 00	-- O splocie płóciennym, o masie powierzchniowej nie większej niż 100 g/m^2		
5208 52 00 10	--- O splocie płóciennym, o masie powierzchniowej większej niż 100 g/m^2, ale nie większej niż 130 g/m^2	5	0
5208 52 00 90	--- O splocie płóciennym, o masie powierzchniowej większej niż 130 g/m^2	1	0
5208 59	-- Pozostałe tkaniny:		
5208 59 10 00	--- O splocie diagonalnym 3-nitkowym lub 4-nitkowym, włącznie ze splotem diagonalnym krzyżowym	0	0
5208 59 90 00	--- Pozostałe	2	0
5209	Tkaniny bawełniane, zawierające 85 % masy lub więcej bawełny, o masie powierzchniowej nie większej niż 200 g/m^2:		
	- Niebielone:		
5209 11 00 00	-- O splocie płóciennym	5	0
5209 12 00 00	-- o splocie diagonalnym 3-nitkowym lub 4-nitkowym, włącznie ze splotem diagonalnym krzyżowym	5	0
5209 19 00 00	-- Pozostałe tkaniny	1	0
	- Bielone:		
5209 21 00 00	-- O splocie płóciennym	5	0
5209 22 00 00	-- O splocie diagonalnym 3-nitkowym lub 4-nitkowym włącznie ze splotem diagonalnym krzyżowym	5	0
5209 29 00 00	-- Pozostałe tkaniny	2	0
	- Barwione:		
5209 31 00 00	-- O splocie płóciennym	8	0
5209 32 00 00	-- O splocie diagonalnym 3-nitkowym lub 4-nitkowym, włącznie ze splotem diagonalnym krzyżowym	5	0
5209 39 00 00	-- Pozostałe tkaniny	0	0
	- Z przędz o różnych barwach:		
5209 41 00 00	-- O splocie płóciennym	0	0
5209 42 00 00	-- Drelich	5	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
5209 43 00 00	-- Pozostałe tkaniny o splocie diagonalnym 3-nitkowym lub 4-nitkowym, włącznie ze splotem diagonalnym krzyżowym	5	0
5209 49 00	-- Pozostałe tkaniny:		
5209 49 00 10	--- Tkaniny żakardowe, o szerokości większej niż 115 cm, ale mniejszej niż 140 cm	0	0
5209 49 00 90	--- Pozostałe	5	0
	- Zadrukowane:		
5209 51 00 00	-- O splocie płóciennym	1	0
5209 52 00 00	-- O splocie diagonalnym 3-nitkowym lub 4-nitkowym, włącznie ze splotem diagonalnym krzyżowym	2	0
5209 59 00 00	-- Pozostałe tkaniny	0	0
5210	Tkaniny bawełniane, zawierające mniej niż 85 % masy bawełny, zmieszanej głównie lub wyłącznie z włóknami chemicznymi, o masie powierzchniowej nie większej niż 200 g/m^2:		
	- Niebielone:		
5210 11 00 00	-- O splocie płóciennym:	0	0
5210 19 00 00	-- Pozostałe tkaniny	0	0
	- Bielone:		
5210 21 00 00	-- O splocie płóciennym:	0	0
5210 29 00 00	-- Pozostałe tkaniny	0	0
	- Barwione:		
5210 31 00 00	-- O splocie płóciennym:	0	0
5210 32 00 00	-- O splocie diagonalnym 3-nitkowym lub 4-nitkowym, włącznie ze splotem diagonalnym krzyżowym	0	0
5210 39 00 00	-- Pozostałe tkaniny	0	0
	- Z przędz o różnych barwach:		
5210 41 00 00	-- O splocie płóciennym	0	0
5210 49 00 00	-- Pozostałe tkaniny	0	0
	- Zadrukowane:		
5210 51 00 00	-- O splocie płóciennym	0	0
5210 59 00 00	-- Pozostałe tkaniny	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
5211	Tkaniny bawełniane, zawierające mniej niż 85 % masy bawełny, zmieszanej głównie lub wyłącznie z włóknami chemicznymi, o masie powierzchniowej większej niż 200 g/m^2:		
	- Niebielone:		
5211 11 00 00	-- O splocie płóciennym	1	0
5211 12 00 00	-- O splocie diagonalnym 3-nitkowym lub 4-nitkowym, włącznie ze splotem diagonalnym krzyżowym	5	0
5211 19 00 00	-- Pozostałe tkaniny	1	0
5211 20 00 00	- Bielone:	5	0
	- Barwione:		
5211 31 00 00	-- O splocie płóciennym	5	0
5211 32 00 00	-- O splocie diagonalnym 3-nitkowym lub 4-nitkowym, włącznie ze splotem diagonalnym krzyżowym	5	0
5211 39 00 00	-- Pozostałe tkaniny	0	0
	- Z przędz o różnych barwach:		
5211 41 00 00	-- O splocie płóciennym	5	0
5211 42 00 00	-- Drelich	5	0
5211 43 00 00	-- Pozostałe tkaniny o splocie diagonalnym 3-nitkowym lub 4-nitkowym, włącznie ze splotem diagonalnym krzyżowym	1	0
5211 49	-- Pozostałe tkaniny		
5211 49 10	--- Tkaniny żakardowe		
5211 49 10 10	---- Wsypa na materace	5	0
5211 49 10 90	---- Pozostałe	0	0
5211 49 90 00	--- Pozostałe	5	0
	- Zadrukowane:		
5211 51 00 00	-- O splocie płóciennym	5	0
5211 52 00 00	-- O splocie diagonalnym 3-nitkowym lub 4-nitkowym, włącznie ze splotem diagonalnym krzyżowym	1	0
5211 59 00 00	-- Pozostałe tkaniny	5	0
5212	Pozostałe tkaniny bawełniane:		
	- O masie powierzchniowej nie większej niż 200 g/m^2:		

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
5212 11	-- Niebielone:		
5212 11 10 00	--- Zmieszane głównie lub wyłącznie z lnem	0	0
5212 11 90 00	--- Zmieszane inaczej	0	0
5212 12	-- Bielone:		
5212 12 10 00	--- Zmieszane głównie lub wyłącznie z lnem	0	0
5212 12 90 00	--- Zmieszane inaczej	0	0
5212 13	-- Barwione:		
5212 13 10 00	--- Zmieszane głównie lub wyłącznie z lnem	0	0
5212 13 90 00	--- Zmieszane inaczej	0	0
5212 14	-- Z przędz o różnych barwach:		
5212 14 10 00	--- Zmieszane głównie lub wyłącznie z lnem	0	0
5212 14 90 00	--- Zmieszane inaczej	0	0
5212 15	-- Drukowane:		
5212 15 10 00	--- Zmieszane głównie lub wyłącznie z lnem	0	0
5212 15 90 00	--- Zmieszane inaczej	0	0
	- O masie powierzchniowej większej niż 200 g/m^2:		
5212 21	-- Niebielone:		
5212 21 10 00	--- Zmieszane głównie lub wyłącznie z lnem	0	0
5212 21 90 00	--- Zmieszane inaczej	0	0
5212 22	-- Bielone:		
5212 22 10 00	--- Zmieszane głównie lub wyłącznie z lnem	0	0
5212 22 90 00	--- Zmieszane inaczej	0	0
5212 23	-- Barwione:		
5212 23 10 00	--- Zmieszane głównie lub wyłącznie z lnem	0	0
5212 23 90 00	--- Zmieszane inaczej	0	0
5212 24	-- Z przędz o różnych barwach:		
5212 24 10 00	--- Zmieszane głównie lub wyłącznie z lnem	0	0

CN 2008	Wyszczególnienie	Stawka podstawowa	Kategoria znoszenia ceł
5212 24 90 00	--- Zmieszane inaczej	0	0
5212 25	-- Drukowane:		
5212 25 10 00	--- Zmieszane głównie lub wyłącznie z lnem	0	0
5212 25 90 00	--- Zmieszane inaczej	0	0
53	DZIAŁ 53 - POZOSTAŁE WŁÓKNA ROŚLINNE; PRZĘDZA PAPIEROWA I TKANINY Z PRZĘDZY PAPIEROWEJ		
5301	Len surowy lub obrobiony, ale nieprzędziony; pakuły lniane i odpady lnu (włącznie z odpadami przędzy i szarpanką rozwłóknioną):		
5301 10 00 00	- Len surowy lub roszony	0	0
	- Len międlony, trzepany, czesany lub przerobiony w inny sposób, ale nieprzędziony:		
5301 21 00 00	-- Międlony lub trzepany	1	0
5301 29 00 00	-- Pozostałe	1	0
5301 30	- Pakuły i odpady lnu:		
5301 30 10 00	-- Pakuły	1	0
5301 30 90 00	-- Odpady lnu	0	0
5302	Konopie siewne (*Cannabis sativa* L.), surowe lub przerobione, ale nieprzędzione; odpady i pakuły konopi siewnych (włącznie z odpadami przędzy i szarpanką rozwłóknioną):		
5302 10 00 00	- Konopie siewne, surowe lub roszone	1	0
5302 90 00 00	- Pozostałe	2	0
5303	Juta i pozostałe włókna tekstylne łykowe (z wyłączeniem lnu, konopi siewnych i ramii), surowe lub przerobione, ale nieprzędzione; pakuły i odpady z nich (włącznie z odpadami przędzy i szarpanką rozwłóknioną):		
5303 10 00 00	- Juta i pozostałe włókna łykowe, surowe lub roszone	0	0
5303 90 00 00	- Pozostałe	0	0
[5304]			
5305 00 00 00	Włókno kokosowe, manila (konopie manilskie lub *Musa textilis Née*), ramia i pozostałe włókna tekstylne roślinne, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone, surowe lub przerobione, ale nieprzędzione; pakuły, wyczeski i odpady tych włókien (włącznie z odpadami przędzy i szarpanką rozwłóknioną)	0	0
5306	Przędza lniana:		